

## بر فهرست مضامین حیات افغاب

20			
200	عنوان	صفح	عنوان
49	على گؤھ كو دطن بڻا 'ا	j	انتساپ
٨.	انتاب منرل کی تعمیر		ينس لفط فاب صدريار حبك بمادرالحاج مودى واكثر
41	البخن قحدى على كرط هد	2	حبيب ارجل فان صاحب شروانی
41	بیرسٹری کی ابتدا	ط	عرض حال
44	برسٹری کا عرد ج	ı	<b>باب اقرل</b> (ولادت اورخاندانی حالات
44	ببیشهٔ د کالت میں ہمدروی	۵	ماحبزاده أقتاب احرخال صاحب كالشجرة نسب
٣٣	حكام كوان ك فرائفن كى طرف متوج كرنيكي ايك شا ل		باب دوم رفص ادّل،
44	على كوهوميدنسبل بدردكي ممبري	4	تعلیم، دطن میں تغلیم
	باب جمارم رعنی رفعه کاری خدات		قصل ووم (على رُطِ هاكا ليجمين تعليم)
40	کا کج سے طبیعت کا لگا وُ 		کا لیج میں دا خلر
40	قانون کی پردفیسری برفقرر		كاكس كيمبرع اسبيكنگ برائز
44	ادر <b>د</b> اً ن منجمنط	4	ابتدائ طالب على سركيجه ولنجسب حالات
74	كالحجين أنكلش بإؤس كاتيام	1.	مولای غایت الشرماحب کا خط
44		19	وليوقى باالجنن الفرض
01	اولشه بوا نُرْالييوسي ايشن ميں صاحبرا و ه صاحب احصه 	44	طرلفيها نتخاب خدام
ar	دُائننگ إل يا يك تفيه كا فيصله	77	ردېبه کيونکر جمع ہو
۵۳	طلبادكوانجيل كيعليم كم مالعت برمسطرهورسين كى الاراضى	19	اخلاقی تربیت کی اسکیم
٥٣	ا پینے متعلق ایک غلطی کا ازالہ 	ľ	فصل سوم (انگلستان میں تعلیم)
Dr	] " • "		کا بج سے رخصت
OA		•	گوالیارسے انگلستان کوردانگی د
09	نداب دقا دالملك مع مسطر آرجو لدم كاختلات		انگلستان میں تعلیم کا آغاز
09	کا لج کے مشاف ادر رسٹیوں کے اختیارات کی حدیث می سلم		باب سوم (برسری)

صفحه	عنوان	صفحه	عنوان
	عموان مینشرل املیند بگریشی کافیاً ادر صاحراده ها کا دانس پیسینرش	40	پایرکا ایک مضمون
1.1	متخب مونا	46	برة نركا فيصل
1.0	د بلی کا ایک عام جلسه کانفرنس کی تا ئید میں	٠.	وندكى بتحريز
1.4	الوكل كميشيول كاقيام		طرسٹیوں کا جلسہ مرسٹیوں کا جلسہ
	فصل <i>دو</i> م		بذاب وقارا لملك سے اختلات
1.1	,		مسلم يونيدرش كاابتدائ خيال
1.4	كانفرنس كاعالت صاحبرا وه صاحب جارج ليسف كدفت	44	لا بوركا و ند
1.0	صاجزاده صاحب كاطرلقي كار		گور منظمیم ملم دینورش سے داسط جدوجد
1-4	سفيرول كاتقرر	4	مسلم بدنیورسی کاکانسطی طیوشن
1.4	سالاند اجلامول كالنقاد		شمارمیں بہلی کا نفرنش
1 %	؛ جلاس کانفرنس بیں ممبران کی شرکت		مراد كورث مبليسه گفتگه كيليهٔ صاحبزاده صاحب كي
1 .4	كانفرنس كاخراجات بيسا حتياط		تيارى
1.9	كالفرنس فنذبرا بيض مفرخدنة كابار دوال		چانسلر <u>کے اختیارات</u>
110	دورد دم میں توکل کیشید وس کا قیام		-
111	پراونشل کا نفرنس کا قیام ا دران میں شرکت		كانسطى خيوشن كى ترتيب
111	رد میں صدادت		رر کمیٹی کا انعقاد
110	سالان ربورط مس مفیداصلاحات • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		سکریٹری شب سے اکار
119	کانفرنش اساتذه		
111	صومیتحده کی کیشی ابندائی تعلیم اور کالفرنس کی کوششش مومیتحده کی کیشت		مسلم يونيورس سيمتعن كورنمنط كا بالبسى
154	گودنمذیط بندکا سّالطاع کامشهوررز دلیوشن در بردند		يونيورشي فنثرا ورجتك بلقان
171	گورنمنط هو بهتی ده کانگست بخشاه ایم کانهم در ولیوشن سرورنمنط هو بهتی در ایر	92	مکالمه کی حورت میں مسلم یو نیودمٹی پرایک دمیالہ
110	ماجزاده ماحه بحشیت ممبیقی صوبه وجیم من کمیشی علی گراهد	4"	ونیوسی ها در این کمیشی کے عباستیں صاحبرا دہ صاحب کی شرکت سع
110	مسلانان شمیرک تعلیی ترتی سے داسطے جد دجید	9 ^	ا باب جم رممبدآل الديامسلم يجيشن كالفرس)
179	کانفرنس کامستقل سرایه		(فصل اقل)
101	تبليغ داخاعت لطريجر مح ذرليدس جدد جهد	9 ^	طالب علی کے زبانہ سے کا نفرنس سے دنجیسی
141	لقداد ممبران وآمدني عيس اضافه	1	أنكستان تقيلم كي بدماجزاده ماحيج نعلقات كالفرس كيساته

صفح	عنوان	معن ا	عنوان
	على گرفتومسلم كيس اسكول يرمتعلق صاجزاده ما حب كاطرز عل	ما مواد ا	مرارس اسلامیه کی امداد مرارس اسلامیه کی امداد
- 4	أنكشنات تعيلي مول بيبغ وتنان كمسر أفليموس كرشكاخيال	. ,	تقليمى وظاكمت
۱۸۳			*
	ولايت مرتهيم باغرياس يمند وستان طلبداد كيليكما حزادهما حب		
i wa		•	
1 46	يرا رويبوس عن وكرير را منساد رور كامعاشر	سومها	
IAC	يوريب كى مختلف يونيور منبول كامعائن	المراد	j
I AA	ىندن كىتىلىي ئائىشى	166	
1 14	احدی اسکول: بینا یان علی گط حد	l	
	باب بهفتم دسیاسی خدات		مائنس سے کرشموں کامشا ہرہ
191	ریاس معلوات حاصل کرنے کی ابتدا	i .	كالغرنس كے حما بات
198	•		كانغرنس كى مالانه ريدرت
190	محدن بوللبكل آركنا كزيش		فصل سوم (تيسرا دور)
194	مسلملیگ سے مب سے بلے اجلاس میں شرکت	10.	ا واخريرًا الماية سيم ض الموت مع خروع بو حديث فرس كي فت
194	جداكا ناتناب رصاحزاده صاحب مع خيالات	141	ماب سنتعشم (معاشرتی ادرعام معلیمی فدات)
196	صاحبزا ده صاحب اورصوبه کی کونسل کی ممبری		على كرط هدمي تحط كم متعلق كام
194	كنسل كي زافي من ايك فاص دا تعطل كوهوا ليح كامتعلق	160	ماجراده صاحب كالأباديونيور <sup>ط</sup> ى كافيلومقرر بو <sup>ن</sup> ا
4	مسلم لیگ کاعنی گرفتھ سے ہٹا یا جا نا	141	ينيم خانة اگره اورديگردس كامون كامعائنه
۲.۰	ميندومسلما نتحا وكالغرنس		مددسه ويوبنديس دمشار بندئ كاجلس
4.1	<u> تا ۱</u> و پره ایران ۱ در فرک سیاست	140	حددمه العيات كابنور سحمالانه جلسكي صدارت
1.1		1	ا یک علی سومیاتش کی بخویز
4.4	بپریس کاصلح کا تغریش		
4.4	1		مسورى كم مغريب اندهول محاسكول كامعائر
	انگستان عهندوستانی طلباد تعربیاس خیالاتیکه مطاع کاکشش		اېل حدیث کانفرنس میں شرکت
	یوربین حکام کی ڈالیوں کے متعلق صاحبزادہ صاحب کی رائے		نددة العلماري طلبركي اسطرائك، برطال
717	بندوستان سلانوں میں میاسی خیال کے دوفریق	IAT	م المام من الجن حايث الاسلام البور كم ما لا يه حلي من تركت

صفحه		همفحم	عنوان
YOA	ردلط أيكط مح منغلن أيك يادداتت	Alla	منج طرمن جيم إن كامرس كاجلسهم نركت
741	لندن بين ماحبزاره ضامي علالت ادر مبندوستان كوداليبي		لندن مسلم ليگ كا جلسهٔ دعوت
144	معت مح بعدمها حبرا ده صاحب كالتكسنان والبس جانا	FIA	مطركا ذهى كالنبت صاحبزاده صاحب كيخيالات
144			وْ سْرَادْ: كَمِيعْ كَرِمْ يَ
244	ېنددمنانی طلبه کا نخقینفانی میش <u>ی سیسید</u> ی مینددمثنان کی آیر		مر پار مشتم (صاحراده صانه یا کنس مین) پاپ مشتم (صاحراده صانه یا کنس مین) ت
	مبندوشان بومزيدنوجي خرصاكا بارقوالي كمتعلق إشركميشي	777	تقرر
144	كى دېدرىك	l .	انگلستان کوردانگی
744	جنوبى افريقدميں ميندومشانيوں كامسسكلہ	444	مشراستن جبرلين سابق وزير ببند كم بيال وعوت
747	حديداصلا مات كممعلق مسطرلا لعجارج كاغلط ادبل إحجاج	174	مونسل كاخاص اجلاس ادرسطرا فيبكري مبندوستان كوردائكي
149	مسلما 'بان مهندکورجج بین کالیعث	274	انڈ یآفس سے سردفتر کی رائے
PAI	وزبيبندا وروائسراك مبند بحدوميان تغنيم كام	244	مكومت بندكه محصول لكا فين أزادى ديجائ
TAT	صاحبزاده هاحب كي خاص خاص ياد داشتون كاخلاصه	l	
199	انڈیاکونسل کی ممبری پرایک سرسری تظر		
	باب نهم (مسلم بونیورسطی کی دانش حانسلری)	۲۳۳	امر کمیدسے چاندی کی خرید کامستلد
۳.۲	را ز قیام انگلستان میں امر د گ کے چربیع	244	بندوستان بی بوم رول کی تحرکیب کی بابت صاحبزاده ضاکی رائے
4.0	وائس چانسلری پرانتخاب	100	مندوستان كياضام بيدا دار بربندستيس
P-0	طلبه کی مببودی ا در ترنی جارا اصل مقعدست	۲۳۳	ان ياكيسل مين استريبياك حفوق طلبي كاسوال
4.4	انتخاب سے بعد پہلاکام	700	رہا میں نیل سکا گئے والی تمینی
۳.9	صاحبزاره صاحب کی دائس جانسلری سے پیلے جارہ ہ	rra	انتخاب جداكا ماسمتعلن مسطرا لليكوكي ربورث سعاختلات
۳۱۰	طریننگ کا بح	484	
111	<i>شعبهٔ جغرا</i> فیه	200	
111		179	ملكمعظم سع صاحبزاده صاحب كى ملاقات
111	پردنیسرا در ریزر کے دارج بن اصلاح کا کوشش	101	<i>ېندومتان يى جدىد ئىكس كى بخويز</i>
414	شعبُداسلاً كمب استثريز		لندن سے عارضی غیرحا ضری کے بعد انڈ یا کونسل سے
414	درس و تدریس کی نگرانی	top	کام میں بعرمصروفیت
717	ڈائننگ بال ک اصلاح	tor	ڑکی کے ملح نامرمپودسے کی نسبیت دائے

	T		
صفح			عنوان
200			•
FOA			صاجزاده صاحب وائس جانساري مي تقسيم اسناد
	مسوری سے واپسی ا در وائس جانسلری سے		سرسید داسے کی تقریب سے اراکین بونیورسٹی کی
74	جديدانتخاب كاميددارى	مدامع	عدم رنحیی کا صاحبزاده صاحب برا تر
	صاحبزاوه صاحب كامشهور بيفلط اوركود نمنط	114	ولایت کے زانہ قیام میں یونیورسٹی کی یاد
444	مند کومراسله		د ولایت سے واپسی کے لیدر)
1261	رسرابرابیم رحمث انتیکمیشی کی تحقیقاتی کمیشی )	444	اسلا کمک اسٹیٹریز کاشعبہ
720	تحقيقا تكيظى مرسامنه ببان دست كيط معاجز الخضائي ميارى	۲۲۲	انظرمیڈیٹ کا بج
map		271	
170	كميشن كرماحض شادتين	774	غرببی زندگی
MAA	كميشن كى ربيدرط	479	مسجد کا مکتب فا ن
149	كيشيدن مين ممرون كانتخاب		يبين المام
79.	طلبه كا واخله	"	سا ما ن عیں اضا فہ
191	(تعلیم دینے والیے اصا تذہ اورعلمی شیبے)	11	عارت کی بوسیع
790	ر پونیورسٹی کے امتحانات)	11	تعلیم تجدید
<b>794</b>	يرا يُويرط طلبه		ا جدید ناظمان دینیات
496	یونیورسطی ا ورسیا سیات	اس	عملي مثال
444	دائش چانسلر	٣٣٢	یونیورسٹی میں طلبہ کی طبی ا مدا د
11	ی نیورسٹی کی مالی حالت	444	ا بیر دنی لکچرول کا انتفام
11	استقبل	779	مسلم یونیورسی ک کونسلیں
۲.۰	کمیشن کی دبورے یہ ایک نظر		الاردريد نك والسرام بندكي تشرلف آوري
ا۲.۲	باب وبهم ( فراتی مالات)	444	ادراميدافزا لة تعات
4.4	شکل وشماکل	L	عن گرمه هد کالج کی پنجاه ساله جو بلی
4.4	لیاس		برزائی نس نواب صاحب بهادر اور سرزا کی نس
4.4	سودلیشی اشیاد کے ماتخد طبیعت کا لیگا و	rar	بیگرصاحبه معدیال کی تشریعیت آوری
4.4	كمعاسفين اسرات	rar	المسلم پونیورسی کی عمارات
<u>'''</u>		, - ,	

0 0	A 2 B 2.	4	
تعقيد	عثوان	فتستحد	عنوان
	بأنها وواروتم رعلانت الاردقات	P. B	قومى خدمت كريدة وابول كى تدردانى
Pr pris	ينا ري ا درعلا مي "	1	بعفق کامزل میں عجلت
prog	أتسبر ويخضين	1	ر د زير و كا نظام العالِ
6/600	بعلىسير فتشم ييست	Moy	ر هدود د سکینه
MMI	ول ن کے کی میں	W.	استقلال
"	خطعط سرشيه قطع "الريخ"	10.6	استعدى
197	مبجده حرى توثنى تحدرخال صاحب كاخط	11	وكالت سي طبيعت كولكًا وُنه تقا
664	مولوى عبدالما مدبي اسددريا آبادى كاخط	p.,	استن
809	مرفي	MIN	سركارى خطاب كيمشلق خيالات
441	فطعه ماريح وفات	2	1 7 1
	باب سيزونهم		صبط وتحل
844	صاحبزاده صاحب کی یا دگار آفقاب بوسطل	MIL	والدين كاادب واحترام
446	ياد گارکی ضرورت و نوعیت		د وستول اورعزين ول كي سائف برتادُ اور
11	ہوسٹل کی تعمیر کا آغاز	٨٢.	
"	وجوه ترميم نقشه وتخبينه	440	عام صحت ا در تندرستی
140	خصوصبات بوسطل	444	شادی ا در ا د لار
140	معطیان کی بابت کچھتفسیل		صاحبزاده صاحب كى پدائيوسٹ زندگى پرتبصره
444	آفتاب بال ادراس كاكام بيت	444	ان سے ایک دوست سے فلم سیسے
1	رآنتاب بال مے کام کی چھفیل)		ا باب یاز دیم رصاحراده صاحب کے
٠٧٩	آفتاب بإل سے بونبورسٹی کوفوائد	444	مذرمبي عقائدًا ورخيالات)
141	آ فتا ب إل كي مالي حالت	444	دجود بارى تعالى اوروحدانيت برصاحبزاده هذا كالمفتمون
461	نتائج امتحان وترببيت طلبه		

# انتساب علی گڑھ اولڈ پوائنے نام

اُن کے ایک نامور بھائی کا کارنامئر حیات جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ قابلیت، دیانت، خلوص ایّار ، انہماک اور اخلاقی جراًت کے ساتھ ملک و ملّت کی حضیمت کسی طرح کی جاتی ہے۔

گرچه خوردیم نسبتیت بزرگ درهٔ رافت است تا با نیم

# المثنى افظ

ازنواب صدّیار جنگ بهادر الحاج مولوی داکم حبیب الرحمٰن خاں صاحب شروانی

علی گڑھ کے توطن و تیام میں جربیٹس بہا نوائد عاصل ہوئے ان میں ایک سے بھی ہے کہ صاجر زادہ آفتا با حمد فال مرحوم سے مخلصا نہ گؤناگوں تعلقات رہے۔ (عفراللّٰد لُهُ)
یماں اس کے اظہار کا موقع ہے کہ میں جو کچھ ضرمت کا نفر اس مرحوم میں کر رہا ہوں اس کو ہمیشہ میں نے صاجر زادہ صاحب مرحوم کی نیابت نصور کیا ہے۔ ابنی ہی کہی مسقل محسن سی کی نیابت نصور کیا ہے۔ ابنی ہی کہی مسقل محسن سی کی نیابت نصور کیا ہے۔ ابنی ہی کہی مسقل محسن سی کی نیابت نصور کیا ہے۔ ابنی ہی کہی مستقل محسن سی کی خوالا میں ہوئے دی مسرت مجھوکو تصور میں اس کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کی موسل ہوئی۔ ان کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کا موقع صاصل ہوئی۔ ان کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کا موقع صاصل ہوئی۔ ان کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کا موقع صاصل ہوئے۔ ان کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کا موقع صاصل ہوئے۔ ان کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کا موقع صاصل ہوئے۔ ان کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کا موقع صاصل ہوئے۔ ان کی سعا دت مندی پر ادر اشاعت ہوائخی کا موقع صاصل ہوئے۔ ان کی سعا دت مندی بر ادر اشاعت ہوائے۔ کی میں میں میں کی بر ادر اشاعت ہوائے۔ کی میارک باد دیتا ہوں۔

حبيب الميان





صاجزاده افتاب حرفال صاب بيتيت دائن جانسار المرام يوري على رور وروي ووود

بالقرم حالتين مراكتهم

نه شبم نه شب پرستم که دریث خواگیم چوصه پیسی آفتا بم به رز آفعاب گویم

صاجزاده آنتاب احمدخال صاحب (مرحوم ومفود)ی دفات کے پانچ دن بعب د راقم الحروث سے ۲۳ جنوری سن<mark>ط 9 ل</mark>یر کومندرجه ذیل نیاز نامه نواب صدریار جنگ بهای مولئنا الحاج محرصیب الرحمان خال صاحب شروانی آنزیری سکرمیز ی آل انڈیا مسلم ایجینیل کا نفرنس کی خدمت میں ارسال کیا ۔

#### جناب من

صاحبزادہ افتاب احمد خال صاحب کی تو می وعلی خدمات اظهر من الشمس ہیں اورائکا علم واحساس آپ کو مجھ سے زیادہ ہے کا نفرنس کے قیام ترقی سر بایہ وعارت میں جو کچھ ان کا حصّہ ہے وہ بھی آپ کے علم میں ہے اس لئے کا نفرنس کے موجودہ مشاغل کے بیش نظر یہ موزوں ومناسب موگا - اگر اس کے ایسے مربی وسر بربست کے وقا لُع حیات کو مکھا کرسے اور مرتب صورت میں بیش کرنے کی خدمت وہ ا بینے ذمر ہے تو اس فرض سے سبکہ وش مبولے کے لئے جس مواد ( مگھ نہ ساتھ کا کس) کی عزورت ہو کا ایھی وہ سے سبکہ وش مبولے کے لئے جس مواد ( مگھ نہ ساتھ کا کسی کریں جو انکی زندگی پر روشنی ڈالتی آسانی سے فراہم ہوسکتا ہے - مرحوم کی بہت سی تحریریں جو انکی زندگی پر روشنی ڈالتی ہیں میرے باس موجود دہیں اور ان کے علادہ ان کی زندگی کے بہت سے ایم واقعات ہیں میرے باس موجود ہیں اور ان کے علادہ ان کی زندگی کے بہت سے ایم واقعات

بھی میرے علم میں ہیں جو اُنکی تعیات "کی ٹالیف میں بہت میہوں گے۔ میں اس بارہے میں کا نفرنس کی ہر کان امراد کے لئے تیار ہوں۔ جھے اسید ہے کہ اب اس تجویز پر عور فراکر کا نفزنس کو اولین فرصت میں اس کام کے سٹروع کرنے کی ہاست فرہا ئیں گے۔ والستالاه خاكسار حبسيالا نواب صاحب محدوح سے بطیب خاطر میرے خط کو اس بوٹ کے ساتھ کر "بہد بارکتررهها ولاس طاط سے کو ایک احسان عظیم کا اعرز ان ہے "سپر نٹنڈنٹ صاحب د فتر کانغرنس ( خاں معامب میر ولا بیت حسین ) سے حوا ہے کیا کہ مجلس عاملہ میں جار ترمیثیں رکے منظوری حاصل کی جائے اس مجلس کا اجلاس ۲ فروری منت ایک کو زیرصدارت نواب معود حاگ بہا در دالش جانسامسلم پوینورٹی منقد ہوا اور میں سے <sub>اِ</sub>خط متذک<sup>ر</sup>ہ مصمون کولھورت زولیش بیش کیا جس کو مجلس مذکور نے بالا تفاق منظور کر سے آزری سکریٹری سے خواہش کی کرجس طرح مناسب سمجھیں اس کام سے لئے تدابیرعمل ہیں لادیں'' چانچ کارر دانی مشروع بوگی ادر سیرمین الدین صاحب (مرحم) مشهور سرم دو پولین دخیرو"کا تفرر "حیات آنتاب"کی تالیت سے واسطے ہوا۔ سیدصاحب موصون علی گھھ ا کے ادرمیرے ساتھ دلایت مزل میں مقیم ہوئے۔ماجزدہ ماحب کی وفات کے بعد ہی میں سے ان کے روز نامچوں سے بہت سے لاٹ تیاد کر سے کتے ۔ وہ سب میں نے يدمعين الدين صاحب كوديدية أورا كفول ي كام ستروع كرديا -صاحبزاده صاحب نے مائد ثایر سے جب کہ وہ ایم - اے -او کالجیٹ اسکول کے طالب علم تصفح بناروزنا مجيستروع كبالمقااور سيسليله بالمستثنا مصحينه مجيوى كے و تعول كے مدت العمر جاری رہا -ان شخیم روزنا مچوں کے علادہ ان کی بہت سی غیر مطبوعہ اگر د د ا در انگریزی کی تحریری اور یا دراشتی (جو کا لج ، کا نفرنس ، یوینورس ، مسلم کیک کونسل

مو به متحده ' انٹریا کونسل لندن ' خرمب اسلام ' مسلمانوں کی دبین تعلیم' کمک **ی عام تعلیم** اقتصادی اورسیاسی حالات اور حزوریات پرشتل ہیں ) نناب منزل میں موجود تھیں -اس '' گنج گراں مایہ 'کو خاب مرحوم کے منجلے فرزندصا جزادہ شہزاد احمد خاں سے بڑے ےصند و توں میں محفوظ کرکے وُلایت منزل میں پینچا دیا اور مرہ اس پر اکتفانیس بالكريميريل بجيحف سي تبل بهت سے كاعذات بالحفوص انٹرياً كونسل كى انج اور طویل تحریرین' پبلک اور پرائیوٹ مراسلت کو (جربجائے خود وقت طلب کام تھا)سلیقے کے التهمرتب كرديا چوتكم اس قيمتي ذخيرے سے صاجزاده صاحب كى يبلك اوريرائيوط زندگی پاگهری روشنی پر تی ہے سبیر میں الدین صاحب نے ہر کاغذ کو محنت اور عور کے ساتھ پڑھا۔ اقتباسات لئے اور ان سے صبح وا تعات اور نتا کج اخذکر کے دو سال کی ىّىت بىر بىرى تقطيع پر بارىك قلىرسە خوشخط ٠٠٠ ەصىغوپ كى سبنى آموز اور دىجېسىيانخىمرى ( حیات آفتاب) مرتب کر دی - ¦س موقع پر دلی اصان مندی کمپیاسته سیدصاحب مومون ی نظرغائر اور محنت شا قه کااعترات کرتا بهوں اور حیونکه موصوت اب اس و نیاست خصت بو کے ہں اس لئے اسکے واسطے دعائے مغفرت کرتا ہوں۔ كيكن مارج منتشدع بي بيس اولة يواكز البيوسي الين سن صاحزاوه صاحب كي تعليمي اور قومی و مکلی خدمات کے اعترات میں ایک دارالاقامہ ازنام '' آفتاب بھوسٹل'' فاتم کا رسے کا تہدیکر لیا عماا وراس کی تعمیر و فراہی چندہ کی پوری ذمہ داری مجھ بیرعائد می تھی۔ ان فرائفن کی انجام دیبی میں مجھے کو بار بار ا در طویل و تفوں کے داسطے علی کر کھھ سے باہر *جا ناپرد تا مفا- ہنوز آ' نتاب ہوسٹ*ل''پوری طوریے مکس نہوسے پا پانھاکہ وائ*س جا*نسلر رسیدراس مبعود کی ٹیر اصرار خواہش ہر (الیوسی الین سے چندخ**ا**ص ا**صول دنو اعس** کے تحت میں '' افتاب ہال' قائم کیا اور اس خدمت کا'' فرعمُ فال' فاکسار کے نام بر والأكيا - ادر ٌ بال كونسل " كاجير من مقرر كرك اس بال كي جلاسن كي امم ذمه داري جي

مجہ پہ عائد کی گئی۔ یہ کام نہایت بیچیدہ د شوار اور منت طلب بھا۔ اور اس زمانہ کے خاص حالات کے لیا ظاسے فتا ہے ہال کی کامیابی پر ایٹورٹی کی توسیع اور ترقی کا انتصارتھا اسلے مجھ کوہمہ تن اس میں منہک ہونا پر طالورکسی دوسرے کام کے کرنسکام قع نررہا۔

سم المسافرائر میں بیار موگیا اور سلسائر علالت ختم منر ہوئے یا یا تھاکہ فروری میں اور سافرائر میں سفر حجاز پیش کیا والیہ کے بعد بھر 'آفتاب ہال' سے کاموں میں مصروف ہوگی اور امنی سے بعد کا اللہ البیوسی الین کے انتظام سے بحالاً کیا جھے کو اس کے کاموں میں سمبعدوثتی منہوئی اور میں سیائی کے ما بھا اعتراف کرتا ہوں کہ اس طویل عرصے میں اسمبعدوثتی منہوئی اور میں سیائی کے ما بھا اعتراف کرتا ہوں کہ اس طویل عرصے میں اسمبعدوث در میں سیائی کے ما بھا اعتراف کرتا ہوں کہ اس طویل عرصے میں اسمبعدوث کے۔ ما جماعت المحرام الناس مقبول کے۔

ان تر دوات سے یک گوم فراعت کے بعد جب میات آفتاب کویس نے ہاتھ اس اور موات سے باتھ اس کے میں سے ہاتھ اس اور مواس کی میت میں ہو ناج ہے خواب موصوف کے قیام علی کا اور کوئی سیطفیل احمد ماحر کی میت میں ہو ناج ہے جانج ہجاب موصوف کے قیام علی کا اور کے فقصر وقدہ وقدہ میں میر کام ہوتا رہا۔ اور آخر کار ہم دونوں اس نیہتے پر پہنچ کہ طویل وغیر ضروری تفقیلات کو تناب سے مذف کرنا اور تر تیب ابداب موغیرہ کو بدانا نہایت صروری ہے اس مجوزہ کام کی نوعیت اور دقت کا اندازہ صرف مندر جہ ذیل واقع ہے سے ہوسکے گا۔

ہماری درخواست پر حاجی انواد الحمد زبیری سے جوکا نفرنس کی ملازمت میں عرصہ جالیس سال تک ماجرزا دہ صاحب کی ذاتی نگرائی سال تک ماجرزا دہ صاحب کی ذاتی نگرائی میں دفتر 'سفارت ، تعمیات دغیرہ سے کام خش اسلوبی سے کئے تحقے موحوت کی خد مات کا نفرنس' کو منہا سے سنرح و بط سے چار موصفات میں قلم بندکیا تھا۔ میدمعین الدین میں۔ کا نفرنس' کو منہا سے میں اور کے "کرنا جا ہا تو ان کو " اختصاد "کرسے کی مزورت کا بلال سے جب ان حالات کو شامل '' مو ان کے "کرنا جا ہا تو ان کو " اختصاد "کرسے کی مزورت کا بلال پر داحق بدئی کی کہ جار سوصفیات کو اکھوں پر داحق بدئی کہ جار سوصفیات کو اکھوں سے نسل سے صفوں سے "کو دن شافل قبول تھیں سے سے سات صفوں سے "کو دن "میں بند کر دیا۔ چونکہ یہ افرا طو تفریط و دنون نافا بل قبول تھیں

س سلتے یہ کام مجھکہ از سر نوکر ناپڑا اور اب یہ با بکافرنس آخری کی میں ہوا صفحات برٹ (ك سروه كي مفات سيم ادي) اس منزل پر بینجنے سے بعد مولوی سر پر طفیل احرصاحب کی تحریک وکوششش ہے م. ، افلاهی مرتوزم د بلاید از می ارباه میم که راه موری پیگی اور **نظامی** صاحب كى مُحنت الارتفادية أحير الدح معمروز أكراب كي ترشيب وشكل من مرتب بوكيا ہ*س مرحلہسے گذرسنے کے بعد نظامی صاحب کے مرتب کئے ہو کے مسودہ سے نفر معنو*ن یران کی اورمولوی طفیل احمده ما حسب کی معیدت، میں عنور وخوص کرینے کی صر ورت تھی مگر مولوى صاحب كتعليمي اقتصادي وسياسي مشاغل كل صوبه متحده بي اس قدر وسيع ہو چکے تھے کہ وہ اب علی گڑھ میں ایک ایک دو دو دن سے زیاد ہ نہیں تھہر سکتے تھے ا خرکار چند کوسٹشوں کے بعد موصوت سے کھیے زمانہ علی گڑھ میں بسرکیا اور ان ایام ہیں نظامی صاحب بھی دلایت منزل میں تشریب نرارہے ۔ پوری کتاب زیر بجت دیؤ رہی ور بی قرار با یاکہ صاحبزا د ہ صاحب کی <sup>در</sup> سیاسی خدمات<sup>،</sup> بالحضوص انڈیاکونس سے کامون ومولوی صاحب از سرِ رونخر میرم مائیں ا در اسی طرح کا نفرنس ٔ دالس جانسلر ٔ اور ما بعد سے وا قعات کو راقم الحروف قلم بندکہ ہے ۔ چنانچیہم دولوں ا بنے ا بنے کام وقتاً فوفتاً باہمی شورہ سے کرتے رہے اور صرف تین مسائل میں ہم دونوں پورے طور پر متفق الرائے سنبوسك - اس من جناب خان بهادر قاصى عزيز الدين صاحب بلكرا مى سے مشوره كرنا يرط ااو قاصی صاحب کی خصوصی توجه سے میشک*ل حل موگئی ا در ب*الاخرمبود کا کب سے موجو د<sup>ف</sup>شکل اختیارکرلی گراس کام کو حلیتم کرنے میں ہم دونوں کی کمزور تندرستی جر پھیلے جند سال سے روبرا تخطا طعقی سدرا ، بول مبرطال تائیدایددی سے یہ کام خم ہوا اس سلسلے میں مجھکو ہے صدر بنج وقلق ہے کیرا شاعت حیات افتاب مولوی صاحب کی زندگی میں مذہوسکی - البتہاس قدرا ندوہگیں تشکین ہےکے مرح للموت سے پہلے تیام

میں جناب مرحوم کل مسودہ کو ملاحظہ کے بعد اپنی پندیدگی کا افہار فریا ہے گئے ہے ۔ اور اس کے بعدیی نوراً کل موده نواب صدربارجنگ بهادری خدست میں ارسال کردیا گیا تھا۔ اب جال تک کتاب کی اشاعت و الیف کا تعلق ہے کھیے کرنا اِ تی مذیحا کیک گذشتہ مولناک جنگ عظیم سے انزات تمام مند دستان برطاری مو چکے تھے اور افراد وا دارے بالخصوص تعلمی ا دارے ان کی ز دلمیں آگر شدید مالی مشکلات میں بھینس کئے تھے کا نفرنس نجمی اس کلی<u>یسے مستنیٰ</u> مذرہی اش*اعت کتب تقریباً بند ہوگئ کیو کلی*ا ان لمباعث کمیاب ا در کنٹرول کے تحت میں آگیا۔ ان حالات میں اشاعت حیات افتاب کامئلہ مجبوراً باربار عرض التوا میں پرقیار ہا ٠ اور اب بھی بیعقدہ لانیحل حل مذم و تااگر میجر جرنل انسیار جہد خا*ل سلمهٔ (فرندند احغرصا جزاد*ه صاحب مرحوم) ا ما د کے داسطے ما دہ منہوجاتے '' تیرجر*ن'*' ی جیرسال کی صبر آزما و مہت شکن مصائب سیجات پاکر افضال پلی سے حب اُنکوعلی گڑھ پهنجایا توان کی بیلی توجه ا بینے ناموروالد کی سوا شح عمری کی اشاعت کی طرف مونی اور یہ اس توجہ کا نیتجہ ہے کہ 'وحیات ا فتاب "مطبع میں جاری ہے ۔ شکر که جازه به منزل رسید زُورق امید به ساحل برسید أخرمي مخدومى محزى نواب صدريار جنگ الحاج مولانا محدصبيب الرحمان خالفياحب شروان آنرېرى سكرسرى آل انديامىلم الحوكىتىن كانفرىنس كى توجەخاص كاسياس كرار موں جو خاب موصوف صات فتاب كى الليف كے سلسلىي مديشه مبذول فراتے رہے۔ ع - شکرمنٹ ہائے اوجنداَنکمنٹ کی کے او خاتمهٔ کلام سے فحاطب ملک سے مسلم نوجوان بالحضوص علی کرطھ سے طلبہ ہیں حیات فتا ی تالیف دانناعت کامقصد وحیدیه سی کرماجراده صاحب مرحوم کی گراس قدر ملی و ملکی خدمات کا ایک مختصر وضیح خاکه مپش موحس سے انداز ہ ہوسکے کہ قابلیت دل موزی ک

فلوص اینار اسنهاک اورافلاتی جرائت کے ساتھ ملک و بقت کی خدمت کس طرح کی جاتی ہے ۔ اگر نو منہالان توم نے اس اسوہ صنہ کی بیروی میں قدم التھایا تو خیال کیا جائیگا کہ ہماری ناچیز کومٹ شیل وصنت شکائے گئی ۔ یا رہا ہی آرز وسیم من چرخوش است فیار سال توہرایں کا رزو مرا بر سال فیاکسار فیاکسار صبیب اللہ صبیب اللہ صبیب اللہ ولایت مزل عسلی گھھ

۵ رمی سیم ۱۹ می

مسمه الشرا لرطن الرسيم شدر المصلى الله

### والورد او فانماني طالت

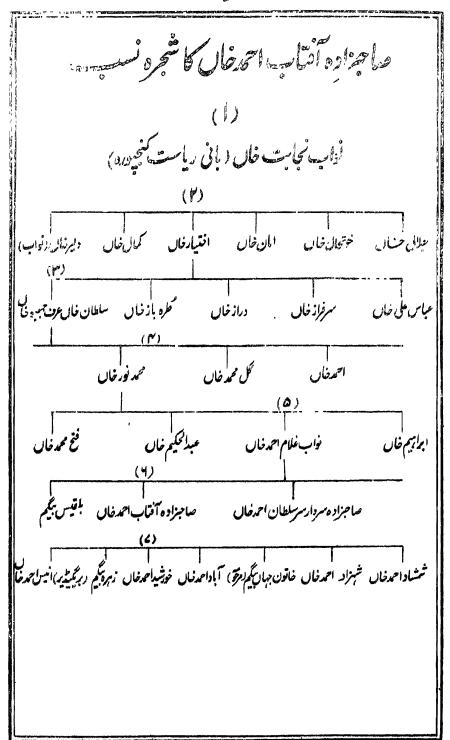
صاحبزادة أفتاب اسمدنال ١٠٠٠ على مؤاثلة كو مجع يوره سن كرنال بس بيل بوئ والداجد کا نام تواب علام احمد فال تعاجو كنج يوره ك فرمال روا خاندان ك ايك مركن تھے۔اس ریاست کی بنا نواب خایت فال نے اٹھارموں صدی میں ڈال تھی۔نواب نحابت خال عورفشت کے رہنے والے کاکوزئ پٹھان تھے شکا علم میں ہندوستان آئے بچھ عرصہ تک لامبور اور ملتان میں شاہی صوبہ دار کی فوجی ملاز مت میں رہے ۔اُس سے بجب تین سوروں کی جمعیت کے ساتھ کرنال آئے اس زمانہ میں مغلیہ ظاہران کے محمد شاہ ی فرمال روانی تقی در بارعیش وعشرت میں مصروف تھا ملک میں شاہی اتنظام بگڑ کیا تھا ایسے موقع سے فائدہ اُ مُفائر سی بت خال نے کرنال کے قرب وجوار کے کچھ علاقہ پر قبضہ کھے ان کے قریب دریائے جنا کے كنارے نجابت گدھ كى بنا دالى -اسى نجابت گدھ كا نام بدر کو گنج پوره موا - یه نی سبق مضبوط نصیلول اور ضدق سے محفوظ کرکے بیمانول اور دوسری وموں سے آباد کردی گئی۔اس کے بعد دلمی دربارسے صوبہ سمار پورکے فوجدار کو نجابت فال پر فوج کشی کرنے کا حکم بینجا۔ جنگ کی نوبت آئی نجابت خال کی فقع ہوئی آخر میں دہی دربار نے نجابت خار کو باقاعدہ نواب تسلیم کرایا اور حس قدر ملک کا حصد نواب نجابت فال کے پاس تھا بستوران کے تبعنہ میں رہالیکن ایک ہی سال کے بعد مرم وں سے سخت جنگ

ا **ہوئی نجابت، خان کو شئست ہوئی اور دہ سربٹوں کے باتھ میں اسیر ہو۔ نروس اسسیری ہیں** گوزیکا انتقالی موا۔

ملت كاليم مور التصفّاه وراول اور مرتبول امن يا في سبت كورمشبرينه تاريش فبنب موني حسن مين مریٹول کی خاش شکست ہوئی اس بنگ میں نواب نوزیت خاں کہ بیٹے ولیرنداں نے امرشاہ كى طرنت سے مرمطول، كے فلات ايسى جازانى ست جنگ كى تقى كرائر بنيا، ..غيران بركے صليہ مين وليروال كون يو وكالزابية كروا اوراس الرح بيدا استاه واسد نيابت مشال ك خاندان بن باردگر واپس آنی بنواب کی ثری مید سیاستون میں کئی پر دی سیاست میں شہار بوتی تھی۔ قدرت کے قاعدہ کے موافق جب اس و راحت کا زمانہ انسبسب ہوا تو منا ندان کنے یورہ کے رئیس آرام طلب مو گئے سپیگری اور دِفاکشی کی مُلِّه کا کی اور علی او علی او علی نے دے لی ۔ آخر سکمعول نے ریاست کا ایک بڑا دعتہ نواب نجابت مال کے جانشہنوں سے چهین لیا اب موجوده مالت پس کنج بوره کی ریاست کی آمدنی قریب سوا لاکه رویییسالانه کے رہ گئی ہے خاندان کا شجرہ علی ہ اس باب کے آخر میں دیا گیا ہے اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ صاحبزادہ آفتاب احمدخاں نواب نجابت خاں کی جیٹی بیٹت میں تھے نواہب نجابت خال کاجس وقت انتقال ہوا اُن کے بیٹے اختیار خال کی جاگیریں چند گاؤں تھے کیکن اختیار خال کی وفات کے بعدیہ گاؤں اُن کے بیٹے سلطان خال عرب جھببوحناں سے اس وقت کے با اختیار نواب نے لے لئے چنانچہ جب صاحبزادہ آفتاب احمدخال الشار یں بیلا ہوئے تواُن کے خاندان کی شلخ کے پاس نہ تو کوئی جاگیرتھی نہ کوئی وثیقہ یا گزارہ ریاست کی طرف سے تھا ۔ صاحبزادہ افتاب احمدخال کے دادا محمد نودخال پہلے تو نواب کنے پورہ کے النادم سقع بعدكو رياست كيورتعلم مي نوكررسم كرزياده عرف إنى اوراين بعد غلام احرفال کو صرف انٹھ سال کا بچہ چیموٹر کر رحلت کر گئے ۔ غلام احمد خاں کے تین بھائی تھے لینی فتح محرخاں برالحكيم خال الرائيم خال اوراكك بين تعيى تقى كوئى فررييه آمدنى كانه تقا بيوه والده لي

حبس طرح مکن ہوا بیچوں کی پر ورش کی اور اُس زمانہ سے حالات کے موا<sup>ن</sup>ق تعلیم عبی دلوائی . جِنْ ان مَا زان ك كُراره كا اب كرن دربع نه قوا اس سائ صا بيزوه صاحب سنر دالد : مَانِ مِن السَّمِيدِ ، مِن شَرِي صَرورت مير إينُ تعيم وإندى نهر سجمه سكي الأر طارسير ، أربي معبود مجرسة -صرفيت معلى سال تي عمرتني كم اللمريزي رساله دي فوين أدكري لرلي مين كيد عرضه ے بعد ایک دروین سے ارشاد کی تعمیل میں میر فوجی توکری حجمور دی مشیت سے راز انسان نبين سمجد مكتا دويا تنبي بي سفت كزرف يائ تص كر عدم اليوكا مولناك غدر شروع موكيا الد غلام احدفال کے بڑے بھائی اور جند قریب کے رشتہ دار جو رسالہ میں نوکر تن ارے گئے۔ رسال کی ملازمت جیموڑ نے سے بعد فلام احمد خال کو مصائب کا ساسنا را شادی جو میکی تھی اس کئے خانہ داری کی ذمہ واری معیابت بالائے مصیبت تھی۔ پیلے گھوڑ وں کی تجارت کی اس کے بعد نواب کنج بورہ کی **نو**کری کرلی کئی جو *کمہ بڑے یا حوصلہ تھے۔* اِللہ**ے ا**ی المانت بسندندائ اس سے بر نوئری جیمور کر ٹونک بینے کئے اور وہاں کامیابی نہ ہوئی تو والبس المَنْ تَعَرِّمُا لِهِ مِن يَعِمرُ إِنْ كُن عِبْ كُنْ بِهِ زَانْ مِهابِت آزَاكُشْ أورعب مَنْ عِمَا اس، وفسه و نک میں اتبی منظم مل کئی اور انتشاف و مقد داری کید عبیدول بار ایان اسلوب اور سلیفرسے کام کیا اور متازم سئے نیکن ایسے مونہا رک راستہ یں اب رشک وصد اور درباری ما بنیں حائل بوسف تلیس فیور اور بادوت طبیعت نه ان کا مقابله کسی نه انعیس برداشت کرسکی جنانچدس الله میں استعفیٰ دے دیا اوائل سائد اوس گوالیار کے چندروزے بعد فوکر ہوگئے جیاجی راؤ جیسے مردم شناس شخص گوالیار کے مہاراجہ تھے انھوں نے غلام احمد خال کی قدر کی دس سال مختلف وسدداری کے عہدوں پر کام کیا تھاکہ سٹششاء میں مہارا مبرجیا ہی را کو كا انتقال ہوگیا مادھو راؤ ولیعہد نا با نغ تنفے گوالیار میں كونسل آن رىجىنسى قائم ہوئی اورغلام ہوقمآ مھی اُس کونسل سے ایب ممسر مقرر ہوئے۔ یہ تقرر کیم سمبر الششاء کو ہوا۔ ریاست کے انتظام کی مرشاخ بین خصوصًا سیفرنعلیات میں ایسی نمایاں خدمات انجام دیں کہ ریاست گوانسیار کی

تاریخ میں یادگار رہی گی -ان خدات کے صلیمیں ریاست کے اوّل درجہ کے بارہ سرداروں میں سے ایک وہ بھی مقرّر کئے گئے ۔ الم الم اللہ میں برتش گورمنٹ کی طرف سے ان کو نواب کا خطاب عطا ہوا۔ اسی سال میں کونسل آف رئینسی کی مزت ختم ہوئی اور نواب نام احمد خال معقول بیشن برسکدوش ہو گئے ۔ بیشن مال کرنے کے بعد وہ ٹیے برس زندہ رہے اسس زمازیں أنعمول في كمكى سفر كئے اور اپنا زيادہ وقت اندهوں كى مدد اور تعليم كے دسائل بهم بہنجاتے میں مرت کیا وہ شعر معبی کہتے تھے اور اپنے نام کی مناسبت سے آخری خلص کرتے تھے 'صبح نور''ان کے مذہبی' اخلاقی اورعلمی مصنامین اور نظمول کا ایتھا مجبوعہ ہے۔ اُن *کے تم*امی دور زندگی سے بیزابت ہے کہ وہ نہایت بااصول بختہ کار باحوصلہ صاحب ترمبراورداشما تمض تھے بغیرکسی وسیلہ یا سفارش کے محض اپنے استقلال، قابلیت، محنت، مستعدی اور جفائشی سے الفول نے عزت اور ترقی حال کی۔ وہ ایسے زمانہ شناس اور تعلیم جدید کے ا یسے تدردان تھے کہ اپنے دونوں میٹول کو ہندوستان اور انگلستان میں اعلیٰ درجہ کی تعلیم دلائي- صاجزاره آفتاب المحدخال كي والده تعبي نهايت باسليقه اور مجعدار من تون تميين سلطان احدخال اور آفتاب احدفال اُن کے زوبیتے تھے اور ایک بیٹی بقیس بگیم۔ ان رونوں سے پہلے جو بچے ہوئے وہ مرکیے تھے اس لئے ان تینوں سے ان کو بہت زیادہ محبت تقی سکن باوجود اس کے تعلیم و ترسیت کے معالم میں انسوں نے یہ بیتے اپنے یاس سے عبدا مدینا گوارا کئے اورسلطان احمد خال کے ساتھ آفتاب احمد خال کو جبکہ وہ کیارہ سال ہی سے تھے ملیکٹھ بھی دیا۔ مثل فلو میں جبکہ صاحزادہ آفتاب احدخاں ولایت بی انڈیا کونسل کے ممبرتھے اُن کی والدہ نے رولت کی۔صاحزادہ صاحب اپنے والدین کے مہبشہ صد درجہ مّاح ور فرال بردار رب ان کا يه كال يقين نعاكه اس دُنيا مين أن كوجو كيد كاميا بي مون وه تحض والدین کی محبت اور صیح ترسیت کی بدولت جونی۔



وطن من تعليم

صاحبراه ، ساسب كي ابتدائ تعليم جيدبرس كي عمريس الينه وطن تنبيوره مين شروع جوي. ی معقوب صاحب سے قرآن شرابت بڑھا۔ اس کے بند تعسبہ کے ور منظم اسکول کی شاخ میں بہاں مردنیہ برا نگری ورجہ یک باتعلیم ہوتی تھی واخل ہو گئے اور و ہاں کی تعلیم فتم کرکے و زیکٹر اسکول کئنے بورہ میں پڑھنے کیلے اس مدرسہ میں اس زمار میں أردونصاب الكي علاده فارسي كى تتابي شل أتنا إن كلستان بإستال. كلندرنامه ونيسرد كے يراحان جاتى تسير البعى يرخواندگى ختم مذہوى تفي كمروه ٢٩رجون مشكننا كو ايد، السن بعانی صاحبزاده سلطان المحدخان فی ساته مرسه العلوم علیگده مین واقل موسد، لیکن چار ماہ بعد وہاں سے واپس آکر کرنال کے انگریزی اسکول میں داخل ہو گئے۔اس زمانہ میں ا در نیزز ماند ما بعد میں صاحبزادہ صاحب کے والد کو حبب موقع ملتا تھا اینے رکھکول کو فارسی نور پڑھایا کرتے تھے اور پڑھانے کے ساتھ ورزش بھی کراتے تھے اس سے صاحبرادہ صاحب<sub>ہ</sub> کو خود سی کشتی کا شوق جوگیا تھالیہ شوق اُن کا تام عمرقائم رہا اگرچہ ورزش کے اقسام عمر کے ما قد سائم بدائت رسید) اور وه اکهاره مین جوایک جهار دیواری مسیم مصور تها کشتی اوا کرتے تھے اور ابنے ہم عمروں میں سب سے زیادہ طاقتور سمجے جاتے تھے کشتی کا فن انھوں نے سید محمود على شاه صاحب سيرسيكهما تها جو بغيوره مين اس فن كے أستاد تھے۔ لمه

کے یہ مالات کیم عمر دراز خال کے ایک خط سے لئے گئے ہیں جو صاحبزادہ صاحب کے رفیق اور ہم درس ، ہے تھے۔

والمالية المالية المال

کلی میں اخلی المحدید میں اخلیم کی المین سے عمداً نذیب و برای تی اگرید مسلمانوں، میں کا دہ دیا ان تھی اگرید مسلمانوں، میں کی تعلیم کی المین سے عمداً نذیب و برای تھی اگرید مسلمان اُن کو ابنیا نہ تھے تھے کی تعلیم کی کی تعلیم کی تعلیم کی کی تعلیم کی کی تعلیم کی کی کی تعلیم کی تعلیم کی

ی یی حریف ہا مار ہوچہ کا در بربی پیسے سے موہ سمان ان در بھا سے سے در اور بران نہ بھا سے سے اور بران نہ بی خیال کے مسلمان شرفا ، اپنے بچول کو آئ برزی پر ماسف باسرسیدے مرس میں جینے یہ رس تامل کرتے تھے گر معا حبزادہ معامب کے وائد نہایت دوراندیش ، ہوشند ادر تجرب کا رشخص تھے اُن کی دور بین نظرنے اجھی طرح دکھیے بیا تھا کہ بچول کوکس سم کی تعلیم کی ضرورت ہے اس کے انعول نے عام خیال کی بیروی نہ کی اور کم سی بی میں اپنے دونوں ضرورت ہے اس کے انعول نے عام خیال کی بیروی نہ کی اور کم سی بی میں اپنے دونوں

بِنِیِ علبگذشہ بھیج دئے۔ جیساکہ اوپر مذکور ہوا رونوں بھائی ۲۶ رجون اُمریکی کو مدرسۃ العلوم علیگڈھ میں داخل ہوئے۔اس وقت صاحبزادہ آفتاب احمدخاں کی عمرگیارہ سال کی تھی ادر کا لیج کو قائم ہوئے صرب تین سال ہوئے تھے۔اس وقت یہ دونوں بھائی صرب حیار یا ہ

على گذشه ميل ره كر وطن چلي كئے اور الرمارج سن شائع كود و باره على گذشه اسكول مين داخل موت اسكول مين داخل موت اور يوريزار ميري المسرى ميسري مين اور يوريزار ميري المسكول كى تيسرى جاعت بين واخل موت تصف صاحزاده صاحب نے اپنے روزناميد ميں كھاسے " والده كو

ہاری صحت اور زندگی کے متعلق ہروقت فکر رہی تھی گر باوجود اس قدر محبت اور دلی لگاؤ کے جب والد مرحوم نے تھوڑی عمریں ہم کو والدہ صاحبہ سے علیحدہ کرکے علیکڈ ماجیجنا چا ہا

تو والدہ نے اپنے مادرانہ مجبت کے جذبات پر مردانہ وار جبر کرکے بخوشی رضامندی دیدی اُ اُس کے آگے لکھتے ہیں۔ "ہمارے خاندان کی اکثر بیبیاں والدہ سے کہا کرتی تھیں کہ تم نے کس طرح اپنے بچوں کو ایسی کم عمری میں بردیں بھیج دیا۔ نیکن والدہ ہمیشہ جواب میں فربایا کرتی تھیں کہ بچوں کی جُرائی سے جو سرے دل پر گذر تی ہے اس سے میں ہی واقف ہوں ۔ نیکن مجھ کو کیا حق ہے کہ این فوائی دلجمعی اور اطمینان کے لئے بچوں کی تمام زندگی برباد کردوں جب کہمی والدہ ہمارے این فواب دیکھ لیتی تھیں یا جب کہمی ہمارے پاس سے خط آنے میں دیر ہوتی توکئی کی روز وہ راتوں کو جاگئی اور بریشان رہی تھیں گربا وجود اس سے ہماری تعلیمی بہودی اور ترتی میں وہ کھی سیّر راہ نہیں ہوئیں انسان کے لئے اس سے بڑھ کر اورکوئی خوش نصیبی یانعمت نہیں کہ وہ ایسے والدین کے جو روشن خیال اور صالح ہوں گہر میں پیدا ہو اسی امر میں جس قدر وہ ایسے والدین کے جو روشن خیال اور صالح ہوں گہر میں پیدا ہو اسی امر میں جس قدر خوش نصیب ہم اپنے آپ کو باتے ہیں اس کے لئے خالق ذوالجلال کا شکرا داکرنا ہمارے "

مختصریہ کم صاحبزادہ صاحب کو خوش نصیبی سے والدین کی دور اندینی کی بدولت بجبن ہی میں اعلیٰ تغلیم حال کرنے کے لئے ایسے وسائل میسرائے جو دوسرول کو کم ہاتھ آتے ہیں بسب سے بڑی بات یہ می کدایسے زمانہ میں ملیگڑھ آئے جبکہ طلباد کی تعداد بہت کم تھی اور تعلیم د تربیت کے بیا فالسے یہ دُور کا لیے کا بہترین زمانہ تھا۔ بوئکہ ان کے والد نے دونوں لڑکوں کو سرسیداحمدخال کے سپردکیا تھا اس لئے سرسیدائی بر خاص شفقت رکھتے تھے۔ آفتاب احمدخال نے سائٹ یو مائی میں انظریس کا استحان پاس کیا اس کے بعدالیف اسے بین کالج کی خواندگی شروع ہوئی سیک کالج میں انظریس کا استحان پاس کیا اس کے بعدالیف اسے بین کالج کی خواندگی شروع ہوئی سیک بعدالیف اسے بین کالج کی خواندگی شروع ہوئی سیک کالج میں کبھی باقاعدگی کے ساتھ انھوں نے نہ پڑھا۔ بات بات پر وہ کنج پورہ یا گوالیار مبلائے جاتے تھے اور خواندگی کا سلسلہ ٹوٹ جاتا تھا حقی کہ ڈو۔ دُو ماہ تک گھرسے کالج کو والبین نہ جاتے تھے۔ اسی دوران میں ہا مارچ شرش کا کا تھا جی کہ شادی محمد سن خال کی صاحبزادی سے ہوئی ۔ محمد سن خال کی صاحبزادی سے بوئی ۔ محمد سن خال کی صاحبزادی سے بوئی ۔ محمد سن خال کی صاحب بھی خاندان کنج بورہ سے تھے اور ان کا شجرہ نواب نجابت خال بی دیا ہوئی ۔ محمد سن خال کی ماحبرادی سے بودئی ۔ محمد سن خال کی ساحب بھی خاندان کنج بورہ ہے میں نے اپنے اس کا دماغ ہمیشہ کالج

کی بہبودی کے لئے اسکیمیں سوچنے میں بصروت رہنا تھا اور وہ کیسونی کے ساتھ خواندگی پر متوجہ نہ ہونے باتے تھے إلآخر سل کا اور میں ولایت بھیج رہے گئے۔

بجراس کے کہ کیمبری اسپیکنگ پرائز ان کو طاتھا۔ یہ انعام مثث و میں میرلد کاکس پروفیسر مرستہ العلوم نے (جو بعد والبی انگلستان ممبر پار سینٹ بھی ہو گئے تھے اور بحیتیت ایک جربلسٹ کے متاز دمشہور تھے) اپنے روہیہ سے قائم کیا تھا اس انعام قائر کرنے سے اُن کا یہ نشار تھا کہ علیگہ ھ کے طلبہ میں عمدہ تقریر کرنے کا شوق و ولولہ پیدا ہے جنائجہ ہرسال یہ انعام اُس طالب علم کو دیا جاتا تھا جو سال کے اندر سڈنس یونین کلب میں ہترین تقریری کرتے انجام اُس طالب علم کو دیا جاتا تھا جو سال کے اندر سڈنس یونین کلب میں ہترین تقریری کرتے اپنے ہاتھ سے اُنعام اور ڈونون وائسرائے نے اپنے ہاتھ سے ملیکہ میں دیا۔

کبین میں کون پشین گوئی کرسکتا تھا که زمانه آئندہ میں صاحبزادہ صاحب

ایک غیر معولی شخصیت کے انسان ہوں گے اس سے بجین کے مالات تفصیل کے ساتھ معفوظ رکھنے کا کون خیال کرتا تاہم اُس عہد کے جو مالات اُن کے بعض مجمع طلباء سے معلوم ہوئے ان سے اندازہ جوتا ہے کہ صاحبزادہ صاحب بجین ہی سے مہذب اورشرلیت معلوم ہوئے ان سے اندازہ جوتا ہے کہ صاحبزادہ صاحب بجین ہی سے مہذب اورشرلیت مزاخ سے محمقت ضائے سن وہ کھیلتے بھی تھے لکین شرافت اور احمدال کے دائرہ سے متجاوز نہوتے ہے بجین میں صاحبزادہ صاحب کو نماز کی طرف بہت توجہ تھی زمانہ طالب علمی میں سب سے بہلے جو انعول نے انجین بنائی تھی وہ مجتلہ الصلوہ تھی صاحبزادہ صاحب کو اندان کہنے جو انعول نے انجین بنائی تھی وہ مختلہ الصلوہ تھی صاحبزادہ صاحب کو اندان کہنے کا بہت شوق تھا مغرب کے وقت وہ اسٹری پال کی ناتمام عبارت کے ایک ستون برچڑھ کر اذان کہا کرتے تھے اور وہاں سے دوڑ کر کی بارگ کے سامنے جاعت میں ستون برچڑھ کر اذان کہا کرتے تھے اور وہاں سے دوڑ کر کی بارگ کے سامنے جاعت میں

ابتدائے طالب علمی کے بچھ دلجیسا

شركي موجاتے تھے اور تكبير كہتے تھے اس سے سربيد اُن كو نقيب الموشين كراكرتے تھے۔
مولوی محرعنایت اللہ بی -اے (خلف خان بہا درشس انعلما، مونوی محمد وُكا ، اللہ مرحوم
دہلوی) بھی اس زمانہ میں عليگڑھ ميں پڑھتے تھے اور صاحبراد ہ صاحب درست تھے اور سربيد ك
زمانہ ہی میں عليگڑھ كا ہے كہ ايك متاز طالب علم خيال كئے جاتے تھے اور اپنی فيزعمونی علمی
اوراد بی قابلیت کے لحاظ سے نظامت دارالترجمہ سركار آس ندید کے عہدہ پر مامور ہو گئے تھے
مولوی عنایت اللہ صاحب اس زمانہ كا دليسب حال ایک خط میں اس طرح کھتے ہیں۔
مولوی عنایت اللہ صاحب اس زمانہ كا دليسب حال ایک خط میں اس طرح کھتے ہیں۔

مولوى عنايت السّرصاحب كاخط عاعت بين داخل بواسين في دوببت ورك ربگ کے راسکے دیکھے۔وہ یونمین کلب کی عمارت سے مغرب میں جو سنگلہ تھا اس کے ایک کمرہ میں ٹھمبرے ہوئے تھے ہنوز اُن سے باضابطہ ملاقات نہیں ہوئی تقی جب میں اسکول ما ان تعا انعیں دکیماکرا تھاکہ یہ ہمی مرسم کو جاتے ہیں پہلے سری ملاقات براے بھائی لطان احمد خال سے ہوئی اس کے بعد آفتاب احمد خال سے بھی ہوگئی میں اس وقت بار ہ تیرہ برس کا تھا آفتاب احد فال مجھ سے کچھ بڑے تھے ہیں نے بیرد کیھاکہ وہ حس کام کو تروع لرتے اُس میں ہمہ تن مصرون ہو جاتے تھے اور ان کی اکثر باتوں میں دیر یا بی تقی۔ دوسرے لوکے آج ایک کام شروع کرتے تھے دوسرے دن بھول جاتے تھے گرآفتاب احمد خال بہت دن اُڑے رہتے تھے شلاً جب دوسرے لڑکوں میں لڑائی ہوتی اور بول جال بند ہوجاتی تو انعبی گویا آنسو خشک نیر ہونے یاتے تھے کہ وہ بھرا پس میں مل جاتے بول چال شروع ہوجاتی لیکن اس کے خلات آگر آفتاب احمد فال کی سسے بول جالی بند ہوجاتی تومپینوں گذرجاتے لیا مکن ہے کہ آفتاب احمد خال بول حال شروع کریں لیکن مجھ سے ان کی بول جال کہمی بند نہ ہوئی گو وہ کسی کی محبت یا توجہ کے محتلج نہ تھے مگرمیرے ساتھ ان کا ہمیشہ ایسا برتاؤ رہا كم مجى فرق مذايا محبت كے مقابله ميں ان ميں مهدر دى زياد ه تقى بعنى يه مكن نه تھاكه كوئى

اڑکا اپن مصیبت یا شکایت بیان کرے اور آفتاب احدفاں سب کیے معول بعال کراس کے ہمدر د نربن جاتے ہوں ۔ اوکین کی شکائیں تھیں اور اوکین ہی کی ہمدر دیاں اور عبیس تعبیں بائے کیا زانہ تھا آفقاب احدفال بین میں بھے دانو مشہور تھے دات میں دیر یک بڑھتے اور باواز بلند پڑھتے تھے لیکن حب چیٹیول میں گھرجاتے تو اکثر مہینوں کے بعد والیں آتے تھے اس کی وجہ سے ان کی مسلسل پر معانی میں ہرج واقع ہوجا استھاجس زمانہ میں وہ کا لج میں ہونے تھے تو ہمیشہ محنت سے پڑھتے تھے کم پڑھنے اور وقت ضائع کرنے والے رطکوں پر اعتراض کرتے تھے میں اُن سے کئی جاعتیں اونچا تھا گرمیرے نہ پڑھنے پرمہنسا کرتے تھے اور واقعہ یبی تھا کہ میں بہت کم پڑھا کڑا تھا بعد کو مجھ سے وہ اکثر کہا کرتے تھے کہ انٹرنیس سے پہلےتم بالکل نہیں بڑھتے تھے بھر تم بھی میری طرح رٹو ہو گئے۔ہم جیسے بے فکروں کا بڑامشغلہ یہ تھا کہ کسی کمرے میں پنیج گئے اور وہاں گیس اُڑانے لگے مَّر آفتاب احمد خال ایسے لوکون مِن نہ تھے وہ بہت کم آمبر تھے کسی کے کرے میں جاکہتے منایا باتیں کرنا ان کی عادت میں داخل نہ تھا بلکہ اگر کوئی اول کا ان کے کمرے میں ایسے وقت پر پہنچے جب وہ پڑھتے ہوں تو رہ اس سے صان كبديتے تھے كم ہمادا ہرج نه كرو-

تسخ آفتاب احمد خال کو مطلق بیند نه تھا وہ بینستے صرور تھے اور اُن کے دوست اُن سے خال کے دوست اُن سے خال کے دوست اُن سے خال کے بغیر بھی نہ رہتے تھے لیکن ایسے نداق پر وہ بیسا ختہ کہا کرتے تھے میاں کیا وا ہیات ہے۔ جب اُفتاب احمد خال انگلتان سے تعلیم پاکر اور بیرسٹر ہوکر آگئے توایک طاقات میں بہیل تذکرہ کہنے گئے ''گانا میننے کو بہت جی چا ہتا ہے'' یہ بات انھوں نے اس طرح کہی جیسے کوئی گناہ میں لذت رکھنے کا دُکر کرتا ہو میں ان کی یہ شکل سمجھی اور میں نے کہا قوالی تو فضول چیز ہے بہتر یہ ہے کہ بیشہ درگانے والیوں کا گانا سُنا کیجئے اس پر وہ ہنسے اور اُن کے مُنھ سے وہی لڑگین کا فقرہ انگل کیا وابیات ہے۔ ؟

ہم چھوٹے اطکوں نے ایک کرکٹ الیون نے علیدہ بنائی پورے گیارہ کی بیٹیم نہ تھی۔مرب

چه- سات کوکول کی ایک ٹولی بن گئی غالبًا به وه زمانه تھاکه مولوی منتاق حسین صاحب (نواب و قارالملک) نے جیموٹے اور بڑے لڑکوں کی تنسیم کرکے علیجدہ علیحدہ کمروں میں رکھا تھا اس تنسیم میں یبال تک سختی کی تھی کہ اگر دو سکے بھانی تھبی ساتھ رہتے تھے تو د دہمی ملکیدہ کر دیے گئے تھے گئے کنج پورہ والے دونوں بھائی اس قاعدہ سے مشتنی تھے اس املیوں ہیں نفاق پیلا جوگیا اور کچھ رطے خفا ہو گئے دویا بٹیاں ہوگئیں۔آفتاب احمد خال کی صورت شکل اور سرکام میں غایت درجہ متعدی ایسی تھی کہ وہ قدرتی طور سے اپنے دوستوں میں سرداری کی عزّت حاصل کر لیتے تھے اوران کے دوستول کی پارٹی اسمیں کے نام سے مشہور ہوجاتی تھی۔ میں افتاب پارٹی میں ہوگیا اب جو کارروانی کی گئی وه نهایت سخت تھی مینی کرکٹ فیلڈیس ایک عہدنا مدزبانی اس مضمون كا جواكم مخالف يار في مين اس يار في كاكوئي لاكا شرك نه جوكا اور اس عبد يرقسمين المكسين -طلف دینے والے آفتاب احمدخال تھے میں بھی اس معابدہ میں شرکیب تھالیکن کیا کہوں اس کے بعد جلدی جُرم اور گناہ کا مرتکب ہوا مینی چار پانے ہی دن کے بعد میں قطعی بھول کیا کہیں طف كرجيكا تقاسي مخالف يار في مين جاكر كييلن لكابس اب كياتها نوراً ريورث مونى اب جوابني بارٹ میں گیا توسب کی نظریں بھری موئی تفیں ایک صاحب نے فرایا بس آپ اب نہیں کھبل سكتے آب نے قسم توری ہے۔ میں نے بہتیراعذر کیا كه بھائى مجھے یا دنہیں ر با گر كون منتا تھا جبیت پراسکوٹر ظاہر ہے کہ آفتاب احمدخال تھے مجھ پر خوب قبقیے لگے میں خفا ہوکرانے کمرے میں چلا آیا اور فيلطيس جانا جمعور ديا- تين جار برس موئ ايك دن مين تهقيه ياد كرك خدا سففرت فرما مح خوب منسے تھے۔ ایک دن میں اور آفتاب احدخاں ٹفن کھاکر کمرے سے باہر نکلے یہ تیسرے بہر کا باضابطہ ناشة تعاجو فرسك كلاس بورة ول كو للاكرتا تعاجم دونول إدهر أدمر بيرس اوربيرت تخت بعوك سلوم ہوئی ہم دونوں بھر تفن سے کرسے میں آئے دوسرے او کے تفن کھاکر کرے سے بطے جامیکے تھے ہم نے نوکر کو آوازدی اتفاق سے نوکرنیا تھا جواسی زما نہ میں رکھا گیا تھا یہ نوکر آیا ہم نے کہا ل سكند كلاس ك بوردور كوبيي تنن كا ناشة سربير ك وقت الما عقا-

آنتاب احدفال لؤکول کے کسی جمگوئے بافسادیں کبھی شریک نہیں ہوئے مجھے جہال تک یا دسے کسی اُستاد نے اضیں کبھی سزانہیں دی لیکن ایک دفعہ ایک طائجہ ضرور کھایا تھا یہ طائجہ ایسے سازک ہاتھ کا تھا کہ آفتاب احدفال اس طہانچہ کا بہیشہ فزکے ساتھ ذکر کیا کرتے تھے یہ واقعہ وہ اس انداز سے بیان کیا کرتے تھے کہ سننے والوں کو حسرت ہوتی تھی کہ ایسا طہانچا نھول نے عبی کھایا ہوا۔ کا بھی یہ عقیدہ عام ہوگیا تھا کہ سرسید کے ہاتھ سے جو بٹیتا ہے وہ بڑا آدمی ہوجاتا واقعہ یہ تھا کہ ایسا طہانچا نھول نے عبی کھایا ہوا۔ کا بھی یہ عقیدہ عام ہوگیا تھا کہ سرسید کے ہاتھ سے جو بٹیتا ہے وہ بڑا آدمی ہوجاتا واقعہ یہ تھا کہ اس کے سامنے اصاطبہ کی جالیوں کے قریب عنایت اللہ خال والے کنوئی سے لیکرظہور گیٹ کے سیدصاحب نے پانی جالیوں کے قریب عنایت اللہ خال والے کنوئی سے لیکرظہور گیٹ کے سیدصاحب نے پانی کی یہ بہوار نالی دور تک چادوں طرف سبزے ہیں بہت دلفریب تھی گفتار ہا احدخال جو تیال

تھے انھوں نے یہ دور دیکیے لی اور کالج میں بنج کر آفتاب احد خال کو بلایا ہے تو خوب خف ہوئے اور بھرایک طمانحیہ رسید کیا کس کو خبر تھی کہ یہ طمانجہ کھا سنے والا بچہ خود سیدصاحب کی جگہ بیٹے کرایک دن کالج نہیں بگہ سلم یونیورٹی کا اتنام کرایکا۔

کالج اوراسکول کے سب اُستاد آفتاب احدفال سے بڑی خوش کے ساتھ طے تھے اور ان کے ساتھ طے تھے اور ان کے ساتھ اور دولوی عباس حبین ساتھ ایک خاص مجتب اور توجہ رکھتے تھے مولوی خلیل اسمد صاحب کے ضلع جگت دلیے توسب ہی طلبار کے لئے باعث کُطفت تھے گرافتا ب احمد خاں اُسیں یادر کھتے اور ملنے والوں سے بیان کر کے خوب ہنسا کرتے تھے۔

سيد صاحب كوهبي آفتاب احد خال سے ايك خاص أنس تفا- آفتاب احمد خال كو ديكي كر و ه بهت خوش ہوتے تھے ایک دن کرکٹ فیلڈ میں کئی مبلیک میور یا تھا آنتا ہے احمد خاں کا جی الیون نھا سیدصا حب گاڑی بیں آئے ایک انگریز بھی ان کے ساتھ تھا کا "بی سنے اُ ٹرکر دونوں کھیل دیمیفے لگے تصوری دیر میں سیدصاحب نے اقتاب احمد - قتاب احمد کہ کر یکارا آفتاب احمد خال کھیل جیمورکر نوراً قریب مسلے کھے ہاتیں ہوئیں لیکن اس وقت معلوم نہ ہوسکا کہ کیا باتیں ہوئیں۔ مگر بعد کو ہیں نے سَناكرده انگریزُگورنمنٹ كا بڑامعزِّز عبِده دارتھا اُس نے آفتاب احد خال كو <u>كھيلتے</u> ديكه كرسيد ميا سے بوچھا کہ بیر کمال کا لو کا ہے سیدصا حب نے مناق میں کہا یہ لاکا آرمنیا کا ہے اس کے بعد آفتاب احمدخاں کو قریب بلایا اور انگریز کو بتایا کہ یہ خاندان کئے پورہ کا رو کا ہے۔ ت قتاب احدخال لڑکین میں اس قدر گورے تھے کہ بالکل بور مین معلوم ہوتے تھے جوان ہو اُن کے بال کسی قدر بھورے رنگ کے ہوگئے لاکین میں بالکل سہری وہ بھی لمکے رنگ سے سُنہری تھے کا بج کے بڑے لوائے دونوں تھائیوں کو غُرغشتی کہا کرنے تھے یوغشتی مقیقت ہیں وه تھے لیکن یہ لفظ لڑکول کو ایسا غیرانوس معلوم ہونا تفاکہ اس کو بدات کا کلم سمجھتے تھے۔ لڑکین میں افتاب احمد خال کو کالج کے نقتہ نبانے کا بہت شوق نصالیک بڑے در د کا غذ

پر خطوط سے ذریعہ سے دکھایا تھا کہ کِتی بارگیں کہاں تک بنتی ہو ٹی جائیں گی کا لج کی عارت کہال

ہوگی مسجد کہاں جوگ وغیرہ اس نقشہ سے مجھے بہت دلحیبی تھی اور شاید میرے سوا اور کوئی ان کا دوست اُن کے اس نقشہ نوسی کے کام کا قدر دان تھا۔

یہ نقشے تیار کرنے کے بعد آفتاب احمد خال وطن چلے گئے جب وابس آئے تو ہیں نے نقشہ کا ذکر پھران سے کیا اور کہا کہ دوسرا بنا کیے اس پر وہ کہنے لگے والد کو میں نے نقشہ دکھایا تھا وہ ناراض ہوئے اور کہا ایسے کام فضول ہوتے ہیں کوئی نقشہ نوسیں ریاست میں وزیر اور دہیر نہیں ہوا کرتا ہے اب میں نقشہ نہ بناؤں گا۔

ایک دفعہ ہا ہر کی ایک کرکٹ ٹیم کا لج ٹیم سے کرکٹ کا بیج کھیلنے ای صون ایک دن کا بیج تھا کی حرف ایک دن کا بیج تھا کی جہ ہوا آسی مخالف ہوئی کہ کالج والے ہارنے لگے رکن زیادہ کرنے باتی تھے اور کھیل ختم ہونے کی ساعت قریب آرہی تھی سب کے جہرول پر ہوائیاں اُڑنے لگیں میں تماشائیوں میں تھا مایوس ہوکر اپنے کرہ کی طون جلا اسی حالت میں کیا دکیا کہ آفتاب احمد خاں فیلڈسے بھا سے ہو سے بیر ور ڈبھ ہوک کے اور در جبک ہا وس کی طرب جا رہے ہیں۔

اس زمانہ میں اسٹری ہال ہورا تعمیر نہیں ہوا تھا نقط ایک بڑے لیے جبورے کی شکل رکھتا تھا جس کے ایک معتبہ برچھیتر ہا ہوا تھا اور بہی چھیتر ہماری سبی تھی آفتاب احمد خال دوڑے ہوئے اس چھیتریں چنچ جب میں قریب سے نکلاکیا دکھتا ہوں کہ وہ قبلہ رو ہوکر سبدے کررہ ہیں ہمیت سے سیدے کرکے وہ بھرفیلڈکی طرف بھا گے گراتے ہی میں ایک شور بربا ہوااس ایک وزہ میج میں کالج اتفاق سے اُس ٹیم سے ہارگیا جے پہلے کئی مرتبہ ہرا چکا تھا۔

کوئین میں آفتاب احمد فال کو نماز کا بہت شوق تھالیکن یہ شوق وُوری تھا جب اُس کادورہ اُ اُٹھتا تھا توجتنے دوست تھے سب کی نماز باجاعت کی پوری حاضری ہوتی تھی میری گرفتاری اُل موقع پر فاص اہمام کے ساتھ ہوتی تھی کیونکہ ہے نمازیوں میں سب سے زیادہ بدنام تعابیر مقا معمی تھا تب مبھی کا فر ہی سمجھا جاتا تھا۔ ہنسنے کا مرض اس زمانہ میں عام ہی نہ تھا بلکہ متعدّی ہی تھا آفتاب اسرد فال مبھی اُن لوکوں میں ہتھے کہ تھوڑے ہی تملہ میں صاحب فراش ہوجہاتے تھا آفتاب اسرد فال مبھی اُن لوکوں میں ہے کہ تھوڑے ہی تملہ میں صاحب فراش ہوجہاتے

تھے۔اس سیسنے کا ایک واقعہ سناوں جس پر حیابت ہوگی شاہبہانیور کے ایک فالب علم خداخہ تھے بے انتہا خوش رہنے والے اور ایک خاص لٹک کے لوگ تھے عمر اُن کی هبی اُس وقت جو رہ یندرہ برس کی موگی ایک زبان اضوں نے خاص ایجاد کی تعی حس کا ایک لفظ مجھ کو اب تک یاد ے معنی وہ کھی نہ رکھتا تھا گمر ملفظ اس کا " فلغ چینیہ" تھا اس کو ممداختر عبرانی زبان کا لفظ کہتے تھے س قسم کے اور بہت سے الفاظ وہ نئے سے تراشا کرتے تھے اور اگر کوئی لڑکا اُن سے ایسا سوال کرتا تعا جسے وہ نایسند کرتے تھے تواسی زبان میں ہے تکآمن جواب دیا کرتے تھے میرا اور آفتاب اسمافال کا ہنتے بنتے کرا حال ہوجاتا تھا جو باتیں سُن کراب مسکرانا بھی دشوارہے اس وقت سُن کران سے بنت بنست بیٹ یں درد ہوجاتا تھا۔بسلیاں دکھنے گلی تھیں محداختر ہمی کی ارک میں رہتے تھے۔ آفثاب احمدخان تير ہوي كمرے ميں رہتے تھے اور ميں پانچویں نمبر ميں تھا گرميوں كا زمانہ تھا ہم مينوں نے اپنے یلنگ شام کو بارگ کے سامنے یا نخانوں سے ادمعر ہٹ کرمین کے بیج میں برابر بار برکھائے عمانا کھاکرسب اپنے اپنے بلنگ پر لیٹے محمد اختر صاحب نے اپن ایجاد کردہ زبان میں آیک تقریم شروع کی آفتاب احمدخال کو ہنسی کا دورہ اُٹھا یں بھی اس مرض میں بہتلا ہوا اب محداخترنے تقریہ بندكركے خود بھی ہماری نقل می ارسنے میں ہنسنا شروع كيا رب سے پہلے بیں ہنستے ہنستے تعكا سكے بعد آفتاب احمدخال بھی کچمد چیب بودئے گر محما ختر کی ہنسی نار کی جب ان کو آ دھے گھنٹہ سے زیادہ بنت بنست گزرگیا اور اُن کی بنسی کم نه جوئی تو ہم دونوں نے انعیں بنسنے سے منع کیا گراُن پر کھھ اٹر نہ ہوا۔ میں اب بجائے ہنسنے کے کسی قدر پریشان ہوا آفتاب احمدخاں اختر کے منسنے پر لبعی تیمربھی منت ملکتے تھے گرمجے ایسامعلوم ہواکہ محدافتری منسی کی اواز میں رونے کی آواز بھی شامل ہے میں نے افتاب احد فال سے کہا کہ اختراب ہنستا نہیں ہے۔ دور اہے ب ہم دونوں بہت بریشان ہوئے اتنے ہی میں اختری آواز نہایت بھیانک رونے کی ہوگئ ہم دونوں ائسی دقت دوریت موٹ مولوی محد اکبر صاحب میجر کے ماس سکئے رات کے دس بے موں کے مونوی صاحب تشریف لائے اور إسپٹل اسٹ نٹ ڈاکٹر کو جو کا لیے ہی میں رہاکرتے

تھے بلایا۔ انھوں ۔ تر آ ہے ہی کہا کہ نون دماغ کی طرف چڑھ رہا ہے اس کے بعد انھوں نے اردن بر رانی کا یا سترلگایا اس کے بعد تھوڑی دبر میں محداختر ہوش میں آگئے اور **یوجھاک** تردن بر کیا لگایا سے غرض اب وہ سخت بیار ہو گئے لینگ ان کا برآمدہ میں لے سکتے صبح موت می داکشر پھر آیا جمعہ کا دن تھا اور ہستہ دارامتان تھا اختر قلم کاغذسنبھال سات بج اسکول جانے گئے بیں نے منع کیا کہ اسکول نہ جاؤ اس کا انھون نے اس طرح جواب دیا جس سےمعلوم ہوتا تھاکہ جنوں کا اثر شروع ہوگیا ہے اس کے بعدوہ کچھ ایجھے ہوگئے اورانے وطن کو چلے گئے گریلتے چلتے یہ حرکت کی کہ ہمپ کمرہ میں جلتا جھوٹ کر باہرے قفل ڈوالا گنجی اینے یاس رکعی اور شاہجہانیور روانہ ہو گئے۔اس سیپ کا قعتہ دوسری داستان ہوگیا بینی بارک کے پیچیے سے رپورٹ آئی کہ ایک کمرہ میں جو مقفّل ب رات کو روشنی موربی تھی کسی آسیب کا گزرہے اُس کی تحقیقات کی گئی جنگلے سے دبھھا گیا تومعلوم ہواکہ ایک بیسب بہت خفیف روشنی دے رہاہے مولوی محد اکبر صاحب تشریب لائے قفل توڑاگیا اور لیمی بجما یا گیا لیکن مَّ توں کک محداختر کا کمرہ بھوت کا مسکن سمجھا گیا یہ قصّہ میں نے اس لئے لکھا کہ یہ واقعہ ایسہ عجیب منسی سے شروع ہوکر جنون کا مقدمہ بن گیا کہ بھرکبھی نہ بھولا محدا ختر پھر کا لج کو واپس نائے ایک زمانہ کے بعد آفتاب احمد فال سے کیمرج میں اُن کی ملاقات ہوئی وہال بھی فترصاحب نے چند باتیں الیم کیں جنعیں افتاب احد خال مبس مبس کر سنایا کرتے تھے میرج میں چند ہفتہ قیام کرکے اگر جیہ وہ کیمرج میں داخل ہو گئے تھے وہ ہندوستان واپس چلے آئے۔ الفتاب احدفال كي طبيعت بين كبين من سع بهت احتياط تقي اس زمانه ك قصة بن کیا تھے مگر کوئی بات اگر کہنے کی نہ ہوتی تھی تو کہی نہ بتاتے تھے سوائے اس کے کہ کوئی ات چھیارہے ہیں اور کیجہ بیتہ نہ جاتا تھا بچین ہی میں اُن کی بات جیت میں ایک صعنا ئی اور سيائي تمى اوراسي صفائي اورسيائي كى وجرسے جوبات وه بتانى نه چاستے تع سمجين والےاسكا بتہ چلا لیتے تھے جو ہات کسی میں تعرفیت کی معلوم ہوتی تھی اس کی بہت تعرفیت کرتے تھے

لکین جوبات مبری معلوم ہوتی اسے بُرا ہمکر زیادہ ندست نہ کرتے تھے کسی کا مفتحک کرنایا کی جو وقون بنانا انھیں معلق نہ آتا تھا۔ اس فن کے بڑے بڑے اُتاہ و وسرے موجود تھے اور یہ فوارد کی تصورے دفول بڑی مٹی بلید کیا کرتے تھے آفتاب احمد خال لا کین بی بڑسے دیرا شنا سے فوارد کی تصورے دوول بڑی مٹی بلید کیا کرتے تھے جس سے مخالفت ہو جاتی تھی بھراس کا دکت تھی فیکن جب طاقات ہو جاتی تھی بھراس کا ذکر زبان پر لانا گوارا نہ تھا ہرچے میں ایک حداور قاعدہ باند تنے کی انھیں لوگیس سے مادت تھی بھراس سے ایک قدم آگ نکانا نہ چاہتے تھے والدین کی عمدہ تعلیم و تربیت کا یہ نیجہ تھا کہ جب بھراس سے ایک قدم آگ نکانا نہ چاہتے تھے والدین کی عمدہ تعلیم و تربیت کا یہ نیجہ تھا کہ جب باتیں کرتے تھے توان کے قول تھل کرتے تھے گویا ان کی شال ہروقت ان کے بیش نظر تھی ۔ باتیں کرتے تھے توان کے خلاف ہیں۔ مال باب کے مقولے زبان پر لانا کجا۔ خدا کا کلام تھل کرنا اب یہ جہ تھے اس کے مقولے زبان پر لانا کجا۔ خدا کا کلام تھل کرنا خود شخت قاعدے وضع کرکے ان پر چلتے تھے اس کے "چرفل میں زندگی میں رہری کے لئے آفتاب احدا نہ خود شخت تاعدے وضع کرکے ان پر چلتے تھے اس کے "چرفی شعبتوں کوان کی زندگی بڑی باندیوں کی معلوم ہواکرتی تھی۔ باتیں کے مقول کی کا مقول کی کے گئے تاہے ان پر جلتے تھے اس کے "چرفی معلوم ہواکرتی تھی۔ بات کے مقول کی دیا گورٹ کے گئے کہ کا معلوم ہواکرتی تھی۔ باتی کی معلوم ہواکرتی تھی۔ باتی کی معلوم ہواکرتی تھی۔ باتی کی معلوم ہواکرتی تھی۔

لوکین میں متمول لڑکوں کی طرح ان کو والیت جاکر تعلیم ختم کرنے کا باکل شوق نہ تھا صرف اپنے بڑے بھائی کے اصرارسے وہ والیت گئے اور وہاں بڑی ناموری سے تعلیم ختم کی بجین اور جوانی میں کوئی نہ کوئی قاعدہ زندگی کا اپنے لئے ایسا سخت تجویز کر لیتے تھے جس پر ان کے دوست اکثر اعتراض کیا کرتے تھے والیت جانے سے پہلے اعتراض کیا کرتے تھے کہ انگریزی لباس میں مجھے بتلوت سخت نفرت ہے میں کبھی نہ بہنوں گاری 19 افرادی میں وہیں تھا جب والیت سے واپس آگر سیدصاحب سے علیگر صوبیں ملئے آئے تو اتفاق سے میں وہیں تھا اس وقت آفتاب احمد خال بالکل بندوستانی لباس بینے ہوئے تھے میں نے ہتوں باتوں بین وہیں پوچھاکہ والیت میں آپ کو بیتلون پہنئے کا تو اتفاق نہ ہوا ہوگا جنس کرجب ہو گئے۔ پوچھاکہ والیت میں آپ کو بیتلون پہنئے کا تو اتفاق نہ ہوا ہوگا جنس کرجب ہو گئے۔ دوبیہ کے تھے فاصول خرجی پر صرور کھجر دیا کہتے تھے دستی سے فتھے کرتے تھے فضول خرجی پر صرور کھجر دیا کرتے تھے دستین اگر فضول خرجی نہ ہو

آ الدين كي تررك ع الدار بيت سے اور رحمال فائدان على مجت خوب إوس كراك وقع المان بن أيد آرى شرافال مين أما سراطي تفع عن ان كافيل لوم ك خوب تير تعم كني ل<sup>یک</sup>ایل نے ترکان ٹریرے ان میں ایک آنٹاپ احدخاں بھی تنے جس بٹکلہ میں رہتے تھے اسکی تعبير إلى من يوش أيدا يك نامنة ربيت مست يرون من ترون بير إليم بيهم تحريات المعامل في تيروادا خدا سعان أست ربيل سے نقابت تھی يا تيركى جوالك كروہ نيے آربى بعرو ما جزادہ صاحب ال يارول من وه تعربفيس كبي كرباير وشايرين في خود ببت وأول كس تعربف كى تسكين "فناب احمد خلال" و ما "منه كي حال كا ريمه افسوس تنفا بندر ن لنَّا ف كا أيكه ، زمانه من شهق هُواً مُرشُكَارُ كا شون ال أو خالبا تهمي نهيں هوا سانپ أگر نطقا ها تو انسرور كمرطرى اينت وزما جو کچھ اتھ لگتا تھا لیکرموجد ہو جاتے تھے مولوی عنایت اللہ صاحب موصوف نے صاحبزادہ صارب کی تصویر جن الفاظ میر کھینی ہے آگے جل کروہ ونیا کے سامنے کس طرح بیش مولی اس کا سال اظرین کو اس سارنج عمری کے آئندہ صفحات کے مطالعہ سے معلق بوگا۔ صاحبزادہ صاحب نے یہ انجمن شروع نومبر سوف اوم میں قائم کی جس کی غرض یہ تھی کہ کا بی کے لئے مستقل سرایہ مجمع کیا جائے ا ور نادار طلبار کے لئے وظائف فراہم کئے جائیں اس وقت کا لیج کو قائم ہوئے ہاسال گذر چکے تھے گراس وقت کک طلباء یں قوم اُ کالج کی عملی خدمت کرنے کے جذبہ کا ظہور نہ ہوا تھا صاحبزادہ صاحب کے دل میں جب یہ جذبہ پیدا ہوا تو انھوں نے نہایت ضبط اور خاموشی سے کام نیا اور سب سے اول اپنے ایک طالب علم دوست عبداللّٰہ خاِل صاحب جالندھری مرحوم سے اپنے خیالات طاہر کرکے انھیں اپنا ہم خیال بنایا اس کے بعد مولوی بہادرعلی صل (مرعوم) سے تذکرہ کرکے انھیں شرک کار بنایا۔ تیسرے نمبر پر سیطفیل التدروم صاحب سے ابنی اس تجویز کے متعلق گفتگو کی جو ہم خود سید صاحب مرحوم کے الفاظ میں درج ذیل کرتے ہیں۔ 'آیک دن صاحبزادہ آفتاب احدخاں صاحب نے مجہ سے کہاکہ سیدصاحب نے قوم

سے بھیک مانگ کر کالج قائم کیا ہے گرکائے کی سروریات اس قدر زیادہ بیں کہ جو کید ماتا ہے وہ سب خرج ہوجا گاہے اورا فسوس کالج کی جس قدر صروریات بڑھ رہی ہیں اُسی نسبت سے سیدصاحب کی قوت گھٹتی جارہی ہے اور وہ کالج چلانے کے انکار کے بوجہ سے دبے جاتے ہیں اس سنے ضرورت سے کہ کوئی ایسا انتظام کیا جائے کہ کا بج سے لئے ستقل سرایہ فراہم ہواوراً سکی آمدنی سے کالج کا خرج چلے اور آئے دن کے افکار سے نجات ماصل ہو تمھاری اس معاملہ میں كيا دائے ہے۔اس كا جواب ميں نے وياكه اس ميں رائے كى كيابات ہے بلاشبہ يد كام الجعا ہے يہ سُن كرصا جزاده صاحب نے فرما ياكه أكر اچھاكام سے توتم بھى اس ميں شركيك موجاؤ - يس نے کہا سحان اللہ جو کام سرسیدانجام نہ دے سکے کیا اُسے ہم طالب عم انجام دے سکیں کے میری طاقت اورامکان سے تو یہ باہرہے -صاحبزادہ صاحب نے کہا اس سے کوئی غرض نہیں کرتم الے امکان میں ہے یانہیں میں صرف یہ معلوم کرنا چاہتا ہوں کہ تمعارے نز دیک کالج کے لئے رویس مع کرنا ایک ضروری اور نیک کام ہے یا نہیں اگرتم اُسے ضروری سمجھتے ہو توس بارے شرکیب موجاؤاس برمیں نے ماجزادہ صاحب کے رعب میں آگر اقرار کرایا اس کے بعداسی وقت صاحب موصوف نے اپنی اسکیم سُنالی جوحسب ذیل ہے ہے

الله أكبر - الله أكبر - الله أكبر

ہندوستان کے اسلام کی مُردہ حالت دیکھتے دیکھتے اوراس کے مال زار پر مرتبہ خوانی سنتے ہادا دل بک گیا۔ کبھی ہم آسمان کا تاج تھے توکیا آج تو ہم زمین کی خاک سے بھی ذیادہ یا اللہ ہیں۔ سیداحد خال کی ہمہ تن اور صادق کوششیں اور قوم کا اُن کے ساتھ نا انصافانداور ظال ہیں۔ سیداحد خال کی ہمہ تن اور صادق کوششیں اور قوم کا اُن کے ساتھ نا انصافانداور ظالمانہ برتا کو دیکھتے ہمادا دل ہے قابو ہوگیا خیر سرسید تو اپنے خدا کے سامنے اپنی عمر بحر کا سرایہ بیش کرکے سرخرو ہوجائیں کے مگر ہم روسیاہ کے روسیاہ رہ جائیں گے۔ کا سرایہ بیش کرکے سرخرو ہوجائیں گے مگر ہم روسیاہ کے روسیاہ یہ کو این فکر ہے سب طرف بناہ کے لئے دبیکھتے ہیں گر سوائے بیارے مدرسة العلوم سے بھاگتے

ہیں گر ہم اسی کے ساتھ دل سے یقین رکھتے ہیں کہ آج اس سے یہ بھا گتے ہیں مگر کل کوہی اس میں آکر امن لیں گے اس لئے ہاری ول سے وما ہے کہ اے فدا ان کو آج ہی یہاں وافل کرتا کہ کل کو پشیانی کے ساتھ اُن کو نہ آنا پڑے ہم دیکھتے ہیں کہ ہادے اس مصار تحفظ کی جڑمضبوطی ہے جس بنیا دیر وہ قائم ہے بختہ نہیں ہے ہروقت الدیثیہ ہے کہ بنایا یا شماط کہیں جمیر نہ وائے گروہ خدا اور وہ خالق ذوالحلال جس نے تمام دنیا کی بنیاد کو قائم کیا ہے اور مستحکم کیا ہے اس سے اُمید ہے کہ اپنے صدقہ سے اس بنیاد کو بھی یا مُدار کرے گایہ خیالات ہمارے دلوں کو بے مین کرتے بن اور آخرکار مجبور کرتے ہیں کہ ہم خدا کا نام لے کر اُٹھیں اور اپنے مدرسترالعلوم کی خدمت میں اپنی عمر کا کچھ حصتہ صرف کریں اور اگرچہ موجودہ حالت کے لیاظ سے بھارا یہ ارادہ اُس بودنے کی اُسنگ سے جو اسمان کو اپنے بیرول برمہارنے کاعزم کرتا ہے کچھ زیادہ وقعت نہیں رکھتا ہے کیکن خوب سمجدلینا چاہئے کہ ارا دہ کرنے والا یو دنا لدِّ حطر ہاتھی سے بہترہے بم کو سوائے اپنے خدا کے اورسی سے کچہ آمید نہیں اُس نے ہم کو بہال بھیاہے اور وہ کانی وس ب اور وہ لوگ جن کو فُدانے دولت کے سمندرمیں فُر ارکھاہے ہم سے بالکل بے خبر ہیں وہ لوگ جن کو فُدا نے بغیر سی منت یا مشقّت سے سونے اور چاندی کے خزانے عطا سکے ہی سمجھتے ہی کمان کی خواہش نفسانی کے لئے ان کے سپرد کئے گئے ہیں اور نہیں غور کرتے کہ مُعلانے ان کو اپنے اور اپنی سکین مخلوق کے درمیان وسلہ کیا ہے خراگر وہ غبن کرتے ہیں توکریں مگر فوب سمجھ اس کہ ماکم مطلق کے مامنے سب حساب موجود ہے اگر ہم مسکینوں کو دہ خدا کا دیا ہوانہیں دیتے تو نہ دیں اور خود ہضم كرجائيں كركيا ہم اپنے معطى حقيقى سے معنى نہيں ما كك سكتے اور كياوہ اس كے حضور ميں مهى بعائجی ارسکتے ہیں ان اپنے خیالات کوعلی شکل میں لانے سے لئے ہم نے ایک انجمن قائم کی حبسکا نام الفوض ہے اوراس کے مبرخدام کے نام سے موسوم ہیں اور خُدام کے مبسر کا نام کجنة الاخوا ہے وہ خادم جس کے پاس انفرض کی کل کارروائی رہے گی امین کہلائے گا ہماری کارروائی الکل چپ چاپ مسلسل اور مخدا کے فضل سے ستنقل ہوگی بحثیرا ور مقید تواعد کی ہم کو صرورت

تهیں خود ہمارا دل ہمارا سچا بادی اور رہنما ہوگا۔

طریقیدانتخاب خدام اس خدمت میں عزن انعیں بندگان البی سے شرکت کی درفاست طریقیدانتخاب خدام اس عامی و درفاس

ہمارسے پیارسے مدرستالعلوم کی معبت ہوگی ہرایک خادم کو چاہئے کہ جس کسی کو وہ الفرض کا ممبرلینی خاوم ہونے کے قابل سمجھ تو اس کا نام لجنۃ الاخوان میں بیش کرے ۔ اگرسب گذام منطور کرلیں تو اس کو طارصت میں شرکیک کیا جائے۔

طريقية عمل-

اقل - ہر شخص سے جو لا آله الها الله محمل سرسول الله کہتا ہے مدرسة العلوم کے متعلق منظم کے متعلق منظم کے متعلق م متعلق منظم کرنی چاہنے اور سچائی اور حقیقت حال کی مدد سے اس کی اس قومی کام کی طرف توجہ دلانی چاہئے۔

دوم - ابنے ذاتی چال جین کی سندسے اور بور ڈنگ ہاؤس کے واقعی حال کے بیان سے اُن بے بنیاد الزامات کو دور کرنا چاہئے جو بدخواہان کالج نے لوگوں کے دلوں میں بھائے ہیں۔ سوچم - مراکب مسلمان سے خواہ وہ عالم ہویا جاہل ان برکتوں کو تفصیل کے ساتہ بیان

ارنا جاسے بن کی مرستالعلوم سے قوم کی قوی اُمیدے بشرطیکہ وہ متوجہ ہوں ۔

پہمارم - ایسی فکر کرنی چاہئے کہ پُرانے اعلیٰ خاندانوں سے بیجے جو بڑسے ہوکر اور محلول میں تعلیم پاکر اپنی جان و مال کو تباہ اور بزرگوں سے ننگ و ناموس کو ملیا میٹ کر دینے ہیں وہ شروع سے یہاں تعلیم کے لئے آئیں اور تعلیم پاکر قوم سے قوتِ باز و بنیں۔ پہنچم - عام طور پرمسلمانوں کو انگریزی اعلیٰ تعلیم کی طرف توجہ دلانی چاہئے۔

روپيه کيول کر جمع هو

اوّل - قوم كے لئے اللّے كو بجائے مار كے عزّت خيال كركے مسلمانوں سے

کچھ نہ کچھ مدرسہ کے گئے لیا چاہئے۔

دوم - ہندوستان سے کل شہوں ہیں اس اِت کی کوسٹ ش کرنی چاہئے کہ سااول کی شادی و دیگر تفاریب میں کم از کم ایک روپیہ بارے کا بی کے نام کا دیا جائے اس سے مراکب شہر میں ایسے نوگ "فاش کرنا چاہئے جواس ٹواب کے کام کو اپنے ڈر رکیں اور ہراکی۔ شادی میں کالی کاحق وصول کریں -

سوم - ایست خص ال کرنے چاہیں جن میں سے ہرایک غریب طلبار سے لئے چاہی رو پر بی میں سے ہرایک غریب طلبار سے لئے چاہی رو پر بی کوئا یہ عامل ورجہ اوّل اس کیا سے رو پر کی رقم کو اس طریقہ سے جمع کرے گاکہ وہ پائے ایسے خصول کو تلاش کرے گاجن ہیں سے ہرایک والی وربیدی رقم کو با بی ایسے خصول کے ذریعہ سے جمع کرے گاجن میں سے ہرایک دو روبید جمع کرے اس کو دستے ان دو روبید جمع کرنے والوں کا نام محصل ہو گامحصل اس دو روبید کی رقم کو اس طرح جمع کرے گا کہ عامل درجہ دوم سے جو اس کو برجہ ملا ہے اور جس میں روبید کی رقم کو اس طرح جمع کرے گا کہ عامل درجہ دوم سے جو اس کو برجہ ملا ہے اور جس میں اس طرح جمع کرے گا کہ عامل درجہ دوم سے جو اس کو برجہ ملا ہے اور جس میں اس کی خانہ بڑی اس طرح جمع کر جے گا

چہارم مسلول انکائش کا ہوں اور اس قسم کے موقعوں پر فکرام دوکا نیں کھولیں گے اور اہراکی چیز جوائن کے امکان میں ہوگی معمولی سوداگروں کی طرح فروفت کریں گے اور منافع مدرسہ کو دیں گے اس وقت تک یہ چارطریقے سوچے گئے تھے اور انھیں پرعمل کیا گیا ہے آئدہ جس قدر ہماری قوت بڑھتی جائے گئ اُسی قدر ہمارے کام کو محض خال ڈوالجلال کی مدد کے ساتھ ترقی ہوتی جائے گئ روہیہ وصول شدہ امین الفرض کے پاس اول جمع ہوگا اور اُنکے باس سے سکریٹری مدرستہ العلوم کی خدمت میں جائے گا۔

طریقیہ آمدنی -جو کچھ آمدنی ہوگ وہ دوطرے سے صرب کی جائے گی کچھ مقد غربیب سلمان طالبعلموں کو د طالف دینے میں صرب کیا جائے گا اور کچھ مقتہ کالج کی ستقل آمدنی

کے لئے جواس کے قیام کے لئے ضروری ہے جمع کیا جانے کا۔

برایت فاص - برایک فا دم کے دل پر لفظ الفرض نقش ہونا یا ہے دہ کہیں یا کسی حالت میں ہو الفرض اُس کی نگاہ کے سامنے سنی چاہئے سرایک خادم کو چاہئے کہ سماہی میں کم اذکم ایک مرتبہ امین کو اطلاع دے کہ اس نے الفرض کے متعلق اس عصبہ سے بیا فارروا ی وہ کارر وائی علی طور پر ہویا کسی رائے یا صلاح کی شکل بیں تاکہ امین کل خدام کوایک دوس

ی کارروائی سے اطلاع دے سکے۔

'اسکیم میبال ختم ہوئی'۔ماجزادہ صاب نے مجھے یہ اسکیم سنانے کے بعد میرے دسخط کرائے اور مجد سے المہما کہ اس انجبن کے قائم ہونے کا تذکرہ کسی سے نہ کرنا عام الوریر لوگ انجن قائم کرتے وقت اپنے بڑے بڑے پر وگرام شائع کرک ان کی اشاعت و تبلیغ کرتے ہیں گر بھر کھھ لرتے دھرتے نہیں اس ملئے ہمیں چاہئے کہ اوّل ہم خاموشی کے ساتھ یو نیدہ طور پر کھے روسے فراہم کریں اور کچھ کر لینے سے بعداسے ظاہر کریں اُس زمانہ یں مولوی مظہراتی صاحب مرحوم. ( جو بعد میں ڈرٹی کلکٹر ہو گئے تھے) میرے اور صاحبزادہ صاحب کے مشترک دوست تھے۔ صاحبزادہ صاحب نے فرمایا کہ تم اس انجبن کا تذکرہ مظہرسے تھی نہ کرنا خود میں اُن سے کہوں گا۔ چنانچہ تنہائی میں صاحبزادہ صاحب نے اُن سے تذکرہ کرکے انھیں شرکیہ کار بٹالیاا دراس کے بعداورون كوممبربنايا مرعرصه تك خدام بيني ممبرول كى تعداد محدودرسي"

اسکیم مذکور پڑھنے سے معلوم ہو گا کہ اس انجمن میں کوئی عہدہ بجزامین یا خزایمی کے مذرکھا سي تعا اوراس برطلبارس سے نہيں بلكه يروفيسوں بيس سے سسر (سر) في- د بلو- ارتلاكو مفرد کیا تفا-طلبار کے لئے کوئی عبدہ نہ رکھنے کی غرض میر تھی کہ اُن میں جاہ پرسنی نہ پیدا ہو اور ان بیں فلوص کے ساتھ قومی خدمت کرنے کے جذبات پیدا ہوں اس انجن کے تطبیع ابتدا میں بند کمرے میں منعقد ہوتے تھے اور کارروائی شروع ہونے سے قبل گوا تجدیدایمان کیلئے مندرصه بالا اسكيم پرطه كرسناني جاتي تھي۔

ابتدا میں فراہمی چندہ کا طریقہ یہ اختیار کیا گیا کہ اتوار پاکسی او تعطیل کے دن خدّام علیکاتہ سے باہرانیے صرفہ سے جانے اور جو کچھ ملتا لیکراتے اور روبیہ جمع کرنے کا کار ڈ ہمدردان کا لج کو دے آتے تھے ناکہ وہ روبیہ جمع کریں اس غرض کے لئے صا مبزاد ہ صاحب نے مولوی بہا درعلی صاحب کی معیت میں ۱۵ر نومبر شفیاء کوسب سے پہلا سفر آگرہ کا کما اور ۱۶ رنومبر کا اتوار وہاں صرف کیا ڈاکٹر کرم حسین صاحب کے جو وہاں میڈ کیل کالج میں کہجار تھے ہمان ہوئے ڈاکٹر صاحب نے جو اُسی زمانہ سے قومی کاموں میں دلجیسی لیتے ہیں اس وفد کی پوری اماد کی دوسرا و فعد جو مولوی مغلېرلحق اور سيرطفيل احمد پرمشتمل تھا سہار نيور گيا اور وہاں مواوی عبدالسّرمان صاحب مشہور وکیل فرسٹی کا لیے کے یہاں طفہرا۔ چندہ کے کارڈ وغیرہ تقسیم کئے اور دعوت وغیرہ کےعوض میں نیس روپیہ نقد لائے گراس طربقہ سے جو نکہ كافى روبيه نه ملما تھا اس كے سب سے بيلى باركا لجے كے سالان اسپورس كے موقع بر١١ـ١١١ دسمبرسف الع کو مولوی مظہر لحق صاحب نے اپنے فرج سے چائے کی دوکان کھولی دوروز میں اس سے سولدویئے بیس انداز ہوئے انھیں نے جاکر مسلم کا نلد امین کو دیا اور کہاکہ اس روبيكو الخبن كے فارمول دغيره كى جھيائى برصرت كيا جائے اس كے كہ اب مك جوجندہ وصول ہوتا تھا اُسے ارتلا صاحب محفوظ رکھتے تھے اور جھیائی وغیرہ میں جو کچھ صرب ہوتا تھا دہ اپنے یاس سے دے دیتے تھے اور طلبارسے کتے تھے کہ تم سفر کا خرج اپنے یاس سے کرتے ہوئیں چھیانی کا خروج برداشت کرول گا اور فرماتے تھے کہ جورویی وظائف کے نام سے جمع کیا جائے وہ کُل کا کل وطالف کے لئے جمع رہے جب مولوی مظہرالتی صاحب نے یہ سولہ رویب مسٹر ادنالہ کو چھیائی میں صرف کرنے کو کہا توصاحب موصوف نے اپنے اسی أصول كا اعاده كيا اور كهاكه بيرتو اصل سرمايه مين جمع هوكر وظائف بر صرف كيا جائے گا اور سی کام مین لگایا جائے گا اس پر مولوی مظیرالحق صاحب نے فرمایا کہ یہ روییہ میں نے ابنے وائی روپیہ اور واتی محست سے بیدا کیا ہے حتی کہ دوکان بریمی ڈریونی کا سائن بورونییں

لگایا اگر اُسے آپ و ظائف کے علاوہ متفرق کامول پر صرف نہ کریں گے تو میں اُسے والیس لیلوں گاتب آرنلڈ معاحب نے مجبور ہوکر یہ روپیہ متفرق افراجات کے ایئے مولوی مظہرالحق صاحب سے مے لیا اور ڈیوٹی میں یہ طے ہواکہ دوکان سے جو کھھ ملاکرے اس میں سے منفرق اخراجات یں صرف ہواس کے بعد صاحبزادہ صاحب اور مولوی مظرائی ساحب نے جار کی دوكان دسمر سك المراب الآباد مسلم ايوكيشل كانغرنس مين كمعولى اوريه ببلا موقع تحساكه سرسید کو ڈیوٹی کے قیام اور کام کا حال معلوم ہوا الآباد کا نفرنس سے دوکان کے منا فع اور چندہ سے ڈیوٹی کو یا نبی سو روییہ وصول جوا اور ا کے جل کراس سے اسٹیشنری کی مختصر مرسنقل دو کان قائم کی گئی (خاں صاحب) میرولایت حسین صاحب نے اس کو ترتی دے کر کالج کی مشہور بھ پو سے درجہ پر بینجا دیا جس کی آمدنی سے مزار ہا روپی وظائف میں دیا جانے لگا اس دو کان کے علاوہ تعطیلوں میں طلباء کے وفودِ اطراف مک سے چندہ لانے لگے اور ان طریقیوں سے لاکھوں روپیر طلبار کی تعلیم پر صرف ہونے لگا۔ یہ خیر جاریہ اب کک جاری ہے علادہ طلباری الماد کے اس انجمن نے طلباریس ایٹار و مدست کا جذبہ پیداکیا اور اس میں بڑا حصته خود صا مبزادہ معاصب کے طرز عمل اور کیر کر طرکا تھا مثلاً جب علیگڑھ کی نمائش میں ڈیوٹی کی طرن سے چار کی دوکان ہونی تھی تو وہ اپنے ہاتھوں سے چارکے برتن دھوتے اور شل معمولی نوکرہ کے کام کرتے تھے ما جزادہ صاحب بازار میں سے کوئی اتھی مٹھائی کمتی دیکھتے تو اپنے داموں سے خرید کر اسے دوکان کی ندر کرویتے تھے۔خود جب و دکان میں کھاتے تو دام دیتے چنانچہ یمی حال مولوی مظهرالحق صاحب اور دوسرے مُدَام کا تھاکہ جوبسکٹ ادر کیک ٹوٹ کر کھنے کے كام كے ندرہتے النميں خو د كھاكر دوكان ميں اُن كي نيمت جي كر ديتے تھے۔ ما حبزادہ صاحب خُدا کے فضل سے بڑے تندرست اور توانا تھے وہ سالانہ اسپورٹس یں گولہ بھینکنے میں مہیشہ تفینی طور پر بہلا انعام پاتے تھے جب ڈیوٹی قائم ہوگئ تواس کے انہاک میں افعوں نے کمیں میں شرکی ہونا جموڑ دیا تھا وہ فٹ بال کے کیبتان بھی رہے

تنے گر قومی خدمت سے جنون میں سب چیزول کولہو ولعب سمجد کر ان سے دسکش ہو گئے تھے۔ اُدیونی قائم ہونے کے بعد سالانہ اسپورٹس میں گولہ ٹھیکنے کا اُن کا ارادہ نہ تھا وہ چارکی در کان میں کھرے تھے کہ کوار بھیکنے کا وقت آگیا ان کو فورا خیال ہوا اور کہا کہ کیا وجہ ہے کہ میں جاکر گولہ نہ بھینگول اور جوانعام ملے اُسے ڈیوٹی میں نہ دول چنانچہ اسی وقت بھاگے <del>ہو<sup>تے</sup></del> کئے اور انعام حاصل کرلیا نقسیم انعام کے حبسمیں جب اُن کوانعام دیا گیا تواس وقت انعول ڈیوٹی کو دے دیا اس سے بعد اکٹر طلبارنے ایسے انعام کا کل یاجرو اسی طرح ڈیوٹ کو دیدیا' یہ حالات بتاتے ہیں کہ انجمن الفرض کا اٹر طلباء میں کس طرح سرایت کررہا تھا اسی وجہ سے کالج ہے ارباب حل وعقد نے اس انجمن سے بڑی بڑی اُمیدیں لگا رکھی تھیں اس کا پتہ مسٹر ہیک پرنسیل کا لج کی اس تقریر سے بلتا ہے جو انھوں نے ۱۴ اپریل سا<mark>ق کام کو صاحبزادہ صاحب</mark> کے والیت جانے کے وقت رضتی ڈونر کے موقع پر کی تھی۔اس تقریر کامغضل ذکر تو آیندہ آئے گا خلاصہ یہ ہے کہ اضوں نے انجمن الفرض کا ذکر کرتے ہوئے اس تحریب کا بانی صاحبرادہ صاحب کو بتایا تخا ادر کہا تھاکہ اس معیار کا کہ جب کالج کے طلباء فا مرغ التحقیل ہوکراینے روپیہ سے کالج کی کچھ خدمت كريس مح توكا بح كامقصد يوا موكايه تحريب بيش خيهه يصد ما جزاده صاحب كانهاك ا در قوی جش نے ان کے معصروں پر بھی غیر معولی اثر اوالا۔ بہی نہیں کہ اُن سب نے مل کم اتمن الفرض کو کامیاب بنایا جواج کک کامیابی سے ساتھ جل رہی ہے بلکہ اُن کے دوستوں کو قومی رنگ میں رنگ دیا جس کا بیتہ سیر طعنیل احرصا حب کی اس گفتگوسے جاتا ہے جو صاحب زادہ صاحب کے مالات کی تحقیق کے سلسلہ ہیں سوائے کارسے (سیدمدین الدین صاحب مرحم) ہوئی سوانخ بکارنے سیدصادب موصوف سے دریافت کیا کہ آپ کی دانت دن کی محنت پرمہیں حیرت ہے آخراب سے آرام کا بھی کوئی وقت ہے مروقت آپ سے ہاتھ میں قلم ہے اہمی آپ كانفرنس كے دفترين ہيں تواہمي آپ مسلم يونيور شي سكول بيں ہيں آج آپ لا ہور میں ہیں اور کل جھانسی کی مبندیل کھنڈ ایجکشنل کا نفرنس کے جلسہ میں ابھی آپ بنارس سے

والیس آرہے ہیں جہال مہینوں آل انڈیا مسلم ایجکیشنل کا نفرنس کا اہتمام و انتظام کیا کل آپ بر پلی اسلامیہ ہائی اسکول کا کام کرنے چلے جارہے ہیں آخریہ کیا چکرہے کہ سانس لینے کی آپ کو فرصت نہیں آخریہ کیوں اورکس گئے یوں جان پر کھیلنا کیا معنی رکھتا ہے۔

سیدطفیل احمد صاحب نے اس کا ایسا جواب دیا کہ دل بل گیا جواب یہ دیا کہ ہمیں کچھ نہیں اسلام کہ ہم کیا کررہے ہیں جمیں جسلام کہ ہم کیا کررہے ہیں ہمیں جس راستہ پر صاحبزادہ صاحب نے دال دیا ہے اس بر بے سوچ مسلوم کہ ہم کیا کررہے ہیں۔
سمجھ ہم جلے جادہے ہیں۔

سید طفیل احمد صاحب نے جو کچھ فرایا وہ بالکل اس شعرکے مصداق ہے ۔۔ بر مے سجادہ رنگیں کن گرت بیر مِنال گوید کہ سالک بے خبر بمود زراہ ورسم سن زبها

روسری غلطی انجمن مذکور کی بنیا در کھے جانے کا سنہ کیھنے میں ہوئی تھی بعنی ہجائے ' <sup>9</sup> ثناء کے سلامیڈاء ککھاگیا تھا اوریہ وہ سبنہ تھا جبکہ صاحبزادہ صاحب ہندوستان میں موجود نہ تھے غنیمت ہے کہ توجہ دلانے پر کیم اپریل س<mark>اما 9</mark>اء کے مراسلہ میں را تمان یڈرسیں نے ان غلطیوں کا اعترا<sup>ن</sup> کیا اور یہ لکھا کہ" بیشک ایڈرسی میں غلطی ہوگئی تھی<u>"</u> مجن *الفرض کی تجویز کے بانی مرف صا جبزا*دہ افتاب احمد خا*ں صاحب ہی تھے* اور یہ خیال ٢٧ راكست منف يماء كو انعين كويبيا هوا تفا اور ايٹريس بين سناف ياء غلط حيصا ما كيا \_ | من<mark>قشا</mark>ء کے آخر میں صاحبزادہ صاحب نے مبکہ وہ کا لج کے ا طانب علم تصے مسٹر برک پرنسپل کو بور ڈروں کی اخلاقی ترمیت متعلق ایک بسیط اسکیم انگریزی میں لکھ کر دی تھی اُس سے برمعلوم ہوگا کہ طالبعلمی کے زمانہ سے ان کو دوسرے بورڈرول کے اخلاق درست کرنے کی کس قدرفکرتھی اسکیم کے بیش کرنے سے قبل افھول نے ایک مبی چوڑی تمہیدلکھی ہے جس میں اس بات برزور دیا گیا ہے کہ د ماغی تعلیم کے ساتھ دل کی اصلاح نہایت ضروری ہے کیونکہ قلب کی اصلاح سے روح کی شونما ہوت ہے اسی مکت کو ملحوظ رکھ کریہ اسکیم بنائی گئی تھی وہ کھتے ہیں" جہاں تک میں سمحت ہوں صرف گران یا خارجی قواعد کی پابندی سے کام نہ چلے گا اس لئے ہم کو بیرونی اصلاح کے ساته ساتھ اندرونی اصلاح مینی دل کی اصلاح بھی کرنی چاہئے اب تک جوکھے کیا گیاہے و محض جسم کے قابو میں لانے کے لئے کیا گیاہے لیکن دل جونیکو کاری کا مرکز ہے اُس کی اصلاح کا کچھ انتظام نهیں ہوا کہا جائے گاکہ ایسا کہنا کا نوں کو تو بہت بھلا معلم ہوتا ہے گراس برعمل لمه ناغیرنمکن ہے اور یہ خیال نظری ہے علیٰ نہیں لیکن میرا ایسا خیال نہیں کوئی نیک مقصد ایسانہیں حب کا حصول غیر مکن ہو یہ تو مکن ہے کہ ہیں کامل طور پر وہ حاصل نہ ہو اسس کا برا معتديم كو صرور حال بوسكتا ب سكن شرطيه ب كريم إنى سعى مين ستنقل اور مضبوط ربين اسی سعی کے استقلال اور مضبوطی کی مہیں دوسری باتوں سے مقابلہ میں زیادہ صرورت ہے اب

تفته ماهني توجهور أبيائ ين بيند بأنين بين أنه بول النابير توجه ك مع منه ·

بور در تين د جول يل تفسيم كل باكس

ا-جمعوا إبيلا درم

مار بهسط یا دومرا درجه

١٠٠ برايا يميسر ورجيه

گیارہوں سال کی عمر کک سے لوئے (بوردر) تو پہلے درجہ میں رکھے جائیں بارا مسے سطرہ سال کی عمر کک کے دبور ڈر) درسرے درجہ میں رکھے جائیں سٹر سال سے ذائد عمر کے بور ڈر تیسرے درجہ یں سے جائیں -

یں یہ کہنا ضروری سجعتا ہوں کہ تمام بور ڈرول کی نگرانی کے سئے ایک سلمان نیجر رکھا جائے کیکن فیجرالیا ہوجو نہمایت اعلی اخلاق سے شصف ہو وہ بورا نعلیم یافتہ ہوا سیس قومی ہدردی ہولین فیجرالیا ہوجو نہمایت اہل ہو۔ اُس کا فرض یہ ہوکہ عمواً تمام ہورڈ نگ سے طلب ارکی اخلاقیات کا نگراں رہے مسجد کے انتظامت اس کے سپرز ہوں اور لڑکول کو ہرقتم کی سزادیے کا اختیار رکھتا ہو۔ سون کا لیے سے فارج کرنا پرنسبل کی اجازت سے ہوپرنسبل یا پر دفیسر چراہ کے اخریں اخلاق ، پاکیزہ زندگ نیکی اور چھوٹے لڑکول کی نگران سے طریقوں برعمدہ نیکچر دیا کریں۔ تاکہ بڑے لؤکول کی نگران سے طریقوں برعمدہ نیکچر دیا کریں۔ تاکہ بڑے لؤکول کی نگران سے طریقوں برعمدہ نیکچر دیا کریں۔ تاکہ بڑے ایک اخلاق اور برمیز گاری کی زندگی بسرکرنے والے اشخاص سوائے عمراول کو کورس کے علاوہ سطاندہ بیں وافل کو سالانہ انعا کات کے علاوہ سطاندہ بیں وافل کو سالانہ انعا کات کے علاوہ سطاندہ بیں وافل کو اور کا خطول کو ہروہ کے گئری کی فیم کردے کا جو س سے بہتر چال جیس نیک میں میں کیسے گئے ہیں کیکن حس زمانہ کی مرودرتوں کے نماط سے وہ اسکیم بنائی گئی تھی وہ وقت گذرجا ہے اس گئے ہم نے طوالت مرودرتوں کے نماط سے وہ اسکیم بنائی گئی تھی وہ وقت گذرجا ہے اس گئے ہم نے طوالت کی نوٹ سے تفصیلات کو نظر انداز کردیا ہے "

صاحبزاد ہ صاحب کی وہ دماغ سوزی جوانھوں نے اس اسکیم سے مرتب کرنے میں کی

تھی را کال نگری اور ختفین کا لئے کو کم وہنی اس کی طوف توج کری برای ساھم لیم جب ا وہ تعلیم سے ملئے انگلستان جا چکے تھے اس برعمار آمد شروع عوا میں کی اللاع ان اسکار الله مشاور میں مولوئی بہا در ملی صاحب مرحوم سے خط سے طی-

ما جزادہ صاحب نے یہ اسکیم اس زمانہ یں تکھی تھی جبکہ وہ سکنڈ ایر کھاس ہے آیک فاہم کے اسلام سے آیک فاہم کا سے بہال یہ سوال بدیا ہوتا میں کہ منجلہ کئی سو طلبار کے صرف ان بھی کو اخلاق ترسیست کا خیال کیوں بدا جوا اور اس خیال میں ایسی قوت کیوں تھی کہ اس کی بنا پر آیک قابل عل اسکیم مرتب کرکے متنظمین کا لجے کے سامنے بیش کر دی اس کی صرف یہی وجب ہمی کہ وہ طالبعلمی کے زمانہ سے پاکیزہ میال جبن اور اعلیٰ اخلاق کے حامل تصداور آئے وقت تک ان کی

يهي حالت رسي -

صاحبزادہ آفتاب احمدخاں اور اُن کے بھائی ساحبزادہ سلطان احراظا

کے انگلستان جانے سے قبل کا لج کے اور طلبار تھی ولایت پا چکے تھے۔ابتدائی زمانہ میں جب طلبار ولایت جاتے تھے تواُن کو کالج کی طرف سے وَرَ دیا جاتا

تھا اور اُن کو بڑی بڑی اُمیدوں کے ساتھ رخصت کیا جاتا تھا۔ لیکن جب اُن کی واپسی پر 'میدیں بوری نہ ہوئیں تو سرسید نے اُس رسم کو ترک کر دیا تھا کیو نکر گذشتہ تلخ تجربہ کی بناریراً نکی یہ رائے قائم ہوگئی تھی کہ جو طلبار ہندوستان سے چھوٹی عمریس ولابت جاتے ہیں وہ انکی توقعات

کے مطابق وہاں کی اجھی اوراعلیٰ تعلیم کے اوصاف سے مقصف ہوکر واپس نہیں آتے لیکن مہب ا وی ایم ایم میں یہ دونوں بھائی جانے کے تواُن کو خصوصیت کے ساتھ ڈنر دیا گیا تھا اس متروک

رسم کو بھرتازہ کرنے کی وجہ سوائے اس کے دوسری نہیں ہوسکتی کہ صاحبزادہ صاحب کے اخلاق اور اُن کی قابلیت کا سیدصاحب اورمسٹر بیک پرنسل کا لجے پرایساا ترتعاکراس کی وجہ سے اُن کی

وات میں اُن اُسیدول کی جھلک جو وہال کی اعلی تعلیم سے وابستہ تعین نظر آنے لگی جن انجہ ۱۲/بربل سلوشاء کی شام کو جو ما ہ صیام کی ایک مبارک شام تھی کا لج کے ڈائنگ ہال میں

اس دعوت کا انتظام نہایت اعلیٰ بیان پر کیا گیا جس میں شرسٹیال کالج اسٹان اور طلباد کے علاوہ مقامی مخکام صلع بھی شرکی تھے ۔مسٹر میک پرنسپل نے اس حلبسہ میں ایک تقریر کی جس

چند الفاظ یہ ہیں " اگر کا بح کے طلبار فارغ التحصیل ہوکر اپنے وفت اور روپیہ سے کا لج کی کچھ خدمت كريس كم تويد خيال كيا جائے كاكر كا لي كا مقصد يورا بوگيا ورنه تعليم سيكار كري الممي

نک یہ نہیں کہا جا سکتا کہ اسی معیار سے کالج کامیاب ہے یا نہیں کیونکہ تراز و کا ہتہ امبی

دُكُمُكُار إب اوراینی حالت بر قائم نہیں ہے معلوم نہیں کہ افری نتیم کیا ہولیکن ولوقی

موسائٹی کی تحریک سے جس سے بانی افتاب احمد خاں بیں یہ اُمید ہوتی ہے کہ کا بج کی تعلیہ ب ہوئی'' طلبہ میں سے صبیب اللہ خال نے آفتاب احمد خال اور سلطان احد خال ا جام صحت تجویم کیا جس کی تائید مقطب الدین اور شوکت علی (بعدهٔ مولانا) نے کی اسکے بعد سرمیاح مدخاں نء آفتاب احمدخال اور سلطان احمدخال کی نسیکی سعاد تمندی قابلیت اور اخلاق وعادات توبیان کرکے نصیحت آمیز کلمات کہے اور حلب سے ختم ہونے پر دونوں بھائیوں کے مُرول ا یر ہاتھ بھیرکر بزرگانہ شفقت کے ساتھ رخصت کیا اس موقع پرصا مبزادہ آفتاب احمد خال نے جو تقریر انگریزی میں کی تھی اُس کا ترممہ یہ ہے:۔ "اس انتهائی مهربانی اور محتبت کے متعلق میں سے آپ نے ہمارا جام صحت نوش فرمایا ہے مجھے نہیں معلوم کریں آپ سب صاحبول کاکن الفاظ میں شکریہ اداکروں ہم حقیقت میں اس عزت کے بوجھ سے دب کئے ہیں جس کا ہم اپنے تیک اہل نہیں یاتے آپ نے کالج كے سب سے زیادہ نااہل طالب علمول كواس قدر متناز فرما یا حقیقت تو یہ ہے كريہ فرمانروايا کا لج کی بڑی شفقت اور فیاضی ہے۔ان کی فراخ دلی اوربہبودی کے خاص خیال کا جو انھیں اپنی قوم کے لئے ہے یہ ایک ثبوت ہے۔حفرات ہم کواس بات پر براا فخرو ناز ہے جبکہ ہم یہ خیال کرتے ہیں کہ ہم نے اس کا بج سے تعلیم شروع کی اور اسی کا بج سے ہم انگلستان کو تعلیم ماصل کرنے کے لئے جارہے ہیں اس کالج میں ہم برسول ایسی بزرگ ستی کی تگرانی میں رہے ہیں جو آنے والی صدیول کک یاد رہے گی بہاں ہم نے ایسی ہوا میں دم ایا ہے جوایک عظیم الشال شخص کے روح پرور اثر کی خوشبو سے معطر تھی بقیناً کسی روسرے کالج یں ہم کوایسا نفع نہ بہنے سکتا تھا۔ ہندوستان کے کسی کالئے کو سرمید جیسا بانی نہ ال بے نہ مل سکتا ہے واجب الاحترام سرمید کے سایہ میں ہارانشو ونما یانا بڑی بیش قیمت بات ہے حفرات جس قدر پوری طرح سے ہم اس کا لج کے طلباد سرسید کے قومی فدات کو سمجھتے ہیں اوران کی قدر کرتے ہیں اس کو کوئی دوسرا نہ مجد سکتا ہے نہ قدر کرسکتا ہے اور یہ ہمارا فرض ہے کہ ان خدمات کی ہندوستان کے مسلمانوں سے قدر کرائیں اوسیجھوائیں ۔

میرے لئے یہ کہنا بیکارہے کہ ہم کو اس کا لج سے کیسی دلی مجست ہے کیونکہ اس کا اظہار زمانی کافی نہیں ہے بلکہ وہ ہمارے آئدہ کے کام اور خدمات ہیں جوہم سے اس تومی کالج

کے لئے ظہور میں ائیں گی۔

''حضرات -اگرمیرا یہ عزم صمیم نہ ہوتا کہ آئندہ میں اپنے تئیں اس کالج سے ہرگز ہرگز نجدا نہ موں کا تو یہ کالج اس وقت جھوڑتے ہوئے مجھکو نا قابل برداشت صدمہ ہوتا لیکن خُدا کے فضل سے ہمارا یہی قصد ہے کر کہمی کا لچ کو پیٹے نہ دکھائیں گے اور کھبی کا لج سے بناوت نہریں گے۔اب ہم انگلستان جاتے ہیں ہمیں معلوم نہیں کہ وہاں کی ہوا ہم پر کیا اثر کرے گی کین عجائبات کی اس سرزمین کو جانبے سے ہا را اصل مقصد یہی ہے کہ ہم اس بڑی انگریزی وم کی ان مخصوص خصائل کا مطالعہ کریں جن پر اس کی علمت کی بنیاد قائم ہے ۔ فیشن ایبل انگلستان کو بیتیت ہم مرف عیش کرنے کوشیں جارہے ہیں بلکراس لئے جارہے ہیں کہ وہاں یمی تہذیب و سٹ نسکی حب الوطنی عزم و ہمتت اور انسانیت کا گہرا مشاہدہ کریں - ہماری دلی فمنّا اور آرز و یہی ہوگی کہ ہم اپنے تئیں ہندوستان کے اس اسلامی کا بے کاصبح نائندہ ٹاست کریں ۔ ہم نہیں کر سکتے کہ اپنے تنیُں اس مقصد میں ہم کہاں تک کامیاب ہوں گئے لیکن مقصد تو ہمارا یہی ہے اور ضلا مد د فرما الا ہے اس مضمون پر مروست مجھکو کیے ازادہ نہیں کہنا ہے لیکن دایسی برانشاء اللہ تعمالیٰ غصل عرض کروں گا۔

كالج كى ميرك رفيق طلبارنے ہمارے متعلق جومحبت آميز كلمات اس وقعت اپنى تحریروں میں مجمع ہیں ان کا میرے قلب پر بڑا اثر بڑا ہے ان احباب کے درمیان میں برسوا ر ہا ہوں اور کا لیج کی تمامی زندگی میں بیر مجھ پیرمہر بان رہے ہیں اور دوستی اور بھدر دی کے برابر نبوت دیے ہیں اگر مجد کو اپنی ناچیز ذات کے ساتھ انصات کرنے کی اجازت دی جائے تویں عرض كرول كاكريس نع بعي ال كى بإدرانه شفقت ومحبت كا اينية تيس ناابل ثابت نهيس كيا ہے میں اپنے بورڈنگ ہائوس کے دوستول کو تمام عمر نہ بھولوں گا اور یہ کہنا مبالغہ نہ ہوگا کہ جس قدرا تجھی طرح میں اُن کو جانتا ہوں اُتنا اپنے خاندان کے لوگوں کو بھی نہیں جانتا ہوں اُتنا اپنے خاندان کے لوگوں کو بھی نہیں جانتا ہوں کا شکر میں اجازت چاہتا ہوں کہ نہایت ادب اور شکرگذاری کے ساتھ تمامی کا لجے کے بزرگوں کا شکر میں اداکر دوں جنھوں نے ہماری عزّت افزائی فرمائی ہے ایسی عزّت افزائی ہم کبھی فراموسٹ نہیں کرسکتے اور اسی سے ساتھ اپنے کا راج کے احباب کا سیاس گزار ہوں جنھوں نے میرے متعلق ایسے مجتنت کے اعلیٰ الفاظ استعمال کئے ہیں آخر ہیں سب صاحبوں کا شکریہ اداکرنا میا فرض ہے جنھول بڑے جو شوئے بیش فرمایا "

صاحبزادہ صاحب کی اس تقریر پڑھنے کے بعد قدرتی طور پر دل میں یہ خیال پیدا ہوتا ہے کہ جوعہد انھوں نے سرمیداعظم علیہ الرحمۃ کی موجودگی میں کیا تھا آیا اسے پوراکیا یا نہیں اس کاجواب آئندہ صفحات میں ملے گااور ناظرین کو معلوم ہوگا کہ انھوں نے اس زبانی اور تقریری عہد کوعمل میں لاکر دکھا دیا۔

سے انگلستان کوروائگی پوکر ہردو برادران مرئی طاث کو کو الیار سے

بمبئی پینچ ۔ والد ما جد بمبئی مک رفصت کرنے گئے۔ اور مئی کو سالڑھے چھ بجے شام کے جہاز نے انگرامٹھا دیا مسٹر بیک پرسپل کا بج اور اُل کی بہتیرہ سر جسی بیک صاحبہ سٹر وبطس بدرا لدین طبیب جی مسٹر کیڈل آئی ہسی ایس (صوبہ متحدہ) اور سٹر فربلو ۔ سی بانر جی جو کا گریس کے مشہور پرسیڈنٹ ہوئے تھے اُسی جہاز میں انگلستان جا دہے جہاز میں صاحبزادہ صاحب کا مشغلہ کرتے تھے اور کری سفریس نظراتی تھی مشاہدہ کرتے تھے اور کرت سفریس نظراتی تھی مشاہدہ کرتے تھے اور اینے خیالات تفصیل کے ساتھ روز نامچہ میں درج کرتے تھے جس کے وہ سن شعور سے عادی تھے اس سفریل سے حوال پر اس سفریس اور تا تا تات اور تا تا تات سے بھرا ہوا ہے جو ان پر اس سفریس ہوئے یورپ کی نئی فضا نے جو تبدیلیاں اُن کے خیالات میں سیدا کیں اُنھیں صاحبزادہ صاحب ہوئے یورپ کی نئی فضا نے جو تبدیلیاں اُن کے خیالات میں سیدا کیں اُنھیں صاحبزادہ صاحب

نے تفعیل کے ساتھ درج کیا ہے - واقعہ یہ ہے کہ اُن کا روزنا میہ بزات خود اُیک عُمِدا کا نسبق میں کتاب ہے اوراس قابل ہے کہ اُس کی ٹیدا گا نہ اشاعت کی جائے اس تالیعت بیں اُسکی آخیبیلات ی گنجائش نہیں ہے مختصر یہ کہ مسٹر بہک اوران کی ہمشیرہ برنڈزی سے بذریعہ ریل روا نہ ہو کر صا مبزادہ صاحب سے پہلے لندن بینج سکئے اور صامبزادہ صاحب براہ جبرانشرا ۳ مئی <del>اوم ایم</del> کو نندن ہنیچے مشربیک اُن کے بھائی اور بہن اور مشر محد رؤون اعظم گذاھی (علمیکڈھ اولڈ بوائے) انھیں شیشن پر لینے کے اور مسٹر ہیک اسمیس اپنے مکان پر لے علئے ۔جہاں ان کا قیام ک<u>چہ عرصہ کریا</u>۔ | صاحبزاره سامب ۸رجون سلهماء کو(InnerTemple) میں سبیب رسٹری کی تعلیم سے لئے داخل ہوئے اور اسی روز بہلے فرزیں شامل ہوئے بچہ ڈرول کی ٹرم بوری کرے مسربیک کے مشورہ سے بیرج دیمھنے ے لئے چلے طبے کیے کیمیرج یونیورسی دیمی کریہ فیصلہ کیا گیا کہ وہ اسی یونیورسی میں تعلیم حاصل کریں گے جب صامبزاده صامب عليگاره كالج مين تعليم بات تھے تب ہى سے أن كا اداد و تھاكم وو أنكلتا میں تجارتی تعلیم حاصل کریں سکے مگراب وہاں بینی کر سعلوم ہواکہ اس کام سے لئے کم از کم بایخ سال سی کارخانه بین کام سیکصنا پرنسے کا اور تین سو یونٹر کی رقم بیٹیگی داخل کرنی ہوگی اس کیے موموث نے با قاعدہ تجارتی تعلیم ماصل کرنے کا ارا دہ ترک کر دیا۔البتہ تجارتی معلومات برابر مال کرتے ہے لندن بب ایک ماہ تیام کرکے صاحبزادہ صاحب مرجوانی سامناء کو کیمبرج بینیے اور وہاں رہ کر قانون کا مطالع کرتے رہے اوراس دوان میں اپنے والد ماجد کی منظوری حال کرسے ،استر برافشاء ور اخل ہو گئے اور استان ( Christ) کالج میں داخل ہو گئے اور استان سے ائے تاریخ مون میا۔ داخل ہونے کے تیرہ روز بعد ساسمبرکو پریوس (ی مان م م م) کے اسمان داخلہ میں شرکی موئے اور دوسرا امتحان اراکتوبر کو دیا دونوں ہتحانان میں پاس ہوئے ہیم لکیرول میں ما قاعدہ شرکت کرنے گئے۔ تمبرج میں انڈین محلس کے نام سے جو جاعت تقریر ومباحثہ کے لئے قائم تھی اسس پر

صاحبزاده معاحب مرا اکتوبرکوشر کی موئے اور آگے جل کر کیے بعد دیکھیے سے اس جاعت کے عربیری وائس پریسیڈنٹ اور پریسیڈنٹ ہوئے اور اسپنٹ کا نہیں اس میں سہت ہی اعظا ہائے گیے ہوئیٹ ماد کار ربیر ماگی ۔

صاحبادہ صاحب ہ نومبرسلون او کیرین وانٹیرکوریں داخل ہوئے اسی کھا تہ ہی سٹریکی۔
کی شادی ہوئی تھی جس میں دونول بھائیول نے شرکت کی عب کوائسٹ کا بھی کا وُنڈیش ڈے۔
(کا بھے قیام کی سائگرہ کا دن) سائیا گیا توصا جزادہ صاحب نے وہاں یہ تجویز کیا کہ علیگڑھ کا بلح
کے مُرانے طلبار جو کیرج میں ہول وہ اپنی درس گاہ (علیگڑھ) کے قیام کی سائگرہ کا دن منایا کریں چنانجہ
مرجنوری سلون کو کیرج میں علیگڑھ فا وُنڈیشن ڈے بڑے اہمام سے منعقد کیا گیا اور اس کے ساتھ ایک شاندار وزر داگیا۔

۲۷ مارج سلم ۱۹۹ کو جب کم برح یو بورش کی تعطیل ہوئی تو وہ سمندر کے گذاریدے برقام سینت یو نارڈس (ST. Leo nards) مقیم ہوئے اور وہال وہ اٹھیٹی (Latin) ربال سکیتے تھے اور تفریح کے وقت سمندر میں تیراکرتے تھے جس سے ان کی صحت کو فائدہ ہوا۔ نومبر سلام افراء میں انصول نے بیرسٹری کا امتحال رومن لا (Roman Law) یس باس کرلیا اور ۱۹ مون کا کھیے کو کیمبرج یونیورٹی سے تا ریخ میں ڈگری یائی۔

سام جولائی سام این کا محدود اینے بھائی کے انگلستان سے رفصت ہوکر ہندوستان واپس آئے۔
باقاعدہ یونیورٹی اور بیرسٹری کی تعلیم حال کرنے اور استحانات پاس کرنے کے علاوہ انھوں نے ولایت میں رہ کر وہاں کی سیاسی معاشرتی اور تجارتی زندگی کا بغور مطالعہ کمیا اُن سے روز امجہ سے معلوم ہوتا ہے کہ ہندوستان سے وہ ایک معولی طالب علم کی چینیت سے گئے تھے تیکن انگلستان کی معلوم ہوتا ہے کہ ہندوستان سے وہ ایک معولی طالب علم کی چینیت سے گئے تھے تیکن انگلستان کی شی مین ایک میں ہوا معلومات نئی مینیا ہیں اُن کی تعلیم ہوتا ہوئی والایت میں ان کی سی محض بیرسٹری یا کیمرج کی جم بہنجائیں جن سے اُن کی نظرین وسعت ہوئی والایت میں ان کی سی محض بیرسٹری یا کیمرج کی گئرکری مک محدود نہ رہی مجلہ وہ بار مینٹ میں جاکر مباحثہ اور تقریریں بھی سناکرتے تھے اور بعض

وقت نو۔ نو گفتے اُس میں صرف کردیتے تھے۔ وہ گرجا ہیں باتے طرز عبادت دیکھتے اور سیمی یادری فا دعظ مُسنتے مسیمیّت اور اسلام کی اخلاتی خوبیول کا مواز نہ کرتے اور پیزنیجہ نکالتے کہ دیں اسلام فطرت مے مطابق ہے۔ انعول نے والنظیر کوریس رہ کر پوری فوجی تواعد سیمی اور ایلٹر شامط کی فوجی تربیت گاہ میں ہفتہ ہفتہ بھر تھم کر سیاہیانہ زندگی بسری۔ وہ مشاہیرا نگلستان سے برا برسلتے رہیے نیشنل لبرل (National Lib عبس کے پرنسیٹرنٹ مسٹر کلیٹد اسٹون(Glad :Stone) ر المال ہے۔ وزیراعظم تھے اس کے وہ ممبر تھے وہ بچوں کے پرورش خانوں میں جاتے اور طریقہ پرورش برغور کرتے انھوں نے دارالمعندورین بغور دیمیعا وہ انگریزی شادیوں میں شرکیب ہوکران کے رسوم دیمیعتے اور ہندوستان کی شادیوں کی رسوم سے مقابلہ کرے اپنے ملک میں اصلاح رسوم کے منصوبے قائم کرتے تھے وہ عدالتوں میں جاکر مقدمات کی کارروائیال دیکھتے اور وکیلوں کی بحث غور سے مسنتے تھے۔ لیخوں اور فزروں میں دوسروں کے یہال شریک ہوتے اور انھیں خود اپنے یہاں لیخ اور ڈز پر م<sup>و</sup>عو رتے اور تبادلۂ خیالات کرتے انگلستان کے قیام میں وہ کثرت سے مختلف مضامین پرکتابیں مطالو رتے مشہور تاریخی عمارات و مقامات کی سیر کے لئے بھی وقت نکا لئے یتھی شریر سرکس اور عجائب مل تحقیقات کی غرض سے دنکیفتے سیاسیات کے شعلق معلومات حال کرنے سے بھی غافل نہیں رہے۔ ولایت کے تیام کے دوران میں سیاسیات اور تعلیمی معلومات صاصل کرنے کے لئے جوجومواقع انھوں نے عال کئے ان کا تذکر ہ اپنے اپنے موقع براس کتاب کے دوسرے ابواب میں کیا گیا ہے ہم اس باب کو اس اظہا رخیال پڑتم کرتے ہیں کرصا جزاد کا فتاب احمد خال انگلستان سے معلمات کا خزانہ لے کر وایس ہوئے وہ صحیح معنوں میں طالب علم تھے یورب کی تعلیم ماسل کرنا کوئی اسان کام نہیں سے وہاں مفیداور کارآ مد چیزوں کے ساتھ قدم قدم پر تھیکریں کھانے کے سامان اور زیدگی برباد کرنے والی خندقیں تبی موجود ہیں اس سنتے ہندوستانی نوجوانوں کو جو مغربی مالک کو تعلیم حاصل کرنے کے لئے جائیں۔ صاحبزادہ صاحب کا طریق عل نمونہ کے طور پر اپنے سامنے رکھنا چاستے۔

## پاب سوم بیرسٹری

بنالیا اس کی سب سے بڑی وجر تو یہ تھی کہ انھوں نے اس فطری خواہش کے سبب جو وہ سب سے برس

سلمانوں کی قومی ترتی کی نسبت رکھتے تھے علیگڈھ کا لج کو اپنا نصب العین قرار دے لیا تھا۔ دوسری وجہ یہ تھی کہ سرسیداحمدخال کی دورین نگاہوں نے آفتاب احمدخال کو اُن کے بہین کے

زمانہ سے آک لیا تھا اور انھول نے صاف الفاظ میں اپنی اس خواہش کا اظہار کردیا تھے کہ ر

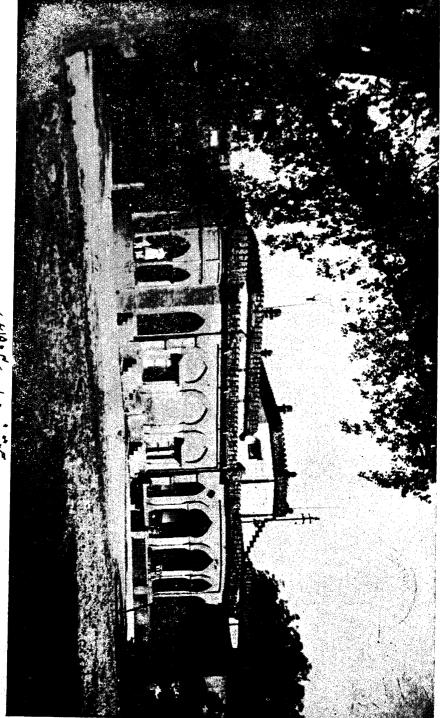
صاحزادہ صاحب کوعلیکٹھی ستقل قیام کرنا ہے جب انھوں نے بیرسٹری کا کام شروع کیا تو سب سے پہلے سول لائنس کے ایک بنگلے میں رہے اُس کے بعد شہر میں منتقل ہوگئے شہر میں مکان لینے کے

اسباب اُن کے روز نامچہ میں یہ لکھے ہیں۔

میراموجودہ مکان ہرطریقہ سے بڑا ہے وہ شہر کے باہر ہے یہاں موکل نہیں آتے ہیں اشد ضرورت ہے کہ بیں شہر کے اندر ایک ایتحا مکان اول اس سے چند فوائد مرِ نظرین وہاں موکل آسانی سے پنجیں گے شہر کے مسلمان اور ہندوؤں سے بلنے تجلنے کے مواقع ملیں گے اور انوک بچھ سے واقعت ہوں گے اس کے سوا سب سے بڑا یہ کام ہوسکے گاکہ شہری جو فافل بیں گویا سور ہے ہیں اُن کو بیدار کرکے تازہ روح اور ہمت بچھو یک سکوں گا۔ برطانیہ کے راج میں اُس کو بیدار کرکے تازہ روح اور ہمت بچھو یک سکوں گا۔ برطانیہ کے راج میں اس سے طرح کی ترقیوں کی شاہ را ہیں گھی ہوئی ہیں صرف ہاری ذراسی کوشش راج میں اس ہے جہلے وہ اور ہتہ ہلانے کی کمی ہے بالائے قلعہ کو جانے والی سطرک پر ایک عمدہ مکان سے جہلے وہ خفریاب فال (وکیل) سے متعلق تھا یہی مکان مناسب سے خفیف درتی اور اُلی وغیرہ ہوجائیگی۔ طفریاب فال (وکیل) سے متعلق تھا یہی مکان مناسب سے خفیف درتی اور اُلی وغیرہ ہوجائیگی۔

إ ظفراب خان والفائمة ان مي تيه عرصه كك رسيني تسك بعدوه بن شرل می معمیر اسرامی میں آئے ہوٹاوار بال کے مغرب میں نماش والی ایک برواقع ب امراسیت ایل خاندان کومتی توالیارست بالها اسی کمیمی ۱۱۰ ان کے دریدیا جد نواب ، نورم اسمد خال صاحر يو التقال بواجي كونفاه جال مين وأن كياكيا اوران كاخواسو ت مقبره بكوكراس سي لمق أي نهايت مسين مسجد نفيران اوراس مجداي فائداني قبرستان كوحدر وكميا-چۆ كمەعلامىزادە صاحب كوكالىچ كىيكى كامىل بىي أريادە مشغولىيت كى د جەسى صردرت ۋحق دولى كەكالى سے قریب تردیں اس سے انھوں نے ایک وسی قطعہ الاضی صاحب باغ سے جانب غرب خرید کرے اس بي ابني ولهي بنوانا شروع كي اوداس كا نام أفتاب منزل ركعا اس مكان مي وه ٣ إيريل منظا كواسكة يربيها مكان علياته هي ب جوكالح ك الدوائ سن تعير رايا-اول ميت وضع في على كل مدن احد إينا والحاسعة صاحبزاده صاحب كايدعقيده تعاكد كالي كالمدست كيسب سه زياده الل اولا بوائزي إل استفست پیش نظروه اپنے دوستول کو ترغیب دیتے رہتے تھے کہ ملک تلعہ میں منعل قیام کریں اپنے روزنا میر میں استمیم كوانمول في تفصيل سي لكمعاب ادر ده اس مجوزه نوا بادي وكالمج ا بالأسي نام سي موسوم كرنا جائب تعاكو اپنی ک<sup>ومنش</sup>عش میں بڑی کامیا بی ہوئی بینانجان ہی کی ترضیب وتح*نعی سے مالٹنڈا*ء میں محرصبیب الشرخال وسرفازخان مرحيهن كالج سيمتصل اراضيات نريدكرك ابينه مكانات ولايت منزل وسرفازباؤ ى تعيير انتظام كيا اوريسلسله روزافزول ترقى كرتاكيا اورجب ميرس دودكي وآبادي مت الم بوئي تو خابى بهاور شيخ عبدالترصاحب اورخال بهاورسيدزين الدين صاحب مروم و ديميرستند و اوله باكز نے وتھیاں تعمیر کیس مٹی کریزیوسٹی قائم ہونے سے بعد کواکٹر سرخیا الدین احدصادب مرحوم لے بھی ایک وسیع احاطریں منیا دسنرل سے نام سے اپنی رہائش اورکلیہ کے لئے سکا نات بنوائے اوراب تو خداکے

نفىل سے با برسے بہت سے معزر سلمان اور اوالر بوائز على فيعد من كرست قال سكونت اختيار كريكے بين اور میرس رود ، دوده پور بیگ پور جال پور بعنبمولاک وسیع رقبه جات مکانات اور کونمیول سے دھک



افان مزل المعايد

کئے ہں اور یہ صاحبزادہ صاحب کے خواب کی سی تعبیرہے۔ ۔ علماً کھا کیم جنوری مصطفیہ کو صاحبزادہ صاحب ظفر پاب خاں والے مکان میں اُٹھ ا سیمئے شہریں بنیج کرانجن محدی کی نبیا د ۲۸را بریل ۱<mark>۹۹۰</mark> کو ڈالی ادراس کے تحت میں ایک مدرسہ قائم کیا صاحبزادہ صاحب اس کے مصارف سے یورا کرنے کے لیے ختلف نربیریں کرتے رہتے تھے ایک تدبیریہ کی تھی کہ چند ' نزز ہمدردان اسکول کے ہمراہ علیکٹھ کے بازار کا گشت رنگایا اور سرایب مسلمان دوکاندار سے ایک ایک بیسه چنده وصول کیا عرصه یک یہ سلسلہ چاری رہا اور ہر دوکا ندار خوشی سے ایک ایک بیسہ دے دیتا تھا۔ یہ مرسمختلف اوقا میں متضاد حالات اور تغیرات سے مقابلہ کرتار ا بالآخر چند سال سے اب سلم یونیورش مائی کول كا باقاعده با نج اسكول بوكيا ب شهري ايك سوشل كلب بعي تعا فوراً صاحبراده صاحب اس ولب کے ممبر ہو گئے اس کلب میں ہندو مسلم دونوں شامل بھے صاحبزادہ صاحب کی *شرکت* سے اس کلب میں تازہ روح سیار ہوگئی۔ ا و کانت کے بیشہ میں صاحبزادہ صاحب کا دہی حال تھا جوابتدا میں الماے كم مجمع قانون المى نہيں آ اے يہ براى فاى سے وكالت كے لئے دوسرى ضرورى

بیرسٹری کی ابتدا ککھا ہے کہ مجھے قانون ابھی نہیں آتاہے یہ برشی فائی ہے وکالت کے لئے دوسری ضروری صفات کے ساتھ قانون دانی کی اشد ضرورت ہے ہیں ہمت نہ ہاروں کا قانون مانے کی سخت کوشش کروں کا بحث ہیں کرسکتا ہوں لیکن قانون دانی کی فای میں اجھی طرح محسوس کررہا ہون مجھے جلدی کرنی چاہئے آتنا تو ہوجائے کہ ہیں اپنے مصارف کے بقدر بیداکرسکوں آخر والد ماجد سیرابارکب بک برداشت کریں سے وہ مجہ بر بے حدصرف کر چکے ہیں اب

صاحرادہ صاحب کی ہمت بڑی تھی استقلال کانی تھا بڑے سمجھدار تھے انھوں نے نہایت محسنت سے کام شروع کیا کیوں اور بیل گاڑیوں تک میں مقدمات میں بیروی کیلئے

نہایت خوشی سے بیرونجات اور ککام کے دورول کے مقابات پر جاتے تھے اور ابتداہی سے انھوں نے اپنے آپ کو فوجداری کے کام سے لئے مخصوص کرارا تھا۔ ا کام کے بر صفے سے ساتھ رفتہ رفتہ آمدنی میں "رفی جونے، لکی علیکٹرے کی جمی سے بنندشہراورایشہ کا بھی تعلق ہوگیا اور ان اضلاع کا کا م جسی صاحبزاده صاحب كوسلنے لكا اور جتنا زمانه برصتاً كيا اُن كى شہرت زياده ہونى كئى چند ہى سال بعدان کا کام جی علیگرمہ کک محدود شرر ہا بلکہ وہ صوبے کے دگیراضلاع میں بھی بلائے جانے لگے اور صوبہ سے باہر بھی اُن کی شہرت پہنچ گئی ۔ صف ایک بیر ایک بڑے سشہور مقدمہ کی بیروی كے كئے حيد ركباد دكن بلائے كئے جس كا واقعہ يہ ہے بـ ارسی مصفار کو صاحبزادہ صاحب سے نام مہاراجہ صاحب کوالیاد سے پرائیویٹ سکرٹری كا ضرورى تارآياكه فولاً گواليارآسيك ماجزاده صاحب فولاً كواليا رسكة ادر سول باغ كاندر ہے بلاس محل بیں ٹمہرائے گئے دوسری صبح کو مہاراجہ صاحب سے ملاقات ہوئی صاحبرادہ صاب کو بیر معلوم ہوکر سخت حیرت ہوئی کہ حہارا جہ صاحب نے انھیں میدرآ باد <u>جھیجنے</u> کو بلایا تھا تاکہ دہ قادرشاہ عرب سری صاحب کے مقدسمیں جو حید رآباد میں زیر تجویز تھا جاکر بیروی کریں۔ یہ قادرشاہ دربار گوالیار کے بیرو مرشد تھے حیدرآبادیں بھی شاہ صاحب کی جاگٹر تھی اواری كے متعلق وال مقدم مقاروودن میں تمامی كاغذات متعلقه مطالعه كركے اضول نے ضلاصه تیار کرایا اور بهاراجه صاحب سے خواہش طاہر کی کر مقدر میں کوئی حیدرآباد ہی کا وکیل مقرر مردیا جائے جس کومراسلس کے ذریعہ سے صاحبزاوہ صاحب نے مرد وینے کی ذمہ داری لین چاہی گرمہاراجہ صاحب نے ند مانا اورآپ ہی کوحیدرآباد بھیجا۔ حیدرآبادینے کراسی سلسلہ ایس آپ نواب افساللک بهادرو دیگراعلی حکام ریاست سے طے مبعول نے ایس کی بہت او بعکت کی-صاحبزادہ صاحب نے اس مقدمہ کی ایسی خوش اسلوں سے بیردی کی کہایک ہفتہ کے اندر فوجلاری کا مقدمہ حسب دلخواہ طے ہوگیا تب آپ نے مہاراجہ صاحب سے دلیبی علیگذی اجازت چاہی کی مہاراجہ صاحب نے بدریعہ تاراپ کو جواب دیا کرمب کے قبضہ کا سوال دوس عدالت میں مطے نہ ہوجائے آب وہی موجود رہیں جنانچہ آپ اس کے لئے آخر جولائی تک وہاں قبام کرنا پڑا۔ اس طرح آپ کا قیام حیدرآ بادیس تین ماہ کے قریب رہا اس کے دوران میں آپ کو وہاں بڑی بڑی فیسوں کے مقدمات ملتے رہے اور اس بیشہ میں آپ کی برمی شہرت ہوگئی۔ اس زمانه تعیام میں مارالمهام اور نواب ظفر خبگ بهادر معتمدافواج اور دیگیر معزز اراکین رما نے کے ساتھ نہایت عرّت وا حرام کا برتاؤ کیا ۔ نواب خد شید جاہ کے نواب زادہ نے صاحبزادہ صاحب کونهایت شانلداوراعلی بیانه پرطونر دیاجس میں نشرکے نرب معزز پورمین اور مهند وستافی مهان تص منسول من منا جزاده صاحب في المكلة هاكالح كم معلق حيد راباد وركل اورسكندراً بادس نهایت سرکدالاً انقرری کیں۔اب حیدرا بادیس صاحبزادہ صاحب کی دعموم نی می اوراصرار کیا جانے لگاکہ وہ علیگاتی کا قبام ترک کر کے حیدراً بادیں ستقل سکونت اختیار کریں اور وہیں ہے رسٹری کریں حتی کرنود نواب مس الملك بها درتے بھی اُن کوعلیکٹرہ سے خطوط ککھے کہ حید اُیاد کا میدان ان کی مرطرح کی ترقی کیلئے نهایت وسیع اور مناسب موگااس مین شک نهین که حید را باد کا میلان ان کی شهرت اور ترقی اور صول دولت کے اعتبار سے نمایت وسیع تعالیکن انھیں جین سے علیکا ور ور کر قومی ضرمت کرنے کی او لگی تھی اوروہ کسی قیمت یالا ہے پر علیک شعد جھوڑنے پرتیار نہوئے۔ صاجزادہ صاحب نے اکثر موقعوں بیحض ہمدر دی سے بھی ا غربوں کے مقدات ہیں بیروی کی۔ایک دنعراینے دنتر کے دفتر و افزیشنل جج عکیگو صد نے اس الزام میں نوجداری سپرد کردیا کہ وہ ہولی کی تعطیل میں کچھ با دامی کا غذ دفترسے اپنے گھرلے گیا تھا میا مبزادہ صاحب نے بدول کسی فیس کے غریب دفتری کی *طرفتے* ایسی بیروی کی کداس پر فروجرم معی زالی احدوه بری کردیاگیا اوراس طرح ایک غریشخص کاخانان تہاہی سے بِح کیا اس طرح کے اور متعدّد واتعات ہیں جن کی تقعیل کی گنوائش نہیں۔ محكام كوأن كے فرائض كى طرف | ايك مرتبه سوروں ضلع ايٹر ميں دسبرہ كے موقع ير ایک پولیس کے سب انسکیلرنے نہایت زیادتی کی ۔ بربمنوں نے لاف صاحب کو اردیا ایٹر کا ارشرکط

بحبطريث غود تحقيقات كوشورول بهنجا وه غصه سے جامہ سے باہر تھا پولیس كا طرفدار بن كر وہ برہنوں کو سزادینا چاہتا تھا برہن علیگڑھ سے صاحبزادہ صاحب کو بیروی سے لئے لے گئے تحقیقات شروع ہوئی مجسٹریٹ نے ان کی موجودگی پر اعتراض کیا لیکن ایموں نے تانون سے وہ اعتراض رُوکر دیا اور یہ دیکھی کر کہ مجسٹرٹ مناع سب انسپکٹر کا ایسا طرفدار ہے کہ انصاف اور قانون کی پر داہ نہیں کرتا اور بریمنوں کو پیعانسنا چاہتا ہے انھوں نے محسر پیشلے کو مجھایا اکسے اس کے فرائض اور انصاب کی طرب متوجہ کیا مجسٹریٹ ضلع کہتا تھا ' میرا تو یہ فرض ہیکہ اینے انتوں کی طرفداری کروں اور اُک کوزدسے بھاؤں وہ اُسے سجعاتے تھے کہ ایک مد تک یه خیال مانا جاسکتا ہے کیکن جب که رعایا پرظلم ہوتا ہو تو یبر بات ہرگز بسندیدہ نہیں ۔ اسلمیط کہنا تعاکم بیہب انسپکٹر میرا بہترین آدی ہے سوروں کے بریمن نہایت سرکش اور کستاخ ہیں مجسریف نے دوران گفتگویں سب انسیکٹر کو ایسا بہترین ادمی بتانے کے ساتھ یر مبی ا قرار کیا کہ ایسے سب انسیکٹر بدمعاس ہوتے ہیں اور انھیں بدمعاشوں سے پولیس کے بہترین افسر بنتے ہیں ۔ روز نامیہ میں یہ وا تعہ لکھ کرصا حبزادہ ہماحب افسوں کے ساتھ لکھتے ہیں سمنلع سے اکثر حکام إن اصولول برلقين ريھتے ہیں اور انھيں برعل كرتے ہیں'۔ اکالح کی بہبودی سے خیال سے صاحزادہ صاحب نے ن المائم میں علیگار میں میں بورڈ کی ممبری قبول کی وراس کام میں حسب ذیل مقاصد آن کے پیش نظرتھے۔اُس زمانہ میں کالج کی طرف سے ایک ممبر پینسیل بورڈ میں نامزد ہوا کرتا چنانچہ سٹر بیک نرسیل کا بی خود موصد دازی مبرر یکھ ا منوسل بورد سے کام کاعلی تجربہ حاصل کرنا۔ الماين كوت ش كرناكه ميوسل بور دك ووسر مبركا لج كے معالات ميں دلميسي لينے مكيس موالي مساكين اورب فاناؤل كالجماتظام كرنا جوجاتك كي راتين بديناه طركون يركذات ٧ - ميوسيلي كوايس داستديران كمه بورد واتعى مفيد طريقول بركام كريسك

## باب جہارم علیکڑھ کالج کی خدمات

كالج سے طبیعت كالگاؤ

ملیگد ه کالج کی خدات کا سلسله زمانه طالب علمی ہی سے شروع ہوگیا تھا حس کا اندازہ ناظرین نے اس سے

پہلے صفحات سے مطالعہ سے کیا ہوگا اب جب کہ بیرسٹری سے سلسلہ میں افھوں نے علیگاڑھ یں اقیام کیا تو وہ کا بچ کے کاموں میں منہمک ہوگئے جنوری سلوثناء میں وہ کا بچ کے ٹرسٹی مقرر ہوئے سند کا بی کا ٹرسٹی ہونا باعث فخرسم جنا جا اتھا اور لوگ ٹرٹی مون باعث فخرسم جنا جا اتھا اور لوگ ٹرٹی ہونے کی خواہش کرتے تھے لیکن صاحبزادہ صاحب نے اپنے اس تقرد کو کسی منصب اور اعزاز کا مراد دن نہیں سمجھا جیساکہ الفاظ ذیل سے جن کو ہم ان کے روز نامچہ سے نقل کرتے ہیں طاہر ہوتا کا محمد درہ برابر بھی پرواہ نہیں کا لج

کی جو خدمت میں کرسکتا ہوں وہ ٹرسٹی ہوئے بغیر بھی یقیناً کرسکتا ہوں اور یہ امرواقعی ہے کہ میں بجائے شرسٹی سے کا بح کا طائب علم کہلایا جانا زیادہ پسند کرتا ہوں گرخیر-اب یہ دیکیھناہے کہ

یں بوٹ میں سے مان مان مان ہم ہویا ہو، اس طرسٹی ہونے کا مطلب ومفہوم کیاہے ''

مرجنوری منوماء کو صاحبزادہ صاحب علیکٹر ماک لیے میں قانون سے پرونیسر مقرر ہوئے تین سوروید اجوار

۔ میں میں میں اس تین سو روپیہ ما ہوار کو صاحبرادہ صاحب نے اپنے واتی صرف میں لانے کی شخواہ ہوئی نیکن اس تین سو روپیہ ما ہوار کو صاحبرادہ صاحب نے اپنے واتی صرف میں لانے کی عکبہ حسب فریل تین مآات میں تقسیم کردیا ۔

ا۔ سوروبیہ ماہوار کا لیج کو دیا جائے ماکہ غبن سے جو نفصان کالیج کو ہوا ہے اس کی کھھ تلانی ہو۔

٢- يكاس روييد ما وواست كائ ك عليام كو وخيفه ديا جائ اور وخليفه كا نام نواب غلام الأ اسكالرشيب بور الا بقیدایک سویکاس روید ماموارے قانون کی کتابیں کالج سے طلیار کو قانون کورینے

کے مئے فریا تویزکیں۔ ساجزادہ صاحب اپنے شاگردوں کو مرت لکیورٹناکر قانون کے استحان کے لئے تیار ہی نہیں كرت تص بكه انميس مقدمات تيار كرسف اور على طورير مدالت ين جاكر بيش كرسف كمطريق میں بتاتے تھے جس کا اعترات آج مبی وہ کامیاب وکیل جن کو ان کی شاگردی کا نخر ماصل ہے ارت ایں ۔ سرمیدرمناعلی صاحب (علیگ) سفیمی اس اس کا ذکر اینے دوستوں سے کیا ہے۔ صاحبزادہ صاحب نے اپنے عبد پروفیسی میں محلس قانون مارج سندور میں قائم کی تعی حس کا افتتامی مبلسه اسٹریجی بال میں منعقد ہوا تھا۔ مشر(سر)تقیوڈورمالین بنیسل کالج اس طبسہ پی شرکیہ تھے اس وقت صاحبزادہ معاحب نے اپنی تقریر میں فرایا تھاکہ طلباریں قانون کے مطالعہ کا شوق بیدا کرنے کے لئے اس سوسائٹی کے قیام کی کس مدیک ضرورت منی چنانچہ یہ سوسائٹی اب مبی ینیورسی میں قائم ہے اور ان کے عبدی ایک تیتی یاد کار ہے۔

| صاحزادہ صاحب کو سرمید نے بورڈ آف مینجینٹ کا کچ کا م مقرر کیا تھا۔ چنانچہ ۱۹۷ بجنوری کاماو کو Board of

(management) جو ملسہ ہوا اس میں صاحبزادہ ماحی شریک تعے مطربیک نے کئی رزولیوش اس جلسیں بیش کئے ان میں سے ایک بیرتفاکہ بورڈنگ ہاؤس بینکرس Boord ing hous Bankerse محساته ایک فند قائم کیاجائے اس کا نام المات ، مواورفند مذكوريس فيل كى مّات كا روييه شائل كرديا مائك ا۔ یونین کلیب ننڈ۔

ما ﴿ دُيونُ اسكارِ شب \_

سا- تلبراسكول فندا-

هم-تعلیمی مردم شماری فنڈ۔

۵ - محدن النِّكُلُو اورنيٹل ڈیفینس ایسوسی ایشن فرنڈ .

کالج کا ایک جزوبن جائیں۔اسی سیاسی تحریکات میں سرسیداور سطر بیک اپنے تیک شال کیا اس کا جا کا ایک جزوبی کا جس کا مقصد یہ جوکہ دہ

رب ین بن نیشنل کا مگریس کے مقابلہ میں ایک قسم کی مخالفانہ تحریب بناویں۔ کالج کو انڈین نیشنل کا مگریس کے مقابلہ میں ایک قسم کی مخالفانہ تحریب بناویں۔

کاع کو اندین یسل کا مرس سے مقابلہ یں ایک سم ی خاتفانہ حریب بنادیں۔
ماجزادہ معاصب کی دوراندینی اور خالفت سم سی کیونکہ اس رزولیوش کے پاس ہوجائے یہ
اتا کی فنڈوں کا ردبیہ خلط لمط ہوکر رہ جا آاور وہ کالج اسٹیلبش مینٹ کا جزویقین کیا جا آاور کالج
سمعا رہ یں بلا استیاز ایا جا آ۔ اس طرح مختلف متذکرہ بالا فنڈ گویا ہے معنی یا فنا ہوجا ستے
اس کے سواسیاسی نقط منظر کی باری بھی قابل داد ہے بین محلان اینگلواور بیٹل دفین سال یوئ شن ایک سیاسی چیز تھی جب وہ کالی اسٹیلیش مینٹ کے ساتھ مرغم ہوجاتی تو اس کے ہی معنی تھے کہ
ایک سیاسی چیز تھی جب وہ کالی اسٹیلیش مینٹ کے ساتھ مرغم ہوجاتی تو اس کے بہم معنی تھے کہ
کالے اندین فیشنل کا گریس سے مقابلہ جی مخالفت کی ایک تحریب کا ایک کھلا ہوا مرکز ہے۔
ماجزادہ معاصب سے زیر نظر دو بہلو تھے اول یہ کہ کالج کھی سیاسیات سے عالی وہ رہے اور
وہ کا گریس کا خالف شار نہ ہواور دوسرے یہ کہ ان کے نزدیک کا گریس کمی آزادی کے مال

رنے اور حقوق طلب کرنے کی ایک اہم جاعت تھی اور وہ اُس کی خالفت کو بہند نہ کرتے تھے۔
کالج میں انگلش ہاؤس کا قیام | سنو المعالم میں انگلش ہاؤس قائم کرنے ک

ایک تجویز صاحب زادہ صاحب نے بیش کی جس کا مطلب یہ تھاکہ جو صاحب اپنے بچوں کو خاص طریقیہ کی انہ تھاکہ جو صاحب اپنے بچوں کو خاص طریقیہ کی انگریزی تنظیم و تربیت دلانا چاہیں وہ پانچے سو روبیہ بطور قرضہ تعمیر مکان کیلئے دے دیں ۔صرف سرسید نواب محسن الملک اور صاحبزادہ آنتاب احمد خال نے رقم مذکور دینے پر رضامندی ظاہر کی تھی اور زیا دہ اصحاب اُس کے لئے آمادہ نہ ہوئے تھے اس کئے سرسید کی زندگی میں یہ تجویز معرض التوا میں بڑگئی ۔سرسید کے بعد انگلش ہاؤس قائم ہوا اور آحمنہ رکار صاحب کی تجویز نے علی جامہ بہنا۔

سرسید کی وفات کے بعد کالج کی خطراک حالت صرسید کی وفات کے بعد کالج کی خطراک حالت عالت وہا کے گئے تو س

حالت جواکیک کثیرر قم کے غبن کی وجہ سے مصفیاء میں پیدا ہوگئ تھی۔ درست نہ ہوئی تھی کہ ۲۸ مارچ شامیا کو مرسید كالج كواس حالت يس جهور كرفزنيا سے رحلت فرا يحتے جب روز سربيد كا انتقال مواصاحباردہ صاحب ایشیں تھے سوم کے روز وہ علیگڑمہ واپس آئے انھیں معلوم ہواکہ سیدمحمود صاحب اورمسٹر بیک پرنسپل تو ایک طرف ہیں اور نواب محسن الملک بہادر کا جو علیگر میں موجود تھے ر جان مولوی محد میسع النر خاں صاحب کے ہم خیال لوگوں کی طریت ہے اسی وجہ سے صاحبزادہ صاحب نے سے سے کو نواب محسن المک، ہمادر کا شاکی یا یا۔ بس اس وقت کی حالت کے نما ظ سے انھوں نے مطربکی کومشورہ دیا کہ وہ نواب مس الملک کی مدد کے بغیر قوم کا اعتماد حاصل مركسكيس محے بيوكم اپني صحت كى حالت كے اعتبار سياسيد محمود كالج كے كام كا بار أشا نے کے قابل نہ تھے اس سنے کا لج سے بعض خیرطلبوں کی یہ رائے ہوئی کہ کا لج کی سکریٹری شب کا مسئلہ فوراً مطے کردیا جائے لیکن صاحبزادہ صاحب اورمسٹر پیک اس رائے کے خلاف تھے اور چاہتے تھے کہ قوم کے سامنے اس مسئلہ کو چھے گھر انتشار نہیداکیا جائے بلکہ سب کو کا لج کی <del>طر</del> سوجہ کرسے تازہ جوش پیدا کیا جائے۔غبن اور سرسید کے انتقال کی دجہ سے جو عام ما پوسی چھائی ہوئی تھی اس کو اسیدافزانصب العین بیش کرے جوش میں تبدیل کردیا جا لیے چنانچ

صاحبزادہ صاحب نے مشربیک سے کہاکہ سیدمحمدد صاحب کی جو حالت ہے وہ سب برعیاں ا ہے ایسی مالہت میں نواب مس الملک بہادرکے بغیر کا بچ کا کام ہرگز نہ جل سکے گا اور نوم کو بغیر ان کے کا بچ پراعتاد نہ ہوگا۔ یہ بات مسٹر بیک کی سجھ میں آگئی جنانجہ اسی وقت مسٹر بیک اور صاحبزادہ صاحب سرسید میموریل فنڈ قائم کرنے کے لئے تیاد ہو گئے اور مسٹر بیک اس پر رضامند ہوگئے کہ نواب محس الملک بہادر پرسیڈنٹ ہول۔

اب صاجزادہ صاحب نواب محسن الملک کے باس سنے اور کہا کہ یہ وتت بحث کا نہیں ہے بلکہ کا لج کو تباہی سے بچانے کا ہے اور سب سے مقدّم یہ کام ہے کہ سربید میروریل فنڈ کی تجویز قوم کے ساسنے بیش کرکے ضرورسال خیالات ترقی کے خیال سے بدل دیے جائیں اور اس کی شکل صرف یہ ہے کہ آپ اور مسٹر میک یہ کام اپنے ہاتھ میں لیس اور آپ پریسیڈنٹ ہوں فواب محسن الملک نہ مانے تو صاحبزادہ صاحب مسٹر میک کے پاس آئے اور انھیں فواب محسن الملک سربید میروریل فنڈ سے پاس سے گئے۔ دونوں میں گفتگو ہوئی اور یہ قرار پایک فواب محسن الملک سربید میروریل فنڈ کے پرسٹرنٹ ہوں۔

اس رمارج مشفی اسٹیٹوٹ ہال ( institute Hall) میں ٹرسٹیول کا جلسہ ہوا اور صاحب زادہ صاحب نے تحریب کی کر سرسید سیوریل فنڈ قائم کرکے دس لاکھ روبیہ جن کیا جائے تاکہ اس سے مسلم یونیورٹی قائم کی جائے۔ نواب مسن الملک پریسیڈنٹ اور صاحبزادہ صاحب سکر سٹری منتخب ہوئے اور اسی دن سے کام شروع ہوگیا۔

صا جزادہ صاحب کا یہ کارنامہ عظیم اشان ہے جس کا اعترات نواب محس الملک سنے ابنی ایک تقریر میں فرایا تھا جو اضوں نے محدن ایک کیشنل کا نفرنس کے اجلاس رامپوریں دسمبر سندور میں دسمبر سندور میں دسمبر سندور میں کی تھی ۔ نواب صاحب نے فرایا ۔

د جر سے ہاں گی میں میں ہواب مقاطب سے سرایا۔ "میں نے تو سرسید کے مرفے کے تین دن بعد کہدیا تھا کہ مجھ سے یہ عالت نہیں دکھی جا میں علیگڑھ سے جا ما ہوں اس وقت صاحبزادہ آفتاب احمد خاں کے دماغ سے نکلا کہ سرسید کی یادگار میں محمد نے بیروسٹی قائم کی جائے۔ مسٹریک اور آفتاب احد خال میرے یا س آئے اور اس خیال کو مجھ پر ظاہر کرکے کہا کہ تم اس کیٹی کے صدرانجس نو۔ نبھے یہ جویز س کر تعجب جواکہ بیال کالج رہنے کے دیتے کہ اور علی اس کیا گائے دہ ہے کہ اس کے اسکے کالج دہنے کے تویز کر رہے ہیں۔ میں نے اسکے جواب میں یہ کہا کہ کیسی شخ جا کی سی یاتیں کرتے ہو کچھ جنون تو نہیں ہوگیا ہے مرسد کو زمانہ موافق آیا آنھوں نے اور اُن کے دوستوں نے بیس برس لگا تار کوششش کی اور سات لاکھ روبیہ سے زیادہ نہ وصول کرسکے تم کو دس لاکھ اس نازک وقت میں کیسے مل صائے گا ہے اس خیال است و جنوں

میرے نزدیک یہ تجریز کسی طح چلنے والی نہیں اور مجھے ایک لاکھ روییہ طفے کی بھی اُسید نہیں ہے للذامیں تو تھارے ساتھ اس تجویز میں شرکی نہیں ہوتا ہر دنید میں نے انکار کیالیکن انھوں نے ایب نه مانی اور بهی کها که اگرتم انکار کرو گے اور بھارے ساتحہ شریب ہوکر کام مرکز وگے تو کالح اوجس قدر نقصان بینے گا خدا سے بہاں تم پر اس کا عذاب بوگا اس کا دبال تم پر بڑے گا ایسے وقت میں کا لیج کی خدمت نہ سہی بلکہ آدم کی خدمت کرنا تم پر فرض ہے غرضکہ علیگاڑھ میں رہنا مرت انھیں کے اعرارسے ہوا انھیں سے اعرار سے میں نے سرسید میروریل فنڈ کا پرسیڈنٹ ہزا تبول کیا سرمید کی یا د کا رہیں اگر کوئی ہال کالج میں بن جاتا تو ہم لوگ خوش ہوجا نے نسکین اس تجویز کا بینتیجه جواکه سوالا که روییه وصول موگیاحس سے بنیک کا سودی قرضه ادا مواتعمیر مے متعلق جو متنفرق قرصنه تھا دیا گیا او بنیجر کا روبیہ واپس دیا گیا غرصکہ چون ہزار روبیہ ادا ہو *کر* اسی مزار موجود ہے جس کے پراسیری نوط (Promisory note) فرید کئے گئے ہیں (ماخوذ آ اہیںجے نواب محسن اکماکس) سطور بالا سے ظاہر ہوتا سبے کہ ایسے نازک وقت میں مسرسید کی وفات مے بعد جبکہ نواب محسن اللک جیسے تفس کو نا اسیدی ہو کی تھی صاحبزادہ صاحب سے داغ نے محدث یونیورٹی کا منصوبہ قائم کرے اُس کے لئے سرسید میموریل فنڈ کا کام شروع کرایا سے تو یہ ہے کہ ناائمیدی کو اُسید اور کامیابی سے بدل دینے کا سہرا صرف صاحبزا دہ معاصبی

کے سررہاکیو نکہ تجویز کے موجد دہی مھے۔

ما حزادہ انساب احمد حال نے سز**و** مربع میں ڈیونگی اولا بوائز البيوسي البين مي صاحزاده صاحب كاحصه

موسائش رائجن الفرض فالم كركے اپنى مادر درسكاه اور قوم كى ضدمت كرف كا جو جذب طلماريس بیرا کر دیا تھا اس کا طہور مختلف صور نول میں ہوتا رہا۔ سی جذبہ کے تحت میں طلب ارنے بسركر دكى خان بهادر چودهري خوشي محدخال صاحب بآطر رمزعوم) اور مولوى علاءالحسن صاحب رحوم سلومهاء میں برا در پٹر (Brother Hood) قائم کی-اس انجمن کے ارکان اپنی آمدنی میں سے ایک فیصدی کا لج کو دینے کا وعدہ کرتے تھے اور سالانہ ڈ نرمنعقد کرتے تھے جس میں سابق طلبار بھی شرک ہوتے تھے اس سے سکر شری مطر ربعدہ سر تھیوڈ دور مارسین بر دفلیسر کالج تھے برادر پڑسے سالانہ جلسے ملے میاء کہ ہوکر بند ہو گئے بھراپریل شاہ میاہ ہیں سرسید کے جہلم کے موقع برعليگاره ميں برا اجتماع ہوا ہز آز سرجیس لاٹوش نفٹنٹ گورنر صوبہ متحدہ بھی سرسیر میورل فنڈ کی اماد کے لئے تشریعیٰ لائے اس اجتماع سے فائدہ اُٹھاکر صاحبزادہ صاحب نے مولوی بہادہ مرحوم بردا كطرضيا رالدين احمد شنج عبدالله - مولوى محدحبيب الله فعال سيدطفيل احمدا ورميرولايي يسين سے مشورہ سے تجویز کی کرسابق طلبار کا ڈنر بھر جاری کیا جائے چنانچہ ۲۳ رجولائی شافٹ ار کواولا بوائز کا پہلا جلسہ اور وزر ہوا اس جلسہ کے سکر شری شیخ محد عبداللر صاحب اور خزانجی مسطر تھیدو وور مارسین بر وفیسر کالج مقرر ہوئے ۔ ۵ را رج مام ۱۹۹ اور کے در میں اولا بوائز ایسوی ایش باقامدہ وجود میں آئی اور مولوی بہا در علی صاحب اس کے اوّل سکریٹری بنائے گئے۔ مولوی صاحب موصوف کا انتقال ۱۱ ستبرسن وا يو و اورا بريل سنواج مين صاحبزاده آفتاب احدخان صاحب سكريشري مقرر ہوئے ۔اس وقت الیموسی الیٹن کی حالت یہ تھی کہ ممبروں کی تعداد صرف بیندرہ اوراس کا سرمايه مايك روبيه تفعاء صاحبزاُدہ آفتاب احد خاں صاحب نے تین سال کے عرصہ میں اس ایسوسی الیش کوفیر مو

ترقی دی اور ۳۰ مارچ سندهانی کے اجلاس میں جورپورٹ انھوں نے بیش کی اس سے سلوم مہتا ہے کہ مرمبروں کی تعداد ۱۹۵ سے برٹھ کر ۲۹۵ اور سرمایہ ۲۹۲ روپیہ سے بڑھ کر ۱۵۸ مردبیہ تک بہنج گیا اس وقت کی ماہوار آمدنی کا اوسط چار سو روپیہ تھا اس دوران میں صاحبزادہ صاحب کے زمانہ میں ایسوی الیشن کی طرف سے سائنس کے ایک بردفیسرکو تین سورو بنے ماہوار دیے جاتے تھے جنانجہ ایسوی الیشن کی طرف سے سائنس کے ایک بردفیسرکو تین سورو بنے ماہوار دیے جاتے تھے جنانجہ مندلی علی اس بردفیسرکی تنواہ کے ۱۳۷۰ روپیہ نکال کرمان سرمایہ تھا۔

اس زمانہ کے اعتبار سے ایسوسی ایشن کی یہ انتہائی کاسیابی تھی گر برقسمی سے صاحبزادہ صاحب کی رہے میں ان اسحاب کی دیم میں ان اسحاب کی اس وقت صاحب نے اختلاف رفع طرف سے غیرواجی اعتراضات کی بوجھالہ ہوئی اس وقت صاحبزادہ صاحب نے اختلاف رفع اگر نے کے لئے بھی مناسب سمجھا کہ وہ عمدہ میر شریری سے دست کشی اختیار کریں جنانچہ انھوں نے استعفیٰ دیا لیکن عبسہ نے منظور نہیں کیا تاہم صاحبزادہ صاحب نے اسی سال نومبر کے ہوئیں مولوی محرصیب لیٹر فال صاحب کو چارج دیا اور خود دینکش ہوگئے۔ صاحبزادہ صاحب کے انتظام کی ایک خصوصیت یہ تھی کہ تام کام صوت ایک دیل دیں موبید ما جواد کے کارک سے لیتے تھے اور کا لیے کویٹن سوروییہ کی رقم بچا کر دیدیتے تھے۔

اُن کے عہد کی ایک یا دگار یہ ہے کہ اٹھوں نے کوسٹش کرکے اولڈ بوائز ایسوسی ایش کو یہ حق دلایا کہ اُس کے تین نمائندے طرسٹیول کی جاعت میں لئے جائیں اس طرح اولڈ بوائز کی حیثیت کا لج کی انتظامی جاعت میں مسلم ہوگئی کچھ دن بعد نمائندول کی تعدا دمیں دو کا امنا صنہ کردیا گیا۔۔

انھوں نے اپنے زمانہ میں ۱۹ر فروری مصافاع کے جلسمیں ایک تجویز یہ بیش کی تھی کہ اولا بوائز کا نباس حسب ذیل مقرر کیا جائے۔

تری ٹوبی- ترکی کوٹ بیلون انگریزی جو تہ- یہ دہی لباس ہے جوسرسید نے اختیار کیا تھا۔ اور آگے چل کرطلبار کی یونیفارم قرار دیا گیا۔ نواب مس الملک کے زمانہ میں صاحبزادہ مثا فیصلہ لیست طرح رسالی کے زمانہ میں صاحبزادہ مثالہ

ڈائنگ ہال کے آیک قفسیر کا فیصلہ

کو قائم کھنیں دلیہی لیتے تھے حس کی ایک سٹال یہ ہے کہ سکن فیام میں کا کی سے انتظروں اور دائد دائد دائد دائد اور مسلم سے جھگڑا ہوا اور بات بڑھ جانے کاخوف ہوا نواب مس الملک اور مسلم کارنا پرونیسر کی دائے سے اس جھگڑا ہوا اور بات بڑھ ما حب سے سیرد موا انسواں نے اس معاملہ کی تحقیقات کی حس سے یہ نابت ہوا کہ مہتم انتظر سے ساتھ برتمیزی سے بیش آیا تھا مہتم نے صاحبزا دہ صاحب کے فیصلہ کے مطابق مانیٹر کے ساتھ برتمیزی سے بیش آیا تھا مہتم نے صاحبزا دہ صاحب کے فیصلہ کے مطابق مانیٹروں سے معانی آیا تھا مہتم ہوا۔

سنداء کا ایک اور واقعہ قابل ذکر ہے۔ وہ یہ کہ کالج سے چند طلبار نے مشن کی ایک میم صاحبہ سے

طلبارکوانجیل کی تعلیم کی ممانعت پرمسطربارسین کی ناراضی

سالانه وطائف کی مدمیں اور تین ہزاریا نج سور وہیے

قانونی لائبریری فنڈیس د کے تھے طرشیوں کے سالانہ مبلسدیں اس کا شکریدا داکیا کی اور اس

طبسہ کی رپورٹ یا یونسر میں شائع ہوئی یا یونسر میں قانونی لائبریری فنڈ کے عطیہ کی تعدا پینٹیں و سیاری میں اور ا کی بجا سے مینیٹیس ہزار جھپ گئی صاحبزادہ صاحب نے اس غلطی کو دیکیہ کریا نیر کوچٹھی تکھی اور ا غلطی کی تصحیح کرادی کیونکہ ان کو یہ امر کوارا نہ تھاکہ واقعہ کے خلاف ان کے تھوڑے عطیہ کو بڑا

کالج میں عربی تعلیم کے اجرار سے اختلات اسے گاکہ ملیکڈھ کالج ایک عربی مدسہ میں اس میں

تبدیل ہوجانے سے صاف بچ گیا یہ تجویز اُٹھی تو بڑی قوت سے تھی لیکن آخروہ نا کام رہی۔اس اجمال کی تفصیل یہ ہے۔

عربی تعلیم کی ترقی پرمسٹرگارڈ نربراؤن پرونیسرکا لجےنے ایک اسکیم کہمی تھی۔ صاحبزادہ صاحب نے یہ اسکیم پڑھی بڑھتے ہی انھوں نے بہلا ریمارک تو یہ کیا کہ عربی اسکیم کے مصنف وہ مقاصد ہی نہیں سمجھتے جن کو پورا کرنے کے لئے سرسیدعلیہ الرحمتہ نے علیگڈھ کا لجے قائم کہا تھا اس کے سوایہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ مسلمانان ہندگی اصل ضروریات کا اُن کو علم نہیں ہے اس اسکیم کا علد آ مدنہ ابت خطرناک ہے۔

۱۹ فروری کوصاحبزاده صاحب کی نواب محسن الملک سے طاقات ہوئی۔ نواب صاحب بہا اللہ سے طاقات ہوئی۔ نواب صاحب بہا اللہ اللہ سے طاقات ہوئی۔ نواب صاحب بریشان معلوم ہوتے تھے وہ صاحبزادہ صاحب کوعلی ہ لے گئے اور کہا کا بج کے انگلش اسان اس جوخطات تھے وہ صحیح نابت ہوئے صاحبزادہ صاحب نے بوجیعا کیا واقعہ ہے نواب صاب نے فرایا سے مجھے معلوم ہوا ہے کہ عربی اسکول کی مجوزہ اسکیم مسٹرارسین نے الافوکرزن وائسرائے ہند کے سامنے بیش کردی اور وائسرائے نے وہ اسکیم صوبہ تعدہ کی گورنمنسٹ میں جہنے دی وائسرائے ہند کے سامنے بیش کردی اور وائسرائے نے وہ اسکیم صوبہ تعدہ کی گورنمنسٹ میں جہنے دی سے جب مجھے معلوم ہوا تو مسٹر براکن سے میں نے کہا کہ مسٹر مارسین کو ٹرمٹیوں وغیرہ کے شورہ کے بندر ایسا کام نہ کرنا چاہئے تھا صاحبزادہ صاحب نے نوراً دیمے لیا کہ ایسی عربی کی تحریب کے بغیرایسا کام نہ کرنا چاہئے تھا صاحبزادہ صاحب نے نوراً دیمے لیا کہ ایسی عربی کی تحریب

یونکہ انڈین یونیورٹیل جاس زمان میں ایئرل کیجیسلیٹو کونسل سے سامنے تھا اس کا بھی نمشار تھ ک تعلیمات کاکل سلسلہ گورنمنٹ کا ایک محکمہ بنا دیا جائے جس سے گورنمنٹ کو پر افتیار حال ہوجائے له جواس كاجي چاہے كرمے چنانچه اب يه تجويز كى كئى كەعلىكاره ميں عربي كا ايك مدرسه قالم كيا جائے جس کا پرسیل یورسین جو ایک پر وفاسر مصری ہو اور ایک پر وفیسر بندوستانی ہوسمارت کے سرایہ کا اندازہ تیمرہ لاکھ تھا جو گوزمنٹ عطا کرتی طاہر تھاکہ ایسی تجویز سرسید کے اصول کے خلات تھی حس سے یورپ کے سائنس اور اعلیٰ ادبی تعلیمات کی علیگد اور سیخ کنی ہوجاتی اور لارڈ کرزن جیسے خیالات کے لوگوں کا اصل مشاریبی معلوم ہوتا تھا۔ سرسید کی یہ خواہش تھی کہ اپنی جاعت کو وہ یورپ سے سائنس اور انگریزی اوراد بیات کی اعلیٰ تعلیم دلائیں تاکہ مسلمان اول تواس زندگی کی کشاکش کا مقابلہ کرنے کے لائق ہوجائیں اور دوسرے وہ دفا دار مفید شہری بن جائیں مسٹر ماریس اورمشر براؤن جیسے لوگ اس بات کے شدت سے حامی تھے کہ مسلمانوں کوعربی میں تعلیم دلانا اشد ضروری ہے گویا ان لوگوں کی را کے میں ہندوستانی سلمانوں کو پور وہین سائنس اور انگریزی ادبیات کی حاجت ہی نرتھی۔ سکن ان اصحاب کی میفلمی تھی سیونکہ سرسید کے دیئے ہوئے سبق انبھی تازہ تھے اوران کے بعین پرسبق اتنی جلد بھول نہ سکتے تھے اس لئے یہ نامکن تھاکہ عربی تعلیم کا سنرباغ دکھ اکر

متبعین برسبن اتنی جلد بھول نہ سکتے تھے اس کئے یہ نامکن تھاکہ عربی تعلیم کا سبزباغ دکھاکر متبعین برسبن اتنی جلد بھول نہ سکتے تھے اس کئے یہ نامکن تھاکہ عربی تعلیم کا سبزباغ دکھاکر مسلمانوں کو اعلیٰ تعلیم سے محروم کیا جائے۔ صاحبزادہ صاحب نے نورا ہی اس خطرناک معالم پرتوجہ کی نواب محسن الملک تو یہ کہتے تھے کہ مسٹر مارسین نے دفاکی تیکن صاحبزادہ صاحب کی یہ دائے تھی کہ مسٹر مارسین کا یہ فعل نہایت تا بل اعتراض تھا اور آئندہ ان پرافتا وزہیں کیا جاسکتا تھا۔ اسی اتنار میں مولوی محر حبیب الرحن خال صاحب غربی کے علامہ میں مسٹر مارسین سے ملاقات ہوئی چو کہ شیروانی صاحب عربی کے علامہ میں مسٹر مارسین کو ہی تھیں ول خوش کن پیرا یہ میں ان سے عربی کی تعلیمات اور جدید اسکیم کا ذکر کیا مسٹر مارسین کو ہی تھین خاکہ شیروانی صاحب اس اسکیم سے تعلی اتفاق ہی نہ کریں گے بکی اس کی حایت کریں گے لیکن

شیروانی ساسب آگرچہ عالم باعل اور عربی کے دلادہ بین نمین ان کی تیزنظراصل مقصد کی تشروانی ساسب آگرچہ عالم باعل اور عربی کے دلادہ بین نمین ان کی تیزنظراصل مقصد کی تئر توقولاً یہنج گئی آپ نے مشر مارسین کو معمولی سا جواب دیدیا اور نہ قرار پایا کہ اسی نطرانگ ملاقات کی اور دونوں میں عربی اسکیم سے خطات بر مجت موئی اور یہ قرار پایا کہ اسی نطرانگ اسکیم سے خلاف فوراً علی کارروائی کی جائے۔

اسی طرح حب صاحبزادہ صاحب کی نواب سرمحد مزیل اللہ خال ہما در سے ملاقات ہوئی تو فواب مساحب نے عزی اسکیم کو نہایت خطراک اور سلمانوں کی اعلیٰ تعلیم کامیٹ دسنے والا بٹایا۔آب دیرکرنے کا وقعت نہ تھا اس کے صاحبزادہ صاحب نے نواب مسن اللک آخریری سکر شیری کا لیے سے نام سے ۱۲۳ فروری سٹائی کا کو اخبار پانسرکو ایک مراق جیٹی بھیجی جوار ماہج سنائی کی اشاعت میں شائع ہوئی اس جیٹی میں صاحبزادہ صاحب نے فرسٹیان کا لیج کی یالیسی اور اِن سے اقتداد کی اوری صاحب کردی تھی۔

قبل اس کے کہ اوری سائے کہ اوری سائے کا بائیر طلیکہ اس بارسین کوسی نگری ہے ہیں جنائے کہ باہی کے خور اسکیم کے خلاف بائیر و فیر افسادات کو مضول بھیے جا رہے ہیں جنائے کہ باہی سے اللہ کو مسلم ارسی کی مجوزہ اسکیم کے خلاف بائیر و فیر افسادات کو مضمول ہیں جس میں تواب صاحب سے بر خواب کی کا میں حس میں تواب صاحب سے بر خواب کی کہ دو عربی اسکیم کے تعلق سی اخباری کوئی مضمول شائع سرکوئیں اور اس جنی ہیں افراب ماحب کو اپنی دائے سے سندق کرنے کے لئے یہ مبی کھا کہ جو کہ ملیکہ وہ کا بلی کو الآباد لوئیوں میں اپنی پوزشین قائم کھی ہے اس لئے کا بلی کو عربی اپنے امتیازی مضمون کے طور پر رکھنے کی مشرورت ہے فواب ماحب نے اس جنی کو ماجبراوہ ماحب کو دکھا یا اور کہا کہ اخبارات میں قورت ہے کیو کہ مہم فروری سین الم کو بائیر میں یہ معنمون اشاہ میں جہم امروزہ فوا میں جہم ہے کہ کا جا اب رہی دوسری بات بینی کا بلی کو اپنا خاص مضمون اختیار کرنے کا مسکہ اس کی نسبت نمایت زور در دے کر فرایا کہ جب کہ خاص مضمون سے تو کہا دجہ ہے کہ بات سے عربی کر اجائے عربی کے بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بالے عربی کے بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بالے عربی کے بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بالے عربی کر بات کی کے بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بالے عربی کے بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بالے عربی کر بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بیا سے عربی کے بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بیا سے عربی کے بیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بیا سے عربی کر جیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بیا سے عربی کر جیم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بیا سے عربی کر بیا ہے دوسری بات سے دوسری بات بینی کو کہا ہے دوسری بات بینی کو اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہے کہ بیا سے عربی کی ہم تاریخ ہی اپنا خاص مضمون سے تو کہا دوجہ ہی کہ بیا سے دی کی کو بیات کی کی کا کی کو کو بیا

مقرد نہ کریں نواب صاصب نے صاحبزادہ صاحب کو یقین دلایا کہ وہ ان کی رائے سے سفق ہیں اس واقعہ کے دون بعد ۹ مارچ سکن انہیں اس واقعہ کے دون بعد ۹ مارچ سکن انہیں ما جزادہ صاحب کو اگیا۔اسی زمانہ ہیں صاحبزادہ صاحب کو ایک حاسہ میں ایک تقریر کرنے کا موقع ملا جس میں انفوں نے بتایا کہ عربی اسکیم کی مخالفت کی وجہ کیا ہے یہ مبلسہ پرونیسر آرنلا کے رفصتی ڈونر کا تھا جو ۲۵ فروری سے اسکیم کی مخالفت کی وجہ کیا ہے یہ مبلسہ پرونیسر آرنلا کے رفصتی ڈونر کا تھا جو ۲۵ فروری سے اسلوم کی اللہ میں دیا گیا تھا صاحبزادہ صاحب کی اس تقریر کے الفاظ یہ ہیں ب

"علیکٹھ کی تخریب ایک رملوے شرین کی انند ہے۔ایم۔اے-او کالج اس کا دخانی انجن ہے جہ اس شرین کوچلا تا ہے انگلش اسٹاف سے ممبراس انجن سے ڈرائیور ہیں۔

سرسیدسے دواصول تھے جو بمزلہ ریل کی دو بٹریوں کے تھے اوّل یہ کہ ہندوستان کے مسلمانوں کو یورپ کے سائنس اور ادبیات کی انگریزی زبان میں تعلیم دی جائے دوسرے یہ کہ وہ سیخ مسلم بننے کے سائنس اور ادبیات کی انگریزی زبان میں تعلیم دی جائے دوسرے یہ کہ اسٹان کا فرض ہے کہ وہ ٹرین کوان ہی دو بٹریوں پر لے جائیں۔اس وقت کچھ ایسے لوگ بھی ہیں جو یہ تجویز بیندکرتے ہیں کہ ان ڈوائیوروں سے سیلوں کا چھکڑا چلوائیں اور اسی حجھکڑے ہیں مسلمان سیروتفری کیا کریں گر ترقی کے سیلان کی گھوڑ دوڑ میں ان میلوں کی کیا حالت ہوگی آگر مسلمان سیروتفری کیا کریں گر ترقی کے سیلان کی گھوڑ دوڑ میں ان میلوں کی کیا حالت ہوگی آگر مسلمان بیلوں کے چھکڑے سے حامیوں کی دائے پر کا ربند ہوجائیں تو ظا ہر ہے کہ مسلمان بہت بیجھے رہ جائیں گے یا آگر وہ ٹھم رجائیں توان کی قسمت کا کیا حال ہوگا چنا نچہ مسلمان بہت بیجھے رہ جائیں گے یا آگر وہ ٹھم رجائیں توان کی قسمت کا کیا حال ہوگا چنا نچہ مسلمان بہت بیجھے رہ جائیں اسٹان کی قابلیت ادر سرگرمی پر پوراعتما د ہے "

صاحبزادہ صاحب نے عربی تعلیم کی اسکیم کے سعالمہ میں حب طرح سے ایک عام حباسہ ہیں اپنی رائے کو آزادی سے الک عام حباسہ ہیں اپنی رائے کو آزادی سے الما ہر کر دیا تھا اسی طرح تعلیمات کے ایک بڑے افسرسے اپنی اسس رائے کے اظہار میں تآل نہ فرایا۔ اسی زمانہ میں بینی 9 مارچ سمن 19 کو سرٹرنہ تعلیم کورمندٹ آف انڈیا کے ڈائرکٹر مبزل مسٹر آرنج علیگڑھ آئے تھے صاحبزادہ صاحب سے آئی لما قات ہونی اور عربی کی مجوزہ اسکیم پر بحث چھڑگئی۔ دما جزادہ صاحب نے ڈائر کٹر جنرل صاحب سے مان الفاظ میں کہ دیا کہ مجوزہ اسکیم سے موانق عربی کعلیم مسلمانوں کو مطلوب نہیں ہے اسی نمانہ میں لاڈ کرزن کی گورنسٹ نے تعلیمات پر ایک لمبا چوٹوا رزوبیوش جاری کیا تھا جب ک حاجزادہ صاحب بغور طاخطہ کر چکے تھے اس رزوبیوش سے یہ بیتہ چلتا تھا کہ گورنسٹ بندوستان میں انگریزی تعلیم کی ترتی نہیں چاہتی ڈائر کٹر جنرل سے صاحبزادہ صاحب کی جو باتیں ہومیں است صاحبزادہ صاحب کی جو باتیں ہومیں است صاحبزادہ صاحب پر یہ ہی اثر غالب تھا اور عربی کی مجدزہ اسکیم پر گورنسٹ کی طرب سے زوردئے جانے کا دہ یہی مطلب سمجھتے تھے کہ یہ اسکیم اُن کوسٹ شوں کو جو ہندوستان کو جدید علوم سے سندنید جانے کا دہ یہی مطلب سمجھتے تھے کہ یہ اسکیم اُن کوسٹ شوں کو جو ہندوستان کو جدید علوم سے سندنید کرنے کے لئے گذشتہ سالوں میں کی گئی تھیں برباد کردے گی۔

ارا بریل سینداده صاحب نواب مین اللک کی صاحب او براده صاحب نواب مین اللک کی جیر کا آخری فیصله کے ساتھ کھونؤ تشریب نے گئے ۔ سرجیس لاٹوش نفٹنٹ گورز

سے سار اپریل کو طاقات ہوئی ہز آئر سنے کہا کہ گورنمنٹ کی طرن سے تین بیرز قائم کی جارہی ہیں مائنس کی الآباد کالج میں سنسکرت کی بنارس کالج میں اور اگر ٹرسٹی بیند کریں توعربی کی چیرطیگٹرہ کالج میں قائم کی جائے گی۔ نواب محسن الملک نے کہا کہ عربی کی چیر قائم ہونے پر یہ اشد ضردری ہوگا کہ کالج میں قائم کی جائے گا۔ نواب محسن الملک نے کہا کہ عربی واسطے کالج اپنے فنڈسے دوبیہ میں کہ کالج کی خود نختاری قائم رکھی جائے اور ایسی عربی کی چیر کے واسطے کالج اپنے فنڈسے دوبیہ میں نہ دے سے گا اور جدید عربی پر وفیسر ٹرسٹیان کالج کا مائخت ہدگا۔ یہی وہ رائے تھی جس کے متعلق صاحب نے نواب صاحب کو پوراز ور دینے کے لئے متعنی کریا تھا۔ ہزائر نے متعلق صاحب کو پوراز ور دینے کے لئے متعنی کریا تھا۔ ہزائر نے واب صاحب کو پوراز ور دینے کے لئے متعنی کریا تھا۔ ہزائر نے واب صاحب کو پوراز اطینان ہوگیا۔ 19 مئی کو صاحبزادہ مثاب حال کرچکے ہوں کے چنانچہ ہزائر کی گفتگو سے پورا اطینان ہوگیا۔ 19 مئی کو صاحبزادہ مثاب نے عربی چیرکے سعلی طرب کی حیات کو گورنمنٹ کو کھمی جس میں مندرجہ بالا کو پر جیرکے سعلی طرب کے جنانچہ ہزائر کی گفتگو کی والوں کردیا بالآخر اس کے متعلق عملد رہ ند

یورا افتیار حاصل ہوگیا۔

نواب وقارالملک سے مطرآرچبولاکا اختلان اسربید کے انتقال کے بعد سے

انگریزاستادوں کی پیریالیسی ہوگئی

تھی کہ کل اختیارات ان کے قبضہ میں آجائیں اور ٹرسٹیوں کی جماعت محض جندہ کرنے کے سے رہے ۔ یہ پالیسی رفتہ رفتہ ترقی کرتی رہی چڑ نچرمطرمارسین کے زمانہ میں ایران کاسیاسی دفد بلااستمزاج طرسلیان بھیجا گیا اور تعلیم عربی کا مختلف میہ مسلم چیطرا ان واقعات کے بعید منافلة میں طلبار کا زبردست اسط ایک مواجوسطر ارجبولا پسیل کے احکام کے خلاف تھا اس واقعہ سے غالبًا مطرار میولد کی رائے یہ ہوگئی کہ تعداد طلبار کم رہے جنانچہ من واج میں نواب وقارالملک کی سکریٹری شب کے ابتداہی میں اس مئلہ پران سے اورمطر آرجولا سے اختلاف شروع ہوگیا۔

نواب مسن الملک کے زمانہ میں بھی پرنسیل کے اور اُن کے درمیان اختلات ہوتے تھے گروہ نواب صاحب مرحوم کی نرمی کی وجہ سے ختم ہوجاتے تھے برخلاف اس کے نواب و قارالملک اسٹان کو قاعدہ کے اندر رکھنا چاہتے تھے جس کا اسٹاف عادی نہ تھا اور قدم قدم پر سکریٹری کی رائے کی مخالفت کرتا تھا جنانچہ ایک فیل شدہ طالب علم کے داخلہ کی نسبت نواب وقاراللک نے داخلہ کی سفارش کی توسٹر آرجیولڈ پسیل نے اس سے انکار کر دیا اور کہا کہ اگر اس لا سے کو داخل کیا جائے گا تو وہ اس کے بدلے میں کسی اور طالب علم کو خارج کر دیں گئے۔ اسس پر نواب صاحب نے فرمایا کہ اگر آپ ایسا کریں گے تو میں معالمہ ضابط میں ہے آؤل گا۔

کالجے کے اسٹاف ا**ور ٹرسٹیبو**ں ہے | حبوری م<sup>ون</sup> قاء میں مسٹرڈی۔ لانوس ڈائر*کٹ* سردشة تعليم صوبه تحده آگره واو ده كالجمين آخ ا فتیارات کی صد بندی کا مسّله اور نواب وقارالملك ووسرك بعض مرسليول سے

ملاقات کیے انھیں بعض باتوں برحن کا تعلن کا لیج کی آئدہ توسیع کے خلاف تھا رضامت

کر رہیا صاحبزادہ صاحب اُس ملاقات کے وقت موجود ند تھے سکین اُن کی یہ رائے تھی کہ نواب وقارالملک اور بعض دوسرے طرسٹی جن باتول پر رضامند ہو گئے نفھ ان کو رضاست نہ ہونا چاہئے تھا اور صاحبزادہ میں احداث یاد داشت سے خلاف جوسٹرڈی لافوس نے اسس

ملاقات کے متعلق کامھی تھی کوشش شروع کردی۔ اس مسلانے اس قدر اہمیت مال کی کہ ۲۱ رفروری ساف قبلیم کو سرجان ہیوٹ نفٹنٹ

گورنرصوبہ تحدہ کالج میں تشریف لائے اور نہ صرف خود تشریف لائے بلکہ یہ انتظام کمیا کہ مز ہائنس نواب سرحا معلی فال مرحوم والی رامپور بھی اُسی دن تشریف لائیں جسنانچہ مز ہائنس اور ہزائر پروگرام سے مطابق اسطریجی ہال میں تشریف لائے اور ایڈرسیں

بڑے ہے وقت ہز ہائنس اواب صاحب ڈوائس سے اُٹر کر ٹرسٹیوں کے ساتھ کھڑے پوسٹے سے وقت ہز ہائنس اواب صاحب ڈائس سے اُٹر کہ اُٹھاکر صاحبزادہ صاحب نے ایک

روسے یہ نظارہ جہت پر امر تھا ہی سے قائدہ تھا حوں سردار جیسے ہمارے برصتہ زبانی تقریر کی جس میں اُنھوں نے کہا کہ جب ایسے قوی سردار جیسے ہمارے رزید در میں میں میں اُنھوں کے کہا کہ جب ایسے قوی سردار جیسے ہمارے

ہز ہائنس نواب صاحب بہا در رامپور ہیں ہندوستان کو نیاجنم دینے کے کام میں ہمارے آگاش فرماں رواؤں کے دوش بدوش ہیں تو وہ مبارک دن عبس کا ہم کو اُتنظار ہے اب کچھ ووزمیں میں میں میں میں میں ماگوں کیا گیا ہوئی اور سے ان کرس نے دیری کر تر میں کو ثابت کروسکا

ہے اور وقت آرہاہے کہ علیگلاھ کالج اپنے بانی کی آرزو پوری کرتے ہوئے ثابت کر دیگا کر زیادہ عظیم سٹان نتیجوں میں سے ایک بڑا نتیجہ بیر کالج ہے اور مونیا میں وہ زندگی - رشی اور

آزادی ہیمیلانے کا ایک ذریعہ ہے'' صاحبزادہ صاحب کی اس تقریر کا حامرین پر پڑا گہرا اخر ہوا۔ ہز ہائی نس نے ایٹریس خود پڑھا۔علادہ دوسری باتوں کے ایٹریس میں کالج کے طلبارہبی مخاب سکے گئے تھے۔

اٹیرس سے بعد ہزازنے ایک طویل تقریر کی مس میں بہت سی باتیں یاد گارتھیں پنزانر سے

کے سواکسی دوسرے نفشنٹ کورنر نے اب تک کالج کے اندردنی انتظام میں دخل نہ دیا تھا پس تقریر میں ہزا نرکا سب سے زیادہ قابل غوروہ حصد تھا حس کا کالج کی آسکدہ توسیع سے تعلق تھاکیونکہ مزائری تقریر بقیبًا توسیع کے فلات تھی۔

ہزا نر نے اپنی تقریر میں اس خط و کتابت کا ذکر کیا جو ما جزادہ صاحب اور سطراً رہوالا کے باہم ہوئی تھی اور اس ٹفٹلو کا بھی خوالہ ریا جو صاحبزادہ صاحب اور مسلم ہی لا فوسس سے در سیان اللّا او میں ہوئی تھی اور جس کا تعلق کا لجے کے طلبار کے داخلہ اور تعداد سے تعاصاحبزادہ صاحب کے نزدیک یہ سب اس کارروائی کا نتیجہ تھا جو مسلم ڈی لا نوس اور نواب وقارا لملک اور بعض مقامی طرسلیان کے درمیان ہوئی تھی اور جس میں ڈائرکٹر صاحب کی رائے جو توسیع کا بج میں مانع تھی قبول کرلی گئی تھی۔

ایسے موقع پرصاجزادہ صاحب بھلا کیسے فاموش رہ سکتے تھے وہ جانتے تھے کہ ہزائر کی تقریر کا ٹرسٹیوں پر ضرور اثر ہوگا۔ ان ٹرسٹیوں ہیں بیض ایسے اصحاب موجود تھے جو ہزائر کی تمام تجاویز پر بڑی مستقدی سے لبیک کہنے والے تھے۔ فی الحقیقت یہ موقع نہایت تر دَ دخیز تھا لیکن صاحبزادہ صاحب نے آنے والے خطرہ کا اندازہ کرکے جس تدبیراور جوانمردی سے بہلاکام خفظ ماتقدم کے طور پرصاحبزادہ صاحب نے یہ کیا کہ ہزائر کی ۱۲رفروری والی تقریر کے متعلق 'الڈین ڈبی شبلیگراف الآباد والی بنار موری المان کی ایمان کی جب ایس کا محلیہ الرحمہ کی کالی اور بنار سے بہلاکام خفظ ماتقدم کے طور پر صاحبزادہ صاحب نے یہ کیا کہ ہزائر کی ۱۲رفروری والی تقریر کے متعلق ان کیا جس میں سرسید ملیہ الرحمہ کی کالی کے متعلق بالیسی کی بوری صاحت کی ادر اسی موضوع پر سرسید کے ایک گیجرسے بولا اقتباس تھل کیا صاحبزادہ صاحب نے ہزائر کی تقریر پر کوئن کمتر چینی نونہ کی لیکن پر صاحب کی متعلق ان کے اشخاص موجود ہیں جو ہزائر کی تقریر کے خلاف ہیں اور ایسی رائے دکھنے کے متعلق ان کے ایس معقول وجوہ ہیں۔

ا خبار" البشیر" میں بھی ایک لیڈنگ آڑنکل شائع ہواجس میں ہزآنر کی تقریر کے اصل بشاء کو عام مسلمانوں کے سامنے طاہر کر دیا گیا تھا۔ ۔

سکین کس قدر جیرت کی بات ہے کہ خود نواب وقار اللک نے صاحبزادہ صاحب کے

ضہون کے جواب میں جو<sup>رر ف</sup>ریلی ٹیلیگراف " میں شائع ہوا تھا اپنا ایک مضمون شائع کرایا بھر علیگڈھ اسٹیٹوٹ گزٹ میں ایک دوسرامضمون شائع کرایا۔صاحبزادہ صاحب نے نواب قارالملک کے مضامین کے جواب میں مضمون بازی کا سلسلہ شروع کرنا مناسب نہ مجھا لیکن انصوں نے احتجاج کے طور یر کا لیج کی نخلف کمیٹیوں کی ممبری سے اپنا استعفیٰ بیش کردیا۔ اس استعفیٰ پر ہم ار ہارہ کو نواب و قارالماک صا جنرادہ سے پاس آئے دونوں میں ہاہمی معلقاً یر دیر کک گفتگو ہوئی اور صاحبزادہ صاحب نے صاف طریقہ پر نیابت کر دیا کہ نواب صاحب نے اس سلسلہ میں جو کارروائی کی وہ مناسب نہ تھی۔نواب صاحب نے اپنی حق بینندی سے صاحبزادہ صاحب کے اعتراض کو قبول کیا اور نواب صاحب کے اصرار پر انھوں نے اینا استعفٰی وابس لینا منظور کردیا ۔ اس سے بعد نوبت یہاں تک پنجی کہ ۱۵ مارچ سافیاء کو مسٹر آرجے ولا رسیل صاحبزادہ صاحب کے یاس آئے اور نواب وقاراللک کی شکایت کی اور کہاکہ ،ارمارج کو آپ حا ضری میرے ساتھ کھائیں تو تفعییل کے ساتھ بات کرنے کا موقع ملے گا-صاحبزادہ صاب نے منظور کردیا نیکن دوسری صبح کو بعنی ۱۱؍ ماریج کو نواب و قارالملک بھی صاحبزادہ سے ملے اور کہا که اب. انتخاش ارتان سے ان کے تعلقات سخت کشیدہ ہو گئے ہیں۔ صاحبزا د ہ صاحب کو معلوم تها كدى بفن امور مين نواب صاحب كى زيادتى تقى تيكن بهت سى باتول بيل و وقطعى حق يرتقه اس وقت تو صاحبزادہ صاحب نے اپنی سرسری رائے نواب صاحب سے بیان کردی اور نواب صاحب تشریف سے گئے۔اصل بات بیتھی کہ نواب صاحب کو خود بقین ہوگیا تھا کہتداد طلباء کے محدود کرنے سے مسلمیں اپنی رضامندی دے کرانھوں نے بڑی علطی کی تھی ہیں اب نواب صاحب کی خواس پر مقی که حیوه فی جیمو فی اور جزوی با تول میں اپنی قوت کی نمائش کر کے وه اینی اس برسی غلطی کی تلافی کریں۔ ظاہرہے کہ ایسی پالیسی مبیشہ ناکام اور بدمزگی کا پاعث ہوتی ہے صبیبی کہ موجودہ صورت میں تھی لیکن صاحبزادہ صاحب نے یہ الاوہ کرلیا کہ معالمہ کو راہ راست پر لانے کی حتی المقدور کوششش کریں گے۔

ارباری کوحسب قرار داد صاحبزادہ صاحب مسٹراکر چیولڈسے سے معاملات کالج پر بہت
دیر یک گفتگوری صاحبزادہ صاحب کو اس سے صد درجہ افسوں ہوا کہ سٹراکر چیولڈ کے خیالات
منتظمان کا لجے کے احساسات کے تطعی خلاف تھے اور کا لجے کے پرنبیل سے جو توقعات تھیں
ان کا نشان تک نہ تھا مسٹراکر چیولڈی کھلی ہوئی خواہش یہ تھی کہ کالج صرف انگلش اسٹات کے
اہتمام اور افتیار میں قطبی طور پر دے دیا جائے اور آخریری سکریٹری یا طرسٹیول کو کالج سے کسی
قسم کاعلی تعلق باقی نہ رہے لیکن مسٹر آرجیولڈی یفلطی تھی ان کو غالبًا دو وجوہ سے یہ زعم باطل
جوا تھا ایک تو سرجان ہیوٹ کی تقریر سے اور دوسرے ان کشیدہ تعلقات سے جونوا فی قالبًا

صاحبزاده صاحب نے مسطر آرجیولڈ سے کا بی کی ضروریات کی صراحت کی اور بتایا کہ انگلش اسٹان اور لوکل فرسٹیان کے باہم کیسے اورکس شم کے تعلقات ہونے ضروری تھے لیکن ایسا معلوم جور الخفاك مسطراً حيوللاكو لوكل طرسليول سي نفرت تفي -اب فالمرتف كم أكر لوكل طرسٹیاں اور انگلش اسٹاف میں اتحادِعل مرموناتو کا لجے کے لئے یقینی بقسمتی کی بات تھی چنانچہ صاحبزادہ صاحب نے مسطرار چبولا سے کہاکہ لوکل طرسٹیوں اور انگلش اسٹان کے بالهم میل جول اور اتحادی عمل کی سخت ضرورت تقی اس پرمسٹرا رجو لڈنے اس قدر مُرا ما ناکہ صاحبزادہ صاحب کو افسوس ہواکہ مسطر آرجیولڈسے انھوں نے ایسی بات ہی کیول کی تھی مگر ہا وجود اس کے صاحبزادہ صاحب نے تامی امور کے صاف صاف بیان کر دینے میں کو دئی سرا تفائه رکھی اس وقت صاحبزادہ صاحب کومعلوم نہ ہوا کہ یہ معاملہ کس قدر طول کیلئے مالیگا اور اس كا آخرى نتيجه كيا بوكا كيونكه تمامي يوريين اسات غير مطمئن حالت مين تها اور كالج چھوڑ دینے کی کھلی دھکیاں دے رہا تھا اور تواور۔ اس دقت خود مسز آہیبولڑنے کئ دفعہ کہا مدمیار شوہراس کالج میں نہ رہے گا اور اسے جھوڑ دیے گا"صاحبزا دہ صاحب نے اس کا کچھ جواب نہ دیا اور خاموش رہے کیونکہ ان کی رائے میں مسطر ارجید لڈ کا چلا جانا ہی کا لج کے حق میں مفید تھا اس کئے کہ علیکہ اُسے کا لج میں کام کرنے کے وہ اہل ہی نہ تھے۔ یہ صرور ہے کہ مسٹر ارچپولڈ نے متی المقدور کوسٹ ش کی تھی لیکن اس کوسٹ ش سے کا لجے میں کوئی ترتی نہوئی تھی ہبرحال اب معاملہ نہایت وشوار صورت بکرا گیا تھا۔

اس طاقات کا حال صاحبزادہ صاحب نے نواب وقارالمک سے کہنا اس کئے مناسب سے معاکر وہ کا بھے کے طرستیوں کے آخریری سکریٹری تھے اور ان کو ایسے حالات سے بے خبر رکھنا کا لچے کے ساتھ دشنی کرنا تھا اس سے طاہر ہوتا ہے کہ صاحبزادہ صاحب ہرموقع پر آخریری سکریٹری کوئیری کا بھے کے لئے کہتے تیار رہتے تھے۔

مارج سے آخرمیں نواب وقاراللک اور مسٹر آرجبولڈ میں تشید کی اپنی آخری حد کو پہنچ گئی ا آرجبولڈ کو یہ نسکایت تقی کم نواب میا حب انگلش اسٹان کے اختیارات میں حد سے زیادہ مالت رتے ہیں۔ نواب و قادالملک نے اب تامی خط و کتابت جومٹر آرجبولڈے ہوئی تھی صاحبزادہ صاحب کو دکھائی جس سے صا جنزارہ صاحب کو معلق مواکر سوائے بیند باتوں سے زیادنی آگاش اسٹاف ہی کی تھی۔ ۲۱۲ مار چ کو صاحبزارہ صاحب کو معلوم ہواکہ مسٹر آر حبولا نے استعنیٰ دے ویا ہے اورانگلش اشامن کے دوسرے پر وفیسر بھی استعنی دینے کو تیار بیٹیے ہیں صاحبزادہ صاحب نے نواب دقا دالمکک سسے نوداً کما قامت کی اس وقست انعوں نے صاحبزادہ صاحب کوسٹر آ چیولڈ کا استعنی وکھایا اور وہ خط وکتا بت بھی وکھائی جواس ہفتہ میں انگلش اسال سے جوئی تھی انگلش اسٹاف نے پرنسیل آر پیواڈ کو ایک مشترکہ چٹنی ککھی تھی میں میں پرنسیل صاحب سے ہمدروی کا اظہار کرنے کے بعد کھما تھا کہ سامہ اگر خوش اسلوبی سے طے نہ بوا اور آئندہ کے لئے مناسب انتظام كى ضانت نه دى كمكى تو دنده ١٣٥ واس قواعد وضوابط قانون طرسليان كيموانق چارہ جوئی کی جائے گی -اس دفعہ کا نمشاروہ یہ سمجھتے تھے کہ اس تسم کے مواقع پر گوزمنٹ سے تتحبیقات کی درخواست کی جاسکتی ہے اور ٹرسٹیان حسب تصفیہ گورنمنٹ عمل کرنے پرمجبور کئے جاسکتے ہیں۔اس مشترکہ چیتمی سے اب انتکاش اطاف کے تیورصاف فلاہر ستھے اور

صاحبزاده صاحب کو پورا یقین ہوگیا تھا کہاب یہ معاملہ بنیر آخری حدیک <u>بینی</u>ے کیسو نہو*تکے گ*ا المهارنومبر مشنافياء كوجب صاحبزاده صاحب الأباديين مستردى لانوس سے ملے تھے تو شریبلیا کا لج اور پرنسیل کا اختلاف ڈائر کٹرسے بیان کر بچکے تھے نیکن نواب و قارالماک نے ڈائر کٹر صاحب سے بب وہ علیگٹرھ آئے تھے کسی اختلات کے موجود ہونے کا انکار کیا تھا اگر مسی وقت اصل واقعات زیر نحبث ختم ہوجا تے تو غالبًا یہ واقعات ایسی نازک صورت نہ اختیار کرتے گرتیر اذكمان رفته واسي نه أسكتا عقا اور واقعات جس حالت ميس تقع أن سع مقا بله كرنا تها-اس کے بعد ہی آنریری سکر شری نواب وقارالملک اور پڑنسپیل ا ارجیوالا کے باہمی نزاع کو ایک مضمون سے اور اہمیت ہوگئی۔ یہ مضمون ۲۵ مارچ م<sup>9 19</sup>ء کے پانیریں شائع ہوا تھا اس مضمون سے کا لیے کی حالت کی طرب سے پیک پر دحشت ناک اثر پڑا تھا۔ خیال کیا گیا کہ یصنمون انگلش اساف کے کسی ممرنے لکھا تھا اور اگرایسا تھا تو انکلش اسان کے طرزعل کی پوری جانے کا وقت آگیا تھا اب کالج سے بیٹرن سرجان ہیوئیٹ لفٹنط گورنرصوبنے یہ کہاکہ نواب متا زالدولہ سرمحد فیاض علی خان بهادر کی معرفت نواب و قا را للک کو تار دلوایا که وه نوراً لکھنو آئیں ایسا ہی تار مسطر آرچبولا پرنسیل کو دیا گیا دونوں لکھنو پہنچے ۴۹رمارچ <sup>و دو</sup>اء کو ہزا نرنے ایک حلسہ کپ جسين مسب ذيل اصحاب موجود تھے۔

ا نواب متازالدوله سرمحد فیاض علی خان بهادر - پریسیدن طوستلیال کالج ۱- نواب و قاراللک - آخریری سکریٹری کالج -۱۷ - مسٹر محدرفیق ج - شرستی کالج -۲ - داجه سرتصدق رسول خال تعلقه دارجها نگیرا باد - شرستی کالج -

۵- داجه نوشادعلی خان پر پر اسمان از این پر پر پر

٧- سطر أرجبولله برنسيل كالجه

۵ - مسطر دی - لا نوس لخائر کشر سرشته تعلیم -۸ - هزائز ، سروان میوئیط نفشنگ گورنر بییرن کا لیج -

ا ہمی حلبسہ کی کارروائی شروع نہ ہوئی تقی کہ نواب و قارالملک نے ہزآ نہ کی ، افلات پر سکیکر

اعتراض کیا کہ معالمہ زیر محبث ابھی اس منزل پر نہیں پہنچاہیے کہ ہزائز کا لجے سے بیٹرن مداخلت

فرائیں۔اس اعتراض پر ہز آنر ناراض ہوئے اور فرایا کر کالج کے بیٹرن بونے کی میٹیت سے وہ

مجاز ہیں اور دھمی دی کہ وہ کانج کی سرپرستی کے عہدہ سے ستعنی ہوجائیں گے۔اس پر دوسرے

صاحبان نے جن میں خود پریسیڈنٹ اور تین ٹرسٹی کالج تھے سنر انرسے کارروائی شروع کرنے کی

خابش ظاہری سشرار جیولڈ سے ہزا نرنے فرایکہ اپنی شکایات بیش کریں مسٹر ارجبولڈ نے

سر بری سکریٹری کی مدا خلنت کی بالیسی اور طریق عمل کی بابت نو شکائتیں بیٹی کیں۔اس پر سزار

نے نواب دقا اللک سے جواب مانگا نواب صاحب نے ہرائی شکایت کے متعلق جواب دیا۔

ان جابول کے بعد ہزا زنے فوراً اپنا فیصلہ سُنا دیا۔

اس ۲۹ ماری کے عبستی نواب و قارالملک ہز آنرسے بوری مضبولی کے ساتھ اختلات کورتے رہے لیکن جائے قیام پرجب تشریف لائے تو کلعنو کے مقامی ٹر شیول نے اُن سے یہ اصرار کیا کہ وہ ہز آنر کو نادا فن نہ کریں کا کہ کائے کو نقعان نہ پہنچے اس لئے مجبور ہوکر نواب میا نے دوسرے دن ہز آئر کو ایک چھی کلعی جس میں اپنے ۲۹ ماری کے جلسہ میں ہز آنرے مخالفت اور مقابلہ کرنے کی بابت معذرت کی اور ہز آئر کا ۲۹ ماری کا فیصلہ قطعی طور پر منظور کر لینے کی ساتھ وہ نویل کو وہ دیسرے ٹرسٹیوں کو یہ فیصلہ شالور کر لینے کی ترفیب دیں گے اور چھی ساتھ وہ نوط بھی بھی دئے جو مسٹر محد رفیق نے تکھے تھے جن میں مسٹر آ بجوالڈ کی شکایت اور ہز آنر کا فیصلہ درج تھا۔ جب نواب و قارالملک علیگرہ وابس آئے توصا جزادہ ما حب کو ہز آنر کا فیصلہ درج تھا۔ جب نواب و قارالملک علیگرہ وابس آئے توصا جزادہ ما حب کو اس تام کار روائی پر محت جبرت ہوئی اور انفول نے نواب صا حب بر جوابدی عائد نہیں ہوئی اس تام کار روائی پر محت جبرت ہوئی اور انفول نے نواب منا حب بر جوابدی عائد نہیں ہوئی خضب کر دیا ۲۹ ماری کے علیسہ میں جو کچھ ہوا اس کی با بت آپ پر جوابدی عائد نہیں ہوئی خضب کر دیا ۲۹ ماری کے علیسہ میں جو کچھ ہوا اس کی با بت آپ پر جوابدی عائد نہیں ہوئی خضب کو بابت آپ پر جوابدی عائد نہیں ہوئی خضب کر دیا ۲۹ ماری کے علیسہ میں جو کچھ ہوا اس کی با بت آپ پر جوابدی عائد نہیں ہوئی

مقی لیکن ، ۱۳ مارچ کو جو جیتی آپ نے ہزآنر کو لکھی اور ۲۹ مارچ کے نیصلہ کی ہر بات آپ نے مان کی درآل حالیکہ آپ کو مان لینے کا مطلق اختیار نہ تھا آپ صرور جواب دہ ہیں۔ نواب صاب کو اب اپنی غلطی کا احساس ہوا اور انھوں نے تسلیم کرلیا کہ صرور غلطی ہوئی۔ چنائی ہو تواریات میں جو نواب صاحب کی سوائح عمری ہے صاحت طور پر تحریر ہے کہ نواب صاحب نے بیغلطی تسلیم کی گرفتیقت بیرہے کہ اس بارہ میں نواب صاحب قابل الزام نہیں کیونکہ انھوں نے جو کچھ کیا وہ کالج کی بہودی کے لئے کیا یہ دوسری بات تھی کہ انھیں لکھنو میں ایسے مرطی مشور کے لئے کیا یہ دوسری بات تھی کہ انھیں لکھنو میں ایسے مرطی مشور کے لئے کہا جو ہزا نرکی شخصیت سے مرغوب تھے اور ڈورتے تھے کہ ہزا نر اراض بور کالج کو نہ سعلوم کیا نقصان بنجا دیں گے۔

ہر آرک فیصلہ

ارابریل کو ۱۹ ماری کے جلسہ کے مسلم کے سلادی کے الوس کے سلام کے سلام کے سلام کے سلام کے سلام کی شکایت اور ہر آر کا فیصلہ تھا۔ ان نوٹوں کے مقابلہ میں مشر محد دفیق کے کھیے ہوئے نوٹوں کی حقیقت نہ تھی کہ تمامی کا فیصلہ تھا۔ ایک جرت کی بات کی کہ تمامی کا لئے کا انتظام علی طور پر برنسیل کے ہاتھ میں دے دیا گیا تھا۔ ایک جرت کی بات یہ تھی کہ یہ نوٹ ہر آنر نے نواب نیاض علی خال کو بھیج کر یہ پولیت فرمائی کہ فیصلہ کسی شرطی کو بھیج کر یہ پولیت فرمائی کہ فیصلہ کسی ٹرسٹی کو نہ دکھا یا جائے ۔ جرت ہے کہ ہر آرکہ کا جہ کہ برائر کا جہ کے برسیڈنٹ (نواب سرفیاض علی خال بہادر) کے اثر یا اقتدار کی طرف آسے کس قدر خلطی میں بڑے ہوئے تھے برسیڈنٹ (نواب سرفیاض علی خال بہادر) کے اثر یا اقتدار کی طرف آسے کس قدر خلطی میں بڑے ہوئے تھے برسیڈنٹ تو ضابطہ کا ایک عہدہ دار تھا وہ کالی کی بالیسی تہا اپنے افتدیار سے کیسے بدل سکتا تھا ایسا تو خود نواب وقارالماک آریری سکوٹری مجی نہ کرسکتے تھے۔

دوسرے ہی دن ۱۱ ارپریل کو پہاسو ہاؤس میں مقامی اور چند باہر سے آئے ہوئے ٹرسٹیوں کا کیک جلسہ ہوا جس میں صاحبزادہ صاحب نے نہایت مفصل اور مدّل تقریر کے ذریعہ سے تمامی حالات ٹرسٹیوں کے سامنے بیان کر کے یہ ثابت کردیا کہ ۲۹ مارچ کو ہزائز بیٹرن کی کارروائی کالج کے تواعد وضوابط کی دفعہ ۲۱ کی روسے صرف ایک مشورہ کی حد تک تھی بس ہزائز سے در خواست کی جائے کہ ہز آخر کے فیصلہ کے نوط تامی ٹرسٹیوں کے پاس اظہار رائے کی غرض سے بھیج جائیں ۔اس سے سب نے اتفاق کیا تب صاحبزادہ صاحب نے ہز آخر کے نام جھی کا مستودہ مرتب کیا ۔جب یہ حیفی ہز آخر کو بہنچی تو اضول نے اصل نوٹوں میں سے کچھ ترمیم کرکے اجازت دے دی کہ نوٹ گشت کو کے جائیں جب یہ اجازت لگئی تو صاحبزادہ صاحب نے یہ نوٹ بہایت غورسے پڑھے اور جواب کا ایک مسودہ لکھا جس میں ہز آخر کے فیصلہ کی بعض باتیں منظور کرنے سے انکار کیا ۔

۲۸٬۲۴۷ راور ۲۹را پریل کو بہاسو ہا کوس میں بہلے یہ مسودہ طریقیوں کی محلس شوری میں بیش جوا اور محلس نے اس جوابی مسودہ کے حرف حرف سے اتفاق کیا۔

جن چار ہاتوں کے منظور کرنے سے انکار کیا گیا وہ ہزائر کے فیصلہ میں حسب ذیل تھیں۔ ا-ایسے معاملات میں جو پرنسیل کے احاطر اختیار میں ہوں آئریری سکریٹری پرنسیل سے بچھ دریافت نہ کرے۔

کا۔طلباد سے داخلہ کا قطعی اختیار پرنسیل کو رہے کا اس معاملہ سیے سی ٹرسٹی یا آ زیری سکرٹیری کو کوئی نغلق نہ ہوگا۔

سائسی ٹرسٹی یا آزیری سکرمیری کو اس سے کوئی واسطہ نہ ہوگا کدیوبین اسٹان کالج میں تعلیم کا کام کتنے گھنٹے کرتا ہے کام کی مقدار اور کام کا وقت مقرر کرنا صرب پرنسیل کے انتیار سکا مہا کنریری سکرمیری کو طلبار سے ملاقات نہ کرنی چاہئے کیونکہ اس سے کا لج کی ڈسپلن ( Discipline ) پر اثریڈ تا ہے۔

بونکه ارسٹی کا لج کی حکمواں جاعت تھی یہ کیسے حکن تھا کہ وہ سندکرہ صدر باتین مان لیتے اور ب دست و یا موکر تمامی اختیارات پرنسیل کو دے دیتے اور اُسے کا لئے کا مالک یا خودسسر فرمانروا بنا دیتے چنانچہ صاحبزادہ صاحب نے اس جٹھی میں پوری وضاحت سے وہ تمام وجوہ تحریر کردی تھیں جن کی موجودگی میں اوپر کی چار باتیں منظور نہ کی جاسکتی تھیں۔

متذکرہ بالا جواب ہزائر کو بھیح دیا گیا اس کے ساتھ اس زمانہ میں تمام ہندو ستان میں نہایت کثرت سے مسلمانوں کے جلسے ہوئے۔اخباروں میں مضامین ککھے گئے اور کا لج کی حفاظت کے خوب خوب مظامرے ہدئے اور نواب وقارالملک بربورے اعتاد کا اظہار کیا گیا انگلستان سے بھی مسلمان لیڈروں سے تار آئے ان سب باتوں کا مجموعی اثر بیر ہوا کہرا ر رجان ہیوئیط نفٹنٹ گورنرصوبہ نے اس چھی کا جوماہ مئی میں ان کو بھیجی گئی تھی جون ہیں جواب دیا۔ پر جیمی نہایت طولانی اگئی شدہ تھی حسّ میں مزائز نے نعض امور کے متعسلت ا بنی غلطی تسلیم کی میزانر نے لکھا تھا کہ حسب دفعہ اس انھوں نے صرف مشورہ دیا تھا اس پر ال كرنے يا نم كرنے كاطر سليول كو اختيار ہے اور آخر ميں بورا اطمينان ولانے كو مزائز نے کھھا۔اخباروں میں مجھے یہ دکیھنے سے افسوس ہوا ہے کہ ایسا خیال کیا جاریا ہے کہ گورنمنٹ کا خشار کالج کوسرکاری بنا لینے کا ہے ہیں بقین دلا اہوں کہ ایسا خیال ہرگزنہیں ہے کالج کی ترتی تو صرف اسی بات پر سنحصر ہے کہ وہ شل سابق کے مسلمانوں کی اپنی واتی کوشش سے سرسبز ہواور ترقی کرے کا لج کو سرکاری بنانے کا ارا دہ سراسر کا لج کے نقصان کا باعث ہوگا۔ میں ہرگز ایسا خیال یا ادادہ نہیں رکھتا موجودہ دشواریوں میں میرا دخل دینا اس لئے نہ تھاکہ کا لجے کے اندرونی انتظام میں مراخلت کروں میں تو بیٹرن کی جیٹیت سے ٹرسٹیوں كو صرف مدو دينا چاښتا تھا۔

اب یہ کشاکش ختم کے قریب آگئی تھی صاحبزادہ آنتاب احمدخاں اور صرف چیڈ محلفل قوم اور کالج سے خیرطلب ٹریٹیوں کے بےخوف اور دلیانہ مقالمہ اور کوسٹ ش نے کالج کو بچالیا اور حب نواب وقارالملک کو ایسے جمدی اور دوراندسین لوگوں کی مردا ور مشورہ ملا تو وہ کھی بھر اپنی حگہ سے نہ ہٹے اور نتیجہ حسب منشار حاصل ہوگیا۔

اس جولائی کوسٹر آرجبولٹ کا استعفی ٹرسٹیوں کے سامنے بیش ہونے والا تعابہت ٹرسٹیوں نے تو پرکسی (Proxy) کے ذریعہ اپنی رائے نواب صاحب اور صاحبزادہ صاب

اس جولائی کوٹرسٹیوں کا جلسہ ہوا ہے مسلمی تو عبسر موجود تھے مرسٹیوں کا جلسہ ہوا ہے مسلمی تو عبسر میں موجود تھے م مرسٹیوں کا جلسہ اس طرسٹیوں نے رکسیاں اور ۱۲ نے اپنی تحریری رائیں تھی تعین ا

بس منجلہ سنٹر سے اٹھا ون ووٹ میٹنگ سے ساسنے تھے پہلا معاملہ وفد کا بیش ہوا اور بہت ر دو قدح سے بعد وفد کا جانا منظور ہوا۔

صا بہزادہ صاحب نے اس ایڈرس کا سودہ لکھا تھا جو ہزا کر کے سامنے بیش ہوئے و تھا یہ سودہ جلسہ میں صاحب نے بڑھا جو بہند کیا گیا اس کے بعد صاحب اور جند کیا گیا اس کے بعد صاحب اور حدادہ صاحب نے دوسرا مسودہ پڑھ کرمنایا جو کا بلی کی پالیسی کے اعلان کے متعلق انھوں نے کھوا تھا اور جوٹر سٹیوں کی طرف سے شائع ہونے والا تھا۔اس مسودہ کے مشتہرکر دینے کی اس کئے ضرورت تھی کہ بندوستان کے اینگلو انڈین اخبارات اُن اختلافات کی بابت جو ٹرسٹیان کا بجاور یوربین اشاف کے باہم تھا اس شبہ میں بڑگئے تھے کہ کا لجے نے این میرانی ٹرسٹیان کا بجاور یوربین اشاف کے باہم تھا اس شبہ میں بڑگئے تھے کہ کا لجے نے این میرانی

پالیسی چھوڑ دی ہے اس مسودہ ہیں اُن الزامات کی صاحبزادہ صاحب نے پوری تردید کی تھی جو پالیسی کی تبدیلی کے متعلق لگائے جارہے تھے اس کارروان کے بعد عبد ختم ہوئی ا اور اکٹرہ جلسہ کی تاریخ ۲۴ راگست مقرر کی گئی تاکہ اس دقت کک دفرہ کا عبی شیمہ معلوم جوجائے اور جلم معاملات قطعی طور سے نیصل کئے جاسکیں ہزائز کی خدمت میں وفد کے بیجائے کی تاریخ اراکست مقرر ہوئی وفد پیش ہونے سے پہلے نواب سرمحد مزال الشر خال صاحب نے فرایا کہ رائے عامہ نے ہزائز پر پورا افر کیا ہے اور وہ وفد کے مطالبات کو منظور فرائیں گے۔

وفد کے الاکین حسب ذبل تھے ہہ ا۔نواب وقارالملک۔

م سنواب دسر) مزل الشرخان -سا- صاخبزا ده آفتاب احدخال -۲۷ - شیخ عددالشرصا حب

۵- داجه نوشادعلی خال صاحب ـ

۱ ـ حاجی محدموسی خاں صاحب۔

كمسمطرحا معلى خال صاحب بيرمطر

۸ - خان بهادر شیخ و میدالدین صاحب ـ

وفد کے باریاب ہونے برصا جزادہ صاحب نے ایڈرمیں بڑھا۔ ہزائرنے اس کا جواب دیا اور اپنے جواب میں شرسٹیول کی جملہ خواہشات بوری کردیں صاجبزادہ صاحب نے اسی وقت ہزائر کی تقریر کا ترجمہ شرسٹیول کو سنادیا اس کے بعد ہزائر کا شکریہ شرسٹیوں کی طرف سے اداکیا اس طرح یہ اہم اور مختلف فیہ مسئلہ نجیرو خوبی طے ہوگیا جس سے شرسٹیوں کے اختیارات کی پوری وضاحت ہوگئ اور ان کا اقتدار پوری طرح قائم ہوگیا اس تمام جد وجید کا جس کی اصل روح صاجزادہ صاحب تھے ہزآئر سرجان ہیوئیٹ لفٹنٹ گورٹر صوبہ تتحدہ بیٹرن کائج براسااڑ ہواکہ انفول نے مرمعا لمریں مجھے شکست دی ' ایب لوگوں نے ہرمعا لمریں مجھے شکست دی ' ایک انفول نے مرمعا لمریں مجھے شکست دی ' ایک انتقال ۱۲۲ اگست ساف الفاظ میں کہدیا۔ ' آب لوگوں نے ہرمعا لمریں مجھے شکست دی ' کئے جن کا تعلق اس ایم مسلہ سے تھا اُس کے بعد وہ رزولیوش باس کیا گیا جس کا تعلق مسلم آرجبولڈ کے استعفا اور اُنگلش اسٹان کے مشترکہ نوط سے تھا صاحبزادہ صاحب نے ان چھھیوں کا مسودہ انگریزی میں کھھا اگریزی میں کھھا تھا جو آئریری سکرطری کی طرف سے مسلم آرجبولڈ کے استعفا کے متعلق اور انگلش اسٹان کواس کے مشترکہ نوط کے بہت میں بیمسودات بھی منظور کئے گئے۔

اس کے بعد فان بہا درسید حبفر حسین صاحب نے صاحبزادہ صاحب کے لئے اس مضمون کا ایک ورٹ بیش کیا کہ اس مضمون کا ایک ا ایک و وٹ بیش کیا کہ اس ایم مسئلہ میں جواہم خدمات انھوں نے انجام دیں اُس کے لئے ان کا شکریہ اداکیا جائے جو بالاتفاق پاس ہوا۔

اسی وقت سنڈ کیسیف (Syndicate) کا جلسہ منعقد ہوا یقسیم کار کے سلسلہ میں بی تجویز کیا کیا کہ تعلیم بورڈنگ ہاؤس اور عمارت سے صیغۂ جات کی تگرانی صاحبزادہ صاحب سے میرد کی جائے یہ بالاتفاق منظور ہوا تجویز بیش کرتے ہوئے مولوی عبداللہ جان صاحب وکیل ہمار نبور نے ایک تقریر کی جوصاحبزادہ صاحب سے لئے اعتماد کے ووٹ سے مراد ف تھی۔

صاحبزادہ سامب کو عارت کی نگرانی سپرد کئے جانے پر خان بہا درسید حبفر حسین (مرحوم)

نیشنر آئیینیرسے بنعیں فن تعمیر کا ماہر سمجھنا چاہئے خاموش نہ رہا گیا موصوف نے سال بھر پہلے

اس صیغہ کو صاحبزادہ صاحب سے سپرد کئے جانے کی مخالفت کی تقی نگراس مبلسیں انفول نے

ابنی حق بیندی کا ثبوت ویتے ہوئے علی الاعلان فرایا کہ صاحبزادہ صاحب کے حسلات

سال گذشتہ جو کھا نھول نے کہا تھا وہ ان کی غلط فہی تھی اور اصل یہ ہے کہ عمارت کے کام
کو سوائے صاحبزادہ صاحب کے کوئی دوسرا انجام ہی نہیں دے سکتا۔ اس تقریر کا صاحبزادہ ما

بھروسہ پر تری اماد کے بیرا اُٹھا یا ہے فلک کا بوجھ اُٹھانے پر کا ہوں نا تواں ہو کر

نیکن انھیں وہ دشواریاں بھی التی طرح معلوم تھیں جن سے ان کا سامنا ہونے والا تھا یعنی *ایک طرف تو پوربین ا*شاف ان کے فلات ہونے والا تھا دوسری طرف خاص مقامی حالات ان کے سامنے تھے۔

صاجزادہ صاحب نے اس ذمتہ داری کے تبول کرنے پر فرمایا تھا۔ ہیں یہ سب ضُدا پر چھوڑتا ہوں حب کے ہاتھ میں میری جان اور صمت ہے۔ میں کیا اور میری ذمتہ داری کیا۔
بس مجھے حتی المقدور سی کرنی چاہئے ہر چیز خلا کے اختیار میں ہے اور سب کا مالک وہی ہے۔
نواب وقاد الملک سے اختلاف
کو معاجزادہ صاحب نے طریقینزاور نواب وقاد للک

کے متفقہ اصار پر وہ سب ذمہ داریاں قبول کرلی تھیں جوان کے بیردگ گئیں لیکن ان کو مقامی حالات اور یوبین اسٹاف کی کشاکش سے اندنشہ تھاکہ شدید دشواریاں بیش آئیں گی جنانچہ ان کا وہ اندنشہ صبح نابت ہوا۔ بہیشیت مبرانجارج بورڈ نگ باوس اضول نے جوہلی سالانہ رپورٹ بیش کی اس میں جو واقعات ان کے سامنے تھے تفصیل سے لکھے اورڈسپین

کی خرابیوں کو جو روزا فروں ترقی بر تھیں طا ہر کر دیا۔ بقستی سے نواب وفارا للک بہادر نے اس ربورط كواين عبدكي كاركزاري يرايك حله خيال كربياء حالائمه اس ربورط كانشاركسي طح بھی نواب صاحب موصوت کی تنقیص ندھی لیکن نواب محسن الملک مرحوم کے آخری زمانہ سے کا لجے کے دفتری وتعلیمی اسطاف سے بعض ممبروں نے چند مقامی و بیرونی ٹرسٹیوں کو اینا اکٹر کار بنالیا تھا اوراس فرریعہ سے وہ آ نریری سکریٹری کا لج سے اپنے ناجائز مفاد کھی کمبی حال کریتے تھے۔انھوں نے اس موقع کو غلیمت سمجھ کر کوششش کی کہ نواب صاحب اور صاحبزادہ صاحب کے درسیان جو غلط فہمی ہوگئی تھی اس کو ایک معرکہ خیز سنگامہ بنا دیں -اخبارات میں مضامین شاکع ہونے لگے اوراسلامی پیلک میں کا بھے کی طرف سے انتشار کے آثار نظرانے لگے ۔آخر کارٹرسٹیوں کا ایک طبسہ مراستمبر اوا یک کومنعقد ہوا جس میں سربرآ ور دہ طرسٹینر کثرت سے جمع ہوئے اور بببت مجِه گفت وشنید کے بعد مهارا جهسرمحرعلی محد خال آن محمو دا باد اور نواب محراسیات خال مرحومین کی سرگرم کوست شاور توجه سے جو غلط نهی که نواب صاحب اور صاحبراده صاحب میں بیا موگئ تھی فیروخوبی کے ساتھ دفع ہوگئ شاید ایسے ہی کسی سوقع کے واسطے لسان الغیب شیراز نے یہ کہا تھا ہ

> شکرایزد که میان من واومنسلح فتا د حوبیاں رت**س کناں ساغ**رد بیمانه زدند

یوں تو علیکاڑھ میں اسکول قائم کرنے سے پہلے ہی رسید علیہ الرحمتہ نے مسطر سید محمود کی مدد سے مسلم یونیورسٹی مسلم يونيورش كاابتلائي خيال

لی تمل اسکیم تیار کر لی تھی نگر اشدا اسکول ہی سے کی گئی اسکول سے کا لیج بنا نگر سرسید مرحو<sup>ہ</sup> خور کی حیات ہیں ایسا سوقع نہ ملا کہ یونبور کٹی کی طرب علیگڑھ کا قدم بڑھتا۔ آخر کار مایچ کی تحریب شروع کر دی گئی حس میں یہ تجویز کیا گیا کہ دس لاکھ ردیبہ جمع کرکے علیکڈھ میں مسلم یونیوسٹی قائم کی جائے جنانجہ ڈھائی لاکھ کے قریب چندہ ہوا نیکن اسی دوران میں لارڈ کرزن و*ائسرائے ہند*نے ایک تعلیمی کمیشن مقرر کیا تفاجس کی رپورٹ کا یہ منشار تھا کہ بوزور قائم کرنے کے لئے کثیر رقم کی شرط رکھی جائے اسس کے سوا حکومت سنے قومی یونیورسٹی دینے سے قطعی انکار کیا تھا جنائیہ بڑی وجہ بیرتھی کہ علیگڑھ مسلم یو پورسٹی کا خیال اس وقت سرد ہوکر قریب قرمیب فراموش سا ہوگیا تھائیکن چونکہ ہر ہات کا وقت مقرّر ہونا ہے ملا قاء میں اس خیال نے یکا کیب ایک غیر عمولی قوّت کے معاتمہ علی شکل اس طرح اختیار کی ئے ہز ہائی نس سرآغاخال کے ناگیور میں آل انٹر اسلم ایجیشنل کا نفرنس کے اجلاس میں اعلان کیا معلیکٹرہ کا بح کومسلم یونیورٹی بنادینے کے لئے تیس لاکھ روپیرقوم سے بدرئیہ چندہ کے جمع کیا جائے اسی کے ساتھ پرتجو بزئر کی کہ آئندہ دربار تاجیوشی سے وقت شاہنشاہ منظم کے حضوریں حاضرہوکر لم یونیورٹی کا فران شاہی ( Charter) عطاکئے جانے کی استدعا کی جائے ورحقیقت یہ ابسی عظیم الشان تجویز تھی کہاس نے مدتول کی آرزو میں ایک ہازہ جان ڈال دی اور تمام ہندوستان مے مسلمانوں میں روح بھونک دی۔اس کے بعد ہی ہز <sub>ا</sub>ائینس سرآغا خاں نے بہتجو یز بھی کی بسطلوبه رقم فرائهم كرنے كى غرض سے تمام صوبجات كو وفدروانہ كئے جائيں اسى سلسلەيرىتمبير اختصار کے ساتھ یہ دکھانا ہے کہ صاحبزادہ آفتاب احمدخاں صاحب نے سلم یوپورٹی کی اسکیم کے کامباب بنانے میں کیاعملی حصّہ لیا اس آئیم سے اصل ڈو بڑے کام یہ تھے کہ اول سرایہ جمع لیا جاہے ادر معرور منسط سے یونیورشی کی باضابطہ اجازت حاصل کی جائے۔ ولیسے تو یونیورٹی سے لئے سرایہ مع کرتے رہنے میں صاحبزادہ صاحب کی گویا عمر ہی صرح

ہوگئی براے طرے عطبیات اور چندے فلل کرنے میں کامیاب ہوئے نیکن پہال پر ہم صرف صاحزادہ صاحب کی وہ جد وجد دکھاتا چاہتے ہیں جو انھوں نے بوروسٹی کے قائم ،ونے سے قبل سرایرفراہم کرنے میں ک۔ | چونکر سرسیدا حمد علیه الرحمته الی پنجاب کو "زنده دلان بنجاب" کها کرتے تھے اس لئے سب سے اول لاہور جانے کا ارادہ کیاگیا نکین خط و کتابت سے وہاں کے مسلمان راضی نہ ہموئے تب صا جزارہ اختاب احمدخاں صا دب ۲۸ رجنوری سال ہے۔ سال کا بروکو خور لامور گئے اور وہاں کے مقتدراصحاب کو آلمدہ کرلیا چنانچران کی دعوت پریہ وفد آخر فردری میں لاہور گیا جس میں ہز مائی نس آغا خان - نواب و قاد اللک - صاحب زادہ أفتاب احمدخال اور دوسرك اداكبن شامل تصع لاجوريس وفدكا ليس جوش اور وهوم استقبال کیاگیا که دیکھنے واکول کو وہ منظر کبھی نر بھولے گا ۲۴ فروری ملا ہی کو ایک عظیم الشالن ملسه ہواجس میں دولاکھ بیاس ہزار کا چندہ ہوا اور لا ہور والوں نے نابت کردیا كروه فى الواقع زنده دلان ينجاب بير- لا بورس وايس كرما جزاده صاحب في اعراض و مقاصد یونیورٹی برایک رسالہ لکھا اور اس کو طبع کراکر ایجوکشنل کا نفرنس کی طرف سے ہایت كثيرتعادين تام مك ين شائع كيا اس رساله سے مسلانوں بر نمايت كرا اثر جوا اور وه یونیورٹی کی ا مراد کی طرف منتوجہ ہوئے۔ اب یہ ضرورت محسوں ہونی کہ ملک کے بالسے بڑے مقامات میں محوزہ پونیورٹی کیلئے وہ خود جائیں چنانچہ لاہور سے بعدان کا سلسلہ شروع ہوگیا ذیل میں ان چند مقامت کی فہرست دی جاتی ہے جن کے جندہ کی رقوم معلوم ہیں۔ نام مقام تاریخ جلسه نام اراکین وفند رقوم چنده ماجزاره آفتاب احمدخال سهارنبور مرمايي سلافاع ٠ ، ہزار روسیر سارا چرمرموعلی خان و اجرممور آباد صاجزاده کی ایک لاکه ،

نام اراكين وفد نام مقام ستار یخ جلسه رقوم بينده تونظ (بلوجسان) ايرعل سلهايج صاحبراده ومحت أسداح مضال مولوي ك هم هزارردیس بسطير إزريز ويسولوي ميية سرفيها لزيا تمرث نياب وذا إلىكساسا برارة أفنا أحدفالها عاجراب به اید و اور يسبي حاسى محمد موشي خان بايون صا مزاده آنتاب احدفال ي رمني ١٩ بزار ٠ مهارا جرمر نحدیلی خال مهاجزاده آفتا احرخا ۳۲ برار ر يامني پر مرادآباد فانيور سارجون رر ۳۳ بنزار پر شاه جهانبور المستعبير ير ۱۲ بزار بر ان مقامات کے علاوہ صاحبزادہ آفتاب احمد خاب صاحب امرتسر والندهراور آگرہ کئے اور وہاں سے چندہ لاکئے ۔ان ونور کا اثریہ ہوا کہ مسلم یونیور سٹی کی تخریک تمام ملک میں کھیل گئی اور اپنے اپنے مقامات پر ہوگوں نے جلے کرکے بیندے کرنے فمروع کروئے جلسول کے لئے عمدہ تقریروں کے نمونہ کی ضرورت نفی صاحبزادہ صائب کی تقریر وں کی تام ملک میں وصوم تھی سرطرت سے ان کی تقریروں کی مانگ ہوئی وہ چونکہ کھھی ہوئی نہ تھی اس الے آپ نے یونیور سلی کے مقاصدادراس کی ضرور بات پرایک مفصل تقریر لکھی اور اس میں اس قدر زیادہ مسالہ جمع کر داکراسے دیکھ کر جواصیاب جاہیں اپنی تقریریں جلسوں مے لئے مرتب کرلیں صاحبزادہ صاحب کی یہ نمونہ کی تقریر مجھٹر صفیات برایک رسالہ ہیں جھاپ کر کا لیج کی طرف سے مکب میں تقسیم کی گئی حس کی وجہ سے اس مسئلہ میں بھری رہمانی کے ساتھ کا میابی ہوئی۔ سلمان اگرمطلوبر سرایہ جمع بھی کر لیتے تواس سے کیا ہوگٹا تقاجب تک کہ گوزمنٹ یونیورٹی کے قواعی۔ کے واسطے حدوجہد

( Consti tution) وصنوابط منظور نه کمرکه بتی اور

یہی وہ کروسی منزل نعمی حب کے مطے کرنے میں دوراندیشی قابلیت اور ہمّت کی صرورت تھی اس کوشش میں بڑے بڑے اثراشخاص کا ہاتمہ تھا۔ ہمیں اس ضمن میں یہ دکھانا ہے کہ صاحبزادہ صاحب کی مرسرا ورحسن سمی کا اس کی کامیابی میں کیا حصّہ رہا۔

مسلم ونیورسی کا کانسٹی تیوش یونیورسی کا کانسٹی تیوش یونیورسٹی کا کانسٹی تیوشن کی کانسٹی ٹیوشن کیٹی میں شرکب ہوئے

جس کے صدر مہارا جرصا حب محبود آباد تھے بوئکہ کمیٹی سے مبسہ میں نہایت اہم معاملات طے بونے والے تھے اس کئے نواب وقاراللک نے خصوصیت کے ساتھ صاحبزادہ صاحب سے خواہش کی تھی کہ وہ ضرور شرکی ہوں ۔ کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کے ممبران ، ہز ہائی نسس سے خواہش کی تھی کہ وہ ضرور شرکی ہوں ۔ کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کے ممبران ، ہز ہائی نسس سراغا خال نے نا مزد کئے تھے اس کمیٹی کے سکریٹری شمس العلار ڈاکٹر سیدعلی بگرامی امردی) تھا اور تھے طواکٹر بگرامی صاحب نے مجوزہ سلم بوئیورٹی کے کانسٹی ٹیوشن کا مسودہ تیار کیا تھا اور اسی مسودہ یراس طسم میں غور و بحث ہونے والی تھی ۔

اس جلسہ ہیں مبران کہیٹی کو ہڑائی نس سرآغا فال کی ایک جٹی برغور کرنا تھا جو ڈاکٹر بلگری کے نام موصول ہوئی تھی اس ہیں ہڑائی نس آغا فال نے چند مشورہ دیئے تھے جن کے مطابق مسلم یونیورسٹی کا کانسٹی ٹیوشن تیار کیا جا تا ہجلا مشورہ یہ تعاکم یونیورسٹی کا کانسٹی ٹیوشن تیار کیا جا تا ہجلا مشورہ یہ تعاکم یونیورسٹی چانسلہ وائسرائے ہند بنائے جائیں اور ان کو ویٹو (veto) کا اختیار دیا جائے تعنی یونیورسٹی کے جانسلہ کو وائسرائے ہند بنائے جاہیں مسترد کردیں جہال تک اس مشورہ کا تعلق تھا کمیٹی کے سب اداکین نے اس شرط کو شطور کردیا تھا لکین صاحبزادہ صاحب نے اپنا فرض سمحماکہ اس مشورہ کے مان لین نے اس شرط کو شطور کردیا تھا لکین کے سامنے بیان کویں انھوں نے کہا کہ اگر وائسرائے یونیوبٹی کے چانسلم کر دئے گئے تو بھرگون سے وہ اختیارات جو ہندوسان کر دسری یونیوبٹی کے بوانق ماصل ہیں بچانا دشوار ہوگا بعنی کی دوسرے الفاظ میں وائسرائے کو جملہ اختیارات عال ہوجائیں گے اس ضمون پرصاحبزادہ صاحبر دوسرے الفاظ میں وائسرائے کو جملہ اختیارات عال ہوجائیں گے اس ضمون پرصاحبزادہ صاحبر دوسرے الفاظ میں وائسرائے کو جملہ اختیارات عال ہوجائیں گے اس ضمون پرصاحبزادہ صاحب

بہلے ہی ایک حیثی لکھ چکے تھے جس کی ایک نقل وہ ہز ہائی نس سرآغا خال کو بھیج چکے تھے لیکن اوحود اس کے کانسٹی ٹیوٹن کمیٹی کے اس جلسہیں ہز ہائینس سرآغا خال کا یہ مشورہ منظور کرلیا گیا بعنی یم که وانسرائے سلم نونیورٹی کے جانسکر ہول ادر اُن کو' ویٹر اُن کا اختیار دیا جائے هز لائن*ن سرآغا خال نے پی*کھی مشورہ دیا تھا کہ چانسلر کو بیراختیار بھی دیا جائے کہ یونیور مٹی کی حکمراں جماعت کے بعض اراکین کو دائسرائے نامزد کیا کریں ۔ وائس جانسلر بھی دی مقرر لیا کریں اور پروفیسروں کا تقرر بھی وہی کیا کریں سکین ہز ہائی نس سرآغا خا**ں کے**ان مشور و کو کمیٹی نے منظور نہیں کیا اس کے بعد داکٹر سیدعلی بگرامی کے مسودہ کانسٹی ٹیوٹن پر کیٹ شروع ہوئی ادر بہت سی صروری با تول سے اتفاق کیا گیا نکین آخری اوقطعی فیصلہ کے لئے آئندہ مئی کا مبینہ مقرر جوا اور یہ تجویز ہوئی کہ ایک خاص کیٹی مقرر کی جائے جس کے اراکین سهاداجه صاحب محموداً با د، نواب و قاراللك ، طواكثر سيدعلى بلكرامي، و اكثر ضياء الدين احمه و اور صاجزادہ آفتاب احمدخاں ہوں آوریہ انتظام کیا جائے کہ ماہ مئی کے پہلے ہفتے میں مقام تنمایہ اراکین سربار کورٹ شِلر ممبر تعلیمات گورنسنٹ ہند سے ملاقات کریں اور یہ معلوم کریں کہ وائسائے المرونيورس كى طرف سے كيا خيال ہے حب يه معلوم جو جائے تو كانسٹى ليوش كامسودہ جلہ اراکین کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کو بھیجا جائے اس کے بعد آخری اور تطعی فیصلہ کی غرض سے اومئی میں کانسٹی ٹیوش کمیٹی کا اجلاس کیا حائے واقعہ یہ تھاکہ یہ کام سب سے زیا وہ مشکل تھا کہ لورنسنٹ ادر توم کے نقطہ خیال کو ملحوظ رکھ کر یونیورنٹی کے تواعد وضوابط اور قانون کو بنایا جا یونیورشی ایکٹ کا ایک مسودہ ڈاکٹر سیدعلی بلگامی نے کانسٹی ٹیوٹس کمیٹی کو بھیجا تھا اس ایکٹ کے متعلق ۱۵-۱۱ ایریل سال 19ء کو جلسر کیا گیا اورغور و بحث کے بعداس مسودہ میں بہت سی تبديليان كي كيكن تعكن صاحب او يه تبديل شده مسوده ممي بسند نه تعاكيونكهاس بي نهایت ضردری فروگذاشتین تعیین اس لئے خود صا عبزادہ صاحب کو ایک مسودہ تیار کرنا پڑا۔ مله کی میملی کا نفرنس | ۱۰ مئی سلافیاء کو صاحبارده صاحب نواب و قارالیاک اور

واکر منیا رالدین احد صاحب علیگرده سے شمار کو روانہ ہو کے تاکہ سر بارکورٹ شیار ممرتعلیمات سے تبادلہ خیالات کریں ۔ بیرمعاملہ اہم تھا کیونکہ ابھی کب بیمعلوم نے تھاکہ مجوزہ مسلم یونیورسلی کی طریت سے گورٹمنٹ کا خیال کیا تھا اسی لحاظ سے صاحبزادہ صاحب نے انچھی طرخ سے تیاری كرلى تعى وه اامرئ سلافار كوشماريني مهالاجر صاحب محموداً بادشمارين يبلي سي موجود تص شمله بنجتے ہی کانسٹی ٹیوشن سے متعلق بیلے آبس میں مشورہ ہوا اور ۱۹۲۸می کوعلی الصباح صاحبرادہ صاحب نے كانسى ٹيوش كے متعلق كيے نوٹ كھے اور أيك بے سربار كورث تبارس سال كين ملے سطرشارب بھی موجود تھے جو پہلے مشرتی بنگال میں سرشة تعلیمات کے اوارکٹردہ یکے تھے اوراب صیغہ تعلیم گویننٹ آن انڈیا کے انڈر سکریٹری شقے سب سے پہلے صاحبزادہ صاحب نے ایک تقریر کی فس میں یونیورٹی کی تحریک کی وضاحت کی اورسلمانوں سے موجودہ تنزل کے وجوہ اور ان کے واسطے اعلی تعلیم کی ضرورت اور قومی یو بیور طی قائم کرنے کی تجویز نہایت شرح وسط کے ساتھ بیان کی علیکڑھ کا لیے نے جو کھ ترقی اس وقت تک کی تھی اس وقعیل کے ساتھ بیان کیا اوراس کی بنار پر یونیورٹٹی قائم کرنے کا استفاق ٹابت کیا۔منجلہ دیگرامور کے صاحبزادہ صاحب نے یہ مجی کہاکہ سلمان اپنی جداگانہ یونیور سلی اس دجہ سے چاہتے ہیں لہ وہ نرسی تعلیم کی منرورت کو بہت زیادہ محسوس کرتے ہیں حس کا انتظام ہندوستان کی دیگر یونیور شیوں میں نہیں ہے آپ نے بد مجمی فرایا کہ مسلمان نہی تعلیم بالغصوص اس وجرسے چاہتے ہیں کہ بغیراس تعلیم سے آزا دا ور کمل تعلیم نہیں ہو سکتی ہے دوسری یونیور شکیول کو مسلمانوں کے مرض سے علاج کے لئے ناکا فی بٹاتے ہوئے صاحبرادہ صاحب نے لارڈ کرزن کے اس شہور معوله کا حوالہ دیاکہ "مسلمانوں کو اُبعارف اور ترتی دینے کے لئے مصنوعی کلیں تیارنہیں کی جاسکتی ہیں۔'

صاحبزادہ صاحب کی یہ تقریر اس قدر مفصّل اور سیدط مقی کہ کا نفرنس کی ہداوان شست اس کے داسطے کا فی نہ ہوئی اور لینج سے بعد جوسر بار کورٹ بٹلر سنے اراکین کو ویا تھا پھرسلسلہ تقرير شروع موا جب يه تقرير ختم موئى توسر إركورث بالرف كماكه سا جزاده صاحب في ابنى تقرمیمی جو بو باتیں بیان کی ہیں ان کی کمل یاد داشت بیش کی جائے تاکہ رائے کا اظہار كيا جاسك صا جزاده صاحب نے كہا" ہم نے ايك مسوده تياركيا ہے جوكل بين كيا جائے گا" جب اراکبین سرلادکورٹ بٹلر کے دفتر کے کمرے سے باہرائے تو نواب وقاراللک سنے صاجزاده صاحب سے کہا۔" آفتاب احمدخال ذراجھک جاؤ" صاحبزادہ صاحب مجھک گئے نواب وقارالكك نے صاحبزادہ صاحب كى ييتيانى جوم لى يرشوت تھا اس اضطرارى الركاجو نواب صاحب کے قلب بر صاحبزادہ صاحب کی قابلیت اور تقریر سے بڑا تھا۔ صا مبرادہ صاحب اپنے روزنامچمیں لکھتے ہیں اواب وقارالمکک کے اس اظہار محبت اور قدر دانی پر میں حیران رہ گیا ایسا معلوم ہوتا ہے کہ میری ناچیز نفر پر کا نواب صاحب پر ایسااٹریژا کہ اُن سے ضبط نہ ہوسکا اور اُسی اضطرار کی حالت میں انھوں نے میری پیٹیا ہی کو بوسه دیا" رات کے برے حصتہ میں صاحبزادہ صاحب نے کانسطی ٹیوش کے مسودہ پر میرغور كيا ١١١ سى كوكياره بي الكين سرادكورط طلرت بلا ادركانسي فيون اور اكيط كاسود بیش کئے یہ مسودے جوابتدا ہی ہیں لکھے گئے تھے اور کانسٹی ٹیوشن کمیٹی ہیں پہلی د فعربیش ہوئے تھے دراصل ناممل اور ناقص تھے اور اب صاحبزادہ صاحب کو از سرزو لکھنے پڑے تھے چنانچہ اس وقت جومسودے سر ہار کورٹ مٹلر کے سامنے بیش کئے گئے وہ صا مبرادہ صاحب ای کے لکھے ہوئے تھے۔ سربار کورٹ طبلرنے مسودول پر ایک نظر والی اور کہا "اس بات سے توہیں جیرت زدہ

سرزار تورت سبرے مسودوں پر ایک نظر دای اور کہا "اس بات سے تو ہیں جرت زدہ ہوگیا ہوں کہ تمام بڑے بڑے اختیارات تو آپ لوگوں نے خود لے لئے ہیں اور گور بننف کے واسطے بہت کم چھوٹا ہے "اور بھرسر بار کو رسط شبر نے ہر کرار کہا "ہندوستانی یونیور شیوں میں تو چانسلر کو بڑے بڑے اختیارات حال ہیں انشی فیصدی یونیورسٹی کے فیلو اور نیزوائس قو چانسلر وہی مقرر کرتا ہے ۔ یہی اختیارات چانسلر کو مسلم یونیورسٹی سے بھی طنے چاہئیں اسکے جانسلر وہی مقرر کرتا ہے ۔ یہی اختیارات چانسلر کو مسلم یونیورسٹی سے بھی طنے چاہئیں اسکے

جاب ہیں صاحبزادہ صاحب نے کہا ہندوستان کی پونیورسٹیاں قومی یونیورسٹیاں نہیں ہم کیکن سلم یونیورسی توقومی یونیورسی ہوگی بالا فرسر بارکورٹ شارنے کہا" اچھا میں آپ کےمسودات بہلے بنور پڑھ اول تو بھراُن پر بحث اور لحاظ کروں گا جنانچہ اس کے واسطے ١٦ مئی مقرّر کگئی۔ سما اور ۱۵مئی سلالا عکوسا جزاده صاحب نے ۱۱ مئ کے معرکہ کے لئے تیاری کی اورمسطر(مر) علی امام سے ملاقات کرکے یونیورسٹی کے متعلق جلبہ

سربار کورٹ فیلرسے گفتگو کے لئے صاحبزاده صاحب کی تستیاری

امور ان کوسمجھا دے اورسطر سیدعلی امام اس زمانہ میں گورسنسٹ آف انڈیا کے ممبرقانون تھے اور انھوں نے ضروری باتیں نوط کرلیں اکہ وائسرائے کی کونسل ہیں جیب معالمہ بیش ہو تو وہ اُل ر يورث بيش كرسكيس-

دارمتی کی رات کو سر بار کورٹ مبلرنے وزر دیا جس میں صاحزادہ صاحب شر کی ہوئے اور فونمیں مسٹر رسر) علی امام مسٹر حنکنس ہوم مبراور سربار کورٹ بٹلر کے انڈرسکر شیری مسٹر شاري مهادا جه صاحب محمود آباد - نواب وقادالملك - داكشر صنيار الدين احد صاحب بهي شركي تھے سرار کورٹ طبلر نے مسلم یونیورٹ کانسٹی ٹیوشن بربجث چھیٹری جس میں مسٹر جنکنس اور مسرعلی امام نے می حصرایا سرار کورط مرازویہ کہتے تھے کہ کورمنط کوزیادہ اختیارات دیے جائیں نیکن صاحبزادہ صاحب اس کے خلات تھے اور اختلات کے دلائل دیتے جاتے تھے سٹرعلی امام نے صاحب زاوہ صاحب کی رائے سے موافقت کی اور مسٹر دنکنس کی رائے بین ہین تنی آخرنتیجہ یہ ہواکہ صاحبزادہ صاحب نے جو وہ چاہتے تھے قریب قربیب مال کربیا سرارکور شلمنے اس بات پر بہت زوردیا کہ پروفیسون کے تفریکا اختیار چانسلر کو دیا جائے وہ اس پر بھی زور دیتے رہے کہ تمام اعلیٰ اختیارات سینٹ (s enate) کو دیئے جائیں اور کورط (Court) کی محلس صرف نمائشی ہو۔ ۱۲ یکے شب یک یہی بحث ہوتی رہی جب خصت ہونے لگے تو مہادا جہ صاحب محمود آباد نے سرا دکورٹ ٹبلرسے کہا کہ کل کے جلسہ میں مسطر

نبکنس اور مسٹر علی امام بھی شرکی کئے جائیں سر ہار کورٹ ٹبلر نے یہ بات مان بی ان دونو سے بڑی مدد طفے کی توقع تھی کیونکمسلم بونیوسٹی کے بیردونوں مامی نفے۔ ١١/مئى كوحب قرار داد سربار كورث طبلرك دفترمي جمسك كياره بح كالفرنس شروع دوئي صاحزادہ صاحب نے تمام دشواریاں تفصیل کے ساتھ بیان کیں جو سرہار کورط طبلر کی سمجہ میں اتھے طرح آگئیں اور وو گھنٹ کے ساحشر کے بعد جلہ اسورے ہو گئے۔ حانسلمے اختیارات | اصل مورکہ کی بات اختیارات تھے جو چانسلر کی حیثیت سے وانسرائے کو دیئے جانے کو تھے اس مباحثہ میں یہ طے ہواک ملیکاڑ کے موجودہ قواعد و منوابط کی روسے سرسید علیہ الرحمۃ نے جو اختیارات لوک*ل گوزنمنٹ ک*و دینے منظور کئے تھے وہ سب اختیارات مسلم یونیورٹی کے چانسار کو دیے چائیں صاحزادہ ساحب نے اس بات پر معبی رضامندی ظاہر کی کہ کانسٹی ٹیوش کمیٹی کے سامنے یہ بات بیش کی جائے گی کہ جلہ تقررات میں جن کا برونیسروں سے تعلق ہوگا چانسلرسے منظوری مال کی جائے لیکن اسس موقع پر نواب و قارالکک بہاور مضطرب تھے اور آبادہ تھے کہ پر وفیسروں کے علاوہ ہی جما تقرّرات یانسلر کی منطوری کے تابع کردئے جائیں اس سے صاحبرادہ صاحب نے فوراً اختلاف کیا اور صرت پر وفیسرول کی منظوری تک چانسلرکے اختیارات محدود رکھنے کو ترجیح دی سرہارکورٹ کیا اس پرممصرتھے کہ دائس چانسلرکے تقرر کی منظوری کا اختیار چانسلر ہی کو دیا جائے یہ وہ اختیار تفاجر کانسٹی ٹیوش کمیٹی بہلے سے چانسلر کے لئے منظور کر کھی تھی لیکن ما دبزادہ صاحب نے کہاکہ برمعالمہ معنی کانسٹی شیوشن کمیٹی کے سامنے بیش کیا جائے۔ | کیا شبہ ہوسکتا ہے کہ اس مرحلہ یک - صاحبزادہ صا صاحبزاده صاحب کی دوراندیثی

کانسٹی ٹیوشن کی ترتیب محمود آباد پنیج اور سلم یونیورسٹی کے کانسٹی ٹیوشن کی ترتیب

سی برابر مسروت رہے ۔ محود آباد ہیں نواب و قادالملک ۔ مولوی عزیز مرزا صاحب اور ڈاکٹر منیارالدین احمد صاحب بھی موجود تھے نواب و قادالملک کی دائے تھی کہ ہرایک بات جماعت فیتنظم منیارالدین احمد صاحب بھی موجود تھے نواب و قادالملک کی دائے تھی کہ ہرایک بات جماعت فیتنظم کے اختیاریں دی جائے اور جہال تک ممکن ہواسٹاف کو کم اختیارات دئے جائیں سیسکن صاحبزادہ صاحب کو اس سے اختلاف تھاکیو بکہ ان کو تقیین تھاکہ یہ پالیسی آخر میں خطر ناک نابت ہوگی ۔ ۲۰ جولائی سال فیاء کو آخر کاریہ مسودہ کمل ہوگیا اور سے ہواکہ اب یہ طبع کیا جائے اور کارسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے اور کارسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے اور کارائست کو کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے اور کارائست کو کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے ۔ دیر کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے ۔ دیر کارسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے ۔ دیر کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کیا کو کی کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے کی کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کیلوں کی کیوشن کی کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کی جائے کی کو کی کو کانسٹی کی کی کی کی کو کی کی کانسٹی ٹیوشن کی کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کی کو کی کیوشن کی کیوشن کی کیوشن کی کو کانسٹی ٹیوشن کی کیوشن کی کیوشن کی کی کیوشن کی کیوشن کی کیوشن کی کیوشن کی کانسٹی ٹیوشن کی کیوشن کی کانسٹی ٹیوشن کی کیوشن کیوشن کیوشن کی کیوشن ک

حبس میں آخری فیصلہ کیا جائے۔

كانسطى شيوش كميثى كاانعقاد

م می یون می ماراجه صاحب محمودآباد نے نہایت فراخدنی سے میزبانی کی -۱۰را آست سے ۲۰ راگست تک کمیٹی کی برا بر کارروائی ہوتی

ا الست العلم كوكانستى وشركميتى كاراكين لكهفت

رہی - دن رات کانسٹی ٹیوشن کے مسودہ برغور اور بحث ہوتی رہی ہندوستان کے مختلفت صوبجات سے ٹیس مبرآئے تھے اورسب ہی اس قوی کام میں اتحاد، انہاک اور نیک نیتی

صوبجات سے ٹین مبرآئے تھے اورسب ہی اس قوی کام میں اتحاد 'انہاک اور نیک نیتی سے کام کررہے تھے بالآخر جلہ امور اس طرح طے ہوئے کہ سب اداکین نے اپنا اطینان ظاہر

کیا اور ۲۰ راگست کو سب کام ختم ہوگیا۔

اس مبسہ کے صدر مہارا جہ صاحب محود آباد تھے اُن کے سلیقہ استقلال اور اخلاق کا سب پر انٹر ہوا اور مہارا جہ صاحب کی قدر و منزلت دلوں میں بہت بڑھ گئی سلم پونیورسٹی کی تجویز میں ہہت بڑھ گئی سلم پونیورسٹی کی تجویز میں ہر پہلوسے مہارا جہ صاحب نے مبس طرح علی حقہ لیا وہ اپنی مثال آپ تھا۔
مٹملہ کی بہلی کانفرنس میں سر ہار کورٹ شبلر کے سامنے یہ طے ہوا تھا کہ پر وفیسرول کا تقرر کویں توجا ہور سے طور پر ٹرسٹیوں کے ہاتھ میں نہ رہے بلکہ جب وہ کسی نئے پر وفیسر کا تقرر کریں توجا ہوں

كواطلاع دين اور أكر چانسلرايسے تقرات مناسب خيال نهرست تواست امنظور كرد مينز كا ادْتَميا ربوً دُا نَبِكِن بربُهُو سر إِرُ أَهِدِ بيعِي شَهِلِمِيتُهُ مِهادا مِدعموداً إِذْ كُوكُوعا كم واضل يحير يغيّ و وجعه اسًا اختیارک اگروہ منا سب نیال کرے تو تقرر نامنطور کردے بیٹد بیرہ اُبین ہے بند پانسر کو يد انتيار بونا جائية كدده يروفيسركا تقررابداسى سے خودكرے ين فيدجب يد معالم لكفنكى تذكرو میٹنگ میں بیش ہوا تو یانسلر کو ایسا اختیار دینا سناسپ معلوم نہ ہوا یس کھنٹو سے علمہ میں پر سطے کیا گیاکہ چونکہ دفعہ ۱۔کی روسے چانسلوکو خاص شرائط کے ساتھ پر دفیہ سرکا تقرر نامنطور کردیٹے کا اختیار کانسٹی ٹیوشن میں دیا گیا ہے اس لئے اب ضرورت نہیں ہے کہ یانسڈر کو" ویڑو" بعنی کل کارروائی کائندم کردینے کا اختیار دیا جائے کانسٹی ٹیوٹن کا وہ مسودہ جو مکھنؤ کے جلسہیں یاس ہوا تھا اب سربار کورمٹ مبلر کو بھیجا گیا اور مہاراجہ صاحب محمود آیاد نے جملہ مبران کانسٹا ہیں كمينى كو شلم آنے كے كئے معوكيا تاكة تطنى طور بر سر باركورط شبلرسے معالم سطے كيا جائے۔ ۲۲ رستبر اللفائم كو صاحبزاده صاحب شلمه پنيچ اور وبال يه معلوم بواكه جوممبر شلم مي موجود تھے اُن کی یہ رائے تھی کہ تقرر کے معاملہ میں سر ارکورٹ طبلر کی رائے کا اتباع کیا جائے صاحبزادہ صاحب کو بیر معلوم ہواکہ مہاراجہ صاحب محمود آباد کی بھی بہی رائے تھی۔ سا استمرکو جلسہ شوری کیا گیا جس میں ما جزادہ صاحب نے دکیما کہ اداکین کی اکثریت اس بر آماده تقى كر كور منت كى خوابش مان لى جائے اوران اركين كواب اس بات كامطاق لى ظائر تقا كم ككفئؤك جلسمي وه كيا طے كريكے تھے۔ يہ مالت ديكه كر صاحبزاده ما دب في إنى تقريريں مدّل طریقیر سے اراکین کو بتا یا کہ اسٹان کو قطعی طور پر افتیار میں رکھنے کی اشد صرورت اور صلحت ہے ورن تقرر کا اختیار گوزننط کے ہاتھ یں جلے جانے سے اسطاف پر دوسرا اثر پڑے گا۔لیکن ظاہرہے کہ تنما صاحزادہ صاحب کیا کرسکتے تھے جبکہ اراکین کی اکٹریت پہلے ہی اپنی رائے قائم ار جکی تھی تاہم صاحبزادہ صاحب کی کومشش اور تقریبے سے اتنا تو ہوا کہ اراکین نے اس بات سے اتفاق کیا کہ چونکہ اُسی دن سربہرکو سربار کورٹ ٹبلرسے ملاقات ہونے کو تھی اس لئے

اس وقت انھیں کوئی صاف جواب نہ دیا جائے بلکہ پہلے یہ دیکھا جائے کہ وہ چاہتے کیا ہیں اس کے بعد دوسرے دن کے جلسمیں صاف جواب دیا جائے۔

ساڑھے تین بجے سب بہرکو سر ہارکورٹ شبلرسے اراکبی مطے - دوگونڈ کیانفرس رہی اور سر ہارکورٹ شبلرنے گورنمنٹ کے تعلق اور اختیارات کی وضاحت کی - اراکین نے سب باتیں نوٹ کرلیں اور یہ پہلا جلسہ ختم ہوا ۔

۲۲۷ رستمبرکو اراکین نے بھرائی جلسہ شوری کیا جو یا نئے گھنٹہ تک ہوتا رہا اس میٹنگ یں اکثریت کی یہ دائے تھی کہ تقرر پر وفیسوں کے بارے میں گورنمنٹ کے اختیار کو مان لیا جائے الکین صاجزادہ صاحب ہی اصرر کرتے رہے کہ جو کچھ گورنمنٹ مائلتی ہے وہ سب ایک دم دینے پر ہرگز رضامندی منہ دی جائے اور پہلے اُن اراکین کانسٹی طیوشن کمیٹی سے دائے لی جائے جو اُس وقت شملہ میں موجود نہ تھے گرصاحبزادہ صاحب کی اس دائے کو اکثر بیت نے نہیں مانا بالآخر ووظ سائے گئے تو نواب وقادالملک بہا در خاموشی کے ساتھ علیمہ ہوگئے اور کسی طرف ووظ نہ دیا صاحب کو صرف تین ووظ مولانا محمد علی، مولوی عزیز مرزا اور مسلم نبی اللہ کے دیا صاحبزادہ صاحب کو صرف تین ووظ مولانا محمد علی، مولوی عزیز مرزا اور مسلم نبی اللہ کے طے الینی شکست پر بھی صاحبزادہ صاحب نے اراکین کو یہ مان لینے پر مجبور کیا کہ سر پارکورٹ طبار کے سامنے بحث شروع ہوئے سے پہلے جاسمیں صاحبزادہ صاحب کو تقریر کا موقع دیا طبار کے سامنے باکہ سر پارکورٹ طبار اس بات پر آمادہ کئے جاسکیں کہ گورضٹ پر وفیسوں کے تقرر کے صاحب اللہ پر نظر نانی کرے۔

دوسرے دن کے جلسہ میں سر پارکورٹ ٹبلر کے سامنے صاحبزادہ صاحب نے پون گھنٹہ تقریر کی اور کہا کہ تقریر کی اثر اراکین پر بھی ہوا اور اس کا نتیجہ یہ ہواکہ مہارا جہ صاحب محمود آباد نے سر پارکورٹ ٹبلرسے وہی درخواست کی جو صاحبزادہ صاحب نے کی تھی اور نتیجہ یہ ہواکہ باد جو دکیہ ممبروں کی اسٹریت اس بات پر آبادہ تھی کہ پر وفیسروں کے تقریر کے اختیارات کورنمنٹ کو دیدئے جائیں اکٹریت اس بات پر آبادہ تھی کہ پر وفیسروں کے تقریر کے اختیارات کورنمنٹ کو دیدئے جائیں

یرمسکارنظر ان کے لئے ملتوی کر دیا گیا اور پھیلے دن کی ناکامی کے بعد اس روز صاحبزادہ حسام

اس کے بعدگور نمنے میں مجوزہ مسلم بونیور سلی کے مسلم پرغور ہوتا رہا۔ مشرعلی امام نے جو واکسرائے کی اُنظامی کونسل کے ممبر تھے یونیور سلی کے مشعلت برا برکوششش جاری رکھی دلتی کہ دہلی

میں آل انڈیا مسلم ایجوکیشنل کانفرنس کا وقت آگیا اور ہم رسمبرسلا الذیر کے اجلاس میں سر ہار کورٹ شبلز مسطر علی امام اور مہارا جم در مجنگہ شرکی ہوئے۔ سر ہار کورٹ شبلراور مسٹر علی امام نے سلم بونیورشی

کی تائید میں جو عنایت اور کوشش کی تھی اس سے لئے شکریہ کا ایک رزوبیوش پاس کیا گیا حب صاحبزادہ صاحب شکریہ کے متعلق اپنی تقریر کی توسر بارکورٹ مبلرنے ایک تقریر کی

جس ہیں صاف الفاظ میں کہا ''آپ کو مسلم یو بیورسٹی ضرور طے گی بشرطیکہ آپ مطلوب رقم حجہ کرلیں نواب وقارالملک اور صاحبزادہ آفتاب احمد ضاں میرے دوست ہیں اور مہاراجہ صاحب محمود آباد

وب وفار ملک اور طلا ہراروہ اساب اور طال میرط دو سعت ہیں اور مہار باجہ صاحب ووابا میرے بھائی ہیں"اسی اجلاس میں مہارا جہ صاحب در بھنگہ کی طرف سے مسلم یونیورسطی نسٹ

کے لئے تیس ہزار روپیہ جندہ کا اعلان موا۔

سکریطیری شب سے انکار وقاراللک نے آخراللاء میں یراعلان کیاکہ وہ اسجنوں

و دار ملک سے ہر میں اور علالت آزیری سکر شری کے عہدہ سے علیحدہ ہوجائیں گے۔
سال فارہ کو بوجہ بیرانہ سالی اور علالت آزیری سکر شری کے عہدہ سے علیحدہ ہوجائیں گے۔
صاحبزادہ صاحب نے جس وقت یہ اعلان دکیعاان کے دل پر بڑا اثر ہوا اور ان کو اس مسکلہ
میں نہایت تردّد پیدا ہوگیا ایک طرت تو وہ یہ دکیھتے تھے کہ فی الواقع نواب صاحب اپنے عہدے
کے فرائض انجام دینے کے قابل نہیں رہے دوسری طرت جب وہ ید کیھتے تھے کہ مسلمانوں میں
معطالرجال ہے اور کوئی دوسرانتخص ایسا نظر نہیں آتا تھا جو اس عہدہ کا کام براحس وجوہ انجام
دے سکے بہرحال طرسلیوں کے سالانہ طبسہ کی تاریخ قریب آگئی اس سے دو دن پہلے بعف شرطیوں
نے صاحبزادہ صاحب سے اصرار کیا کہ وہ اس عہدہ کو قبول کرلیں اس بارسے ہیں سرسے یہ

عبدالرؤف صاحب کوبہت اصرار تھا نہین انھول نے صافت انکارکر دیا آ نر ۱۲۰ بڑرای سٹسائلاء لو مہدی مشزل میں مبلسہ ہوا۔اصل سوال نواب و قارالملک سے استعمٰیٰ کا بنیش جما ، اللہ سٹی احرر ررہے تھے کہ کچید دنول اور نواب صاحب علیدہ نہول کیونکد مجوزہ سلم یونیورٹ کا اہم مرسلہ ساسنے تھا۔ حاضرین سے امرار پر نواب وقارانکک سے اس شرط پر اپنی رسا مندی طا ہر کی کہ کام لرینے کو ٹرسٹی صاحبان کسی و وسرسے شخص کو نا مزد کر دیں جو آ نریری سکر پٹیری کا محنت طلب کام انجام د ایکرسے اس پرمولانا محد علی نے تجویز بیش کی که معاجزادہ آفتاب احد فال سے بہزائن انجام دینے کی در خواست کی جائے سرمیدعبدالرون نے اس تجویز کی برزور تائید کی ادراس طبح دوسرے طرسٹیوں نے بھی تائید کی نیکن صاحبزادہ صاحب نے انکار کردیا۔ حبب صاحبزادہ صا ی طرف سے بایوسی ہوگئ تو یہ تجریز بیش کی گئی کہ انواب بہا درسر) محد مزّمِل اللّٰہ فال اس کام ے لئے متخب سمئے جائیں اور ان سے ساتھ علی کام کو ایک طرسٹی اور نامزد کیا جائے اور وہ <sup>ا</sup> صاحبزاده آفتاب احمدخال جول تمكن صاحبزاده صاحب سن اس كومعي منظور نركيا مصاحبزاده صاحب کا برانکار اس دجہسے نہ تھاکہ وہ کا لیج کی فدست سے گریز کرتے تھے بکتہ دہ بغیر سی عہدہ کے بھی کا لج کا کام کرنے کو تیار رہتے تھے اُن کا ایکار صرب اس دجہ سے تھا کہ مروه اس بات كوسجعة تف كرنواب وقارالكار، اين جكر بركام كريف كي واسط دبن اصل کو نامزد کریں محے وہ وہی موں محے جن کی بابت پیلے سے شہرت ہو کی تھی اور ان حالات یں وہ نواب صاحب کی مرضی کے خلاف کام کرنا نہیں چاہتے تھے چنانچہ اسی مبلسیں اس واقعه كا أطهار هوگيا جب وقت يه تجنث بيش تعي نواب و قاراللك ايني جلّه به كموري. ہوئے اور کہا" میں نے ہزائی نس سراعا خال کو آیک جیٹی مکسی تنی کہ اب میں اپنے عبدہ سے ستعنی ہونے والا مول کیونکم بوجہ المعنب بیری اور اپنی صحت کی خرابی کے مزیری سکریری سے ڈائف ادانیوں کرسکاتا ان مجلم پر امزدلی سے متعلق میں نے ہربائی نس سراغا خال کو دو ام بھی لکھ بھیج منے کہ ان میں سسے ایک کا انتخاب کرایا جائے ایک نام تونواب جامی

محداسیات خال صاحب کا تھا اور دومرا نام مولوی محد عزیز مرزا صاحب کا تھا نہیکن مزرائن سراغا خال نے براہ راست مجھے کوئی جواب نہ دیا البتہ انھوں نے مولوی عسزیز مزا صاحب کو ترجیح مزا صاحب کے جس میں انھوں نے مولوی عزیز مرزا صاحب کو ترجیح دی سے کہ وہ آخریری سکریٹری کئے جائیں ۔ یہ کہ کر نواب وقاد الملک نے وہ اصاحبی ٹرسٹیوں کے سامنے بیش کردی نواب محدمزل اللہ خال نے جو نوار بحسن الملک کے زمانہ سے جوائنٹ سکریٹری کا کام انجام دیتے تھے نواب وقاد الملک کے اس طرعل کو کہ انھوں نے اس موقع پر ان کا نام فراموش کر دیا بہت محسوس کیا اور اپنی ضدمات کی شرح کرتے ہوئے نہا یہ شکایت آئیز البحدین کہا یہ میری فدمات کی تجویمی قدر دانی نہ کی گئی اور اب میں جوائنٹ سکریٹری کا عہدہ مرکز ہرگز منظور نہ کروں گا آخر کار بہی قرار پا یا کہ نواب مزل اللہ خال ہی سے کام کرنے کی درخواست کی جائے جنانچہ نواب صاحب نے یہ درخواست کی جائے وار الملک کا نام محمد اعزادی طور پر تا گئی ہ اور اس کے بعد واقعی طور پر بب درخواست کی جائے وار الملک کا نام محمد اعزادی طور پر قائم رہا اور اس کے بعد واقعی طور پر بب کام نواب محمد مزتل اللہ خال کرتے رہے یہاں تک کہ اسی سال میں نواب محمد اسی خال مار میں سے کام کو سے خال صاحب سکہ مرزل اللہ خال کرتے رہے یہاں تک کہ اسی سال میں نواب محمد اسی مال میں نواب محمد اسی مال میں نواب محمد اسی مال میں نواب محمد اسی صاحب سکہ میں صاحب سکہ میر مرتب سکہ میر میں سے کام خواب سکہ میر منتف ہوئے۔

ا ارجون سلالیاء کو صاحبزادہ صاحب لکھنؤ میں مسلم یونیورسٹی کی کانسٹی میوشن کمیٹی میں شرکیب ہوئے۔ یہ کمیٹی قیصر باغ میں مہاراجہ صاحب محمود آباد کے مکان

یر ہوئی بہت سے اراکین کمیٹی میں شرک تھے اصل بحث یونیورٹی کے تواعد (رگولیشن)
کے متعلق تھی جن کی بابت اخبار ول میں بہت کچھ اصل بحث اواعد کا سودہ ڈواکسٹسر
صنیاد الدین احمد صاحب نے تیار کیا تھا اور اس پر چاروں طون سے نکمتہ جینی ہورہی تھی تاہون کو بھی کمیٹی ہوتی رہی اور قواعد کے مسودہ میں بہت کچھ تبدیلیاں کی گئیں صاحب ادہ صاحب
نے اس پر زور دیا کم پہلے مسودہ رائے عامّہ حاصل کرنے کی غرض سے صرف شائع کردیا

نواب محداسحاق خال صاحب کوعبدہ سکرسٹری کا جائز ہے گئے ہوئے اہمی ایک ہفتہ سے زیادہ ترت نہ گزری تھی کہسلم ایونیوسٹی کے متعلق کو زمنے ہندگی ایک

مسلم یونیورسطی کے متعلق گورنمنٹ کی یالنیسی

چھی موصول ہوئی اس پر غور کرنے کے لئے لکھنؤیں ارا آست ساالیا کو ایک جلسہ منعقد ہونے والا تھا صاحبزادہ صاحب اس زمانہ میں اپنے منجعلے بیٹے شہزاد احدخال کو جو والایت جاہے تھے خدا حافظ کہنے کے لئے سبئی گئے ہوئے تھے لیکن اس حبسہ کی اسمیت کا خیال کرتے ہوئے عین وقت پر ککھنٹو بہنچ گئے اور ۱۱ را گست کے جلسہ میں شرکی ہوئے ممبر تعلیمات کی جوجھی زیر بحث تھی اس کا گب لیاب یہ تھا۔

ا-سکرٹیری آف اسٹیٹ نے یہ طے کردیا ہے کریونیورٹی کو دوسرے کا لجوں کے الحاق کا اختیار نہ دیا جائے گا۔

۱۰ مجوزہ یونیورسٹی کا نام "علیگڑھ یونیورسٹی ہوگا" مسلم یونیورسٹی نام نہ ہوگا۔
۱۷ وائسرائے یونیورسٹی کے چانسلرنہ ہوں گے گرجہ افتیارات وائسرائے کو برحیثیت چانسلر دے جانے تجویز ہوئے ہیں وہ افتیارات گورشنٹ آف انڈیا ( وائسرائے براجلاس کونسل) کو دئے جائیں گے۔ ٢٠ - شرستيان يونيورش كى كونسل مين كورننت كى بعى نمائندگى موكى -

۵ - سکریٹری آف اسٹیسٹ کو یہ اختیار ہوگا کہ یونیورٹی کی اسکیم میں تبدیل و ترمیم کریں۔

صاحبرادہ صاحب کو یہ تھی معلم ہوا کہ ممبرتعلیات کی اس حقیقی سے اراکین کانسٹی شیون

لمیٹی میں نہایت جوش واشتعال پیدا ہوگیا تھا جس میں مسٹر(مولانا) محد علی مرحوم اور مسٹر مظرالحق مرحوم بیش بیش تھے۔صاحبرادہ صاحب کو گورنسٹ کی یہ پالیسی خود بھی ناپسند تھی

سکین اس کے ساتھ ان کو کانسٹی ٹیوٹن کمیٹی کا وہ طریقیر مخالفت جو وہ اُختیار کرنا چاہتی تھی

یسند نہ تھا۔ اُنھوں نے ۱۱راگست کے پہلے جسس میں اپنے خیالات بوری وضاحت سیمیش

كے مراکثریت كى به رائے تھى كە مخالفت ميں يوا مظاہره كيا جائے چنانچ مطرمح على نے حقيقى كا ايك مسوده لكعا حس ميس كورنمنط كى تجاويز سے صاف اختلات كيا اور لكهاكم معامله كا آخرى

فیصلہ یوٹیوسٹی کی مجلس تاسیس (یوٹیورٹی فوٹدیش کمیٹی) کے سپرد کردیا گیا ہے۔

مکھنو میں کانسٹی ٹیوشن کمیٹی ختم کرے سا راست کو صاحبزادہ صاحب علیگڑھ واس آئے

اور مجوزه يونيورسى كے متعلق علىكره انسى شيوط كربط ميں ايك مضمون شائع كيا جس بي أس یالیسی کی حمایت کی کہ بدون الحاق کے اختیار کے یونیورٹی کا چارٹر ( فرمان شاہی) ہے میا

جائے مسلم اخبار وں میں اس زمانہ میں یونیور طی کے متعلق نہایت برُروش مضامین شاکع ہوہے

تع اور جارول طرف ایک سکامه بریا تھا۔

ابتدا ك ستبرس صاحبزاده صاحب في ايك مضمون لكها حس مين أن غير دمددارا نه مفاين کی تر دید کی گئی تھی اور بتایا گیا تھا کہ جو کچھ یونیورٹی کی مبحث پر لکھا جائے وہ اعت ال اور متانت کےساتھ ہو۔

اللها الماع كاخر مبينے وہ مبينے تھے جبكه رياستائے یونیورسی فند اور جنگ بلقان ایستد بورش کی تعی اور ترک بنان نے ستد بورش کی تعی اور ترک

نہایت خطرناک جنگ میں مصرون تھے ۔نومبر میں حالات اور زیادہ تر دّ دخیر ہو گئے کیونکہ

اتحادیوں کے مقالمہ میں ترکوں کو پیہم ہزیمیت ہورہی تھی صاحبزادہ صاحب اپنے روز امیبہ میں کیستے ہیں۔

ایسی ہولناک خبروں کے لئے ہم تیار نہ تھے۔ ہڑخص کو ترکی افواج پر پورا اعتماد تھا نصومگا جبکہ چارسال سے مرکی میں آئینی حکومت ہے اصلاصیں کی گئی ہیں اور نوجوان یا رقی (ینگ پارٹی) کوششوں میں مصرون ہے۔ ان سب کے ہوتے ہوئے ٹرکی میں ایسے نتیج نہ ہونے چاہئیں تھے جیسے ہورہے ہیں۔ بلفاریہ کی فوج قسطنطنیہ سے ۲۰ میل قریب آگئی ہے اور اب ترک این جانوں کی حفاظت کی فاطر جنگ کر رہے ہیں۔ درحقیقت یہ جنگ صلیب اور اب ترک این جانوں کی حفاظت کی فاطر جنگ کر رہے ہیں۔ درحقیقت یہ جنگ صلیب اور ہلال کے درمیان ہے ۔ بوری کی تمام حکومتیں ان غیرمتوقعہ نتا بج پر خوشی کے شادیا نے بجائی ہیں برطاف اس کے تمام قریب کی تمام حکومتیں ان غیرمتوقعہ نتا بج پر خوشی کے شادیا نے بجائی ہیں مسلمان ہیں برطاف اس کے تمام قریبائے اسلام پر آسمان سے بحلی گری ہے۔ ہندومتان میں مسلمان خون واضطراب سے بھرگئے ہیں مستقبل نہایت خوناک اور تاریک نظرات ہے جہاں نک خون واضطراب سے بھرگئے ہیں مستقبل نہایت خوناک اور تاریک نظرات ہے جہاں نک حس کے واسطے مسٹر محمد علی چیدہ جمع کر رہے ہیں یہ دس کے واسطے مسٹر محمد علی چیدہ جمع کر رہے ہیں یہ

"ہمارے علیکو کے طلبار نہایت جوش میں ہمرگئے ہیں۔ گوشت اور چاول کھانا انھوں نے ترک کردیا ہے اور اس سے جو کچھ بھی بجیت ہوتی ہے وہ طرک کے واسطے دیدی جاتی ہے ہم نے اسلامی ہالی ہیں مبسم کیا اس مبسمیں میں نے تقریر کی اور پانچ سو دس روبیہ نقد چندہ دیا نوجانوں کے دماغوں پر ایسا شدید اثر پڑا ہے کہ اب وہ یہ تجویز بیش کر رہے ہیں کہ پوہوئی فنڈ کاکل سمایہ طرک کو بھیج دیا جائے اور مسٹر محد علی نے مجھے اور دوسرے صاحبوں کو تار دے ہیں کہ ہم منظوری دے دیں اور یونیورسٹی کا سمایہ طرک کو بھیج دیا جائے ۔ یہ ہمی کہا جارہ ہے کہ یہ سمایہ بطور قرض ہی کے ترکی کو دیدیا جائے ۔ لیکن یہ طفال نہ خیالات ہیں دوسرے طریقیوں سے چندہ کیوں نہیں کرلیا جاتا مسلمان تو چندہ دینے کو آبا دہ ہیں مسلم یونیورسٹی کا طریقیوں سے چندہ کیوں نہیں کرلیا جاتا مسلمان تو چندہ دینے کو آبا دہ ہیں مسلم یونیورسٹی کا سمایہ طریقیوں سے چندہ کیوں نہیں کرلیا جاتا مسلمان تو چندہ دینے کو آبا دہ ہیں مسلم یونیورسٹی کا سمایہ طریقی کو بھیج دینے سے کہا جا کہ سمان تو چندہ دینے کو آبا دہ ہیں مسلم یونیورسٹی کا سمایہ طریقیوں سے چندہ کیوں نہیں کرلیا جاتا مسلمان تو چندہ دینے کو آبا دہ ہیں مسلم یونیورسٹی کا سمایہ یونیورسٹی کو بھیج دینے سے کہا پورا ہوگا لیکن اس کے خلاف مسلمانان ہندگی تعلیمی اسکیم کا سمایہ یونیوں نہیں کرلیا جاتا کہ سمای ہونے کھی کو کہ بھیج دینے سے کہا ہوں نہیں کرلیا ہوگا لیکن اس کے خلاف مسلمانان ہندگی تعلیمی اسکیم کا

شایر مهیشہ کے لئے ضرور خاتمہ ہوجائے گا۔ ہیں ایسی تجویز کے خلاف ہوں یہ باتیں صربت اس لئے بیش آرہی ہیں کہ ہماری جماعت میں پریشیانی اور ابتری ہے اور صحیح معنی میں لیڈر ایک بھی نہیں ہے جو آفت آتی ہے وہ عوام جیسلتے اور طوفان کا مقابلہ کرتے ہیں نافم نہاد لیڈراس وتت بھر مودار ہوجاتے ہیں جب طوفان گزر کیا ہے اور مطلع صاف ہوجا آ بعے "صاحبزادہ صاحب کا بیرمشورہ مقبول ہوا اور یونیورسی کا سرا بیمحفوظ را۔ مكالمه كي صورت ميںمسل

دسمبرس<sup>الہ</sup> ای ما مبزادہ صاحب نے سکالمہ کی *شکل* 

میں مجوزہ یونیورسٹی کے موجودہ حالات ومعاملات کے متعلق ایک رساله لکه کرشا کع کیا -مکالمه دو فرضی تحصبو

ے درمیان تھا ایک کا نام جوش محد خال اور دوسرے کا نام متین النّہ خال تھا۔جِش محدخا تو معالات میں صدسے زیادہ جلدی کرنے والے تھے اور موجودہ زمانہ کے بوش وخروش لی موجوں میں بہ جانے والی طبیعت رکھتے تھے کیکن متین اللہ خاں سنجیدہ مزاج دوراند

وسرجه کرکام کرنے والے تھے اور ال کے دہی خیالات تھے جو سرسید ا دران کی تحریب کے

موانق تھے۔یہ رسالہ پورے ایک سوصفیات پر تھا۔معالمہ کے تمام پیلوکھول کرسائے رکھ دئے گئے تھے کیونکہ فاونڈ میش کمیٹی کے حس کا اشارہ لکھنٹوکی کانسٹی ٹیوشن کے سلسلہ میں

ا ویر کیا جا چیکا ہے، جلسہ کا وقت قریب اگیا تھا اور جو ، مر دھبرکو لکھنٹویس منعقد ہونے والا

تھااس لئے صاجزادہ صاحب نے واقفیت عامہ کے لئے سئلہ کے ہرسیو پر بحث کر کے

لوگوں کے شکوک رفع کرنے کی کوشش کی تھی۔

بونيورسٹی پرایک رسالہ ا

میں صاحبزادہ صاحب کی شرکت

۲۵ ردسمبرستا ۱۹ واس کمیش کی شرکت کی غرض سے صاحبزادہ صاحب لکھفٹو کو روانہ مو

۲۷، دسمبرکو ملک کے ہردھتہ سے لوگ لکھنٹو

بنی گئے تھے۔ ہر ہائینس نواب صاحب بہاور رام پور بھی تشریف لائے تھے اور اس دن

بها راجه صاحب محمود آباد کے مکان بر ایک جلسه کیا گیا تاکه دوسرے دن منعقد ہونے والی فاؤنڈ یٹی کا دستورلعمل بنایا جائے۔اس جلسہ کے مدر منر ہائی نس نواب صاحب بہاور رام پورتھے۔ ما حیزادہ صاحب نے دستورالعمل کا جومسودہ تیار کیا تھا وہ بیش ہوا اور منظور کیا گیا-اسس میٹنگ میں میجرسیدحسن صاحب ملکومی نے ایک رزولیوشن ب**یش ک**یا جس میں ان اختیارات یر اعتراض کیا گیا تھا جو والسرائے کو چانسلر کی حیثیت سے دیدئے گئے تھے اور من سے وہ جل اختیارات کے مالک ہوئے جاتے تھے ۲۷ر دسمبر کو قیصر باغ کی بارہ دری میں فاؤندیشن کمیٹم کا جلسہ ہوا کھیک دس ہجے شب گزشتہ کے دستوراعل کے مطابق کا رروائی شروع ہوئی مجیثی ، صدر ہزائیس نواب صاحب رام پیر تھے اس میں تبین رز ولیوش یاس ہوئے سیجرسیشس بگرامی نے چانسلر کے اختیارات کے متعلق اپنا رزولیوشن بیش کیا نواب وقاراللک نے ٹائید کی نشیخ عبدالنسرصاحب نے مخالفت کی اوراب بحث شروع ہوئی میٹننگ ایسی عسام تھی کہ بارہ دری میں عوام کا لیج سے طلبارا وراسکولوں سے اردیکے کثرت سے داخل ہو گئے تھے کوئی انتیاز نہ تھا اوراس انبوہ کے شور وغل سے سیٹیوں اور تالیوں سے مبلسہیں ہے ترتیبی اور برہمی پیدا ہوگئی ۔اسی طوفان میں صاحبزادہ صاحب نے رزولیوش کی مخالفت کی مسلم محموعلی نے بھی رز ولیوش کی تائید میں گرم تقریر کی۔ان حالات سے نواب صاحب رام پورنہایت برداشتہ فک ہوئے دورہر کک یبی طوفان بریا رہا اس کے بعد دو گفتشہ کو حبسہ ملتوی ہوا سربہر کے عبسہ میں نواب صاحب رام بورنشریون نہیں لائے اور مہارا جہ صاحب محمود آباد نے صدارت کی وائسرائے کی خدمت میں ایک وفد بھیے جانے کے سئلہ پر بحث چھڑی تجویز یہ تھی کہ نیس مبرول کا ایک وفد وانسرائے کی خدمت میں حاضر ہوکر زیر بحث مسائل سے متعلی مختلکے ارے- نواب وقارالملک مهاراجه صاحب محمودآباد ، صاحبزاره آفتاب احدخاں اور ایک مینی تعداد مبران فوندنش کمیٹی اس تجویز کی حامی تھی ۔سٹر محرعلی نے اس کی مخالفت کی اور ہا وجود ان کو بار بار سجعایا گیا کہ مجوزہ وند کے مبرسب قوم سے معتمد علیہ اور سلم قومی لیڈر ہیں اور

ان سے ہرگز ایسے تصفیہ پر رضامند ہونے کی تو تی نہیں جو سلمانوں کے حقیقی اغراض کے منا فی ہو گرمسٹر محمدعلی کی خالفت کی شدّت بڑھ گئی اور وہ بھی کہتے دہے کہ فونڈ شین کیٹی اپنی قسست کا فیصلہ ۳۰ دمیوں کی رائے پر سخصر کرنے کے لئے کسی طرح تیار نہیں ہو سکتی خالفت و موافق تقریروں کا ایسا طویل سلسلہ رہا کہ آخری فیصلہ نہوں کا اور شام ہوگئی ۔۴۷؍ دمبر کی رات کو گورمننٹ ہاؤس میں مہارا جہ صاحب محمود آباد ، مسٹر جناح ، نواب و قادالملک ، صاحب ذاوہ افتاب احمد فال ، مسٹر محمود کا باد مسلود ، مسرح سامی خال (سر) سید و ایر حسن ، میجر سیدس بلگری (سر) سید واس مسعود ، نواب محمولت قال اور دیگر خاص خاص اصحاب مدعوتے ۔ و نوبے شب کے قریب بحث نواب محمولت قال اور دیگر خاص خاص اصحاب مدعوتے ۔ و ب بحث میں ایک وہ بجو شب کے قریب بحث ومباحثہ کے بعد یہ و مباحثہ کے بعد یہ علی کہ وائٹرائے کی خدمت میں ایک وفد بھیجا جلئے جس میں مختلف خیال ومباحثہ کے بعد یہ طریب کا ایک مسودہ فونڈ شن کمیٹی کے مبریا ٹرسٹی شامل ندکے جائیں ۔ کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کے مبریا ٹرسٹی شامل ندکے جائیں ۔ کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کے مبریا ٹرسٹی شامل ندکے جائیں ۔ کانسٹی ٹیوشن کمیٹی کے مبریا ٹرسٹی شامل ندکے جائیں ۔ اس صفعون کے رزولیوشن کا ایک مسودہ فونڈ شن کمیٹی کے عام اجلاس میں جوضیح کو جائیں ۔ اس صفعون کے رزولیوشن کا ایک مسودہ فونڈ شن کمیٹی کے عام اجلاس میں جوضیح کو جائیں ۔ اس صفعون کے رزولیوشن کا ایک مسودہ فونڈ شن کمیٹی کے عام اجلاس میں جوضیح کو جائیں ۔ اس صفح دو دولا تھا مرتب کیاگیا ۔

جنانچہ ۱۹ ردسمبر ۱۹ دوسر ای دوسر ای بیش ہوا۔ آج جنسہ کا دیک دوسراہی مقالین بنہ ۱۹ ردسمبر ۱۹ کے جنسہ کا دیک دوسراہی مقالین بنہ ہنگامہ آدائیاں تھیں نہ شور وغل تھا نہایت سکون و خاموشی کے ساتھ کا دروائی موئی اس جنسہ کی متاز خصوصیت یہ تھی کہ وائسرائے کی خدمت میں وفد بھیجے جانے کی جس شجویز کی ۲۸ دسمبر سولانا) محد علی نے گرم شجویز کی ۲۸ دسمبر سولانا) محد علی نے گرم تقریریں کی تھیں آج اضول نے یہ رزولیوشن یہ کہ کر بیش کیا کہ نوجوان پارٹی کی قوت اتحاد کا کم کا کی مظاہرہ ہو چکا ہے اور علیگڑھ کی صاحب اقتدار جاعت بے بس ثابت ہو کہی ہے۔ آج وہی رزولیوشن بیش کرنے کی استدعا مجھ سے گئی ہے کوئکہ فی نفسہ اس تجویز میں کوئی گرائی نہیں ہے لہذا منظوری کے قابل ہے جنانچہ سکون کے ساتھ یہ رزولیوشن باس ہوا۔ و ف نہ کرائی نہیں کی فہرست منظوری کے قابل ہے جنانچہ سکون کے ساتھ یہ رزولیوشن باس ہوا۔ و ف نہ کے ایکین کی فہرست منظور کی گئی نواب وقارالملک خاموش رہے اخباروں میں اس طبسہ کی

کارروائی کے خلاف جب مفامین نکلے اور خود نواب وقارالملک پرھی برگانی کا اظہار کیا گیا تب موصوف نے اپنی پورٹین صاف کرنے کے لئے ایک مضمون اخبارات میں شائع کیا اور سے: نقط میں منت صحور ناز کر ترین الاعل میں د

بالآخر یہ نتیجہ ہواکہ وقد بھیجے جانے کی تجویز بلا عمل رہی۔

فاو بٹریشن کمیٹی کے اس اجلاس میں سکون پیدا کرنا فی الواقع صاحبزادہ صاحب ہی کا حصّہ تھا جیساکہ سولوی عبدالما جد صاحب دریا بادی سے ایک خط سے ظاہر ہوتا ہے جو اعفول نے صاحبزادہ معاصب کے استقال کے بعد لکھا تھا وہ کیصتے ہیں کہ فاؤ نٹریشن کمیٹی کا اجلاس ایسا معرکتہ الآرا تھا جو دکیصنے والوں کو غالبًا تمام عمر نہ معولے گا۔علیگٹرہ کی صاحب اقتدار جاعت بر سخرید الآرا تھا جو دکیصنے والوں کو غالبًا تمام عمر نہ معولے گا۔علیگٹرہ کی صاحب اقتدار جاعت بر کا مخالفت بنا دیا تھا۔حالت یہ تھی کہ اور مولانا ابوالکلام آزاد کی سحر بیانیوں نے سارے طب کو علیگٹر کا مخالفت بنا دیا تھا۔حالت یہ تھی کہ اور مولانا والکلام آزاد کی سحر بیانیوں نے سارے حاجزادہ صاب کا مخالفت بنا دیا تھا۔حالت یہ توجہ اور ادب کے ساتھ شن جاتی مرحوم ہی کی تقریر ایسی تھی جو ساری جاعت علیگٹرہ یں سے توجہ اور ادب کے ساتھ شن جاتی تھی اور خود مرحوم کی سانت کا یہ عالم تھا کہ آنا ہنگامہ بریا رہائین اُن کے مزاج الفاظ اور تھی اور خود مرحوم کی تفترید نے ہوا۔

مولوی عبالها جدصاحب دریا بادی نے جو حال اس جلسہ کا سطورہ بالا بیں مختطّر بال کیا ہے۔ وہ بالکل صحیح ددرُست ہے لیکن جلسے کی نوعیت ا دراس کے بعد جو لمِسلت نوا ب د قارالملک بہا در مرحوم کی طون سے اخبارات میں شائع ہوئی ہے وہ اس بات کی متقافی ہے۔ کہ دانعات کی قدرے اور قصل کر دی جائے۔

راقیم الجرون (محد صیب ادلاً) اس جلسهٔ فاؤنڈلیش کمیٹی میں بہتینیت ایک ممبر کے بوجود تھانیزاس مختصار تا میں جومہا راجہ صاحب محمود آباد کے مکان قیصر باغ میں شب میں ہوا تھاا درجس میں سز بائی نس نواب صاحب بہا در رام پورٹھی تشریف فرما تھے ترکیب رہا تھا۔ میرے علم میں اس شب کے اجتماع میں جو کچھ کا دروائ ہوئی وہ تقریباً بالا تفاق تھی مگر صنح کو جوجلسه فالوندیش کمیش کمابواراس میں وہ یک رنگی اور انخاو خیال مخالفت اور غیراعتدالی تقریروں سے مبدل جوگیا۔

گورنمنٹ ہائیس کے ڈنرسے بعد جواجہاع محمود آبا و ہائیس میں ہوا۔اس میں میں شریب شریب نے اسلامیں میں شریب نخطا۔ بسرحال دوسرے دن سبح کو جوکارروائی فائو نڈیشن کمیٹی کے اجلاس میں ہوئی اس سے طاہر ہواکہ مسٹر محمد علی تھی اب علیکڑھ ہارٹی سے خیال تھے ۔مولانا ابوالکلام آزاد کو اس بچھیلی نیم شبہ کارروائی سے ملال ہوا اور انھوں سے مطر محمد علی کی کارروائی پر سخت اعتراض کیا اور یہ شہدر شعر برمحل پڑھا جس سے کہ حاضر بن بہت لطف اندوز ہوئے۔ معشوق ما بہ شیو ہ ہرکس فوافق است

با ما شراب خورد و د به زابد نا ز کر د

میر محفوظ علی بدا لیرنی جومشر محرعلی کے دلی دوست اور <del>مجدر د</del>میں رفیق کار تھے اس واقعہ کی ابت اس طرح رقم طراز ہیں ۔

"مسلم بونیورسی کے سلسلے میں قیصر باغ میں جلسہ ہوا۔ اس وقت یونیورسی سے متعلق پنجابی ارباب صحافت سے محاورے میں نرم اورگرم جماعت میں تصادم آرا تھا۔ داجہ محدوداً باد نرم جماعت سے دوح دوال گرشب محدوداً باد نرم جماعت سے وائد شخصا ور محروعلی گرم جماعت سے دوح دوال گرشب درمیان صبح کوان کی دائے میں" نرمی" آگئی اس پر الملال مرحوم سے" صدیت الغاشیہ " سے عنوان سے ایک وصوال وھا رمضمون لکھا جس میں (الملال کی غیرموجود گی میں حافظ بربھروسہ کرسے لکھا ہوں ، شارا ور تا داج متاع کا سمان با ندھ کرا خریس یہ جبتا ہوا شعر کھ دیا۔ معشون ہوں ، شعبہ تا دا ور تا داج متاع کا سمان با ندھ کرا خریس یہ جبتا ہوا شعر کھ دیا۔ معشون ہوں ، شعبہ تا دا ور تا داج متاع کا سمان با ندھ کرا خریس یہ جبتا ہوا شعر کھ دیا۔

لائبرر يمسلم اوندستى علىكتره

نواب و قارا لملکب بمادر سے جس مضمون کا حوالہ چکھے صفحہ پر سبے وہ علی گرط ہ انسسٹی ٹیوٹ گزٹ ہ رفروری سسّلنے میں دصفحہ ہ سے ۱۳ تک ) مثا کع مہوا سبے - وه مضمون نمایت مفصل اور جزوی سے جزوی کارروائی جلسه پرروسشنی دال سے لیکن یہ مضمون اس قدرطوبل سے کہ اس کو بہال نقل نہیں کیا جاسکتا بچ کملوا جباحب کی پوزلیشسن قوم میں مسلمہ لیڈر کی تقی اوراُن کی راست بازی بھی ضرب المثل بھی اس سئے ان سے اس مضمون سے مک میں مسئلہ مجوزہ یونیورسٹی کی بابت ایک بہجائی کیفیت پیدا ہوگئی تھی اس سے ایہ فی کرنے سے واسط بزرگان قوم بالخصوص نما داجم موداً با و مرحوم سے دانشمندی سے کام لیا اور نواب صاحب کی خدمت میں ایک خط ارسال کی بابوعلی گڑھ انسمندی سے کام لیا اور نواب صاحب کی خدمت میں ایک خط ارسال کی بابوعلی گڑھ انسمندی سے کام لیا اور نواب صاحب سے خط سے انسان پولی گڑھ انسان میں بندی کا اظہار فر ایا اور جمارا جرصاحب سے خط سے ایک مختصر ہواب ارفام فر ایا جو جمارا جرم صاحب سے خط سے بعدی ایک مختصر ہواب ارفام فر ایا جو جمارا جرم صاحب سے خط سے ساتھ میں مندرج سے رمضمون سے خط سے ساتھ سے بوایک بین مندرج سے رمضمون سے ماحد سے بوایک بین مندرج سے درمان اور بلیخ اثارہ اس کارروائی کی بابت سے جو ۱۹۰۸ کا دم سے کے شخصر بی بولی کئی ۔

کی شب میں محمولاً یا دیا کوس میں بوئی تھی۔

کی شب میں مجمولاً یا دیا کوس میں بوئی تھی۔

کی شب میں محمولاً یا دیا کوس میں بوئی تھی۔

در ظلمت شب برانچه کردی کردی در و در دوشنی روز بهان نوال کرد اس تمام فلفشار کانتجه اس وفت بین که بواکه مجوزه و فد واکسراست کی فدرت مین بندی میجا گیا .

ما ۱۹ میس صاحبرا و اصاحب کا افواب و فادالملک سے محده کر بین میں صاحبرا و اصاحب کا جمعر حسکر شری کواس سے فرائض اواکہ نے میں ساحبرا و اسلامی کا میں دویتے سے نواب مواسات خال صاحب سے محدد مسکر میری سے بھرا مکار سے دویتے سے نواب مواسات خال صاحب سے مدویتے سے نواب مواسات میں مواسات مواسات میں مواسات مواسات میں مواسات میں مواسات میں مواسات میں مواسات میں مواسات مواسات مواسات میں مواسات میں مواسات میں مواسات مواسات میں مواسات مواسات مواسات میں مواسات میں مواسات میں مواسات مواسات مواسات میں مواسات میں مواسات میں مواسات مواسات میں مواسات مواسات مواسات مواسات میں مواسات مواسات مواسات مواسات مواسات میں مواسات مو

عدی کلی کا کام کرنے میں ان کی وہی دلیجیں ادر سرگر می برابرقائم رہی اس سے یہ معلی ہوتا ہے کہ ان کی یخواہش دفتی کہ وہ سرگری برابرقائم رہی اس سے یہ معلی ہوتا ہے کہ ان کی یخواہش دفتی کہ وہ سکرتری ہوکری کا کا کام کریں ۔ نواب و قال الملک مرتوم سے زمانہ میں ہی یہ عہدہ ان سے ما سف بیش کہا گیا تھا لیکن انھوں سے قبول نہ کیا تھا جس کی تفعیبل اس سے بل معلق مات میں آئی ہے ہے۔ اب والی واب محراسحاق خال سے متعنی ہوئیکا دوری خرش موجوئی اس برسے سے معنی موٹیکا دوری خرش موجوئی اس برسے

کیلے نواب رسر) محدمزل اللہ خال نے صاحبزادہ صاحب سے کہا میری یہ خواہش ہے کہ آیہ اس، آٹریری سکریٹری سے عبدہ سے لئے آبادہ ہوں اور میں آب سے ساتھ جوائنٹ سکریٹری سے فراط المام دول كا وصاحبزاده صاحب في الكاركيا اس ير نواب صاحب في إيك اكراب سكريري الله الله الله الما المامين أوه نهيل موت توآب جوائنت سكريري موجائ اس ميلاً كا کھے ریاد، نہیں ہے صاحب زادہ صاحب نے جوائنط سکریٹری ہونے سے مبی اکارکیا۔ <sup>ڈ</sup> اکٹر صنیارالدین احمدصا صب نے بھی صاحزادہ صاحب سے اصرار کیا کہ وہ کم سے کم جوائن ط سکرٹری تو ہوجائیں گر واکٹرصاحب سے می صاحبزادہ صاحب نے انکار کیا۔ آخریں مولوی محمد صبیب الرحمٰن خال صاحب شیروانی (نواب صدر یار حبُگ بهاور) معاجزاد ہ صاحب سے ملے اور کا لج کی سکریٹری شب کا وکر کیا اُن کی رائے نواب سرمحد مزل اللہ خال بہادر کی مواقت میں تھی شیروانی ما حب نے فرایا - میں مسٹرمیرں کا ایک پیغام لایا ہوں ۔اُنھوں نے مجھے یه کما ہے کہ آفتاب احمد فال کالج کی جوائنٹ سکر ٹیری شپ قبول کرلیں اور نواب سرمزال لم خال بہا در آخریری سکر بیری ہوں۔ شیروانی صاحب جب چلے گئے تو نواب محد مزل اللّٰر خال بہادر صاحبزادہ صاحب سے ملے اور وہی کہا جوشیروانی صاحب نے کہا تھا جنانجہ صاحبزادہ صاحب نے ان الفاظ میں آخری جواب دیا مجھے اس کا تومطلق خیال نہیں ہے کہ سکریٹری کوئی ہویں ہرایک آنرین سکریٹری کے ساتھ کام کرنے کوتیار ہوں اب چونکہ ایسا معادم ہوتا ہے کہ کالج کو بیری خدات کی ضرورت ہے اس لئے میں غور کرول کا اور بعد کو جاب دول گاکہ آیا میں جوائنط سکر بیری سے عبدہ کے فرائض اپنے حسب نشاء ادا کرنے کے لئے پورا اور کا فی وقت نکال سکول گایانہیں کیکن نہ نواب محداسی خاں صاحب نے استعفیٰ دیا اور نه صاحبزاده صاحب کوسکر پیری با جوائنٹ سیریٹیری کاعہدہ قبدل کرمے مع متعلق ابنا آخری فیصله دینے کی اس وقت صرورت بیش آئی۔



ا سلانوں کی تعلیمی ترقی کے سائل پر الم ایجویشنل کانفرنس اغور وعل کرنے کی غرض سے اوا منسر

المنظم میں سرسیدا حدفال علیدار حملہ نے ایک انجبن قائم کی اور اس کا نام محلان ایج شنل

کانگریس رکھا چندسال بعد اس نام میں بجائے نفظ کانگریس سے کانفرنس قائم کیا گیا اور اب اس شہور سعروف انجبن کا نام آل انڈیا مسلم ایکویشنل کا نفرنس ہے -

سہور طروف، بن من من من الدی من بیجد کا منظم میں اللہ من منظم کا منظم کا اللہ کا تعلق من من من من من من من من م صاحبزادہ آفتاب احمد خال کا تعلق کا نفرنس سے اکتالیس برس یک قائم رہا اُن کے تعلق

اور کارکردگی کی نوعیت کے لجاظ سے اس کرت کے مندرجہ ذیل تین دورہیں -

ا ـ دُوراول سرسيد كى زندگى مين -

م-دور دوم سرسید کی وفات سے صاحبزادہ صاحب کی ممبری انڈیا کونسل کے مشروع

ہونے کک ۔

تىپىيد-آلانديا

## فصل اوّل

كانفرنس كى فدمات سرسيدكى زندگى مين دسمبرست ايوتا مادج مشاهداء-

طالب علمی کے زمانہ سے کا نفرنس سے دلیسی ایسان زیر صدارت انساج مولوی

محرسيع النه فان بهادرسي -ايم -جي (مرجوم ومنفور) عليكله مين منعقد بهواتها صاحب زاده

آفتاب احمد فال اُس زمانہ میں ایم - اے - او کالج کے ایک طالبعلم تھے لیکن نظرت نے کے بین ہی سے اُن کے دل میں ندمہ کی غطمت اور قومی ترقی کی ایک مگن لگا دی تھی اور مریت ہونے کا کی ایک مگن لگا دی تھی اور مدین ہونے علی اُس اجلاس کا نفر میں اُن کو اپنے نظری ندمہی جوش کے اظہار کا ایک موقع کی گیا - وہ محض طالب علمانہ حیثیت میں اُن کو اپنے نظری ندم ہوئے بلکہ ممبر بن کر کا نفر س کے مباحث میں حصّہ لیا علیکہ اس اجلاس میں شرکی نہ ہوئے بلکہ ممبر بن کر کا نفر س کے مباحث میں حصّہ لیا علیکہ اس اجلاس میں شرکی نہ ہوئے بلکہ ممبر بن کر کا نفر س کے مباحث میں حصّہ لیا علیکہ میں در دولیوشن سے اس صحّہ لیا میں کہ چونکہ سلمانوں میں قرآن مجد کے حافظوں کی تعداد دوز بو کم ہوتی جاتی ہے اس کئے تیک کی تائید نہا یہ واسطے منا سب تدا بیرا فتیار کی جاویں گئی اس تقریر سے دور کرنے سے واسطے منا سب تدا بیرا فتیار کی جاویں گئی اس تقریر سے دور کرنے سے واسطے منا سب تدا بیرا فتیار کی جاویں گئی اس تقریر سے دور کو انفوس میں کی تھی) چند حظے یہاں پر ہم ان کی اس تقریر سے دو جانفول نے بہلی باراس تعلی کانفرس میں کی تھی) چند حظے یہاں پر نقل کر دیں تاکہ ناظرین کو اندازہ ہوجا ہے کہ اس ہو نہاد سلم کو طالب علی ہی کے زمانہ میں خریب نام میں ہوتی میں ترب کی میں ترب کی تائید ہوجا ہے کہ اس ہو نہاد سلم کو طالب علی ہی کے زمانہ میں خریب اور توم سے ساتھ کی قدر شخف بیدا ہو چکا تھا ۔

"صاحبان یہ طبسہ حقیقتًا وہ طبسہ ہے کہ اگر خدا کے فضل و کرم سے اس کے مقاصد کے بورے ہونے کے عدہ دریعے اور وسلے مہیا ہو گئے تو ہند دستان کے مسلمانوں کو اس بات کا بورا یقین ہونا ایا جائے کہ وہ وقت اب قریب ہے کہ خدا کے فضل سے ان کی گردش کا زمانہ بلٹا گھائے اور اب بھرائس زمانہ کے آٹار نمودار ہوں جس زمانہ بیں تام روئے زمین پر اسلام کی صدائے اللّٰہ اکبس گونجتی تھی اور جس کی وجہ سے تام و نیا کی قوموں کے دلول میں اسلام کی بہت بڑی عربت و نظمت بھی تاور جس کے سنتے ہی مسلمانوں کے سینے جوش سے بھر جاتے تھے۔ مساحبان ابیں اس وقت اس تحریک کی تائید کرنے کھڑا ہوا ہوں جو ہماری قوت بھاری دینی و دربوی ترقی اور جس کی عزت و ظمت کی جڑے۔

قرآن مجيدين استخص كأجس في لاالله الاالله محمل سول الله زبان ودل سي كما

دین وایمان ہے یہ وہ مقدس اور بےشل تاب ہے کہ میں کو فیبر توہوں سے لوگ بھی جانے کی گیشٹر رتے ہیں ہراکی سلمان کا فرنس ہے کہ قرآن مجید کو ذہن نشین کرے اور اپنے یاک اور پتے خداہ ند کے کلام کو دل پرنتش کالج کرے کوئی قاعدہ اور کوئی قانون ہمارے واسطے اس سے بڑھ کر عمدہ علی سرنے کونہیں ہوسکتا یہ اس ذات پاک کا قانون بنایا ہوا ہے جس کوہم خدا کے زوابولال سہتے ہیں اوريراس مقدس تخص سے جم كوينجا ہے جس كورسول الله اور فاتم النبين كيتے ہيں م وہ نبیوں میں رحمت نقب پانے والا مرادیں غربیوں کی برلانے والا میں اس بات کو دعویٰ کے ساتھ کہ سکتا ہوں کہ اگر قرآن مجید پر پورے طور سے عل کیا ما فے تو کمن نہیں کر سلمان اس ذکت کے دریا سے نوراً تیر کر مذبحل جائیں پیلے زمانہ کے مسلما نول میں کیا

تھا جیسے ہاتھ یاؤں خدانے بمکو دیے ہیں ویسے ہی ان کے مبی تھے ان میں کوئی چیززیادہ تھی تو یہ تھی کہ وہ اپنے السّرحلِ حبلالہ کی مرضی پر مٹے ہوئے تھے۔

ہم کو چاہئے کہ ہم اس مقدس کتاب کے مطالب کو اپنے ذہنوں میں ایسا محفوظ کھیں کہ ہم کسی وقت اس سے بہک نہ جائیں اور یہ عمد ہ طور پراسی وقت ہوسکتا ہے کہ بجائے کا غذ کے ہم اس کو دل پر کھیں جو خدا کے نفل سے کہی مٹ نہیں سکتا اور ہم سے مجدانہیں ہوسکتا اور اس واسطے ہم کو چاہئے کہ جہال کک ہوسکے اس بات کی کوششش کریں کہ قرآن مجیدے ما فطوں کی تعداد جو آج کل دن بدن کم ہوتی جاتی ہے بڑھے " (ماخوذ از ربورٹ محدن ایجو کیشنل کا نفرس وسمبرات علی مندرمه بالا اقتباس میں ہم کو طرز ا داکی دلکشی اور سندش الفاظ کی جستی کو نہ تلاش کرنا جا ہے كيونكه يه تقرير محض ايك ناتجربه كارطالب علم كي نقش اوّلين ہے البتہ جو چيز كه غيرمعولى درجه كماسمير نایاں ہے وہ ندہی جذبہ ہے جوالی صحیحانیال پختہ کارمسلمان کی شایان شان ہے۔

کا نفرنس کے ساتھ صا مبزادہ صاحب انگلستان کی تعلیم کے بعد صاحبزادہ صاحب

کی وابسگی کا آغاز تواس کی ابت اے کے تعلقات کا نفرنس کے سیا تھ قیام سے ملاہر ہوتا ہے کیکن ان کی علی

سرگرمی اس وقیت شروع ہوتی ہے جبکہ انگلستان کی تعلیم ختم کرنے کے بعد وہ حسیب خواہش سرسسیہ احمد خاں ؒ وسط سے 1°شاء میں بحیثیت ایک بیر مطر کے علیگڑھ میں اقاست گزیں ہوئے اسی سال کی كانفرنس ميں جوعليكلة مدمين منعقد جوئى تھى انھول نے انگريزي زبان ميں ايك لكيرديا تھا حبكى بابت مرسیدنے سالانہ دیورٹ میں یہ ریادک کیا کہ ہارے عزیزا در ہمارے کا لج کے پُرانے طالسب علم ''تقاب احمدخاں اسکوئر بی۔اے بارایٹ لاکا انگریزی کیچرجس میں انصوں نے یونیوسٹی کیمبرج کی تعلیم کا اور مدرستالعلوم کی تعلیم اور کیمبرح اور مدرستالعلوم کے طالب علموں کے کا کبح لائف کا مواز نہ کمیا تھ طالب ملموں کے لئے مدسے زیادہ مفید تھا"

نیز پرسیٹینٹ اجلاس دمشرحبٹس شاہ دین) نے مکپوار کی نسبت یہ فرمایا کہ افتاب احدفال ایک ب نظیر نمونہ ہیں ہارے اس کا لج کی تعلیم ادر کیمرج یونیورٹی کی تعلیم کے میمکورٹری خوشی ہے کہ ایسے لائق طالب علم مدرسة العلوم سے بدا موے ہیں۔ (صفح، اوس رورط كانفرس سواد،

صاحب کا تعلّن کا نفرنس سے روزير وزقوي ہو ناگيا ايمي كانفرس

سنطرلِ اسٹینڈ بگ کمیٹی کا قیام اور صاحبزادہ صاب کا والیسس پرسیڈنٹ منتخب ہونا۔

کی عمر دس سال کی بھی نہ ہوئی تھی کہ سرسید کو انتظامی امور و مقاصد کا نفرس کی جمیل سے واسطے سنطل اسٹینٹر تک کمیٹی قائم کرنے کی ضرورت محسوس ہوئی۔

چنانچہ ، ارنومبر سلفشاء کو ایک جلسہ سنقد ہوا جس میں اس کمیٹی کے عہدہ دارمتنب ہوئے خود رسید پریسیڈنٹ مقرّر موسئے اور صاحبزادہ آنتاب احدخاں دائس پریسیڈنٹ واب حامی محداسمعیل فاں صاحب رئیس و تا ولی سکریٹری اور نواب محس اللک بہاور جوائنٹ سکریٹری ہوئے - صاحبزادہ اُفتاب احمد خال کے اُنتخاب سے بہتہ جِلتا ہے کہ اسی زمانہ میں قومی کاموں میں اُن کا انہماک اس درجہ يربني جا تعاكم كانفنس كى جاعت أتظاميه بي ان كو بيثيت ايك عبده دارك شامل كياكيا -اسی سال کے آخرمیں صاحبزادہ صاحب کانفرنس کے سالانہ اجلاس میں متقام میر فھ شرکھ

ہوئے اس اجلاس میں سرسیداور نواب محسن الملک کے درمیان جو نہایت دلجیب مباحثہ ہر مسئلہ پر ہواکہ "آیا مسلمانوں کی قوم مرد ہ ہے یا کانفرنس" صاحبزادہ صاحب نے بھی ایک طویل اورمعركة الآرا تقرير كى جس كى بابت يربسيونط اجلاس (نواب عما داللك ببيادر للكرامي) فيايني اسبیج میں یہ فرمایا کہ اگر" ہمارے افتاب احمد خال کے سے دس بارہ نوجوان سرسید کی کوشش سے مرستالعلوم میں بیدا ہو جائیں تو ہمارے سربید کی کل شکایتیں رفع جو جائیں گی اور مدرسہ كوكسى مدد اورا عانت كى ضرورت نه رب كى " (صفحه مديورط كانفرس الم اله عليه) سنطرل اسٹینڈ مگ کمیٹی کے وائس پریسٹرنٹ موجانے سے دېلي کا ایک عام جلسه ا آنتاب احدخال کی سرگرمی میں اور اضافہ ہوا اور انھوں نے كانفرنس كى تائيدىيں ا دینے انتخاب کے دو ہفتہ کے اندر دبلی میں زیر سر پرستی ' انجمن حامی مدرسةانعلوم'' ( جو و ہاں اُن کی کوسٹش سے قبل ازیں قائم ہوچکی تھی) ۸۷ زوربر<sup>09</sup> ع كوايك عام جلسه ماؤن إل مين منعقد كلها اوراس مين نواب محسن الكك بها دركو مرعوكيا نواب ما س جلسہ میں شرکیب ہوسئے اور اپنی رپوریط میں (جو روئدا د اجلاس کانفرنس س<mark>ر ۱۹۹</mark> ہوستال ہے) صاحبزادہ صاحب کی اُس تقریر کی جوانھوں نے نواید تعلیم پراس شاندار ملسہ یں کی تھی بہت تعربیت کی اور یہ تحریر کیا کہ سامعین براس کا بہت گہرا الد ہوا ہے " ا ضلع وار لوکل کمیٹلیاں قائم کرانے کی تجویز توسٹشلیم ہی پر کانفر کے دوسرے سالانہ اجلاس میں (سمقام لکھنٹو) منطور ہو کی تھی میکن کوئی علی کارروائی اس سلسلد**یں اب تک نہیں ہوئی نئی اب سن**طرل اسٹینڈ ک*یک کمی*طیکے مقاصدمیں اس تجویز بر زور دیا گیا اور صاحبزادہ آفتاب احرفال نے اپنی ذمت، داری کا احساس کرے مختلف ا**ضلاع میں** دورہ کیا اور سُ<sup>م ہما</sup>ئے میں بجنوراور فرخ آباد میں لوکل کمٹیبال ا مت ایم کرائیں <sub>۔</sub> فصل دوم

کانفرس کی خدمات سریکی وزات سے صاحبزادہ صاحب کی ممبری انڈیا کونس کے شروع ہونے تک دایری مشکی انڈیا کونسل کے شروع ہونے تک دایری مشکی مالی مالی داری

مر ہارج شرفشاء کو سرسیدا حمد خال مہم کا نتقال ہوا اور کا نفرس کا انصام واہتام نواب مسن الملک کے ہاتھ میں

صاحبزاده صاحب بحیتیت جوائنط *سکر طیری ک*انفرنس

کیا نواب صاحب مرحوم ومنفورنے اپنی غیر معمولی قابلیت ا دراً لوالعزمی سے اس ادارہ کو جواس وقت تک علاً صوبہ متحدہ وینجاب یک محدود تھا واقعی طوریرال انڈیا انسلی طیوش بنا دیا کا نفرنس کے نہایت پُرشان وشوکت اجلاس بندوستان کے بڑے بڑے شہرول میں منعقد کرائے اور ان کے ذریعہ سے علیکھے کالج کو جو سربید کے بعد شدیدخطره میں پڑگیا تھا نئی زندگی تخشی ان اجلاسوں میں سرسیدمیموریل فنڈ (یعنی مسلم یونیورسطی کی مجوزہ اسکیم) کے واسط بالخصوص مسلانوں کی ہمردی صال کی جاتی تھی اور بعض برك برك عطيات بعى اس راندي نواب صاحب مددحكى غيرمولى كوشش وسحرطوازى سے کا لج کول سکے ان تام کاموں میں صاحزادہ آفتاب احدفال نواب صاحب مردم کے دست راست تھے اور ہرا جلاس کا نفرنس میں صاحبزادہ صاحب کی غیر معمولی سرگرمی سرسیر ميموريل فنظ كى كاميا بي مين نمايان تفي اخركار وه وقت آياكه نواب محسن اللك بها دركي خوابش پر کانفرنس کاکل کام صاحبزادہ صاحب کے سپرد کیا گیا کالیے کے کام کی کثرت اوراینی روز افزول خرابی صعت کی وجہ سے نواب محس الملک بهادر نے نهایت دوراندیشی اور موقعہ شناسی سے کام ا کر صا جزادہ صا حب کو آخر هے۔ اور سال کا آخریری جوائنٹ سکر بطری مقرر کرایا اور اینے جملہ اختیارات اُن کو تفوین کردئے اس کے بعد گوکہ صاحبزادہ آفتاب احمدفان کا عہدہ

جوائنت سکریٹری کا ہی رہا لیکن علا وہ آزیری سکریٹری کا نفرس کے جلہ خدات وفرائض انجام

دیتے تھے اور جہاں کک ہم کوعلم ہے نواب صاحب مرحم یا اُن کے بائشینوں نے صاحبزادہ صاب کے کام یا اُن کے بائشینوں نے صاحبزادہ صاب کے کام یا اُن کے اختیارات میں مرافلت نہیں گی آئدہ واتعات سے اندازہ ہوسکے کا کرصاحبزادہ صاحب نے اپنے فرائفن کوکس طرح اداکیا اور کانعنس نے ان کی سرکردگی ہیں سلانان ہندگی بالعم مارے کی بالخصوص کیا کیا نمایاں وقابل قدر ندمات انجام دیں۔

حب صاحبزاده سامب نه اس کام کا جائزه لیاتواس وقت بموجب رپورس بر دفیسر کارونر براون (اکریری جوائنط سکریشری) کا نفرنس کی حالت صاحبزادہ صاحب کے جارج لینے کے وقست

کا نفرنس کی یہ حالت تھی کہ۔

(۱) یکوئی باقاعدہ سسٹم نہیں (۲) کوئی محدود بروگرام نہیں (۳) کوئی ستعل سرمایہ نہیں۔ (۱) یکوئی باقاعدہ سسٹم نہیں از کا (۲) مشتقل کام کرنے والے نہیں " نیزخود نواب مسن اللک مرجوم نے کانفرنس کی حالت زار کا نقشہ ان الفاظ میں کھینیا کہ سکر طری سے دفتریں ایک مجیس روپیہ سے محرر سے زیادہ نہیں ریفرس نقشہ ان الفاظ میں کھینیا کہ سکر طری سے دفتریں ایک محبیس روپیہ سے محرر سے زیادہ نہیں ریفرنس میں اللہ مدرگاران سے (سکر طری سے) پاس نہیں کوئی مواد نہیں گوئی لائق مدرگاران سے (سکر طری سے) پاس نہیں ک

متذکرہ صدر حوصلہ شکن حالت کی اصلاح کی غرض سے بہلاکام صاحبزادہ صاحب نے یہ کیا کہ کا نفوس کے علی کار دوائی کے لئے ایک مختصرات کی مقرب کی اس اسکیم کو انعول نے اپنی اولوالعرف اور بلند قومی نصب العین کے لحاظ سے مختصر کہا ہے لیکن دراصل وہ اس قدر جامع اور مبسوطات کی سے کہ قومی تعلیم و ترقی کا کوئی بہلو ایسا نہیں جس کے متعلق اس میں مغید سجاویز درج نہ ہوں۔ یہ اسکیم بائیس صفحات پرشمل ہے اور روکداد اجلاس کا نفرنس مصف کا و بین شائع ہوئی ہے اس کا مطاب کے صفحات اس کی نقل کے متحل نہیں ہوسکتے لیکن موجودہ حالت میں بھی اس کا مطابع ان اصحاب کے واصطر جن کو مسلمانول کی تعلیم سے دلیبی ہے خالی از منفعت نہ ہوگا۔

اس سلسلہ میں واجبی طور پر یہ بات کہی جالسکتی ہے کہ اعلیٰ درجہ کی اسکیم کا مرشب کرد بین اس سلسلہ میں واجبی طور پر یہ بات کہی جالئی ترجہ کی اسکیم کا مرشب کرد بین اس سلسلہ میں واجبی طور پر یہ بات کہی جالئی تاریب کے اس سلسلہ میں واجبی طور پر یہ بات کہی جالئی درجہ کی اسکیم کا مرشب کرد بین اس سلسلہ میں واجبی طور پر یہ بات کہی جالئی درجہ کی اسکیم کا مرشب کرد بین ا

سات ترتباب رزیب الایم

42444

چندال عجیب اور اہم بات نہیں اس اعتراض کا احساس خود مصنف اسکیم کو ہونا اُن الفاظ اُ عندال عجیب اور جو مصنف اسکیم کو ہونا اُن الفاظ اُ عندال ہم بوقا ہم جو انفول نے خاتمہ اسکیم بر درج کئے ہیں اور جو حسب ذیل ہیں :" عَراسِيْم اوْ بِر بِيان کَي گُني سِنِت الرقائيك و اُن كَا اس كا معقول جزو كامياب نابت نہواس وقت اُن كا من وصف خيالي يُلا وَ ہے اور بس'-

بہر حال صاحبزادہ صاحب نے اپنا کام شروع کر دیا اس کے نتائج ناظرین آئندہ صفحات پر ملافظہ فرائیں گے اس مقام پرہم اُن کے طرقہ کارکردگی کا مختصراً تذکرہ کردینا مناسب خیال سمرتے ہیں -

صاجزادہ صاحب کاطریقے کار

فاص وقت مقرر ومحدود نه تھا ان کی افتا د<del>طب</del>بیت ایسی واقع ہوئی تھی کہ حبب وہ کسی کام کو اپنے ذمتہ لے لیتے تھے تو پیمراُس میں اُن کا انہاک اس درجه عونا تفاكه خلوت وجلوت ميس سفرو حضريس برائيويك صحبتول مي اوريلك موقعول یر وہ اُسی وُمفن میں رہاکرتے تھے چنانچہ کانفرنس کے کام سے سلسلہ میں چھ بجے صبح سے دس گیاوہ بے شب کک جب ان کو صرورت بڑتی توا بلکا ران دفرکو اپنے بہاں بلواتے تھے مولوی انوار موما زبیری (مردم) جن کاتعلق کانفرنس سے تقریبًا جالیس سال تک رہااور منھوں نے براہ راست صاحبزادہ صاحب کی ماتحتی میں بارہ سال کے کام کیا واوی بیں کہ یہ وقت بے وقت کی طبی شروع شروع میں اہلکاران پر بڑی گرال گزرتی تھی تیکن صاجزادہ صاحب کے اخلاق محس سلوک ا ور دل دہی سے اور غود اُن کے انہاک ومحنت کو دیجہ کر المکار بھی تعمیل احکام میں سرگرمی کے ساتھ معرون رہتے تھے صاحبزادہ صاحب اپنے ماتحتوں سے کام لینے میں ایک مدکک سخت گیر تھے سکین اسی کے ساتھ ساتھ ان کا برتا دُ اہلکاران کے ساتھ اس ضابطہ اورشکی کا نہ تھا حس کا نظارہ سرکاری دفتروں میں علی العموم جوا کرتا ہے انھوں نے المکاران کا نفرس کے یہ بات دہن نشین اردی تنی کہ گوکہ اُن کی تنواہیں زیادہ نہیں ہیں گروہ اس قومی کام کی تکسیل میں ایک طرح سے

شرکے کارمیں اس طریقی کار کا بیرانز ہواکہ وفتری کُل کے سب پُرزے آسانی اورصعائی کے سے اتھ ایناایا کام کرنے گئے۔

سفیروں کے نقرر میں صامبرادہ صاحب سی الامکان بست استیاط کرتے تھے اور جن اوگوں کو اس کام کے واسطے متخب کرنے تھے اُن کو اول کھے

دن دفترس تعینات رکھتے تھے اور اس زانی ان کو کانفرس کے اغراض و مقاصد والطریرسے ا كابي طال كرنے كا موقع ديتے تھے اور ميران كو مناسب بدايات و كاندات وخطوط كے ساتمد (جو

مک سے سربرآور دہ اشخاص کے نام وہ خود لکھاکرنے تھے) ان کے حاقول ہیں روانہ کرتے تھے سفیرو کی کارکردگی کی ریورٹول کوغورسے بڑھاکرتے تھے اور ضروری بدایات ماری کرنے رہتے تھے آخر سال پرجس جس سفير كاكام عمده يايا جآما تفااسي لحاظ سے أسناد شغول اور ( فاص حالات ميس

نقد انعامات سے اس کی قدر دانی اور حوصلہ افزائی کرنے تھے۔

سالانہ اجلاسوں کا انعقاد کا نفرس کے سالانہ اجلاسوں کے انعقاد کی بابت صاجزادہ صاحب اکثر تواجلاس ہی میں مقامی اصحاب کے مشورہ سے

اعلان كراديت تفي كم أنكده اجلاس فلال شهريس مؤكا ليكن أكر مهم قطعي فيصله اس وقت يك نه ہوسکتا تو پھر جس قدر جلد مھی مکن ہوتا ذاتی خطوط کے ذریعہ سے ضروری امور طے کرکے ضابطہ کی دعوت منکا لیتے تھے اور انبارات میں مشتہر کرا کے تقریبًا سال بھراس اجلاس کی کامیابی کے واسطے صدر دفترسے سفیرول اور اپنے احباب کے ذریعہ سے سلسل کوسٹسٹس جاری رکھتے تھے چنانچہ انکے عہدمیں کوئی اجلاس ناغہ نہ ہوا بلکہ سراجلاس کامیاب را اورکسی نہمی خصوصیت کے نیاظ سے قابل بإدكار بهوا اس باره بس صاحبزاده صاحب كايه معمول تعاكر سفيراور خاص خاص المكارمقام اجلاس پر پہلے سے بھیج دیتے تھے اور وہ خود بھی کئی کئی دن پشترسے وہاں بہنج جاتے تھے اور معترزین شہراورملبس استقبالیہ کے مبروں کے ساتھ مل کر اس انہاک کے ساتھ ہرقیم کے اُتظام میں شرک ہوجاتے تھے گویا وہ اُسی محلس اور شہر کے ایک معمدلی آدمی ہیں صاحبزادہ صاحب

کی محنت اور توجه کا اندازہ اس واقعہ سے ہوگا کہ آخرسال الدرس کا نفرنس کا جواجلاس بمقام دہلی بزمانه در ارتاحیثی مکم معظم ہوا تھا اس کی صدارت مزمانی نس اعافاں نے اس شرط سے قبول کی تھی کہ انعقاد جلسہ کے واسطے مقامی اصحاب کو تکلیٹ نردی جائے ادر کل اتنظام علیگاتھ سے کیا جاوے اورصدر دفتری اس کا ومسردار ہو دربار تاجیوشی کی وجہ سے دبلی میں جاکر باہر والول کے لئے اس قسم كا انتظام كرنا ايك سخت د شوار كام تعا مرصا حبزاده صاحب كي غير معولى محنت في أس كو يمي كسان كرديا تين مهينه يبيل سے انھول نے اپنے دومعتمدا لمكامان بعني مولوي محمودا حدصاحب عباسياؤ مولوی افوار حمد صاحب زبیری مرتوم کو وال تعینات کردیا و دبنته بین ایک بار (اور کمبی دوبار بھی) خود د بی جانا اپنے اوپر لازم کرلیا اس کارروائی کا نتیجه یه مواکه جو دقت اور پریشانی اکثر مبران کوستنداو سے اجلاس میں لاحق ہوئی تھی وہ اس مرتبہ مبدّل بدراحت ادر آسائش ہوگئی۔اس اجلاس کو برٹرف اورا فتغاریمی اوّل مرتبه حاصل ہواکہ اس کے ایک جلسہ کی صدارت ایک والی ملک بینی ہراہمس نواب سلطان جہاں بگیم آف بھوپال (خلدآشیاں) نے فرائی نیز چیند دگیر روشن خیال والیان ک*ل* شلاً بر ہائنس میکوار آف برودہ نے اپن تشریب آوری اور تقریر سے کارکنان کانفرنس کی حوصله افزائي فرمائي اسى اجلاس ميس سربار كوربط بظارمبر تعليم كوز نبط آف انظيا نے مسلم يونيورسطى کی اسکیم کے متعلق جواس زمانہ میں مسلمانوں کا محبوب تریں مسّلہ تھااً ر دومیں ایک محتصر *گم* لمه لارڈ کرزن سے دربارسٹن لٹاء سے موقع پر نواب محسن الملک نے دبی میں کانفرنس کا اجلاس اعلیٰ بیمانہ پر منعقت را یا تھا اس اجلاس کا اہتمام دہلی سے مقتدرا صحاب سے ذمہ تھا جنھوں نے خان بہا در مولوی عبد*الا حد صاحب* (مرحوم) کی سرکردگی میں بڑا دفیرہ ہرتسم سے صروری سامان کا فراہم کر لیاتھا اور خان بہادر موصوف نے نہایت منت شاقد سے سرچردرست کردی تھی درباری وجدسے دلی میں بڑا بہم متعا اور کانفرس میں شرکاری تعداد بھی غیر مولی طور پر زیادہ تھی عین اجلاس کے زمانہ میں ایک اتفاقیقلملی سے ممبران کانفرس کو انتظام طعام دغیرہ کے سعلق شکایات پیدا ہوگئی تصیر صب سے اعادہ کا خوف ہز اکنس آغا خال کی اس شرط کا باعث ہوا کہ انتظام صدر دفتر ملیگارہ سے وتہ ہواور مقانی اصحاب کو اس بارہ میں تکلیف ند دی جائے ہز بائنس سنت الماع کا جلاس انفرنس کے پریسٹرنٹ تھے اوران کو اس وتت کی ڈنتوں کا اندازہ تھا۔

داولد الكيز تقرير كى مس سے مجوزه يونيور شى سے لئے وصولى بنده بيس برنى اساد حاسل مونى اور تعليمى نقط نظر سے ايک بہایت ايم كام يه جواكه سشر كوكينك رآ نبهانى) كى اُس سفهورا سكيم كو جوجريد اور مفت ابتدائى تعليم سامانوں كى خاص صروريات كے تحفظ سے ساتھ بہلى اور مفت ابتدائى تعليم كرايا اور اُس بربينديدگى كى مهر تبت كردى غرضكه ولمى كايد وقيع وشانداء احلاس اپنے تتا كي مح محاظ سے نہايت كامياب را۔

جلاس کا نفرنس میں علاس کا نفرنس میں مبان ومتاز شاہیر ملک وقوم کثرت سے شرکیہ میان کی شرکت میان کی شرکت

ادر جوآخر کارسلم یونبورٹی اسکیم کی کا سیابی میں بہت زیادہ ممد دمعاون نابت ہوئی۔ کا نفونس کے اخراجات میں احتیاط اخراجات میں اضافہ ہونا بھی لازی تعالیہ س

صاجزادہ صاحب کی نگرانی میں ہرقم سے افراجات ہمیشہ اسی طرح قائم دہے جیسے کہ اس قیت

ناگریز تھے مب کہ انھوں نے کانفرنس کے جوائنٹ سکرٹیری کے عہدہ کا جائزہ لیا تھا اور حبب کانفرنس فنڈ میں ایک بیسیر بھی نہ تھا بلکہ اس کے ذمتہ ایک ہزار سے زائد کا فرصنہ تھا کفایت شعا<sup>ری</sup> جواُن کا ایک ذاتی وصف تھا وہ کانفنس کے مرجیو طے بڑے کامیں اینا جلوہ دکھا تارہا مالکان طابع سے تھیکیداران عمارت سے ، فتر کے اخراجات روزمرہ کے متعلق المکا اِن سے اُن کی کہ و کا وکشس مشہور تقی گراس کا بیر مطلب نہیں کہ وہ جا 'نر مطالبات کی ادائیگی میں صیل و حجت کیا کرتے تھے۔ برفلان اس سے عمدہ کام پرصلہ دینا بھی وہ ضروری مجھتے تھے اور بعض سفیراس سلسلہ میں خوب ستغیض ہوتے تھے البتہ کسی بلک سنڈسے ایک پیسر مبی ناجائز صرف ہوجانا اُن پر بڑا شاق تھا اور حب ان کویقین ہوجا یا تھا کہ کسی اہلکار نے کانفرنس کے مال میں خیانت کی ہے تو وہ اسکے خلات مرطرح کی کوشش کرکے اسے سزا دلواتے تھے اوراس سلسلہ میں اُن برکسی تسم کی سعی و سفارش اثرنبیں وال سکتی تھی چنانچہ ایک سفیرے فلات اُن کو فوجدادی کا مقدمہ دار کرنا پڑا اوراس میں ان کو بہت کچھ تکلیف اٹھانا پرطی نیزون اصحاب نے اس سفیر کے تقرر کی سفارش ى تھى وہ بھى ان سے آزردہ بو كئے ليكن انھول نے كسى بات كى بروا نہ كى اور مزم كوعدالت سے سزا دلوائی مسابات کانفرنس کی سالانہ اڈٹ انھوں نے چارج لینے سے بعد شروع کرادی تھی جوہر بیلک انسٹی ٹمیوشن کے لئے نہابت ضروری ہے۔

كانفرنس فنظرير أبنے سفرخرج كا بار نه دالنا اظهار بي كم كانفرنس اور كالج

کے داسطے جب تھی ۔ برادہ صاحب کو سفر کرنا پڑا تو دہ اپنے خرج کا بارکسی توی فنڈ بر شر اللہ یہ فررہ متحدہ میں تو بہت زیادہ ہوتے تھے اور بعض اوقات طویل ہوتے تھے شلاً متان ۔ اور یہ فازی فال۔ پشاور۔ کوئٹہ۔ کراچی ۔ پونا یمدئی ۔ کلکتہ۔ زنگون وغیرہ اورسب ذاتی روبیہ سے کئے جاتے تھے اس پراضافہ یہ کہ ایسے مواقع پر اور بالخصوص کانفرس کے اجلاسوں کے دو تین ہفتہ قبل مبکہ وہ ہمہ تن اس کام میں منہک ہوجاتے تھے وہ اپنی بیرسٹری کا کام مجی بند کر دیتے تھے اور آئی ہوئی فیسول کے سینکر اول روپئے واپس کر دیتے تھے چشم دید اور تحریری شہاد ہیں موجود ہیں کہ بعض موکل یہ خیال کرکے کہ مقررہ فیس کے علاوہ اور زیادہ دینے سے وہ اُن کے مقدمات کی بیروی کے واسطے رضا سند ہوجائیں سے بڑی بڑی رقوم بیش کر دیتے تھے لیکن یہ مقدمات کی بیروی کے واسطے رضا سند ہوجائیں سے بڑی بڑی رقوم کامول کی کر دیتے تھے لیکن یہ مرتبہ اپنے اور یہ عاید کر لیتے توان کی انجام دہی میں لکیف اُٹھانا اور ذاتی اُقصال نے دہدواری ایک مرتبہ اپنے اور یہ کہتے تھے۔

اُٹھوار کرنا ان کی طبیعت ٹانی ہوگئی تھی اور مزید برال یہ کہ وہ اس کا اظہار بھی نہ کرتے اور شاصال جاتے کی بھی تھے۔

"منّت سنه كه فدست قوى جى كمنى"

اللِّت شار زو كه بخدمت براشت تت"

وور دوم میں لوکل کمیٹیول کا قیام
نے متلف اضلاع ومقامات میں لوکل کمیٹیول کے اجزاء اوران نے دریعہ سے تعلیمی کامول کی انجام دہی پر بہت زیادہ زور دیا ہے چنانچہ جوائنٹ سکر پٹری ہونے کے بعد ہی انفعول نے اس انجام دہی پر بہت زیادہ زور دیا ہے چنانچہ جوائنٹ سکر پٹری ہونے کے بعد ہی انفعول نے اس ملسلہ میں کارروائی شروع کر دی سفیرول کو فاص طور پر تاکید کی کہ وہ مقامی سربراوردہ اصحا کو آدادہ کرکے کمیٹیاں قائم کرائیں لیکن یہ کوششش صرت سفیرول تک محدود نہیں رکھی گئی بلکہ اسکیم کو کامیاب کرنے کی غرض سے انفول نے دقتا فوقتا خود سفرکے اور ابریل سے بعد تجنوراور قرنی آبادہ کرکے کمیٹیاں تائم کرائیں لیکن یہ کوششش صرت سفیرول تک محدود نہیں رکھی گئی بلکہ مرادا آبادہ اور میرٹھ بھے بولئے کمیٹروٹ کا بیز پر رہ گیا تھا از سربو زندہ کیا آگرہ اور بہاویل میٹیاں عائم کرائیں اس کے بعد تجنوراور قرنی آبادہ ہواکہ اور ابرائیل میں جارموجودہ کمیٹیوں کو اُن سے فرائف کی طرف ستوجہ کیا اس تمام دوا دوش کا یہ تیجہ ہواکہ اور ایس میٹیاں اپنے اپنے صلف اثر میں تعلیم میٹیاں قائم ہوگئیں جن کا با ضابطہ تعلق علیگڑھ سے ہوگیا اور سے مرد کی از ایس کمیٹیاں اپنے اپنے صلف اثر میں تعلیم مرد کی مرد کیا ہوئی مرد کا با ضابطہ تعلق علیگڑھ سے ہوگیا اور سے مرد کیا اور اور کیا ہے میں کمیٹیاں اپنے اپنے صلف اثر میں تعلیم موالم انجام دینے گئیں اُن ہیں سے آئے جل کر بہی مرد آبادہ برخود کی میٹیاں اپنے اپنے صلف اثر میں تعلیم میں مرد آبادہ برخود کی سے تعلیم موالم کو بی مرد آبادہ برخود کی مقابل کر برخوں کو موالم کا کھروں کیا ہوئی کا مرد کی کی کی کی کو کو کی کو کو کی کھروں کر بھری کو کھروں کی کھروں کی کو کھروں کرنے کی کو کی کو کو کھروں کو کھروں کی کو کھروں کی کو کو کھروں کی کو کو کھروں کی کو کھروں کی کو کھروں کر کی کو کھروں کو کھروں کی کو کھروں کی کو کھروں کی کو کھروں کی کو کھروں کر کھروں کی کو کھروں کو کھروں کو کھروں کیا تھا کہ کر کھروں کر کی کو کھروں کو کھروں کو کھروں کو کھروں کی کھروں کو کھروں کو کھروں کی کھروں کو کھروں کو

اً گرہ اور بدایوں کی کیٹیاں اس مدتک کامیاب ہوئیں کہ اِن مقامات براسلامیہ ہائی اسکول قائم ہو گئے جو اَب خدا کے نصل سے تعلیمی خدمات براحس وجوہ انجام دے رہے ہیں اور جن ہیں سے بہتن اسلامیٹریٹ اور ڈگری کالج کے درجہ یر پہنچ گئے۔

صائبزادہ ساحب کے تعلیمی پروگرام میں صوبہ دار کانفرنسوں کے قیام کا مسُلہ ایک خاص اہمیت رکھتا تھا اُن کی رائے تھی اور ماکل صیح تھی کہ آل انڈیا کانفرنس کا وجود یا دوجود سلسل قیم

برانشل کانفرنسوں کا قیام وراُن بیر سنسکرکست

منظم کوشششوں کے ہرصوب کی نفلیمی ضروریات کے واسطے کا ٹی نہیں ہے کیونکہ نہ تواس کو مقامی حالا سے پوری واقفیت موسکتی ہے اور نہ وہ لوکل میٹیوں سے کام کی گرانی کما حقّا کرسکتی ہے اسس لئے ب موقع مناسب وه اس سلسله مین کام کرتے رہے اور بنگال، مرآس اور مبئی میں پراونشل مسلم یج کیشنل کانفرنس عالم وجود میں آئیں بنجاب میں اول مئی سال تک انجمن حمایت اسلام لاہور نے عملاً اس فدمت كوايك مركك انجام ديا تفاليكن الخبن مدكورك خود اين كام اس قدر زياده تق لہ وہ صوبہ کے جلمہ ضلعوں کی تعلیمی ضرور بات پر کما حقّہ توجہ نہیں کرسکتی تھی جنانچے ایر بل م<sup>سال و</sup>ارو میں ملتان سے والیسی کے وقت بہلی کوسٹش صاحبزادہ صاحب نے اس بارہ میں شروع کی اور برائیوٹ ملاقات خطوط اور اخبارات میں مضامین کے ذریعہ سے اہل بنجاب کو پراونشیل کا نفرس قائم کرنے کی طرف متوج کیا دوسری مرتب اکتوبرسل الع میں اہل یجاب کے نام ایک درد انگیز اپیل شائع کی اور دسمبرست<u>ا کی او میں آ</u>گرہ کے اجلاس اگل انٹریا کانفرنس میں مسلمانان بنجاب کوا*س خاص* کام کے واسطے مزمد کیا اور آخر کار اسی اجلاس میں صوبہ بنیاب کے داسطے پرازشیل کانفرنس قائم ہوئی۔ صوبہ جات متیرہ میں اورحہ کے واسطے بمقام لکمنٹو اور آگرہ کے واسطے بمقام اطاوہ علی ہ علیہ انفرنس قائم موئيس نسكين لكحفئو كأس وقت كى فضا ناساز گار ثابت جو بى اوراودھ كى كانفرنسس ملدتر مرده ہوگئی جنگ عظیم اور معض دیگر وقتی ہنگاموں کی وجہ سے اٹادہ کی کا نفرس بھی سمئی سال یک سکتہ کے عالم میں رہی اُخر کارسم اللہ اور میں صاحبارہ صاحب کی کوششوں سے اس کو برابوں میں بیدار کیا گیا اوراس سنئے جنم میں وہ اپنے آنریری سکر طری (مولوی نظام الدین حسین صاحب نظامی) کے انہاک اور توجہ کی بدولت دونوں صوبوں (بینی آگرہ واودھ) کی تعلیمی ندمات میں مصرون ہے۔

پرافشیل کا نفرنسوں سے بعض اجلاسوں میں جن کا دکر آگے آتا ہے ما جزادہ صاحب نے مدارت بھی کی لیکن اُن کی دلی نواہش اور کوسٹش یہ رہی تھی کہ وہ ہرصوبہ کی کا نفرنس سے سی نہرسی محلوث بھی کی گور شرکت کریں جنانچہ حید رقباد (سندھ)۔ سنتگری ربنجاب) بدایوں (صوبہ ستحدہ) اور انجمن حایت اسلام الا ہور سے (جبکہ آخرالذکر صوبہ کے کا نفرنس کی خدمات بھی انجام دی تھی) اجلاس میں شرکت کی اور بیط تقریریں برمناسب موقع کیں اور عہدہ داران کا نفرنس ہائے متعلقہ کو مفید مشورے دئے اور مرکز (علیگڑھ) اور صوبوں کے درمیان تعلیمی امور میں اتحاد علی کی بنیاد ڈالی ۔ مشورے دئے اور مرکز (علیگڑھ) اور صوبوں کے درمیان تعلیمی المان سے ایک تو تو کو تو تو کو المرابح براور میں انتحاد کی مندوق بھی اس غرض سے بیش کیا تھا کہ ایک مقامی سجد میں رکھا ماو تا کہ خاذی مسلمان اس سے ستنفیض ہوا کریں اُن کی یہ کارروائی مبلسلہ اس بسیط پروگرام کے تھی جس کی تفصیل ان کے خطبہ صدارت آل انڈیا مسلم ایجو کیشنل کا نفرنس ساتا ہائے میں موجود ہے۔

یرانشیل کا نفرنسوں میں صدارت پراوشیل کا نفرنسوں میں صدارت صاحب نے میدرت کی آن میں سے ایک اجلاس

بنگال کانفرنس کا سلافی میں کھکتہ میں سنعقد ہوا تھا دوسرا سلافی میں صوبہ بمبئی کانفرنس کا پوتا میں تھا اور تیسرا صوبہ جات ستیدہ کی کانفرنس سلافی کا اللّہ ادمیں اجلاس تھا اول الذکر کا خطب م مدارت مقامی حالات کے لیاظ سے اُردو اور انگریزی دونوں زبانوں میں تھا اور نہایت بھیرت افراد اور کل صوبہ بنگال کے مسلمانوں کی صروریات پرشتمل تھا اس زبانہ کے اُردو اور انگریزی اخبارات ، نے اس پر نہایت مفید تبصرے کئے تھے یہ خطبہ تبدا گانہ رسالہ کی شکل میں جیمب گیا ہے ماہریتا ہم ودگیرا صحاب جن کو اس سفمون سے دلیسی ہے صوبہ بنگال کی کانفرنس کے دفتر سے حال کرسے ودگیرا صحاب جن کو اس سفمون سے دلیسی ہے صوبہ بنگال کی کانفرنس کے دفتر سے حال کرسکے مستغیض ہوسکتے ہیں اس اجلاس میں خاص طور پر کلکتہ مدرسہ کو کا بے کے درجہ پر بہنجانے کے واسطے ریزوہوشن پاس ہوا اور علیکھ طعم کا ایسی بر صاحبرادہ صاحب نے شکال گورنمنٹ کی فدمت میں آیک مراف ہوں کا در میں اس ہوا اور علیکھ طرح کا ایسی بر صاحبرادہ صاحب نے شکال گورنمنٹ کی فدمت میں آیک مراف کی ایر کوشش ایک میں مراف کی ایر کوشش میں بر کا کہ بن گیا جس سے برککال سے مسلانوں کی تعلیم میں بر می مارد مل رہی ہے۔ اماد مل رہی ہے۔

بُوَّنَا کا خطبُ صدایت مم کو دستیاب نه ہوسکالیکن اس اجلاس کا خاص تیجہ یہ ہواکہ آئندہ ہی سال بینی سطا ہوا ہیں منتقد ہوا نیز اسس موقع سے سال بینی سطا ہوا ہیں ال انٹریا کا نفرنس کا اجلاس بونا میں منتقد ہوا نیز اسس موقع سے صاحبزادہ صاحب نے یہ فائدہ اُٹھا یا کہ گور نر بمبئی اور ڈائر کھڑ سرزشتہ تعلیم سے (سندہ تعلیم بیس ہوئی تھی سیس بل (Cessbill) برجس کی تخریک آل انڈیا کانفرنس کے اجلاس کواچی میں ہوئی تھی مفصل گفتگو کی اور اُن کی ہمدردی تجویز مذکور سے مال کی گرافسوں ہے کہ خودسلمانان سندھ کی نااتھا تی کی وجہ سے یہ بل ملتوی ہوگیا۔

آخرالذکر کانفرس کی روکدا دسے یہ بہتہ چاتا ہے کہ بسلسلہ صدارت پراؤشیل کانفرنس صاحبزادہ ما معاصب نے جب کل صوبہ کے مسلمانوں کے تعلیمی اعلاد و نقشہ جات تیار کئے اور سربراً ور دہ مقا حضرات و شرکار کانفرس سے تبادلہ خیال کیا تو دگیراً قوام کے مقابلہ میں مسلمانوں کی تعلیمی رقمار سو بہت ہی سسست پایا اور چوکہ صوبہ بمبئی میں اگل انڈیا کانفرنس کے پچھلے اجلاس کوگیارہ سال سے زائد کا زمانہ گذر چکا تھا اور حالات بہت کچہ بمل چکے تھے اس لئے ضرورت محسوس مونی کہ بھواس صوبہ میں مرکزی کانفرنس کو مدعوکرایا جا وے تاکہ یہاں کی تعلیمی تحریک کو تقویت بہت کہ بھواس صوبہ میں مرکزی کانفرنس کو مدعوکرایا جا وے تاکہ یہاں کی تعلیمی تحریک کو تقویت بہت ہوگا کہ میں منعقد ہوا اور اس میں علاوہ دگیر ضروری اور عام ریز ولیوشن کے خاص صوبہ بمبئی کے سلمانوں کی تعلیمی ترقی کے واسطے نہایت مفید تجاویز شظور ہوئیں اور یہ کہنا بالکل حق بجانب ہوگا کہ یہ صوبہ اور مرکزی کانفرنسوں کا نیجہ ہے کہ صوبہ میئی میں آددوکی تعلیم کے متعلق ایک بہ صوبہ اور مرکزی کانفرنسوں کا نیچہ ہے کہ صوبہ میئی میں آددوکی تعلیم کے متعلق ایک

ص تک کامیاب نتائج بیدا ہوئے ہیں توناکے اجلاس آل انڈیا کانفرنس کو یہ اسیاز تھی کال مواتفاكه اس اجلاس مين قوم نے مفت اور جبري تعليم كا اصول دوسري مرتب تسليم كيا تعا-(نوط يهلى بارد بلى كى كانفرس سلواج بي اس اسول كوشنادركياكياتما) اللهاد کے خطبے صدارت میں صاحبزادہ صاحب نے ایک اہم اور صروری مسلم پر اپنی رائے کا اظہار کیا تھا اس لئے ہم مناسب خیال کرتے ہیں کہ پراوشیل کانفرنس کی رپورٹ متعلقہ سے اس کا مختصرآفتباس بیال درج کردیں صوبہ کی کانفرنس کو شکایت تھی اور بجا شکایت تھی (اور جواب مبی ایک بڑی مدیک صبح ہے) کر سرشت تعلیم سلانوں کے جائز مطالبات پر توج نہیں کراجس کی وجہسے ان کی تعلیم میں شدید مشکلات ہیں اور اُن کے داجبی حقوق کی یا مالی ہوری ہے نوبت بہار تک بنج كئي تفي كم جوريز وليوش كالفرنس كى طرف سے بھيے جاتے تھے بسا او قات ان كى رسيد تك منه آتی تھی کانفرنس کے پاس کوئی ایسا ذریعہ نہ تھا کہ سریشتہ تعلیم پر اثر ڈالا جاسکے ان حالات میں صاجزارہ مماحب نے جوعلاج تجویز کیا وہ حسب دیل ہے :۔ وتت آگیا ہے کہ ہم اپنے فرائض کو اس خلوص وسر گرمی کے ساتھ انجام دیں جس کی ہماری نازک حالت متقاضی ہے ہم کواپنے مفاد ومقامد ومی سے تخفظ کے لئے مناسب اورمنقول مطالبہ کا حق حال ہے کمین بہاس وقت کارآمد ہوسکتا ہے جب ہمارے نمائندسے اپنے فرائفن خونی کیساتھ انجام دیں اس کا انحصار نه صرف ہارسے نمائندوں کی قالمیت اور قوت پرسپے بلکہ اس کا مارزیادہ تر سلان بیلک کی اس فکر اور آمادگی برہے جس کے ساتھ وہ اس کا نفرنس کے توسّل سے ان نمائندول کی کادکردگی کونظرمیں رکھ سکتے ہیں اس سلسلہ میں - میں اسپنے نمائندگان محبس قانون u.P. Legis Lative) سے اپیل کروں گاکہ وہ عامتہ انتاس اور اس کا نفرس کے لئے وہ مام ر المامات حال کریں جن کا نه صرف حکام بلکه خود اُن کی اپنی صد و جبد و کارکردگی سے تعلق ہے اور جو ہمارے ہرقسم کے تعلیمی مفاد اور مقاصدسے وابستہ ہیں میں نہایت ادب کے ساتھ

یر تجویز پیش کرتا جول که مسکریٹری صاحب کانفرنس کی سالانہ رپورٹ میں ایک نوٹ کا اضافہ

فرائیں میں بیں سال روال کے کل سوالات یا تجادیز کا خلاصہ ہو جو صوبہ کی کونسل میں ہماری متعلیم صور کے مختلف متعلیم صور کے مختلف متعلیم صور کے مختلف اصلاع سے بھیجے ہوئے تقریبًا تبیتل نمائندے ہمارے اس وقت کونسل میں ہیں ان کو اس قابل جونا چاہئے کہ وہ ہماری تعلیمی ضرور بات اور مطالبات کو برابر گورنسٹ اور بیلک کے بیش نظر رکھیں اگراس کانفرس یا اس قسم کی دگیہ جماعت ال سے متی دہوکر ہمارے مبران کونسل اپنی قوم کی تعلیمی ضرور بات بر پوری توجہ اور طاقت صرف کریں تو مجھے لیٹین ہے کہ وہ تمرات صاصل میں جو سکتے ہوئے مولی ابتجاع یا استجاج سے حاصل نہیں ہو سکتے ہے۔

خدا کائنکرہے کر بھیلے چند سال میں صاحبزادہ صاحب کے مجوّزہ طریقہ کار برعل شروع ہوا ہوا ہے اور بعض سلم مبران کوسل کی توجہ اور سرگرمی سے صوبہ جات متی دہ کے سرشتہ تعلیم کوسلانوں کے اکثر مطالباً ن کی داجبیت کا بادل نا خواستہ اقرار کرنا پڑا ہے۔

| صامبزادہ صاحب کے جوائنٹ سکریٹری مقرر | ہونے سے تبل کا نفرنس کی سالانہ رپورٹوں میں

سالانه ربورط میں مفید اصلاحات

خطبۂ صدارت ریز ولیوش اور آن پر مباحثہ کا خلاصہ آمدنی وخرج کے گوشوارے فیمرست مجران و وزیطران اور سلانول کی عام بے صی و بے التفاتی کی شکایت ہوا کرتی تھی یا ان کو اُبھا دنے اور جوش دلانے کے واسطے ایک دو لکچر اور نظم و نشر کے کچھ مرشیے ہوتے تھے ان سب جیزول کو اپنے اپنے اپنے مدود میں قائم رکھتے ہوئے صاجزادہ صاحب نے اور بہت ہی مفیدا صلاحات سالانہ رپورٹ میں داخل کر دیں اپنے کارکردگی کے پہلے ہی سال کی دپورٹ میں (جو ۲۲ مطبوعہ صفحات پر مشتمل ہے اور جو بھقام فرصلا کہ و سرسان آلئے میں بیش ہوئی تھی) اول حصہ میں انفول نے ہندو سان کے کل سلانوں کی تعلیمی عالت کو صوبہ دار اعداد و شار کے تناسب سے دکھلایا تھا کہ و کس قدر سبتی کی منزل میں بڑے ہیں اور اس ہمت شکن بہتی و تنزل سے ان کو کس طرح ترقی و کس قدر سبتی کی منزل میں بڑے ہیں اور اس ہمت شکن بہتی و تنزل سے ان کو کس طرح ترقی

یر وضاحت کی گئی تھی رپورٹ کے دوسرے حصّہ میں آل انڈیا کا نفرنس اور اسکے شعبہ بات، العلیم نسواں۔ ترقی اُردو وغیرہ وغیرہ ) کا سال بھرکا کا م جوعلی نڈھ ہیں اور علیگڑھ سے ہاہر ہوا تھا مناسب تفعیل کے ساتھ بیان کیا گیا تھا یہ سے ہے کہ کل ہندوستان کے اعلاد تعلیمی کا جع کرنا اور اُن سے سلمانوں کے متعلق تا بج افذکر کے مفید علی تجادیز بیش کرنا بجائے خود بڑی کا کوشس اور سخت محبت کا کام تھالیکن اس مواد کے فراہم ہونے کے بعد صدر دفتر علیکڑھ سے جوسلس کوشش ہوتی رہی اور جو تحریکات گورنمند کا اور جو تحریکات گورنمند کے اُن انڈیاوپر اوشیل گورنمند میں کی گئیں اور جن میں اعداد و شعار سے مطالبات تعلیم کے جائز ہونے پر استدالل کیا گیا ان سب کا نتیجہ اُٹرکار قوی تعلیم کے حق میں ایک صریک مفید ثابت ہوا اور یہی اصلی مدعا صاحبزادہ صاحب کی غیر معمولی جد وجد کا تھا۔

دوسرے سال کی رپورٹ جو دیمبر شائے ہیں آل انڈیا کا نفرس کے اجلاس امرتسریں پیش ہوئی وہ بہلے سال کی رپورٹ سے بھی زیادہ جائے۔ مڈل اور مفید معلومات سے بُرِیسی ان یک علاوہ صوبہ وارتعلیم اعلاد کے ایک مفصل پر وگرام توہی تعلیم کے ترقی کے واسطے آئندہ بارہ سال کیلئے پیش کیا گیا تھا اور مجوزہ سلم ہوئیورٹی کو عالم وجودیں لانے کا مقعداعظم جو سربید علیہ الرحمۃ کے بیش کیا گیا تھا اور مجوزہ سلم ہوئیورٹی کو عالم وجودیں لانے کا مقعداعظم جو سربید علیہ الرحمۃ کے انتقال کے بعد مبرسال کا نفرنس کے اجلاس ہیں بیش کیا جاتا تھا اس رپورٹ دوس براجلاس میں بیش کیا جاتا تھا اس رپورٹ دوس براجلاس میں بہت کچھ تصبین وافرین کی گئی اور اخبارات ہیں تہائیت عمدہ اور حوصلہ افزا دائیں سٹ کع بھوئیں) یمال پرنقل نہیں کی جاسکتی اور اس کا ختصارتہ باس کی خوبی اور اسمیت کونظا ہر بہت کہت کی ماہر فرائی تھی کھو دینا کافی اور مناسب خیال کرتے ہیں اور اس تر اضافہ کہ تے ہیں اس کی خوبی اور اس تر اضافہ کہ تے ہیں کہ بیجیب میں اتفاق سے کہ صاحبزادہ صاحب کے بحوزہ پروٹرام کے بہدید ہوئیں بارہوں کا محتصر کا کم بینے ہوئیں۔ کہ بیجیب میں اتفاق سے کہ صاحبزادہ صاحب کے بحوزہ پروٹرام کے بہدید ہوئیں بارہوں کی جو بین من اتفاق سے کہ صاحبزادہ صاحب کے بحوزہ پروٹرام کے بہدید ہوئیں بارہوں کی کہ بیجیب میں اتفاق سے کہ صاحبزادہ صاحب کے بحوزہ پروٹرام کے بہدید ہوئیں بارہوں کا کھورٹ کی کہ بیجیب میں اتفاق سے کہ صاحبزادہ صاحب کے بحوزہ پروٹرام کے بہدید ہوئیں سلم یونیورٹی قائم ہوئی۔

## لشرا لحد سرال چیز که مناطر می خواست مخرآ که زلیس بردهٔ تفت دیر پدید

جوائنٹ سکریٹری کی رپورٹ پر نواب وقاراللک مرحم کی رائے،۔

"رجوباتیں جناب صاحبزادہ آفتاب احدفال صاحب نے اپنی ربورط میں سلانوں کی اصلاح اور فلاح کے متعلق بیان کی بیں اور محمد اور محمد کی تکمیل کے بارہ یں جو بروگرام اس تقصد کے حصول کے گئے انھوں نے قوم کے ساسنے بیش کیا ہے خصوص ربورٹ کا وہ حصر بس بس بر صوب کی تعلیم اور ترقی سے مقابلہ کیا گیا ہے اس قابل ہے کہ اس ربورٹ کے پڑھنے والے اسے فور سے بڑھیں"۔

"رپورٹ دفتر کانفرس کی سال ہمرکی کارروائی کی محض اطلاع نہیں ہے بلکہ وہ توم کے علمی تنزل اور موجودہ افسوسناک حالت کا ایک مرقع ہے جس میں قوم کی تباہی اس کی غفلت اورجہل کی اصلی تصویریں نظر آتی ہیں اس قسم کے مضایین یا رپوٹیں کوئی معمولی تحریریں نہیں ہوتیں جن برجن پر مسری نظر والنی کافی معلوم ہوتی ہے بلکہ یہ وہ نازک باتیں ہیں جن پر پوری توجہ کے ساتھ عمل وکوشش کی ضرورت ہوتی ہے اورجن کی طون سے سی قسم کی ہے پر وائی اور عدم توجہ توی موت کا باعث ہے جس محنت اور دل سوزی کے ساتھ رپورٹ کلمی گئی ہے اور جو تجویزی قوم کی فدرست میں بیش کی تئی ہیں آئید ہے توفقط ہی ہے کہ قوم کی غذرت موجوی قرت اپن ہمودی میں منت اور دل سوزی کے ساتھ رپورٹ کلمی گئی ہوں اور جو تو اپنی ہمودی ہوتا ہی ہمودی قرت اپنی ہمودی میں اور جو اس رپورٹ کی کیونکہ اس محنت کا آگر کوئی صلہ ہے توفقط ہی ہے کہ قوم بحی تیس ہوں اور جو اس رپورٹ کی کوئی کا باعث ہوں اور جو اس رپورٹ کے کھنے کا اصلی مقصد ہے۔

خاکسار

مشتاق سين

آزیری سکرمیری آل انڈیا محڈن ایجکیشنل کانغنس"

نومك (ماخوذ از ربورك سالانه آل انتريا مسلم ايجوكيشنل كانفرنس ميل صفحه ٥٥ ـ ٥٠) -مناع کے بعد عم کوسما اواج میں صا جزادہ صاحب کی ایک تیسری رپورٹ ملتی ہے جو را ولینڈی کے اجلاس کا نفرنس میں پیش ہوئی تھی اور جوان کی سابقہ ریور ٹوں سے زیادہ مبسوط ملل اورعدہ ہے یہ ریورٹ آیک تمہیدا ورایک منعمون بینی سکا نفرس کا ماضی وستعبل اور سالانه کارگذاری کے حالات میں م اصفحات طبوع پر شمل ہے ظاہرہے کہ الی جامع رپورٹ جس میں جملہ تومی تعلیمی نظام سکے قیام ترتی سے مختلف ویجیدہ مسائل پر بحث ہو یہاں نکشل نہیں کی جاسکتی اس کئے ہم نہایت مختصرطور پر اُن دو تین امور کی طرف اشارہ کرتے ہیں جو اس ربورٹ کی جان عن ہیں سب سے بہلی مرتبہ کا نفرنس کی ربورٹ میں اُس مذہبی جندبہ کا جلوہ انظر أتاب جوبتدريح صا مبزاده صاحب كے خيالات وافكاريں روبہ نرقی تفااور جس كى ايك بمناک اُن سے خطبۂ صدارت جلسد سالانہ مرسد البیات کا نیور میں (سنا جائے) میں نظر آئی تھی اورجوا فرکار ایک تنظیمی اسکیم کیسکل میں موسوت کے خطبۂ صدارت آل انڈیا کا نفرنس کے اجلاک سلا واع میں نمودار ہوا اس میورٹ میں اس امرکی پوری تفصیل کی گئی ہے کہ ہندوستان کے ان کی است سلان سرح کامیاب موسکتے ہیں اور کیٹیت اس مک سے باشندے ہونے کے ان کی ترتی کے کیا ذرائع موسکتے ہیں نیز گورنسٹ آن انٹریا کی پنجسال تعلیمی رپورٹ اور صوبجات کے رشته تعلیم کی سالانہ ریورٹول کا تعلق جہال کک کرمسلانوں کی تعلیم سے ہے اس پر نہایت متانت اور وضاحت سے محت کی گئ اور تبلایا گیا کہ مرکزی اور معویجاتی مورمنطوں نے کس صد كس اين اين وائض اس سلسلمين اداك علاوه برين اس ديورط بين صوبات بناب و سرحد کی بست تعلیمی حالات کو خاص طور پرنقشہ جات وادا گرم (Diagram) کے ذریعہدے نمایال کیاگیا تھا نیزسلانان کشمیری حالت زار کا در داگیزوعبرتناک مرقع بیش کیا گیا تعب آخالذكر مسله كي تفصيل جداكانه عنوان كي تحت مين بيان كي جائے كي اول الذكر صوبہ جات كم متعلق جو وانتكام وكعلائ شك تص ان كأكبر اثر حاصري اجلاس بربهوا جنانجه خان بها در

شیخ غلام صا دق صاحب (مردم) دکتیں امرتسرنے صاحبزادہ صاحب کے واسطے ٹسکر یکا ووٹ بیش کرتے موسے اجس کو اجلاس نے بالاتفاق منظور کیا ) اپنی طرف سے مبلغ صدر کیاس روبید کا اعلان کیاکداس روییہ سے ڈائگرام نرکورہ بالاطبع کراکر مردوصوبہ جات کے جلہ اسلامیہ مرارس و الجمنول میں کھیجے جائیں اس ریورط کی ابتدا خری بات جوم مرکز کہنی ہے وہ یہ ہے کہ صاحبزادہ صاحب نے ہندومسلم اتحاد کی اہمیت نرصرف سیاسی اغراض وکھی مفاد کے لواظ سے ریورط میں نلا ہر کی تھی ملبسلمانوں کی تعلیمی ترتی کے واسطے باہمی اتحاد و رواداری کو سوٹر ولائل سے ضروری تبلایا تھا اور ا بت کیا تھا کہ بغیرا مار و رتعاون فریقین کے اس بیچیدہ سئلہ کا عل وشوار بلکہ تقریبًا نامکن ہے۔

ن*آظرین کے علم میں ہے کہ س<sup>ما ہا</sup>ء سے قبل تھی* ایک دو مرتبہ اور اس کے بعد تو مختلف ادفات میں سیاسی رہنایان ملک ولمت نے مندوسلم اتحاد کے واسطے بار ہاسرگرمیاں دکھائیں لیکن افسوس که نتیجه معمی دیریا نه نکلاان کوششول مین گو چند ایسے اصحاب بھی شامل تھے جن کا تعلق بعض قومی درسکا ہوں سے تھالیکن جارے خیال میں من حیث الجاعت متعلمین مو<sup>ا</sup> نے کوئی علی قدم اس سلسلہ میں نہیں اُٹھایا ہے بس جبکہ اس سسُلہ کی اہمیت مسلم ہے کیا یہ منا<sup>ب</sup> نبیں ہے کہ قومی درسگا ہوں سے منتظمین اور مخصوص اسالذہ صاحبرادہ صاحب کے نظریہ متذکرہ صدر پر منظم دل سے غور کریں اور طلبہ کی انجمنوں میں شریب ہوکر ہمدردی کے ساتھ صیح اصولول پران کی رہنائی کریں اور حقیقی و یا کدار مکی و مِنی اتحاد و اتفاق کی بنیا دوں کو استوار ئریں کرہی ایک واحد واصلی ڈریعہ اس ملک کی نجات کا ہے۔ " لعن الله محدث بعل ذالك احرا"

Teachers Conference مركزي كانفرس كي نظيم كے ساتھ ساتھ لوكل كيليول اور صوب دار کا تنزہ کا نونسوں کے قیام کا سلسلہ شروع جوگیا اوراس کل کارروائی

كا قدرتى نتيم بد بواكم متلف اضلاع وقصبات بس اسلاميداسكول وسكاتب عالم وجودي آف

نظے کیکن ان درسکا ہوں کو شروع ہی سے ایک طرف تو سرشہ تعلیم کی غیر پدر دانہ کا رروائیوں سے
اور دوسری طرف خود توم کی سرد مہری اور شنطین کی باہمی شکش سے دویار ہونا بڑا جنانجہ ان
خوابیول کی اصلاح وانسلاد کے واسطے شنائے میں اک انڈیا کا نفرنس کے اجلاس ا مرتسر میں بہترار
پایک اسلامیہ اسکولول کے اساتذہ مناص خاص منتظین اور بعض ماہران تعلیم کی ایک کا نفرنس کی گئی تھ میں طلب کی جادے اور غور ومشورے سے بعد ان ششکات سے حل کرنے کے لئے علی تداہر افتہار
کی حباویں۔

مندرجه بالاحالت بي ٢٩, وبرم ي المركز والروسي المنافر (Teachers Conference) اول عرتبرزیر صدارت شمس العلمارخان بها در مولوی ذکارالترصاحب داوی (مرحوم) علیگرده می منعقد ہوئی حس میں صوبہ حات متحدہ ، بینجاب *سرحد بمبئی بنگال وغیرہ کے ا*صحاب متعلقہ شرکیہ ہوئے اور کامل غور و خوض کے بعد نہایت مفیداور ضروری تجاویز منظور ہوئیں اوران کے مطابق مرکز عائیکڑھ ودنگير مقامات سے كارروائي شروع بوگئي اس كانفنس كى تجاويز نهايت واضح و جامع ہي اور روكداد اجلاس آل انڈیا کا نفرنس <del>۹۰ ق</del>اء میں بانتفعیل درج میں جب دسمبر ۱۹۰۹ء میں اس کا نفرنس کی راور مركزي كانفرس كے اجلاس رككون (برہا) ميں بيش بودى توقرار يا ياكه سال آئندہ بھرشيرس كانفرس نبقام عليگروه طلب كي جاوے جنانچاس ريز وليوش كي تعميل حويي اور ٣٠راپريل و كيم سئي سنا وایم کواس کانونس کا دوسرا اجلاس علیکاییه میں سنعقد الوا اور اُس کی صدارت ( سر)سٹینج عبدالقا در صاحب بیرسٹرایٹ لا۔لا ہور نے کی حاضرین کی تعدا دشل سال گذشتہ کے تھی ا در کچھ تعداد جدیداساتذه کی میم موجود تقی علاوه خاص امورانتظامی وتعلیم کے جن کا تعلق براه راست اسلامیہ اسکولوں سے تھا اس سال کے اجلاس میں ایک کیچرسٹرریس (Rees) ہیڈ ماسٹر محذن كالجييث اسكول عليكره اور دوسرا فأكثر ضيارالدين احمد صاحب بيروفيسر رياضي محذن کا کی علیگذیه کا تھی تھا۔

اول الذكر أنكلش پيلك اسكول كے متعلق مغيد معلومات كا مرقع تمفا اور آخرالذكر لكچر كا

ا عَنْ اللهِ مِنْ أَنْ مَا اللهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ مِنْ مُعَالِمُ مُا مِنْ مِنْ مِنْ اللَّهِ اللّ ور وارس ب بشرائي المرايد المرية تعليما فتياركيا ماوس نيراساتذه كاستفاده كي غرض سے کنڈر کا رہن سے مرکے آلات وغیرہ بھی مشاہرہ کرائے کئے اس اجلاس میں بعض اسلامیہ اسکوارں کے اُسٹاد اسینے چندطلب کو معبی الائے تھے اُن میں سے بریل کے طامیہ فے جن کو موادی تَمر على صاحب (فَلَيْك ) لائرى تھے بذرىيد بىنى ريد تگ، (Penny Reading) شب كاكد مبسکو تہایت رئیسی اورسبق آموز بنا دیا اور ملکیڈھ کے تین طالب علموں نے سلم یونیورسٹی سے عنوان پر نمایت عرب تقربری کمیں اوراس طرح سنا اوراس بخیروف بی فتم اوا مرزی دفتر ملیکارده سے اب پتر نہیں جاتا کہ اس کانفرنس اسا تدہ کا کوئی جلسہ طلالے اور اس ہوا پانہیں گمان غالب یہ ہے کہ نہیں ہوا کیونکہ اُس زمانہ میں مسلم پونیورٹنی کی اسکیم کو کامیاب ارنے کے داسطے مرکزی کا نفرنس کا تقریباً کل علم کالج کونتنقل کر دیا گیا تھا او، صاحب بھی ہمہ تن اس کام میں منہک ہوگئے تھے البتہ س<sup>اا و</sup>اج میں ایک خاص خرورت بیش ا جانے کی دوہ سے جس کی تفصیل اسے اربی ہے اساتذہ کی کا نفرس علیکر مد میں جوئی۔ ا كور منت صوبه تحده في من منا المارين أيك كميشي تغيا يشي اتباني تعليم كم ستعلق زير صدارت أنرميل فبنسس بكيط مقرركي تعی جس نے اپنی تجاویر کے متعلق کانفرنس اور کالج سے بھی رائے طلب کی تھی اس میٹی کی اکثر نجا دیز کا مضرا ٹرسلانوں کی ابتدائی تعلیم پر پڑنے والا تعااس لئے کا نفرنس کی طرف سے علاوہ اساتذہ سے اکثر مسلمان امبرین تعلیم بھی ، رعو کئے تھئے تھے اور صوبہ کی گورنمنٹ نے یا بنج افسان سرشتہ تعلیم کو معبی شرکت کی اجازت دی تھی یہ وقیع ملسه زیرصدادت خا*ل صاحب خ*اجه سجا دحسین صاحب مرحم ( پانی پیّی) انسیک<sup>ط</sup>رآف اسکولس بنجاب موا ایک سفته یک علیگرهه می*ں سرگرم بحث وم*ساحثه ریاحس میں 9ارجولان س<sup>تان و</sup>له و کو ایک نہایت ہی مبسوط و کمل اسکیم تیار ہوئی اور گوزمنٹ کی کمیٹی سے سوالات کا مشترم و مرکز

جاب دیاگیا یہ سنیتیس صنی کی روئداد مرکزی کانفرس سے سالانہ اجلاس میں برقام آگرہ پیش ہوئی کتاب ہذا سے صنیات اس کی نقل کے متحل نہیں ہوسکتے ہیں لیکن اس میں فراہی شبر نہیں کہ آگراییا سسکت اور حد تل جواب ملیکٹرے سے نہ بیش ہوتا تو بیکیٹ کمیٹی کی تجاویز کے برقیب اس صوبہ کے سلانوں کی ابتدائی تعلیم کو بہت زیادہ اُقتصان بہنچا یہ امریمی نظرانماز نہ ہونا چا ہے کہ یہ تعلیمی جد وجہد صوبہ کی عام ابتدائی تعلیم کے واسطے بھی مفید ثابت ہوئی۔ اس لئے وہ کانفرس کے داتی اللہ کا کیک مہتم بالشان کا دنامہ ہے ادبیقول اخبار البشدیر الماوہ یہ صاحبزادہ صاحب کے ذاتی اثر کا نیت ہمتھا۔

چوتھی مزید طیجی کانفرنس کا اجلاس ۲۱ و۲۷ جون سال کو ملیکہ میں زیر صدارت
خان بہا در مولوی محد بشیرالدین صاحب شہور و معروت ما ہرتیکی و بانی و نیجر اسلامیدانٹر کا لیے
اٹا وہ منتقد ہوا اس اجلاس میں علاوہ دگیر مفید تحریکات کے یہ اہم تجویز سمی منظور ہوئی کہ جلہ
اسلامید مداس جو سرشتہ تعلیات کے مقر کردہ نصاب کی تعلیم دیتے ہیں ایک خاص نظام میں
منسلک کردئے جائیں اور اس قسم کے جو اسکول کے اب تک سرشتہ تعلیم سے با ضابطہ تسلیم نہ
ہوگئے ہوں ان کو رنگنا کرزڈ ( Recognis و می کریا جائے جنانچہ ایک مفصل اسکیم جو اس

مندرجہ بالا امور کے علاوہ ایک بڑا اہم و دور رس تیجہ اساتدہ کی کانفرنسوں کا یہ مواک گورنسٹ صوبہ جات متحدہ نے مسلمانوں کی ابتدائی تعلیم کی بابت ان کے خاص خاص مطالبہ جات کونسلیم

له مسلم ابتدائی تعلیم کی بید افسوسناک حالت دیمه کر صاحبزاده صاحب (آنتاب احدخال مردوم) نے آل اندایاسلم ایم کمیشنل کانفرنس کی انتخی میں ایک حاسد طلب کیا جس میں علادہ ان سلمانوں کے کرجن کوتعلیمی تجربہ حال تھا اپنے اثر کو کام میں لاکر سرزشتہ تعلیم کے مسلمان اضروں کو علیکٹر یہ بلایا اوربود بجٹ ومباحثہ سے ایک سیموریل تیار کرکے گوزنمنط میں ہمیجا یہ صاحبزادہ صاحب کے ذاتی انز کا نتیجہ تھا۔ (صفحہ ۲ البشیر الماوہ ۲۰۱۰ ابریل ساسلے کام) يُهم مشهدر ريزولږش جاري کياجس کي تفعيل عنوان متعلقه کې مخت مين کي نياسته کي-

كورمنط بسكركا بوا 19 يرك مشيهور رمزوليوس المنافش كاكام س وتت سے صاحبزاده

ماحب کے سپرد ہوا تھا وہ سلسل ہوش

رتے رہے کہ مسلمانوں کی تعلیم کے متعلق جو خاص امور گورنمنٹ کے ن انڈیا اور صوبہ جات کی گورمنٹوں اور والیان مک کی توجہ واحکام کے محتاج ہیں وہ صرف کا نفرس کے سالانہ ریز ولیوشنوں تک محدود نہ رہیں ملکہ اُن پرعمل بھی ہو بینانچہ اس مقصد کی تکمیل سے واسطے وہ حکام متعلق سے ضابط کی مراسلت پر قناعت نہ کرتے تھے بکہ حسب موقع ان کے پاس جاتے تھے اور تغصیل لْقَلُّومِي اپنے مطالبات اکترتسلیم کولیتے تھے اور بعض مقامات پر مختصروفد بھی لے جاتے تھے اور لمراخبارات میں أن امور كو زير بحث لاكر ايك متفقه اواز بلند كراتے تھے اس كا متيحہ يہ مواكه آخر كار ور منت کو متوجہ ہونا پڑا اور اپریل مثل لاء میں گور ننط ان انڈیا نے مسلمانوں کے خاص خاص تعلیمی مطالبات کو اینے ریزولیوشن (نبری ۵۹۵ - ۵۸۵ مورفه ۱۳ اپریل س<sup>ال 1</sup> یا میں تسلیم کرکے

موبہ جات کی گوزنشوں کو ان کی تعمیل کی ہدایت کی ۔ گورنمنٹ صوبہ تحدہ کا آگست م<u>هما 1</u>4ء کا اہم ریزولیو<del>ژ</del>

برایک کمیٹی ( جو گیٹ کمیٹی کے نام سے مشہور ہے اور جس کا تفصیلی تذکرہ قبل ازیں ہوچکا ہے) مقرر کی۔ اس کمیٹی کی تجا دیز پر مدّل اورمفصّل رائے گوزشنٹ میں بھیجی گئی حس کا نتیجہ یہ مواکہ مرجبیس سٹن نفٹنٹ گورنر صوبر متحدہ نے سٹرہ مسلان ما ہران تعلیم کی ایک کمیٹی دجسکے سکریری مرزا حبیب حسن مروم ایک طازم سرکاری تھے) بقام نینی ال طائب کی اس کمیٹی بیر صاحبزادہ آفناب احدخال خان بهادر شیخ عبدالله اور واکثر (سر) ضیادالدین احد علیگره سے براہ راست تعلق ر کھنے والے تھے دگر ممبران میں سے اکثریت ایسے اصحاب کی تھی جوکسی نہ کسی حیثیت سے

علیکا است وابستہ تھے اور اس کیانا سے اس ممیٹی کو علی گلے کی نیابت کا اچھا موقع حاصل النا تھا کمیٹی نے اپنے مبران میں سے موادی سی کامت مسین (مرجم) سابق ج الکیورٹ اللہاد کو ابنا مدر منتخب کرسے نہایت غور ومحنت سے کارروائی شروع کی اور آیک نہا بہ مبسوط و مال ربورط کے ذریعہ سے جود عطبوع صفحات برشتل ہے سلانوں کے مطالبات کو بیش کیا نيزمتعد دنقشه جات وگوشوارول مين محيح اعدار وشارس مسلمانول كے حقوق كو داضح كياكيا اور یرسب بقول مولوی بشرالدین صاحب جواس کمیٹی سے سر گرم ممررتھے) سا حبرادہ صاحب ہی ی دماغ سوزی اور شبانه روزممنت کا نتیمه تھالیہ اس منیم ربود طرحی تفصیل ان صفحات میں مکن نہیں ہے گورٹسٹ نے کہیٹی کی اکٹر و بیشت غارشات کومنظور کرے ان پر علدرآمد کے داسطے ۲۵ راکست سے اولیے کو ایزا ریزولیوش (جو ٹین اسکیم کے نام سے مشہور ہوگیاہے) صا در کیا اس ذریعہ سے صوبہ متحدہ میں پرائخری اسلامی اسکول و مکاتب قائم ہوئے جن میں برہی تعلیم کا ناص طور پر اہتمام کیا گیا اور مرضلع کے واسطے ایک کمیطی اور صوبہ کے واسط مسلم ممبال کی ایک سنٹرل کمیطی زیر صدارت مسلم انسپکٹر آف اسکو لز مقرر کی کی مگرانی کے واسطے ایک خاص علد (معداس کے شعلقات کے)جس میں صوبہ کے واسطے ے مسلمان انسپکیٹراور مرکشنری کے لئے ایک ڈیٹی انسپکٹر کا تقرر ہوا اور اس طرح گومسلانوں کی دیر بینہ ارز و کوشش ایک مدیک پوری ہوئی کیکن نتائج کے لحاظ سے احس کی ذمہ داری بہت کچہ خود مسلانوں برہے) افسوں کے ساتھ اعتراف کرنا پڑتا ہے کہ یہ اسکیم کچہ زیادہ کلمیاب نوط يله ان نقشه جات اور اعذد كى البميت اس واقعد سے ظاہر بونى بے كرجب بندو برس نے موہ سخدہ كى ورضف يرمسلمانول سح ساته غيرواجب تعليبي مراعات كاالزام ككايا توسخ بيرمس للنشك كورنرصو بكواس علطالزام ئى تردىدا درابى كورنسن كى غير جاندارى تابت كيف كى صورت محسوس بونى ادر مرز ارف بمقام غازير و بجواب ايدريس و مشرکت بورڈ نبایت صاف الفاظ میں اعتراف کیا کرمسلمانوں کی کمیٹی نے جوا عداد وشمار بیش کے تقصے وہ اس دربص پیج اہم ادر ااجاب تھے کہ کو زسٹ ان کو تبول کرنے کے واسطے مجبورتھی ادراس کے جواحکام گویمنٹ نے 10 راگست ساتھ

م ریزولیوش کے وربیر سے جاری کے دہ بالکل حق بانب ادرمبنی پرانصاف ہیں -

نه برنی اس ره نه بین خود صاحبراده صاحب نه ایک طویل مضمون می (جو تکلیکره انسٹیلویک تربط مطبوعہ ١٤ و مبرسا ١٩ عمر ساڑھے و سفات پرشائ جوا تھا ) ورنسط کے اس ریز وریش الدر كالترس كى ستاكتيس سال كى سلسل سسائى كى تقصيل كرك توم سے اس سلسلى كادردائى سے واسط پرزورابیل کی تفی کائل کے مسلانول میں وہ بیاری اور وسن ہوتی جو ہارے ابنائے وطن میں ہے تواس وقت ان کی ابتدائی تعلیم صوبہ تحدہ میں ایسی زبون وبہت عالت میں نہ ہوتی کہ حس کا رونااب اُن کی ہرتعلیم محلس میں ٰ رویا جا تا ہے۔

صاحبزاده صاحب محتثبت مركميل أشذكره صدرسطن اسكيم ك نغاذك وقت سے صاحبزاد صاحب صوبركي كميطى فسح ممبرا ورضلع عليكاده كي كميطي کے جیرمین مقرر ہوئے تھے انھوں نے اپنے فطہ ری

صوبه وجيرمن كميثي علب كثره

ا بنهاک کے ساتھ یہ کام شروع کیا اور سلمان براک کو متوجہ کرنے کے علاوہ ان اسباب پر معبی غور کیا جن کا تعلق ملازمان سرکاری سے تھا اور جن کی سرد مہری اسکیم کی کامیابی میں مائل تھی چنانجا تھول المالية بي جله ضروري امور كوتفصيل كے ساتھ ايك رساله كي شكل ميں مرتب كريے جو انگريزي کے باریک مائب کے ۲۶ صفحات میں جھیا ہواہے) گورنمنٹ میں ارسال کیا اور پہلک میں بھی اس کی اشاعت کی اس کارروائی کا نتیجه ایک مدیک سفید ثابت موا ۔

ا به تویم نهیں بنا سکتے که مسلمانان شمیر کی سلانان شمیری تعلیمی ترقی کے واسطے جد تعلیمی ترتی *کی گن صاحبزا*ده صاحب ہ دل میں کب سے تھی کیکن س<sup>ن ہا</sup>ؤ میں کا نفرنس سے اجلاس ( مقام کراچی) میں ان کی کوششش سے ہنرائینس مہارا جہ صاحب کشیر کی توجہ کو اس خطہ کے مسلمانوں کی حالت زار کی جانب بذر بیہ

ایک ریزولیشن کے منعطف کرایا جانا ظاہر کرتاہے کہ من<mark>وا</mark>ج سے ان کی کوشش نے علی صورت فیط کے صاحبزادہ صاحب نے دیر آست سمال ایم سے ریز ولیوٹن کے ضروری اقتباسات اُردویس (اکٹر صغی مطبوعہ پر)

ں غرض سے شائع کئے کہ مسلان و تعی طور پراس ریز ولیوش کے احکام سے فائدہ اُٹھاسکیں اور طریقہ کارر دائی اُنھیں معلم ہوجا

اختیار کرلی تھی۔اسی اجلاس میں کشمیر سے مسلمان طلبہ کی امار تعلیم کے واسطے انھوں نے چند علم دوست را معلب سے وفائف مال كئے اوركالح وكانفرنس سي مي اسق مكا انتظام موا أكفريب مونهار تشمیری طلبه علیکاره و اور فامورس تعلیم یاسکیس اس سے بعد و اسلسل و شف شرکشریر مسافاول کی بابت کرتے رہے اور ہرسال کانفنس میں وہاں کی ضروریات کے لحاظ سے ریز ولیوشن پاسس راتے رہے اور ایک خاص سفیر کا نفرس کی جانب سے تشمیر جھیا تاکہ وہاں کے مسالول کی تعلیمی ضروريات كي متعلق تحقيقات كريك اعداد اور صحيح حالات جمع كري اور لوكل كميشيال قائم كراكر وبال سے مسلمان طلبہ کو علیگڑھ ولاہور بھجوانے کا اُتنظام کرے اسی دوران میں صاحبزادہ صاحب شمیر مے بعض معززین سے بھی مو*اصلت کرتے دہے آخرکا دسری گر*کی انجسن انصرت الاسلام" نے ان کو شمیر آنے کی دعوت تعبیمی نمکین ان کے داخلہ تشمیر میں ریاست کی طرن سے رکاوٹ پیدا کی کئی میں کو خان بہا درچود صری خوشی محدخال صاحب نے ابو کا لج کے ایک متناز وسٹہوراولٹر ہوائے نصے اور جد أس زماندين گورز كشمير تھے) بينى حسن تدبيرے دفع كيا اور صاحبزادہ صاحب ستمبرسال الله ميں اينے شن پر روانہ ہو گئے محد حبیب اللہ خال اس سفر ہیں صاحبزادہ صاحب کے ساتھ تھے اور وہ جثم ديد طالات اس طرح بيان كرتي بي -"اثنائے سغریں موضوع گفتگو اکثرو بیٹیترمسلمانان کشمیرکی حالت زار تھا اور سری گرینج کر تو صاجزاده صاحب اس ميموريل كى تيارى بين جو بز بائينس مهادا جه صاحب كى خدست بين بیش کرنا تھا ایسے منبک ہو گئے کہ کویا ایک معمولی المکار کو ایک برطب افسرے احکام کی تعمیل ایک مرت معینه میں کراہے علیکہ ہے جو کاغذات مشعر حالات واعداد تعلیمی ساتھ لائے ستھے

و من برارہ ما حب اس بیوری ہیاری ہی بوہرہ یہ س مہارا جہ صاحب ہی صدمت یہ اس بیش کرنا تھا ایسے سنہک ہو گئے کہ گویا ایک معمولی المکار کو ایک بڑے افسر کے احکام کی تعمیل ایک مّرت معینہ میں کرنا ہے علیگڑھ سے جو کا غذات مشعر صالات واعداد تعلیمی ساتھ لائے سقیے موقع پران کی جانج برتال شروع کردی مقامی رؤسا معززین فتنظمین مارس سے مالات دیافت کئے حُسن اتفاق سے اس زمانہ میں بعض ما ہرین تعلیم (مثلاً حبیثس شاہدین مرعوم وفیرہم) بنجاب سے تشمیر کی سیروسیاحت کے واسطے آئے ہوئے تھے علیکڑھ کے معن اولڈ بوائے بھی وہاں موجود سے ان سب سے تبا دلہ خیال کے بعد ایک موقر و فد مرتب کیا گیا اور اس طرح و ہیموریا صب صیح حالات اوراعداد و فیار ایسے بوٹر اور ول نشیں بیرائے ہیں درج کے گئے تھے کہ بن سے اعراض یا انہار مکن نے تھا ہر بائینس کی خدست میں بیٹن کیا گیا لیکن جوجاب ہر بائینس کی طون سے مسطر مترا وزیر تہیم نے دیا وہ نہا ہیٹ ول نگس اور مایوں کن تھا بجر معمولی مراحات امثل چند وظائف ، غیر کی اجیدسب اہم اور میروری مفالبہ جات سے یا تو اعراض کیا گیا یا انکار کر دیا گیا داس جواب کوہم افشار اللہ خود معاجزادہ صاحب سے الفاظ میں اس عنوان سے خاشہ بربیان کریں سے ۔

مندرجہ بالاکار خاص سے علا وہ جس بی صاحبزادہ صاحب تقریباً دوسفتہ کک شبانہ روز اسمدون، دیے وہ سری گراور لمحقہ مقابات بیں ان سب سیاجہ اور مزادات پرجہال سلانول کا ہجوم ہوتا تھا۔ جاتے ہے اور بجرجوش تقریری کرتے تھے ۔ انجبن نصرت الاسلام کے جلسہ خاص یں رجس کا انتظام انجبن مذکور نے نہایت عالیشان بیمانہ پرکیا تمااور جس بیں حاضری کی تعداد ہزار ہا تھی) صاحبزادہ معا حب کی تقریراس قدر دل کویز اور موثر تھی کرمشنے والے موجیرت تھے مناز ہا ہو ہی صاحب کی تقریراس قدر دل کویز اور موثر تھی کرمشنے والے موجیرت تھے ما دبرادہ معا حب اسلام آبا در (عرف آئنت نگل) بھی گئے اور وہاں کے سلمانوں کے ایک بڑے ما حب اسلام آبا در (عرف آئنت نگل) بھی گئے اور وہاں کے سلمانوں کے ایک بڑے جائے ہیں موریات اور حالات کی جانب توجہ دلائی غرضکہ یہ سفر شمیرجس کو اہل ٹروت علی العم میں سرو مردیات اور حالات کی جانب توجہ دلائی غرضکہ یہ سفر شمیرجس کو اہل ٹروت علی العم میں سرو اندر بے دبیالی صوت کے واسطے غیر مممولی جد وجہد و محمد شاقہ کا زبانہ تھا اور اس کو انفول نے بہایت خوش دلی سے برواضت کیا "

' تمشیرسے واپسی پر وہاں کے مفض حالات ایک رسالہ کی شکل میں مرتب کرکے شائع سکتے عصوب کا نتیجہ یہ ہواکہ مسلم شمیر کی طرف خود وہاں سے عام مسلانوں اور ہندوستان کے مسلمانو کی توجہ منعلفت موگئی ۔

مز بائینس بها راجه صا مب تشمیر کے جواب اورسلانان تشمیر کے مسئلکو را ولینظی سے اجلاس

کا نفرنس ہیں (جہاں ککشیر کے سلمان بخرت موجود تھے) پیش کرکے ما مبزادہ ما مسلماندں پرشتال معرکة الآرا تقریر کی جس میں انھوں نے اس ریاست کی وہ فیصدی آبادی کا جوسلمانوں پرشتال بے نہایت دردناک مگرواقعی اوضیح نقشہ اس طرح کھینیا -

آم جل كرما حزاده صاحب فرات بيركه:-

بعد بین برق برود کا مجا موسی بیا در کی ضرمت میں بیش کیا تھا ای بواب بو ایکیا دہ سطر مترا صاحب بو صیف تعلمات کے افسر تھے ان کا کھا جوا تھا ایڈریس کے برافظ دیاگیا دہ مطر مترا صاحب بر بھروسہ ظاہر ہوتا ہے امیدا فرا جواب کی نہ صرف اسید تھی بگر بھر کو ق صاصل تھا لیکن جو جواب بھر کو طااس سے زیادہ خشک و دل فٹکن ہونا دشوار ہے گرجو کھر وہ مطر مترا کے دماغ و بالیسی کا نتیجہ تھا اس سائے بھر کو ہز ہائینس سے شکابت نہیں بلکہ اس جواب سے اس سبب کا بتہ گتا ہے جو شمیر کے مسلمانوں کی ترقی کے مقد راہ ہے ہیں سائے میری فلنی رائے ہے کر جب کک شمیر کے مسلمانوں کی ترقی کے مقد راہ ہے ہیں سائے میری فلنی رائے ہے کر جب کک شمیر کے مسلمانوں کی تعلیم کی گلائی کسی ایسے عمدہ دار کے میری فلنی رائے ہے کہ جب کہ جب کہ میں کے مسلمانوں کی تعلیم کی گلائی کسی ایسے عمدہ دار کے تحت میں نہ ہوگی جس کو فطر تا دکی ہمدر دی ان کے ساتہ ہواس وقت تک پیمسلم ہرگز حل نہ ہوگا اور اس کے معنی یہ ہیں کہ وہ ان کا اعلی افسر تعلیمات مسلمان ہو''۔

ائندہ کارروائی جوسلمانان کشیرکی تعلیمی ترقی کے لئے صا جزادہ صاحب کی دائے ہیں ضروی تھی وہ یہتھی کراس سلسلہ کوجوریاست ہیں مطالبہ جات بیش کرنے کے لئے شروع کیا گیا تھا قائم ركمعنا جاسئة كنين خودمسلما نول كوفورى تدمير بيركرني جاسئة كدكم ازكم يجاس هونهار كتشميري طلبا وكولامود اورعلىكده كے قوى كالحول ميں تعليم دالى جائے كاكرجب وہ كريجوئف موكراف وطن كو دايس جائيں تو اپنی قوم اور ریاست کی خدمت کے قابل ہوکراینے حقوق کی بہت کچے گلانی کرسکیں نیزیہ کرچو ککشمیر میں لائق سلمان اُستا دنہیں سلتے اس لئے شذکرہ صدرطلبہ سے پرشرط کرلی جائے کہ بعد کامیا ہی امتحان وہ اپنی ضدات کوسب سے پہلے سرزشتہ تعلیم ریاست میں بیش کریں گے علاوہ بریں ہندوستان کے قومی کا بول میں اُن طلبہ کو خاص فطائف وے جائیں جواس بات بر آمادہ ہول کہ بدختم تعسلیم دہ ایب متت مقررہ کک کشیر کے صیف اتعلیمات میں طازمت کریں گے اس سلسلمیں صاحزادہ صا نے ارکین مسلم تشمیری کانفرنس سے اور نیز ان تشمیری مسلانوں سے جو ہندوستان میں مستقلاً آبا د موسكة ادرمن ميس سے اكثر خوشمال اور قوى ضروريات سے واقعت بين ماص طور براييل كى راس تومی کام میں فیاضی کے ساتھ شرکی ہوں۔

خدا کا فکرہے کہ بس کام کی ابتدا صاحب زادہ صاحب نے کی تھی اس کا نتیج اچھا انکلا کشمیری سلانوں میں اب بیداری پیدا ہوگئی ہے کشمیرے طالب علم جو علیگڑھ سے تعلیم پاکر اپنے وطن کو واپس سے دہ اپنی ریاست اور قوم کی خدست میں مصودت ہیں اور وہاں موجودہ تحریکات میں مختلف حیثیتوں سے کام کررہے ہیں ۔

| صاحبزادہ صاحب کا نفرنس کی سالانہ آمدنی سے جس کا | بیشتر حصّہ فیس ممبری و وزیری سے حاصل ہوتا تھا ممکن

كانفرس كاستقل سرايه

نہ تھے وہ اس ادارہ سے سئے استقلال ادراس سے مغید کاموں سے سلسل جاری رہنے سے داسط سنتقل سراید کی ضرورت شروع سے مسوس کرتے تھے چنانچے اس سلسلہ میں میسے واسط ان کو طف رہے اُن کو وہ کام میں لاتے رہے بعض والسیان

آئندہ کارروائی جوسلمانان کشیر کی تعلیی ترتی کے لئے صا جزادہ صاحب کی دائے ہیں ضودی تھی وہ یتھی کہ اس سلسلہ کو چوریاست ہیں مطالبہ جات بیش کرنے کے لئے شروع کیا گیا تھا تا کم رکھنا چا ہے کیکن خودسلمانوں کو فوری تدبیر یہ کرنی چا ہئے کہ کم از کم بچاس ہونہار کشیری طلباء کو انہوں اور علیکٹرہ کے توی کا بجول میں تعلیم دلائی جائے اکہ جب وہ گریج نٹ ہوکر اپنے وطن کو داہس جائیں تو ابنی قوم اور ریاست کی فدمت کے قابل ہوکر اپنے حتوق کی بہت بچی کھڑنی کرسکیں نیزیہ کہ چوکہ شیر میں لائن سلمان اُستاد نہیں سے اس کئے شذکرہ صدر طلبہ سے یہ شرط کرلی جائے کہ بعد کا میابی اسمال وہ اپنی خدمات کو سب سے پہلے سرشتہ تعلیم ریاست میں بیش کریں کے علاوہ بریں ہند وسستان کے وہ اپنی خدمات کو سب سے پہلے سرشتہ تعلیم ریاست میں بیش کریں کے علاوہ بریں ہند وسستان کے وہ ایک خدمات کو سب سے پہلے سرشتہ تعلیم ریاست میں بیش کریں کے علاوہ بریں ہند وستان کے ایک مقدرہ تمان کی مقدرہ تمان کے ایک مقدرہ تمان میں مسلم میں خوالفون سے اور نیز ای شمیری مسلم نوری کا نفرنس سے اور نیز ای شمیری مسلم نوری ہے وہ ندوستان میں مستعلم آبا وہ جو سکتے ادر جن میں سے اکثر خوشحال اور قومی ضروریات سے واقف ہیں خاص طور پر ابیل کی جو سکتے اور میں خومی کام میں خوامن کے ساتھ شرکیک ہوں۔

فداکا فنکرہے کربس کام کی ابتدا صاحب زا دہ صاحب نے کی تھی اس کا بینجہ اچھا تکلا سخمیری مسلمانوں میں اب بیداری پیدا ہوگئی ہے سٹمیر کے طالب علم جوطلیگڈھ سے تعلیم پاکر اپنے وطن کو داہس تھنے وہ اپنی ریاست اور قوم کی خدمت میں مصروف ہیں ادروہاں موجودہ تخریکات میں مختلف حیثیتوں سے کام کررہے ہیں ۔

صامبزادہ صاحب کانفرنس کی سالانہ آمدنی سے جس کا مسرطیب ا مسرطیب ایشتر حصہ نیس مبری و وزیری سے ماصل ہوتا تھا ممکن

نہ تھے وہ اس ادارہ سے گئے استقلال ادراس کے مغیدکاموں کے سلسل جاری رہنے سے واسط سنتقل سوایہ کی منرورت شروع سے محسوس کرتے تھے چنانچہ اس سلسلہ میں میسے جیسے ذرائع ومواقع ان کو ملتے رہے اُن کو وہ کام میں لاتے رہے بعض والسیان ریاست کی خدمت میں انھول نے عرضداشتیں روانہ کیں اپنے نائب معتمد رخان بہادر)مولوی ادرس احد (مرحم) کو بھویال بھیا اور وہ خود حیداً باد دکن گئے نواب صدر بارجنگ بہا در مولوی محد حبیب الرحمٰن خال صاحب شیروانی سابق صدرانصد ورامور مرہبی ( جربو جرطویل قیام حيدراً او وإل كے حالات سے بخوبی واقعت ہیں شاہر ہیں كرجب صاحبزاده صاحب حيدراً باد بینچ توسسر گلینسی صدرالهام فأننس را ایات) دوره میس تھے صاحبزاده صاحب بعجلت تام و ورہ ہی میں اُن سے جاکر ملے اور ضروریات و حالات کانفرنس کی اس طرح تقریب کی کہ بلامزید تحقيقات وتفتيش وكاررواني دفتري جوان امورمين على العموم نأكزير بوتى مصمبلغ أيك لأكمه المشربزاريا في سوك براميسي نوط صاحبراده صاحب كي باس وابسي بلده يربيني كئ اس رانقدرعطیه کی آمدی چه هزار روبیه سالا نه تھی اور یہ نوٹ بطورستقل سرمایہ اب داخل بیک تحریمنٹ حیدرآباد سے تعلیمی اداروں کوجوا مراد طاکرتی تھی اس کاطریقیہ اس زمانہ بیں یہ تھ کہ خزانه عامره سے رقم معینه سالانه استشابی دی جایا کرتی تھی کین کانفرس کوید امتیاز مال مواكم كل عطيه كيشت كانفرنس كومرست فرادياكيا اورسالانه درخواست وتصديق وغيده كي مرورت باقی ندربی دربار محویال سے دد مزار دوسوروبید سالاندستقل اماد کی منظوری صادر ہوئی ریاست بعاولیوراس زمانہ میں زیراہمام کونسل آف ریجنسی تعی مس کے بریزیدن فانمادر مولوی اسر) دیم خش صادب (مروم) جیسے خیرمجسم بزرگ تھے موصوف کی توج فاص سے بارہ سو روبید سالانہ مقرر ہوئی نیز دیگر امرا واعیان ملت سے سالانہ امادیں عاصل ہوئیں من کی مجموعی مقدار قربیب دس ہزاررد پیدسالانہ کی ہوتی ہے اور جن کی بدوات کا نفرنس کا صدر دفتر قائم ہے اعداد متذكره مدرسے فاہر ہوتا ہے كه وه اداره جو صاحبزاده ضاحب كے چارج لينے ے وقت (مستقل سرایہ کا تو ذکر کیا ) ایک ہزارہے زائد کا مفروض تھا اُن کی سلسل کوشش سے اس كى ستقل سالاندآمدنى باره مزارك قريب كك بيني مى ادريه علاده ان نهايت معقول فغم فیس ممبری وغیرہ وغیرہ کے تھا جو ہرسال مال جواکرتی تھی اور دن کا اویر ذکر ہوچیکا ہے قطع نظر ان کی دیگر خدات کے صاحبزادہ صاحب کا ہرایک کا رنامہ ہے جو کا نفرنس کی تایخ میں عدیم المثال ہے اور اس کی بدولت اس تعلیمی کساد بازاری سے زمانی میں جبی اس کی زندگی قائم ہے امن المرسح قبل تبليغ تو كانفرس كي · طرف سے ایک مختصر حد یک ہواکرتی تقی کنین تعلیمی لطریچرکی اشاعت قطعی نه تقی سب سیمیلی با ر صاحبراده صاحب کی وه محرکته الآدا ربورك جواجلاس كانفرنس مين بمقام المرتسر ومبرشك أيومين بيش بهوتي تقبي اورض كالذكر نبل ازیں ہوجکا سے سندھی، بنگالی مجراتی اور ہندی میں ترجمہ ہوکر کثرت سے صوبہ جایت علقہ برتقسیم کی گئی اس کے بعد تعلیم' معاشرت اصلاح رسوم وغیرہ پر یا پنج ہزار رسا لے قسیم سے گئے کا نفرنس کی مختصرا بخ شائع کی گئی نیزایک رسالہ انگریزی زبان میں شائع کیا گیاجہیں کا نفرنس کے اغراض و مقا صدعملی کاموں اور اُن کے نتائج سے بحث کی گئی تھی ا**س زمانہیں** سلم یونیوسٹی قائم کرنے کی بابت انعامی جواب مضابین لکھوائے گئے تھے ان میں سے تین صابین جوانعام کے مستق قرار دیے گئے تھے ایک رسالہ کی شکل میں طبع کرا کے کثرت کے ساتھ تسيم كئے كئے ايك اور رسالم چينسطي صفح كا تعليم كي موضوع بريا نج مزار كى تعداد ميں تقسيم كيا گیا -موزه سلم یونیورطی سے مقاصد و نظام بر ایک مبسوط رساله مرتب بروکرشائع بوا۔ ان رسالہ مات کی تالیف و نصنیف میں صاحبرادہ صاحب نے اپنے بعض دوستوں کو بھی شرکے کیا کیکن اکٹران میں سے خودان کی دماغی کوشش اور کا وش کا نتیجہ ہے اور مسوَّد ہے ان کی قلم کے اب کک موجود ہیں مجوزہ سلم یونیورٹی سے برروئے کارآنے ہیں اس تبلیغ واشاعت کا بڑا نمایاں اثر ہوا اور بیرکا نفرنس کی بڑی خد مت ہے جو تجیشیت آزیری جو ائنٹ سکر بیٹری صاحبزادہ ماحب نے اپنے طبعی انہاک وا خلاص کے ساتھ انجام دی۔

تعداد ممبران وآمدنی میں اضافیر المحصنات میں کانفرنس کی ترتی کی تیزرنتاری افعالی کے سامنے بیش ہو یکی ہے ماجزادہ ما

کے شدیدانہاک کا قدرتی اثر کانفرنس کے ہرشعبہ یں ظاہر ہوچکا ہے جس کی ایک بین شال تعداد مران دو اسم مران یں سعند بر اضافہ ہو ان سے جوائنٹ سکریٹری مقرر ہونے سے پہلے تعداد مربان دو اتھی اس میں اُن کے جارج لینے ہے بعد ہرسال اضافہ ہوتا رہا حتی کہ و واج بی سر ۱۹۲۲ میرتھے اور فیس میری و وزیری سے علامی اسمیر سے مال ہوئے دیم ممات سے بقدرا علامی ویس فیس میری و وزیری سے علامی ہوئے دیم مات سے بقدرا علامی ویس کے امدنی ہوئی اور میں بوار روبیہ بطور سرمایی ستقل میک میں میں میں کہ وار روبیہ بطور سرمایی ستقل میک میں میں میں کیا یا اور میں اور میں وی کو کا میاب میں میں کی گریک شروع ہوگئی اور اس اسمیم کو کا میاب کرنے کے واسطے نہ صرف صاحبادہ صاحب خود بھر تن اس میں منہاک اور میں وون ہو گئے بکہ کرنے کے واسطے نہ صرف صاحبادہ صاحب خود بھرتن اس میں منہاک اور میں وف بار میں کی کرنے کہ اسمیری کو کرنے کے واسطے نہ صرف کا فرانس کی کہ نی میں کمی ہوگئی لیکن جو خسارہ کا نفرنس کا خوا وہ وہ نوبورسٹی کا مانونس کا فرانس کی کہ نی میں کمی ہوگئی لیکن جو خسارہ کا نفرنس کا جوا وہ وہ دری کا کھرت تی دے کریونیورسٹی بنانے کا ایک بڑا ذریعہ تابت اس کا درجہ کا فرس کے قائم کرنے سے تھا وہ بدرجہ اولی حسامیل ہوا۔ والحی للہ عالی ذالاف ۔ والحی للہ عالی ذالاف ۔

مدارس اسلامید کی اعداد
ان بی بعض ایسی مارس علی العمیم مالی مشکلات بین کیشت رہتے ہیں اسکان کی مداد بردقت نہ کی جائے توائی فیض رسانی کم ہوکر صد اغریب طلبار کی تعلیم سے حویی کا باعث ہوتی ہے صاحبرادہ صاحب ایسے مداس کا بہت زیادہ خیال رکھتے تھے اور حسب موقع و ضرورت ان کی ہرتیم کی اعداد کرتے تھے چنانچہ حب اٹناوہ کا مشہور سعروف اسلامیدانٹر کا لج (جواپئی بنا و بقا کے لئے صرف ایک پُراڈ ایٹار وخلوس حب اٹناوہ کا مشہور سعروف اسلامیدانٹر کا لج (جواپئی بنا و بقا کے لئے صرف ایک پُریشانیوں بیں تھ تو سے سے تعنی مخترم بزرگ مولوی بشیرالدین صاحب کا رہین سنت ہے) مالی پریشانیوں بین تھ تو سے صاحبزادہ صاحب نے کا نفرنس فنڈسے صار روبیہ سالانہ کی اعداد اس مدرسہ کے واسطے جادی کی منا علی بنا علیکٹر ہوئے کی مدرسہ نسوال کو (جو خان بہا درشیخ عبداللہ صاحب کے استقلال و کوسٹش سے علی بنا علیکٹر ہوئے کے مدرسہ نسوال کو (جو خان بہا درشیخ عبداللہ صاحب کے استقلال و کوسٹش سے علی بنا علیکٹر ہوئے کے درجہ پر بہنچ گیا ہے) ساتا روبیہ سالانہ کی گرانٹ دی اور مدراس کے باڈم بیوبل اب گرگری کا لج کے درجہ پر بہنچ گیا ہے) ساتا روبیہ سالانہ کی گرانٹ دی اور مدراس کے باڈم بیوبل

فنديس جو وہال كے مسلمانوں سے نفع رسانى كے لئے قائم كيا كيا تھا ايك ہزار كا عطيه كانفرنس كى طرت سے بھیجا اُن کی اخلاقی امراد اور ہمدر دی مسلما نوں کے ہر چھوٹے بڑے ادارہ کے ساتھ ہمیشہ شامل رہی اوراس کی مثال آگرہ کا ' شعیب محدید اسکول سے حس کی اماد کے واسطے سااوائے میں صاجزادہ ماحب نے اجلاس کا نفرنس میں پُردرداور بُرزورابیل کی اور تقریبًا یا بخ ہزار روبیہ کا چنده ملسدین موگیا اوراب به اسکول اینے فیرمعرون گرانتھک بانی مولوی سعیداحمد صاحب زبیری مردوم کی کوشش سے انظر کا لج کے درجہ کو پہنچ کرمقامی مسلمانوں کو نفع بینیا رہا ہے۔ غريب دونها رطلبه كي الى اما د كاسئله بميشه صاحبزاده صاحب كيمين نظ را ب - زمانه طالب ملی می می اندول نے علیکاده کا ایج کی مشہور انجبن الفرض" (ديوني سوسائلي) قائم كي تعي صب سعاب كب بزاد با نادار مسلمان طلبارستنفيض بويك بي ب سے انھوں نے علی زندگی شروع کی دہ اس سلسلمیں ہرامکانی کیشش کرتے رہے علیگادے کے متعلق اُن کا یہ خیال تھا جس کو انھوں نے میبر طحه کی کا نفرنس لافت ہو میں اول باربیان کی کہ كا بح كى مالى طالت ايسى عده اورمضبوط موجانى چاست كه وه أيك مزار طلبه كے يورے اخراجات کا ہرسال کنیل ہوسکے اوران کومفت تعلیم دے سکے اس حدید کے تحت یں سن واج میں دہی کی كانفرسى جبكه لارد كمذل كى مقرركرده يونيوركي كيشن كى ريورك زير كبث تعى اورس ريورك میں اعلیٰ تعلیم کو روکنے کی عجیب وغربیب طریقول سے کوشش کی گئی تھی اور جس میں ایک سفارش یر می تقی کر کا بول میں طلبار کی فیس تین فیصدی سے زائد معاف نہ کی جائے ماجزادہ معاصب نے اس آخرالذکر تجویز کی نہایت سختی سے ساتھ مخالفت کی اور ایک نہایت مفصل و مذکل تقریر میں ا ابت کیا کہ سلمان طلبہ کو اس سفارش کے منظور ہونے کی حالت میں سخت نقصال پہنچے گا۔ اب جبكه النا والعرمين كانفرس كا حارج المعول في ليا توان كو ايني اس يُراف منعوب كوعلى جا ببنانے كا موقع الكانفرس كے ذمتر كا قرمندا واكرنے اور دفتركى نهايت الم ضروريات بوراكرنے كے بد انھوں نے جو پہلا بحبط بنایا تواس میں بارہ سوی رقم اماد طلبک واسطے رکھی اوراس کے علاوہ

کٹے فطائف کا مختلف صوبہ جات کے ٹرینیگ کالجوں میں سلم طلبہ کے واسطے انتظام کیا دوسرے سال رقم فرکور دوگئی کردی اور سال ان است است بارہ سکو میں بارہ سوسالانہ سے بارہ سکو روبیہ ماہوار کرک بینجا دی حتیٰ کر مالا ہے کے وسط میں حب انھول نے کانفرس کا چارج دیا تو اس وقت کک کانفرس کی طون سے کم و بیش سنٹر مزار روبیہ اس مرمین خرج ہو چکے تھے۔

یہ فطائف ہر شعبہ تعلیم بین ارٹس، میڈیکل ۔ انجینسرگ ۔ ویٹر میٹری اور طرینیاک کا لیے کے طلبہ کے واسطے تھے اور ظاہر ہے کہ اس دریعہ سے بہت سے بہونمار غریب طلب اعلیٰ مارج پر فائز ہوئے اور بہت سے خریف کھانے تباہی اور جہالت کی تاری سے نکل کرعلم اور عرّت و فروت کی روشیٰ میں بینج گئے ۔ فروت کی روشیٰ میں بینج گئے ۔

صدر دفتر کا نفرنس کی تعمیر کر میسادی میکر کانفرنس کی ابتدار وئی تقی سرسیدرج

کامول کے ساتھ ساتھ جناب مروم کی کوشی پر ہوا کرتا تھا اور ایک محرر کو قلیل تخواہ پر (جو سرید اپنے پاس سے دیا کرتے تھے) اس کام پر مامور کربیا گیا تھا۔ جنوری ساق ان کام کام کام کام کر ذکور کی تخواہ میلی سے دیا کرتے تھے) اس کام پر مامور کربیا گیا تھا۔ جنوری ساق ان کے سنمور نکور ذکور کی تنخواہ میلی دوبیہ ماہوار کانفرنس فنڈ سے مقرر ہوئی نواب مساوب موصوت نے اسینے ہوئے تو انعول سنے بما میں مابقہ طریقہ کار جاری رکھا اور گو نواب صاحب موصوت نے اسینے فیر ممولی انہاک ایڈیا ویکا نفرنس کوال انڈیا ویڈیسٹ پرلانے بس فیر مولی کار خال کا میابی مامل کی لکین ان سے زمانہ بن بھی دفتر کانفرنس سے واسطے کوئی جداگانہ انتظام خالیاں کامیابی مامل کی لکین ان سے زمانہ بن بھی دفتر کانفرنس سے واسطے کوئی جداگانہ انتظام و مقام نہ تھا۔

اوائل سندوائ میں جب صاجزادہ آفتاب احمد خال صاحب کانفرنس کے آئریری جو ائنریری جو ائنریری جو ائنریری جو ائنریری جو ائندوں نے سبسے جو ائند سکر مقرد ہوئے تواس وقت اس ادارہ میں صرف دومحرر تھے انعوں نے سبسے کالج کے ایک محرہ میں با ضابطہ دفتر قائم کیا اور جب کالج کی ضرور یات کی وجہ سے یہ کمرہ جھوڑنا پڑا تو کالج ہی کے ایک جیموٹے خس بوش بنگلہ سے دو کمروں میں دفتر کو منتقل کیا کیا گیا لیکن

قانفرنس کی روزا فزول ترقی کی وجہ سے یہ مقام بہت جلد غیر کا فی وغیر سوزول ٹابت ہوا۔ مگر سرایه کی کمی اور دیگیر صروری امورکی وجه سے ایک ترت سک اس باره میں کوئی کارروائی ندریکی بالآخرسوا وار من جب سرایه کی طرف سے کچھ المینان ہوا اور کانفرس کی حیثیت بطور ایک منتقل شانلار اورنیض رسال اداره کے قائم ہوگئ توشروع سمالے اور پیمر دواہا ہمیں صاحبزادہ صاحب نے بھوبال کے دوسفر کئے اور ہر اکینس نواب سلطان جہال مجم ( خلداً شیاں) کے حضوریں تفعیلی مالات عرض کرکے علیا حفرت کی نہ صرب ہمدر دی وتوجہ مبذول کرانے میں کامیاب موے بلکه صدر دفتر کا نفرس کی عمارت کے واسطے ریاست سے گراں قدرعطیات اسلغ تیس ہزار) اور شا ہزادگان والا تبارسے مبلغ المفارہ ہزارروبیہ عال کرے علیکٹدہ وابس ہیے۔ فرط نوازش ورافت سے علیا حضرت نے مجورہ عمارت "سلطان جہاں منزل "کواینے ام مامی سے مسوب ہونے کی اجازت عطا فرائی - صروری مراحل جلد ترط کرنے کے بعد ہر ائینس کے صور می عرضدا شت مین كالمي كم عليا حضرت عمارت كاستك بنياداي دست حق برست سے نصب فرائيں جنائي اس علم دوست وروش خیال فرمانروا نے اس گذارش کوممی شرف قبولیت بخشا اور علیگدارد تشریعت الانے کی ز مست گواد فواکر ۱۷ رفروری م<sup>ساور</sup> و ایک عظیمانشان حبسه میں حبس بیں اعیان مکت اطراف مندسے من ہوئے تھے رہم " تاسیس بنیاد" اوا فرائی اس نا درالتال موقع پر کچے تعبت نہیں کہ کا نفرس نے بزبان حال سعدي روكا مشهور قطعه البتلميح ضوري عرض كيا مو-زقدر وشوکت «سلطان» نگشت چیزے کم زالتفات برایں متت پریٹ نے کلاه تخوستهٔ تمت به آنتاب و رسید كەسايە برسرش اندافت چون توسسلطانى"

جوایدرس کرعلیا حضرت کی خدمت میں بیش کیا گیا تھا اس میں دفتر کی منرورت عمارت مجوزہ کی تفصیل اور کمیل تعلیم سے بعد فراہمی کتب و ہر قسم کے تعلیمی ساز و سامان اور طریقہ کار کی تفصیل تھی اور اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ کا نفرش اور اس کے کاموں کی باب ماجزادہ ملہ کا نفسیل تھی اور اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ کا نفر سے اندازہ ہوتا ہے کہ کا نفر سے اندازہ کا ان کے میش نظر کا نفسی العین کس فدر ملب اور کہ اور کہاں پرنقل نہیں کیا جا سکتا کمین وہ آج محمل ہے اور کہاں پرنقل نہیں کیا جا سکتا کمین وہ آج میں اس قابل ہے کہ تعلیم کشتی کے نا خدا اس بر توجہ کریں۔

الغرض تعمیر کا کام اسی انہماک کفایت شعاری واحتیا طاکے ساتھ شروع کیا گیا جو صاجزادہ ما کی مبیعت نانی تھی اور جس میں جزئیات کے ساتد عارت کی شان اور خوصورتی ہمیشہ پیش نظر رہی تھی ير راز المالية الماري وبك عظيم كاتفا اورسامان عارت بالخصوص لوما اور بطيب براي كرور نهايت اوراسطان ومشکل دستیاب موت تھے بایں ممروانع باعارت (سلطان جال سنزل) ادر اسانت کے مکانات جس ت*درعبلت اور کفایت کے ساتد تیار کرائے گئے* وہ صامبزادہ میا دب کے فن تعمیہ سے خاص لگاؤ اور محنت شاقہ و ذاتی مجمرانی کا کرشمہ ہے آج تیس برس بید یمی جبکہ یونیورٹی میں ببت سى دسيع وشاندار عارتيس تيار موكي بي "سلطان جمال منزل" ابني استداري خوبصورتي اور دا ویزی میں خوداپنی نظیرہے اور یہ سب کام سے ایک قبیتی کتب خانہ وتعلیمی سازو سامان کے اي معدود وغير معولى زمانه مي بصرف مبلغ الواليس مزار انجام بذير بوا " ان إذا نشي عباب اس دوران میں صا مبزادہ صاحب اپنے مقرد کردہ پر وگرام پر کام شروع کرنے کے داسطے سیل عمارت کے منتظر نہ رہے بکر ان کوجس وقت بھی کوئی مناسب موقع مل جاتا اس سے فائدہ اُتفاتے تھے چنانچہ اپریل مصافلہ میں جو کارروائی اس سلسلہ میں انھوں نے کی تعی اسکی بنیت ، رابریل مطالباء کے ملیکار وانسٹیٹوٹ گزٹ میں تفصیل کے ساتھ شائع ہوئی تنی ہم اس کا مختصراتفاب ویل میں درج کرتے ہیں :۔

اول ہنتہ اپریل مصلفان میں سلم یونیورسٹی ایسوی الیشن اور اوللہ بوائز ایسوی ایشن کے جلسو کی تقریب میں ایک اتجھا خاصا اجتماع علیگر کیسے ہوگیا تھا معاجزادہ صاحب نے اس موقع سے فائدہ اٹھاکر ان اصحاب کو سلطان جہاں منزل زصدر دفتر) کی ذیر تعمیر عمارت میں چار پر مدعو کیا اور تعمیر کے متعلق حالات مناکر کا نفرنس کے کامول کا جو وسیع پروگرام تیار کیا تھا بیش کیا اور جس طرفتہ سے دفتر ہیں اور دفتر سے باہر کام کئے جائیں گے ان کی تفصیل کر کے یورپ کے تعلیم یافتہ اصحاب بالخصوص مسٹر (مولانا) محرعلی تصدق احرخاں شیروانی، ڈاکٹوعبلالرحلٰ بجنوری، مسٹراے ایم خواجہ اور دیگر صاحبان سے انتحاکی کہ وہ ان کاموں میں ان کا ہاتھ بٹائیں کیوکہ تنہا ایک شخص برسب کام نہیں کرسکتا ۔ ڈاکٹوشار احمد صاحب بریلوی) اور مسٹر بارون خال صاحب شیروانی نے دفتر کے فرینج کے واسطے شیروانی نے ورا وعدہ امراد کیا ۔ نواب (سر) محمد مزئل اللہ خال صاحب نے دفتر کے فرینج کے واسطے میار دویہ کا اعلان فرایا۔

صدر دفتری تعمیرسے صاحبزادہ صاحب کا مقصد صرف ضروریات دفتر کے واسطے ایک عالیشا مکان کا مہمباکرنا نہ تھا بلکہ ان کے بیش نظرہ ہ اہم تعلیمی مسائل تھے جن کو وہ اس دفتر کے ذریعیا نجا دینا چاہتے تھے ہم ان کے مقاصد کو انھیں کے الفاظ میں ربورط کا نفرنس مزاوا ہے سیختھ را بہانی نقام ت

اوراس کا حل قوموں اور ملکوں کی قسمت کوعلاً فیصل کرنے والاہے اب وقت اس کا نہیں کہ اوراس کا حل قوموں اور ملکوں کی قسمت کوعلاً فیصل کرنے والاہے اب وقت اس کا نہیں کہ وراثتاً یا رواجا جوعلیم اورکتابیں رائج ہیں انھیں برقناعت کی جائے بکہ اب اس تعلیم کی ضرورت ہے جوقانون فطرت کی صحیح ترجان ہونفس بشری اور جسم انسان کو مدارج ارتقا کے اعلی نقطہ پر ہے جوقانون فطرت کی صحیح ترجان ہونفس بشری اور جسم انسان کو مدارج ارتقا کے اعلی نقطہ پر ہے بہنے انداس کے وائرے اور احاطریس تمام موجو دات عالم کا علم شامل ہے "

دوب سوال یہ ہے کہ اس ملک کے مسلمانوں کو اس مقصدا عظم کے حصول کے لئے کیا کرنا ہوا ہے کے کیا کرنا ہوا ہے کے کیا کرنا ہوا ہے کہ کہ مسئلہ تعلیم کا صحیح مفہوم معلوم ہو فلاطو ہوا ہے تھا ہے کہ اس سکلہ کو سمجھنے اور لیجھا ہے اور سقاط سے لے کر اس وقت یک روشن اور تعلیم یا فتہ دما غوں نے اس سکلہ کو سمجھنے اور لیجھا ہمیں سی کی ہے اور آج زندہ اور بیدار مکول میں مسئلہ تعلیم بزات خود ایک علم کا درجہ رکھت ہے میں سی کی ہے اور آج زندہ اور بیدار مکول میں مسئلہ تعلیم بزات خود ایک علم کا درجہ رکھت ہے

انگلستان-فرانس بجرمنی-امریمیه وغیره می*ن محض اس مضمون پر سزا*ر دل کتابین موجود بین خاص<mark>ر</mark>م ا مرکید میں اس طرف بہت زیادہ توجہ ہورہی ہے بہال کر کہ منتعلیم کی ایک قاموسس یا نجے موقی موٹی جلدوں میں مرتب ہوگئی ہے بغیران کتابوں کے مطالعہ کے کوئی شخص مسئل تعسلیم کی نوعیت اوراہمیت کونہیں سمجھ سکتا علا وہ فلسفہ یاعلم تعلیم سے یورپ ادرامرکیہ میں جونظام تعلیمیٰ صدیوں سے قائم ہے حس سے زرمیرسے وہاں کے باشندول سے دلوں اور دماغوں کی کاشت و وترسبيت بورمي ہے ان كامطالعه نهايت ضروري ہے جس سي معلوم ہوكم جواصول اور مطالب فلسف تعلیم نے بتائے ہیں عملاً ان کا کیا نتیجہ اور تمرہ ہوایہ دونوں قسم کی معلومات عاصل کرنے سے بعد ہم کو اس مک میں اپن قوم کے خاص حالات اور صرور تول کا اندازہ کرنا ہے اور سب کچھ علوم کرنے کے بعداینی قوم کے گئے تعلیمی پردگرام قرار دیا ہے ۔ تعلیمی پردگرام قرار دینے کے بعد پھراس ملک سے نظام تعلیم کو بجھنا اور دوسرے مالک سے نظام تعلیم سے مقابلہ کرکے یہ وکمیصنا ہے کہ ہارے تعلیمی پروگرام کی کمیل کے لئے وہ کہال مگ مناسب دموزول ہے ہے مشلاً اس مک میں ابتدائی تعلیم خانوی تعلیم اعلی تعلیم اور بیشوں کی تعلیم کے لیے جس تسم سے اصولوں اور طریقیوں برعل ہورہاہے ان کو پورسے طور پر سمجھنا اور گزشتہ تجربہ اور آئسندہ سے نصب العین کے محاط سے ان کی نسبت رائے قائم کرنا ہے طاہر ہے کہ ان مقاصد کے عمدہ ہونے یں توسی والک ہوہی نہیں سکتا سوال صرف یہ ہے کہ ان کے مصول کاعلی طریقہ کیا ہے۔اس کا جواب مدر دفتر ما تغرب مے بروگرام میں موجود ہے صدر دفتر کی عارت کی ظاہری شان وشو سے بڑھ کروہ سامان ہے جواس میں اب موجود ہے اور انشاء اللہ آئدہ اور زیادہ ہوگا ست اول تعليمي كتب خانة قابل ذكرب حقيقت يهر مصكرجب سے يركتب خانه وجودين آيا ہے اسس وقت سے خودمیری آمعیں کھل کئی ہیں اوراب خودمجہ کومعلوم ہوتا جاتا ہے کہسکا تعسیم بجهن اور مجه كراس سيستغبض بون كأكيا طرقيب اس وقت اس كتبخانه مي تقريبًا إكمه

جلدیں صرف مسکلہ تعلیم اوراس کی مختلف شاخوں کے متعلق موجود ہیں۔ضرورت اب یہ ہے کہ توم
کے وہ تعلیم یافتہ اصحاب جواپنی زندگی کے کچھ حقد کو اس مقصد اعظم کی خدمت میں صرف کرنے کو
شیار ہوں وہ ان کتابول کا مطالعہ کریں ہارے کا لج میں اس وقت خداکے نفسل سے ایک سوسے
زیادہ مسلمان گریج اکٹ اسطان اور ایم۔ اے اورایل ایل بی کے کلاسول میں ہیں اور اُمیدہ ب
کہ اس نعداد میں ہمیشہ اضافہ ہوتا رہے گا ضرورت یہ ہے کہ ان میں سے ایسے اصحاب کواس طرف
راغب کیا جائے بن کی طبیعت میں اس میدان میں کارنمایاں کرنے کی صلاحیت ہو انعامات اور
تمند جات کے ذریعہ سے شوق اور رغبت بیداکو کی جائے اس کے متعلق انشار اللہ بوری اسکیم میں
کی جائے گی گ

"دوسل کام یہ ہے کہ ختلف صوبجات میں جوسلمان آباد ہیں ان کی خاص حالتوں اور ضرور تول کے مطابق تعلیمی بردگرام قرار دیا جائے اعداد اور ضیح حالات کی بناء برصوبجات کی گورنمنظوں سے آئی مسلمان رعایا کے تعلیمی حقوق طلب کئے جائیں اس کام کے لئے مردم شاری کی رپوٹییں اور کل کمک کے اضلاع کے خریج نظر اور اسی قسم کی معلومات کے ذرائع ضروری ہیں ایک مدک یہ سالمان اب صدر وقتر میں موجود ہے رفتہ رفتہ اس کی کمیل ہوجانا چاہئے اور لائق عہدہ داروں کے ذریعہ ان فلائع سے کام ایا جائے اور الائق عہدہ داروں کے ذریعہ ان فلائع سے کام ایا جائے ۔

ورتیسالام یہ ہے کہ سکد تعلیم کے متعلق مسائل کو قوم بیں عام فہم کرنے کے لئے آردو تصانیف اور ترجوں اور رسائل کے ذریعہ سے تعلیم سمائل کی اشاعت کی جائے اس کے لئے ایک حد تک کا نفرس کے دفتر میں سا مان موجو دہ اور انشاراللہ عنقریب اس اسکیم کوعل میں لایا جائے گا " له الغرض جب عمارت بہم جہت ممل ہوگئی تو علیا حضرت کی فدرت میں یہ استدعا پیش کی گئی کہ سرکار عالیہ سنفس فغیس مسلطان جہاں منزل "کے اقتداح کی زحمت گوارا فرائیں چنانچہ جناب ممدوصہ نے بانی روشن فیالی اور حب قومی سے اس درخواست کو بھی منظور فراکر بمعیت ولی عہدمها درجویال این روشن فیالی اور حب قومی سے اس درخواست کو بھی منظور فراکر بمعیت ولی عہدمها درجویال

و پرنس حمیداللہ خال بی-ا سے علیگ (حال فرماز وائے بھویال) ۱۹ فروری موالی کا یکھڑھ میں قدم رنجہ فرمایا۔

جلسه اقتتاح مثل طبسه تاسیس (حس کا ذکر اویر سیکا ہے) نہایت شاندار و بارونق تھا ایڈریس میں جوعلیا حفرت کی خدمت میں بیش کیا گیا عمارت کے متعلق ذکر تھا اور جو کام اس عارت میں سرانحام یائیں گے ان کی تفصیل کی گئی تھی سرکارعالیہ نے جواب میں جوتقر رار شاد فرائی وہ نہایت مفید نصائح اورمشوروںسے لبریزتھی موصوفہ نے فاص طور پراس بات پر توجه دلائى تھى كة عليم يافته طبقه حس برقوى تعليم ونزقى كا الخصار سے اب كك اپنے فرض كواوا رنے سے قاصر رہائے آئندہ اس کو کانفرنس کے کامول میں علی حصد لینا چاہئے تاکہ جواسیدیں مرسیداحمد خال اوران کے رنقار کو اس گروہ سے تغییں یوری ہوں اسی ضمن میں حضور مردوحہ نے کا لج کی مالی حالت اور مجوزہ مسلم یونیورٹی کے قبول اور عدم قبول کے سکلہ پر جواس وقت سلمانول کو دوگروبول میں تقسیم کئے ہوئے تھا بیش بہا خیالات کا اختصار کے ساتھ اطہار فرمایا اور آخریس صاحبزاده آفتاب احد خال صاحب کی کوسششوں اور مهدر دیوں کا جو کا نفرنس او اس کے مقاصد کے لئے وہ کرتے ہیں خاص طور پر اعتران فرمایا اوران کے مذاق تعمیر اور تفایت شعاری کی جوانھوں نے سلطان جہاں منزل کی تعمیر میں دکھلائی داد دی محارت کوعلیا حفر نے اندراور با مرسے بالاستیعاب ملاخطه فرمایا اور جوكتب فانہ تعلیمی ساز وسامان كا مبتاكيا ئيا تعااس كى إبته المهارسينديدكى فرمايا ادراس طرح يه حبسه نهايت كاميابي اور خيرو خوبي کے ساتھ ختم ہوار

ب محل نه بوگا اگریم اس عنوان کو ( مائیلار فو ) سید نثار حسین صاحب تثار موبی محسر سی

له "نائ لارد موصون كانفرنس كے نهايت بُرائے اور سرگرم ممبرتھ اور قومى ترتى وتعليم بران كے لكچر بهرونت تيار رہتے تھے اور ہرجم اور موقع پر بيان فرمائے تھے جہل مركب كے جس كا ذكراس كتاب ميں كسى اور مقام پر آيا ہے ممبر تھے اور اس محلس كے ممبرائى لارد كہكر تقرير شروع كرتے تھے اسى وجہ سے آپ كا نام بہت كم لوكوں كومعلوم تھا اور ہر شفص مائى لارد كے نقب سے ان كو بكاراكرتا تھا۔ انهار صوبهٔ تحده (مردوم) کے قطعہ تاریخ اورعلیا حضرت کی بذلسنجی پرختم کریں قطعہ تا پخے یہ ہے:۔
ایس مرکز تعسلیی ویں دائر ہ عسلمی '
از فضل خدا و ندی چول گشت بنا کے دل
برجستہ رستم کر دہ کلکم سن تعمیر شس ایس خوب شدھ زیبا" سلطان جہال منزل"
ایس خوب شدھ زیبا" سلطان جہال منزل"

بزله شنجی کی تفصیل علیگر کھ انسٹیٹوٹ گزٹ میں اس طرح ورج ہے۔ من علیا حضرت سبکم صاحبہ کی بذلہ سنجی"

'' رہم افتتاح وفتر کا نفرنس (سلطان جہاں سنرل) کے موقع پر علیا حضرت دام اقبالها نے زبان فیض ترجان سے بطور مطائبت ایک فقرہ ارشاد فرایا تھا جو عامیت لطف سے خالی ہیں اور چو کمہ وہ معدودے چند لوگوں کے سواکسی نے نہیں سُنا اور حلسہ کی شائع شدہ کیفیت میں بھی اس کا ذکر نہیں آیا اس لئے اس کا اعادہ یقینًا دلجیسی سے خالی نہ ہوگا''

"جس وقت سرکارعالیہ ملا فظہ عمارت سے فارغ ہونے کے بعد نوٹو گروپ کے لئے باہر
تشریف لاری تھیں تو ایک جگہ دفعاً محصلک گئیں۔ صاحبادہ آفتاب احد خال صاحب (جواس قرت
سرکارعالیہ کے ہماہ قصے) رہنمائی کی غرض سے آ گے ہو گئے تھے اوراتفاق سے آفتاب کا کرخ بھی
بالکل سیدھا ساسنے ہی تھا۔ آفتاب احد خال صاحب نے (بیسجے کرکہ تناید سرکارعالیہ داستہ کی
الکل سیدھا ساسنے ہی تھا۔ آفتاب احد خال صاحب نے (بیسجے کرکہ تناید سرکارعالیہ داستہ کا
تاش میں ٹھمرکئی ہوں) اشارہ کرکے عرض کیا 'حضور اس طرف تشریف نے جائے جوائیا سرکار عالیہ
نے بے تکلف ارشاو فربایا جب 'آفتاب 'ساخے آجا تا ہے تو داستہ دکھائی نہیں دیتا۔
اس پر صاحبزادہ صاحب نے مسکرا کر فربایا بجا ہے اور آگے بڑھ دکے اور جو لوگ قریب
تھے دہ بھی سرکارعالیہ کی اس برمحل بذار شبی سے بی و خطوط ہوئے ''

على كره ميں اجلاس كانفرنس اندرس كانفرنس على الله على اله على الله على الله على الله على الله على الله على الله على الله

منعقد ہوا تھا وہ صاحب کے دور دوم "کا آخری اجلاس تھا اس کے بعد وہ انڈیا کول

بعض ناگریر اسباب سے سلم پیزورٹی کے چارٹر سنے میں بہت دیر لگ گئی تھی" جنگ بقان"
وسجو مجھ کی بازار کا نبور کے واقعات نے سلمانوں کے قوی و ندہی چذبات میں غیر معمولی ہیاں
پیدا کردیا تھا جنگ غلیم بھی شروع ہوگئی تھی اور بنارس ہندو یونیورٹی جس کے واسطے برادران
وطن نے سلمانوں سے بہت بعد کام شروع کیا تھا قائم ہوگئی تھی تعلیم یافتہ سلمانوں کا سواد اُظم
گوزشنٹ کی مقرر کردہ شرائط پریونیورٹی قبول کرنے کے واسطے آمادہ تھا کیں ایک دوسرا فریق اس
قومی وقار کے خلان سجھ تا تھا اور قوم کے ساتھ فقراری کا مراوف ۔ اخبارات اور ببلک جلسوں
میں نہایت تیزی اور غیر معتدل طلیقہ سے بحث شروع ہوگئی تھی اور ببغلط بازی و دیگر نارواطلقہ
سے گرم فریق اعتدال بہندوں کو ذک دینے کی کوشش کرر ہا تھا چوکا کا نفوش کے دفت راور
بلیط فارم ہی سے یونیورٹی اسکیم کو کا میاب کرنے کے واسطے سب سے زیادہ کوشش ہوئی تھی
اس سے اس کھ اشر لا محالہ کا نفوس کے کامول پر بھی پڑر رہا تھا قوی وجوہ کی بنا دیر پیلیال
درجہ بھیں کو بہنچ گیا تھا کر علیکڑھ کے اطاس میں کوئی نہ کوئی شدید ہے لطفی اور معمول پر بیدا کیا۔
درجہ بھیں کو بہنچ گیا تھا کر علیکڑھ کے اطاس میں کوئی نہ کوئی شدید ہے لطفی اور معمول پر بیدا کیا۔
درجہ بھیں کو بہنچ گیا تھا کر علیکڑھ کے اطاس میں کوئی نہ کوئی شدید ہے لطفی اور معمول پر بیدا کیا۔
درجہ بھیں کو بہنچ گیا تھا کر علیکڑھ کے اطاس میں کوئی نہ کوئی شدید ہے لطفی اور معمول پر بیدا کیا۔
ماسے کا این اسباب سے کارکنان کا لی وکا نفرس بہت زیادہ کیرمند تھے لیکن خدا کا تشکہ ہے

کی غیرممولی ممنت تخیل اور راستبازی کا تھا۔ صاحبزادہ صاحب اکتوبرسال اللہ میں ملیل ہوگئے تھے دیٹی کہ طبّی مشورہ کے بروجب ان کو بھے عرصہ مک علیکڈھ سے باہر رہنا بڑا ان کے ذاتی کام سب بند ہوگئے تھے لیکن کا نفرنس کا کام

كركوئي جعكوانه جوا اور اجلاس خيرو خوبي كے ساتھ نتم ہوا اور پیسب كچھ نتیجہ صاحبزادہ صاحب

أسى شوق وشغف سے جوان كا خاص حصّه تھا برابر جارى رباس طريقه كارسے كانفرنسس كا ا جلاس توبیشک کامیاب ر مانسکن ان کی صحت کوسخت صدمه پنجاجس کا اثر تا دم مرگ قائم داب یر اجلاس مندرج ذیل خصوصیات کے واسطے یا دگار ہے۔ ماہرین فن تعلیم سے لکج اسب سے بہلی بات اس اجلاس کانفرنس میں یہ یو ای کہ ماہرین فن تعلیم کے لکچر ہوئے دور دراز مقامات مثلاً لاہور سے مطرفتن يرسيل طرينيك كالج وسطرار فن يرسيل اسلاميه كالج اورالاً بادست مسطراس ميكنزي يرسيل و شرطالب الدین پروفیسر ٹرینیگ کا بج- مدلاس سے مسٹر سکرامنی آیار پروفیسر پریسیٹنس کا لج ا در کلکته سے مسطر خیلر است شنت واکرکٹر سرشتہ تعلیم و گلال تعلیم مسلمانان بنگال شریب اجلاسس ہوئے ۔ان کے لکچرنہایت ولمسب تھے اور فن تعلیم سے تعلق رکھنے والے اصحاب کے واسطے بیش بہا معلومات کا ذخیرہ تھا کیچروں کے خلاصے اُر دومیں تیار کرلئے گئے تھے اور چھاپ کراجلاس میں مسیم کردئے ملئے تھے اوراس طرح سے غیر انگریزی دال اصحاب کو بھی ان کیروں سے ستفیض ہونے کا موقع کا تھا لکچروں کےعلاوہ مسٹر کریم نجش صاحب پرسنل اسٹ شنٹ ڈائرکٹر سرشتہ تعلیم صوبہ سرحد نے و ہاں کے مسلمانوں کی تعلیمی حالت پر مفقتل اور مفید ربورط پڑھی جس سے ما ضریق کوصوبہ مذکورے فاص حالات کا اندازہ ہوا۔

اسکول میوزیم اور میمی ناکش اس جواته اسکول میوزیم قائم کرنے کے لئے ریزولیوشن اسکول میوزیم اور کی اینامکان ناس میواتھ الیکن چوکہ کانفرس کا اب یک کوئی اینامکان نہیں تعااور کا بی کے خس پوش جیمو لیے بٹکلہ کے دو کرے اس کام کے واسطے موزوں اور کافی نہ تصاس سے اس ریزولیوشن کی تعمیل نہ ہوسکی تھی صدر دفتر اسلطان جمال منزل) کی تعمیر کے بعد صاحبزادہ صاحبزادہ صاحبزادہ صاحبزادہ ما حب نے مجوزہ میوزیم قائم کر دیا اور اس سلسلہ بین تعلیمی نمائش میمی اول بار امسال علیکھ یہ کی اور اس میں دگیر مقامات سے رعلاوہ علیکھ سے کی اسلامید اسکولوں کے طلبہ کی بنائی ہوئی چیزیں میمی کمی گئی تعمیں اس زمانہ کے معیار سے یہ نمائش بہت کامیاب جوئی اس

نائش میں اول بار کنڈر کارٹن طریقہ تعلیم کے متعلق جوسامان صاحبزادہ صاحب نے پہلے سے منگوا یا تھا رکھاگیا تھا وہ اس طریقہ تعلیم کے واسطے عرصہ سے کوشال تھے۔ تعلم اس ریزولیوش کو بیش کرتے وقت صاحبزادہ صاحب نے تعلیم کی مِبْرِجِينَ مَهِ ﴾ اصرورت اورابمیت پریهال تک کهاکد اگران کا اختیار ہو تو وہ س كام كے واسطے اس قىم كا خاص قانون ياس كرديں جرجنگ سے موقع برمنظور كئے جاتے میں اور جس کے بموجب کل سامان عیش وعشرت بند کردئے جاتے ہیں اور کل رویر جنگ کے کا مول میں خرج کیا جا آ ہے اسی طرح ضرورت ہے کہ ملک کا سب سرمایہ اول تعلیم پر صرف کیا جائے سف مبران نے کچھ ترمیات بیش کیں جو آخرکار وابس لے اس فراکٹر (سر) منیادالدین احدصاحب نے طریقے کا رے متعلی کھاکہ اوّل یہ دیکھا جائے کہ ہم اس سے واسطے تیاریمی بی یا نبیس اور بیرکه کارروائی اس طرح موکه آئده جل کرمفت اور جبربه تعلیم کانفا ذر ہوسکے نواب محدُّاسیٰ خاں صاحب انریری سکر پٹری کا لجے و کانفرس نے طاکٹر صاحب کی ترمیم کی شخت مخالفت کی اور چند مبران نے بھی اس قسم کی تقریریں کیں اور ا<sup>م</sup>زرکار ریزوبیوششن مجوزه ( للفنظه) بالاتفاق یاس ہوا۔ ا اُردوكے متعلق جوريز وليوش اس اجلاس ميں پاس ہواس كي

اردو کی بقا اور ترقی اصور بر تھی کراس نرمانہ یں ایک سعصب گروہ برادران والی کا مکک کی اس مشترکہ زبان پر بیجا سطے کرد ہا تھا اس سئے اس مسئلہ کو صاحب نے بیا کہ کی اس مشترکہ زبان پر بیجا سطے کرد ہا تھا اس سئے اس مسئلہ کو صاحب نے بیا کہ کے اور اس کا نفرس میں ایک مختصر تقریر کے ساتھ بیش کی اور سلمانوں کو کیا اور اس سلسلہ ہیں (سر) سیدر ضاعلی صاحب نے ایک برمحل اور بیط تقریر کی اور سلمانوں کو اُرد وکی حایت اور ترویج کے ذرائع اختیار کرنے کی ترغیب دی ۔

برنس کانفرس برنس کانفرس برنس کانفرس ان کاخیال تھا (اور یہ صحیح خیال ہے) کم تومی ترقی کے ہرشعبہ میں خواہ تعلیم یا سیاست یا معاشرت افیا رات کی آواز بہت زیادہ مؤثر ہوتی ہے۔ اگر ایڈیٹران اپنے افبارا کی پالیسی اعتدال اصلاح اور تدبیر کے ساتھ تعین کرکے اس پر استقلال کے ساتھ قائم رہیں تو وہ بہت جلد بقالجہ اسی فیال سے اخوں نے ملیکٹ بیں بنانچہ اسی فیال سے اخوں نے ملیکٹ سے بہت جلد بقالم معمولی لیڈروں کے قوم کی رہنائی کرسکتے ہیں بنانچہ اسی فیال سے اخوں نے ملیکٹ سے اس اجلاس کا نفرنس میں ایڈیٹر صاحبان افبارات کو فصوصیت کے ساتھ مدعوکیا تھا تا کو ملیک گھے میں جوکام ہورہ بے ہیں وہ ان کو بیٹر صاحبان افرارات کو فصوصیت کے ایڈیٹر صاحبان تشریف لائے میں حورت ان پر واضح کی جائے اس دعوت پر چند تو می اخبارات کے ایڈیٹر صاحبان تشریف لائے اور ایک مخصوص جلسمیں" جو سلطان جہاں منزل" میں ترتیب دیا گیا تھا صاحبزادہ صاحب نفصیل کے ساتھ اپنے فیالات کا اظہار فرما یا جن کو حاضرین نے بہت بہند کیا اور پرس کا نفرنس قائم کرنے کا وعدہ کیا لیکن افسوس یہ وعدہ آجکل کے سلاوں کے اکثروعدوں کی طرح شرمندہ ایفا نہ ہوا ادھر صاحب چند ماہ بعد انگلتان انڈیا کونسل میں چلے گئے۔ وہاں سے واپسی پر بھرافھوں نے صاحبزادہ صاحب جند ماہ بعد انگلتان انڈیا کونسل میں چلے گئے۔ وہاں سے واپسی پر بھرافھوں نے مامیزادہ صاحب جند ماہ بعد انگلتان انڈیا کونسل میں جلے گئے۔ وہاں سے واپسی پر بھرافھوں نے مامیزادہ صاحب جند ماہ بعد انگلتان انڈیا کونسل میں جلے گئے۔ وہاں سے واپسی پر بھرافھوں کے کوششش اس بارہ میں کی جس کا ذکر دورسوم میں آئے گا۔

ا سٹری ہال میں پہلی بار طواکٹر دلی محد صاحب بر وفیسر کالج کی کوششش سے بجلی کی روشن کا انتظام کیا گیا تھا اور

سائنس کے کرشموں کا مشاہدہ

سائنس سے بعض تجربات اور کرشموں کا مشاہدہ کرایاگیا تھا جو حاضرین اجلاس کی بڑی دلجیبی کے باعث ہوئے۔

کانفرس کے تفصیلی حسابات سب سے بہلی بار اسی اجلاس میں بیش ہوئے اور خود صاحبرادہ صاحب نے خواہش کی کہ مسران

ال کرد مین در کرد از انا

ان کی بابت آزادی کے ساتھ اظہار خیال کریں چنانچہ تعبض ممبران نے کچھ ریارکس کئے اور اس کے بعد کل حسابات بالاتفاق منطور ہوئے۔

> کانفرنس کی سالانہ رپورٹ شنل ہے صامیزا

ایہ رپورٹ اُردوکے باریک ٹائپ کے ۳۲ صفحات پر استمل ہے صاحبزادہ صاحب نے اس رپورٹ کو اپنی علا

اوراجلاس کانفرنس کے انتظا مات کی غیر عمولی مصروفیت کے زمانہ میں جس کی تفصیل اوپر عرض کی گئی قلبند کیا تھا انھوں نے اپنے مقرر کردہ معیار کا لحاظ کرسے اس رپورٹ کوغیر کممل لکھا ہے کیکن در تقیقت وہ ایک جامع اور معسوط تبصرہ کانفنس کے دہ سالہ کام کا ہے جو انھول نے بحیثیت آنریری جوائنط سکرطیری انجام دے تھے اس رپورے میں خصوصیت کے ساتھ اس فرسودہ ناروا اعتراض کا مُسکِت و مدّل جواب ہے جو سرسید <sup>حر</sup> اور نواب محسن اللک کے زما نہ سے جلا *آت*ا تھا اور حس کو بعض اصحاب نے ''بمقتضا کے طبیعت ''مجیعلی دوسال میں نہایت ملند آسٹگی کے ساتھ اٹھمایا تھا اور متعد د بیفلط اس مضمون کے شائع کئے تھے کہ کانفرنس ایک بے مل جما<sup>ت</sup> ہے اور اس کا وجود تومی اغراض کے واسطے نہ صرف بیکار بلکہ غیرمغید ہے صاحبزادہ صاحب نے اعدا د وشار سرکاری وغیرسرکاری رپورلوں و کاغذات اور جله دهیر متعلقه واقعات سے نابت کما سرمیدرہ کے زمانہ (مح<sup>مدی</sup>م) سے م<mark>لا 1</mark>9ء تک تبیش سال کی مّدت میں کانفرس نے ملک<sup>و</sup> مکت کی کس قدرمهتم بالشان خدمات انجام دیں اورمسلمانوں میں تعلیمی بیاری اور قومی معاملات دلجسی محض کانفرس کی بدوات بیدا ہوئی علیکا دھ کی روایات کے بقاراور خودسلم بینیور کی کے قیام میں کانفرنس کاکس قدرحصّہ ہے اس کا زیازہ رپورٹ مرکور سے ملاخطہ ہی سے ہوسکتا ہے یہاں پراس کی تفصیل مکن نہیں ہے۔ اب چونکه دور دوم ختم پرہے یہ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ الحاج نواب محداتنی خال صاب (مرحوم) آ نریری سکریٹری کا لی دکا نفرس کا تبصرہ جوموصوت نے صاحبزادہ صاحب سے کاموں کے متعلق ان کی روانگی انگلستان کے دفت علیگاڑھ انسٹیٹوٹ گزیٹ مورخہ ۲۷ر آگست ک<sup>ا 19</sup> ہے میں شائع کیا تھا اس کا وہ حصہ جو کانفرنس کے متعلق سے پہال پر نقل کر دیا جائے وہو بذا۔ منكوره بالاجمله توى خدمات سے برء يراء كرآب كى متاز ترين يادكار آل انديا ممدن

ایجیشنل کانفنس کی موجودہ حیثیت ہے آپ نے سندواء میں بھیٹیت آنریری جوائنٹ سکریٹری کانفرس کا جارج کیا تھا جب کہ صرف ایک کلارک اس علیم الشان قومی انسٹیٹوشن سکریٹری کانفرنس کا چارج کیا تھا جب کہ صرف ایک کلارک اس علیم الشان قومی انسٹیٹوشن

ئى كل كائنات تھى نە كوئى سرمايەمجتىع تھا نەكوئى آمدنى تھى اور يەكهنا بالكل مىبالغەيى داحنسل نہیں کہ کانفرنس کی طرف سے گذشتہ بارہ سال میں ہمارے قوم کی حس قدر تعلیمی خدمت ہوئی ہے اورآج كانغرس بلحاظ دائر وعمل ووسعت وسائل جن متحكم بنيادول پر قائم ہے يرببت زياده صاحبزادہ صاحب ہی کے ذاتی توجہ انہماک خاموش اور نے ریا خدمات اور خصی کوسٹ شوں کانتیج ہے اس کانفرس کی خاطرصا حبزادہ صاحب معدوح علاوہ اپنے وقت و توجہ کا بہت بڑا مصدروراً صرف كرف كے اپنى آمدنى كا مجى ببت كچھ نقصان برداشت كرتے رہے ہيں اور يہ واقعہ مےكم کانفرنس کے اجلاسوں کے زمانہ میں نیزاس قسم کے دگیر سواقع پر موصوت اپنی توج کو اسینے بیشد کے کاروبار کی طرف سے بالکل بٹالیا کرتے تھے اوریہ آپ ہی کی سلسل کومشدشوں کا نتیجہ ہے کہ آج کانفرنس اپنے مقاصد کے اعتبارے اتنی کامیاب نظراتی ہے کہ آپ کے زبائے جوائن ا سكريطيري شب مين طه صاكر كراجي امرتسر رنگون اگيور د بلي لكهنو اگره وادليندي بونا اور علیکشه میں مگیں اا اجلاس سالانہ ہوئے آپ کے کانفرس کی رپوٹیں آپ کی قابل تدر کوششنوں کی (جواب نے ہمیشہ قومی تعلیم کی ترقی کے ستعلق برابر جاری رکھیں) روشن تصویریں جن سے ظاہر ہوتا ہے کہ گواب تک تمام ہندوستان کے صوبوں میں خاطرخواہ ترقی نہیں ہوئی ہے تاہم ہرمقام برعلی قدر حیثیت بیلاری کے آثار بیلا ہو چلے ہیں جوانشاء الترالعزیز بارا ور ہوکر رہیں گئے آپ کی کوششیں مسلمانان شمیر کی تعلیم کے متعلق خاص طور پر سب سے زیادہ قابل قدرہیں جہاں باوجود ناگفتہ ہر دشواریوں کے ایسے سامان مہتا ہو گئے کہ سلمانال کشم کی متمت نده گئی" " ملاقاء میں آپ بنگال پراوشیل ایجوکشنل کا نفرس کے اور سلاقیاء میں مبدی پراوشیل

"سلافی میں آپ بنگال براوشیل ایج کیشنل کا نفرنس کے اور سلافی میں مبئی براوشیل کا نفرنس کے صدر منتخب ہوئے ان مواقع برآیٹ نے جو خطبات دیے وہ ان صوبوں کی تعلیمی تاریخ کا قابل قدر ذخیرہ اور آئدہ اصلاحات کا ایک بیش قیمت سرایہ ہیں یہ امر مبی قابل دکر ہے کہ مسلم اور سی کی تحریک کو صاحزادہ صاحب کا نفرنس سے ہراجلاس میں تا زہ فراتے ہے کہ مسلم اور سی کی تحریک کو صاحزادہ صاحب کا نفرنس سے ہراجلاس میں تا زہ فرات

رہ اور الله اور الله اور کے اجلاس ناگیور میں جبکہ یہ تحریک پہلی بار سرسبز ہوتی معلوم ہوئی آب نے جس سرگری سے اس تجویز کو آگے بڑھانے اور کا میاب بنانے میں بیش از بیش حقد لیس اس سے ببلک بخوبی واقعت ہے کہ ملک کے دور دراز حصص میں دورہ کیا سلم ہونیورٹی کی اشاعت کی غرض سے متواتر کوسٹیں جاری رکھیں متعدد مضامین اور رسالے شائع کوائے اشاعت کی غرض سے متواتر کوسٹیں جاری رکھیں متعدد مضامین اور رسالے شائع کوائے اور مسودات قانون مسلم ہونیورٹی کی ترتیب میں آپ بہت مدد دیتے رہے گور نمنٹ سے اس مسئلہ پرجس قدر اور جہال گفتگو ہوئی ہے آپ اس میں شرکی غالب رہے ۔ ایٹار تحقل فصومیا مسئلہ پرجس قدر اور جہال گفتگو ہوئی ہے آپ اس میں شرکی غالب رہے ۔ ایٹار تحقل فصومیا مسئلہ پر اس میں فرہ بھر بھی شک کی گفائش نہیں کہ آپ کا عمر عمر کا شغل راجے مسلمانوں کی ترق تعلیم کی دُمعن رہی ہے خدا کے فضل دکرم سے اسید ہے عمر عمر کا شغل راجے مسلمانوں کی تحقیق نم بہدد کے متعلق آپ کی مساعی جمید اور آپ کے جدید منصب پر فائز رہنے کے زانہ میں قومی بہدد کے متعلق آپ کی مساعی جمید لہت زیادہ بارا ور ہوں گی اور مسلمانوں کے حقیق نم بہی و ملکی وسیاس کے تحفظ میں حتی الوس جمید شہری وشاں رہیں گے۔ بہت زیادہ بارا ور ہوں گی اور مسلمانوں کے حقیق نم بہی و ملکی وسیاس کے تحفظ میں حتی الوس جمید شنہ کوشاں رہیں گے۔ ۔

من احبزادہ صاحب کی رخصت ایک ایسا موقع ہے کہ نہ خوش ہوتے بنتی ہے نہ بنج کرتے خوشی اس بات کی ہے کہ صاحبزادہ صاحب کا انتخاب ایک ایسے عہدہ کے لئے ہوا ہے جہال دہ ابنی قوم اور ملک اور گور منسط کے لئے مفید تر خدمات بجالا سکیں گے اور غم اس کا ہے کہ کالج اور کانفرنس اس وقت آپ کی بڑہ راست خدمات سے محروم ہوتے ہیں کیونکہ خلص کارگذار بزرگول کا اپنے پُرا نے مرکز کو جھوڑ کر کسی اعلیٰ سے اعلیٰ مرکز کی طرف بھی رجوع کرنا ان کے ساتھ کام کرنے والوں کے لئے مرکز کو جھوڑ کر کسی اعلیٰ سے اعلیٰ مرکز کی طرف بھی رجوع کرنا ان کے ساتھ کام کرنے والوں کے لئے فرائی علیکڑھ کے حق میں اور ان کے احباب و مراحین کے لئے مردست ماجزادہ صاحب کی جدائی علیکڑھ کے حق میں اور ان کے احباب و مراحین کے لئے مردست ایک نا تابل تلانی نقصان ہے بہرحال اس ضمون کو اس شعر برختم کرتا ہوں ۔

"اے تا شاکا ہ کا مجائے ذاست تو"

"دعا ہے کہ جامع المتفقین بھر آن کو بخیرو خوبی اپنے اصلی مرکزی طرف واپس لاکر اُن کو اپنی چہیتی کا نفرس کی مرزی طرف میں سنتفیض چہیتی کا نفرس کی مرزید خدمت کرنے کا اور قوم کو ان کی بیش بہا خدمات سے مستفیض مدنے کا موقع عطا فرما ہے ؟

ایس دعا ازمن وازجله جهال آمین باد خاکسار دمتخط) همداسخی منسال عفی عنه سنریری سکریٹری

## فصل سوم (نيسرا دُور)

ا واخر سحلها عمر يحمض لموت كي نشروع موني مكانفرس كي خدمات

انڈیا کونسل کی ممبری کے زائریں صاحزادہ صاحب کا تعلق کا نفرنس کے ساتھ کو کہ س نوعیت کا نررا تھا۔ جیسا کہ علیگرام کے تیام کی حالت میں تھا۔ لیکن انگستان میں تھی عليگڻره اور کا نفرنس کے دخیال "سے وہ" غافل نہیں رہے " و ہاں نہی وہ حتی الاسکان تعسیمی جلسوں اور کانفرنسوں میں شرکت کرنے تھے - ادران سب چیزدں کو جن کورہ مسلمانوں اور علیگڑھ کے داسطےمفیدخیال کرتے بزم کرلیتے ادر بھراً ن کو تفصیل کے ساتھ اپنے دوست مُولوی طفیل احمد صاحب کو جو اس زمانہ میں کا نفرنس کے آزیری جوائنٹ سکریٹری تھے لھاکہ تے تھے -اسی دوران میں انھوں نے بمشورہ واجازت نواب صدر یار حینگ بہادر لاً نریری سکر بیری کا نفرنس) فن تعلیم کی بهت سی نا در کتابیں خوید کر علیکڈ هرمجوائیں ۔ انگلستان وانس، جمنی وغیروکی نامورومشهور بونبورسٹیوں کو بالاستعیاب و میصفے کے لئے تقریرًا کل یورب کا سفر کیا غرفکه انگلستان کے ہفت سالہ تیام میس کھی تعلیمی مسائل سے اس قدر گری اور غیرمعمولی وافغیت حاصل کرنی کدان کا شاٰر ا ماہرین فرتعلیم میں ہونے لگا۔جنائے اس کا ایک ول کش مطاہرہ وسمبرسٹائٹلہ کے اجلاس کا نفرنس میں بقام ملیکٹھ ہوا۔ اس سال کی کا نفرنس کے صدارت کے داسطے صاجزادہ صاحب کا انتخاب عمل میں آیا تھا۔اوراستقبالیہ کمیٹی کے صدر آنرمیل نواب سر مزمل انٹیر خاں صباحب مرحم ومغفور تھے۔ نواب صاحب نے اپنے خطبہ صدارت میں اس اجلاس کانفرنس کی حتت المنر اوعيت كى ابت حسب ديل ارشاد فرما ما بـ

" اس سال کی کا نفرنس میں پہلے سے بہت زیادہ امتیاز سے۔قبل ازیں فلا

تخیلات اوراد بیات کی ابیییں ہوتی تھیں۔ یا محض رنیولیوشن پاس ہوتے تھے گراس مرنبہ میرے مغرز دوست اورقابل جانشیں آنریبل صاجزارہ آنتاب احمد خال صاحب نے یہ جدت کی سے کو کا نفرنس کو علیات کا مرقع بناکر پیش کیا ہے۔ گویا کا نفرنس نے اس صورت میں دوبارہ جم لیا ہے۔ یعنی بنیتیش برس کے بعد اس سال کا نفرنس کو اپنی اصلی شکل میں دونما ہونے کا موقع ملا۔ مجھے امید واثق ہے کہ آپ حضرات اس سے مستفید ہوں گے۔ اور تھیسر اپنے اپنے مقامات پرجاکرانی احباب واعزہ کوان جدید خیالان سے بھل کی وگئی آئے آئے افران لفائیب اپنے مقامات پرجاکرانی احباب واعزہ کوان جدید خیالان سے بھل کا وقت ہے''۔

مستفیض کریں گے۔ حضرات تقریروں کا دقت اب گیا۔ اب عمل کا وقت ہے''۔

مستفیض کریں گے۔ حضرات تقریروں کا دقت اب گیا۔ اب عمل کا وقت ہے''۔

تفعیل اس اجال کی یہ ہے کہ اجلاس سے تقریبًا تین ماہ قبل صاجزادہ صاحب رخصت برہندہ ستان اکے ہوئے سے۔ اور اس دقفہ کو انفول نے کا نفرنس ہی کے کامواتی صرف کیا۔ صوبہ متحدہ اور نجاب کے ختلف اضلاع میں دورہ کیا۔ اور حیدر آباد کاسفر بھی اسی سلسلہ میں ہوا۔ ہرود صوبہ جات کے گور نر صاحبان سے مل کر ڈائز کیٹر صاحبان ودیگرافسران واساندہ سرزشتہ تعلیم کو کا نفرنس کی شرکت کے لئے اجازت داوائی۔ اجلاس سے ہندہ دائیل اور دوران اجلاس میں وہ جزوی دکتی کامول میں اس طرح منہ کس ہوگئے کہ لوگوں کو اُن کے اور دوران اجلاس کے صدر نتیب ہو چکے اور نیا۔ حالا نکہ وہ اس اجلاس کے صدر نتیب ہو چکے سے ان کا نفرنس سے ان کا نفرنس سے ان کا نفرنس کا نمانہ یا د آگیا۔ حالا نکہ وہ اس اجلاس کے صدر نتیب ہو چکے طبیعت نان کی جو اندعام انتظامات کی دمرد ار کی ان پر نہ تھی ۔ لیکن کا نفرنس سے ان کا نشخف ان کی طبیعت نان کے درجہ پر متھا۔ اس سے صدرار سے صدرار ست کے محدود رسی امور نک وہ اپنے آپ کو یا بند نہ کرسکے۔

اس اجلاس کا نفرنس کی مندرجہ زیل خصوصیات قابل تذکرہ ہیں:۔ (۱) خلاف معمول سا بقہ یہ اجلاس مجائے تین کے چھ دن بک رہا۔اورسلسلہ کام آڑھ بجے مجع سے گیارہ بجے شب بک (براسستشنائے منتصروتفہ کھانا اور نماز کے) جاری رہا۔ ، (۲) علادہ جنرل پرسیٹرنٹ ہونے کے کہ جو صا جزادہ صاحب نجو دتھے۔انھوں نے نامور ا ہرین تعلیم شلاً علامہ عبداللہ یوسعت علی صاحب مسٹر سیکنٹری ڈاکر کیٹر سرشتہ تعلیم صوبہ تحدہ سرحاسی اینڈرسن ڈائر کیٹر بنجاب ودیگر حضرات کو مختلف اجلاسوں کا صدر مقرر کیا۔ اور ان اصحاب سنے نہا بت مفید اور ٹیرمغز خطبات ارشا وفرمائے -

(۳) غیر عردی ادر رسی دیزولیوشنو س کی تعداد کم کرکے جراحصد اجلاس کاعلی او تعلیمی کنیزوسی میں عرف کیا گیا۔ اکثر لکچر نہایت مفید موضوع پر تھے۔ جوعلی العموم اس نن کے ماہرین نے دیئے تھے۔ بلاب النم اس سے قبل اتنا بڑا مجمع ماہرین فن تعلیم ادر اشخاص متعلقہ سریشتہ تعلیمات برشش انڈیا دریا سہائے۔

کاکسی ایک مقام پر نہوا تھا۔ صوف ایک ریاست حید دا اور مقید مباحثے ہوئے۔ یہ کمچر ہوئے۔ یہ کمچر ہوئے۔ یہ کمچر اور اکثر کمچروں پر مفید مباحثے ہوئے۔ یہ کمچر انگریزی واردو کی عالحدہ دو قبلدوں میں کا نفرنس نے شائع کر دیے ہیں۔ ادر بعض ان بی اس قابل ہیں کہ ان کو نورسے پڑھا جادت اور ان پر عمل اس قدر عرصہ گذر نے کے بعد بھی اس قابل ہیں کہ ان کو نورسے پڑھا جادت اور ان پر عمل اس قدر عرصہ گذر ہے۔ اور ان پر عمل اس قدر عرصہ گذر ہے۔ اور ان پر عمل اس قدر عرصہ گذر ہے۔ اور ان پر عمل اس قدر عرصہ گذر ہے۔ اور ان پر عمل کمیا جادے۔

(م) اقلاً دوسو اہل ہنود نے رجن میں سے بعض تعلیمی مینیت سے بہت متاز تھے) ٹرکت ک اس سے قبل ہندوا صحاب خال خال ہی شرکیب ہوا کرتے تھے۔

(۵) اُردد کی بہترین اور تا اُرہ ترین تا لیفات وتصنیفات اور انگریزی کتا بول کی ددکانا اس سال آئیں کہ جن کے داسطے مقول انتظام مقام احبلاس (اسٹریمی ہال) کے سامنے کیا گیا تھے۔ ا

(۱) تربیت جسانی برعلامہ یوسعت علی کا مفید و پُر مغز لکچرتھاجس میں کہ جسانی تربیبت کے اثر وتعلق کو جو عام تعلیم و اخلاق کے ساتھ ہے۔ دلنشیں طریقہ سے بیان کیا گیا تھا۔ نیز فن بنوسط کی تاریخ، ترتی و تنزلی برمولوی عبدالحمید صاحب مہتم مدرسہ عربی داندون بھائک حبشی خال کے سامنے ہندوستانی ورزشوں حبشی خال کے سامنے ہندوستانی ورزشوں دینی بطان میری گئیکا بنوط وغیرہ) کا مظامرہ ہوا۔ حس میں دہلی اور کھھنؤ کے مشہوراستا دوں دینی بطان میری گئیکا بنوط وغیرہ) کا مظامرہ ہوا۔ حس میں دہلی اور کھھنؤ کے مشہوراستا دوں

نے اپنے اپنے جو ہر وکھلائے۔ نیزاسی سلسلہ میں روس ون ہوائے اسکا وُٹس کا مظاہرہ ہوا۔ جس سے صاغرین بہت متاثر ہوئے۔ اس مظاہرہ اور دلیبی کا یہ نتیجہ ہوا کہ اپنے وائس چانساری کے زمانہ میں صاحبادہ صاحب نے یونیورسٹی میں ایک استار فن بنوٹ کا تقرری اوراس طح بنوٹ کلب قائم ہوا۔ جواب یک چل را ہے۔

(۱) ایک خصوصیت اس ا جلاس کی بیمی تفی که اس بی ده ظاہری سان زیبائش وآرا اللہ خصوصیت اس ا جلاس کی بیمی تفی که اس بیں دہ ظاہری سان زیبائش وآرا اللہ نتھا۔ جواب نک کا نفرنس کا لوازمرسمجھ لیا گیا تھا۔ بلکہ سادگی اورصفائی کے ساتھ ہرچیز قرینہ سے تھے۔ انھوں نے اس جدید انتظام کو بسند مدگی کی منظرسے دیکھا اور عمو گا اور لوگ بھی بجائے ظاہری شان و شوکت کے اور اور منتی دلجیبیول کے علمی اور سنجیدہ مشاغل کی طون زیادہ متوجہ معلوم ہوتے تھے۔ اور اور املاس کے انداز اور طرز کا رروائی سے یہ صاف معلوم ہوتا تھا۔ کر" یہ کوئی تفریحی جلسہنیں اجلاس کے انداز اور طرز کا رروائی سے یہ صاف معلوم ہوئی ہیں۔ اور یہ جائے ہی جائے ہی ہوئے ہیں۔ اور یہ جائے ہیں۔ کہ سینس اور یہ جائے ہی میں۔ اور یہ جائے ہیں۔ کہ سینس سے کھے سیکھ کر اپنے گھودل کو واپس جائیں "

(^) کھانے کا انتظام اس مرتبہ معمول سے جدائھ نے خیشت کا تھا۔ اب یک یہ دستورتھا
کہ یا تو کوئی مقامی فیاض رئیس مبران و شرکائے کا نفرنس کا میزیان ہوجا تا تھا۔ یا سقبالے
کہیٹی ہوٹل وغیرہ قائم کرکے مختلف ما درج وا قسام کے کھانے مہیا کراتی تھی۔ یہ دونوں صوت ور قست سے خالی نہ تھیں۔ ہرجگہ الیسے نیاض بزرگ موجود نہ تھے کہ شرکا ہے کا نفرنس کو وقت سے خالی نہ تھیں۔ ہرجگہ الیسے نیاض بزرگ موجود نہ تھے کہ شرکا ہے کا نفرنس کو عام دعوت ویں اور استقبالیہ کمیٹی کو اس انظام میں بڑی مشکلات کا سامنا رہتا تھا۔ اور اس کے خاص خاص کا رکنول کو جو دقت کر کا نفرنس کے دیگر مفید اور ضروری کا موں میں صرب ہونا چاہئے۔ کھانے کے انتظام کی نذر ہوجاتا تھا۔ اور کھر بھی یہ ٹنکا بہت رہی تھی۔ وس مرتب ہونا چاہئے۔ کھانے کے انتظام کی نذر ہوجاتا تھا۔ اور کھر بھی یہ ٹنکا بہت رہی تھی۔ وس مرتب صاحب ادہ ما صاحب نے یہ کل انتظام علیگڑھ کے مندین چیف ریڈر مانظ شرافت اللہ ماصب (مرجم) کے سبردگیا تھا۔ اور انفون نے سیافہ کے ساتھ سادہ گرنہا بت عمدہ کھانا

شايت واجى نرخ پر مياكيا-كرحس كوعومًا بست بسندكيا كيا-

(۹) تعلیی نائش جو اس کا نفرنس کی جان تھی۔ اس کی غرض و فایت مختر آخود صاحبالا ماحب کے الفاظ میں بیتھی کر تعلیمی تمرات کرمیم شکل میں ظاہر کیا جا ہے۔ وصو دب اس کے واسط بہت ساسانان انگلستان سے لائے تھے۔ اور مبدوستان میں بھی جمال بہا سے مکن ہوا فراہم کیا۔ اور یکل طاکر ایسی نمائش ترتیب دی کئی کہ جس کی بابت بلا خوت تردید کما جا سکتا ہے کہ اس تک واسط کما جا سکتا ہے کہ اس تک وہ فود اپنی نظیرہے۔ صوب اس نمائش کے اقتباح کے واسط بزاکسیلنسی سروایم میرس گورنرصو برمتحدہ جو انگریزی علم وادب کے مشہور وسلمہ فاضل ہیں۔ بزراکسیلنسی سروایم میرس گورنرصو برمتحدہ جو انگریزی علم وادب کے مشہور وسلمہ فاضل ہیں۔ ابنا کرسمس کیمپ جھوٹر کر علیکڑھ آئے تھے۔ نمائش کو بغور دیکھنے کے بعد نہراکسیلنسی نے جرتھریر کی۔ اس میں مسئلہ تعلیم کے بغض بہلوؤں پر جیند نا در اور دلجیسپ خیالات کا افہار کیا۔ ور نمائش کو ہندوستان میں ایک جدید تعلیم کر کے ان تکا لیف کے واسط قور نمائش کو ہندوستان میں ایک جدید تعلیم کورندے اور ماہرین تعلیم کا مربون شت کیں گورندے اور ماہرین تعلیم کا مربون شت کیں گورندے اور ماہرین تعلیم کا مربون شت میں گورندے اور ماہرین تعلیم کا مربون شت

نمائش کے حالات خال بہا در مولوی ادرلیں احمد صاحب (مرحوم) ہیڈ ماسٹر اسلامیہ ہائی اسکول بربلی نے اختصار و قابلیت کے ساتھ مرتب کئے تھے۔ ناظرین سوانخ ہذا کی وا تفیت اور دلجیبی کے واسطے دیل میں نقل کئے جاتے ہیں بـ

"ابن نادا تفیت اور اپنے محدود مشاہرے کے ہاتھوں ہادے داغوں میں تعلیم کامفہم اس قدر مختصر اس قدر تنگ اور اس قدر غیردل جبیب رہتا جلا آیا ہے۔ کہ علیکڑھ کی تعلیم نائش کے اعلانات اخباروں میں بڑھ کر کمسے کم میرے تو دہم دگیا ن میں بھی یہ بات کھی نہ آئی تھی۔ کہ بان میں کمی یہ بات کھی نہ آئی تھی۔ کہ بان نمائش نے علیکڑھ میں تعلیم کا ساز دسامان اس قدر وافر جمع کیا ہے کہ مسلم یو نیورسٹی کے منایت وسیع اور بلند وبالا ہال اور کمرے اس قدر تنگ ہوجا کیں مے۔ کہ

لیّراننعداد مشتاق زارّین کی ٹولیوں کو اس نادرادر منظر فریب ذخیرہ کو جی مجرکر دیکھ لینے کی غرض سے ان ہا لوں اور کمروں میں حیلنے بھونے کی بھی گنجائش باتی نہ رہے گی۔ابتک تعلیمی نمائش کا سب سے بڑا نقشہ جو دہن میں محفوظ تھا۔ وہ س<del>راقاع</del>ہ والی الرآباد کے مشہور د معرون نائش کی یا د سے وابستہ تھاجس میں ایک کمرہ اس *فردر*ی شعبہ کے لئے مخصوص تقط مگرجس وتت علیگڈھ بہنچ کر محمدُن ایجوکمیشنل کا نفرنس کی تعلیمی نمائش تک رسائی نصیب ہوئی تو آگھیں خیرہ ہوگئیں اورسب سے پہلے مجھے اس بات کا حیرت اگیز احساس ہوا کہ میراوج دکسی طرح ایک کنوئیس میں رہنے والے منبلاک سے بہتر نہیں ہے جس کو دنیاوہ انبہا کی خبرنہیں ہوتی۔ اور جو گولر کے بھنگوں کی طرح اپنے مخصر ماحول ہی کو دنیا سمجھے ہوسے ہوتا ہے۔مجھ کو اس بات کا یقین ہے۔اور میں نے بہت سے کہنہ سال بزرگوں کو جو کانفر<sup>س</sup> ن کے اس سالانہ احلاس میں شرکی تھے۔ بار بار پر کتنے ہوئے سنا ہے کہ اب سے پیلے ہندوسا میں کہیں سی مقام بر مجی اسی عظیم انشان تعلیمی نائش کھی نہیں ہوئی۔ کاش اس نائش کا کوئی بیانہ یا معیار زہن میں بیٹیتر سے موجود ہوتا۔ تو اس کے حوالہ سے میلک کواس کی اطلاع دی جانتی۔ اکرسب لوگ خصوصًا مسلمان اس نادر مو تعدسے استفادہ کرنے کی غرض سے ا پنے سوکام ہرج کر کے زیادہ سے زیادہ تعدادیس علیگھھ پہونچتے۔ اور دنیائے تعلیم کی اس دماغ افروز تصویر کا بھیم نو د مشاہرہ کرتے۔ مگرمیرے خیال میں حسرت کے لحاظ سے 'وہ لوگ جفوں نے نمائش کو رکھٹا اوروہ لوگ جو اس موقع پرعلیگڈھ نہینج سکے۔ قربیب قربب برابر رہیں گے۔

علیگڑھ پونیورسٹی کے دس گیارہ بڑے بڑے وسٹ ہال ادر کرے فرش سے جیتوں کک سامان سے کھچا کھے بھرے ہوئے تھے۔ جدھرآ کھو اُکھٹی تھی۔ دہیں نگاہ قید ہوکررہ جاتی تھی۔ دفرق نا بقدم ہرکھا کہ می نگرم کرشمہ دامن دل می کشد کھا ایس جا

مجعلاتین جاردن کے عرصه میں ر اور وہ مجھی ماہ دسمبرحب که دن مہت ہی تھجوٹے ہوتے ہیں) کوئکراس زخیرہ کنیرے د مجھنے کا حق ادا ہوسکتا تھا۔ مینے نہیں تدیند سفتے توریکھنے لو ملتے۔ الغرض جو لوگ علیگڈھ بہنچ مسکے دہ تو یہ حسرت دل میں ساتھ گئے جاتے ہیں کہ آئے بھی اور کچے نہ دیکھ مایے۔ اور جولوگ برقسمتی سے بالکل ہی نہ بہونے سکے۔ دہ حفل جس وقت اس نمائش کی تفصیل دیکھنے والوں کی زیابی سنیں گے۔ان کی حسرت کا تو میں کوئی اندازہ نہیں کر سکتا جب نمائش کے کمرے بند ہوجائے کے بعد اسٹری اہل کے سامنے مجمع ہوا کرا تھا۔ توعموما نمائش کے فوائد پر تجٹ ہوا کرتی تھی میں نے ہردفور بنا ير حيال ظامركيا كرسب سع طِلا فائده جواس دخيره كثيركو ايك جگه فرامم ديجيف سع ممسب كوخصوصًا تعليم يا فته طبقه كوبينياسي وهايي ناوا نفيست ادرجس كا احساس ب . یم کویه خبریسی نه تقی - که تعلیمی جدو جهد کے میدان میں دنیا کی دوسری معاصر تویس کهاں سے کہاں یک پیویخ جکی ہیں۔ نمائش کے دکھ حیکنے کے بعد اوز علیم کے جدید ولا ویز طریفوں کے مشاہرے کے بعد صاف معلوم ہونا تھا کہ ان لوگوں کے مقابلہ میں جو ان جدید طریقوں کے موجد اور ان طریقوں سے ہمرہ یاب ہیں یم کو وہی نسبت ہے جو ارزیخ کے سنگی 'رمانہ میں بعنی (اسٹون اتنے (عومہ عسم Stome عربی اردے زمانہ سے کیا فرق ہے استخف میں جو ہتھرکے آلات واسلی سے اپنی حفاظت اور اپنی شکمریری کیا کرتا تھا۔ ا در اس شخص میں جوستا وار میں بھی بچوں کو تجیوں سے مار مارکر حروث تہجی ا دران کے مرکبات رٹواتے ہیں۔ ترجہ کی غلطیوں پر ان کی گونٹالی کہتے ہیں۔ غیرزبان کا ایک فقرہ بتلنے سے پہلے صرف و تخو کے توا عد بچول کو ایک میعاد مقررہ کے اندریاد کراتے ہیں - اور طانجوں اور بیدکی مدوسے بہاڑے اور حساب کے قاعدے چھوٹے چھوٹے بجو ل کو از بر کراتے ہیں مب سے بڑی معیبت یر ہے کہ ہم کو اپنی مختص الوقت ضرور توں کا احساس بھی نہیں ہے-ادر میم یہ نہیں جانتے کہ دوسری معاصر قدیس تعلیمی دوڑیں ہمسے کس قدر آ گے نکل جی ہیں۔ اگر علیگڑھ کی نمائش کے مطالعہ کے بعد اپنی اس بس ماندگی کا بمارے دلول میں احساس بیدا ہوگیا۔ تو سمجھنا چا ہئے کہ نمائش نے اس وفعہ ایک ہی موقع پروہ کام کر دکھایا جس کے انجام دینے میں ہماری ایج کمیشنل کانفرنس ۳ سال سے مقرو دن رہتی جلی آئی ہے۔

دوسرا بڑا فائدہ جواس خائش سے غالبًا مقصود تھایہ ہے کہ جو نوگ مسئلہ تعلیم سے ر کیسی رکھتے ہیں ا ن کی رہنائی ہو۔ مشلا حب تک مجاب کی توت اور اس کے گوناگورا شما سے لوگ اواقف تھے۔اس طرف توج کا رخ ہی نہیں ہوتا تھا۔ گرمب ایک دن ایک مرد وا حدثے جو ملعے پر دیمی کا سربوش مجھر پھراتے ہوئے انکاہ غورست دیمہ لیا۔اوراسکاخیال بهاب کی قرت کی طرف رج ع موا-تواس کی نهم کو گاب و دو کا راسته مل گیا-بس بحر کیا تنها. اس ایک مرد نے اس قوت سے جرکام لیا اس کے مظاہرے کے بعد سیکروں قیم کے الجن اور کارخائے اور جماز بن گئے۔اب بجلی کی قوت سے طرح طرح کام لینے کی غرض سے لوگ ا بنا دماغ لوارب بن - ہم سمجھتے تھے کر تعلیم جیسے فرسودہ رو کھے سو کھے دل آزار کام میں آخر کہاں کک ولیسی سیداکی جا سکتی ہے۔ اور طفل بر کتب می رور و لے برندش 'کے اصول کی کہاں کک اصلاح ہوسکتی ہے۔ گرعلیگلام کی نمائش میں بیض وانین پورب کی ایجا د کردہ ازہ طریقہ ہا سے کے تعلیم کی تعمیلات مانٹی سوری ( مرمورد مطابعہ ک) طریقہ تعلیم کے منابدہ نے گویا آنکھیں کھول دیں کر کسی طرح عقیقی تعلیم کو بچوں کی نفریح کا دریعہ سنایا جاسکتا ہے۔اس طریقہ تعلیم کے اتحت نین جاربرس کی عمر ہی سے بچوں کی تعلیم شروع ہوجا<mark>۔</mark> ہے۔استادی گرانی میں اس کی کسی مرافلت کے بغیر نیے کھیل کوریس غیر محسوس طور بر تعلیم یا تے رہتے ہیں-اوران کو یہ خبر بھی نہیں ہوتی کہ ہم کتب یا مدسہ میں تعلیم بارہے ہیں اور اسی طرح وہ صرف معمولی تعلیم ہی نہیں یا تے۔ بکھ روز بروز ان کی توت مشاہرہ نیز ہونی جاتی ہے۔ وہ اپنی غلطیوں کی خود ہی اصلاح کر لیتے ہیں۔ان کے دماغوں میں تو<sup>ت</sup>

تخلیق اورایجا داول ہی دن سے کام کرنا مشروع کردیتی ہے۔ گرکسی طرح واقعی مشاہرہ کے بغیر ا س طریقهٔ تعلیم کی خوبیوں کا کوئی اندازہ نہیں ہوسکتا۔بعض لوگوں کویہ خیال گزرا کہ اس طریقیہ تعلیم کے لئے جوساز وسامان درکار ہے۔اس کے داسطے رقم کثیر کی خرورت ہے۔ گر عزم صم شرط ہے جب آدمی کام شروع کر دیتا ہے۔ تو دہ کام کا راستہ بھی خود تلاش کر لیتا ہے مثلاً نمونہ کے طور پر بچوں کو اس جدید طریقہ سے استفادہ کرتے ہوئے جب دکھایا تر ان کوکڑ کے تختہ پر بنی ہوئی بیش قیمت تصویروں کے مکوطب اس غرض سے دیے گئے کہ ان مکمڑوں کو جوڑ کران سے دہ سالم تصویریں بنالیں۔ان کے بجائے کپڑے کے تصانوں پرجوتھویں برازوں کی دکان پرمفت مل سکتی ہیں تینچی ہے کئر کڑ مکڑے کردئے جانے سے بالکل وہی کام لیا جا سکتا ہے۔ اسی طرح تیمتی کھلونوں کے بجائے لکڑی اور مٹی اور ٹین کے کھلونے ا سانی سے والدین اوراستاد خود بنا سکتے ہیں۔طریقہ تعلیم کا یہ جدید تو نہ دیکھ کر دماغ نے فراً ایناکام شروع کردیا ۔اور کم از کم بن تو یہ پنته اداده ساتھ لے کر علیکا اسے والبس جارہا ہوں۔ کہ گھر پہویجیتے ہی اپنے چھو سلے بجوں کو قرآن شربیت اور آرد و سکھانے کے لئے يه طريقه كام من لانا شروع كرون كا-

نائش کی تفصیل تو ایک صخیم کتاب کی معورت میں بیش کی جاسکتی ہے۔ مکن ہے کہ کا نفرنس کی ربورٹ میں اس کا تفصیلی تذکرہ ہو۔ گرناظرین کی آگا ہی کے لیے نماکش کا ایک مختصر خاکہ دیل میں درج کرتا ہوں۔ میں سے اس کی اہمیت اور شان کا خصیف اندازہ

ہوسکے گا۔

(۱) مشاق منرل میں بچہ کی بیدائش اور زچہ کی حفاظت کے متعلق نقشے اور تصویریں اولا اولی مشاق منرل میں بچہ کی بیدائش اور زچہ کی حفاظت کے متعلق بال نقشوں تصادیکا اور ما ڈلوں کو اس مجت بران تعشوں تصادیکا اور ما ڈلوں کے حوالہ سے بچھاتی تھیں کہ دوران حمل میں اور بیدا ہو نے کے بعد بچہ کی حفاظت کیونکر کی جائے۔ نچ کی بیدائش سے وقت کیا کیا سامان موجود ہونا چاہیے۔ نچ کی تیار داری کی کیونکر کی جائے کی جائے گی کیا تدابیر ہیں۔ ایک کمرہ صورت کیونکر ہو جست کی کیا تدابیر ہیں۔ ایک کمرہ صورت کے دورق اس کے مفصوص تھا جس میں مردوں کو جانے کی امبازت نہ تھی۔ اس کمرہ میں عورتوں کو جانے کی امبازت نہ تھی۔ اس کمرہ میں عورتوں کو بتلاتی تھیں۔ اور جاہل دائیوں کے ہاتھوں جو نقصان اُن شھاتی ہیں اُن سے ان کو ایکاہ کرتی تھیں۔

(۲) عیداللہ لکچرددم میں مانٹیسوری ڈالٹن اور کنڈر کارٹن طریقوں پر بچل کوتعلم دینے کا سازو سامان اور کتابیں نقشے تصویریں اور کھلونے کثرت سے فراہم کئے گئے تھے۔ چارجار پانچ بانچ بانچ برس کے بست سے نیچے کم و بیں واقی تعلیم پارہے تھے۔ ہر بچر اپنی خوشی کے مطابق کام کڑا تھا۔اور ان بچوں کو قوت مشاہرہ کو تیز کرنے 'ان کی معلوات میں اضافہ کرنے اور الات ان کی قوت تخلیق اور ایجاو کو حرکت میں لانے سے لئے طرح طرح کے کھلونے اور آلات ور الات کی قوت تخلیق اور ایجاد کو حرکت میں لانے سے لئے طرح طرح کے کھلونے اور آلات ور اللات ان کی قوت تخلیق اور ایجاد کو حرکت میں لانے سے لئے طرح کو حدید کھیلئے کا سامان 'آلات ورزش (۲) نظام میوزیم کے ایک حصمیں طبح طرح کا قدیم وجدید کھیلئے کا سامان 'آلات ورزش اور اسلی سجائے کے قسم تسم کے طوحال 'کوار' خخر' برجی بھری' گنگا' مگرز' ڈیڑا کشی ' اور اسلی سجائے گئے دیے قسم تسم کے طوحال 'کوار' خخر' برجی بھری' گنگا' مگرز' ڈیڑا کشی '

تھا۔اوراسکا ڈٹنگ کے متعلق مفید کتا ہیں جمع تھیں ۔ (۴) نظام ہوزیم کے تیسرے حصہ میں تعلیم ریاضی کے بیٹیار آلات فراہم تھے۔ابتدا کہ تعلیم سے لیکر انتہائی نعلیم کاسامان اور کتا ہیں اسی کمومیں جمع تھیں، ریاضی علم ہیئت وظکیات

درط جیات سے جن مسائل کے حل میں طلبار برسوں داغ سوزی کیا کرتنے ہیں۔ان کو محتض ظرے سمجھانے کے لئے جوعجیب وغریب آلات ایجاد ہوئے ہی وہ سب (۵) پیک منزل کے دورسیع بالوں میں مختلف جھنس ہندوستان کے طلبار کی تھنجی پوئ زگین وساده ته ویری<u>ں نقشے</u> اور قدرتی مناظر ہرزبان اور برتم کی خ<sup>ون</sup> کل کی وصلیاں ورطلبار کے ہاتھ کا بنا ہواطح طرح کا جربی سامان مکی مصنوعات از تلیم پارچہ جات سوتی ویشی امان ج بی اوے اور لکڑی کی اشیار اور میتھو کی جیسائی کے تمونے آراستہ کئے می نے اس کمرہ میں سب سے زیادہ تا بل تعدر بہت پڑانے پڑانے کرانے قلمی نسنے ندیرب ادر مطلّا قراًن شرییت ورحماليس اورد كميرك مين شابي فرمان سندين ادر بروان موجود تھے۔ اس نا در وخيره مين قرآن شريف احاديث اورشاكل نبوطي صلح كمتعلق ايسى اليس قلى كمابيس مبى شامل تعيس- جو شہنشاہ اورنگ رہیں اور دیگر امور بادشا ہوں او رہیگات کے مطابعہ میں رہ میکی تغییں۔اور ایجے اہتھ کی تھی ہوئی یاد داشتیں ان کتابوں کے حاشیوں پر موجود ہیں۔میرشا کہ علی مرحوم نوشنوس منصب دار حضور نطام کے ہا تھ کے کھے ہوئے میرالعقول کتبے بھی رکھے ہوئے تھے۔ یہ کتے نسینے کم يا رشم پرخط غبار اورخط گزاديں تھيے ;وين ہيں۔ ايك فلسكيپ مغمہ يرتمين سوصفحہ كى مكل الديخ المکستان اُردومیں مع تصاویر نهایت خوشمط نسنعیق تھی ہوئی ہے۔اسی طبع ایک ائینہ پر محستاں کے دویاب مہایت و شخط بشکل محجر رکھے ہوسے ہیں اسی میں بعض میشا،میر ساخرین کے قلی خطوط بھی نمایاں کئے گئے تھے ۔ہندوستان کے بعض موجودہ مصنّفین اورموتفین نے اپنی ّا زہ تصافی<sup>ن</sup> اور تالیف کے غیرمطبوعہ مسودات معمی بیسیجے تھے جن کو لوگوں نے منہایت رکھیں ہے دیکھا۔ (٦) تصدق رسول فال کپجرروم مین تعلیم با نغان سے متعلق نهایت نا دراور کا رآمد نظریم فراہم کیا گیا تھا۔ ان کتابوں میں بتلایا گیاہے کہ دیہاتیوں<sup>،</sup> مزدوروں<sup>،</sup> اور پیشہ وروں اور شہریں رہنے والے بڑی عمرے نافوارہ لوگوں کو کس طرح تعلیم دی جا سے کہ وہ ملک اور وسائٹی کے حق میں مفید ثابت ہوں۔ اور ارام کے ساتھ زندگی بسرکرسکیں۔ اِسی کموہ میں

یونان مصریمین فارس اور انتکستان کے قدیم تمدن اور رسوم کو طاہر کرنے والی تصاویر اوزا تھیں. بنرہندو وں ادرمغلوں کی طررمعا شرت کے مرقعے بھی دکھلائے گئے ستھے۔ان تصادیر کی اہمیت کا ادازہ صرفیت ایک اس مثال سے ہوسکتاہے کہ معری معا ترت کے سلسلہ میں چندتصویریں یہ ظاہر کرر ہی تھیں۔ کہ ندیم مصروں کا عقیدہ تھاکہ بعد مرگ دوح کا ذرن کیا جا مّاہیے اور معینہ وزن سے روح کے کم و بیش ہونے پر جزا وسنرا کا انحصار تفایتن تعریون ا کیب مردہ کی روح کا درن ہونا ادراس مترقع معیاہے مطابق بورا اُسرِما اور سرمردہ کاہشت مں منیناسب بالتفصیل دکھایا گیاہے۔ان تصویروں سے یہ مجی تابت ہوتا ہے کہ بعدمرگ میران سے کام پڑنے کا گیل بہت بُراناہے۔ (ع) آسان منزل میں اریخ اور جغرافیہ اور علم طبقات الارض کے متعلق بیثما رتقشے خاکے نمونے اور کتابیں جمع تھیں۔اس کرہ میں بروفیسلر ارکسین صاحب الدی بدایون کے بنا سے ہوسے یا بن بت کی معرکه ارائیوں کے ماول اور سائجی طوپ ( بدھ کے زمانہ کا یادگار گنبد) اور اسسٹر محر اِسین صاحب کے بنائے ہوئے مختلف براعظموں کے ماڈل نیرستون انشوکہ کا ماڈل جس پر بزبان ہندی کتبے کھے ہوئے تھے خصوصیت سے قابل ذکر ہیں۔ پر ونیسرقاصی حلال لدین صلا کے مرتب کئے ہوسے دس نقشے موسوم بر نقشہ جات ارض القرآن قابل دید تھے۔ ان تقشوں میں طوفان نوٹ سے لے کر حضرت رسول خدا صلعم کے زمانہ تک کے ان حملہ مظامات کو دکھایا گیاہے۔ بہاں جہاں انبیارعلیم السلام ہیدا ہوسے ی<sup>ا</sup> جہاں جہاں امنوں نے تبلیغ کی-ا<sup>سب</sup> مقامات کونمودار کیا گیا ہے۔ اور اتوام عادو تود وغیرہ کے مکون کا بت بتلایا گیا ہے۔ ( م) بركت على روم يس يقيم المبيم يعنى الدحول ، ببردل الواكد الرابعقل الوكول كى تعلم وتربيت كاخاص سامان اوراس مجت يربنهايت مفيدكنا بيس ركمي جونى تفيس اوزعلى طور پراس تعلیم کا مشا ہرہ کرانے کی عرض سے ایک نهایت پرشیار نابینا استادادراس کے چند نا بینا شاگر د کرے میں موجود تھے۔ اس نا بینا استا د کوعقل کا تبلا کہنا چاہئے۔ نہایت کیسپ

طریقہ سے جملہ حاضرین کو اندھوں کے تعلیم دینے کا طریقہ سمجھادیا گیا۔ وہ لو ہے کے ایک تلم سے اس تھی کھتا تھا۔ اور ایک قسم کے ٹائپ رائٹر بیسے آلہ سے بھی کا غذیر نقوش جھا بتا تھا۔ اس تحریر کی بنیاد مرف جھ آبھرے ہوئے نقطوں کی نختلف تغدادسے مختلف البطح اس تحریر کی بنیاد مرف جھ آبھرے ہوئے نقطوں کو جھوکر بے تکلف آبیطی مون بنتے ہیں۔ اور نابینا شاگرد انگی سے ان ابھرے ہوئے اسی طبح اندھوں کی تفریح کے لئے عبارت پڑھتے ہیں۔ اسی طبح اندھوں کی تفریح کے لئے فاص قسم کے اش اس مختبی ہوئے ہیں اور خدکورہ بالا آبھرے ہوئے انفوں کی مدد سے اندھے یہ میں اور خدکورہ بالا آبھرے ہوئے انفوں کی مدد سے اندھے یہ میں کھیل منہایت آسانی کے ساتھ کھیل سکتے ہیں۔ وقت بہان نے میں موت ہیں جن کے دریعہ سے وہ آسانی سے وقت بہان لیتے ہیں۔

اسی کمرہ بیں لڑکوں اور بچل کے بڑھنے کے قابل مہایت عجیب وغریب کتابوں کا ایک میں بہان نجیب وغریب کتابوں کا ایک میش بہا ذخیرہ موجود تھا۔جن بیں سے خود میں نے اور دیگر اصحاب نے بہت سی کتابوں کے بیتے ان کے طلب کرنے کی غرض سے وہیں گھ لئے۔ بہال نکب مجھے معلوم ہے۔ اس قیم کی کتابیں ہنوز ہمارے ملک بیں نہیں پہنچی ہیں۔ شیکسپیرے بہت پُرلے نُرائے نسخے موجود تھے۔ اور کتابیں ہنوز ہمارے ملک بین نہیں پہنچی ہیں۔ شیکسپیرے بہت پُرلے نُرائے سنخ موجود تھے۔ اور ویواروں پر انسانی چہروں کی بہت سی تضاویر آویزال تھیں۔ جن میں مخارج حروف اوا کرنے کی ہیئے دکھلائی گئی ہے۔

(۹) کالج کے کمرہ بیا لوجی بیس سطرل ٹریننگ کالج لا ہور کے پر و فیسر مسطر شرا کی گھنی ہوئی مختلفت نازیخی اور صنعتی مناظر کی دلفریب تصا دیر آویزاں تھیں۔ ان تصا دیر بیں روغتی تصویریں ا واٹر کلرچار کول بیسل کا کام 'برشس کا کام اور مجسموں کی نشبیدہ۔ غرض فن مصوری کے جملہ اصنا کے نادر نادر ٹمونے دکھلائے تھے۔

(۱۰) محمود منزل میں کنڈرگارٹن کے گوناگوں سامان اور آلات ،طرح طرح کے صنعتی کا رخانوں کی مشینوں کے ' ریلوے انجنوں کے موٹڑوں کے ' جہاز دں کے ' ہوائی جہاڑوں کے ' فخلفٹ

م کے برتی پرسیوں کے بن چکیوں کے اسوائی چکیوں کے ماڈل رکھے ہو سے ننھے - نیز بذریعہ ما ڈلوں کے آبشاراور بیہاڑی مناظر بھی نہایت خوبصورتی کے ساتھ دکھلائ گئے تھے۔ نائش میں جو کھے آنکھوں نے دکیھا۔اس کا صحح اندازہ کتر پر کے ذریعہ سے ہونا بہت دُنوار ہے۔ادیر جو کھے عرض ہوا وہ محض شتے از خروارے ایک جزوی خاکسہے۔امیدہے کم آئسندہ نائش کا سلسلہ جاری رہے گا۔ گم نائش میں مجموعی جیٹیت پیدا کرنے سے بجائے اگر ہرسال ا*س کا کو بی خاص شعبہ تفصیلی معائنہ اور مطالعہ کے لئے نتخب کر لیا جایا کرے توز*یا دہ *نفیگر* نائش میں جس قدر سامان دکھا۔اس کا بڑا حصہ غالبًا ایسا ہے کہ جو آ نریبل صاحبزادہ آفتاب احمد نیاں صاحب انگلستان ہے اپنے ہمراہ لائے ہیں۔ایسا بھیمشنعارسا مان تھا۔ حس کے مالک درخواست ہونے پر نوم کی تعلیمی اغراض کا لحاظ کرکے کا نفرنس یا یونیورسٹی و ہمیشہ کے بئے یا ایک معینہ میعاد کے لئے دے سکتے ہیں۔ کاش اگر ایسا سامان مستقل طوز کانفرنس یا یونیورسٹی کے کمروں میں رکھ دیا جائے اور اس کی ممل فہرست شائع کردی جائے تو نہ صرف یونیورسٹی کے طریننگ کا لج کے طلبار اور دیگیرزیر تعلیم نوجو انوں کو ملکہ دوسری لیزیوسیو کے طلبار کو تھی اس تعلیمی ذخیرہ سے ہمیشہ مشتفید ہوتے رہنے کا موقع ملے گا۔ اور اسی طرح دفتر دفتہ على رىيىرة كا علبگداه مركز بن جائے گائ (ماخو داز رپورط كانفرنس سلال لا) سمائش کی با بنن ایک اور ما سرنعلیم بزرگ خان بها درمولوی محدبشیرالدین صب احب ا نی اسلامید انٹر کالج اٹاوہ واڈیٹر اخبار البشیر کے اظہار را سے پر ہم اس ضمن کوختم کرتے ہیں: "میں حبس و قت که آل ایشیا ایج کیشنل کا نفرنس بنارس اور اُس کی نمائتش کو دیکھنا تھا تومیرے دل میں مروم صاحبزادہ آنتاب احمرضاں کی یاد تازہ ہوتی تھی۔تعلیم مضامین پرکھچردلانے کا خیال مند دُو ل کو بھی بیدا ہوا۔ لیکن صاحبزادہ صاحب مروم کو سلمانی ہیں یہ خیال بیدا ہو گیا تھا۔ جولوگ وا تعات کوغورسے دیکھنے سے عادی ہیں تسیلم کریں گے کہ سٹا191ء بیں آل انڈی<sup>سلم</sup> ایج کشنل کا نفرنس کا جو احلاس علیگاته میں ماجزادہ صاحب مرحم کی حسن کوسسس سے کیا

كي تقا اور ابرين فن تعليم ني اس ين جراكيرد ي تنع ده زياده عمده تهيئ

( ماخوذ اخبار البشيرالاده . حبوري تسافياع)

آ نویس مم کو صاحبزاد ، صاحب کے خطبہ صدارت کی بابت نختصراً کچھ عرض کرنا ہے۔ بدنرض مشروع ہی میں اوا کرنے کے بجائے ہم نے تصداً بفحوائے" تقدُشیریں بدین آخر" کے واسطے ملتوی رکھا۔

یرخطبه انگمرنزی اور اُردو و دنول میں شائع ہوا ہے۔اُردو میں اسنی صفحات او ربیاسی عنوا بات پرشتمل ہے۔ یہ ایک معرکتہ الآراتعلیی دستا دیز ہےجس میں قوی زندگی کے ہرپیلو خرہبی. سیاسی ومعاشی بر صروری بحث کی گئے ہے۔ قدرتی طور پر اس کا بڑا حصہ علی گڑھ در کھر کیک کی ہرشاخ یعنی کارلج ، پرنیورسٹی اور کا نفرنس کے کا رناموں پر ریو پرسے یا در ہاوجو د محبّت اور عظمت کے خیالات کے جو بانی تحریک کی زات اور صفات کے متعلق ان کے دل میں جاگزیں تھے۔صاجزادہ صاحب نے علی گڑھ تحریک کے تاریک بہلوکو نمبی ظاہر کر دینے میں زرا تا تل نہیں کیا ہے اور انصاف اور اعتدال کے ساتھ ہراہیے اور جسے ببلو کو نمایاں کر دیا ہے کہ جوان کی حق بسندی اور دیانت کابین ثبوت ہے۔اس سلسلہ میں صاحبراوہ صاحب کرجا تلق اس بات کا تھاکہ مسلمانوں نے یورپ سے تہذیب و ترتی کے ذخیرہ میں سے جس چیزکوزیادہ تر انقیار کیاہے وہ انگریزی معامشرت ومسرفا نہ طرز زندگی ہے۔ کہ جواس مکب اور بالخصوص اسلا ترن اورروایات کے فلاف ہے۔اورحس کا نیج سلمانوں کے تعلیم یا فقہ طبقہ کی مالی مشکلات اور پرسٹانی ہے اور جس کی وجہ سے وہ اپنا قومی فرض تو درکنا ر ذائی ومر داریوں کو مجھی پورا ارنے میں اکثر قاصر رہے ہیں۔سادہ اسلامی زندگی ادر کفایت شعاری جس کی مسب سے زیادہ عزدرت ہنردستان کے مفلس مسلمانوں کو ہے۔ اس سے وہ کوسوں دور ہیں۔ا در انکو اہنائے م سے جو تعلیمی اور مالی چینیت سے بدرجہا بہتر ہیں بہت حاصل نہیں ہوا۔ اس خطبیر ما جزادہ حب نے اپنے مجوب مسئل عبریت اور نیابت اللی پربھی اثر انگیز طریقہ سے مجنٹ کی ہے

اور مسلمانوں کی موجودہ نربوں حالی کو مسئلۂ ندکورسے بے تعلقی پر محمول کیا ہے۔ اگر غورسے دکھیا جائے تو صاف معلوم ہوجائے گا کہ ندہجی روح و ولولہ جس کا اثر ان کی زندگی برر روڈ افزوں تھا۔ خطبہ کے اوراق میں اکثر جگہ جلوہ فراہیے۔ ہم کو اختراف ہے۔ کہ ہم اس خطبہ کے جہلہ مضامین پر بہاں بوجہ عدم گنجائش بحث نہیں کرسکتے ۔ اور صروت فہرست عنوانات نقل کرنے پر اس خمنی کوختم کرتے ہیں۔ لیکن ناظرین کوام سے ہماری استدعا ہے۔ کہ وہ وہ وفتر کا نفرنس سے خطبہ کی کا بیاں حاصل کرکے اصل کو ملاحظہ فرمائیں۔ توان کو اندازہ ہوگا۔ کہ کس قدر جانکا ہی سے قومی زندگی کے ہر بہلو پر مفید معلومات جمع کردی گئی ہیں۔ اور جن سے استفادہ اس وقت بھی حکن ہے جیسا کہ تخریر خطبہ کے وقت ۔ فہرست عنوانات :۔

شکریہ ۔ تعلیم کی ایمیت ۔ سرسیدگی یاد ۔ عام خدات ۔ تعلیم خدات ۔ سیاسی خدات ۔ سیاسی خدات ۔ سیاسی خدات ۔ سرسید اور سوراج کا تخیل ۔ ندہبی خدمات ۔ سرسید کے ندہبی عقائد ۔ ایک ترباق کی الماش ۔ سرسید کے نزدیک روح وجبم کا سرسید کے نزدیک روح وجبم کا تعلق ۔ روجوت قبم قری ۔ ایک سلمان کا مقصد حیات ۔ ایمان اور ارکان ۔ اسوہ حسنہ عبرت و نیابت اللی ۔ انتخاب نائب اللہ کا اصل اصول ۔ کتاب و حکمت ۔ سلمانوں کی علمی ترقیات ۔ نئی بساط ۔ تعلیم بستی کا اثر اسلامی مالک پر ۔ ہمار ہے دماغی سرایہ کا آلاف ۔ مغربیت کی ترویج ۔ باہر جانے والے ہند وستانی طلبار ۔ عام مسلّد تعلیم انتخاب المقال کی تعلیم ۔ تعلیم انتخاب المقال کی تعلیم ۔ نیابت کی تعلیم ۔ نیابت کی تعلیم ۔ نیابت کی تعلیم ۔ نیابت کی تعلیم ۔ ہندوستان میں اسس عبد مبد و تنافی کو تعلیم اور آس کی ایمیت ۔ عبد رجولتہ کی تعلیم ۔ ہندوستان میں اسس طریقہ تعلیم کی ترویج ۔ یہ طریقہ تعلیم اور مسلمان ۔ قومی تعلیم اور ہندوستان - ہندوستان میں تومی تعلیم ۔ گورنمنط اور دعایا کے ما بین تعلیم آخادگی اتفاق کی تعلیم ۔ ہندوستان کی خابیت توضیع ۔ علی گڑھوکی کے ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی کا اتحاد کا بین تعلیم گڑھوکی ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی توریع ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی توریک ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی توریک ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی کے اس کا درکا بھینی ذریعہ ۔ ایک توضیع ۔ علی گڑھوکی توریک ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی کا درت بنا علی گڑھوکی ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی کے درت کیاب کا درت بنا علی گڑھوکی ۔ مسلم یو نیونرسٹی کی غابت بنا علی گڑھوکی کے درت کے درجولت کیاب کے درت کرتا ہو کا درت بنا علی گڑھوکی کے درت کیاب کیابت کیاب کیابت کیابت کیابت کیاب کو کھوٹی گڑھوکی کے درسلم یو نیونرسٹی کی غاب کیابت کے درکمان کیابت کی

تخریک کا تاریک بہلو سنندھی اور شکھٹن کا میابی کی شرط اول۔ ہمارا سیاسی مستقبل سوراج کا نتیجہ۔ خاتمہ۔

سلالاً ای کا نفرنس کے بعد ہی صاحزادہ صاحب کا انتخاب وائس جانسلری پر ہوگیا تھا۔ اور وہ اس کام میں ہمہ تن منہک ہوگئے تھے۔ باینہمہ وہ کوششش کرکے دسمبر شلالا ای میں کانفرس کے اجلاس میں شرکت کے واسطے بمبئ گئے اور دو خروری رنے ولیوشن خود بیش کرکے پاس کرائے۔ جمسلما نوں میں اعلیٰ تجارتی تعلیم کی ترتی اور تجارت بیشہ حلقوں میں اعلیٰ خصائل اور عمدہ تعلیم کی خرورت واشاعت پرشتمل تنصے۔ (ریز ولیوشن منبر ۳ و ۱ اجلاس ندکور)

دسمبرسطاها و یس علی گداه کی شهور جبل کسانه کا نفرس کا ابلاس بھی علی گده بی انھوں نے منعقد کرایا - اور نه صرف اس آل انڈیا تعلیمی کا نفرنس بلکه اُر دو کا نفرنس بمسلم کا نفرنس بسلم کی خلی گذاه بی پیس ہوئے بسلم کیگ مسلم داجیوت کا نفرنس اور بریس کا نفرنس کے اجلاس بھی علی گذاه بی پیس ہوئے بسلم کیگ کا اجلاس بھی اسی ہفتہ بیس علی گداه میں ہوا بھی کے مسلم جناح اول مرتبہ اس کا بریس کا نفرنس اس سے قبل بھی علی گداه میں مختصر پیانہ پر ہوئی تھی ۔ لیکن اس مرتبہ اس کا بریس کا نفرنس اس سے قبل بھی علی گداه میں مختصر پیانہ پر ہوئی تھی ۔ لیکن اس مرتبہ اس کا خاص اہتمام تھا۔ اس کے صدر خال بہادر مولوی محد بشیر الدین صاحب ایڈ بیٹر اخبار البشیر فاص اہتمام تصاحب ایڈ بیٹر اخبار البشیر فاص اہتمام صاحب ایڈ بیٹر اخبار البشیر اللہ معالم اس کے جوشن ہو بلی کی وجہ سے ان کو لاحق سے اجلاسول ہی با وجود سے دید معروفیت و علائمت کے جوشن ہو بلی کی وجہ سے ان کو لاحق سے اجلاسول ہی

شریک ہوکر خروری مشورہ سے اجلاسول کی رہنمائی کرتے سہے۔لیکن ہم کو اس امروا تعد کا اظہار کرنا ہے کرمیبلی کی وجہ سے یہ سب کا نفرنسبس ما ندیج گئی تھیں اور دہ اپنی اہمیت اس در حبہ محسوس نہ کراسکیں جن کی وہ مستحق تھیں۔

مشافرا بورسے علام الم اللہ معاوب او نیورسٹی کی اہم معروفتیوں کی وجرسے علام 17 اور کے کی اللہ معاوب اللہ میں اللہ میں اللہ میں اللہ میں اللہ میں اللہ موسکے حتی کہ شروع مراک کے میں وہ مرض الموت میں بتلا ہو گئے ۔

سلا المؤلئ کی کا نفرنس کی صدارت و تعلیمی نمائش کے علامہ جن کے حالات اجالاً گذشتہ صفحات میں درج ہو سے ہیں۔ صاجزادہ صاحب نے بزمانہ ممبری انڈیا کونسل پرازشل کا نفرسو کے اجلاسوں میں شرکت کی -اور اپنے اثر ومشورہ سے جو کام انجام دسے ان کی عرورتی صیل درے اداراب اس کے اعادہ کی عزودت نہیں ہے۔

ائس باب کوخم کرنے سے قبل ضروری معلوم ہوتا ہے کہ حاجی انوار احد صاحب زبیری مرحوم (جن کا تعلق سفارت اور دفتر کا نفرنس سے ہایت طویل وعمیق رہا ہے) کی محسنت اور دفتر کا نفرنس سے ہایت طویل وعمیق رہا ہے) کی محسنت اور تعلیمت کا اعترات کیاجا و سے جوانھوں نے صاحزادہ صاحب کی خدمات کا نفرنس کے حالات جمع کرنے میں اُٹھا ٹی۔ یہ نوط ہزایت مبسوط اور تقریبًا چار سوصفحات پر چھیلے ہوئے ساتھ مرحوم کے سے اس باب کی تیاری میں ان سے بہت مدد لی گئی ہے اور اظہار تشکر کے ساتھ مرحوم کے واسطے و عائے مفقرت کی جاتی ہے۔

باب منتشم معاشرنی اور عام تعلیمی خدمات

باب جہادم اور بنجم بیس علی الترتیب علی گڑھ کالج اور آل انڈیا مسلم ایکشنل کا نفرس کی خدمات کا ذکر کیا گیا ہے۔ اس باب بیس ان خدمات کا ذکرہ ہوگا جو مسلمانوں کی معاشر تی اصلاح اور علی گڑھ کالج کے علاوہ دوسری درسگا ہوں سے تعلق رکھتی ہیں۔ بیر بھی د کھایا جائے گا کہ بنی نوع انسان کی ہمدردی کے کیا کیا کام صاحبزادہ صاحب نے انجام دے ۔ جائے گا کہ بنی نوع انسان کی ہمدردی کے کیا کیا کام صاحبزادہ صاحب نے انجام دے ۔ علی گڑھ میں فرح میں فرح کے متعلق کام جو دبانازل ہوئی تھی شہرعی گڑھ میں اس سے علی گڑھ میں فرح میں گڑھ میں اس سے دبانازل ہوئی تھی شہرعی گڑھ میں اس سے

مستثنیٰ نه رہا۔ قعطے متعلق صاحبزادہ صاحب نے علیگٹرھ میں جو خدمات انجام دیں ان کا ذکر انفوں نے اپنے روزنامچہ میں اس طرح کیا ہے :۔

" فحط کی سختی حدسے گذرگئ ہے۔ کثرت سے غریب مخلوق بھوکی مرد ہی ہے۔ خصوص ا وہ جوشریف کہلاتے ہیں اور سب سے زیادہ واجب الرحم پردہ نشین مستورات ہیں۔ ایسی
حالت میں سب خوش حال لوگوں کا فرض ہے کہ اس مرتی ہوئی مخلوق کی مدد کریں جبنا پنہ
ایسی مدد کی میں نے فوراً تجویز بیش کی علیکھ کے وکلار نے اس تجویز سے اتفاق کی ا
تعط زدگان کی امداد کے واسط جلد از جلد ایک کمیٹی بنائی چاہئے۔ اور سب متحد ہو کریہ کام
کریں جنا بین اگر کرنے کی مفضل نجویز میں ہے جاسہ کیا اور سب نجے صاحب کو جلسہ کا صدر بنایا۔
کمیٹی قائم کرنے کی مفضل نجویز میں نے بیش کی جس سے سب نے اتفاق کیا اور آئندہ اتواد
کو ایک بڑا عام جلسہ کرنا قرار پایا تا کہ جبندہ کی فہرست کھولی جاسے اور امدادی کام فرائش و

ار فروری کو بعنی دوسرے ہی ون صاحبزادہ صاحب نے ایک ادر حبسہ کرکے وہ تواعد پیش کردے جو تحط کی امادی کمیٹی کے لئے انفول نے بنائے تھے۔وہ کھھتے ہیں ہم مندوشانیوں یں بڑی خامی یہ ہیے کہ اتخا دعمل نہیں جا ننے لیکن میں نحتّی المفدور کومشمش کرتا ہوں۔می*را* مقصد بیہ کمشهر نحتلف حلقوں میں تقسیم کیا جائے اور ہرحلقہ میں کم از کم دوسکر بٹری مقرر ہوں اور امداد کا کام انھیں کے سیرد کیا جائے۔ ایک جزل سکر بٹری مقرر ہو۔ اس کے علاوہ جِند وائس برنسیڈنٹ ہوں جہاں تک ممکن ہے میں بھی کومٹنٹ کروں گاکد کام آسانی سے ہو یہ پیدگی اور دشواری نہ ہونے یائے لیکن دکھنا یہ ہے کہ روبیہ ہیں کتنا منا ہے۔ شاید گورنمنٹ بھی کچے مدد کرے۔ گرہم کو اپنے ذریوں پر بھروسہ کرکے اپنے فرائص شہریوں کی طرح سے انجام دینے کی سعی کرنی جاستے " ۱۲ روری کو انوار کے دن طرا مجوزہ حبلسہ لائل لائتریری میں ہوا۔ ایک سویجا مس کے قربیب معززین شہر شریک ہوئے۔صاحبزادہ صاحب نے جلسہ کے مقاصد بیان کرکے قواعد میش کئے۔ اس کے بعد کمیٹی کا اتفاب موا۔ ایک سکر بٹری تو صاحزادہ صاحب نتخب ہوئے اور دوسرے سکر طیری با بو الموطارام صاحب رجو اُس زمانہ میں دبوانی کے نامور و کلارمیں سے تھے) بنائے گئے۔ چندہ کی فہرست کھولی گئی علاوہ عطیات کے قریب د ذشکوروسیه ما موار کے حیندہ کا وعدہ کیا گیا۔اُس زمانہ میں مندوستانی ایسی فراحدلی سے چنده دینا نرجانتے تھے جیسا کہ اب دیتے ہیں۔ *نسین اسی قدر چن*دہ غنیمت خیال کیا گیا ۔ قعط کے امادی کام جاری ہوئے اور صاحبرادہ صاحب نے اس کام میں ہاہت دلسوری ا در شاقه محنت سے کام کیا-اور اس کام کو اپنا زاتی کام سچھ کرانجام دیا-حس طرح کالج اور کانفرنس کے کاموں میں دلجیبی کیتے ستھے اُسی طرح تحط کے کام کو انھوں نے مخلوق خدا کی خدمت سجھ کر انجام دیا۔ بعدہ صوبہ کی گور تمنط نے بھی اران ضرمات کا اعترات کیا۔ سرانٹونی میکٹرائل نظیت گورز نے ایک سرٹیفکٹ تھیمی اور

سرکاری گزش میں اُس کی اشاعت ہوئی۔

صاحزادہ صاحب کا علی گڑھ کا لیج کے ساتھ شغف روز برور ترقی پذیر تھا اور عام تعلمی اداروں سے ان کی دلیمی کھی دن بدن بڑھتی

صاحبزاده صاحب کا الدّبادیونیورسطی کا فیلو مقرر ہونا

جاتی تھی۔ بنیا پند بعض اسکولوں سے متظین اور تعلیمی اداروں سے مہم اکثران کو اپنے یہاں پو کرتے تھے اوران سے اپنے اسکولوں اوراداروں کا معاکنہ کراتے تھے اور و ہاں اس کا م کے علادہ عام تعلیم پر مفید کیچرد واکرتے تھے۔

صامنزاده صاحب کی تعلیمی سرگرمیان اسکولون می تک محدود نرتصین و و اعلی تعلیم کی خرورت ادر اس کے معمول کے درائع پر اکثر موقعوں پر پُرمغراور دولہ انگیز البیجیں دیتے تھے جانج سلالالہ کی کا نفرنس دہلی میں حبب لارڈ کرزن کی مقرر کردہ پونپورسٹی کمیشن کی رپورٹ پرمحرکتہ الآ را مباحثہ متروع مواتو اس موقع پرصا جزاده صاحب نے کمیشن مُرکور کی سفارثیات بالخصوص قومی یونبورسٹیوں اور وظائف ونیس اگروه منظور کرلی گیئس تو وه مسلانوں کی تعلیم و ترقی کی راه بیں ہمایت سنندید وشواریاں بیدا کردیں گی کا نفرنس نے صاحزادہ صاحب کی اس رائے سے پورا اتفاق کیا۔ عالبً اسی سم کی تعلمی سرگرمی کا نیمبر تھا کہ سندارہ میں الآباد پونیوسٹی نے صاحزادہ صاحب کو نیلومقرر ی جس پر علی گڑھ انسٹی ٹیوٹ گزی نے اظہار بسندیدگی کیا۔ ناظرین کی دلچیبی سے لیے اس وس كومم يها نقل كرنے ہيں " ميں يہ خبرشائع كرنے سے نہايت خوشي ہے كمصاحبزاده أغاب احمال بيرطرامك لاعلى كده كونرا زلغطنط كورز عوبه تحدون جواله اباديوسلى کے چانسلر ہیں الد آبادیونیورسٹی کا بملومقرر کیا ہے۔صاحزادہ آنتاب احمد ضاں ایستخص ہیں جو سیجتے ہیں کہ اعزاز کے معن ومہ داری ہیں۔جہاں علی گڈھ میں کسی کو اس سے تعجب نه ہوگا حبب کہ آفتا ب احمر خال اس نئے منصب کے متعلق کبھی اسی عزم اور شدیدم صروفیت سے کا نم کریں گے جس کے واسطے وہ مشہور ہیں۔ وہ کالج کے طرسٹی ہیں کیس آفتاب احرفا

ی عزت کرنے سے جانسبار خود منظان کالج کی عزّت افرائ ہے "

صا جزارہ صاحب کومسلمانوں کی تعلیمی ومعاشرنی اصلاح کے مسئلہ سے رفتہ رفتہ ایس قدر دلجیبی بطور گئی کدان کو

یتیم خانه آگره اور دیگیر درسگاهول کا معائنه

سے مسلم سے رسم رسم و می فدرود بین مرحد می دان ہو درسگا ہوں کے معائز کے لئے مختلف اداروں کے منظین

دعوت دیتے اور ان سے مشورہ حاصل کرکے اس سے فائدہ اُسطاتے۔ بعض موقوں پر وہ بلاطلب بھی خود معائنہ کو جاتے ہے۔ جنانچہ ۸ رنومبر سُنظر عکو آگرہ بہنچ کر آپ نے وہاں کے بتیم خانہ کا احانک معائنہ کیا ۔

کو اِس کی اصلاح کی طرف توجہ دلائی اور اُنھیں بتلایا کہ خلوص اور دیانٹ سے کام کرنے پر کامیا بی کا انحصار ہے۔

اور اطبینان کا اطہار کیا اور مولوی بشیرالدین صاحب نے اٹا وہ کا اسلامیہ اسکول دکھیا اور اطبینان کا اطہار کیا اور مولوی بشیرالدین صاحب با بی مدرسہ کو جندمشور ہے دیا۔ اسی سال کھونؤ میں دیے۔ شام کو مدرسہ کے طلبار کو نہایت نصیحت آمیز ککچر دیا۔ اسی سال کھونؤ میں دائے۔ سام مدانزی ا

دارالعلوم ندوة العلماراور كانبوريس مردسه البيات كالمعائن كيا-

ربندی کا جلسه دستار بندی کا جلسه تفار صاحبراده صاحب

مجی وہاں گئے اور دیوبند میں ۱۷ممرار اپریل سنا فیلع کو تعیام کیا۔ قریب بیندرہ ہزاد کے اومی جمع تنصے لیکن زیادہ تعدا د سہار نپور۔ منطفر گر اور میر طھ کے دیہات کے مسلانوں

کی تھی - علمار کا اپنے تدیم طریقہ کا سیدھا سادہ انتظام تھا۔ پہلے دن صبح کو دستار بندی کے حملہ مراسم اوا کئے گئے۔سہ سیر کو مدرسہ کے چند طلباء نے عربی میں ایسی برجستہ تقریب کیں کرمعلوم ہوتا تھا کہ عربی زبان پراُن کو پورا عبور تھا مولوی عبدالحق صاحب حقی بغدادی نے جو علیگڑھ کالج سے دیوبند کئے تھے عربی میں تقریر کرنے والے طلبار کی تعربیف کی ۔ صنا جنرادہ صاحب نے تھی خواہش ظاہر کی کہ انھیں تھی تقریر کا موقع دیا جائے۔ لیکن علمارنے انتلاف کیا اور تقریر کی اجازت نرملی۔ مالآخر دوسرے دن شام کو تغریر کی اجازت مل گئی ۔ صاحبرادہ صاحب نے یہلے تو اِس اجازت سے معلی مناسب موقع الفاظ میں علماد کا ٹسکریہ ادا کیا اور پھر قدیم اور حدید تعلیم کے طریقوں پر ایک بسیط تقریر کی اس کے بعد علمار کے سامنے یہ تجویز سیش کی کارگر دارالعلق دیو کے مفادغ الحصیل طلبار علیگڈھ کو انگریزی اور سائنس کی تکمیل کے واسطے بھیجے جائیں تو کالج کی طرف سے ہرایسے طالب علم کو پکیس روییہ ما ہوار وطیفہ کی امداد دی جائے گی اورجب وہ کالج کی تعلیم حاصل کرچکیس کے تومسلم جماعت میں ایسے علمار پیدا ہونے سروع ہوجائیں گے جن کی موجودہ زمانہ میں اشد ضرورت ہے۔ اُس وقت ایسا معملوم ہوتا تھا کہ صاحب زادہ صاحب کی یہ تجویز بسند کی گئی۔ نیکن بعد کو یہ معلوم ہوا کیعض علماسنے یہ فروایا کہ ویوبند کے فارع انتحصیل طلبار کو ایسی اجازت نہیں دی جاسکتی۔ خیراًس وقت اگرچه ایسی اجازت نه دی گئی گمر بعد میں اس صرورت کا احساس ہوا. چنانچه ربع صدی گذرجانے پر الحاج مولانامحمب دسلیم صاحب مرحوم متم مدرسه صولیته کر معظمہ اپنے رسالہ ندا سے حرم میں جو حال میں شائع ہوا ہے فرماتے ہیں۔ '' ہماری موجورہ درسگا ہیں دین ہوں یا دنیوی اس قسم کے آدمی تیار کررہی ہیں جوزمانه حال کی دمینی یا دنیوی ضرورتوں کومل کر پیرا نہیں کر سکتے۔ جو خیال این ہما<sup>ہے</sup> ز بن میں ہے تحبیس سال پیشتر صاحبزادہ افغاب احد خاں مرحوم کو اس خرورت کا

احساس موا تھا۔ اپنے اس خیال کو لے کر وہ علیگر طعہ سے دیو بند بہو تیے۔ سیے در د اور پورے اخلاص کے ساتھ اُنھوں نے اِس تحریب کی ابتداء کی تھی کہ دارانسلوم و یو سند کے دین اورعلیگڈھ کی دنیا کاسنگم ملا دیں ۔صاحبٰ ادم صاحب مرحوم کا مقصد تھاکہ دارا تعلوم دیوبند کے فارغ التحصيل طلباء مولوي ہونے کے بعد کھ رمانہ کے لئے علی ٹھ رہی اور کار کے گر بچو سے مسطر ہونے کے بعد تھوڑا سا زمانہ دیو بندمیں گذاری یہ انفرادی عزم مبارک عتب سامنسب ماہیتہ کمپ کی تبعض جاعتوں نے اس خیال کی تائید کی اور بعض بے حسبتہ لللہ مخالفت شروع کردی گراس تحریک کے شاندار نتائج ا پرکسی نے اطبینان سے عور کرنے کی زحمنت برداشت نہ کی۔ المسکور میں توسب کے آگے ہں گرم كُوا لقّالِحات مشكل ہے" مدرسه البيات كانيورك إ مرسه الهيات كانبور كا سالانه مبسه ١١ راكتوبرا اللهائد سالانه جلسه کی صدارت کو ہونا قرار پایا تھا۔مدرسہ کے ٹرسٹیوں نے صاحزادہ صاحب کو جلسه کا صدر بنانا تجویز کیار اس انتخاب پر صاجزاده صاحب کو حیرت ہوئی۔ عدادت منظور کرنے میں بہت ہیں و پیش کیا۔ افرچند اصحاب بالحفوص مسے الملک صلیم احمل خاں مرحوم کے احرارسے انھوں نے صدارت قبول کرلی-اس حبسہ میں جہا مک کے بڑے بڑے ملمار موجود تھے خطبہ صدارت کا دنیا کوئی آسان کام نہیں تھا۔ میکن صاجزاده صاحب کایه ایڈریس نہایت کامیاب ہوا اور خوب شائع کیا گیا۔ ا یڈریس **کا** رہ *حقیق*صوصًا شہایت بسندیدہ تھا حبس میں قرآن مجید کے محاسن اور اُسورہ آنحفر معلمی) اور حضرت فاروق اعظم رضی الله تعالی عند کے مذہبی اور تاریخی کا رناموں سے غضّل کجٹ کی گئی تھی۔ حاضرین پراس کا بہت گہرا اثر پڑا۔ دو گھنٹہسے زیادہ ایڈلیس میں مگھے اور حباسہ منہایت کا میاب ہوا۔ چونکه مدرسهٔ البیات کانپورکی صدارت کا واقعه صاحبزاده صاحب کی زندگی کا

ایک کا دنامرہ اس من ان کے خطبہ صدادت کا منهایت ہی مختصر خلاصد دینامناسب معلوم ہوتا ہے۔

اِس ایگرمیس میں خاص خاص باتیں جن پر منہایت عمدہ پیرایہ میں بحث کی گئی مقی حسب ذیل تھیں۔

(۱) قدیم تعلیم کے علماء اور حبدید مغربی گروہ کے لوگوں میں اتحاد عمل کی اشد ضرورت پر بہست زیادہ زور دیا گیا تھا۔

> (۲) امسلام کے خاص اصول۔ (الف) خالص توحید کے یایج اصول۔

(ب) عبداور معبود عبدیت کاسب سے پہلے الحد شریعت میں واضح کردیا جانا۔
(س) انسان کا ضلیفتہ اللہ مونا و لِی جَاعِلیٰ فِی الْم حرضِ مُحلیٰ فَاقَ طسے تبوت و سے شروت و سے شروت کے میں انسان کا ضلیفتہ اللہ مونا و ساجزادہ صاحب نے آنحضرت صلع میں فلیفہ کی جیشت سے فرائض انسانی ان امور کو صاحبزادہ صاحب نے آنحضرت سلع اور خلفائے داشد بین خصوصًا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالی عنہم اجمعین سے عہد کی اور خلفائے داشد بین خصوصًا حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالی عنہم اجمعین سے عہد کی اور آن سے عمل وکا رناموں سے مہنا بیت وصاحت کے ساتھ آنا ہے کیا ۔

(۳) علمادسے صاحبرادہ صاحب نے اپیل کی کرمسلمانوں کی جاعت میں وہ اپنے اثراور آقندارسے جان ڈوالیس اور روشنی بھیلائیس اور مسلمانوں کے ایمانیلد دلوں کی زمین میں ایسی با برکت تخم ریزی فرائیس کہ وہ اپنا بھل لائے ۔صاحبرادہ صاحب نے کہا کہ ایسی تخم ریزی کے مواقع علماء کو ہر روز بانچ و فعہ جماعت کی نماز میں ہفتہ میں جمعہ کی نماز کے بعداور عیدین کے واجب دوگانہ میں سال میں و و بار طبح رہتے ہیں۔ (۲۲) اخر میں صاحبرادہ صاحب نے کہا مجھے یقین ہے کہ اب وقت آگیا ہے کہ نہایت اور پورے عزم کے ساتھ یہ کوششش کی جائے کہ قدیم تعلیم کے علماداور جدید مغربی تعلیم کے علماداور حدید مغربی تعلیم یا نشکان کے در میان اتحاد علی پریوا کیا جائے۔

اس سلسلئہ صدادت میں ایک امر قابل تذکرہ ہے اور اس سے صاحرْادہ صلحہ کی سا دگی اور ظا ہری طمطرات سے اور خود نمائی سے دور ر ہنے کا بیّہ جِلتا ہے۔ واقعہ اس طرح بیہے کہ منتظمان حبسہ کی خواسش بر بزریعہ مراسلت یہ بات مے ہو کی تھی کہ فلاں تاریخ اور وقت پر وہ کا پپور پنچیں گے ۔لیکن چونکہ صاحب زاوہ صاحب کو استقبال اورحبوس كے طریقوں سے حتی الوسع اجتناب تھا اس كے وہ وقت مقررہ سے مہلی طرین میں کا نپوراسٹینشن پر بہنچ گئے اور وہاں سے کرا یہ کی ایک گاڑی سلے کر اپنے دوست حافظ محمر علیم مشہور نا جر کے مکان پر بہنے گئے۔ استقبال کرنے والی پارٹی کو وقت مقررہ برصا جزادہ صاحب کے طرین میں نہ ہونے سے جرت واستعجاب اورا فسوں ہوا۔ آٹر کا رجشنو کے بعد وہ لوگ حافظ صاحب کے مکان پر پہنچے اور زم الفاظ میں شکامیت کی ر آب نے ہم کو موقع ند دیا۔اس برصاحبزادہ صاحب نے نرمی ادر اخلاق کے سے اتھ معذرت کی کہ میں نے یہ کا رروانی قصداً کی ہے۔ کیونکہ میں چا ہتا ہوں کہ قومی حبسوں کے مو قع پر ایسی کا رروانی نه ہوا کرے ۔ مندرحہ بالا وا قعہ سے ہمارے اس دعویٰ کی تائیب ہوتی ہے کہ وہ بالطبع ان تام ظاہری شان وشوکنت کے سامانوں سسے بہرست و ورستھے اور اُن کوحب موقع ملتا تھا تووہ اسی سم کی کارروائی کرتے ستھے بینانچ کشمیر کے سفریس می جب كرأن كواغمن تصرت الاسلام نے خاص طور ير مرعوكيا تحفاجب وہ سرى مگريني تو سیدھے ایک ہولل میں جا کرمنیم ہوگئے کا ہور کی طرح سری گمرکے اصحاب بھی شاکی ہوئے کہ آپ ملا ہم کوا لملاع دیے ہوئے کیہا ل تشریعت مے آئے اور ہم کو موقع استقبال کا نہیں ڈلی س وقت من المحول نے لی می معدرت کردی جیسی کد کا لا ، بوریس کی تقی -صاحزاده صاحب سکایم سی سوساس کی تورکو کا میاب بنانے کے لئے ۲۳ رنومبرسٹا کی کالیے بھال لمارمولوی خلیل احد صاحب مولوی محداسکم صاحب جیراجیوری

ىيرولايت حسين صاحب<sup>،</sup> مولومى ادرىس احمد صاحب مولانا سيرطفيل احمد صاحب كويو کیا اور دعوت کے بعد یہ تجویز پیش کی کہ ایک سوسائٹی قائم کی جائے حس میں لکھے ہوئے على ادر اركني مضاين برسع حايا كريس بهلا مضمون يرتجويز كياكيا" اسلام ادراسلام كي آملیم کے مابحت اصول پرمورنواز مظر" ا اِس بخویز کے متعلق صاحبزادہ صاحب کالج کے عربی پرونیسرڈاکٹر ہار ویز سے بهط گفتگو کرچکے تھے اور ڈاکٹر موصوف سے کہا تھا کہ وہ اسلام سے قبل کی تاریخ مختلف دوردں میں تقسیم کردیں۔ جیا تچہ طواکطر صاحب موصوف نے تاریخ قبل از اسلام جار زما نول یا دورول میں اس طرح تقسیم کردی۔ د دوراول ابتدائه افرنیش سے موسی علیه السلام کک ـ الموم "حضرت موسى عليه التلام كى وفات كے بيد ابل بابل كى جلا وطنى بك . و سوم " ابل بابل كى جلا وطنى كے بعد سے حضرت مسيح عليه السلام كك . '' جِهارم'؛ حضرت مسبح عليه السّلام سے حضرت محد م<u>صطف</u>ے صلّی اللّه رعلیہ و آل<sub>م</sub> وسلّم مک

" چهام" حضرت سیح علیه السّلام سے حضرت محد مصطفے صلّی الشّرعلیہ و آلہ رسّلَم کک. حاضرین جلسہ نے صاحب زادہ صاحب کی اس تجریز سے بھی اتفاق کیا کہ طواکٹر ادریز سے خواہش کی جائے کہ دوراول کے متعلّق سب سے بہلا مضمون وہی کھیں۔ کیونکہ ایسے مضمون کھنے کے سب سے زیادہ اہل دہی تھے۔

فخدط - انسوس به که می معتبردستاویز کے دربیداس سوسائٹی کی مزید کارردانی کا کچھ بتہ نے چل سکار

المجمن حمایت الاسلام کے

اس جلسہ کی صدارت صاحبارہ صاحب کی محبر کی الجمن حمایت الاسلام لا ہور کو پنجاب کی

حبلسہ کی صب کا ارت

ایکویشنل کا نفرس بھی کہنا چلہ ہے ۔ صاحب ادہ صاحب کی تقریر ڈیرٹھ گھنٹہ ہوئی جس میں باہمی آئی ایکویشنل کا نفرس بھی کہنا چلہ ہے ۔ صاحب ادہ صاحب کی تقریر ڈیرٹھ گھنٹہ ہوئی جس میں باہمی آئی ایربہت ندور دیا گیا تھا۔ بھر دوسرے امور سے بحث کرتے ہوئے صاحب کے ویک حضور نبی اکرم کے قرآن مجید سمجھ کر ادر اسور و رسول کریم بیش نظر دکھ کر پڑھنا جا ہے کیونکہ حضور نبی اکرم

سلی السّمه ملیه وآله دسلّم کا خود طرزعمل اورطریق معاشرت قرآن مجید کی اصل تفسیرہے ۔اسکے بعد بنجاب محمسلما بؤل کی تعلیمی حالت پر بحث کرتے ہوئے فرما یا کرمسلما نوں میں خصوصًا تعسیم دینے دالوں میں اینارکی کمی ہے۔اکٹر بڑی بڑی ننوا ہیں ملنے پر مھی اٹھیں قفاعت نہیں ہوتی اسی وجہ سے مسلمان طلباء دُدرا ن تعلیم ہی سے نمائش ادراساف کے عادی ہوجاتے ہیں اوراس کی وجریسی مے کہ وہ اپنے تعلیم دینے والوں کی شان اور طرز ماند و بود کی نقا کی کرتے اور آخر میں ناکام اور برباد ہوتے ہیں-اسی فنمن میں صاحبرادہ صاحب نے ہندو درسگاہوں کے میسیلوں اور یروفیسروں کی تنخوا ہوں ادران کے اٹیارسے سلم درسگاہوں کے اسٹان کا موازد کیا اور مبندو ورسگاہوں کے طلباری سادگ سےمسلان طلبار کے ارو فرکا مقابلہ کیا۔ اِس موقع پر مو**صوت کی تقریر کا کچھ ا**فتباس نذرنا ظرین کیاجا تاہے۔ '' دیا نند کالج لا مور میں اطھ سو سے زیادہ طالب علم ہیں۔ سبھی سم کی تعلیم اِس کالج میں دی جاتی ہے۔ بعنی آرنش اسائنس انجینیری کھوڑے کی سواری تیراک کشتی رانی وغیرہ وزیرہ لیکن چرت کا مقام ہے کہ یہ سب کام ایک ہندد پڑسیل ادر ہند دپر دفیسروں کے زیراہمام منايت كاسيابى سن مورى بى عليكيله كالج كى كاميابى مي براحصه يوروبين استان کا ہے ۔خود آپ کے اسلامیہ کالج لا ہوریس جب کام نجلا تو اگریز بیسیل رکھنا بڑا۔ آخروہ کیا چیزے جس کی قوت پر دیا نند کالج اِس کا میابی سے کا م کررہائے اورکسی بورومین میسل یا پروفسیسری د ہاں ضرورت نہیں جہال تک میں نے غور کیا اس کاسبب صرف ایک ہے اور وہ ہندووُں کا اثبارہے۔ آپ کومعلوم ہے کہ کچوعرصہ ہوا حبب بک لالہ منسران طنا صرف کیاس رویئے ما ہوار پر پرنسپل کے عمدہ کی ذمہ داریاں سالها سال مک اداکرتے ر ہے۔ اوراب کچھ دنوں سے جو صاحب پرنسبل ہیں وہ ہندوستان کی یونیورسٹی کے ایم ہے اور کمبرج یونیورسلی کے بی اے ہیں کیکن با وجود اس قابلیت کے صرف کچھتر روہی ما ہوار بر کالج کی خدمت کررہے ہیں - دوسرے ایک ادر پروفیسر ہیں جو بطور گوزمنط

اسكا لرك آج ولايت ميں تعليم بإرہ ہيں ليكن انھوں نے معاہدہ كركيا ہے كہ والسي مروہ بیس سال کک کال کی خدمت صرف کیجتر دوید ما ہوار پر کریں گے میری قطعی رائے ہے کہ اِس قدر ایثار بغیرخاص اخلاقی قوتو ل کے نہیں ہوسکتا۔ اور حب میں ایثار ہواس کومٹ کل سے مشکل کام کا انتظام کرلینا کیچے دشوار نہیں۔اسی ایٹار کا یہ نتیجہ ہے کہ آج دیا مند کالج لاہور كا سالانه خمة بهت كمها - كيونكه قابل سع قابل استاد و بال بهت كم تنخواه برمل جاتي بي به معلوم کرکے آپ کو حیرت ہوگی کہ لاہورکے گورنمنٹ کالج میں فی طالب علم تعلیم کا سالانہ خريج ٢٨٣ روييئ ہے- آب كے اسلاميه كالج لا بور كا في طالب علم سالانه خرج ١٨١ روييم لا ہور کے مشن کالج کافی طالب علم ١٣٢ رديد سالاء خرج ہے۔ليكن ديا نندكا بج بيس جو ايك بنايت دولت مند توم كاكالج بنه . في طالب علم صوب اج ردبير سالانه خرج سبع ـ غربدات برك كالج كاجس مي المفسوس زياده طالب علم بي سالاز حرج صدرت باليس بزارروبير سے يس مسلان اور مندووں كے اخلاق اور الياركا اسى ايك واقعدسے فرق معلوم ہوجا آسیے ۔ ایس حالت یس ہمارا پہلا فرض یہ ہے کہ ہم اپنے طرز معاشرت یس ا ملاح کریں۔

پیرخاص کرمسلانوں کے تعلیم یا فتہ گردہ کو مخاطب کرتے ہوئے صاحب اوہ صاحب نے اُس تقلید پر پوری بحث کی جو یورپ کے فیشن اور طرز معارش سے تعلق رکھتی ہے۔ اس کے مضراور برباد کن نتیجے بتائے اور بزرگان اسلام کی سادہ زندگی وظیم اِنتان کا زاہ پ کی تاریخ سے نظیر بس بیش کیں۔ اور واضح کیا کہ یہ وہی لوگ تھے جنھوں نے اپنے خون اور پسینے سے اکناف عالم کی زیمن سنجی اور اپنی بڑیوں کی ان زمینوں میں کھاد دی جس اور اُنتان اور اُنتاز کے درخت اُگے اور شاداب ہوئے اور بعد کو آنے والے مسلانوں نے افسال ادر افتدار کے درخت اُگے اور شاداب ہوئے اور بعد کو آنے والے مسلانوں نے صدیوں ان کے بھیل کھائے بس میں بڑی مثالیں ہمیں اپنے سامنے رکھ کو نفس کو ہلاک کردینا چاہئے۔ ہمارا ایٹار خالص ہو ہماری یہ غرض ہرگز نہ ہو کہ ہم جو کردہ جیس راہنے واسط

ررہے ہیں۔ نہیں بلکہ آج جو کچھ ہم کریں وہ کل آنے والی مسلم نسل کے لئے کریں اور یہ تب بى بوكا كر جب ميم رسول الشرصلى الشرعليه والروسلم كاتعليم برجليس جوبهم مسلمول كو دی گئی ہے۔اور وہ معلیم اوا سے فرض اتحار و اخوت اور ایٹار کی ہے۔تقریر کے آخریں تعلیم یا فقة طِقه کو یه جملا مر کم وه اینا فرض پورا ادانهیس کرتے مصاحبزاده صاحب نے ادامت فرهن کے پہلوممی واضح کردے۔

کے اسکول کا معاشف کا سلالاع کوصاحزادہ صاحب نے اندھوں کا مدرسہ

سسوری کے سفریس اندصول اراجوریں جو مسوری کے فریب واقع ہے۔ ۲۹می

د مکیها جو ایک انگریز نیشری کی سرپرستی اور نگرانی میں جاری تفعاله مدرسه میں اندھے لوکول اورالٹرکیوں کو مکھنا پڑھنا ، ٹو کریاں بنانا ، چٹا ئیاں بننا دغیرہ سکھایا جاتاہے۔ مدرسہ کا منجر تمھی نا بینا تھا۔یہ پیطے پوسٹ ہنس کا ملازم تھا اور حب بینائی جاتی رہی تواس مدرستیں كام كرف لكا- مدرسه ديكو كرصا جزاده صاحب بربرا اثر براد وه كلف بيس كم اكر خدا ف مرو فرمائ توعليگاره مي كيس مي ايك ايساسي اسكول قائم كروس كا- (يداراده صاحراده صاحب کا ضراف اور اکیا۔ اور علیگره بن انصول کا مرسد ایموں نے فائم کیا جس کا حال اکندہ صفحات من بیش کیا جائے گا۔)

ایل حدیث کا نفرنس اسی زمانه یس علیگراه می ایل حدیث کی کا نفرنس بولی-میں مشرکت صاحبزادہ صاحب اُس میں شریک ہوئے۔ ایک تقریر بھی كحبى كا موضوع وربهاداعلم دعل تفاراس تقريريس صاحبراده صاحب في مختلف

اسلامی فرقوں کے علماد کے باہمی اختلافات کا خصوصیت کے ساتھ وکر کیا اوراس کے دور کمٹے کی ضرورت تبائی۔ اس تقریرے صا جزادہ صاحب کا نشایہ تھاکہ علماریں

بامم اتحاد بيدا بهو-صاحزاده صاحب كى يه تقرير علماد كے طبقه يس بسند كي تئى-

ندوة العلمارمين طلبه كي اسطراً كب ( جزنال) | ستافيئة دستلافيئه مين سلانون كي شهور

ع بی در سکاه دارا لعلوم ندوهٔ العلمار پر ایک نازک وقت گزر ربا تھا. طلبار دارالعلوم نے اسٹراک کردی تھی اور ندوۃ کے اراکین میں دو فریت ہو گئے تھے۔ ایک فریق طلباء کی طرفداری کررہاتھا هبيس مولا نأتبلي نعانى مرحوم اورمولانا ابوالكلام آزاد شامل تصے اور سيح الملك عكيم اعجل خال صاحب جیسے متعتد شخص کھی ان کے ممنوا ہو گئے تھے۔ وہ یہ چاہتے تھے کہ نہ طرف اسٹراک کے لئے ملکہ ندوۃ العلاءکے دیگر نقائض دور کرنے کے لئے ایک تحقیقاتی کمیشن مجھایا جائے اراكبين ندوه كى طرف سے طلبارسے كما كيا تھاكه وہ بلاكسى شرط كے اسٹرزاك خسستم كرك مدرسہ میں اُجائیں گے تب اُن کی شکایات بر نوجہ کی جائے گی۔ اس کا طلبار کی طرف سے به جواب دیا جا تا تھا کہ جب تاک ایک غیر جانب دار کمیشن کا تقرر نہ ہوگا اُس وقت تک وه دارالعلوم بین داخل نه بول گے-مولانا نشبلی ادرمولانا ابوالکلام آزا د اس اسطرانک کو ا ابت كرك كے اللے اسباب مرتبارہ سے كه ناظم ندوة كى طب رن سے بخاری شریف کا درس سننے کے لئے طلبار کو بعد مغرب دارا لا قا مرسے باہر جانے کی ما نغت کی گئی اور محلس میلا د میں طلبار کو تقریر کہنے اور بغیر منظوری برنسیل کے نظم ا پڑھنے کی احبازت نہیں دی گئی۔ حالانکہ اسٹرانگ کی ابتدا ایک طالب علم کے افراج بر ہوئی تھی جو اساتذہ ادر پرنسیل کی گستاخی کرنے پر کالا گیا تھا۔ مولانا شبلی نے تو اسطرانگ کے جواز کے فتوے میں یہاں تک لکھ دیا تھے ا

مولانا شبلی نے تو اسطرانگ کے جواز کے نتو ہے ہیں یہاں تک لکھ دیا تھا کہ حقوق طلبی کی جو عام ہوا جل رہی ہے اس سے کسی درسگاہ کے طلبا دکیسے بے اثر رہ سکتے ہیں۔صاجزادہ صاحب نے حقوق طلبی اورطلبار کے اسطرانک کا فرق اپنے مضامین میں دکھلایا تھا جو ۲ رئی سکال ہے و ۲۰ رئی سکال لئے کے انسطی شوط گرطیس مضامین میں دکھلایا تھا جو ۲ رئی سکال ہے و ۲۰ رئی سکال لئے کے انسطی شوط گرطیس شائع ہوئے تھے۔آپ نے بتایا تھا کہ طلبار کی اسطرانک اورسیاسی و سجادتی معاملات کی طرتال بالکل ایک و دسرے سے جوابیں۔ ۲ رئی سکال ایک کے مضمون میں ہولا آشیل کی طرتال بالکل ایک و وسرے سے جوابیں۔ ۲ رئی سکال ایک کے جو فقرے انھوں نے کھے تھے۔ان کا اس موقع پر نقل کرنا خالی اردی ہو

ر ہوگا جو پرہیں: ''مولانا برا سے خدا حقوق طلبی کے اصول کو تعلیم گا ہوں سے متعلق مرکبی درنہ اگر اُن کے حیال کو صبح مان لیا مبلے تو گھروں میں رم ادشوار موجا سے گا کیونکہ نوعر بجے حقوق طلبی کے شوق میں استاد دل کی مجرمی آارنے کے بعد بابوں سے کھانے ے متعلق، لباس کے متعلق، رہنے کے متعلق، بول جال کے متعلق حقوق طلبی کیا کرنگے۔ حب کا نتیجہ ساری سوسائٹی کے لئے تیا ہی اور خرابی ہوگا <sup>یہ</sup> ٢٠ مي ساوادع كے مضمون ميں صاحبزاده صاحب نے صاف طور براس بات كو اب كياكه مولانا ابوالكلام أزاد ادرمولاناشبلي دونول اس بات كوجانت تصفي كماسترانك كا *ا نفاذ فی الواقع اس گستاخی سے ہوا جو کلاس میں ایک طالب علم ہے نه صرف دگیر اسا*تذہ کے ساتھ بلکہ پرنسیل وارانعلوم کے ساتھ مبی کی تھی۔ادرجب وہ اس خطا پر خارج کیا گیا تر دوسرے طلبار نے اس کی خابت میں اسٹرائک کر دی۔ ان سب واقعات کے <sup>عسل</sup>م کے باوج د اِن اصحاب نے اراکین ندوۃ کے خلاف ایجی ٹمیشن (شوریش) حاری رکھا۔ جس سے طلبار کی ہمت انزائ ہوتی رہی۔صاحب زادہ صاحب اس بات کو<sup>ت ہ</sup>یم كرتے تھے كو صرف ندوہ ہى نہيں بكك دوسرى اسلامى درسكا ہوں كے حسالات مبى اصلاح طلب ہیں اور ان کی اصلاح کی طرنت توم کو ضرور متوجہ ہونا چاہئے۔لیکن ایس طريقة اصلاح كوج استرائك كي سلسله من جال جامًا تصا- به جا ادرب محل محجة تم ا در ان کا خیال تھا کہ اس طریقے کے اختیا رکرنے سے بجائے اصلاح کے تخریب ہوگی۔ وارالعلوم نروہ جیسی درسگاہ کی ہدر دی کو مدنظردکھ کر ا بجود اس کے کہ وہ ندوة كى أتظامي جاعت كے كركن نه تھے النيس ميدان بس أنا بڑا اوروہ افسار حق کے معالمدیں کسی بڑی سے بڑی شخصیت سے مروب نہوتے تھے اور اس طریقہ سے نہ صرف ندوۃ العلمار کو فائدہ بیونی یا بلک تعلیمی درسگا ہوں کے اسطرابک ادرسیا سی اور تجارتی معاملات میں جڑال کے فرق کو نمایاں کرکے انھوں نے عام درسگاہوں

متنطین کی مشکلات کو ایک حد مات دور کردیا۔

مواوليع بس الخبن حمايت الإسلام اليم ابرين سلفله كوصا جزاده صر لا ہور کے سالانہ جلسے ہیں شرکٹ کا علیکٹھ سے لاہور کو روانہ ہوئے جب ل

المجمن حاميت الاسلام كاشابيت عظيم إنشان حلسه مقعار شام كو نواب سرود الفقارعلي خا

نواب من على خال موادي محبوب عالم أخان بشيرعلى خار. ميان فضل حسين الأاكثر محراقبال ادهبطس شاہ دین سے ملاقاتیں ہوئیں۔اورمشورہ ہوا۔ ۲ رایریل ها ایم کو انجن

ك حبسه ين شركت كي و حا جزاده صاحب كي تقرير كا موضوع تربيت وتعليم تقارير

سنامیت مرتل ادر مُوٹر تھی حوبست سے اخبار وں میں شائع ہونی اور بڑے دوق سے

ر می گری پر هی گئی ۔

علیگرهسلم کرنسل سکول کے متعلق اسرائ نس سکم صاحبہ (مرومہ) بھو بال وتعلیم صاحبزاده صاحب کا طرزعمل کسب تدر دلیسی تعی ده محتاج بیان نیس یا تفرض

ملیم نسوال کی دہ سرگرم سرریست تھیں اکتو برس اللہ میں اُن کے پاس ایک گمنام خطابنیا جس میں علی گڑھ مسلم گرنس اسکول کی جواب مسلم یونیورسٹی کا ڈاگری کا بج ہے۔ شکایت کسی ہے

برائی س کو کھو بھیجی مقی اس بر ہرائی نس نے یہ حکم دیا کہ صاحزادہ انتاب احدفاں کے اس خط كو بهيم كرمعالم كى تحقيقات مخفى طورير كرانى جائد - خِنائج يه ضرمت صاحزاده

صاحب نے نهایت دازدارانہ طریقہ سے انجام دی اورکسی پریہ ظاہرز ہونے ویا کو صورعالیہ

والیر محویال کی طرف سے کوئی تحقیقات آن کے سپرد کی گئی ہے اور بجر اپنے روزنا مجدمیں وست كردينے كے كسى طرح اس دانعه كا اظهار نهيس كيا اوراس طرح نتنظيين كى دقعت كو قالم

رکھاجس کی اسکو ل کے مفاد سے لمحاظ سے ضرورت تھی۔ اپنی تحقیقات کی رپورٹ لبسینخ راز

مبعوبال رواند کی اوراس کا آخری نتیجہ بحق اسکول مفید ثابت ہوا۔

ن کے تعلیمی اصول برمبندوستان | ساجزادہ صاحب شاہاع میں جب یر آر کا شہال اور انٹریا کوشنوں کی جبری ک وجب سے المكلسفان ميره تيام بيريه تنطان زمانه میں میں انڈیا کونسل کی محروفیتوں کے باوجود انگستان کے انتفاع تعلیات کو ضابت غور سے مطالعہ کرنے دہتے تیج مبلکی حرب ہیں وہ بھی کرسٹل تعلیم ان کا انسا محبوب مشغلہ مقا۔ عب سے وہ ایک لمحسے لیے سبی اپنی توجر نہیں ہٹا تے تھے۔ مادیج سُلِقْنَهُ میں بِأُوسِ مِنْ <del>اسْ</del> ( دارالعوام ) لندن میں مسطرفشِر نے انگلستان کی تعلیم کے متعلق جرمسودہ بیش کیا تھا۔اس کا پودا مثار صاحب زاده صاحب في اين دوز انجيس درج كيات - اوراس ك اخريس انبار یارک دیا ہے جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ انگلستان کے اس ایج کمیشن بل کے متعلق روزامچریس یا دواشت کھیے سے ان کا صرت یمطلب تھا کہ انحیس اصولول مرو وہ ہندوستان کے تعلیمی مشلہ کوحل کرنے کی سعی کریں گے۔ بچو**ں کی اطاعت کی تحنیل** کم بچوں کو اطاعت سکھا **ھے کے متعلق صاحبرا**دہ ا ك خيالات كابية ايك خط سے چلتا ہے جويہ ہے:-. پور کو اطاعت سکھانے کا اب وہ زمانہ نہیں ہے۔ بلکہ حفظ مرانب اوب۔یا اخلاق حسنہ کے نام سے مقصد قرار وے کر بچول کی ترمیت ہونی جاہیے۔ اطاعت سکھانا ا در خودداری کا تائم کرنا ۔ یا غلامی کی بو دہیدا ہونے دیبار آسان نہیں ہے۔ گزشته زماندیں بچوں کو جواطاعت سکھائی حباتی تھی وہ انھیں خیالات ادر اصول کے زیرا ٹر ہوتی تھی. جو" استبداد" اور حکومت میں رنگے ہوتے تھے اس لئے بجائے اطاعت کے "ادب سلیقہ اور حفظ مراتب کی تعلیم و تربیت ہونی جاہئے تاکہ اطاعت کے مفہوم میں غلامی کا جوعنعرہے

در منظم اب می سیم در بیت ہوئی چاہیے تا کہ اہا مت سے معہوم میں علامی کا جو معمر ہے۔ وہ باتی نررہے اور بچوں کو حفظ مراتب اور بزرگوں کے ادب کا اصاس ہوا دراس مجہ عامل ہونے کی کان کو عادت ہوجائے۔

صا جزادہ صاحب نے یہ نہایت ہاریک بات تھمی ہے۔اس کی قیمت اور تسد، و ہی اوگ جان سکتے ہیں۔جونن تر ملیت کے ماہر ہیں۔ تعنی جب بچہ والدین یا استادیا آمایی کے شدید رہا دہا و سے ایسی اطاعت پر مجبور کر دیا جاتا ہے کہ اس میں غلامی کی بوسپ لا ہوجات ہے تو بہلی بات تو یہ ہوت ہے کہ اس میں خودداری عرّت نفس ادر حرات اخلاقی باتی نہیں رہتی ہے ادر رہی انسان کی بہترین صفات ہیں۔ دوسرے قاعدہ ً قدرت کے موافق حبلدوہ زمانہ آتا ہے کہ والدین یا اُستادیا آپانی اِس گروے ہوئے خلام نما بجہ کے جو اَب جوان ہوچکاہے سریر گرانی کو ہاتی نہیں رہتے۔ بیس اب یہ جوان آزاد **ہو کرعمو** گا سب سے بدتر آدمی ثابت ہوتا ہے۔

ولایت میں تعلیم یانے والے ہندوستا طلبار کے متعلق ضاحبزادہ صاحب

ولايت بير تعليم مان والي مندوساني طلبار کے لئے صاحبزادہ صالی کوشسٹر نے انگلستان میں رہ کرکیا کوششیر

ليس اس كمتعلق أن كربعض خطوط سے يته جيتا ہے۔ وہ لكھتے ہيں: ۔ (ا) عصد سے میں اس خیال میں تھا کہ ہند دستان سے جوطلبار یہاں آتے ہیں ۔ آبکے الع كيدكيا جائے حندا و سے ميں بهال رائے دے را تعاكر اس كل مسكر يرغور رنے ادراس کے متعلق تحقیقات کرنے کے لیے کمیشن مقرر کیا جائے ۔ یہاں کے لوگ میرے مخالف تھے لیکن ٹنگر ہے کہ سکر بیٹری آن اسٹیٹ نے میرا ساتھ دیا اور بقین بے کہ اب جلد ایک میٹی مفر ہوگی جس کے لئے ہندوستان سے دویا تین ہندوستانی بربلات جائیں گے۔ آمید ہے کہ میں مجی اس میں ہوں گا۔میری کوسٹسٹ یا ہے کہ ہندوستان میں سوراج کے لئے اول صنسب رورت یہ ہے کہ تو زنسط کے مختلف مینوں لی ور داریاں انجام وینے کی قابلیت رکھنے والے مندوستانی بیدا کے جائیں۔اسکی شکل سب سے ہتر یکی ہے کہ ہندوستانی طلبار جر انگلستان میں ہیں ان کوختلف شعبوں کے لئے تیاری کا موقع دیا جائے ہی کو نکہ تیاری ادر حصول قابلیت کے لئے اول ضرورت اعلیٰ نمونوں کی سے اور ختلف شعول کے لئے جس قسم کے اعلیٰ نمونے یہاں موجود ہیں۔ ویسے ہندوستان میں نہیں ہیں۔غرضکہ میرا جو خیال ہے اس کے مطابق میں کومشسش کررا ہوں۔ کر بہاں جو ہندوستان طلبار ہیں اُن کے دلوں اور دماغوں میں قومی حیات اور عظمت اور کا میا بی اور الوالعزمی کا وہ معیار قائم ہوجو انگلستان کے باشندوں کا ہے ''

(الله من بندوستانی طلباء کے مسئلہ کے متعلق سکریٹری آف اسٹیبٹ پر زور دے رہا ہوں کے اس کے حسب دلخواہ حل ہونے کے لئے کچھ آتنظام کیا جائے۔ چنا بخیہ اس کے متعلق ایک کم اس کے حسب دلخواہ حل ہونے کے لئے کچھ آتنظام کیا جائے۔ چنا بخیہ اس کے متعلق ایک کمیٹی مقرر ہوئی ہے جس کا میں بھی ممبر بول۔ یہ کمبٹی اوّل تو اس مک میں تحقیقات کریگی اور اس کے متعلق تحقیقات کریگی اور اس کے متعلق تحقیقات کریگی جس کے لئے غالبًا اکثر صوبجات میں دورہ کرنا ہوگا اس لئے مجھ کو بھی اس کے ساتھ سفر کرنا ہوگا گ

مندرج بالاخطوں سے ثابت ہوتا ہے کہ ہندوستانی طلباد کے متعلق یہ کمیٹی قائم ہونا موت صاحبرادہ صاحب کی کوسٹش کا بتجہ تھا۔ یہ کمیٹی لیٹن ( مہم تلائی کہ کہ بیٹی کے نام سے شہورہے ۔ اپنی نوعیت اور نتائج کے لیا ظرسے صاحبرادہ صاحب کا یہ کام می ظیم الشان ہے ۔ چونکہ اس تحقیقاتی کمیٹی کے صاحبرادہ صاحب بھی ممبر تھے اس لئے اب ان کو انگلستان کے کالجوں اور یو نیورسٹیوں کے و کیھنے اور اہرین تعلیمات سے ملئے اور گفتگو کرنے کا زریم ہوقع اور اہرین تعلیمات سے ملئے اور گفتگو کرنے کا زریم ہوقع اس سے ایکوں اور یو نیورسٹیوں کے و کیھنے اور اہرین تعلیمات سے ملئے اور گفتگو کرنے کا زریم ہوقع کی اس تحقیقاتی کی تعلیمی مرکزوں کے دورہ کے بعد صاحبرادہ صاحب کی اس تحقیقاتی کمیٹی میں بہت بڑا اصافہ ہوا۔ انگلستان کے دورہ کے بعد صاحبرادہ صاحب کی اس تحقیقاتی کی ٹی مسب رکی حینت سے انتھوں نے ہندوستان کے کئی بڑے شہروں کا بھی دورہ کے بعد حور ساتا ہو گئا تھا۔ بھیرن کے دورہ کے بعد حور ساتا ہو گئا تھا۔ بھیرن کے دورہ کے دورہ کے بعد حور ساتا ہو گئا تھا۔ بھیرن کے دورہ کے دورہ کے بعد کرنے ہو گئا تھا۔ بھیرن کے دورہ کے دورہ کے بعد کی سے تعقیقات کے خسمین میں وائس چانسرا اور پر دفیسروں کے اظہار تعلین درج کے گئے۔

اکسفورد سے کمیٹی نے نرصت حاصل کرکے برسل۔ برشکھم۔ بور پول۔ لیڈس اور ایڈ نبرا دینے کا دورہ کیا اور وسط جولائی میں خاص لندن میں کام شروع ہوا۔ یہاں'' سرشند طلبار''کے ا فسروں کے اظہاد کھھے گئے۔ اس سرشتہ کے ایک عرصہ یک آزللہ صاحب تھی سکریٹری رہے تھے لیکن ان کے زمانہ میں سرشتہ کا کام بہت ابتر تھا۔ صاحبزادہ صاحب نے کھھا ہے:۔ ''کل آر نلا صاحب کی خودشہادت ہے۔ دیکھنے ۔ حرح میں کیا حال ہو۔ کیونکہ ان کے ز مانہ میں کام بہت ابترر ہاہیے۔ اُن میں اُتطامی قوت نہیں ہے۔ کو بی شخص فرشتہ صفا<sup>ت</sup> کیوں نرہو۔لیکن اگر کامنصبی کے لئے موزوں نرہو تو اس کی اچھی صفات بھی مجروح ا در مشتبه ہوجاتی ہیں۔ آرملٹہ صاحب معاملہ فهم ادر منظم نہیں ہیں۔ مہند دستانی طلبا رکوان سے لقصان پهونچا- اِس دَوره می<sup>ر تعلی</sup>می معاملات سے مجھے بہت زیادہ وا تعنیت حاصل مو <sub>لگ</sub>۔ ا بگریزوں کا مک لائق لوگوں کی کان ہے۔اب امیائر یونیورسیطر کا بگریس بیس انڈیا آفس کی طرف سے مجھے حب انا ہے۔ مجھ کویہ اطلاع ملی ہے کہ علی گراھ مسلم یونیورسٹی کا نمائندہ تھی میں ہوں گا۔ گوخودمسلم یونیورسٹی کے الاکین نے مجد کو کوئی اطلاع نہیں دی ہے۔ سکن اس کا نگریس کے جومتنم صاحبان بہاں ہیں۔اُن کو ممالکس متحدہ کی محد پنسٹ کی طرف سے یہ اطلاع دی گئی ہے کہ علیکاڑھ مسلم پونیورسٹی کا نمائندہ آفتاب اِ حدخاں ہوں گئے۔انستہیں سہاں تحقیقات کا کام ختم ہوجا سے گا۔ اور میں ۲ ستمبر سات ایک کو کمیٹی کے کام کی غرض سے سندوستان كو روانه بوجاؤل كا-اس مك كى تقريبًا تمام يونيورسليون كابست كيوحسال مجھ کو معلوم ہوگیا ہے۔ مردول کا تو کہنا ہی کیا ہے۔عورتوں کی تعلیم کا یہاں اس قدراہم ا ہے کہ اس کی حد نہیں۔ وجہ یہ ہے کہ یہاں کے استاد منایت ہی قابل ہیں ۔اوراس کام میں عورتیس طرا نمایاں حصہ لے رسی ہیں۔ مصرت اسکولوں میں بلکہ کا لجول میں مجی عورتیں کپچراری ادر معلمی کا کام انجام دیتی ہیں۔

بمرنارطي بومسن يعنى واكطربرنارط للجونكه صاحباده صاحب عزم كريج تنصركا فماكنس کے اوارول کا معالئسٹ کی میعاد مبری ختم ہونے پر بھر کوئی دوسری خدت

سوائے مکی اور قرمی خدمت کے نرکریں گے۔اورانسی خدمت ٰتعلیم سے متعلق ہوگی۔اس لئے ا بین انڈیا کونسل کی ممبری کے آخر زمانہ میں بعنی سی<u>سوائ</u>ے میں جمال کک اُن سے ممکن ہوا نلیم کے ہر مہلوسے واقفیت حاصل کرنے میں کوئی دقیقہ فروگذا ننست نہ کیا۔صاحبرادہ صاحبہ مے محسٰ سے کہ جہاں بک مکن ہوتعلیم کے طریقہ اور یونیورسٹیوں کے اتنظامات وغیر*و کے علق* واقفیت حاصل کریں۔اسی سلسلہ میں انھوں نے انگلستان کے قیام میں ڈواکسٹ ربزارڈ ( Bernard Homas) کے اداروں کو غورسے دیکھاجس کی نسبت وہ کھتے ہیں:-ة ا*كثر برن*ارة هومس اِس م*لك مين مشهور بين ا ورمتعتر د بين جن مين تقريبًا سادليه هسا* 

۔ نیزار لادارٹ اورغیرسٹنطیع والدین کے بچتے رکھے جاتے ہیں جن کو کھانا۔ کیڑا۔ تعلیم ونربیت

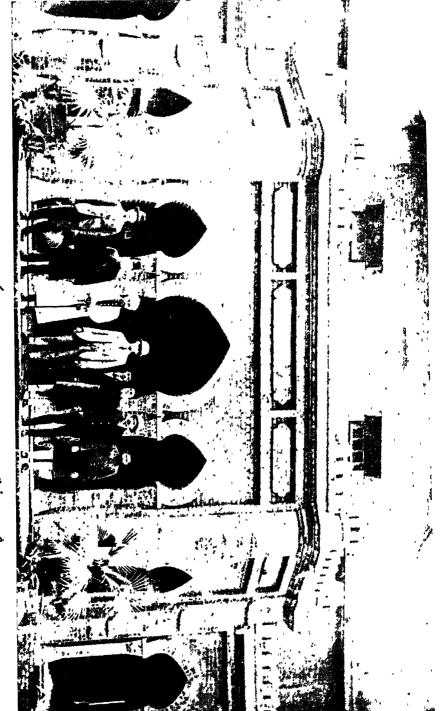
مفت دی جانی ہے۔سالاء خرج سواکروٹر رویئے کے قریب ہے جرسب چندہ سے ہوتا ہے۔ اس ادارہ کے تفصیلی حالات شرح و بسط کے ساتھ صاحبرادہ صاحب نے اپنے روزامجہ میں

ورج کئے ہیں نیکن اس کتاب کے صفحات اس کے اعادہ کے تحل نہیں ہو سکتے۔

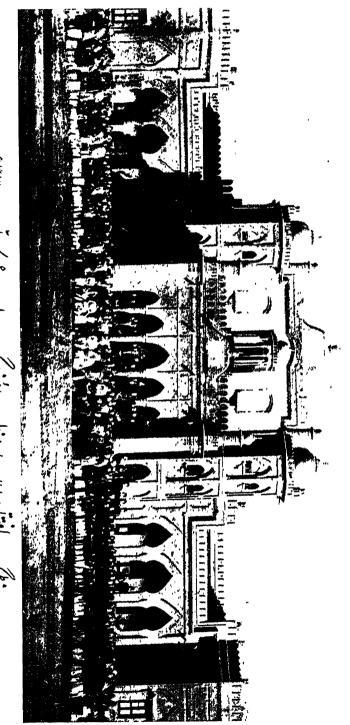
مرت یا دوانشت سی شیس کھی بلکدان کے

علی کام و کی<u>صنے کے لئے</u> مئی س<u>ر اوا</u>ء میں سنفر کی زحمت برواشت کی۔ بیرس. ویا نا میونک ا ور ران کی پونیورسٹیوں کو دکھا۔انھوں نے اپنے روزنامچہ میں ان میں سے ہر یونیورسٹی کے معائنه کی مفصل کیفیت کھی ہے جواس قابل ہے کہ اگر بونیورسٹیوں کے متعلق ان کی مذکورہ بالا یادواشت کورسالہ کی صورت میں شائع کیا جائے تو اسی کے ساتھ ان جیم دید حالات کو بھی شامل کردیاجائے۔ان حالات کے پڑھنے سے یہ طاہر پوتا ہے کہ صاحزادہ صاحب نے یورب کے ان علمی ا داروں کی عالبشان عارتوں اوران کے سازوسا مان ہی کو سرسری ننظرسسے

د یکھنے پر اکتفا نہیں کیا بلکہ ہر شعبہ کاعمیق منظرسے مطالعہ کیا انھوں نے ان مشاہرات سے ا بینے روزنا مجرمیں جو نتیجہ بحالا ہے اُس میں صاف طور پر کلمہ دیا ہے کہ اس سے ان کی معلومات میں اضا خداور خیالات میں وسعت ہوئی اور اس کے ساتھ انھیں اپنے ملک کی بہت حالت کا پوری کی علمی ترتی سے موازیز کمنے کا موقع ملاء وہ نہایت حسرت کے ساتھ کیستے ہیں : <sup>لا</sup> ایس میں شک نهیس کرسفریس میری معلومات میں بہت کچھ اصافہ اورخیالات می**ں** دست ہورہی ہے۔ نیکن بورب کے مکوں کے ساز وسامان دیکھ کر حوصلہ بیرست ہواجا ناہے کیونکہ یہ ملک سم سے اس قدر زیادہ طریعے ہو سے میں اور اِن کی تیاری اور اِنکے سازوسامان کا بیمانه اس قدر کمل اور وسیع سے کر سمجھ میں نہیں آنا کہ ہمادا ملک اور ہماری قوم کس طرح س منزل کوسط کرے گی اور سنفلدمت اُس کے لئے درکار ہوگی۔ تعلیم ان مالک میں الیساعظیم الشان مضمون اورمسئلہ ہے۔اس کے اس قدر پہلو ہیں۔ اور اس قدر استمام اور مازو سامان مہتیا ہیں کہ ان کے دیکھنے اور سمجھنے کے لئے ایک مدت جا ہے <sup>ای</sup> | انسی زمانه میں حب کہ صاحبزادہ صاحب پیرس برکن وغیرہ كے سفرسے لندن واليس أكتے تنصه ٢٥، عون سلك فياء كولندن یں تعلیمی نمائش کا اقتداح ہوا۔ صاحبزادہ صاحب کا تقرر ایس نمائش میں شرکت کے لیے انڈیا افس کے قائم مقام کے طور پر ہوا تھا آن کے دل میں لندن کی اس شاہی نمائش کا پر وگرام و کھھ کرحت وطن کی جوش کا دریا استدامیا۔ انتھوں نے ہندوستان کے مختلف مو کیات کے گورنروں اور وزرا سے تعلیم کو لکھا کہ ہندوستان کے جو نمائندے اس نمائش کو دیکھنے کیلئے لندك آئيں۔ وہ پہلے آن سے ملیس اور ان سے تباولانیال کے بعد اپنے اپنے موہوں کی گورنمنٹوں کو وپورٹ دیں کہ ان کے صوبہ میں اس تسم کی نمائش کس بیانہ پر موسکتی ہے۔ جنانچرابسا بی ہوا۔ بنجاب۔ صوبہ تحدہ مدراس وغیرہ کے نمایندے نمانش و کیفنے کے لئے لندن پہنچے ان کوصاحزادہ صاحب نے اپنے ساتھ نے جاکر نائش کے ہرشعبہ کا معائنہ کرایا



الإفرادب بعدت مرساحدى نابنايات سرديم مين معركم فيوه مراكمي ونوه مراساهه



ولوكروب الفتالي معطان وبال مزل برائ فن يكم ماجيمع وليعهد بهادر داكابرطت المعالية



SAHIBZADA AFTAB AHMAD KHAN

ادر تعلیمی بورڈ کے افسروں کے ذریعہ سے یہ اتنظام کرادیا کر نائش کی ہرچیز کے دیجھنے میں تسانی ہور صاحبزادہ صاحب نے کتب خانوں عجائب خانوں یتعدیر خانوں۔غرص کر نائش کے مرشعبہ کو خود رکیھا۔ اور سندوستان کے دوسرے قائم مقاموں کو دکھلایا اوردہ اُس نمائش کا اثر لے کر مبندوستان واپس اے۔ستا واپ کے ال انٹریا مسلم ایج کمیشنل کا نفرنس کے اجلاس کے ساتھ علیگلرھ میں تعلیمی نمائش منعقد کی جو مندوستان میں اپنی قسم کی بہنی نائش تقی۔ اور حب کا مفصل وکر کا نفرنس کے باب میں کیا گیا ہے۔

احدى اسكول نابينايال عليكره من المنابي الماليكره المنابع المنا آخری کام ده مدرسه ہے جو نابینا لوکوں کی تعلیم درست

کے لئے انفول نے علیگد شعہ میں صرف اپنے بڑے بھائی اور ہشیرہ کی الی مرد سے قائم کیا. یہ مرس اب کک جا دی ہے۔

اصل میں اس قسم کے مدرسم کا خیال ان کے ،والد نواب غلام احمر خاں مروم کو ہوا تفا حبب ریاست گوالیارسے نواب صاحب مرحوم کی بیشن موگئ تووه ا ندهول کی امسداد کی طرف سمہ تن متوجہ ہوئے۔انھوں نے نحلف مقامات کے دُورے کئے اورا ندھوں کے متعلق تحقیقات کی-ان کا منشاریہ تھاکہ نا بنیاؤں کی آبکھوں کی جانج کی جائے جو قابل علاج ہو ں ان کا علاج کیا جائے اور جونا قابل علاج ہوں ان کی تعلیم کے لئے مدرسے کھولے جائیں اور اُک کو ایسے کا م سکھائے مائیں جن سے وہ اپنی روزیٰ پیدا کریں ۔خپانچہ نواب صاحب مروم نے یہ کام نہا بت محنت اور توج سے شروع کیا اور مکوشش کی کشرول میں کیٹیا ل تائم کی جائیں اور اندھوں کی ہرامکانی ا مداد کی جائے۔ پہلا اندھوں کا مدرسہ انفول کے گوالیار میں کھولا۔لیکن سندوائی میں نواب صاحب کا انتقال ہوگیا اور جو کام انھو<sup>ں</sup> شروع کبا تھا وہ آگے نہ بڑھ سکا۔

نواب صاحب معفور کے دونوں صاحزاد گان بینی صاحزادہ سلطان احمدخا ل ۔

اور صاحبزادہ آفتاب احمد خال کو اپنے والد کی پیمدردی اس قابل رحم ومجبور گردہ کے ساتھ کبھی فراموش نہ ہوئی۔ حب آفتاب احمد خال انڈیا کونسل کے ممبر ہوے تو اس دوران میں خبلہ دوسرے کامول کے الحنول نے اندھوں کے متعلق دلایت میں ہمکن واقفیت حاصل کی ان کی تعلیم و تربیت کے کالج اور مدرسہ دیکھے۔ بورڈ اگ ہاؤس دکھے خصوصیت کے ساتھ لندن کا مشہور مدرسہ دائل کالج اپریل منتا الی میں نہایت فورسے دیکھا اوراسی طرز پروہ اپنے مدرسہ کو جاری کرنا چاہتے تھے۔ میں الحاج میں نہایت صاحبزادہ صاحب مسلم لونیورسطی کے واکس چانسلر ہوئے۔ اسی سال الحقول نے مجزدہ اندھوں کے مدرسہ کا علی کام بھی شروع کردیا۔ ہمار جون میں نہایت شاندار بنائی۔ ماسطروں کے مشہور طبیب حکیم عبدالو باب صاحب الصاری المعروف بردگیم نا آبنیا سے اسس مدرسہ کا سنگ بنیاد رکھوایا۔ مدرسہ کی عمارت بنایت شاندار بنائی۔ ماسطروں کے مدرسہ کا مشہور کردیا۔ ہماری افوس غرفسکہ سب خروری مکانا

اس مدرسہ کا باضا بطہ افتداح ہراکیسلینسی سرولیم میرس گورز صوبجات متحدہ نے ۲ رنومبر سلامی کو رز صوبجات متحدہ نے ۲ رنومبر سلامی کو کیا۔اس موقع پر جو ایڈرلیس ہر کمسیلینسی کے سامنے پیش کیا گیا انسس میں انگلستان اور پہندوستان کی امداد اور تعلیم و تربیت کا شمار واعداد سے مقابلہ کرکے دکھایا گیا ہے کہ انگلستان اور و بلیزکے بیالیس ہرار ایک سوم چوالیس اندھوں پر وہاں چوانوے کا کھ نتا نوے ہرار تین سوبیس روپیہ سالانہ خرج کیا جاتا ہے جب کہ ہندوستان کے جارلاکھ اناسی ہرار چھ سوسینتیس اندھوں کی امداد کے مدرسوں کما صوبہ وارحسب ذیل حال ہے۔

صوبہیں اندھوں کے مدیدسے

صوبهميں اندھوں کی تعداد

۵۱۷ و مع سو

نا م صوبہ

بنيگال

صويمتحده 1,,4,979 ا ا مدادی گورنسط بهار تميئ بنجاب 70,01 ایڈرس میں ایسی فصیل صرف اس لئے کی گئی تھی کہ ہندوستان کے اندھوں کی حالت زار گورنر صاحب کے احمیمی طرح ذہن نشین کر دی جاسے۔ یہ وکھانے کے بعدایٹریس میں کھا تھا کہ نواب غلام احمد خاں کے درثا رنے اندھوں کے اس مدرسہ کے لئے زمین اور ب ضروری عمارتیں چالیس ہزار زوگییہ کی لاگت سے مہتبا کر دی ہیں ۔اور ائندہ مصا<del>ن</del> ے بئے کیے وقت مبی کر دیاہے اور امیر کی جاتی ہے کہ گو زنمنٹ مبی اس اشد ضروری کام ایں مدد نرماسے گی۔ مِنراکسلینسی نے ایڈرنیس کا سمایت ہمت افزا جواب دے کرایک خاص رسے جو اُن کے اختیار میں تھی بندرہ سور درہیہ ویا۔ اور گور نمنٹ کی طرف سے چھ ہزار روبیا سالانہ کی ایداد منظور فرمانی ۔ اس موقع ہر نواب مہما در مرحمد مزمل انٹیر خال نے رہنے برادر ماجی محدا حمد سعید خان صاحب مرحوم کی بادگار میں (جو آخر عمریس بصارت سے محروم ہوگئے تھے) دس ہرار روسیئے کے اگرا نقدر عطیتہ کا اعلان فرمایا۔ جس میں سے یا پنج ہزار اسی رمانے میں ادا كرديا تفايه

صب جزادہ ماحب نے حب اعلیٰ اور وسع پیانے براس اسکول کے قائم کرنے ادر حلانے کا ادادہ و اہمام کیا تھا۔افسوس کہ ان کی طویل علالت و وفات کی <del>وص</del>لے اس درجه برنه بنیج سکاته ایم موصوف کی بگیم صاحبه و فرزندان کی مالی اراد اورخار صاحب ميرولايت حسين كي توجراور محنت سے يه مدرسه جل رہاہے-

اس موقع بیربی ظا ہر کرناہے محل نہ ہوگا کہ صاحبزادہ صاحب کے برادر مفظم مسلطان او

خال صاحب مروم کو بھی اپنے والدمروم نواب غلام احمد خال صاحب کے جذرہ ہمدردی و خدمت نابینایاں سے کا نی حصد ملا تھا یعب کا آخری ظهور اس واقعہ سے ہوتا ہے کہ مرسلطان احمد خساس نے اپنے وصیت نامریں ایک گراں قدر رقم مبلغ بچاس ہزارہ دو بیر کی اس غرض سے مفوظ کی ہے کہ خاص گوالیاریں جو مدرسہ نابینایاں اُن کے والد مروم نے قائم کیا تھا۔ اُس کی کمیل میں یہ روبیہ صرف کیا جا وے ۔ سے مروم نے قائم کیا تھا۔ اُس کی کمیل میں یہ روبیہ صرف کیا جا وے ۔ سے مردم نے قائم کیا تھا۔ اُس کی کمیل میں یہ روبیہ صرف کیا جا وے ۔ سے مردم نے قائم کیا تھا۔ اُس کی کمیل میں یہ روبیہ صرف کیا جا وے ۔ سے مردم نے قائم کیا تھا۔ اُس کی کمیل میں یہ روبیہ صرف کیا جا وے ۔ سے مردم نے قائم کیا تھا۔ اُس کی کمیل میں یہ دوبیہ صرف کیا جا دے ۔ سے مردم نے تاریخ کا میں کہناں کہ یا ور و ناصر ندا سخت تند"

~~ ×· ----

## باب مفتم سیاسی خسسرمات

(سیاسی خدمات برمولوی طفیل احد صاحب مرحم نے اصل مسودہ پرفائز نظر ڈالی ہے اور انڈیا کونسل کا پرواباب جناب مرحم نے بہت کا وش سے مرتب کیا ہے )

سیاسی معلومات حاصل کرنے کی ابتدا احب الوطنی کا جذبہ صاحبزادہ صاحب سیاسی معلومات حاصل کرنے کی ابتدا اس کے نظرت میں واخل تھا۔اس کے اپنے

مک کی سیاسی ترقی کی فکر ان کو زمانه طالب علمی سے دامنگیر مقی۔ دہ کیمبرج یونیوسطی کی تعلیم میں بیرسٹری کی تیاری کے ساتھ ساتھ سیاسیات کی کتابیں اور اخباروں ضامی*ن غورسے مطالعہ کرتے تھے اور نہ صرف* مطالعہ کرتے تھے بلکہ ان کے خلاصو*ں کو* ابنی یا و داشست میں کھ لیتے تھے۔ وہاں کی تعلیم و تربیت اور آزاد آب وہوا نے صاحزادہ آنتاب احمدخال کے جذبہ خدمت وطن و قوم کو اس درجہ جلادی کر وہ و إ ں کے حالات کا مقالبرا بنے برقسمت ملک کے اس زمانہ کے حالات سے جب د وکرتے تھے تو بے اختیباروہ انگرنری قوم کے اس طرز حکومت پر جو ہندوستان میں اپنی نفع کشی اور تجارتی فروغ کے لئے اختبار کیا تھا۔اس میر رارو تطار روتے تھے اور این بے نسی پر جو بوجہ طالب علی اس وتت مقی بدرو خایت افسوس کرتے تھے۔خود اکر لینڈ کے ساتھ انگرزوں کا براؤ جس کی تفصیل اس زمانہ میں اُڑیش ہوم رول بل کی پیشی کی دجہ سے اخبارات میں جھیتی تھی۔صاحبرادہ ضا کو اس نتیجہ پر کے گئی" کوئی حکمال قوم کسی دوسری محکوم قوم سے اس دفت بک الضاف سیس کرتی جب کک کرخو د محکوم توم الفهات طلبی کی قوت اور صلاحیت اپنے اندر بیدا نهیں کرتی " ہندوستان اور آئر لیٹر پر جو مبائے دارالعوام (دسمہ Commo کو عدمہ میں ہوتے تھے۔ان کو آٹھ آٹھ نُونُو گھنٹے میٹھ کردہ سنتے تھے ادر پھران کے خلا ہے اپنے

روزنامچہ میں درج کرتے تھے۔اوران سے وہ تمائج افذکرتے تھے جن کا اشارہ ہم نے اوپر کیا ہے۔ فلاصہ یہ کہ اللہ اس نراز کے اس نراز کے روزنامچہ کے نوٹس ہی ایک علی دسالہ کی شکل میں مرتب کردئے جائیں تووہ انگرنزی سیاست اور ہند دستان کے مسلہ پر ایک فقسل تبصرہ ہوجا سے گا۔اورنوجوان طلبہ کو میچے سیاسی مسلک اختیار کرنے میں رہنائی کرے گا۔

ما جزادہ صاحب نے سیاسیات اور اقتصادیات بر انگلسان کی تعلیم کے زمانہ میں جو غور خوض شروع کردیا تھا۔ اس کا لازمی نتیجہ یہ تھلکہ وہ ہندوستان کے سیاسیات کے متعلق کا گریس کے شعب لق سب سے بہلی دائے

مسلمانوں کے تقط بخطرسے صبیح داسے قائم کریں۔ ،،، نومبرس فیڈاء کے روز نامجہ میں جو انتکاستان کی سزرمین بربیٹھ کر کھھاگیا تھا وہ اس طرح رتمطواز ہیں۔

" آئ لندن کے اخبار ٹائٹس میں بیں نے پڑھا کہ لاہور کے مسابانوں نے جلسہ کرے یہ یہ دیزولیوشن باس کیا کہ مسلمان خیال کرتے ہیں کہ کا بگریس سے قطعی علی و رہیں کیو کہ مسلمان خیال کرتے ہیں کہ کا بگریس مسلمانوں اور کاس کے مقاصد کے خلاف سیع۔ قیاس اور گان قالب سیع کہ ایسا جلسہ سرسیدا جمدخال کے مقالدین نے منعقد کیا ہوگا۔ مجھے افسوس ہے کہ بااثر مسلمانوں نے ایسا دیتا اختیار کیا ہے اور قومی تحریب اور اُسکے نوائد کی اصلیت ابھی کہ مصوس نہیں کی ایسی واقعی میری سیمھے میں مصوس نہیں کی ایسی واقعی میری سیمھے میں نہیں آئی۔ جہال کاس میں سیمتا ہول کا بگریس کے مطح نظر کی بابت یہ لوگ علمی برہیں۔ ایسی بالیسی اختیار کرنے سے کسی اور کو اثنا نقصان نہ پنجے گا جتنا کہ خود مسلمانوں کہ کیونکہ وہ انہی کا جتنا کہ خود مسلمانوں کہ کیونکہ وہ انہی تا اپنے مغید مطلب اغراض و مقاصد سیمھے ہی نہیں بین سیس سلمانوں کو اگر کسی نفع کی آمید ہوسکتی ہے تواسی طریقہ سے پہتری اور اپنی بسائم ہیں۔ بس مسلمانوں کو اگر کسی نفع کی آمید ہوسکتی ہے تواسی طریقہ سے پہتری اور اپنی بسائم اور پورے احتماد کے ساتھ اپنے برادران وطن کے ساتھ مشرکی ہوجائیں اور اپنی بسائم اس دباؤیس حصہ لیں جو گور زند ہے برادران وطن کے ساتھ مشرکی ہوجائیں اور اپنی بسائم اس دباؤیس حصہ لیں جو گورزنے براس غرض سے ڈالا جارہا ہے کہ ہندوستانیوں کو ان کے اس دور ان کے ساتھ مشرکی ہوجائیں اور اپنی بسائم اس دباؤیس حصہ لیں جو گورزنے براس غرض سے ڈالا جارہا ہے کہ ہندوستانیوں کو ان کے اس دور ان کے ساتھ مشرکی ہوجائیں اور اپنی بسائم

ماکز حقوق دے دیے جائیں۔ گورنمنٹ کی نیت چاہے جس قدر بھی بر نیے ہو لیکن حب ماب کہ ہندونسلا یوں کی باہم مخالفت رہے گی وہ کچہ نہیں کرے گی۔ چنانچہ اس معاملہ **میں مجم**سے جهال یک ہوسیکے گا میں کوٹشش کر دل گا۔"

اجلاس انڈنیشنل کانگریس جو الهآبادییں سلاھلی میں منقد ہوا تھا۔ اسکے مالات اخبار میں ٹرم کر صاحبرادہ صاحب نے اپنے روزنامچہ میں لکھاسے:۔

" پریسیٹرنٹ ادر دوسرے لوگوں کی تقریروں اور ریز ولیوشنوں کا لہم زم اور معتدل تھا۔ یمی بات ہونی چلسے سیسے را دہ فائق وہی لگ ہوتے ہیں۔جو اعتدال کاراستداختیا كيتے ہيں-ادراس كے ساتھ مستقل مجى ہوتے ہيں- منددستان كے مسلمين كے مستدل دعادی دکھے کرمجھے نوشی ہوئی ۔ ایسی حالت میں مجھے کا نگریس سے تطعی ہمدردی ہے اگرجیہ عنی طریقہ سے یہ سوال اُ شمانے کے لئے میں اہمی تیار نہیں ہوں بیکن اصولاً میں کا مگریس سے انغاق کرتا ہوں "

سِنْ ۱۹۰۸ء کے آخر میں صاحبزادہ آفتاب احد خاں صاحب انگلستان کی تعلیم ختم کرکے ہندوستا دانس ہوئے : مجھطے صفعات میں ماطرین نے ملاحظہ کیا مو*گا کہ انھوںنے علیکڈھ میں برس*ڑی شروع کی اوراس کام کے بعد جس قدر مھی اُن کو وقت متا تھا۔تقریبا وہ سب علیکڈھ تخریب ادر کارنج کی نفد ہوتا متھا۔ نیز مقامی رفاہ عام کے کامول کی طرون ان کی توجہ برابر مبندول رہی اور عويه ١٩٠٠ من وسخت تحط برا اس مي الغول ف انساني مدردي ك اس جدرك جرميت اکن کے دل میں جاگزیں رہا علی ثبوت بررجو اتم پیش کیا ۔ بھر شفشلنا میں سرسید کے انتقال کے بعد ازک حالت نے ان کی بوری توج سرتیدمیوریل نندگی طرف تھینے کی اور دہ ہمرتن اس کام میں منہک ہو محلتے ۔ان وجوہ سے وہ سلندائے مک سیاسی کاموں میں کوئ نمایاں حصہ

محدن بوليكل أركمنا كيزيشن استناده برسلان كسيسى تحريب كأنظيم كا

کام نواب و قاد الملک بہادرنے شروع کیا۔اس کا نام بعد کومسلم لیگ ہوا۔اس کنمن کے اراکین مرضل سے بیشت قائم مقام ضلع ہتخب ہوتے تھے۔

۲۷ جولائ سن فلیم کو ایک جلسه علیگلامه میں ہوا۔ صاحبزادہ صاحب اس جلسہ کے صدرتھے۔اس موقع ہر صاحبرادہ صاحب نے اپنی تقریریں فرایا کر چ کر اب کک مسایلی تخریک میں جیسی که انڈین نیشنل کا مگریس ہے مسلمان عموماً شریک نہ ہوتے تھے بلکہ دوعلیٰ و رکھے گئے تھے۔مسلانوں میں یہ نوٹ پیدا ہو گیا تھا کہ ہرسیاسی تحریک میں شریک ہونے سے گو زمنٹ ناراض ہوجاتی ہے۔ یہی نوف اپنی فصیح تقریر کے دریعہ سے صاحبزادہ صاحب نے نوگوں کے دلوں سے دور کرنے کی کومشٹش کی اود ٹابت کیا کہ ایسے بڑامن سیاسی جلسے گورنمنٹ کی برخواہی مہیں ہیں ملکرعین خیرخواہی ہیں۔اس تقریریس مندومسلان کے باہمی اختلافات پر منہایت افسوس کا اطهار کرتے ہوئے دونوں توموں میں باہمی اتفاق ایر بهست زور دیا۔

ملم لیگ کے سب سے درمبران واج کے آخری ہفتہ میں مسلانوں کا آہم قوی

يهيك أجلاس ميں مشركت | ابتماع دهاكميں ہوا۔جب كر إلحصوص نبكال بين اور

م<sup>م ت</sup>ام ہندوستان میں تقسیم بنگاله کا مثور بربا تھا۔اس موقع براول ال ایرامسلم ایکیشنر کا نغرنس کا احلاس منعقد ہوا بعس کا أتنظام صاحبرادہ صاحب سے سب سے بہلی بارجیتیت آذری جائنٹ مکریٹری کے کیا تھا۔اس اجلاس کے بعد ،سر وسمبرکومسلم ایک کاسب سے يهلا اجلاس زير صعرارت نواب دقا اللك بهادر ضقد بهوا - صاحبزاده صاحب نے مقاصب الم کیگ کے رزولیوشن میں ترمیم پیش کرتے ہوئے ایک تقریر کی تھی ادراسی طبسمیں وہ صوبہ تحدہ کی طرف سے منجلہ دیگہ ممبران کے ایک ممبر بھی نتخب ہوئے تھے۔

حب دا گانه انتخب اب بر | ۲۳ رئ مون او بر ملیکاره میرسلم لیک کا ایک صاحبزاده صاحب کے خیالات | طبسہ ہوا جس میں پرمسئلہ پیش تھاکہ مسلما نوں سمو

**جدا گانہ حق اتخاب مآمکنا چا ہے یا نہیں۔سرعلی امام جدا گانہ اتخاب کے خلات تھے۔ لیکن** صا جزاده صاحب نے برخیال طاہر کیا کہ موجودہ حالت میں عارضی طور برحداگانہ اتحاب رمے جب مسلمان تعلیم میں ترتی کیے اپنے حقوق کی مفاظمت کہنے کے قابل موجائیں تر بھران کو ہندؤوں کے ساتھ مل کر کام کرنا چاہئے۔ اس پر سرطی امام نے بھی اپنی دائے تریل کردی اور صاحبرادہ صاحب کی دائے کے موانق بیصلہوا۔ صاحبرا ده صب حب اور | هار نومبر في في كوجديد دنيادم اسكيم كا كورنسك كذت صوبه کی کونسل کی ممبری سی اعلان بوا - ۱۹ رنومبرکومسر (اب ماجی) ابواحسن شنف سکریری علیگذمه کالج ادرمیا جزاده صاحب کے ایک دوسرے دوست خان بہسادرجیب اللہ خال صب حب ان سے ملنے آسے اور کونسل کی عمبری کے لئے کھڑے ہوئے کو صاحزادہ صاحب سے احراد کیا۔ ابھوں نے صاف انحار لردیا۔حب دونوں صاحب نہ ماہنے توصاحزادہ صاحب نے فرایا۔ کراگراتپ کا ایسا ہی اهراد ہے۔ تو احباب کا ایک جلسہ سیجئے میں اس کے سائنے اپناجواب بیش کردون گا لیکن اس پرنجی امراد کیا گیا تو مجبوراً ان کو یه کهنا پڑا که آیپ لوگ پہلے نواب وقارالكك اورنواب محدمزمل التشرخال بهادرسے مشورہ كرليس اس كے بعد مجھ سے ممبری کے واسطے کھڑا ہونے کو کمیں دوسرے ہی دن فانبہا در نواب مزمل اللہ خاس میاب ادرنواب وقارالملک بمادر کے بیاات برسیخ کے صاحبرادہ صاحب ممبری کے واسطے ضرور كمظرے موں ما جزاده صاحب سے القات مونے ير نواب وقار الملك بمادر ف یک اکر آپ کونسل کے ممبر ہوجائیں گے تو قوم کی بڑی فدست کریں گے۔ اسس منرل کب بہونینے کے بعد دہلی میں چند امحاب نے یہ طے کیا کہ خواجہ غلام التقلین صاحب کے واسطے کوسٹسٹ کی جائے۔ جنائی کھلا مقابلہ شروع ہوگیا۔ غرض کو نومبرکے آخر ہفت سے مے کر وسط وسمبر کا مقابلہ ماری دا۔ حلق انتخاب میں بارہ اضلاع تھے۔اصل میں

ما جزادہ صاحب نے نو د اس سلسلہ میں زیادہ کام نرکیا۔ وہ صرف فتح گڈھ اور آگرہ گئے۔ يحب نا بمي ان كو منايت ناكوار تها ادراينه لئ ووثرول سے دوسط مانكنا انھيں ں بہند نہ تھا۔ گر صاحبارادہ صاحب کی طرت سے ہر ضلع میں ان کے لئے ک<sub>و</sub>شش ہوتی رہا۔ مبری کے تبن امیدوار تھے بعنی خواجہ غلام انتقلین مساحب نواب حاجی محراکمیل خا ماصب الاتا ولى ادرها جزادة أقاب احمد فال صاحب انتخاب كاجب نتيم براكم بواتو مراكب امیدوار کے حق میں حمب زیل ووٹ آیے ہے

خواجه فلام التقليين ماحب 💎 ۵۵ ووث نواب حاجی محداسمیل خان صاحب رئیس دیا دی ۱۱۳ ووط

صاحزاده انتاب اعرفال صاحب ١٠٥٠ ٪

بعداتخاب ما جزادہ صاحب نے ہمیشہ اپنے علقہ اتخاب کے مفاد پر منظرر کمی ۔ اپنی تقریروں اورسوالات کے دربیعہ سے وہ بیکس کی خدمت کرتے دیے۔ اُس زماز میں کونسل کے اختیادات آج کل کی اسمبلی (میکنگ مسعدد میر) کی طسسرے نہتے بکر نهایت محدود تنصے اور ممبر سوال کرنے اور ریزو فیوشن بیش کرنے اور بجبط پر عام مباحثہ کرنے کیل اور کچھ نے کرسکتے تھے بجیف پر کرحس کے بغیر کوئی کام نہیں ہوسکتاہے ممران کو کوئی اختیار نا منظوری نه تھا۔

بجٹ سیشن کے موقع پران کی تقریروں کی عام طور پر داو دی جاتی تھی کونسل کے زمانہ میں ان کی نظرزیادہ تر اصلاح تعلیم پر رہی - بالخصوص مسلمانوں کی تعلیم کے مسئلہ کو انفوں نے کمبی فراموش نہیں کیا۔

اید زماند میں ایک خاص واقعہ اید زماند ممبری کونسل صاحزادہ صاحب کا واسل کے زمانہ میں ایک خاص واقعہ ا أسرجان ببوط نعتنث كورنهس بميشه إنتال ربا - يصورت حال زياده تزمسر ارج للا اور

على كُدُور كالْجِ كم متعلق

نواب و فارالملک کے اختلافات کی وجہ سے پیدا ہوئی۔اس کے ملادہ ایک دھر پر مجی تھی کہ و رئنسط نے جرائم بیشہ قوم بعن مبوڑہ وغیرہ کی ایک نوآبادی تلعمیں ہو کا لج کے تقریبا ایک ال کے فاصلہ بریج زیر رسی کی فن (Salvation Army) قائم کی مقصد رسایا کیا کہ علحدہ دکھ کران کی اصلاح کی جائے۔ کالج کی طرف سے ان کے قیام کی مخالفت ہوئی۔ گرحکومت نے توجر نہ کی۔ نتیجہ وہی ہواجس کا اندلیثہ تھا۔ اس زمانہ میں بیفی اساتڈہ اور اکثر طلبار ہوا خوری کے لئے شام کو قلعہ کی طرف جاتے تھے۔ برجرائم بیشہ کا لج کے اطراف بس زراعت کو نقصان بہنیا تے ادرطلبہسے گستا خانہ بیش آتے تھے انھیں کومت کی سرپرستی کا گھمنڈ تھے۔ ا کے دن شام کوطلبہ سے کھ بھگڑا ہوا۔ دونوں طرف مبالغہ کے ساتھ خبریں ہنجیں کا لج میں مشہور ہوا کہ چند طلبہ کو مبوڑ وں نے کیڑ لیا ہے۔ پیشن کر اڈکوں کا ایک ٹرا مجع ہائی اسٹکسس وغیرہ لے کر د ہا ں پہنچا۔ ادھر قلعہ کا یور دبین انسر پولیس کو اطلاع دینے چلا قریب تصا کر دونوں مڈ بھیڑ پر جائے سکن جس اتفاق سے صاجزادہ صاحب و شام کو اس طرف جہل قدم کے ائے جلتے تھے موقع بربینج كرحدفاصل بن گئے اس درويين افسركوسمماكر وابس كيا اور لا کول کا جوش مجی شفتهٔ اکیا-ادر کالج اگر پنسپل ادر سکر شری کواس دا تعه کی اطلاع کردی. کالج سے بھران لوگوں کے ہٹانے کی تحریب ہوئی۔ نیکن سرجان ہیوٹ اس پر رضائند د موسے ما جزاده صاحب في اسمسئل كو بطورسوال ميش كيا كيونكم ممرول كواس سازياد وى حق اس ذماد مين من تقار كورندش كى طوت سے جواب ديا كيا كم كالح بلاوجد ايب اصلاحى اسكيم كى مخالفت كرر باسب اس وقت صاحراده صاحب كو خاموش يونا يرالكين حب بجط السلايس العيس الني خيالات طابركرن كاموقع لل توالفون في كعول كر حكومت كى اس ضدی بابت بتایا کر سینمی مرز کے قریب جرائم پیشہ مردوں ادرعورتوں کو بسانا ایک اخلاق جم ب - النوں نے کہا کر جب کسی بستی میں طاعون آیا ہے تو طاعون زدہ لوگول کو علی ہ شادیا جاتا ہے۔ تاکہ دوسرے متاثر نہ ہوں اور یہ فطری حق حفاظت نو داختیاری کالج کو بھی سے -موجده

مورت میں اس نوآ بادی کے نتا بج کی ومہ داری حکومت پرسیے۔ اس وقت یہ معاملہ بلاتصف<sub>ی</sub> ٹم ہوگیا کیکن سرحان کے حوبسے جلنے کے بعد یہ لوگ تلورسے بٹاکر دوسرے اضلاع ایں جھیج دے سکتے ۔

سلم لیگ کا علیگڑھ ا طرسٹیاں کالج ادر پوروبین اشان کے اہم افائد میں

اخلافات دربيش تنع ماور اس سلسله مين وركست و والع کو مکھنو میں ہزائز سرجان ہیوٹ گورزصوبہ متحدہ مُردی کالج کے سلسنے ایک وفدییش مخطا اس جلسیس براز نے کہا تھا۔ کرمسلم لیک کا مرکز علیکٹھ سے ہٹادیا جانا مناسب یے صا جزاده صاحب کا ما تھا اُسی وقت سے شخاکا تھا۔ وہ سمجھ گئے تھے کہ اس کی تدیس کیا راز پوشیدہ سے ماجزادہ صاحب نے حتی المقدور کوشش کی که ایسا زہو کیکن المفیس كاميابى مربوئ - جورى منطوع يس برائينس سراغاخان عليگاه ائد اورنواب وقارالمك سے مکریدمعاملہ سطے کیا کرسلم لیک کا مرکز علیکڈھ سے ہٹا دیا جائے۔ اِلآ نو ۲۹،۲۹ جنوری سنطاع کو دہی میں سلم لیگ کا جلسہ ہوا جس میں با ضابطہ طور پر لیگ کامقام علیگرارد سے

تصنونتقل کیا جانا منظور کیا گیا۔ اور حاجی محد موسیٰ خاں صاحب دمروم) کی مجد مولوی عزیز مزدا صاحب کو سکریٹری مقرر کیا ممیا ۔اس دا تھ نے علیگڈھ کی سیاسی مرکزیت کا ہمینشہ

کے ملے خاتم کر دیا۔

ما جزاده صاحب کم جوری سلاله ع کو الداً إد کی صلح کانفر ا میں جو ہندومسلم اتحاد کے متعلق منعقد ہوئی تھی مسسریک

ہم ہے۔اس کا نفرنس کے صدر ہر ہائینس سرآغا ضاں تھے۔ کا نفرنس میں ہندواو رُسلم لیار موجود تھے۔سردلیم ویڈرن نے جو انگلستان سے ایڈین نیشنل کا گریس کی صدارت کرنے

ان تھے۔ کاردوائی کا اعاز کرتے ہوئے اپنی تقریریس مندووں اورمسلانوں کی اہم صلح بربست رور دیا۔ اس تقریر کے بعد ہر اکنیس سرا غا خاں نے تقریر کی۔ اُن کی تقریر <sup>'</sup>

ختم ہونے پر بیطے ہندؤوں نے پھرمسلانوں نے تقریریں کیں مسلانوں کی طون سے صاحبزادہ صاحب نے تقریر کرتے ہوئے اُردو ہندی کے مسئلہ پر خاص طور سے زور دیا اور فرمایا۔ کہ جب باب ہندوستان کی مشتر کہ زبان نہوگی دونوں تو موں میں اتحاد ہونا نشکل ہے۔ آخر میں یہ طے ہوا کہ باہمی صلح کے واسطے ایک بورڈ قائم کیا جائے۔ جس میں آٹھ ہندو اور آٹھ مسلمان ممبر ہوں۔ صاحبزادہ صاحب بھی اِس بورڈ کے ممبر بنانے گئے۔ لیکن اس بورڈ کے اندر آٹھ مسلمان ممبر ہوں۔ صاحب اور ماحب بھی اِس بورڈ کے ممبر بنانے گئے۔ لیکن اس بورڈ کے آئندہ کوئی علی کام نہیں کیا۔ ممکن ہے کہ سرآغا خال کی توجہ اس طرف نہ دہی ہوکیونکہ رہ ہی اس کے مخرک اول تھے اور دہ ہی اپنے سائنہ بست سے مسلمانوں کو لائے تھے۔

رو بری ای سرت ایران اور شرکی کی سیاسیات این این ایران اور شرک کی حسالت این ایران اور شرکی کی حسالت این ایران اور شرکی کی سیاسیات ایران اور شرکی کی حسالت ایران اور شرکی کی سیاسیات ایران اور شرکی کی سیاسیات ایران اور شرکی کی سیاسیات ایران اور شرکی کی حسالت ایران اور شرکی کی سیاسیات ایران اور شرکی کی سیاسیات ایران اور شرکی کی حسالت ایران اور شرکی کی خوان ایران ایران اور شرکی کی خوان ایران ایران ایران ایران ایران ایران ایران اور شرکی کی خوان ایران ای

مالت انتشاریس تھے۔ جنوری سلامان عیں بیاست مولوی عبدالودو صاحب ادر حکیم ملیان اللہ خواں مسامان عوماً خلیل اللہ خواں مسامانوں کو مسلمانوں کو خلیل اللہ خواں مساحب علیگھ کا میں اور صاحب سے مشورہ جا ہا۔ کہ مسلمانوں کو

ان حالات میں کیا کرنا چاہئے۔ صاحبزادہ صاحب نے اس معاملہ کے متعلق اپنی دائی رائے

نهایت تفعیل کے ساتھ ووٹوں صاجول سے بیان کرکے مشورہ دیا بیس کی نوعیت کا

اندازہ روزنامچہ کے حسب دیل اقتباس سے ہوگابہ "میرے رنج وغم کی کوئی انتما نہیں ہے۔ تبریز میں روسی ایران کے فسوائیوں کو

سیرے رج وم ی وی اس ای ای ہے۔ ہریہ یں دوی ایران کے آزادی برقرار بیرریخ قتل کر رہے ہیں۔ ان فعا یکول کی صرف یہ تقصیرہ کر دوہ ایران کی آزادی برقرار کھنے کی کومشش کر رہے ہیں اور اسی مقصد سے جنگ کر رہے ہیں۔ اسس جرخ نیلوفری کی بھی عجیب گردش ہے۔ کہ اس صفت کی بدولت جو ایک قوم کی مایڈ ناز ہے ان محبّان وطن کو یہ صلے مل رہے ہیں۔ اور وہ موت کے گھا طف آنارے جارہ میں۔ اس کا نام دنیا اور انسانی تقدیر ہے۔ آگلتان کے تیمسی طن اور کرامویل میں۔ اس کا نام دنیا اور انسانی تقدیر ہے۔ آگلتان کے تیمسی طن اور کرامویل اور کرامویل ایرانسان انگلستان

کی آزادی کی خاطر جنگ کی تھی۔ اور اس مبنگ سے کسی بیرو ن حملہ آور کی مدا فعیت کا تعلق نه تھا۔ آرج "اریخ میں یہی سیپٹرن اور سبی کرامویل ایسے محبان وطن شہار کئے جاتے ہیں ۔ کہان کا نام لا زوال ہو گیاہے۔لیکن اس کے خلان بشریز کے قدائبول ک تقدیر دی<u>کھیے</u> که روس <u>جیسے طالم اور نا خدا ترس بیرو بی حمله اور</u> کی مرافعت میں دہ جنگ کر رہ ہے ہیں۔اور خدا ہی ک<sup>و عل</sup>م ہے کہ ان میں کتنے ہمیڈن اور کرا مویل ا سیسے مک ایران کی آزادی کی خاطر موت کے کھا ط اثر گئے ادران کا کوئی مام لیوا نہیں افسوس ہے کہ گورنمنٹ ایران کے جمود پر کہ وہ کھے بھی ان فدائیوں کی مردنہیں کرتی '' ، ۳۰ مئی م<u>شاف او کو</u> الا با دیس ایب سیاس كانفرنس منعقد ہوئي جس كا مقصديه تھا۔ كم إوس آن لارهس كى اس كارروانئ يركم عوجات تحده أكره واوده كو ايكز مكيلوكونسل نه دی جائے صدایے احجاج بلندی جلئے۔حالانکواس قسم کی کونسل قائم کرنے کی تفتینسٹ ر زرسرجیس میسٹن اور وائسّرا سے لارڈ ہارڈ نگ اور لارڈ کریو وزیر ہندنے نہیں سفارٹ کی تھی کہ اس کا نفرنس میں مبندؤوں اورمسلما بول دو بوں کے قائم متفام شرکیب تھے۔ کانفرنس كے صدر مهارا جر صاحب محمود آباد تھے منجلدا لاتاليس اضلاع كے بچواليس ضلول سے قامح مقام آئے تھے۔ نہابیت شاندار اور با ونعت حبسہ تھا۔ بٹسے بٹیسے سربرآ دردہ اور قابل لوگ موج دیتھے۔اس کا نفرنس میں صاحبزادہ صاحب نمجی شرکیب تھے اور ڈاکٹر

تھی کہ اس کا نفرنس میں مہندؤوں اور مسلمانوں دونوں کے قائم مقام شرکیہ تھے۔ کانفرس کے صدر مہارا جو صاحب محمود آباد تھے منجلہ الرتالیس اضلاع کے جوالیس ضلوں سسے قائم مقام آئے۔ تھے۔ نہایت شاندار اور با دفعت جیسہ تھا۔ بڑے بڑے بڑے سربرآ دردہ اور قابل لوگ موجود تھے۔ اس کا نفرنس میں صاحب بھی شرکیہ تھے اور ڈاکٹر ستین جندر بنرجی جیسے علامہ کے بیش کردہ رز دلیوشن کی تائید میں جو نہایت معرکہ الآرا تقریراس عظیم الشان جلسہ میں ہوئی وہ تقریر صاحب ہی کی تھی ۔ آب نے تقریر اس عظیم الشان جلسہ میں ہوئی وہ تقریر صاحب ہی کی تھی ۔ آب نے نہایت میں تھا کہ موردت ہوئی موردت ہوئی میں ماجودہ میں کہوں طرودت ہوئی میں میں میں میں کھوں طرودت ہوئی میں میں کھوں طرودت ہوئی میں کہوں طرودت ہوئی میں میں کھوں طرودت ہوئی میں میں کھوں میں کھوں طرودت ہوئی میں میں میں کھوں میں میں کھوں کو میں کی میں میں کھوں کی میں میں کھوں کو میں کہوں کو میں کھوں کو میں کھوں کو کو میں کی میں کھوں کو کھوں کو کھوں کو کھوں کو کھوں کو کھوں کو کھوں کی میں میں کھوں کو کھوں کے کا نفرنس کی صلح کا نفرنس کو کھوں کی کھوں کو کھوں ک

یں جو اولئے میں منعقد ہوئی ایک اہم واقعہ ہے۔ اس منے ہم ان حالات کو درا تفصیل کے ساتھ ذیل میں بیان کرتے ہیں: -

سال المائع میں انٹر یا کونسل کی ممبری کے زمانہ میں حب وہ انگلستان ہیں مقیم ستھے اور ہو نگری کی حایت میں سلسل کام کرتے دہ اور ہو نکہ اس وقت یورب اور امریکہ کی عام را سے ٹرک کے خلاف تھی۔ اور ٹرک کی قسمت کا فیصلہ پیرس کی صلح کا نفرنس میں بہر نے والا تھا اس لئے صاحبرادہ صاحب نے اس کا نفرنس میں شرکت کی تھی اور مسلما نو س کی طون سے ایک و فد بھی گیا تھا جس میں خود صاحبزادہ صاحب ہر بائی نس سرا نا خال کی اور علامہ عبدالتہ یوسف علی صاحب شریک تھے اور ہندوستان کی طون سے ماراج بریائی کی مون سے ماراج بریائی کے تھے۔ اس کا نفرنس میں صاحب شریک تھے اور ہندوستان کی طون سے ماراج بریائی رورد یا :۔

ردج ہے۔ اس کا نفرنس میں صاحب اور دیل پر زورد یا :۔

ا - سلطنت برطانبه عظمیٰ میں ہندوستان کے سات کر داڑ مسلمان بہت بڑی عظیم انشان امہیت رکھتے ہیں –

۲-سلطنت کی دیگیر رحایا کی طرح سندوستان کے مسلانوں نے جنگ عظیم میں ابنا خون بہایا اور سرطریقہ سے ایسی علی مدد دی کراتھا دیوں کو نتج حاصل جو ئی۔

سا ۔ مرت دوسرے محاذات ہی پرہنددستان کے مسلان نے دشن سے جنگ نہیں کی جگہ اپنے ہم ندہب مسلمان ترکوں سے بھی سخت مقابلے کئے اور چ نکہ اتحادیوں نے آزادی اور الغمان کے نام سے یہ جگ کی تھی۔ لہذا تمامی پذاہب اور اقوام کو مسادی حقوق مانگنے کا حق حاصل ہے ۔

ہ ۔ جب ہندوستان کے مسلمانوں نے اس جنگ پنج سالہ میں ہراکیٹ قسم کی سختی ادر 'کلیف بر داشت کی اور فتح حاصل کی ہے تو ٹڑک کے متعلق فائخین کے اکندہ نیصلہ سے ان کا قدرتی تعلق ہونا حق بجانب ہے ۔

۵- رہی یہ افواہ کر ترک قسطنطنیہ سے فارج کردئے جائیں کے یا ایشیائے کو حکب کے مطرطے کرکے فرانس ۔ اطلی اور بینان کے حوالے کر دینے جائیں گے۔ اور شام ' فلسطین ، عوات يرغيرسلم حاكم حكومت كربي مح . تواس كے متعلق صاحبزاده صاحب نے كهاكم سطنطنیہ ایشیا ئے کوچک اور تھریس کے متعلق دُول کو انھیں امول پر کار ہندرہن جا سے جن کا پریسیڈنٹ ولسن ادربرطانیہ کے وزیر اعظم نے خاص کر ٹرکی سلطنت کے تعلق ا علان کیاہے۔ صلح کا نفرنس نے اب ک جونیصلہ کیا ہے اس سے صاف کیا ہر ہے کہ شکست خوردہ ممالک کا قرمیت کے اصول یرفیصلہ کیا جائے گا۔پس ہی اعول ادرطر**ی کا** ٹرکی کے ساتھ تھبی ملحوظ رکھا جائے۔ ٹرکی سلطنت میں نما می صوبجان اور ممالک کے درمیا<sup>ن</sup> ریادہ کثرت سے ترک نوم آباد ہے۔ اس لئے صلح کا نفرنس کے نیسلہ کا اثر خلیفہ بعنی سلطان طری کی سلطنت پرنہ ہوگا۔ بکسترک توم کی قسمت کا فیصلہ ہونے والاہے۔ بیس اگر طرک کے الیسے کرا سے کئے گئے اور نرک توم غیروں کی محکوم بنائ مکی تومحن اس دجہ سے کہ طرکی ایک اسلامی سلطنت ہے۔ ہندوسان کے مسلمان بہت بارا من ہوں گے اور نہ عرف ہندوستان کے مسلمان نارا من ہوں گے مبکہ کل عالم اسلام میں تلخ خیالات بسیرا ہوجائیں گے۔ دوسے می زبردست بات صاحبزاده صاحب نے اس سلسلہ میں یہ کہی کرجب قسطنطنیہ اوک سے خالی لرایا جاتا ہے تو تھے کوئی منصفانہ یا جائز وجہ ہاتی نہیں رہتی کر جرمن 'آسٹریا اور بگریا ہے آئے۔ وارالحکومت خالی زکراسے جائیں۔بیس مناسب اور قرین مصلحت یہی ہے کہ ٹرکی برحال نود قائم رکھا جائے اور رفتہ رفتہ اس کومجلس اتوام میں مجی حبَّہ دی جائے۔ عراق اور عرب، شام اووللسطین پر نمجی اسلامی فرما نره ای رہے۔ اور نہم ہند دستان کے مسلمانوں کی نہی نواہش ہے. صاحزادہ صاحب نے اس فقرہ پر بہت زورد باکہ ہندوستان اور کل دنیا ہے اسلام کے سسلمان نهایت عور سے دکھ رہے ہیں اور نهایت بیجینی کے ساتھ متنظر ہیں کر حسب وعدہ یر صلح کا نفرنس ٹرکی کے معاملہ میں کیا فیمل کرتی ہے ؟ ا مفول نے دیگر مالک کے آئدہ آتظام کے متعلق جوابٹک ٹرکی کے تحت یں تھے۔ حسب ذیل امور پر صلح کا نفرنس کو توجہ دلائی ۔

(۱) ان صوبجات یا حالک پرواقعی اصل اسلامی حکومت ہو' برائے نام حکومت ہرگز نہ ہو۔ (۲) جنگ کی وجہ سے ان ممالک کی اقتصادی ترتی کی راہ بند ہوگئ ہے اس لئے ایسے سامان مہیا کئے جائیں جن سے ترتی کا راستہ کھلے۔ نوشحالی کے قدرتی دسائل کی حضا طت کی جا اے ادران قدرتی دسائل پرکسی غیر کمکی کا قبصنہ نہونے پائے۔

(۳) اخلاقی اور ذہنی ترتی کے واسطے ہرتسم کی جدید تعلیم کا سامان مہیّا ہو (۲) ان مالک کی ترقی ونوشخالی کو معاسّنہ کرنے کے لئے بو کمیٹیاں یا کمیشن مجلس اتوام وَقًا وَقًا مقرر کیے انکے اراکین میں ان مالک کے قائم مقاموں کو کافی تعداد میں ہمیشہ شرکی کرنا چاہئے تاکہ رفتہ رفتہ یہ مالک بھی محبس اقوام میں جگہ یا میں۔

آخریں صاجزادہ صاحب نے اپنی تقریریں کہا کر انھیں امور کا لحاظ رکھتے ہوئے تامی سلماتان عالم یہ نیصلہ پر کھیں گے۔ جو طرکی کے شعلت یہ صلم کا نفرنس صادر کرے گی۔ اور طرکی کے ہی فیصلہ پر ہند دستان کے مسلمانوں اور گورنمنظ برطانیہ کے تعلقات کا انحصادہ اور بہی حال باتی دنیا ہے اسلام کا ہے۔ لہذا ایسے اسباب ہرگزنہ پیدا ہونے دسے جائیں۔ کہ کل عالم اسلام میں بے جائیں۔ کہ کا دو اور نانے میں بھائے ہوئے۔

مختصریہ ہے کو اس تقریر میں صاحب نے کوئی دقیقہ المطانہیں رکھا۔ اس
کتاب میں پوری تقریر شامل کرنے کی گھائش نہیں ہے۔ صوب اس کا خلاصہ دینے پر اکتفاء
کیا گیا ہے۔ جس سے ان کی خالمیت اور تو می ہدر دی اور اخلاتی جرائت کا بہتہ جلتا ہے۔
ہندوستان کے مسلمانوں کی یا عالم اسلام کے دوسرے مسلمانوں کی ناواضگی کی صاحباؤ ما صاحب نے این تقریر میں کوئی جو دلی و حکی نہ دی تھی بلکہ ان کی سکمانوں میں شدید
لیا تھا کہ اگر ولی کے ساتھ ضرورت سے زیادہ سختی کی جائے گی تو عام مسلمانوں میں شدید

بے جینی بیدا ہوجائے گی حس کے اٹرات گورننگ کے حق میں اچھے نہوں گے جہانچ جب طرف کے میں اچھے نہوں کے جہانچ جب طرف کے ساتھ زمی کا برتاؤنہ کیا گیا تو نیٹجہ یہ ہوا کہ ہندوستان میں تحریک خلافت کا افاز ہوا۔ ہندو مجھی اس تحریک میں مسلمانوں کے ہمنوا ہو گئے۔ اور دونوں کے اتحاد سے گورننط کو تشویش کا سامنا کرنا پڑا۔

ر کی کے متعلق آیک اور (۱) جنگ عظیم کے بعد جو انتاد طرکی پر بطری اس کا ماجزادہ اس سے متعلق آیک اور اس کا ماجزادہ اس سے متعلق کا گئی۔ آس کا مسودہ صاحب ہی نے مرتب کیا تھا (مجلس اقوام) کے سامنے بیش کی گئی۔ آس کا مسودہ صاحب ہی نے مرتب کیا تھا

ر ، س من من المحت المحت بيان من من - من من من من مردد من بسبر المحدد ال

ہوگی جس میں ٹرکی اور یونان کے قائم مقام آئیں گے اور امیدہے کہ بڑی کی موا نقت میں کمچھ اصلاحیس ہول گی۔ اس میں شاک نہیں کہ حق کے خیال سے نہیں بکد محص فریقین کی قرت کی حالت کے مطابق نیصل یا جائے گا۔

(س) کیکن سال نور کا کون ساکام امیدانزا حالت ہیں ہے۔ آجکل مہمان ترکوں کے وفد نہ شفننیہ اور اگن رہ سے آئے ہوئے ہیں۔ اور گذشتہ ہفتہ ہیں اتحادی قوتوں کی کا نفرس کے سائنے وہ بیش ہوئے ورائن کے مکب بر انجادی میں اتحادی کو ان کے مکب بر انبا ہی ہے۔ اور ان کے مکب کے متعلق جو صلح نامہ مونے والا ہے اِس کی شرائط دنیا کے سننے سال گذشتہ سے ہیں۔ لیکن ان لوگوں کو جس طرح اپنے مطالب بیش کرنے چاہئے تھے اُس طمح بیش نہ کرسکے۔ اور مجھ کو اب اندازہ ہوگیا کہ ان لوگوں میں فی الحقیقت قبط الرجال ہے۔ این کو اُن لوگوں سے سابقہ بڑا ہے جو دمائی اور علی ارتقار کے اعلی مراتب ملے کر بھے ہیں۔ جو انتخام کیا ہوتا ہے۔ ان کومسٹر سے۔ اور سے۔ دریعہ متنبہ کرویا ہے۔ دریعہ کو اس کے تعلق میں ہوتا ہے۔

مندوستان سے ..... اور .... اور .... اور .... صاحبان آرہے ہیں -

عالبًا اگلے ہفتہ میں وہ بہاں ہینجیس گے۔ مجھ سے اس معاملہ میں جو کچھ ہوسکتا تھا اس میں کمی مند س

انہیں کی ہے۔

(۱۷) ہندوسانی صاحبان یہاں تشریف لائے ہیں آپ کومعلوم ہے کوٹرکی کا معالمہ اورمسئلہ کتنے عرصہ سے دنیا کے سامنے ہے۔ ٹرکی کا قتلے نامہ بھی تقریبًا سال بھرسے پبک کے سامنے ہے۔ ٹرکی کا قتلے نامہ بھی تقریبًا سال بھرسے پبک کے سامنے ہے۔ یہ حفرات کچھ ہزار میل سے ٹرکی کی وکالت کے لئے مسلمانوں کی طرف سے اس کے ہیں۔ باوجود ان حالات کے جب میں نے ان اصحاب سے گفتگو کی توان کو مسلم نامہ کی وہ دفعات یک معلوم نہ تھیں جو ٹرکی کے دا سطے سب سے زیا وہ مضر ہیں جب میں نے وہ دفعات یک معلوم نہ تھیں جو ٹرکی کے دا سطے سب سے زیا وہ مضر ہیں جب میں نے لئے درزنام کے ہیں گراس جگہ نہیں کھے گئے ۔

ا پنی تھمی ہوئی اپیل ان کو دی اور اس کا مطالعہ انھوں نے کیا تو انھوں نے فرمایا کہ اب وہ سمجھے کر ٹر کی برکس قدر ظلم ہور ہا ہے۔ جب حالت یہ ہو تو ایسی قرم کی زندگی کی کیا تو قع ہوسکتی ہے ی<sub>ی</sub>سوں دیر تک ان<sup>سے</sup> کفتگو کی ۔ کل بھران کی قیام گاہ پر حاکر میں نے ان کے سامنے کل مسئلہ پر بوری گفتگو کی گویا ان لوگوں کونج بنایا اور خود وکیل بنا۔ میں نے جو کچھ تقریر کی اس کے ان لوگوں نے غصل نوط لئے۔اب انھوں نے یہ نواسش کی کہ وہ تمام کا غذات کا مطالعہ کریں گے <u>"</u> بعد کو مجرمیرے سامنے تقریر کریں گے جو وزیر انگلتان کے سامنے کی جائے گی۔ نپائچہ ایسی تقریر کے لیئے وفت بکالا جائے گا۔ چرت سے کدان اصحاب کے پاس کرکش ٹرٹی ( Tuntaly مدنه المردن المهري ) ( صلح نامه ترکی) کی نقل بھی نہ تھی-اور نه مغروری کا غذات تھے۔ ( لوٹتے ہیں اور ہائقہ میں تلوار معی نہیں) ان سب کا غدان کی نسست میں نے ان کو وی تب الفول نے دوکان برجاکر وہ سب کا غذات خریدے۔ یہ حالت اس تحریب کے نظم د نست کی سبے۔حب پر قوم کا لا کھوں روبیہ صربت موجیکا ہے۔اور مور ہا ہے۔ان سب اِتُولُ سے اس کے سوا اور کھے میتی نہیں سکالا جا سکتا کر سسلمان مردہ قوم ہیں وہ زندہ نہیں ہیں اور جو کچے تھی ان میں حرکت منظراتی ہے دہ ایسی ہے حبیبی مردہ نغش کو کوتے اور

9- چونکہ بیں نے ٹرکش ٹریٹی کا مطالعہ کیاہے وزیر ہندنے مجھ سے یہ نوائمشس کی ہے کہ اس صلح نامہ کی مالی اور اقتصادی د فعات کی نسبت اپنی رائے دوں کہ کون کو د فعات قابل ترمیم ہیں۔ تاکہ ٹرکی کی مالی حالت محفوظ ہو سے۔ اس سلسلہ میں مجھ کو ٹرکی کے سابقہ قرضوں کے متعلق حالیت معلوم کم نے بڑے جن سے معلوم ہوا کہ شاھشاؤ سے ٹرکی نے سابقہ قرضوں کے متعلق حالیت معلوم کم نے بڑے جن سے معلوم ہوا کہ شاھشاؤ سے ٹرکی نے بورپ کی سلطنت سے قرض لینا شروع کیا اوراس جنگ سے بہت بینیتر ٹرکی کی اندرونی اوراپ کی سلطنت سے بعض بعض صوبوں کی ازادی میں بہت کھ کی آ جگ تھی۔ کیونکہ سلطنت سے بعض بعض صوبوں کی

آمدنیاں ان قرضوں بیں رہن ہو چی تھیں۔ جن کو بیرونی قرضخواہوں کے قائم تفام خودوصول

کرتے تھے۔ اِس سلسلہ بیں بیں نے انگریزی فاریں آنس ( سے نہ کھرہ میں جو ہوں ہیں کے ایک افسر کی رائے دکھی جس سے مجھ پر بہت اثر ہوا۔ وہ کھمتا ہے یو ٹرکی کے سرکاری قرضہ

کی یہ خصوصیت ہے کہ وہ کل کائٹ کی غیر ملکوں کا ہے۔ خود ٹرکی کے لوگوں کا بالکل نہیں ہے۔
جس طرح دوسرے مکوں میں گورنمنٹ ہمیشہ خود اپنے مک کے لوگوں سے فرض لیتی ہے اور
فاذ حالتوں میں غیر مکوں سے لیتی ہے لیکن ٹرکی پر جس فدر سرکاری قرضہ ہے وہ سب غیر مکوں
فاذ حالتوں میں غیر مکوں سے لیتی ہے لیکن ٹرکی پر جس فدر سرکاری قرضہ ہے وہ سب غیر مکوں
کا ہے۔ اس کی وجہ اس آگریز افسر نے یہ کھی ہے۔ کہ اس کا سبب ٹرکی کی رمایا کا افلاس اور
قراکن کی نظیم ہے جس کی رو سے سود لینا حوام ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ خود افلاس بہت کی ہو ان اس انگریز افسر کی یہ دائے
ان عفائد کا تیجہ ہے جو سود کے تنعلق اسلامی دنیا میں مرائح ہیں کی اس انگریز افسر کی یہ دائے
کوئی تنی رائے نہیں ہے۔ جو لوگ سود کے شعلی غلط نہی میں مبتلا ہیں۔ وہ بلا غور و خوض کلام
باک پر اعتراض کر دیتے ہیں۔

ال کی اعتراض کر دیتے ہیں۔

() ٹرکی کے شعلی جونوٹ میں نے کھاہے ..... کی معرفت ڈاکٹر دشاد کو اس کی نقل بھی بھی ڈاکٹر دشاد ترک ہیں اور انگورہ سے جو وفد سندن کا نفرنس کے موقع پر فروری گرشتہ میں آیا نفا اس کے ایک رکن یہ بھی تھے۔ جو گفتگو انفوں نے کا نفرنس کے سامنے کی تھی اس کی نبیت کہا جا اس کے ایک دہ سب سے زیادہ قابلاء تھی۔ ڈاکٹر رشاد نے ......... کی تھی اس کی نبیت کہا جا تاہے کہ وہ سب سے زیادہ قابلاء تھی۔ ڈاکٹر رشاد نے ..... کہ مسلم کہا کہ میں نے جو کچھ کھا ہے اس کی ترکول میں سے کسی کو بھی خبر میں اس میں میں ہوئے میں وقت اور سو چنے میں وقت اور توجہ زیادہ عرف جنگ اور توجہ زیادہ عرف جنگ اور توجہ زیادہ عرف کرر ہا ہوں۔ مجھ کو سب سے زیادہ حرت ہے۔ کہ ترکول نے عرف جنگ ہی میں فتح حاصل نہیں کی بلد سمزا ہو نجے پراور فتح کی کھیل پر انفول نے اس ضبط کا ثبوت دیا ہے۔ مرفلا فٹ اس کے یونا نیوں اور ران کے طرفدار انگریز وں نے جس طالماند اور رکیک طرزعل کا ثبوت اس کے یونا نیوں اور ران کے طرفدار انگریز وں نے جس طالماند اور رکیک طرزعل کا ثبوت اس کے یونا نیوں اور ران کے طرفدار انگریز وں نے جس طالماند اور رکیک طرزعل کا ثبوت اس کے یونا نیوں اور ران کے طرفدار انگریز وں نے جس طالماند اور رکیک طرزعل کا ثبوت

دیا۔ اس سے یورپ کی تہذیب کی ایک گونہ تعلی کھی گھی۔ قدرت کے عجیب کرشمے ہیں۔ حیرت ہے کہ انگلستان ہا وجود اپنی مشہور دانشمندی و فراست کے آجکل ایسے راستہ برجل ر ہا ہے حس کا انجام یقینًا اس کے لئے پرخط اور ناکامی ہے۔ اور اس کی وجہ سوائے اسکے کچھ سمجھ میں نہیں آت کہ غیر معمولی کا میانی ہے اس کا دماغ چل گیا۔ حق و ناحق کا اممام دصندلا ہوگیا۔ اور خود غرضی کے نشہ سے عقل پر پروہ پڑگیا۔ تیج یہ سے کہ انجام کار کیم ہی م مصطفے کمال باشا ادر مس کے ساتھی ترکوں نے دکھادیا کر باوجود ہرتسم کی تنب ہی اور مصیبت کے مک کے سپوت کیا کھ کرسکتے ہیں لیکن میری دل دعایہ ہے کہ جو کامیا بی حال ہوئی ہے اُس سے ترکوں اور نیز دنیا کے دوسرے مسلا نوں کے بھی رماغ زمیل جائیں۔ کیونکہ مشکلات کا انبھی وسیع میدان سلینے ہے۔اور حیثقی اور آخری کامیابی انبی بہت دوراورشتىبەيے مسلانوں كو منهايت منبط اورا متيا طے سا تدعمل كرنے كى خرورت، (9) تین روز ہوئے کہ برٹش گورنمنٹ نے ٹرکی کے ساتھ جنگ کا اعلان کردیاتھا یعنی اس قسم کی تباری اور اراده کا اعلان کیا تھا جس کا نتیجہ یقینا جُنگ ہوتا لیکن رٹیش توم کو قدرت نے حقائق سمجھنے کابڑا ملکہ دیا ہے مینا بچہ یہاں کی پیکس نے بڑش گونرٹ کی اس غلط کارروائی اور پالیسی کی فوراً مخالعنت کی اور تقریبًا ہراکیب اخبار میں گزشط کے اعلان پرسخت اعترا ضات ہوئے ۔ اور مزدوروں کے لیڈروں نے میاف میاف لہہ دیا کہ اس حب*گ کے لئے ہم نہ کوئی اومی دیں گئے۔ نہ ایک* توپ نہ ایک جب ا**ر** غرضکہ فوراً پیکک کی طرف سے ایسی محالفت ہوئی کر گورنمنے کی پالیسی میں تزلزل موگیا ا دراً میدہے کہ شاید اب ترکوں سے جنگ نہ ہو گو مجھ کو انبی سخت اندلینہ ہے لیکن ہو کا ا و اس اور الله بورے اہم سے ٹرکی کے ساتھ ہیں اور اس معاملہ میں انگلستان کے خلاف ہیں۔اورانگلستان کی پبلک بھی برٹش گورننٹ کے ساتھ نہیں ہے۔نیز کنٹڈا اور حزبی ازبقے کی طون سے مائید نہیں ہوئی-اس نے مجبوراً مسٹر لاکڈ جارج اور ان کے ساتھی انگریزوں کو

ینے ادادوں سے بازا تنا بڑا ۔ گو میرے خیال میں حتی الامکان جھکڑے کے سامان پیدا کرنے میں لمی نہ کریں گے ۔ تمام دنیا میں ایسی با توںسے برٹش گورنمنٹ برنام ہوگئی ہے ۔ '' حس کسی کو الیسی فوت کے دجود سے انکار ہو جواس دنیا کے حالات اور وا قعات پر پورے طورستے قا درہے۔اس کو چلہے کہ ٹرکی کےمسئلہ پر بورسے طور پر غور کرے ۔وہ حکومت ج چند ہفتہ بیشتر نمام عالم کی قرتوں سے بڑھ کراپنے آب کو سمجھتی تھی اور مصطفے کمال اور اس کے ساتھیبوں کی کوسٹسٹ کو منمایت حقارت کی ننطرسے دیکھیتی تھی اور ترکوں کی قوم کو بہیشہ کے لئے ننا کردینے کی تیاری کرمیکی تنفی۔آج وہ نہی مصطفے کمال کے ساننے مجبور ہو کر اُس کے مطالبات پورے کررہی ہے۔وہ لاکٹہ جارج جس نے ہم راگست س<del>نا اِل</del>اء کو ہار کیمینٹ میں منہایت نکتر کے ساتھ ترکوں کے متعلق نہایت حفارت آمیز الفاظ کیے نصے آج اپنے عمدے سے معزول کیا جارہا ہے۔ اور تمام اس کے منصوبے خاک میں مل رہے ہیں۔ اور یہ حیرت انگیز انقلاب جند دنوں میں و قوع میں آگیا نه صوب لائڈ جارج اور اس کے ماعاقبت اند سامتی آج دنیا میں ذلیل کئے جارہے ہیں۔بلکہ برٹنش امپائر کو جو اثر اوروقاراور عالمگیب توت کل دنیا میں جرمنی برفتے سے حاصل برنی تھی۔اس کی بنیاد ہل گئے۔نم صرف یہ بلکہ وہ سلامی آبادیاں جو اس حباب کے سبب سے بوری کے زیر حکومت موکی تھیں ان کے لئے ا كيب اميد افزامستنقبل بيدا ہوگيا ہے۔ يہ وہ نتائج ہيں جوبرٹش قوم كے لئے خاص ازر كھتے میں۔اوریسب اس خود غرضان طالمانہ او رشکبرانہ پالیسی کا نتجہ ہے جو انگلسان کے حریص ادر نا عاقبت اندین افراد نے لائٹہ حارج کی سرکردگ میں قائم کرنی چاہی تھی میں پہلے *کہ ح*چاہی کہ یہ پالیسی برٹش امپائر کو اورزیادہ صدمہ بہنیا نے بغیر نه رہبے گی - چنانچہ و ہی ہوا۔ اگر لکھ جار اوراًس کے ساتھیوں کا بس جلتا تو وہ برٹش اسائر کواورز ادہ صدمہ بہنجاتے۔لیکن وقت پر اس مک کی پیلک کی آنکھیں گھل گئیں ادر انفوں نے ایک زبان ہوکر گوزشٹ کو مجبور کیا کہ وہ ابنی پالیسی بدلے ورنہ انگلتان کی طرن سے جنگ کرنے میں کچھ کسرنیس رہی تھی.

اس سے از سرفواگ بھیلتی اور معلوم نہیں دنیا میں کیا کچھ ہوتا۔ گریماں کی بُلِک نے ہمت جلر اس طرف توجہ کی اور اب سب پارٹیاں علی الاعلان کہدرہی ہیں۔ کہ لائڈ جارج کا لا جائے۔ کیونکماب مک کو اس پر اور اس کی گورنسٹ پراعتماد نہیں ہے۔ اور یقیناً آپ چندروزہبی شنیں گے کہ ایسا ہوا۔

(۱۱) ترکوں کی فتح کے متعلق میرے دل پرضاص انز ان کی افلاقی فضیلت آنے کیا ہے سمزنا کو فتح کرنے کے وقت جو ضبط انصوں نے دکھلایا اسس کا بندان کے عمل میں کہیں بتہ نہ تھا۔ ترک راست کوئی میں تمام پورپ سے بڑھ کو ہیں۔ پورپ میں کذب وافرا پولیٹیکل معاملات میں معمولی بات ہے۔ چنانچہ لونان سے جو خبر آئی وہ نملط کی ۔ لیکن انگورہ سے کوئی فبر فلط نامت نہیں ہوئی ''

ا وہر کے گیارہ انعتباسات ٹر کی کے متعلق کا فی ہیں جن سے اس معاملہ میں صا جزادہ صاحب کے عمل اور خیالات پر کا فی روشنی پڑتی ہے۔

صاحزادہ صاحب کو انڈیا کونسل کی تمری کے نماز میں کیمبرج جانے کا اتفاق ہوا۔ کیمبرج کے ختلف کوچوں میں بھرسے اور

ا بھلستان کے مہند وستان طلباء کے اسلام کی کوششش سیاسی خیالات کے اصلاح کی کوششش

کالج دیکھے ابنی طالب علی کے زمان سے بست کم فرق پایا۔ کیمرے کی مسلم ایسوسی الیش نے صاحزادہ صاحب کو عید و فرز پایا۔ جوا کیس ہوٹل میں منعقد مرا تھا۔ و فرز کے بعد صاحزادہ صاب نے '' خائم صحت' کے سلسلہ میں تقریر کی اور اراکین کو بتایا کہ ایسوسی الیشن کی صحت سے مراد اس کے ممبروں کی صرف جمائی صحت نہیں ہے بلہ اس قوم کی اخلاقی اور علمی محت ہے جس کے دہ فرد ہیں لیس جب تک وہ اس ملک میں ہیں وہ ابنی علمی اور اخلاقی صحت کے حس کے دہ فرد ہیں لیس جب تک وہ اس ملک میں ہیں وہ ابنی علمی اور اخلاقی صحت کے

نوٹ بنے انگلستان میں ڈنر کے بعد جوتقریری بواکرتی ہیں اُس میں فاص فعمان کا جام محت پیا جاتا ہے اور تقریریں اُنے کا راموں کی تریفیں کی جاتی ہیں ۔ یہمان جاب یں میزبان کا تسکریا واکرتے ہیں ورا تکا جام تجویز کرتے ہیں۔

بڑھانے میں پوری سعی کریں جس کا اس مکس میں ان کو پورا موقع حاصل ہے۔ یہ تقریر خاصی طریل سے اور بخوف طوالت اس کو ہم بہاں پر نقل نہیں کرتے ہیں -یوروپین حکام کی ڈالیول کے متعلق | سرمارس بیلی اُس زمازیں حیدرآ اد کے صاحیراده صاحب کی رائے | ریز ٹرنٹ تھے جبکہ ساجزادہ صاحب حیدرگاد گئے تھے۔ ہیں کے بعدیہ مشرقی بنگال اور پھر صوبہ میمار کے نفٹینٹ گورنرریے . اب وہ انٹیا کونسل کے مبرتھے۔ انھوں نے دلایت میں صاحبزادہ صاحب کی لائے اس امرکے متعلق خاص طور بر ربافت کی کہ ہندوستان میں انگریز عہدے داروں کو تحالف لینے جا ہئیں یا نہیں -صاحزادہ صاصب نے ان سے صاف صاف کھدیا کہ اضلاع میں حکام ضلع جس طرح رئیسوں کی سواریاں استعمال کرتے ہیں۔ اور طرے دن میں اور دوسرے موقعول بر ۔ والیاں لینے ہیں۔ اُس سے عام لوگوں میں نامناسب خیالات پیدا ہوتے ہیں۔اوراب لوگ سیجھتے ہیں کہ انگریز نا جائز فائدہ اُٹھانے میں دریع نہیں کرتے سسرچارس نے صاجزادہ صاحب سے پورا انفاق کیا۔ یہ معالمہ پولٹسکل کمیٹی میں پیش تھا۔ حس کے سرماِرلس کھی ممبرتھے۔ کھے عرصہ کے بعد ہند و سان میں احکام جاری ہوئے تھے۔ کہ حکام اس معاملہ میں ز ما دہ احتیاط کریں گمر حکام کی تعبیل افراد ( حکام) کے عمل پر مخصر ہے ا دراس کی جانج تنہیں کی جاتی۔ نتیجہ ظاہرہے۔ فروری <sup>۱۹</sup>۰۰ میں صاحبزادہ صاحب اگر حب هندوسان مسلانون مین سیاسی

انٹریا کونسل کے کام میں مصروت تھے کیسکن وہ ہندوستان کے اخبار انگلستان می*ں رہ کر برا* بر

خیال کے رومسسریق

مطالعه كرتے اورمسلان كے سياسى مالات سے باخرر سنے كى كوستش كرتے رہتے سمے-چنانچہ ابتدائے فردری میں جو ہندوستان کے اخبار بڑھ کر انھوں نے ہند ومستان کے منے ہے کے سیاسی حالات بردائے قائم کی ہے۔اس کا بتران کے روز نا مجہ سے جلتا ہے۔

وه تکھتے ہیں۔

مسلم لیگ کےمتعلق عجب گڑ بڑ ہے ۔الرآباد میں ایک علیدہ سیاسیمسلم انجن قائم ہو تی ہے۔ اُخبارالبشیراٹا وہ نے یہ لائے دی ہے کرجس طرح انگلسّان ہیں لبرل اورکنسردیٹی دو پارٹیاں ہیں۔اسی طرح اب مسلما نوب میں دو یا رٹیاں موں گی۔ ایک مسلم *لیگ کے* ہم خیال افراد اور دوسرے الہ آباد کی آنجن کےمومئہ لیگ کاٹگریس کے ساتھ مل کر النہ ایسند صول کے مطابق مطالبات طلب کرے گی۔اور الدا ہاد کی انجن گور ننسف کے ساتھ رہ کر قوی حقوق طلب كرك كى- البشيرنے اس بريھى بهت زور ديا ہے كه ہم اوّل مسلان ہيں- ادر بعد کو ہندوستانی۔ یہ حضرات نہیں سمجھنے کہ اس اصول کے کیا معنی ہیں۔ اگر ہم ہندوستانی سہیں ہیں۔تو بھرکس بنا پر ہم مہندوستان کی گورنمنٹ میں حصہ چا ستنے ہیں یمسلما نوں کو اس خیال نے نباہ کر دیا کر اول وہ مسلمان میں ۔ اور بعد کو سندوستانی ؛ اس سے خود اسلام كونقصان بينيام اوربيو نج كاكونك اسلام كوسم أسى حالت يس نفع بيونيا سكتے بيس -جبکہ مہندوستان کے سات کروٹر مسلانوں کی حالت انھی ہو۔ اوراسی طرح ان کی آواز میں اثر ہو۔ یہ اُسی حالت میں ہوسکتا ہے کہ تعلیم میں محومت میں ستجارت میں ، صنعت میں دولتیل سلمانوں کا پورا پورا صه ہو اور وہ اپنے مک کے حالات اور ضروریات کے مطابق اسب طرزعل رکھیں ۔

منجسطریں جیر اف کامرس ( کین کامرس کا مرس کا کامرس کا کامرہ کا کا کامرہ کا کامرہ کا کامرہ کامرہ

اس جلسیں شریک ہول جو ۲ مار ہے کو منچسٹریں ہونے والا نفاہ جلسے کا مقصد یہ نفا کرنچسٹر چمبر کے چذہ سے جو ہوائی طیارہ (عصر 20 ہم ۴۵۰۵) بنایاگیا

تفاده ہندوستان کو ہریتہ بیش کیا جائے ۔ انگلستان میں ایک کمیٹی قائم کی گئی تھی جس کا

زراد جا کوی مجسیجوا۔ صاجزادہ صاحب منجسط گئے۔ جسس میں شریک ہورے۔ مسٹراشوکر

( مرہ ہر وہ کا کا موام ) نے ہو مجسط جی برآون کا موس کے برنسیڈنٹ تھے۔ موٹل میں ڈنر دیا۔ قریب

ایک سوکے نہاں تھے۔ حاسہ میں تقریریں ہوئیں پرنسیڈنٹ نے شہنشاہ معظم کا جام صحت

تجزیکیا۔ اس کے بعد لارڈ ڈربر و نے ہندوستان اورائس کے قائم مقاموں۔ بعنی معاجزادہ می اور مربر بربھا شنکر بٹی کا جام صحت تجویز کیا۔ معاجزادہ صاحب نے اس کا جواب دیا۔ اور مربر بربھا شنکر نے تائیدگی۔ صاحب کی تقریر نہایت بہندگی گئی۔ تقریمیں اصل مربر بربھا شنکر نے تائیدگی۔ صاحب کی تقریر نہایت بہندگی گئی۔ تقریمیں اصل نور اس بات پر دیا گیا تھا کہ ہندوستان اس قدر مردم خیز اور وسیع ملک ہے کہ اگر پورے طور پر اس کو ترقی دی جائے تو برٹیش امہائر کی قوت میں بہت زیادہ امنافہ ہو جائے۔ لیکن یہ تب ہی ہوسک ہے کہ حال میں جو فراخدل پالیسی کا اعلان کیا گیا ہے۔ اس پر پورے طور پر عمل کیا جائے اور بہندوستان اور اس کے باشندوں کو کائی طور پر اور نی الواقع برٹیش امہائر کی ترقی اور اقبال میں حصد دیا جائے۔

اس کے بعدسب لوگ اس مقام برگئے جال ہوائی جماز رکھا ہوا تعامیرلسیڈنٹ نے جماز ہندوستان کی ندر کرا۔ اور صاحبرادہ صاحب نے مسے مندوستان کی طرف سے قبول کیا اور لفٹنیٹ کرنل بوٹر کو اس درخواست سے سیر دکیا کہوہ جوائی جاز جرسی کے مقابل پر استعال لها مائے اور جنگ کے بعد ہندوستان کو واپس کر دیا مباہے۔

ا س تقریب میں لفٹنٹ ملک بھی موجود تھے۔ یہسب سے پہلے ہندوستان سسکھ نوجان تھے۔جو ہوائی جازیں پرداز کرسکتے تھے۔جنگ شروع ہونے کے وقت دہ اکسفورہ میں طالب علم تھے لیکن جلد نوج میں داخل موکر زائس کے محاذ پر جنگ میں شرکی ہوگئے ادر دو مرتب زخی ہو سے ۔اس کے بعدوہ برٹش ایر سروس میں داخل ہو گئے۔

لندن مسلم لیک کا ۱۱ جولای سلالی کو اندن سلم لیک کی طوف سے سوا سے ( برده صور مص کا بوشل میں مهاراجه بیٹیاله اور سرایس بی

سنها ماجزاده آنتاب احدفاس مسطراب واورسرر بهانشكر كولنج ديا كيا- اس وعوت ميس لارد ليمنكم فن سرتميو في ورما رئيس اور دوسرے بهت سے مهان شریک منے وعوت کے بعد رائے آزیبل سیدامیرعلی صاحب نے ہندوستان کے یا نوں مہانوں کے جام تندرستی کی توریب کی جواب میں سرایس ۔ پی سنھانے اپنی طریسے اور ماراجہ یٹیالہ کی طون سے تقریر کی اوراس میں ہندومسلانوں کے باہمی اتفاق پر زور دیا۔اس کے بعد صاحبادہ صاحب نے تینوں ممبران کونسل کی طرف سے جوابی تقرید کی جس مسلم نیک کے تفاصد کی وضاحت کی۔ پہلے صاحبرادہ صاحب نے مسلانوں ک مشکلات کا 'دکر کیا کہ گذشتہ دوسو سال سے ہندو ستان میں مسلانوں کو جن بچید گیوں اور د شواریوں کا سا مناہے اس کی مثال دنیا کی تاریخ میں نہ مل سکے گی۔ گویا مسلما نوں <sub>کا ما</sub>را اس شعری مصداق تھا۔ سه

شب تاريك ويم وج گواب جنيرهائل مسمجادا نندهال اسبكساطان ساحل ما

اس کے بعد صاحبزادہ صاحب نے کہا گو مشکلات کا سامنا دتوں کک رہے گا لیکن اب مسلاقوں کا جہاز سیدھے راستہ پر ہولیا ہے۔ مسئلہ ہند تین احلی عنا مرسے مرکب ہے۔ اول انگرزد دوسرے ہندو تیسرے مسلمان -ان کے سیاسی عقیدہ میں ان تینوں کے اتفاق یا ہی براس مسئلہ کا صیح حل منحصرہے مسلمانوں کا سیاسی عقیدہ تین بنیادی اصول برقائم ہے اور انھیں تین اصول پر اس کا انحصارہے۔

(۱) شاہنشاہ ہندہے کا مل وفاداری جن کے طل عاطفت میں ہرایک آسائش اور امن اور بوری ندہبی آزادی حاصل ہے -

(۲) کامل وفاداری ما در مبدحس کی فرزندی اور شهریت اصلی بنیاد ان تمام حقوق اور مراحات کی ہے۔ جو بہندوستان میں ہم کو حاصل ہوں۔ یا جن کے لئے ہم دعویدار ہوں۔ اور اس کا نتیجہ یہ ہے کہ تمام ان کومششوں میں جن کا مقصد ما در مبند کی ضدمت اور بہتری ہو۔ ان میں ہم اپنے تمام ہم وطن اشخاص اور خاص کر اپنے ہندو بھا بیوں کا ساتھ دیں۔ ہو۔ ان میں ہم اپنے تمام ہم وطن اشخاص اور خاص کر اپنے ہندو بھا بیوں کا ساتھ دیں۔ (۳) تمام ان مواقع اور سہولتوں کے لئے مطالبہ کرنا جن کے ذریعہ سے مسلمان ہندوستان کے کا را مد اور پورے طور پر قابل شہری ہوسکیس اور اس طرح پر اپنے فاسسیس حکومت خودا ختیاری کو کا میاب کرنے میں عملاً مصد لے سکیس۔

اس کے بعد صاحبزادہ صاحب نے کہا خواکا ٹسکرہ جہاں کک بہلی دو باتوں کا تعلق ہے۔ ہندوستان کے مسلمان علا ان پرعامل ہونے کا نبوت دے ہیے ہیں۔ موجودہ جنگ میں ہندوستان کے مسلمانوں کو جس استحان کا مقابلہ کرنا پڑا اس کی مثال ملنی مشکل ہے۔ مسلمانوں نے اپنے طرز عمل سے ثابت کردیا کہ وہ اپنے شہنشاہ اورسلطنت کے سِجِّنے خادم ہیں۔ اس کے علاوہ حال میں جو رفادم اسکیم وربیش سے اس سے اتفاق کرنے میں مسلمانوں نے تابت کردیا کہ ان کو اپنے ملی مجائیوں کی نیک نیتی پر بورا مجمود سے۔ مسلمانوں نے تابت کردیا کہ ان کو اپنے ملی مجائیوں کی نیک نیتی پر بورا مجمود سے۔ بہس اب وقت ہگیا ہے کہ مسلمانوں کی میشری اور ترقی کا مشکم محض انکا قدی مسئلم نہ ہے۔

بلکه کل فک کے نشینل بردگرام کا وہ ایک امم جز قرار دیا جائے۔ کیونکه مسلانوں کامسله مسلم من قرار دیا جائے۔ کیونکه مسلمانوں مسئلہ مند کا ایک اہم جزہے۔ اس لئے اس کے متعلق فکر اور کومشش حرب مسلمانوں یا گورٹمنٹ ہی کا فرض نر رہے جلکہ تھارے مند و بھائیوں پر بھی اس کی دمہ داری ہو۔ کیونکہ اب ہم مسلمانوں اور مہندو وں نے جو متفقہ کومشش کی اور داستہ افتتیار کیا ہے اس سب کا مقصد یہ ہے کہ اہم کیس جہتی اتفاق اور ملی حمیت بیدا ہو اور اس طرح پر باہمی تعلقا اس نقطہ پر بہوری جائیں جبکہ ایک دوسرے سے کہ سکیں ۔

''من توشدم تومن شدی من تن شدم نوجاں شدی تاکس نگوید بعسبدازیں من دیگرم تو ریگری

صاحبزادہ صاحب نے سنا <u>المبی</u>ے کے روزنامچہ میں کھھاہے: '' میں آجکل مسٹر گاندھی کی کتاب'''' انڈین ہوم رول'' ن پڑھ رہا ہوں اور میں جیران ہوں کر گاندھی جی نے انگلستا

مسطر گاندهی کی نسبت صاحبراده صاحب خیالات

لوص - صاجزادہ ماحب نے جن خیالات کا اظهاراس زمانیں کیا تھا وہ بنی ان وا تعات بہتے ہواں اندس بیش اُرہ نے کے لیکن ہندوستان کی سیاسی نشو و تماج کھیا تجیس سال میں ہوئی وہ نہا ہت تیز رفتادی سے رونما ہوئی گر بایں ہمرکسی کے حاضیہ وہم و گمان میں بھی نہ تھا کہ اس صدی کی سب سے بڑی جنگ کا تیجہ ہندوستان کے حق میں اس قدر جرت انگیز ہوگا۔ اس جنگ میں جس نسبت سے کہ امریکہ اور روس کو فروغ ہوا۔ اسی نسبت سے کہ امریکہ اور روس کو فروغ ہوا۔ اسی نسبت سے کہ امریکہ اور روس کو فروغ ہوا۔ اسی نسبت سے کہ امریکہ اور روس کو فروغ ہوا۔ اسی نسبت سے انگلستان ودیگر مالک پورپ کے اقتدار کو زوالی ہوا اور انگریزوں کی جو برتری اس وقت تک و نیا کے بالنگس میں قائم محتمی وہ یک گئت کا فور ہوگئی اور اس کا اثر بند وستان پر بین طور بر محسوس ہونے لگا کہ انگریز اپنے ملک کی مشکلات سے تنگ آگریزوستان پر اپنیا تبضد قائم نہ رکھ سکنے کا حجے فواب و کی میس ہونے لگا کہ انگریز اپنے ملک کی مشکلات سے تنگ آگریزوستان ہوا ہیا تبضد قائم نہ رکھ سکنے کا حول دیا۔ و کھفے گئے۔ اور آخر کا رکو بس مشن اور وزارتی مشن نے ہندوستان کے واسط آز ادی کا دروازہ کھول دیا۔ و کھفے گئے۔ اور آخر کا رکو بس مشن اور وزارتی مشن نے ہندوستان کے واسط آز ادی کا دروازہ کھول دیا۔ اب بندواورسلمان دونوں اس دروازہ میں واض ہو گئے ہیں۔ دیکھنا یہ ہے کہ آئندہ بائے سال ہیں اپنا پا

کی زندگی کواس قدر حقارت سے کیوں بیان کیا ہے:۔ اگر اس قسم کی کورانه اور یک طرفه دقیانوسی تخیل کا اثر ملک میں ہوگیا تو تمام دہ تعلیمی تحریک جس کے بغیر پرندوستان میں نئی حیائت پیدا نہیں ہوسکتی برباد ہو جائے گی اورجس قدر ترقی ہوئی ہے دہ معکوس ہوجائے گی۔اگر موقع اور وقت ملا تو میں اس کا جواب لکھوں گا " ' مسٹرگاندھی کو میں ایماندار اور ہا اصول سمجھتا ہوں ۔ گرسیاسی اور تعلیمی معاملا**ت میں** گاندهی جی کی دائے کو بهت کچه غلط یقین کرتا ہوں ۔ گاندهی جی پرْ رسکن "اورٹالسٹانیّ" ( کو Tols to y) کی تھانیف کابہت زیادہ اڑ ہے۔لیکن رسکن اور ٹالسٹائی نے جوکھ کھاہے وہ بورپ کی مارتیت اور دولت برستی کے خلاف لکھاہے۔ بوہت کچھ درست اور اِ موقع تھا لیکن گاندھی جی ان خیالات کو ہندوستان برحیبیاں کرتے ہیں اور پرار نظلی <del>'</del> "میرایه خیال ہے کہ جاں کا تعلیم اور نئی تہذیب کا تعلق ہے اس کی نسبت مطر گازھی کی تحریب کامیاب نہ ہوگی کیونکروہ زمانہ کے خلات دنیا کولے جانا جا ہتے ہیں جس میں اَجْک كون كامياب د بوار راسلانون كا حال توان كى نسبت تو قدرت كا فتوى يسى معلوم بواب كرابعي ال كو اور زوال مو-مسطر كاندهي كا اثر تو أن ير مرت ايك سال سے بعے ليكن آپ م<mark>لاہ</mark> ع سے اب مک کے حالات پر توج کیتے ۔ کہ اس زمانہ میں مسلانوں کی کیاحالت رہی ہے اور علیکر همسلم یونیورسٹی کی کیا گت انھول نے بنائی۔مسلانوں کا زوال تو دونسو

کے سلمان نظرائے گئے تھے۔ لیکن ان کا اثر سطی تھا۔
قوم کے جمیں فساد موجد متھا۔ جو اپنا زنگ لایا ۔ بیراخیال تو یہ ہے کہ شایر مہندوں
کے ساتھ مل کرکام کرنے سے مسلما نوں کو بھی سیدسے داستے پر جلنا آجا ہے۔ لیکن ابھی تک
ہند د بھی اہم امور میں محتاج ہیں۔ اس نمانہ میں زندہ اور آزاد رہنے کے لیے توموں کو
کومشش توت اور قابلیت کی طرورت ہے وہ ابھی ہم میں بہت کم ہے۔ البتر اگر بہند و

برس سے جاری ہے۔سر سید اتفاق سے بیدا ہوگئے تھے اور ان کے سبب سے کچہ دن زندگ

اور مسلان دونوں مل کرمیج راستہ برجلیں تو دونوں کو مدد سے گی اور خاصکر مسلانوں کا نفع ہوگا۔ ہمیں یہ دیکھنے کی ضرورت ہے کہ کس قسم کی نیشنل تعلیم کی ہم کو صردرت ہے مسطر گاندہی با نئے ہرارسال بیٹیتر کا نظام تعلیم رائج کرنا جاہتے ہیں اورزمانہ حال کی تحقیقات اور ایجا دات کے خلاف میں۔ اس قسم کے خیالات کی جانچ پرتال صروری ہے۔ اور بیباک کے سامنے اس کی صنیقت بیزن کرنی چاہئے ۔''

صاجزادہ صاحب کے یہ اُس زمانہ کے خیا لات ہیں جبکہ سلافی ہے مطر گا ترضی کے عدم تفاون کی تحریک کے حامیوں کی طرف سے مغربی علوم کی درسگاہوں کو تباہ کرنگی کوشش کی جارہی تھی اور مسلمانوں کی واحد قومی درسگاہ علیگڑھ محدن کا لج پر اسی مقصد سے حکہ ہوا تھا۔ اِن حالات ہیں قومی تعلیم کے مسلم کے مسلم کے متعلق صاحبزادہ صاحب کا تردوق بجانب تفاد اس سے یہ نہ سمجھنا چاہئے کہ دہ مسلم گا ندھی کی حب الولمنی خلوص اور سیاسی حدال کے معرف نظار اس سے یہ نہ سمجھنا چاہئے کہ دہ مسلم گا ندھی کی حب الولمنی خلوص اور سیاسی حدالت کے معرف نہیں مان سے معرف کی تبار کی تعریف کرتے تھے۔ اور سلافی ہیں درہی میں اُن سے ما میں درہی میں اُن سے میں درہی میں درہی میں اُن سے میں درہی میں درہی میں اُن سے درہی ہوں کی میں اُن سے درہی ہوں کی میں اُن سے درہی ہوں کی درہی ہوں کی میں میں کی میں کی میں کی درہی ہوں کی درہی ہو

ے بی ہے۔ سلم ہے فرنجا پز کمیٹی کی ممبری اشاقاء میں جب صاحب انڈیا کونسل کی ممبری کے فرنجا پز کمیٹی کی ممبری اسماکا کا ان معر مفتم تھے۔ وابتر کو جب کرتف بح

محری پر یکی میمری کام کی دجرسے انگلستان میں مفیم سے۔ ۱۸ رستمبرکوجب کانفریکا کے لئے وہ لندن سے باہرگئے ہوئے بنے مسٹر مانظیکو ( عدد و ہلہ) کے بائیوٹ سکر طری کا خطر اُن کو طاجس کا مضمون یہ تھا۔ کہ '' ایک نها بیت ایم معالمہ کے متعلق مسٹر مانٹیکو سکر طری کا خطر اُن کو طاجس کا مضمون یہ تھا۔ کہ '' ایک نها بیت اُنٹر یا آفس میں اُن سے مل سکتے ہیں'' اُنٹ اسٹیدٹ اُپ سے ملنا جا ہے ہیں۔ کیا ایپ کل صبح انٹر یا آفس میں اُن سے مل سکتے ہیں'' چنا بخیر اور سن کے بعد مسٹر مانٹیگو چنا بخیر اور سن ہے کہ بعد مسٹر مانٹیگو سے دفتر میں سے ۔ انتقول نے صاحب جزادہ صاحب سے کہا یو میں چا ہتا ہوں کہ کہ بعد مسئر دستنا

مله حق دائے دہندگی کی توسیع کی تجاویز مرتب کرنے والی کییلی۔

جائیں۔نٹی ریفادم اسکیم کے متعلق جو فرنچائز کمیٹی ہندوستان میں کونسلوں میں رائے دہندگ کا فیصلہ کرنے کو مقرر ہو ان ہے اس میں مسلمان ممبر کے عہدہ کے لئے میں نے آپ کو حسب خواہش والسرائے متحب کیا ہے۔ میری خواہش نرتھی کد آپ اس قدر عرصہ کے لئے انڈیا آفس سے علحدہ رہیں۔ لیکن والسرائے کے اصرارسے میں نے اتفاق رائے کسیا۔ صاجزادِہ صاحب نے کہا کہ وہ مخوشی جانے کو تیار ہیں۔ ستمبرکے ہنچر میں مند دستان جانا تجربز ہوا۔صا جنرادہ صاحب کے وہم رگمان میں بھی نہ تھا کہ اس سال اُن کو ہندوستان جاناہوگا۔ ادروہ اپنے فرزنداکبرشمشا داحمد خاں کو کھو بھی چکے تھے کہ جنگ کی وجہسے اُن کا آنانہ ہوسکے گا۔ گراب یہ قدرت کی طرف سے سامان ہوگیا۔ اس سے کھ پہلے مسرولیم میرس نے صاحرادہ صاحب سے اس کمیٹی کے ممبروں کے اتحاب کے متعلی گفتگوکی تھی۔ یہ صاحب اوہ صاحب کومعلوم تھا کہ کمیٹی کے دو ہندو ادرایک مسلمان ممبر ہونگے۔ جِنانچہ سمرولیم میرس کوصاحبزادہ صاحب نے دوسلانوں کے نام بائے تھے کوان میں سے ایک متخب کرلیا جائے بعنی ایک تو مسلس سرعبدالرحيم اور دوسر عسرسيدعلى امام كميكن البيض معلق صاحب كويخيال تھی نر متھا۔ اور نہ کمبی اُن کے دل میں الساخیال یا خواہش بیدا ہوئی متھی۔ اسس ممیٹی (South Borough ) کے پرلیٹرنٹ لارڈ ساؤتھ برو ( Franchise Committee) مقرر ہوسے تھے۔وہ صاحبرادہ صاحب سے طنے اسے یہ نہایت خلیق ادر قابل شخص تھے اور انھیں کے ساتھ صاحبزادہ صاحب کو کام کرنا تھا۔

سرسمبرکو روائلی قرار بائی۔ راستہ اس طرح تجویز ہوا کہ است دن سے سخفیم طن اور دہاں سے سخفیم طن اور دہاں سے جہاز میں فرانس کے بندرگاہ ہیور ( صدورہ آئی) یہاں سے رہل میں بیرس اور بیرس سے رہل میں اطلی کے دارافکومت ردم دہاں سے اطلی کے بندرگاہ طاز طوکو ا در طارطو سے جہاز میں پورٹ سعید یہاں سے جہاز برل کر جبندواڑہ جہاز میں ہندوستان کو روائل ۔ اس طرح آخر اکتوبر مطلاح میں بمبئی بہو نجنے کا خیال تھا۔ چونکہ اس زمانہ میں روائل ۔ اس طرح آخر اکتوبر مطلاح میں بمبئی بہو نجنے کا خیال تھا۔ چونکہ اس زمانہ میں

بوجہ جنگ عظیم راستہ کھلا ہو از تھا۔اس لے یہ ٹرِ تیج راستہ اختیا رکیا تھا۔ ۲۵راکتو برکوعدل يهو في ادر آفركار يخرو عافيت يكم نومبر مالياء يوم جعه كومبلى بهو في -ممران کیٹی کے لینے کو گورٹنٹ ہندنے شملہ سے مطر ماگ۔ آن کے سی۔ایس کونمبئی بھیجا تھا۔ وہ جہازیر آکر کمیٹی کے پرنسیٹرنٹ لارڈ موتھ برو سے ملے۔ ان سے معلوم ہوا۔ کیونک ا بی میں انفلو ئینز ا کی شدت تھی اس لئے دائسرائے انجی شکہ میں قیام رکھیں گے اور ممبرالز لیمطی کو تھی شملہ ہی جانا ہوگا۔ ۸ رنومبر کو نمیٹ کا اتباری حلبسہ ہوگاا وراسکتے سب مبران دہاں جمع <del>ہو</del> جہازسے اترکہ صاحبزادہ صاحب اج محل ہوٹل کو گئے جمال سرکاری طوریران کے تعیام کا انتظام کیا گیا تھا۔ لارڈ سوتھ بَرُ رکا بھی اُسی ہوٹل میں قیام تھا۔ صبح کومولوی انوارا گل غیرمسلم ایجرکمشنل کانفرنس سے ملے جوسورت سے معاجزادہ صاحب سے ملنے نمبئی ا*سے تھے* انوارا حم ماحب کا نفرنس کے انتظام کی غرض سے مورت ائے ہوئے تھے کیونکہ کا نفرنس کا اُنٹوسالان ں سورت میں میں دسمبرمیں ہونے والائھا منجلہ د وسری خبروں سمے صاحبزادہ صاحب بوا نوار احد صاحب سے نواب محمداسحاق خانصاحب کی دفات کی خبر ملی تھی جو برہر اکتوبر<sup>شل ا</sup>لماع دنناً ميره ين واتع بوئي تقى اس خبرس صاحباده صاحب كو بهت رئج بوا-ان ماریخوں میں مبدی میں موجودہ رلفادم اسکیم کے متعلق اعتدال بسند جماعست کا اجلاس ہورہا تھاجس کے صدرمسطر (مجدی سر) سربیدرو انتھ بنرجی تھے وہ تھی تائ ممل ہوں میں مقیم تھے۔صاحبزلودہ صاحب کی اُن سے طاقات ہوئی۔ریفارم اسکیم کے منعلق ہندوشانیو میم دو **فریق ب**و گئے ت<u>تھے۔ ایک</u> انتہا بیند جر ریفارم کو نالینند کرتا تنھا ادراسکیم میں مہت ریادہ نریم واصافه چاہتا تھا اِس دریق کے لیڈر مسرر اپنی بلینسٹ ادر مسٹر کاس تھے اور ان کے بطر جناح ادر مطرحین امام ادر بژی جماعت نوجوان کی تھی۔ دوسری جماعت اعتدال بیندل<sup>ی</sup> ک تقی جوموجودہ ریفارم اسکیم کو پورے طور پر لیسند کرتی تھی مجو چندا صلاحات اسکیمیں چا ہی تھی ۔ کین اگر ایسی اصلامات دیمی ہوتیں تب بھی اسکیم ان لینے کو تیار تھے۔اس

جاعت کے ایڈرمسٹر سربندروناتھ بنرجی تھے۔مسٹرداجا،مسٹر شاستری،مسٹر طبتامنی اور ڈاکٹر سرتیج بہادر سیرو وغیرہ وغیرہ ان کے ساتھ تھے۔

صاحبزادہ صاحب کی لائے اعتدال بسندوں کے موافق تھی لیکن ایک حسد تک انتہا بسندوں کے خیال کی تھی اس لئے ضرورت محسوس کرتے تھے کہ ان کے خیال میں اسی تحریک مفید تھی۔ کیونکہ اسی تحریک کا اثر انگلستان کے اُن انگر نیروں برہونا یقینی تھا جو دیفارم اسکیم کے مخالفت تھے ۔

سر نوم کو صاحب اور بارٹی بمبئے سے روائد ہوئی۔ اس سفریس صاحب اور بارٹی بمبئے سے روائد ہوئی۔ اس سفریس صاحب اور ما خرادہ صاحب کو رمزنٹ ہوس یس علیا ٹھھ ہوکر یم نوم کو شکہ بہوئے گئے وہاں مر نوم ہر کو صاحب اور معلوم ہوا مسلم مینے پرائیویٹ سکریٹری سے طے اس کے بعد لارڈ ساؤتھ ہروسے ہے۔ اور معلوم ہوا کہ کمیٹی کا نظام عمل اس طح بن گیا ہے کہ ۱۱ رنوم ہر کو شکہ سے روائہ ہوکر سمار نوم ہر کو دہاں ہوئے ہا ہو کہ سار نوم ہر کو دہاں ہوئے ہا ہو کہ سار تو میں کہ والیسی۔ اور تو میں کہ بھر دہاں ہور میں کہ کو دالیسی۔ سر دسم ہرک تیام۔ بھر ناگبور۔ اور وہاں ۱۱ روس بی تیام۔ بھر کلتہ جمال ۱۲ روس کی تعلیل میں کیم جنوری اور وہاں ۱۲ رجنوری کا کام بند ارجنوری سے اس ارجنوری تک قیام۔ وہاں سے مراس جمال ۱۲ رجنوری تک قیام ہوگا۔۔ اار جنوری تک کلتہ میں بھر قیام۔ وہاں سے مراس جمال ۱۲ رجنوری تک قیام ہوگا۔۔ وہاں سے مراس جمال ۱۲ رجنوری تک قیام ہوگا۔۔ وہاں سے مراس جمال ۱۲ رجنوری تک قیام ہوگا۔۔ وہاں سے مراس جمال ۲۲ رجنوری تک قیام ہوگا۔۔ وہاں سے میمبئی جمال آخر جنوری تک کام اور قیام مجبئی سے بھر دہلی کو والیسی جوگا۔۔ کی رپورط تیا رکی جائے گی۔ اس طرح فروری مواقع کی آخر تک سب کام ختم ہوگا۔۔ اور ماری میں آگلستان والیسی ہوگی۔۔ اور ماری میں آگلستان والیسی ہوگی۔۔ اور ماری میں آگلستان والیسی ہوگی۔۔ اور ماری میں آگلستان والیسی ہوگی۔

کیمٹی نے اس پردگرام کے مطابق تین ماہ تک دورہ کیا۔ گواہوں کے بیانات لیے شروع فروری مواواء میں دہلی واپس آئے اور رپورٹ تیار کی جر۲۲ فردری مواواء کو گورنسٹ میں بیش کردی گئے۔ ۲۵ فردری مواواء کو صاحبزادہ صاحب انگلستان واپس سے گئے کیونکر انجھی انڈیا کونسل کی ممبری کا زمانہ بہت باقی تھا۔ باب، شختم صاحبراده صاحب انڈیا کونسل میں

سلالیاء کے آخرمیں سرمرزاعباس علی بیگ مسلمان ممبرا بڑیا کونسل کی میعادممبری ا ختم ہونے والی تھی سرسلطان احمد خاں اسی بہدہ کے خواہشمند ہوئے اورانھوں نے ں ا اپنے بھائی صاحبزادہ آفتاب احمد خاں سے کہا کہ وہ لفٹنٹ گور نرصوبہ متحدہ سے ای (سلطان احمد طا تقرر کے واسطے سفارش کرادیں بینانچان کے ایار سے صاحبزادہ صاحب بنس مسلین نظین **گوزر** صوبہ متحدہ سے ۱۹ مرجنوری اللہ کو اپنے سائی کی نامزدگی انڈیاکونسل کی مبری کے واسط سفارش كى يفشنك كورنر نے كماكر خودا يف متعلق آب كاكيا خيال محس كاجواب صاحبزاده صاحب ف یہ دیا کہ وہ مسلمانوں کی تعلیم کے لئے ایک خاص نظام عل سے مطابق کام کررہے ہیں اس لئے علیکٹر مھ چھوڑ کرانگلتان میں جاسکتے۔اس کی ترمیں آزادی کا فطری جذر بھی کام کرر ہا تھاجو ملازمت اوراس کی قیود سے لازمی طور پر دور رہتا ہو۔ یہی جذبیاس سے بیشتر یاست گوالیار کی ملازمت قبول كرفيدس مانع آيا تها معا حزاده صاحب كا انكارى جواب من كرافتنت گورنرف كماكد آب اینے بھائی کے کا غذات میرے یاس بھیج دیجئے۔ یرمئلااسی منزل تک محدود رہا۔اس کے ایک مینے بعد قائم مقام نفشنث گورنرصوبمتحده كاايك خطصا جبزاده صاحب كاموصول بواجس كامضمون يرتصار سب الحكم بزاكيسى لينسى والسرائح بندآب كولكعتا بهول كرآب كو وزير مبندا نذيا كونسل كاممبر قرركرنا عابت بيداور بزامكس بنيس والسائ اوروزير ببندكي يه خوابش ع كراب يرعبده منطور کرایس بخصوصیت کے ساتھ والسرائے کی طرف سے یہ ظاہر کیا گیا تھاکدان کو صاحبزادہ صا ير يورا اعماد ب اوروه جائة بن كرير عبده قبول كراميا حائ" اس خط كيموصول مونے يرصا حبزاده آفتاب احدفان نے اپنے دوستوں اورعزيزوں سے

مفنورہ کیا دجس میں مرسلطان احمد خال بھی شرکی تھے) چونکہ کثرت رائے تبول عہدے کے واسطے تھی۔ اِن مشوروں کے بعد اُنھول نے با دل ناخواستہ اپنی رضا مندی دے دی لیکن روائگی اُنگلستان کے واسطے انھوں نے وائسرائے سے یہ کہدیا کہ اکتوبر سے پہلے وہ نہ جاسکیں گے۔ وائسرا نے اس کی اطلاع سکر بیڑی آف اسٹیر ہے کو دے دی۔

اب صاحبزادہ صاحب نے سفری تیاری شروع کردی جب رواگی انگلستان کو روانگی کازانہ قریب آیا تواحباب کالج و کانفرنس کے اسٹان روسا اور

حکام نے دعوتیں اور پارٹیاں دینی شروع کیں ضلع کی طرف سے دعوتیں اور پارٹیاں شروع موکیں۔ اور آخر کارکا لج اسٹان و کانفرنس کے عملے نے بھی شاندار پیمانہ پر دعوت کی۔ ان دونوں دعوت میں جو نقریریں ہوئیں اُن سے اس عظمت اور وقعت کا پتہ جلتا ہے جوان اصحاب کے داؤں میں صاحبزادہ صاحب کی تھی اورجس کا واسطہ ان سے پڑتا تھا۔ بالآخر ۱۲ آگست سالھ کے کو برشنان و شوکت کیسا تھ صاحبزادہ صاحب کی روائگی انگلستان کو ہوئی۔

اس سفریں اول صاحبزادہ صاحب نے مہادا جرگوالیا رسے اور پھر ہرائی نس بگیم صاحبہ سے الماقات کی ۔ یہاں سے بوجب پروگرام خان بہادر مولوی بشیرالدین صاحب (اٹاوہ) صاحبزادہ صاب کے ہمسفر حید رہ بادہوئے اور وہاں سے سرسید سنود اور دیگراحباب سے مل کرعازم بمبئی ہوئے ۔ بوجہ جنگ عظیم اس زمانہ میں سفر انگلستان معمولی طریقہ سے نرموتا تھا کیونکہ جرمن اً بدوز کشتیاں جمازو کو غرق کردیا کرتی تھیں اس لئے جنگ جہازوں کی حفاظت میں مسافروں کے جہاز جا گرتے تھے بوئکم میرجہاز خاص تاریخوں بردوانہ ہوتے تھے ۔ اس لئے اس درمیانی و تفریس صاحبزادہ صاحب کو بمبئی میں تیرجہاز خاص تاریخوں بردوانہ ہوتے تھے ۔ اس لئے اس درمیانی و تفریس صاحبزادہ صاحب کو بمبئی میں عبر از دہ صاحب نے ملکی اور تعلیمی ضروریات کے متعلق تقریر یکیں نیئر بونا کے مسلمانوں کی درخواست بر مام کر ایک ہوئے تھے تقریر یکیں ۔ خاص دہاں بھی تشرید یک گئے تھے تقریر یکیں ۔ خاص دہاں بھی تشرید یک گئے تھے تقریر یکیں ۔ خاص طلباد کے ایڈر بیس کے جواب میں اُن کو اُرد و میں مناسب نصیحتیں کیں اور بمبئی والیس بہوئے طلباد کے ایڈر بیس کے جواب میں اُن کو اُرد و میں مناسب نصیحتیں کیں اور بمبئی والیس بہوئے

ادرآخرکار بحری سفریم شمبر سخاف یخ کو شروع به وکر ۱۱ رستمبر سخاف یا کو بخیریت ختم بوا۔ ادر ماحزادہ صاحب لندن میں اول ہوٹل میں اسکے بعدر تبنی کی بہاڑی برایک مکان لے کہ اقامت گزیں ہوئ اور بحر ۲۳ ستمبر سخاف یع سے انڈیا کونسل کی ممبری کا جائزہ لیا۔ اور ۱۵ ستمبر کے انڈیا کونسل کے اجلاس میں شریک ہوئے جس میں مسطرا نشگو (وزیر مند) نے ان کو خوش آمید کہا اور آمید ظاہر کی کہ جو اہم معاملات آئندہ بیش ہونے واسلے میں آن میں صاحبادہ ماحب سے بہت مدد ملے گی۔ یہ اجلاس چندر نظیفی جوائے گئی ان میں صاحبادہ ماحب سے بہت مدد ملے گی۔ یہ اجلاس چندر نظیفی جوائے گئی کے اندازہ ماحب کو اپنے کی مسلم اسٹن جیمبرلین سابق وریز بر کا فائے کو مسلم آسٹن جیمبرلین سابق وریز بر کا فائے کے صاحبادہ ماحب کو اپنے یہاں مرعو کرتے مندر بہند کے میں ان ویوت

"اگرج اب میں ذریر جند نہیں ہوں اور اس لئے انٹریا آفس میں آپ کا خیر مقدم درکرسکا الیکن میں جا بتا ہوں کم انگلستان میں آپ کے آئے کے متعلق آپ کا خیر مقدم کروں یہی برائے مہر بانی آخ آپ میرے ساتھ کھانا کھا میں''۔ ایک نیچ صاحبزادہ صاحب مشرق میر بانی سے مے۔مشرق میر لین ان کی بیوی اور صاحب اور صاحب کے مکان پرگئے۔ وہ نہایت مہر بانی سے مے۔مشرق میر لین ان کی بیوی اور صاحب اور المار نے ساتھ کھانا کھایا۔ باتیں ہوتی رہیں۔صاحب اور میں کو ہندوستان سے امہی طامد کرتے رہے۔ اس گفتگویں یہ اندازہ ہوا کہ مسرق حیر لین کو ہندوستان سے امہی طامد واقعیت نہتھی۔ گر وہ انتہا درجہ کے شریعت اور خیلتی تھے۔

9 الم کوبر مسلطار کو کونسل کا خاص جلسہ ہوا۔ اسلے اب بمشر مانٹنگو وزیر ہندمع چند انگریز افسروں کے ہندوستان کا رہے تھے۔ یہ خاص جلسداس لیے

کونسل کا خاص اجلامسس اور مشر انگیگو کی مندوستان کور وانگی

کیا گیا تھا کہ گوزنٹ ہندکے مراسلہ مورخہ م رنومبرسلال علی موسومہ وزیر ہند کے جواب کا مسودہ اُس میں منظوری کے لئے پیش کرنا تھا۔ مسٹر انگیکو نے اس موقع پر نہایت الم سم

تقریر کی جس کا خلاصہ درج ذبل ہے : –

'' میں واکسُرائے کے بلانے پر مہندوستان حارا ہوں ۔میرے ہندوستان بہونچنے پروائسرا کے اڑ واختیادات پر کچھ اٹرنہ پڑے گا۔ یہ حالت نہایت نا زک اور پیجیدہ ہے اور کچھ کو کھیمعلوم تنہیں کہ حسب مقصدسے میں ہندوستان جارہا ہوں اس میں کا میا بی ہوگی یا نہیں ۔ ضرورت اس بات کی ہے کہ ایسے انگریز اور مہندوستانی جو واقعی داسے اور صافت کے ساتھ مکا ک خدمت کرنے کو ا ما دہ ہوب۔ باہم ل کرمسئلہ ہند کے ح*ل کرنے میں سعی کریں مینراینیسینیظ* جس وج اورهب غرض سے اٹرین میشنل کا نگریس کی پرسینڈنٹ منتخب ہوئی تنصیس وہ ہم کو معلوم تھا۔ لیکن اب معلوم ہوا ہے کہ مسطر محر علی (مرحوم)مسلم لیگ کے صدر نتخب ہوئے ہیں۔ اسے جوحالت بیدا ہوگی وہ ظا**ہرہے ِمسزلسِینٹ تو**محضاس ُوجہٹے ننظربندگی گئی تھیں کہا ن کا طریق**ے** پسندیدہ نہ تھا کیکن جن توگوں نے ہمارے دشمنوں سے ساز کیا ہو ان کی حالت مسترببینے سے قطعی جدا گانہ ہے۔ گورنمنٹ ہندنے ۴ <sub>۲ ر</sub>نومبر <del>مرا ۹ ا</del>یج کا مراسلہ جن حالات کے لحاظ سے تیار کیا تھا ان حالات میں بہت کچھ اب مک تبدیلی واقع ہو کی ہے اوراب نود والسُرائے کا تھی یہ خیال ہے کہ اصلاحات کے مسئلہ پر موجودہ حالات کے لحاظ سے غور ہونا جائے ریفام کمیٹی نے سردایم ڈوک کی صدارت میں منایت عدگی سے کام انجام دیا ہے۔ میں بہت مشکور ہوں کہ اس کمیٹی نے اصلاحات کے متعلق جو ربورٹ تیار کی ہے وہ ممبران کونسل کو دی جائے گی۔ اُ درممبران کو حیاہیئے کہ اس عرصہ میں وہ اس مسئلہ پرغور کریں اور جو کھیے اصلاح ان کی لئے ہیں مناسب بو اس سے مجھے میری والیبی پرمطلع کریں "

مسٹرہا نظیگو کی مندرجہ بالا تقریرے ظاہرہے کہ وہ مسٹر (مولانا) محد علی کو مسٹرسینیک سے زیادہ خطرناک سمجھتے تھے۔اس لئے مولانا محرعلی کی رہائی کم سے کم اختتام جنگ تک قریب تور نامکن معلوم ہوتی تھی۔اس سے صاحبرادہ صاحب نے یہ نتیجہ نکالا کہ مسٹرسینسٹ کا رہا ہونا اور مسٹر محدعلی کا برستور شظر بند رکھا جانا کوئی عاقلانہ پالیسی نہرسکتی تھی۔کیونکہ اس سے ہندوستان ں کل مسلم جماعت یہ نتیجہ 'کالے گی کہ گورنمنٹ کو ہندؤوں کی رعابت منظور ہے اور

لمانوں کے ساتھ خاص سختی مرننطر ہے۔

مبری کے کام کی ابتدا اس طرح ہوئی کم انڈیا کونسل کاسرور

پہلے دن صاحبرادہ صاحب کے پاس مسلول کا ایک انبار وشخط کرانے لایا توصا حزادہ صاحب نے حبرت سے کہاکہ

تنے بہت سے کا غذات پر میں اس وقت کیسے دسخط کرسکتا ہوں۔سردفتر نے کہا میہاں تواسی طرح دستخط موتے ہیں۔ صاحبزادہ صاحب نے فرمایا کر کاعن دات

جِعور جائي بي تو انحيس يله ع بغير وسخط نكرول كالسردفتر كاعذات جبور كسا مكر س نے اپنے دل میں کہا کہ میں بھی دیکھوں گا کہ یہ ہر کا غد کو کس طرح بڑھیں گے۔

ر جندروز بعداً س نے دیکھا کہ صاحبزادہ صاحب نصرف مسلوں کے برا صفے پراکھا رے ہی بلکہ لی لبی یاد داشتیں لکھتے ہیں۔ یہ واقعہ سرد فترنے مسطر بی ڈبلو مارشس

ما ب*ی کلکٹر علی گلڑھ سے بیا ن کی*ا جبکہ وہ انگلستان گئے ہوئے تھے۔ادر دران *حبک ہی* مٹنل بعض دگیر سویلین کے انڈیا آفس میں کام کیا کرتے تھے اور مسٹر مارمشس نے

علی گڑھ کے اس مبسدیں بیان کیا جو صب جزادہ صاحب کے اتقال کے بعد باشندگان شہروضلع کے طرف سے بلور جلسہ تعزیت مسٹر مارش کے حدارت میں متعد

بسمبر مخلواع سے پہلے صاحزادہ صاحب بجائے میں حكومت مين كو محصول کیٹوں کے چھ کمٹیوں کے ممبر ہو مکے تھے۔ چوکہ کام

بہت كرتے تھے اس كئے الكھوں ميں آشوب بوكيا تعالم كم وسمبركو إنحيس فنانس كميلى كى دبده كا مسوده المريكيلي ريفارم أسكم برعور ارنے کے لئے مقرر ہوئی تھی۔ صاحبزادہ صاحب نے اس کمیٹی کے عبسہ میں ڈور دیا کہ

ہندوستان کے باشندوں کو مالی معالمات میں قطعی آزادی ملنی چاہئے اوراس وقت کم سے کم اتنا خرور ہونا چاہئے کر سکیس کی شخیص کی منظوری میں گوزمنٹ ہندکا پورا اختیار جواور سکر طیری آف اسلیٹ کی منظوری لازمی نہ ہو۔ صاحب سے سب اگریز ممبروں نے اس معاملہ میں اختلاف کیا۔ البتہ ہندوستانی ممبرر کر پھا تشکر بلتی صاحبرادہ صا کے ساتھ رہے۔ رپورٹ کے مسودہ میں یہ کھا گیا کہ صاحبرادہ آنتاب احمد سال کو مسکوری سے معاملہ میں کترت رائے سے اختلاف ہے۔ اور وہ علی کہ فوٹ کھیں گے۔ خیائی صاحبرادہ صاحب نے با وجود آئتوب حیثم کی تعلیمت کے نوٹ کھا۔ آئکھ میں دوا خوالت جاتے تھے۔ اور اور اس کھا۔ آئکھ میں دوا خوالت جاتے تھے۔ اور اور اس کھا۔ آئکھ میں دوا خوالت جاتے تھے۔ اور اور اس کھا۔ آئکھ میں دوا خوالت جاتے تھے۔ اور اور جاتے تھے۔ اور اور اس کھا۔ آئکھ میں دوا

اس نورف کے دوئتے تھے۔ پہلے تھے میں یہ دکھایا گیا تھا کہ حال میں وزیر مہند نے ہندوستان کی گور نمنٹ میں اصلاح اور رعایا کو حقوق دینے کے متعلق جواعلان کیا ہے اس کے مطابق گور نمنٹ نے یہ ذمہ لیا ہے کہ خود خمتار طرز حکومت بتدریج مہندوستان میں قائم کی جائے گی۔ چوکھ ٹیکس کے متعلق رعایا کو خود اختیاری حکومت کے لیے محض ابتدائی میں ہے۔ اس سے اس معاملہ میں کچھ نہ کچے معقول حق رعایا کو لمنا چا ہے۔ اسس کے بعد ہندوستان کے باشندوں کی جوامشات کا ذکر کرکے اس بات پر زور ویا گر گور نمنظ مہند خود انگر نمول کے باشندوں کے باشندوں کے باشندوں کے اخواص و مقاصد خطوہ میں نہ ہوسکتے تھے۔

دوسے حصد میں مخالفین کے اُن اعرافہات کا جواب دیا جو موجودہ قانون کی بنا پر
کئے جاتے تھے۔ انگریز ممبران کی بحث یہ تھی کہ پارلینٹ کی طرف سے مبنددستان کی گوئنٹ
کے متعلق ذمہ داری وزیر مبند (سکر شیری اُفٹ اسٹیٹ) پر تھی اس کئے وزیر سند شمیس
لگانے کے متعلق گورنز ہے ہند کو اختیاد نہیں دے سکتا کیکن صاحب سنے
قانون کی دفعات کی بنا پر و ضاحت سے ساتھ اپنے اخلانی نوٹ کے اس دوسر سے

صهمیں دکھلاد ما کہ وزیر ہندایسا کرسکتا تھا۔

مهردهمبركو فنانس كميش كالبير جلسه بوا ادراس ميس صاحبزاده صاحب كالختلاني نوط ر پیصا گیا۔ اس کے متعلق مبہت دیر کا بہت ہوتی رہی۔ بڑے بڑے لائق انگرنر نحالف تھے۔لیکن کسی کوصا مزادہ صاحب کے اعتراضات کا جواب بن نہ آیا۔ کہی کھے کتے تھے بھی کیھے۔ گرچ کد ان کی کثرت تھی اس لئے انھوں نے صاحبزادہ صاحب کی را سے نهانی مربر بها شکرنے صاحبزادہ صاحب کا آخریک ساتھ دیا۔ اور صاحبزادہ صاحب کے اختلافی نوٹ پراینے دشخط نبھی کر دیے۔ صاحبزادہ صاحب نے اپنے روزامچہ میں

''مجھکو انگریز ممبروں کی مہسط وھرمی ہر افسوس ہوا اس سے اُن کی نود غسے ہیں، نگ دبی اور کوتاه اندلیثی تابت ہوئی۔ اس قسم کے تنگ خیالات اور کوتاه اندمیثیوں کی وجہ سے اِن لوگوں نے امر کمید کھویا تھا ادرانسی قسم کی پالیسی کا ہندوستان پر بھی ٹڑا اڑ بڑے گا۔ مہرمال مجھ سے جہاں مکب ہو سکے گا میں برا ئیوٹ طور پر مل کران *حفرا* کوسمجھانے کی کوسٹ ش کروں گا۔ گو کچھ اثر ہونے کی مجھے اُمید نہیں ہے ؟

مرکزی گورنمنط بهنداورصو کات | اس زمانیس دیفادم اسکیم کے سلسلہ میں الی امور کے متعلق سب سے زیادہ اہم سوال میتھا که مرکزی حکومت منداور نخلف مرزی حات

کے درمیان مالی تعلقاست

ہے درمیان کس قسم کے تعلقان ہونے جا ہمیں ۔اس مسئلہ پر ڈواسیکمیں تیار کی گئیں۔ ، اسکیم تو گور نمنسط مبند نے تیار کی تھی اور دوسری مسٹر پر دنمیط نے ۔ کونسل کے الجحمزير ممبراور افسرا ن مسٹر برونميٹ كى اسكيم كے مداح اور دل دادہ تھے۔ كيونكہ اس اسكيم وربیمے ہندوستان کو کچھ تھی سے حقوق نہ سلتے تھے۔ لیکن گورنسط مند کی اسکیم یں مندوستان کو کچه حقوق دینے کا لحاظ رکھا گیا تھا۔صاحبزادہ صاحب نےمسٹر بردنیٹ کی

سیم سے سخت اختلاف کیا اورانتیس صفحات کے نوسٹ میں پوری تفصیل کے سس شر برونمیط کی اسکیم کے نقائص دکھلائے اور گوزنمنط احت انڈیا کی اسکیم کو ترجیج دی اور بورے طور پرمسطر کو کھلے کی اس تج نرکی تائید کی جو انھوں نے اپنے مرنے سے پہلے تیار کی تقی اور جو گذشتہ اگست میں ہز مائی نس سرآ غانحاں نے شائع کی تھی۔ لیکن ب سربر مجهانسنگر کی به کومنسش تقی که وه انگریزوں کو بھی خوش رکھیں اور اینے مک مندوستا کے لوگوں کو بھی مطمئن کردیں۔ گر دونوں فریق کا نتوش کرنا مشکل تھا۔حب اس مسکلہ یم لونسل می*ں بحی*ث ہوئی تو انگریز ممبروں نے تو یہ کو مشش کی کہ سر پر بھاشنکر کو تفطو**ر** کے ہیر پھیریں لاکر اپنے موافق کرلیں اور سرپر بھا شنگر اِس فکریں رہبے کہ دہ انگرزو كو اينے موافق كريس - صاحبزاده صاحب خاموش بيٹھے تماشہ ديھھے رہے۔ آخركا رجیسہ ملتوی ہوگیا۔ صاحبزادہ صاحب لکھتے ہیں ن<sup>د</sup> خالبًا اس قسم کی تدبیروں سے سرر پھانسنکر کو ہندوسانی ریاستوں میں کامیابی ہوتی ہوگی ۔لیکن بہاں تو اُن لوگوں سے مقابلہ ہے جو ہم سے قابلیت اور قوت دو توں میں زیادہ میں۔ ایسے لوگوں کے ساتھ میری ناجسینر رائے میں مہترین پالیسی یہی ہے کر اپنا خیال منہایت عنفانی کے ساتھ سیان کردیا جائے مېرطال يه پاليسي بېترين بو يا نه مومجد كو تو اس طريق كے سوا ادركونى طريقة معلوم نهيس. اور نہیں اس کے سوا ا ورکسی راہ پر جُلِ سکتا ہوں جقیقت یہ ہے کہ اِن لوگوں نے ۷ راگست سئل وایده کو اعلان تو کردیا که وه مهندوستان کوخود نمخیار حکومت دینا چاہتے ہیں۔لیکن اب حب کرعلاً حقوق دینے کا وقت آیا تر تدبیروں اور لفظی بھول معلیوں کے وريده منى اور فروى باتول سے كام كالنا جائے ہيں۔ ليكن يہ طريقہ اچھانہيں ہے اس کا انجام نیک نہیں۔ مرر بھالسکر اپنی پالیسی برقائم رہے اور دوسرے جلسیں جوس جنوری مثل الم ایکر فرممبرون نے الحصی اپنے موانق کرلیا "

صاحبزادہ صاحب نے السط انٹرین ریلوے کے متعلق مسل دکھی۔معاہرہ کے برجب 190ء میں اس کینی کی میعادختم ہوجانے والی تھی۔

السیٹ انڈین رمادے کوسرکاری انتظام میں لینے کا سوال

اب سوال یہ تھا کہ آئندہ گور منط مندیہ ر اوے اپنے انتظام میں کے لے یا کمپنی سے نیا معاہدہ کرے۔ ہندوستان کی ببلک کی دائے کمپنی کے خلاف تھی لیکن ر بلوے بود اور برط شدو مد کے ساتھ کمپنی کے موافق تھا۔ گراب گور منسط آف انڈیا نے بڑے زور کے ساتھ کمپنی کے خلاف افزیہ سسکہ اُس دقت انگلستا کے ساتھ کمپنی کے خلاف افزیا آفس کو مراسلہ بھیجا تھا اوریہ مسئلہ اُس دقت انگلستا کی ببلک ورکس کمبی کے سامنے تھا۔ بھینی بات تھی کہ اگریز مبران خصوصًا سرالا یول ابرام کی ببلک ورکس کمبی کے سامنے تھا۔ بھینی بات تھی کہ اگریز مبران خصوصًا سرالا یول ابرام (Sir Lio ما حنہ فی کہ انگریز مبران ما جزادہ صاحبہ فی مدکیا کہ وہ گور منسف ہند اور مبند وستانی ببلک کی دائے کی تائید کریں۔

۱۹۹؍ جنودی کو دیلوے کمپنی کا مسئلہ ببلک درکس کمیٹی پیں بیش ہوا جیسا کو خیال تھا
سب کے سب انگریز ممبر گورنسٹ ہندہ کے مراسلہ کے خلاف تھے۔ بہت دیر تک اس بات
پر بحث رہی کہ قطعی دائے دینے سے پہلے انگلستان کے ماہرین بلاکر ان کی دائے لی جائے
لیکن سرلایونل ابرام نے اس سے بھی اختلاف کرکے یہ تخریب کی کہ" فی الحال پرمسئلہ لمتوی
کیا جائے کی کو کم جنگ کی وجہ سے حالت ایسی نہ تھی کہ اس قدراہم معا لمہ کے متعلق صبح
دائے قائم کی جا سکے مردست کچھ عوصہ کے واسط کمینی کے معاہدہ کی تجدید کردی جائے۔ گائی صحاحب نے اس دائے کی سخت مخالفت کی اور کمیٹی کو جبتلایا کہ گورنمنٹ ہند
نے اس معا لمرکے متعلق ہوری تحقیقات کرکے ہندوستان میں دائے لے کر ایک آخری
تجریز بیش کی سبے اور یوسب بچھ گورنمنٹ نے خود سکریٹری آف اسٹیسٹ کی تحریب بریے کا دروائی اور میسلہ میں کیا ہے۔ جب سکریٹری آف اسٹیسٹ کی تخریب بریے کا دروائی ہورئی تو ہندوستان کے لوگ

یقینًا یہ نتیجہ بھالیں گے کہ جو نکہ گورنمنٹ ہند کی را سے ہندوہتا نی پبک کے موانق ہے اسلے یہ گل مسکلہ ٹالا جاتا ہے مختصریہ کہ صاحبزادہ صاحب نے بہت بحث کی لیکن نتیج کھے نہ ہوا۔ صاحبراده صاحب روزامچه میں لکھتے ہیں:-

" یہ لوگ اپنے مطلب کی وجہ سے کچے نہیں دیکھتے۔ حق وناحق کی کچے ہر دا نہیں کرتے گور نمنط مندکو چونکه وافعات کا مقالم کرنا بطر ایت اس کئے وہ سیندوستانیوں کے حقوق کا کچھ خیال کرتی ہے۔ گریہاں کے اصحاب امن جین سے بہاں بیٹھے ہو سے جو چاہتے ہیں کرتے ہیں۔ جنائچہ تجویزیہ ہو لی ہے کہ اس مضمون کا تارمسطر مانٹیگو کو بھیجا جاسے لیکن میں نے اکثریت کی دانے کے خلاف اپنی رائے کھو کر دے دی ہے۔ انشاءا لٹار تعالیٰ اس کل مسئلہ پر مفصّل نوط ککوکر بیش کرد س از بخانجه صاحبزاده صاحب نے ایسا سی کیا- یہ نوط ایکنو صغمات سے زیادہ پر سے بھس میں ہایت تفصیل کے ساتھ مسئلہ زیر بحب کے ہر بہلو پر روشنی ڈالی گئ سے۔اس نوط کی نقل موجود ہے اور اس تابل ہے کہ اس کوعلیمہ شائع كياجائ - يه امر باعث مسرت بي كه آخركار اليسط انثايا كېنى سے ميعاد مقره كے بعد جديد معامره نہیں کیا گیا۔اوریمشہوراوربرطی ریوے گردمنط کے براہ راست زیراتفام سامی جس کا نتیجہ یہ ہے کہ اب اس میلوے پر ہندومسلم ملازمین کی تعداد خاصی ہوگئ ہے۔ اگریہ اتنظام نه بوابوتا توكيبني اينے اصول مسكے موافق حسب معول اينكلو اندين كو جي اجاره دار

انڈیا کونسل کی ممبری سے صاحبزادہ صاحب کو امریکہ سے جاندی کی خریر کامسکا ر در بروز نئی باتوں سے جن کا تعلق انگلستان

ا ور ہندوستان کے باہمی آنظامات سے تھا آگاہی اور آگاہی کے ساتھ ان کی حیرت بڑھتی چلی جاتی تھی۔ حیاندی کی خرید کا مسئلہ بھی اسمبیس مسائنل میں سے تھا۔ صاحبزادہ منآ

ابنا ئے رکھتی۔

۵ مارچ مشلالہ ہو کے اجلاس میں ایک مسئلہ یہ بیش تھا کہ امریکہسے جو انگلستان کیلئے عاندی خریدی جاتی بے اس بربیمیم ( Premium) (برصوتری) اداکی جاتی می تاکه لندان میں جاندی کا **نرخ گراں نہ ہو جائے ۔**سر پر بھا شنکر سے جو آ جکل فنانس کمیٹی كے ممبر ہيں معلوم مواكريد بريميم مندوستان كے خزان سے ديا جاتا ہے اور تطعف يه سے كرجو جاندی بہاں ان ہے اس بیں سے انگلستان کی مکسال اور فرانس کی مکسال میں بھی جاتی ہے۔ ہندوستان کے وربعہ سے نرخ ارزاں کرایا جاتا سے اوراس سے فائرہ فرانس اورانگلستان اُ مُصاتبے ہیں ۔ سرپر بھانسنکر نے اس پراعتراض کیا اورمیں نے کھی اعتراض کیا لیکن یہ لوگ اس کی مطلق پروا تھی نہیں کرتے اور نوو غرضی نے اُن کی آنکھوں پر بیٹی باندھ دی ہے۔ وہ یہ نہیں سمجھتے کہ اعزاس قسم کی شر*ن*ناک کا رروائیا وہ کب تک کرسکیں گے ۔اب انگلستان کی مکسال کو لکھا گیا ہے کہ آئندہ سب حریار ىدى برېميم ادا كيا كري*ن ليكن اخرين اس كانينج*ه كچه نه نكلاً اوريهي <u>ملے كيا گيا كم</u> سب وستورسابن پریمیم مندوستان ہی کے خزانہ سے دیا جایا کرے ک اس متنذکرہ بالا خیال کی ائید میں ہم مهندوستان می*ں ہ*وم رول کی تحریکہ

ایک دانعہ خود صاحبرادہ معاصب کے قلم کا لکھا ہوا ذیل میں درج کرتے ہیں:

کی بابت صاحبرادہ صاحب کی لاسے ور مار ما رہ موال ای کو بمبری کے بیرسطر مربیب مشطا ( Baptista) سے ملاقات ہونی۔ آب اجکل ہوم رول کے لئے کومشش کررسے ہیں۔مسطر ملک کے باے مّاح اوران کے بیرو ہیں۔بہت دیر تک ہندوستان کی سیاسیات پر باتیں ہوتی رہی قیقت بہدے کہ اس تحریک کے متعلق بہال اکر اور انگریزوں کا انڈیا آنسس میں طرزعمل ديكه كرميرے خيالات ميں بہت كھ تبديلي ہوئى ہے۔ المرزعده وارسخت تنگ دل ہیں اور ہندوستانیوں کو جائز حقوق دینا نہیں چاہتے۔اصل بات یہ ہے

له توت ادر اختیار اینے قبصه سے کوئی بھی دینا نہیں چا ہتا۔ یہ فطرت انسانی میں دامل ہے کہ خوش سے اپنے اختیار میں کوئی بھی کی نہیں جا ہتا۔ دنیا کی تاریخ میں غالباً عا پان نے یہ ختال ضرور قائم کی ہے کہ اِس کے با اختیار اور باقوت طبقوں نے اپنے اختیار آ بخرشی مکب کے حوالہ کر دئے ورنہ میں سے ملم میں اور کوئی وقد سری مثال ایسی نہیں ہے. ببرمال المريزابيني اختيارات جهورنا نهين حاستين چائد اس وقت تک عام طور بر ہندوستانی ناسمجھ اور نا واقعت تھے اس لئے انگریز اس کے عادی ہو گئے کمحض اتوں میں ان کوٹال دیں مستاکاع کے اکیٹ میں جوحقوق دئے گئے یا مشفیاع کے اعلان شاہی میں جو وعدے اور مراعات کئے اور دئے گئے وہ سب اس وقت یک بلے اثر ر کھے گئے ہیں۔اس کا اصلی سبب یہی ہے کر خود ہندوستانیوں میں اپنے حقوق کی حفا کی قابلیت نہیں تھی۔لیکن اب رفتہ رفتہ جس قدر قابلیت آتی جاتی ہے اس کےمطابق نیئے حقوت طفے کا ساما ن ہوتا جا تاہے۔ اس جنگ نے دنیا کی آٹکھیں کھول دیں اوراس نازک وقت میں ہندوستان نے سلطنت کی جو خدمت کی ہے اس کا بہت کچھ اثر اس مک میں ہوا ہے لیکن ہندوستان کے انگریز عہدیداروں پر کچھ انٹر معلوم نہیں ہوتا۔نیز اللیا اض کے جو انگریز عبد بدار ہیں ان پر مجی کچه اثر نہیں ہے۔ یرسب اب مجی اقوں میں ٹالنا چاہتے ہیں۔ ان حالات کے لحاظ سے ہوم رول کی تحریب بے موقع نہیں علیم ہوتی۔ گذشتہ اگست میں گورنمنٹ کا نئی پالیسی کے متعلق اعلان اسی بخریک کا نتجہ ہے<u>؟</u> سندوستان کی خام پیدا دار بر بنشیس اصاحراده صاحب نے وہ ربور میں بیصیں جو ببندوستان کی خام بیداوار کے متعلق مپیریل انسٹیٹیوسٹ نے تیار کی تقیں۔ یہ رپورٹیں بڑھ کروہ چیران رہ گئے ۔ اُن کویہ اُمید مقی کرجنگ کے بعد ہندوستان کی صنعت وحرنت کو تر تی دی جائے گی لیکن انگلسان بن فکریں ہورہی تھیں کہ انسی تدبیریں کی جائیں جن کے دریعہ سے مندوستان کی تمام خام

بیدا وار اول تو تمام انگلستان اور اس کی نوآبادیات کے تعرف میں آمائے اور اس سے جو کچھ نیچے وہ انگلستا ن کی اتحاد ی سلطنتوں کے لئے محفوظ ہوجائے۔ جِنائجیہ صاحزادہ صا<del>ب</del> نے فوراً الادہ کیا کہ مدتل ربورٹ کھھ کر اس سے اختلات کریں۔ انھوں نے اٹھار ہ مفل كا اختلانی نوط كلمها اورسرير بهما سنكر كو دكهلايا -جنهوں نے اس سے قطعی اتفاق كيا -جو نكه مردر بھاشکر ہندوستانی ممبر تھے۔اس لئے صا جزادہ صاحب ان سے مل کرکام کرنا جا ہتے تھے اور اکٹر بڑے اہم معاملات میں ان کاساتھ دیتے تھے۔ 19رمارچ کی روینو کمیٹی میں صاجزادہ صاحب کا یہ انتظائی نوط پیش ہوا۔ سرٹی ہولٹرنس اورلارڈ ای ننگش نے ما جزادہ ماحب پرزور ڈا کنے کی بہت کوشش کی لیکن انفوں نے صاب کہہ دیا کہ جب کر کمیٹیوں نے ہنددستان کے مقاصد قطعًا نظرانداز کرکے محض انگلستان کے تجارتی نفع ادر مقصد کو ترتی دینے کی کومشش کی ہے۔ تو بھراس کے متعلق خرج کا إر مندوستان پر کیول طوالا جائے -ا صل میں اس دقت عدن کے سابق ریزیڈ نیرٹ کی ریز طرینس کی کلی کی روشنی کے صرفہ سے بحث کی تھی حس کی رقم حسب معاہدہ بمبئی گور منسط کو ادانہیں کی ئئى تقى-اوراب يرتجث تقى كريا تو دہ رقم قطعی معامد كردى جائے يا اس ميں بہت كجم تخفیعت کردی جاسے اور بمبیک کی گریمنٹ بلقدرتیس ہزار روپیے کے خیارہ بروانٹت کر ماجزاده ماحب لكفته بين :\_

" خفسب خدا کا کر تجاویزتو وہ ہول جن سے ہندوستان کا قطعًا تقصان اور انگلستان اور نوآ با دیول کا سرامر فقع ہو۔ اور اس سب کا دروائی کے متعلق روشنی کے لئے تیس ہزادروہیہ کے خرج کا بار ہندوستان پر ڈالا جا سے ۔ آج کل ہندوستان ہیں صنعتی کمیشن ( Comm کے محمد کا جا ہے میں میں محمد کا میں کا منعتی کمیشن ( میں محمد کا میں میں محمد کا میں کا خرج علی اس کا خرج علی ان کمیٹول کا خرج مزید برال ۔ اصل میں مجمع عرف خرج کا خیال نہیں بکہ سخت اندلیشہ یہ سبے کہ انڈ سطویل کمیشن کی تجاویز کی تمیل کو تو مذت جا ہے ادار نہیں بکہ سخت اندلیشہ یہ سبے کہ انڈ سطویل کمیشن کی تجاویز کی تمیل کو تو مذت جا ہے ادار

یهال مینیتریمی سے مہندوستان کی مختلف قسم کی خام پیدادار کے متعلق انگریزوں کو اس قسم کے حقوق دیے حالیں گے کہ حب انڈسٹیریل کمیشن کی تجادیز پرعمل کا وقت آئے گا تو کھا جائے گا کہ فلاں فلاں امور کی نسبت تو ہمارے حقوق بیشتر سے قائم ہیں اسلئے ان کی بابت کچه نهیں موسکتا۔اس طرح جاندی کی ( سرس نے سوع میرم) ریکیم کے متعلق بیدہ لا رویے کا بارمفت ہندوستان پر ڈالا جا بھا ہے۔سرپر بھاشنکرنے اور میں نے ہرجنپر حجتت کی نیکن کچه نتیجه نر ہوا اور خود غرض انگریز ممبروں نے بھھ نرسنا اور کٹرت را مے انھیں کی ہے اور خود غرضی انھیں کچھ نہیں دیکھنے دیتی۔اس مکک کی اخلاتی حالت میں بہت صنعف آگیاہے۔ انسوس ہے کر کونسل میں جو انگر زیہیں وہ اچھے نمو نہ کے نہیں ہیں۔ مذ کچھ فابل ہیں نہ اصول رکھتے ہیں نہ اخلاق کے متعلق اٹھیں کا نی احساس ہے۔ جب حكمال توم میں ایسی بیست خیالی اور خو دغرضی راسخ ہوجائے تو قومی اقبال قائم رہنا مشکل ہے۔انھیں نہ خدا کا نوٹ ہے نہ اخلاتی حیاہے۔ ہند دستان بیجارہ ایک مغلس مک اوراس کے سرمایہ کے بیالوگ امین ہیں۔ امانت کونہ عرف اپنے نفع کے لئے صرف کرنا مکد دنیا بھرکے ساتھ ہندوستان کے سرایہ پر نیاضی کرنا حدسے طرحی ہو ای نازیب اور اورنامناسب كارروائي ہے۔

" ہرروزکوئی نرکوئی مسئلہ ایسا آ تا ہے جس میں مجھ کو دوسرے ممبروں سے اختلاف کرنا پڑتا ہے۔ انگریز ممبرول پر ہندوستان کے متعلق جو زمہ داری ہے اس کا مطلق خیا ل نہیں کرتے بکر سب کے سب اسپنے قومی فائدہ کے نقط اخیال سے ہرایک مسئلہ کے متعلق دائے دیتے ہیں۔ اس دفتر کی پالیسی ہندوستان کے مقاصد کا کچھ کھا ط نہیں کرتی بکہ معنی اس مکک کے لوگوں کے نفع کو مد منظر کھتی ہے۔

" اس زمانہ میں متعدد اسم امور کے متعلق میں نے نوط لکھے ہیں۔اسٹورس ڈیبارٹمنٹ یعنی خرید سامان کے محکمہ کے ایک بڑے معاملہ کی نسبت ایک نوٹ کھھا اور میعراسس کی · اکتیدین گذشته ا جلاس کونسل میں تقریر کی جس کا اثر ہوا - ایک بٹرا اہم مسئلہ اس عرصہ میں ہم بیش ہوا کہ برٹش گورنمنٹ اس بر آمادہ ہے کہ اپنے مک یعنی اُٹکلستان کی صنعت وخر<sup>ہ</sup> کو ترقی دینے کے لیعے پروٹکٹو ڈیوٹیز ( Protcetive Duties) (خفاظتی محصر) نه صرف الميني ملك ميس بلكه بهند وستان ميس بهي قائم كريا اس كا اثريه بوگا كه سند وستان کی عبس قدر پیدادار ہے وہ کسی غسی سر ملک کو نہ جیجی جائے گی بلکہ سب انگلستان الو اس سے ملحقہ مالک کے لئے مخصوص کر دی جائے گی۔ یہ کبھی تجویز ہے کہ دیگیر مالک کی صنوعات مندوستان میں نہ آئیں بلکہ صرف انگلستان کی آئیں۔ اس پر صاحبزادہ صاحب نے کھھا کرد غفیب بیے کہ انگلستان کے دولتمندول کومبزوستا کے غربار کی کمائی کے در تعیہ اور زیادہ امیر بنایا جاتا ہے۔ اُسے مجبور کیا جاتا ہے کہ وہ اینامال بجزا الكلستان كيكسى كے مائق فروخت نكرے اور نكسى مكب سے سستا مال خريد سكے۔ ہندوستان کا نفع اس میں ہے کہ جن اشیاء کی خرورت خود بہاں کے صنعتی کاموں کے لئے بے اُن کی برآمد برمحصول لگائے ادر بیردنی مالک کی مصنوعات کی درآمد برمحصول قائم كيك " صاجزاده صاحب في كلما كوم أنكلسان كو لوك جاست بي كربرطي س انگلستان ہی کی صنعت وحرفت کو ترتی ہو۔ خواہ اس سے سندوستان کاکتنا ہی تعما کیوں نہ ہو۔شاید قابل غورامریہ ہے کہ سالها سال سے مندوستان کے لوگ واویلا کررہیے تص که مندوستان کی مسعت و مرفت و وسرے مالک کی مصنوعات کی وجہسے تباہ ہورہی ہے اور ہندوستان میں منعت وحرفت کو ترقی دینے کے لئے ضروری ہے کہ ( حفاظت) پروٹنکشن (Protection ) کے اصول برعمل کیا جا مے مگر برٹش گوٹرنٹ نے ہمیشہاس کی مخالفت اس بنا پر کی کرسلطنت برطانیہ میں ( فری ٹریڈ۔ ee ہر ۲۳ ) ( Zirade - ازاد تجارت کے اصول پر عمل درآمدہے لیکن اب خود اپنے مک کے لئے فرى طريدً ، كو بالائت طات ركه كرير وسيكشن (حفاظت) يرعمل درآمد بوف والاسبے-

اب سوال یہ ہے کرجب کر پر دسکشن کی فرورت تسلیم کرلی گئی تو مجر سندوستان کو یہ ا جازت کیوں نہوکہ وہ اپنے تحفّظ کے لئے پروٹیکشن قائم کرے لیکن ہندوستان کوتو ا رازت نہیں۔ برخلاف اس کے انگلستان کے نفع کے لئے پروٹیکشن خود ہندوستان میں قائم ہونا تجویز ہوا ہے - میں نے اس کے خلاف نوٹ لکھے ہیں ۔ دولکھ جکا ہوں ایک اور کھنے والا ہوں مجھ کو اپنا فرض ادا کرنا ہے۔مجھ کو کامل یقین ہے کہ گورنمنٹ *برا مر*غلطی برہے۔اس یالیسی کا لازمی نیتجریہ ہوگا کہ ہندوستان میں گورنمنط کے خلاف خیالات پدا ہوں گے۔ انتہا یسند ( Extre mist ) ترکیب کو بقیناً تقویت ہوگی کیوسکہ اس یا نیسی سے گورنمنسط کی نیت اور خود غرضی کی نسبت سخت خیالات بیدا ہوں گے اورانتها بسندوں کے ہاتھ میں یہ بڑا با اثر ہتھیار ہوگا۔ گر گورنمنط اور انگریز اینے مطلب میں ڈوبے ہوئے ہیں اور انجام کی کھ پروانہیں کرتے ۔ بیضرورسے کہ استوت اورا بھی مت کک ان کے اتھ میں قوت سے اور جریا لیسی جامیں اس کو نافذ کرسکتے ہیں گر آخرحت و ناحق کا خیال تھی ضروری ہے نیون خدا تھی چاہتے نودغوضی کی مجى كونى حدبوتى ہے "

اسی سوال کی مزید تفریح صاجزادہ صاحب نے می کے روزنا مچر میں حسب ذیل لی سے ب

الفوركيدى ( Babfour Committee) نے جو تجاویز مندوسان یں درآ مداور براکھ کے محصولات کے متعلق قائم کی ہیں اور جو منظور ہونے والی ہیں اُن پر میں نظر ہونے والی ہیں اُن پر میں نظر ہونے والی ہیں اُن پر میں نظر ہونے اُن نافذ کیا جا ہے ۔ میں نظر اُن نافذ کیا جا ہے ۔ میں نے انتقان کی جس قدر بیداوار ہے وہ جرمنی وغیرہ بالکل نہ جاسے اور وو سرے مک اگر خریدنا چا ہیں تربیجیس فیصدی برآ مدیر محصول اواکر نے پر خرید کیس لیکن اُنگستان اور اس کی نوا اُور یا تعمیری کی واربیداوار ہے اس کی نوا اُور یا تعمیری محصول و سے خرید کیس نے فعکہ مندوستان کی جس قدر بیداوار ہے

وہ اُنگلستان کے لئے مخصوص اور محدود کر دی جائے۔اسی طرح جرمنی اور دوسرے غیرملکور کی معنوعات اور پیدادار ہمندوستان میں کم از کم پانچ سال کے لئے بالکل نر آسکیس اور دگیر مالک سے اگر آئیں تو محصول ادا کرنے پر آسکیں۔ لیکن انگلسنان اور امسس کی نو آبادیات کی مصنوعات ہندوستان میں بغیرکسی قسم کا محصول ادا کئے ہوئے آ سکییں ۔ اس کامطلب یہ ہے کہ ہند دستان مجبور ہو کر جو کچہ خریدے اٹٹکلستان یا اس کی نوآنا دات سے خریدے جس کا لازمی نتیجہ یہ ہوگا کہ دولؤں طرح مہندد ستان کا نقصان ہوگا۔اس کے پیداوار کی قیمت میں کمی ہوگی۔ اور جو کچھ وہ خریدے گا اس کے لئے دنیا کے نرخ سے زیادہ المُكلستان كے سوداگروں كو ادا كرے گا-بس ہرطرح بر ہندوستان كا نقصان اوراْ كمكستان کا نفع سے :۔ '' میں نے ان تحاویز سے سخت اختلاب کیا ہے۔ گزشتہ کمیٹی کے اجلاس میں میرا اختلا فی نوٹ ہیش ہوا۔اس میں میں سے دائے دی تھی کہ برتجا ویز انٹوسٹریل کمیشن کے پاس جو آج کل ہندوستان میں تحقیقات کر رہا ہے بھیج دی جائیں اور دہب تک ان تجا ویزیر کمیشن مندوستان کی صنعت وحرفت کے نقطہ نظر سے غور کرکے رائے نہ دے۔اس وقت کک سکریٹری اسٹ اسٹیسٹ کوکوئی قطعی فیصلہ نکرنا جاسے۔ چنانچہ حب گذشتہ رہونیو کمیٹی کے اجلاس میں میرا نوط بیش ہوا توسکر بیری آف اسٹیسٹ نے فرایا کہ مال یالیسی کا مسللہ کمیشن کے صدود اختیار سے ابر رکھا گیاہے اور نیزیہ کہا کہ کمیشس اپنی تحقیقات خم کریکا ہے اس مے اس کے پاس ان تجاویز کا بھیجنا نفول ہے۔ اس پر میں نے کہا اچھا ارس چ سے کوریفارم اسکیم میں مالیات کے متعلق قطعی اختیارات کا سوال منہایت اسم ہوگا تا دہنیکہ وه سطے نہ ہوجا سے انہی سے ہندوستان کی آئندہ مالی یالیسی کے متعلی تجاویر کیوں منظور کی جاتی ہیں''اس لئے میںنے دوسرا نوسٹ ککھ کر بھیج دیا جس میں ریفارم اسکیم کی منیادیر ٰ میں نے اختلات کیا ۔

سکین میں نے اس حد پر معاملہ ختم نہیں کر دیا بلکہ انڈ سٹریل کمیشن کے تقرر کے متعلق سب کا غذات مطالعہ کے جن سے معلوم ہوا کہ کمیشن کے دائرہ تحقیقات سے مالی بالیسی کو مارج کرنے کی یہ وجہ طاہر کی گئی ہے کہ برخیطی کی گور تمنظ نے یہ طے کردیا ہے کہ دوران جنگ میں کوئی ایسی کارروائ جس سے مالی پالیسی کی بحث پیدا ہو زکی جائے گی۔یہ ریزولیوشن د کیم کر میں نے تمیسرا نوٹ تیار کیا ہے جس میں مدّل طور یر ثابت کیا ہے کہ بالفور کمیٹی کی تخاویز کواس وقت منظور کرنا خود گورنمنٹ کے پبلک اعلان کے خلاف ہوگا شیسنر وہ نغصانات اخت**ما**ر کے ساتھ دکھلائے میں جوان تجا ویزسے ہندوستان کی تجارت اور مسنعت و حرفت کو ہوں گے ادر اس عام نا راضی ادر بے اعتمادی کی طرف توجہ دلائی ہے جو استے م کی بالیسی سے گورنمنسٹ کے متعلق عام رعایا کے دل میں لازمی طورسے پیدا ہوگی -" گذشته کمیٹی کے جلسہ میں میرانوط بیش ہوا توسب معمول سب انگریز ممبروں نے مجھ سے اخلاف کیا لیکن افسوس سے کہ ہمارے دوست سرپر بھاسکرنے مجی اگریزوں کا ساتھ دیا اور فرمایا کر انھوں نے کا غذات نہیں دیکھے ہیں۔ اہم اُن کو زیبا یہ تھا کہ وہ میراسا تھ دیتے کیونکہ میں نے تو کا غذات دیکھے تھے گر انھوں نے ایسا نہیں کیا۔ سم مئی شنبہ کے دن میں دفتر گیا اور نوط کامسودہ ختم کرکے صاحب کیا۔ سٹنبہ کو عام طور پراور ممبر نہیں اتے ہیں نیز سب اہلکار اور چپراسی ایک بیجے ہے جاتے ہیں کین میں نے ساور سے چار بیجے تک برابر دفتر میں کام کیا۔ ہر دوز برابر میں دفتر کو حاتا ہوں اور شام کک کام کرتا ہوں۔خالق اکبرمیری مدد فراک ادرمیری محنست ماس لاسے۔اپنے ہموطنوں سے مجھ کو دا دیا انعام کی نہ اُمید ہے ادر نہ نواہش کیکن بو دات میری ہرایک نیت اور ہرایک نعل سے آگا ہ ہے اُس کی نوشنودی کی تمنّا ہے اور اس کے نفسل پر مجرومسم ي

سمار می کو صاحبزاده صاحب کا نوسل کونسل میں بیش ہوا۔ اور بعد مباحثہ یہ سطے

یا کا گور نمنط ہند کو لکھا جائے کہ اس مسئلہ کے متعلق انڈ سطریل کمیشن کی رائے لی جانے اوراس رائے سے املاع دی جائے۔ اس مدیک صاحرادہ صاحب کامیاب ہوگئے۔ بكم الست مثل الماع كوكونسل من كورنسك بندكا جواب بيش بوا-جوير تها-'' كيشن كے اجلاس ختم ہو حكے اور چوبكر كميشن عبس غرض سے قائم كيا گيا تھا اس ميں ال كاسوال شامل نرتها اس كئ كميشن كى رائ البنا مناسب نر معلوم بوتى " اس کے بعد یہ تجوبز ہوئی کہ بغیراس کے کہ ہند دستان کے نقط یہ نظریہے اس مسئلہ پر غور ہو<sup>دو</sup>نئی یانیسی'' نا نذکردی جائے۔ گراب بھی صاحبزادہ صاحب نے اتفاق نہ کیا اور پھر دوسرا انتلانی نوٹ لکھا۔اس موقع پر نہایت دلی رنج کے ساتھ صاحبرادہ صاحب ایرریارک دیتے ہیں ب من نہایت افسوس ہے کم نود غرضی ٹے ان لوگوں کی عقل اور انصاب کی آنکھوں پر بردہ ڈال دیاہے اور الخصیں اپنے مک کے نفع کے لئے سندوستان کے نقصان کا کھے خیال نہیں ہے۔اب یہ تج پڑہے کم آئندہ سے " زنگ' انگلستان میں بنا سے جائیں اور مندوستان میں دوسرے مکوں سے رنگ نہ اسکیس ملکہ ہندوستان مجبور ہوکر انگلستان ہی سے خریہے. اورطریقہ یہ قرار دیا گیا ہے کہ آئندہ ہندوستان کی تجارت دوسرے مکوں سے بغیلیسنس نر ہو سکے اور ہندوستان کی جوخام پیدادار رنگوں کے بنانے میں کا را مرموسکے وہ دوسرے ممکول میں فروخت نہ ہو۔بغیرلیسسس کے بیدا دار اہر دیجا سکے۔اسکےمعنی یہ ہیں کہ ہند دستان کی تجارت کو اپنے قبصنہ میں کرلیا جائے ۔اصل مقصدیہ ہے کہ ہند وستان کی خام ہدادار اُنگلستا کے سوا کہیں نہ جاسکے ۔ اور انگلستان کی مصنو عات ہند دستان کے بے مخصوص ہوجائیں ہندوستان کی پیداوار کی تجارت محدود کر دینے کا یہ نتجہ ہوگا کہ اس کی مانگ کم ہوجائے گی۔ جس سے اُس کی قیمت گھٹ جائے گی۔اورانگلستان کو ارزاں قیمت پر دستیاب ہوگی۔ برخلات اس کے چونکہ مہندوستان حرف انگلستان کی مفنوعات خربیہ برمجبور مرکا اسلے

اس کوقیت زیادہ دمین بڑے گی۔ غرضکہ مجوزہ اسکیم سے انگلستان کو دوہرا نفع ہوگا اور مندوستان کو د دسرا نقصان - مبرحال جر کچه مجهسے مرسکے گا اس بی انشارا لٹر کمی نه كرول گا گوجونتيجه موكا ده ظامريم يا

انٹر ما کونسل میں موسٹر ملیا کی | آسٹریلیا کے وزیر اعظم نے دریافت کیا تھا کہ آیا آسٹیلیا کے صیغہ انجینیری کے گڑیج پٹوں کو جو جنگ کے مدا میں کام کررہے تھے ہندوستان کے پیک درکس ڈیمار

حقوق طلبی کا سوال

یا محکمہ انہاریں عہدے دیے جا سکیس کے اور کیا اسیسے گریج بیط محکمہ انہار کے واسطے ہندوستان میں تیار کئے جاسکیں گے۔ ہندوستان کی گورنمنٹ نے اس کا جواب یہ دہاتھا کر قوا عد کے بموجب کوئی ممانعت نہیں ہے۔ کیکن چونکہ پور وہین لوگوں کے لئے ایسے مہدول کی کمی ہے اس لئے اکمیدنہیں ہے کہ آسٹریلیا کے گریجویٹوں کو جگہ دی جاسکے۔ لکن اسطریلیا کے گریج بیط محکمہ انہار کے واسطے نوسی کے ساتھ تیاد کئے جاسکتے ہیں۔ حب یہ کا فذات اٹریا کونسل میں صاحزادہ صاحب کے سامنے اسے تو انھوں نے نوط

لکھا کر حبب مہند دستان کے لوگوں کو اسطریلیا میں گھسنے کی بھی اجازت نہیں ہے ترمیمر اسطریلیا والوں کے ساتھ ایسی رعایت کیوں کی جاتی ہے اوراس ریزولیوشن کی طرف قوجہ دلائی جواس سے پہلے سال میں امپیریل کانفرنس میں باسمی تعلقات کے متعلق پاس لیا گیا تنفا جنائچہ صاحبزادہ صاحب نے یہ رائے دی کہ اسٹر ملیا کو باہمی تعلقات والارز ولیو نسلیم کرنا چاہیے۔ بیس آ سٹریلیا والو**ں کو چاہیے** کہ رہ ہند دستانیوں کو تھی وہی حقوق دی**ں ج** وه سندوستان مي خود مامل كرا جايتے ہيں۔

صاحزادہ صاحب کویہ نوسٹ کھھ کر لندن سے کئی دن کے لیے باہرجانا بڑا۔ کوسل میں ان کی غیبت میں یہ نوط بیش ہوا اور اس کے مطابق مسودہ میں کچھ ترمیم کی گئی لیکن باہمی تعلقات کے رزوبیوشن کے متعلق کچھ نہ کیا گیا۔صا جزادہ صاحب نے کھر کھھا کہ آل

رز ولیوشن کی طرمت صرور توجہ ولانی جا ہے کیکن کمیٹی نے کچھ خیال نہ کیا۔جب یہ کا غذار لارڈ آئی لنگٹن کے اِس گئے تو انھوں نے صاحزادہ صاحب کی رائے سے اتفاق کیا اور سودہ میں ترمیم کی تجربز کی ۔صاحبزادہ صاحب نے یہ تجویز منظور کرلی کیکن کمیٹی نے بھھ اس سے اخلات کیا۔ آخر ، مئی مثل<mark>ہ</mark> ای<sup>م</sup> کو پرمسکلہ کونسل میں بیش ہوا۔صاجزادہ صاحب نے نہایت مدّل تقریر کی کین حسب مول آگریزمبران کونسل نے اتفاق نرکیا اور سر پر بھا تشکر نے بھی صاحبزادہ صاحب کا ساتھ نہ دیا۔ وہ اٹکریز ممبران کے ساتھ ہوگئے ۔ ں رکمیونی الک برہا ہیں کان سے تعل کا لنے کی انگریزی کمپنی <u> ۱۹</u>۵۹ء میں قائم ہوئی تھی۔اس کبنی سے ساتھ بارمار ر عایتیں کی جاتی رہیں یعنی سات<sup>ہ د</sup>اء میں رعایت کی گئی۔ *میفر ہ<sup>ھ 19</sup>ء میں اور مزید رعایت گئ*ئ ورسن 12ء میں اتنی م**ڑی رعایت کی گئی ک**ر مُکل بقایا معان کردیا گیا۔ **19:4** میں اس کمینی کے ساتھ نیا معاہدہ کیا گیا۔ یہ معاہدہ سلافاع کا کے لئے تھا۔ سلافاع کے مساہدہ یں مناورع کا توسیع کردی گئی سی اولی میں کمینی نے یہ کیا کہ زرمطالبہ میں سے ننو لا کھ ر ایک کروش روییے کے قریب رکھ لیا جد اوا نہ کیا۔ فردری مشاولت میں آخری معاہرہ کی جی یعادخم ہوگئی اور کمپنی نے نوامش کی کرستاہ ایو نک معاہدہ میں توسیع کردی جا ہے ۔ و زننط ہند نے اس کی سخت مخالفت کی اور را سے می کہ زیادہ سے زیادہ جنگ کے ختم ہونے کے بچہ اہ بعد کا توسیع کردی جاسے ورز کمپنی ختم کردی جائے۔ جنوری شافیاتیں جب یمسئلہ ایڈیا کونسل میں بیش کیا گیا توصاحبزادہ صاحب نے گورتمنٹ ہندی راسے سے اتفات کیا لیکن مطر کرشنانے احرار کیا کہ دو سال کی توسیع اس شرط پر کی جائے کہ کمپنی بقایا کا سوالا کھ روپیہ فورآ الا کردے۔اس سے بھی صاحبزادہ صاحب نے اتفا با جنانچه کمپنی کو لکھا گیا که اگروه در ماه کے اندر سوالا کھ ردمیہ ادا کر دے تر دوسا کے لئے توسیع منظور کی جاتی ہے۔ اس پر کمپنی نے سجائے سوا لاکھ روس ادا کرنے کے

یہ درخواست کی کر سات سال کے لئے میعاد میں توسیع کردی جائے میعنہ والول نے اسی ورنواست کے مطابق کونسل میں مسودہ بیش کردیا۔اب چونکہ کمبٹی کی طرف سے را سرزیا دتی تنبی ۔ صاجزادہ صاحب نے قطعی اختلاب کیا لیکن دوسرےمبرتوصیغہ کے فسردل کی ہاں میں ہاں ملانے کے لئے تباررہائی کرتے تھے۔سریر بھاشکر نے تھی تخميس كاساته ديا- نيكن صاحزاده صاحب اپنے انتلات بر قائم رہے اورنہايت مڏل تقریر بھی کی گرکٹرت دائے کے سامنے کا میا بی نہوئ ۔ البتہ اس مسئلہ میں مطربھورنیدرو ا سونے صاحرادہ صاحب سے اتفاق را سے کہا ۔ ا . ا تنحاب جدا گانه کے متعلق مسطر ماٹکیگو | مسطرمانیگو کی ریفارم اسکیم کی رپورٹ کیسپیسی ا مفمات پرتھی۔صاحبزادہ صاحب نے پہلے دن ننوصفحات كالمطالعه كيا ابتدائع صهيس تنہیدی اور ناریخی باتیں تھیں۔ دوسرے حصہ میں سجا دیز تھیں۔ رپورٹ میں مسلمانوں کے ا تخاب *جدا گانه کے منعلق جو تحریریں تقیں ۔*وہ صب حبزادہ صب حب کی *راسے ہی*ں مسلمانوں کے حقوق کے لیئے مضرحیس م<sup>99</sup>اء میں اتنجاب ہدا گانہ کا جوحق مسلمانوں کو ننو مارلے اسکیم کے مطابق دیا گیا تھا اسکے لحاظ سے ہرایک صوبہ کے مسلما نوں کوحی تھاکہ پراونشیل ادرامپیزیل کونسلوں کے لئے اپنے قائم مقام خود منتخب کریں ۔اسکے علادہ ان کو یہ حق مھی تھا کہ عام انتخابات میں بھی ووط دیں ۔ نیز یہ کہ جن صوبوں میں ان کی تعداد مرڈم شماری یں کم تھی ان صوبوں میں ان کی تعداد کی نسبت سے زیادہ ممبروں کے اتخاب کا حق ان کو دیا گیا تھا۔ بیس م<del>قاق</del>اع میں جوحق مسلما نوں کو دیا گیا تھا اس کے تین بہلو تھے۔ (۱) ہرایک صوبہ کے مسلمانوں کو نحواہ ان کی تعدا داس صوبہ کی مردم شما ری میں

ووسرے باشندوں سے كم بويا زيادہ جداگانه انتخاب كاحق رياكيا -

(۲) جن صوبو ل میں مسلما توں کی تعداد دوسرے باشندوں سے کم تھی ان صوبوں میں

ان کی تعداد کی نسبت سے زیادہ ان کوممروں کے اتخاب کا حق دیا گیا۔ ۳) عام أتخاب مين مجيئ مسلما نون كو وومك دينے كاحق ديا گيا۔

سلافلة میں كا نگرىس ادرسلم كے باہم كھنۇمىن سمجھوتە ہوا۔اس كے مطابق ہراكب صوب سلمانوں کے لئے ممبروں کی تعداد ہا ہمی اتفاق رائے سے فرار دی گئی اور مدکورہ بالاتین ا صول میں سے دواصول قائم رکھے گئے البتہ نئیسرے اصول سے مسلمانوں نے دست برداری كركے اينا يون خود جھوار ديا۔

اب مسطرها نعثیگو کی ربورط میں جرکچھ کھھا تھا اس کا منشادیہ تھا کر''محمن اتخاب جلاگا کاحق تومسلانوں کے لئے فائم رکھا جائے لیکن دیگر حقوق واپس لے لئے جائیں۔اس سے صاف طا ہر تھا کہ مسلانوں کو یہ اس کی سزادی جارہی تھی کہ انھوں نے گورنمنے سے قطع نظر کر کے ہندؤوں کا سہارا کیوں ڈھونڈا اور ہندؤوں سے اتفاق کیوں کیا بیس صاجزادا صاحب کی رائے میں یعصد دپورٹ کاسراسرنا مناسب اور خلاف انصاف تھا اوراینی را ئے سے مسطر ما نیٹگو کو انفول نے جلد مطلع کرنے کا ارادہ کیا۔ جینانچہ اس کے متعلق ایک نوط تیار کیا اور اسے ایک خط کے ساتھ مسٹر مانٹیگو کے ایس بھیج دیا۔

ریفارم کی رپورٹ پر اسمی سالی کومسطر انتیکوئے اپنے کرہ میں کونسل کے سب میزمع کرکے ریفارم اسکیم پر اپنی ربورٹ کے متعلق رائے وریافت کی سبب نے اس کی نفریف کی اور مجوعی طور پر

اتفاق کمیا جب صاحزادہ صاحب سے دائے بوھی گئی تو انفوں نے کہا" جہاں مک کہ سلا نوں کے جدا کانہ انتخاب کے متعلق مجھ کو رائے نظا ہرکر ٹی تھتی میں بیشیتر ہی آپ کو مطلع کر چکا ہوں باقی حصہ کی نسبت جہاں بہ اصول کا تعلق ہے میری دائے میں آپ کی تجاویز نہایت قابل اطبینان ہیں مسئلہ چکمسخت مشکل اور پیجیدہ ہے اس سے اس کے مل کے متعلق جوتجرز مبی ہوگی وہ کامل اور بے عیب نہیں ہوسکتی لیکن اس میں کچو شک نہیں کہ

انديا أفس ميں رائے

بلحاظ حالات موجودہ آپ کی اسکیم بہترین معلوم موتی ہے۔ البتہ جزیئات کے متعلق غور کا وقت جب آئے گا اس وقت تو مجھ صرف دلا جب آئے گا اس وقت تو مجھ صرف دلا امور کے متعلق اعتراض ہے۔ اول یہ کہ بہند وستا نیول کے لئے فوجی تعلیم اور فن جنگ کے متعلق علم حاصل کرنے کا اتنظام اس اسکیم میں نہیں ہے۔ کم سے کم فوجی رضا کاری متعلق علم حاصل کرنے کا اتنظام اس اسکیم میں نہیں ہے۔ کم سے کم فوجی رضا کاری ( Volunteer ) کا حق ضرور ہونا چا ہئے۔ کیو ککہ جب آپ سیلف گورنسط وینا چا ہئے کیو ککہ جب آپ سیلف گورنسط وینا چا ہئے رکھی جا ہیں تو بغیر حربی تعلیم اور قا بلیت کے سیلف گورنسٹ کیسے حاصل ہو کئی ہے یا قائم رکھی جا سکتی ہے۔ دوسری بات یہ ہے کہ مالی معاملات کے اختیارات کی با بت اسکیم میں کچھ تجویز خبیرس کی گئی ۔ "

حربی تعلیم کے متعلق مسطر وال شیگو نے جواب دیا۔" ہم نے اس کو اس سے چھوڑ دیا ہے
کہ چونکہ مسٹر دلسن امر کمیے کے برنسیڈنٹ اعلان کر چکے ہیں کہ اس جنگ کے بعد کوششش
کی جائے گی کہ آئندہ جنگ نہ ہو اس لئے ہم نے مناسب نہیں خیال کیا کہ جب کہ اس
منسم کے خیالات اور تجویزیں جنگ کے متعلق در پیش ہیں تو الیسی حالت میں ہمسم
ہندوستان کو جنگ کے لئے تیاد کرنے کی تجویزیں کریں۔اس جواب کے متعلق
صاحزادہ صاحب کھتے ہیں ب

" مجہ کو جیرت ہے کہ اس تسم کی لغو وجہ بیان کرتے ہو سے مسطر مان ٹیگو کو یہ خیال نہ کیا کہ اس قسم کی توجیہ کو کو ئی ذمی شعور تخص ایک لحمہ کے لئے بھی مان سکتا ہے گر میں دکھتا ہوں کہ ہندوستان کے متعلق غلط توجیہ کرنے کی انگر زوں کو ایسی عادت ہوگئ ہے کہ ان کو اس کا خیال بھی نہیں آتا کہ سننے والے کے دل پر کیا اثر ہوگا " مالی معاملات میں اختیارات کے متعلق مسطر مان ظیگو نے صفائی کے ساتھ بیان کیا

مای معاملات میں احتیارات نے محص سترمان سیوے مبعای سے ساتھ بیان یہ کر الم کی معاملات میں احتیارات کے محص سترمان سیو کر الی معاملات میں ( Liberal) (لبرل) آزاد خیال اور ( Conservative) کنسرویٹو پرانے خیالات والے لوگ ہمیشہ ایک ہوجاتے ہیں اس لئے اگر اس وقت وئی تجویز کرتے تو یمال اختلا*ف کا زیادہ انریشہ تھا۔"اس جواب کے متعلق صا* جرادہ ملا " میں بھی اس کوتسلیم کرتا ہوں کہ اس معاملہ میں انگریز سب ایک ہیں جب کہ اپنی تخارت کے متعلق وہ ہندو ستان کی کچھ پر وا نہیں کرتے ۔ بہتر ہے کہ اس وقت بیمسٹلا نه اُسْمَایا جائے کیکن اگرا صولاً دیکھا جائے توجن دو امور کی طرف میںنے توجہ دلا تی ہے ان کے بغیرکل اسکیم بیکارہے گر موجودہ حالات کے اعتبارسے جو کھے ہے تھی غنیت ہے بکر بہت کھے ہے لیکن یسب حکومت خود اختیاری کے اصول کے لحاظ سے کھے نہیں ہے۔ جست مگھلانے کے کا پیخانے \ ایک عرصہ سے یہ تجویز پیش تھی کم ہندوستان میں جست میملانے اور گلانے کے کارخانے قائم کئے جائیں برہا ک انگرزی کمینی حس سے یاس حبت سیسه اوربرہاکی چاندی کی کانوں کا طعیکہ تھا وہ ان جست گلانے کے ہندوستانی کا رضانوں کا بھی طبیکہ لینا چاہتی تھی گورنسٹ ہند کی یہ حواہش تھی کراس کام کے لئے ہندوستان میں علیحدہ کمپنی قائم ہوجس میں ہندوستان كالسمطير ہو گمرير بات أنگلشان والوں كو پسند نهتمی پنائچر ڈیڑھ سال سے انڈیا ہمنس اور ورننٹ مندیس اراور واک کے دربیہ سے مراسلت ہورسی تھی۔ برہماکی کمینی کو انڈیا أفس میں رسوخ حاصل تھا اس لئے وہ اپنے مقاصد کے موافق شرائط پر انگلستان کے بروں کورضا مند کرلیتی تھی۔اور گورننٹ ہند کی رائے کی کھے پروا نہ کی جاتی تھی۔ لورنمنط مبندا کی*ب حد نکب* اینی را سے پر زور دیتی تھی لیکن **ا** خر کار حبب انڈیا انس سے ار ہوتا تھا تومجبور ہوجاتی تھی -ا ب آخری مسودہ انڈیا آفس میں اس لیے ہیش ہواک کمیٹی الیات اس پر غور کرمے ماجزادہ صاحب نے اس کے متعلق ایک اخلائی نوٹ لکھا اور ۱۲ اُگست کو پیش کردیا۔ اس نوٹ میں نہایت تفصیل کے ساتھ صاجزادہ احب نے تمام کارروائی کی قلعی کھول کر رکھ دی ادر اُنٹر میں صاف الفاظ میں سوال

کیا کر است م کے معاملات میں انڈیا افس وخل انداز کیوں ہوتاہے۔اس کے کیا معنی کہ انگریز کمپنیوں کے کئے شرائط س و فتر کے درابعہ سے طے کوائی جاتی ہیں۔ گوزمنٹ ہند کو براہ را مدے اِن المورکے طے کوانے کی اجازت کیوں نہیں دی جاتی ''

یہ اخلافی نوط صاحبرادہ صاحب نے پیش کرکے اپنا فرض اوا کردیا۔

مرافیع میں جبکہ صاجزادہ صاحب انڈیا کونسل کی ممبری کی خدمت کے سلسلے میں لندن میں شمرے ان کو مک مخطم جارج بنجم کی خدمت میں شرب ادیا بی

م*لک منظم سے ص*احبزادہ صاحب کی ملاقات

ماصل ہوا۔اس کا حال نو د صاحبر ادہ صاحب کے الفاظ میں حسب ذیل ہے۔
"سر جولائی مشلول کے کو سرڈ للاپ اسمتھ نے بدر بید ٹیلیفون مجھ سے کہا کہ کیا آپ کل بونے
گیارہ بجے شہنشاہ کی خدمت عالی میں جا سکتے ہیں۔ میں نے جواب دیا۔ بہت اجھا۔
میں نے الیسی باریا بی کی خود کبھی خواہش نہ کی تھی لیکن معلوم ہوا کہ نہر مجسٹی ممبران کونسل
سے ملاقات کررہے ہیں اور کل جاڑجولائی کو میرا نمبرہے۔

سم جولائی کو طھیک دس بجر جالیس منط پر میں تکنگھم پیلس کے دروازہ پر بہونجا اور طاقات کے کمرہ میں بہونچایا گیا۔ شہنشاہ منظم کمرہ میں کھڑے تھے۔ بیں نے سسلیم نم کبا اور اس کے بعد آگے بڑھا تو ہز مجسٹی نے مصافحہ کے لئے ہاتھ بڑھایا اور سرایا کہ " میں نے آپ کو علی گڑھ میں دیکھا تھا۔" آپ مجھ کو یاد ہیں'' اس کے بعد انھوں نے ایک آرام کرسی کی طرف اشارہ کیا اس پر میں بیٹھ گیا۔ خود شہنشاہ ایک جمولی کرسی پر ہیٹے۔ اور اس کے بعد گفتگو شردع کی۔

یسنے عرض کیا کہ عالی جاہ نے جو بیام ہمدر دی اور بیام امید مبند دستان کی رعایا کو سلنہ قایم میں اور سلا قائم میں بہو نجائے ستھے۔ وہ رعایا کے دل میں گھر کرگئے اور اسی کا متجہ ہے کہ آج تمام دنیا دکھ و رہی ہے کہ رعایا سے ہند اپنے شہنشاہ اورسلطنت کے لئے کس طرح اپنا خون بہا رہی ہے -اس پر شنشاہ نے فرمایا ۔"بے شک ہندوستان نے اپنا حق ادا کر دیا'' اس کے بعد ہو ہندوستان کو جرمن سے اندلیٹیہ ہے اور جرمنی کو ا بران اورا فغانستان کے دربیدسے فساد تھیلا نے کا جر موقع ہے اس کی نسبت نجمٹی نے فرمایا۔ گوکسی زمانہ میں روس سے ہندوستان کو اندیشہ تھا اور مدتوں تک روس ایک بروًا بنار بالیکن جرمنی جوروس سے بہت زیادہ تیارہے وہ بہت اندیش ناک ہے'ئه میں نے کہامی افغانستان کے منغلق مجھ کو زیادہ اندیشہ نہیں ہے۔ کیونکہ افغانستان کے لوگ اپنے ملک کی آزادی کے اس قدر دلداد ہ ہیں کہ وہ کسی غیر توت کو اپنے ملک میں آنے دنیا نہیں جا ہتے۔ اور موجودہ امیرا فغانستان امیر حبیب ایٹد خال کے متعلق میں نے کہا کہ وہ نہایت دانشمند اور دور میں ہیں اور گذشتہ چارسیال کے رمازیں ا تھوں نے نہایت استقلال کے ساتھ اپنی ملکی پالیسی صیح اصول پر قائم رکھی ہے " نرمجسٹی نے اس کونسلیم کیا۔ گر فرمایا۔ ' کیا بھروسہ ہے کہ امیر کو کئ مردا ٰڈا لے اور مک میں شورش بیدا ہوجا ئے کیونکہ افغا نستان کے لوگ زیادہ تر دھٹی ہیں ہے میں نے ں کوتسلیم کیا گر عرض کیا کرد گو افغانستان کے لوگ غیر تعلیم یا فتر اور وحتی ہیں کین ا بنی ملکی آزا<sup>د</sup>ی کی ضرور مایت وہ اچھی طبع سمجھتے ہیں<u>''</u> ایران سے متعلق میں نے کہا کہ و ال کی حالت نا گفتہ بہ ہے معلوم نہیں وہال کیا ہور ا ہے " اس پر ہرمجسٹی نے فرایا المر مجنك مصبيت شالى حصدين روس كا الزحما اور جنوبي حصدين بمارا تعاليكن اب وہاں کی حالت کڑ بڑے۔ ٹرکی نے کچے علاقہ نے لیا ہے اور مکن ہے کہ جرمنی ایرا دخل کرے کو ستان خات میں طرکی کے دخل اور اٹرسے بڑا اندیشہ ہے " ا س گفتگو میں مسلما نوں کے متعلق 'دکر آگیا۔ میں نے کہا گھ اگر اجازت ہو تو میں ادب کے ساتھ یہ ضرورع ض کر ول گاکہ ہندوستان کے مسلما نول کو جوسخت امتحان کا مقابلہ دربیش رہا ایساکسی توم کو کبھی نہیں رہا۔ اور گو ان کو طرک کے ساتھ دلی

مهدردی قدرتی طور پر رہی کیکن انھوں نے ابنا فرض ادا کرنے میں در تلغ فہمیں کھیں۔
پنجاب میں تمام صوبوں سے زیادہ گذشتہ جارسال میں فوج مجھرتی ہوئی اور وہاں سسے
زیادہ تعداد مسلمان سپا نہیوں کی ہے۔ یہی حالت کل کے دوسرے حصوں کی ہے۔ اس
موقعہ پرمسلما نوں نے جو ضدمت سلطنت کی کی ہے وہ یادر کھنے کے قابل ہے " ہزمسٹی
نے فرایا" بے شک مسلما نوں کے لئے سخت امتحان تھا اور وہ اس میں پورے نکلے "
بھر فرایا۔" ہم کو مصر کی حفاظت کے لئے فلسطین وفیرہ پر حملہ کرنا پڑا۔ چنانج برمصر بالکل
محفوظ ہے۔"

اس کے بعد سند وستان اور وہاں کی تعلیم کے شعلی گفتگو رہی۔ اس سلسلہ بر برجسٹی نے ہندوستان کے طالب علم جو انگلستان میں ہیں ان کا دکر کیا اور فرایا کہ مرکزت سے جو طلبار بھاں آتے ہیں وہ اپنا وقت ضائع کرتے ہیں۔ اپنا فرہب بھول جاتے ہیں۔ یہاں بڑے اخلاق سیکھتے ہیں اس طرح بجا سے نفع کے انھیں نقصان ہوتا ہیں سنے گورنمنٹ ہندکے افسروں سے کہا کہ ان طالب علموں کو بھاں آنے سے روکو " میں بند گورنمنٹ ہندکے افسروں سے کہا کہ ان طالب علموں کو بھاں آنے سے روکو " اس پر ان افسروں نے کہا کہ ان طالب علموں کو بھاں آنے سے روکو ہوتا اس پر ان افسروں نے کہا کہ اگر وہ آنگلستان جائے سے روکے جائیں گے تو وہ امریکہ یا فرانس یا جرمنی جائیں گے جمال ان کے لئے اور خطرات ہیں۔ اس پر ہیں نے کہا کہ الیا قانون پاس کروکہ ہندوستان سے با ہریہ لوگ نہ جاسکیں۔ اس کے متعلق گورنمنٹ ہند کے عہدہ داروں نے کہا کہ ایسا قانون پاس نہیں کیا جاسکتا۔ اسی سلسلہ بر پھر بیجر بیجر بیجر کی اور فرایا کہ اصل میں طرحینگوا لارڈ کرزن کے قبل کے لئے منگوں وہ سرکرزن وا ملی کو لارڈ کرزن سمجھا۔ جب اس کے مکان کی تلاشی ہوئی تو متعدد کا رڈ برآمہ ہوئے جن پر ڈ ھینگوانے لارڈ کرزن کو گا لیاں کھورکھی تھیں۔ ڈوھینگوا کے دھی تھیں۔ ڈوھینگوا کے دس کہ مکان کی تلاشی ہوئی تو متعدد کا رڈ برآمہ ہوئے جن پر ڈ ھینگوانے لارڈ کرزن کو گا لیاں کھورکھی تھیں۔ ڈوھینگوا کے متعدد کا رڈ برآمہ ہوئے جن پر ڈ ھینگوانے لارڈ کرزن کو گا لیاں کھورکھی تھیں۔ ڈوھینگوا کے

ك دعيد البنجاب كا يندوطا لب علم تها اس في مركزن واكلي كوست المركز بندن ين قل كيا تها-

ں ماہب منهایت اچھے اور شریعت تھے۔ کیکن یماں انکر بند کنت طوصینگرا ایسا گرٹر گیا '' جب ہرمبسٹی کسہ چکے تو ہیں نے عرض کیا " میں مجی ان مندوستانی نوجوانوں کے بھاں انے کے موانق نہیں ہوں میں کے جال جلن اور سمجھ قابل اعتمار نہ ہو ادر بہماں اسے سے رو کنے کا اصل علاج یہ ہے کہ خود ہندہ ستان میں تعلیم و تربیت کے ایسے ذرا تع ہم پنچاہے جائیں۔ جیسے اس مک انگلشان میں موجود ہیں۔'

اسی قسم کی گفتگور ہی جس کا خلاصہ میں نے لکھا ہے آخر میں ئیں خود الحقا اور اجازت بیا ہی ۔ چلتے ہوئے فرمایا محمد کو معلوم سے کہ تم کو تعلیم سے دلیسی ہے اور تم نے ہندوستان میں علم کے متعلق کوسٹسٹ کی ہے۔اب معی کوسٹسٹ جاری رکھو ماکہ لوگوں کے خیالات درست ہوں ۔ شورش سے کھے فائدہ نہیں " میں نے کہا کردیس ہرونت حاضر ہوں " اورسلام کر کے ہیں ت ہوا۔ اس بس ننک نہیں کہ ہر محسلی نهایت خلین ہیں گفتگو میں کسی طرح یہ ظاہرنہیں ہونا تھا کہ میں انگلستان کے شاہنشاہ سے ہمکلام ہوں ۔سا دگی اور بے کلفی ہرطرح نہایا*ں تھی*۔ طمک سے ج ا ۱۳ راگست مشافاع کو نوٹس ملا کہ ہندوستان میں جديدميس كى عوتجريز تحى اس برمشتر كركميني يس

ورکیا جائے۔ تجویزیر متی کہ مندوستان جنگ کے شعلق مزیر مالی امراد کرے اور چونکہ بجٹ مِں گنجانش نرتھی اس کئے جدیڈیکس قائر کرکے آمدنی کا ذریعہ بیدا کیا جائے ماحزادہ منا نے حب اس تخویز کے منعلق کا غذات دیکھے تو معلوم ہوا کہ اس میں نہیں مبدت کچھ نامنا سمب کارروائ کی جانے کو تھی۔ جلسہ دوسرے دن کے لئے ملتوی ہوگیا۔

۱/۱ اکست کو مبلسہ شروع ہو نے سے بہلے صاحبرادہ صاحب مسطر باسو اور سریجاتنا میں باہم مشورہ ہوا اور بیسطے پا یا کی جلس میں، حدید شکیس کے مسبّلہ برمسطر باسو خاص طور بر تقریر کریں۔ادر معا جزادہ صاحب اور سرپر بھانسکراس سے انفاق کریں معاجزادہ ضا نے مختلف امور کے متعلق اپنی رائے بھی بیان کمردی اور اب با ہمی گفتگو کے بعد ایک متفقہ

رائے قائم کرلی گئی۔ دوسری شام کو ٹینگ میں کوئی کا رروائی نہ ہوئی اور بھرآئندہ کیلئے لمتوی ہوگئی۔ دوسرے ہندوستانی ممبرول کے متعلق صاحب رادہ صاحب منطق ہیں ب <sup>رر</sup> میں یہ دکھیتا ہوں کہ مسٹر ہا سو میں جو قوت ہونی چاہئے وہ نہیں ہے وہ اختلات لا*ے* کرتے ہیں لیکن اخر میں آکر گر بڑتے ہیں۔ایسے اختلات سے کیا فائدہ ۔ میں چاہتا ہوں کہ اہم معاملات میں بعدغور کے جو بات ہم ہند و ستانی نقطۂ خیال ہے قائم کرلیں ای پر ہم کو زور دیبا جاسمے لیکن یہ اصحاب اس معاملہ میں پوری قوت نہیں دکھلاتے اور اس کی دجہ سے اکثر مجھ کو بھی خاموش رہنا پڑتا ہے۔ گوا ہم معاملات میں تن تنها اپنے فرائض ا داکرنے بیں کمی نہیں کرالیکن متفقہ اظہار رائے سے جو اثر ہوسکتا ہے وہ ایا۔ ہندوستانی مبرکی رائے کا نہیں ہوسکتا۔ اب اس سکیس کے معالمہیں مجھے معلوم ہواہے کہ ان دوممروں کی وائے میں کھے تبدیلی ہوئی ہے۔ برہماکی جست گلانے والی کمپنی کے معالمه بیں بی نے اختلافی نوط کھما تھا وہ زیر محبث تھا۔ سر پر محاشنکرنے پورا و عدہ کیا تھاکہ وہ میرا ساتھ ویں گے لیکن طبسہ یں جب سرولیم ڈیوک نے درا زوردیا تو سریر بھانشکران کے ساتھ ہوگئے۔ آخر مجھ کو تنها اختلات کرنا پڑا لیکن میں اپنے فرض سے مجبور ہوں ۔میرے لئے یہ ممکن نہیں کہ میں صریحاً دیکھوں کہ ہندوستان کے نفع کے خلاف عل ہورہاہے۔ اورخاموش رہوں۔ کاش یہ اصحاب اس حیال بر کا رہند ہوتے تو ہماری متفقه أوازين بهت كجعه اثر ببوتاك

لندن سے عارضی غیرصا ضری کے بعد انڈیا کونسل کے کام میں پھرمصر فیت

انست شافیئ کے انڈیا سکونسل میں صاحزادہ صا نے جو کام کیا اس کو ناظرین مطالعہ کر بھی ہیں۔ ستمبر شدو او میں یہ کام عارضی طور پر جھواڑنا پڑا۔

جیس نورط مان ٹیگو اسکیم کے متعلق ہندوستان کو جدیدا صلاحات دینے کی جو تیاریاں ہوری تقیس اس کے سلسلہ میں فرنچائز کمیطی کی ممبری پر اہب کی نصدات کی ضرورت محسوس ہوئی

اور آپ کو انڈیا کونسل کا کام عارضی طور پر چھوڑ کر ہند وستان آنا پڑا ۔نومبر شل<sup>9</sup> کئے ۔ے فروری 1<u>91</u>2ء مک وہ ہندوستان میں اس کا م کو کرتے رہیے جس کا ذکر تفصیل کے ساتھ باب ہفتم میں کیا جا جکا ہے ۔ کھر سوہ رمارج س<sup>919</sup> یو کو لندن ہبورنج کر اپنے پورے عزم دیم<u>ت</u> سے انڈیا آنس میں کام شروع کیا۔اس وقت جنگ عظیم عملاً ختم ہو کئی تھی۔ جرمی اوراس کے ستحدین کو ہنرمیت ہوگئی تنفی جن میں مرک بھی تھا۔ اب صلح نامہ کی کا رروائی جاری تھی اور ب سے زیادہ اہم ٹرکی کے فاتحین کے درمیان تقسیم مک کا سوال تھا اورٹرکی کومعدوم کردینے کی کا رروائی ہورہی تھی۔ یہ بات دنیائے اسلام کے لئے جان کاہ تھی۔اسی کی صاحبزادہ صاحب کوسب سے زیادہ فکر تھی ۔حس اتفاق سے دریر مہندنے یہ مسئلہ را ہے کے لئے صاحبرادہ صاحب کے یاس بھیجا جس کے جواب میں انھوں نے نہایت محنت سے ا کیس یا د داشت تیار کی جو فلسکیپ کے مائپ شدہ تہس صفحات برہے اس کا خلاصیۃ وریر ہند کو خطاب کرتے ہوئے صاحرادہ ر کا کے ملح نامرسیورے ( دو Sevre) صاحب نے کھاکہ آپ نے صلیٰ ارسیورے کی نسبست را سے . کی ان دنعات میں جر مالیات سے تعلق

ہیں ایسی ترمیات پیش کرنے کی فرمائش کی ہے جن کی روسے ٹڑکی پر گرانی کے اختیارات اگن سے زیادہ نربیوں جو جنگ سے قبل ستھے "اور ترسیات پیش کرتے وقت حسب ڈبل امور کو مرنظر رکھا جارے ۔

(۱) آیا ٹرکی پرسے اقتصادی یا بندیاں اُٹھالی جائیں یا جاری رہیں۔

۲) اگرا قتصادی پا بندیاں اُ تٹھالی جائیں تو اتحادی طاقتوں کی رعا باکے حقوق کی حفاظت کے لئے کیا تدابیرا ختیار کی جائیں۔

(٣) كيا جله مطالبات كالعدم كرد ئے جائيں \_

(م) جنگ سے قبل غیر کمیوں کے قرضہ جات وصول کرنے کی جو کونسل قائم تھی

اورجعے اصلی گر جزوی اختیا رات حاصل تھے آیا اُسے جاری رکھا جا ہے۔

ان سوالات کے جوابات دینے پر صاحبزادہ صاحب نے سب سے زیادہ دو الورکو

مذنظر رکھا۔ اول یہ کہ خود وزیر سندنے اپنی چھی ہیں لکھا تھا کہ ٹرکی پر ٹران کے اختیا رات

ان سے زیادہ نہ پول جو جنگ سے قبل تھے '' درسرے یہ کہ خود وزیر اضطم نے سلما مائی نہ کے دفد سے کہا تھا کہ ذاتی طور پر ہیں جنگ کے زمانہ کے جلہ مطالبات اور تا وانوں کو
کا لعام کرنے کی تا میر ہیں ہوں۔ آن کے تا کم دکھنے سے ہمیشہ ترد دات باتی رہنگے جمال کک برطانیہ کا تعلق ہے وہ اس قسم کے جلہ مطالبات سے دست بردار بہوکر جمال کک برطانیہ کا تعلق ہے وہ اس قسم کے جلہ مطالبات سے دست بردار بہوکر خور شدہ کو جو طرکی کے حقوق کے خلات تھی لے کر پوری بحث کی ہے جنفرطور پر ان ہیں سے دفعہ کو جو طرکی کے حقوق کے خلات تھی لے کر پوری بحث کی ہے جنفرطور پر ان ہیں سے ختور کی جاتم سے دیا ہے۔

اتحادیوں کے مقابلہ میں ٹرک جرمی اسٹریلیا اور بگیریا وغیرہ سب کے سب لڑے سے گرصلے نامہ میں سراسر ٹرک پر زیا دتی کی گئی تھی۔ شلاً یہ کم مندرجہ بالا مالک کو اختیار دیا گئی تھی۔ شلاً یہ کم مندرجہ بالا مالک کو اختیار دیا تھا کہ وہ فوج کی بیس اور اس کے لئے کوئی شرطیں نہیں لگائی گئی تھیں گرٹر کی کے سبا ہیوں کے لئے نورج کا لفظ نہیں استعال گیا گیا ۔اور انھیں زیادہ تر اندرونی مک بی امن قائم در کھنے کے اختیارات دید ہے گئے ستھے جس کے معنی یہ تھے کہ دہاں کی فوج کا درجہ گھٹا کر اُسے محف پولیس بنادیا گیا تھا۔ یہ بھی تجویز کیا گیا تھا کہ ترکوں کی نوبی تربیت کے بارہ میں ٹرک کی نگرانی انتحادیوں اور انگریزوں کے سپر دہو۔ درانجا لیکہ نوجی تربیت کے بارہ میں ٹرک کی کی مگومت کا اُس میں کوئی ذخل زرکھا گیا تھا اور خود ٹرک کی حکومت کا اُس میں کوئی ذخل زرکھا گیا تھا۔ ٹرک کی انسانہ ٹرگ کی مگومت کا اُس میں کوئی ذخل زرکھا گیا تھا۔ ٹرگ میں کوئی بھری یا ہوائی فیتے نہ ہو ۔لیکن اتحادیوں کو ٹرک کے ملک میں جماز گیا تھا۔ ٹرگ میں کوئی بھری یا ہوائی فیتے نہ ہو ۔لیکن اتحادیوں کو ٹرگ کی کھک میں جماز گا تھا۔ ٹرگ میں کوئی اور بوائی اور جوائی اور جوائی اور جوائی اور جوائی اور ہوائی اور ہوائی اور موائی اور می منا میں کوئی ہو۔ان جمارامور کے متعلق صاحب نے کا اختیار ہو۔ان جمارامور کے متعلق صاحب اور ہوائی اور ہوائی اور ہوائی اور موائی اور میں کا اختیار ہو۔ان جمارامور کے متعلق صاحب نے کوئی اور ہوائی اور ہوائی اور ہوائی اور ہوائی اور میا خوادہ میا داروں کو شوئی دور ہوائی اور ہوائی اور

ا اسی بنا پر اعترامنات کئے کر قبل از جنگ تر کی کوسب اختیارات حاصل تھے اور اُست كائل ازادى تقى اس لئے وزير بہند كے اصول كے مطابق اب مي ازادى ہونى حيا ہے۔ اب صلح نا مرسیورے کی ان دفعات کا ذکر کیا جا تاہے جن کی رد سے پوروپین مکول کے مهاجن الرکی کی البات برمسلط تھے ۔اس کی کیفیت یا تھی کاٹرکی پرسے کا جا کی جنگ کے رمانے سے انگلستان، ہالینڈ، فرانس، جرمنی، آسٹریا ، سنگری ادر اطلی کے مماجنوں کا قرضہ جلا آنا تھا جس کی تعداد س<sup>مرم</sup>اج میں ۱۲ لے کروٹر پونٹر قرار دی گئی تھی۔ اور اس کی وصولی کے لئے مهاجنوں کی ایکسکونسل بنادی گئی تھی سس کا صدر دفتر قسطنطنیہ میں رکھا گیا تھا۔ اور ادائیگی کی ایسی سطیس رکھی گئی تھیں جس سے روز بروز قرضہ کی رقم مم ہوتے ہوتے ختم ہوجائے ۔اس کونسل کے ممبر ہر مکک کے مهاجوں کے نمایندے تھے اوران میں سے دومبرٹر ک کے بھی تھے۔اس کونسل کوٹرکی کا کچھ علاقہ وصولی کے لئے دیدیا گیا تھا اورکونل کاکام ترکی حکومت کے تحت بیں تھا ۔ کیونکہ ترکی حکومت ہی نے اس کونسل کا تقرر کیا تھا اور پوروپین مالک کی حکومتوں سے اُس کا کو ٹی تعلق نہ تھا گمر معاہرہ سیورے کی دفعات کی <del>رہے</del> کونسل کی جگہ ایک' الیکمیشن'' تجویز کیا گیاجس کےممبرصرت تین اتحاد ی سلطنتوں کے نمائند ہوں بعین انگلستان فرانس اورائلی۔ ادر لطعت یہ ہے کہ اس کمیشن کو مالیات کے وہ تمام اختیادات دیدے گئے تھے جوسلطان کو اپنے ملک میں حاصل تھے یعنی یہ کہ ملک کے بہط کی منظوری دبین اس تعمیل کی گرانی وغیره سب اس کمیشن کو دیدی گئے۔ اسس طرح مختلف مالک کے مهاجنوں کے قرضہ کی وصولی کے لئے نه صرب ایک معین شدہ علاقہ بلکہ کل سلطنت کے مالی اختیارات اتحا دبوں کی گرزنمنٹوں کو دیدیے گئے تھے۔ ان دفعات کی روسے بڑک کوئی فرضر بلا رضامندی اس مالی کیشن کے نہ مے سکتا تھا ندسكم جارى كرسكتا تفايم تقريدكم تام عقوق كليت طركى كوست سي كالكر اتحاديون كي اس كونسل

كوويدي كئے تھے۔ يهال مك كو دير ماكست در مدير محصول لگانا اور تام صوبحيات

ربابست پرمحصول قائم کرنا اسی کے اختیار میں وے دیا گیا۔

ان تام مجوزہ منطالم پریہ اضافہ ہواکہ ممبران کمیشن کے ہاتھ میں جلہ اختیارات دینے کیساتھ اضیں ہرتم کی ذاتی درمہ داری سے بری کرایا۔ اس سے طرک کی بےبی کی صالت قابلی وہم تھی۔ ایک طرف تواس پر نوجی نسلط بزرید نوجی کمیشن کے قائم کیا گیا تھا۔ دوسری طرف ہالی تسلط بزرید ہالی کمیشن کے قائم کیا گیا تھا۔ در آنخالیکہ کمیشن کے قائم کیا گیا اور ترکوں کے ہاتھ میں کوئی طاقت یا اختیار باقی نہ چھوڑا تھا۔ در آنخالیکہ دعوی کیسیا گیا تھا کہ " مڑکی پر بھرانی کے اختیارات اُن سے زیادہ نہ بوں گے جو جنگ سے قبل تھے کے صاحبزادہ صاحب نے اپنی یاد داشت میں دکھایا تھا کہ دنیا کی تاریخ میں اسس قسم کے ناواجب تسلط کی کوئی نظیسہ رہیں دکھائی حاسکتی ہے۔

مختصریہ کر صاجزادہ صاحب نے تجویز کیا تھا کہ معاہدہ سیورس بی ہے تام دہ دفعات فارج کر دی جائیں جو ترکی ہر فوجی تسلط کے متعلق ہیں۔ اسی طرح مالی تسلّط کی دفعا سن نکال دی جائیں۔ مڑکی میں اتحاد ہو کا کے ڈاک فانے جو جنگ سے قبل قائم تھے وہ رکھے جائیں۔ مڑکی ہم اتحاد ہو انحفول نے مڑکی ہرتا وان کا مسئلہ وزیر اعظم کے اُس وعدہ کی دوشنی ہیں سطے کیا جائے جو انحفول نے مسلمانان مبند کے وفدسے کیا متحاجس میں کہا تھا کہ گذشتہ راصلوۃ ۔ اب رہا مها جول کا قرضہ دو ایک ایک آب نیشنز مقرد کرے اور قرضہ کی ومولی کا اختیار کونسل کے سپر دکیا جائے جے لیگ آب نیشنز مقرد کرے اور قرضہ کی ومولی کا اختیار کونسل کے سپر د ہوا۔ اور اس کی جگرانی لیگ ندکور کرے۔

سب سے آخریں صاحب نے کھا کہ چونکہ وہ خود طرکی کے معالمات سے پوری طرح واقعت نہ تھے اس کے طالمات سے پوری طرح واقعت نہ تھے اس کے طرکی کا ایک نائندہ بلایا جائے اور انگلستان کا کوئی آبر الیات ژش سڑمیس بروینٹ ) مشورہ میں شائل کیا جائے ۔ان اصحاب کے ساتھ اسس مضمون کا مطالعہ کرکے ہیں آب کے ساخت اس سے بہتر تجاویز بیش کرسکول گا ۔امید اس مسئلہ کو قابل اطمینان طریقہ پر میلہ طے فرمائیس مگے۔

مندرج بالایادداشت کے علاوہ صداِ بلکہ ہزاروں صفحات پر ٹرکی کی ہمدر دی میں اپنے ہاتھ سے یاد داشتیں تھی ہیں - اور اس مسئلہ کے متعلق مفید مواد جمع کردیا ہے جو اس قابل ہے کہ جستہ شائع کیا جانے یا اُس کا مطالعہ کرکے کوئی ایک شتفل کتا ہے ٹر کی سے لتی کھی جائے۔ٹرکی کے متعلق اور جو اہم خدمت صاحبرادہ ساحب نے کی مس کا ذکر پاپ ہفتمیں آچکاہے۔ ناظرین اس سلسلیں اس پر پیرا کے نظر ڈال لیں۔

ر دلیے! بکیط کے متعلق | انٹرلیا کونسل کے کسی حبلسہ میں سکرٹیری اُن اسٹیٹ ہند نے یہ خیال ظاہر کیا تھا کہ ہند وستان میں جو بلہ یے ہوئے اُن کی اصلی وجریہ تھی کہ ٹرکی کی شکست سے

ایک با د داشت

سلمانان ہندنا داض تھے اس کے مبران کونسل اپنی دائے اس یاب میں ظاہر کریں گر سنراکے جوخاص قوانین مثل رولٹ بل وغیرہ کے ہیں اُن کی صروری وفعات کو ذجار<sup>ی</sup> کے معمولی فانون میں شامل کردیا جائے تاکہ بجائے انتظامی احکام کے ان کاعمل دیامہ عدالتوں کے دریعہ ہو سکے۔ صاحبزارہ آنتاب احمرخاں صاحب نے اس تجویز کی مخالفت ہیں الرستى مواولية كوسات فلسكيب كمائب شده صفحات مي أيك يا دواشت تياد كرك سكريٹري أنت اسٹيسط كو دى جس كا خلاصہ يہ ہے بـ

ہنددستان کے بلروں کا سبب ایک نر تھا بلکہ وہ بہت سے اسباب کا نتیجہ نتھے واقعديه بيركر گذشته جار سال كازمانه مسلمانوں كے كي سخت انتخان اور آزمائش كا تما عِس میں انھوں نے نابت کردیا کہ وہ اپنے جذبات اور نوائھن میں انتیاز کرتے ہیں ی<sup>ا</sup>ا مُمز کے نامذ نگار بمبئی نے جو غالبًا مراسٹینلی ریٹر ( کا نعہ Resid پوی سندی کا مندی) شورش کے اسباب مختفرطور برحسب زیل قرار د سے ہیں: ۔

(۱) حَبُّكُ كَى وَجِرِسے ہِندوستانیوں كائمدنی ادر وہنی انقلاب حبب نے آنے دلوں میر توقعات اورتمائيس بيدا كرديس ـ (۲) زیادہ نفع اُکھانے کی وجہسے گرانی اور ہندوستان سے غلّہ و دگیر ماکولات کی برآ مہ کی وجہ سے ان کی قلّت ۔

(۳) ابھستان کی گورنمنسط نے سامان رسد فراہم کرنے میں جر تساہل کیا اور برہا ہے بحربی ادر جادل پر 'ریادہ محصول لیا اس کی وجرسے نارا منی ۔

(۷) انفلوتمنز اور میشد ک وبا میس -

(۵) انٹرو ہر منش ایسوسی ایشن کا طرز عل جس نے لوگوں کے دلوں ہیں یہ فشکٹ وال دیا کہ پارلیمنٹ اصلاحات دینے میں انصاحت سے کام نہ لے گی ۔

(۱) مسلمان*دل بین بیجان -*

(۷) نیجاب میں مالی حالت کی خرابی اور دہاں سے سیامیوں کی تجنرتی کا دیاؤ۔

ان تمام بیجانی حالات بیں رواٹ بل کا قصد اُ تھادیا گیا۔ بیں یہ کہسے سکتا ہوں کہ بنجاب میں جس طریقہ پر بھرتی کا کام جاری کیا گیا وہ ان فسادات کا بہت کچھ ذمہ دارہے۔

جس کے حالات میں نے خود ہندو سان میں زمینداروں سے سُنے تھے۔ اور جس کی تصدیق

مجھ سے سرجان مارشل ڈائرکٹر محکمہ آثار قدیمہ نے کی تھی۔اس سے انکار نہیں کیا جاسکتا کہ

دوران جنگ میں سرمائٹیکل اوٹو ائر انفنٹ گورنر بنجاب نے قابل قدر خدمات انجام دی نفیس مگر ان کے طرز ممل سے بعر دلی بھیلی جس سے یہ بلوہ ہوا۔ خیر بلوہ کے اساب جرکچھ بھی ہو ل مگر

دو امور کو نظر انداز نهیس کیا جا سکتا۔

(۱) چارسال تک نی الجمه مهندوستان کال و فادار ر با -

(۲) با وجود کیر تمام اسلامی دنیا میں جماد کی تلقین کی گئی گرمسلمانان ہندا ہے بادشاہ کی اطاعت میں مضبوط رہے ۔

ان حالات میں یہ قرین قیاس نہیں کہ جنگ میں سلطنت برطانیہ کی کا میابی برکھی اس کے خلاف کوئی گری سازش کرکے بغادت کی گئی ہو۔ اب رہا ردکع کمیٹی کا تقرر وہ ۲۰ راگست س<u>طاف ء</u> کو اعلان شاہی کے صرف چند ما ہید کیا گیا۔اس اعلان کے معنی یہ تھے کہ ہندوستان کی حکومت اعملی معنوں میں قومی کردی جائے گی اور اگراس کا نفاذ اسی وقت کر دیا جاتا توسلطنت سے ناراضی کے خیالات کا عاتبہ ہوجاتا گرسمجہ میں نہیں 7 تا کہ اس اعلان کے فوراً بعد دسمیر<del>کا 1</del>9ء میں رولط کیٹی کا تقرر کیوں کیا گیا جوائس صلح اور آشتی اور امن کے اعلان کے بالکل منا فی تھا اورا سکے علدرآ مدیں اس قدرغیر معولی جلدی کیوں کی گئی۔ بسرحال ہندوستانیوں کے شور وشعب کے اوجود اور ان کی مرضی کے فلاف محض سرکاری ووٹوں کے بل پریہ بل ایس کیا گیا اس کا نتیجه ترک موالات او رقتل و غاز گری ہوا۔اس سلسلہ میں یہ نهایت افسوس اک امرہے کہ پوائی جمازوں کے در بعیسے آبادی پر بم برسائے گئے جن سے بے گناہ لوگوں کی جان و مال کانلفت ہونا لا رمی متفاجب که عملداری کا فرض رعایا کی جان و مال کی حفاظمت سے توسیجھ میں نہیں اتا کہ یہ فعل کس طرح جائز قرار دیا گیا۔ اب سوال یہ ہے کہ راس بارے میں کیا کیا جاتا ہے۔ایک طرف تو گورنمنٹ ہندی طرف سے اصرار ہے کہ اس بل کومنظورکیا جا ہے۔ ووسری طرفت اہل ہندکی طرفت سے تا ر آرہے ہیں کہ اُسے نا منظور کیا جائے ۔اب چاہیے وہ منظور ہویا نہ ہو۔ جونقیعان ہونا تھاوہ ہوچکا اور اب یہ بھی قرین قیاس نہیں کہ ان حالات میں بین سال کے زمانہ میں گورنمنے ہنداس کا نفاذ كرنا مناسب سمجھ گى۔ گرمیں اس إره میں احرار كرنا چا ہتا ہوں كه موعوده اصلاحات كا نفا ذکیا جائے۔اب دکھینا یہ ہے کہ پارلینٹ کس قسم کی اصلاحات دینے کے لئے تیارہے واقعہ یرب کر ہندوستانیوں کے دلول میں ان اصلاحات کے نافذ ہونے کے متعلق شکوک وس اور واستجھے ہیں کر انھیں اصل کی حکم محف آس کا سایہ مطے گا۔ اس لئے ضرورت ہے كركم سے كم اعتدال بسند لوگوں كومطمئن كرنے كے لئے بارلىمنىط سے اصلامات كا ا فا نون یاس کرا دیا جائے۔ اب ر ا بیرا مرکہ عدالتوں کو نہائی تعزیہ دی انتقیارا ٹ ندر بعیہ قانون کے دیے جائین اس کی نسبت میرانیال ہے کہ اے حب کہ جنگ نظیم نتم ہو چی تو کو ٹی ایسا ہو نیج نہیں کہ جرمنی وغیرہ ہندوستان میں سازش کر ہیں اور روپیا تقسیم کریں۔اب تو جلدے جلہ ا صلاحات افذكرنى جامئيس-اس كي بعد ضرورت بوتوكوكي قانون نافدكرا جلت .

لندن میں صاحبزادہ صاحب کی | ۲۶ربون م<sup>طلو</sup>لیّا کو ماعبزادہ صاحب مشدیر محنت مين مصروت تصيما نصيل بلكاسه الفلوئميزا

علالت اورمہندوستان کو واپسی

ہوگیا تھا۔ نیکن ہ رجولائ کی رات میں دل کے مرض کاحلہ بوا۔ قلب کے مرض میں بسن زیا دنی بوگئ اور اسی کے ساتھ نبفس کی برکت بالکل بے قاعدہ ہوگئی۔اس مرض کی نوبت یہاں مک پینی کہ ولایت کے ہڑاکھوں نے نهایت خونناک را سے کا اظهار کیا۔ اس کے ساتھ صاحبزادہ صاحب کی غدا میں بہت کھے کمی ہوگئی۔ جولائی' اگست' ستمبر<del>ا اوا</del>ع کے کچھ ابتدائی حصہ میں دلایت ہی ہیں علاج ہونا ط لیکن کچھ فائدہ نہوا اورضعف بڑھتا گیا - آخر مجبور ہو کر ہندوستان کے لئے روانہ ہوسے اور کیم اکتو بر کو نمبئی نہنچ۔جب گوالیار کے اسٹیشن پر مپونچے تو صاحبزادہ صاحب کی نقا*ہ* کا یہ حال تھا کہ صاحبزاد ہ لطان احمرخاں انکو دیکید کر گھبرا گئے اور جب ہم راکتو ہر کو علیگاڑھ پہنچے تو گھروالوں کو بھی انصیں بہجاننے میں تا مل ہوا۔ بچھ ماہ کامل اک کا علاج ہوتا رہا۔

یہ کھا جا چکا ہے کہ صاحبزاوہ صاحب اس قدرممنت کیا کرتے سنھے کہ اب ابکی تندر تی ان کی محنت کا ساتھ نہ دے سکتی تھی۔ان کے خیرطلب ان کو برابرمشورے دینے رہتے تھے كه وه حتى المقدور كم محنت كريس ليكن چونكه مشديد محنت ان كى طبيعت ثا نيه بن جكى تقى اسل وه کام میں کی نرکر سکتے تھے۔اس کا جوانجام ہونے والا تھا وہ اس کی برواہ نہ کرتے تھے۔ ببرحال صحت پاتے ہی انھوں نے میرانگلشان کا ارادہ کیا۔ عدرا بربل منتافع كو صاحبراده صاحب عليكمة المساحد عليكمة المساحة على المرابع ملازم سائد ليا اول

صحت کے بعد صاحبرادہ صاحب کا انگلستان وابیر حب نا

حيدرآماد بهونخ پانخ دن حيدرآباد بين قيام ک ک ستانزاک انتات که روالد

میں صاحزادہ صاحب کے لئے تین کھرے کرایہ پرلے رکھے تھے۔ وہیں قیام کیا یہ مقام ہرطرح سے اچھا تھا۔اس مرتبہ صاحزادہ صاحب نے لندن ہورئج کرج نطوط ہندوستان کو بھیجے ان میں اس کام کی طرف اشارہ کیاہے جواس وقت انڈیا کونسل میں ہورہا تھا

مثلًا وه لکھتے ہیں ب

"آج کل دونوں دوسرے ہندوشائی ممبر ہندوستان میں ہیں اس لئے میں اکسلا ہندوستانی ممبر کونسل میں ہوں جس کی وجہ سے مجھے معمول سے زیادہ کا م کرنا پڑتا ہے کسی کے دباؤ سے نہیں بلکہ اس خیال سے کہ اہم معاملات میں ہندوستان کا نقطۂ خسیال کونسل کے سامنے بیش ہونے سے دہ جائے۔

گذشتہ تین ہفتہ سے لارڈ ریڈ گک جو نئے وائسرائے مقرر ہوئے ہیں کونسل کے اجلاس میں گئے ہیں۔ تینوں مرتبہ متعدد مسائل کے متعلق مجد کو ممبران کی اکٹریت سے اختلاف کرنا پڑا اور لارڈ موصوف کی موجودگی میں طویل تقریریں کرنی پڑیں جنیں گوزنسط کی پالیسی پر بہت کچھ اعتراضات کرنے پڑے۔ کاش میری صحت ایسی مضبوط ہوجاتی کہ میں برابر چو بیس گھنٹہ یہاں کے حالات کا مطالعہ کرنے میں صرف کرسکتا۔ یہاں استعدر بے نظیر سبت اور حالات میں کہ بیس بیان نہیں کرسکتا۔

بحری محکمہ کی ترقی بہندوستان کے نفع کے بئے الراد جیلیکو (Jelleco) امیالجر نے بحری محکمہ کی توسیع کی تجاویز پیش کی تھیں جس کا خلاصہ یہ تھا کہ ہندوستان کے راستوں کی حفاظت کے لئے بھاڑو

کا ایک بہت بڑا بیڑا تیار کیا جائے۔ بندرگا ہوں کی حفاظت کے لئے آبدوزاورخاص مسم کے جہاز ہوں۔ سُرنگیس صاف کرنے کا سامان ہو۔ توبین ہوائی جہاز اور دوری مسم کے جہاز ہوں ۔ سُرنگیس صاف کرنے کا سامان ہو۔ توبین ہوائی جہاز اور دوری پیزیں بندرگا ہوں کو محفوظ کرنے کے لئے فراہم کی جائیس۔ اس اسکیم سے بقدر پندرہ لاکھ سالانہ کے نعرج بڑھتا تھا اس لئے نیز دیگر وجوہ سے اُسے گورنمنٹ بنداور و فتر وزریجہ نے نامنظور کر دیا ہے۔ گر صاحبرادہ صاحب کھ تبدیلیوں کے ساتھ اس کی حمایت، بس سے ۔ لادڈ جیلیکو نے لکھا تھا کہ ہندوستانیوں کے ہاں جہازوں برکام کرنے کی روایات بھے۔ لادڈ جیلیکو نے لکھا تھا کہ ہندوستانیوں کے ہاں جہازوں برکام کرنے کی روایات

نہیں ہیں۔انس لئے انھیں بحری امور سے دلمبیی نہیں ہے۔ ان میں دلحبی ہیسا کرنے میں دیر گئے گی اور تجویز کیا کہ جن ہندوستانیوں کو بحری تعلیم ماصل کرنی ہو وہ انگلستان مبایا کریں۔ صاحبادہ صاحب نے اس اسکیم کی حابت میں ایک طویل

یا د داشت مرتب کی تقی ادراس میں دکھایا تھا کہ ہند 'دستا نیوں کو بجزا دنیٰ کارگروں کے کام کے ادر کچید نہیں سکھایا گیا۔اور انھیس کیساں مواقع ترتی کے نہیں دے گئے۔

بیٹنک اس ممکہ کی ترتی سے خرج میں اصا نہ ہوا ۔ گمر حفاظت ہندوستان کے لئے ہندوستانیوں کو تیار کئے بنیر سوراج کمل نہیں ہوسکتا۔ مختصر یہ کہ انصوں نے اپنی یا درا

مورض ٢٦ ربارج سلافية من حسب ويل سفارشات كي تفيس بـ

(1) ایک ہندوستانی بحری فوج تیار کی جا سے جس میں ہندوستانیوں کی ایک عیتن تغداد ہو۔

(۲) بحری افسرول کی تعلیم کے لئے بندرگا ہوں پر کافی تعدادیں جہاز ہوں۔ (۳) کسی بندرگاہ میں ایک بحری کالج قائم کیا جائے تاکہ بحری تعلیم کے لئے ہندوستانیوں کو انگلستان نہ جانا پڑے۔

(۴) مجھلی کی تجارت کی تمد ق کے لئے مجھلی پکوانے کی دخانی کشتیاں کا فی تورازی فراہم کی جائیں۔

انگلستان ہیں جو ہندوستانی طلبار تعلیم پاتے ہیں انھیں سہولیتں ہم بہونچا نے کی تجاویر مرتب کرنے کے لئے ایک کمیٹی مقرر ہوئی تھی

ہندوستانی طلباری تحقیقاتی کمیطی کے سلسلہ میں ہندوستان کی آمد

صاحبزادہ صاحب علالت کے بعدجب لندن پہونچے تو اس کے ایک ماہ بعداسس کمیٹی کے کام میں معرد دن ہو گئے۔ اُٹکاستان میں جب اس کمیٹی کو کام ختم ہوگیا توستمبر ملاقاع میں اُس کے ساتھ ہندوستان آئے اور ۲۷ من سلالواع کو انگلستان والبس مجلِگے۔ اور دہاں اپنے کونسل کے کاموں میں معرون ہو گئے۔اس کمیٹی کے متعلق صاحزادہ معاب کی ایک یا داشت حسب ذیل ہے:۔

"ہندوسانی طلباد کو انگلستان کی یونیوسٹیوں میں واضل کی مشکلات کے باعث بعض لوگوں کی یہ تجویز تھی کر جہال کہ ہوسکے انفیس انگلستان ہے سے منع کیا جائے۔ خود ہندوستان میں بیرسٹری کی تعلیم کا انتظام کیا جائے وغیرہ دفیرہ ۔ صاحب نے اس کے متعلق یہ تجویز کیا تھا کہ اس وقت ہندوستان میں جو ایڈوائز ری کیمٹی سبع اس کی مگریر صوبہ میں ایک کمیٹی کونسل کے ممبروں کی زیر صدارت وزیر تعلیم قائم کی جائے اس کی مگریر صوبہ میں ایک کمیٹی کونسل کے ممبروں کی زیر صدارت وزیر تعلیم قائم کی جائے جو ہندوستان سے طلبہ بھینے کے قواحد بنائے ۔ اورائس کی تعمیل کرائے اور کی مسئلہ پر غور کرنے کے لئے انگلستان میں ایک کمیٹی بنائی جائے جس میں انڈیا کونسل کے کچھ

اس انتوالذكر كمينى كے قائم ہونے كى تجويز سے انگلستان كے كچھ لوگوں نے بالخصوص ايك كميٹى نے جس كا نام ہے۔ اينٹر۔ بى كميٹى تھا اختلات كيا اور لکھا كہاول مبندوستان میں

ب کمیٹی بنائی جائے جم ہندوستانی طلبار کو انگلستان آنے سے ردکنے کے طریقے اختیا صاحراده صاحب نے اپنی و دسری مفعل یا دواشت میں اس توریز سے مخافت رتے ہوئے کھما کہ اس سے ہندوستان میں نا دافسگی ٹیمیلے گی اورطلبار انتکاستان کی اعلیٰ للم سے محروم رہیں گے اس لیے ضرورت ہے کہ اول ایک کمیشن انگلستان میں بٹھایا جائے جو طلبار کے لئے سہولتیں سم بہونچا نے کے طریقے سوجے مثلاً یہ کر بعض وقت طلباً کے محکہ سے جو انگلستان میں قائم ہے کہ ریا جاتا ہے کہ یونیورسٹی میں جگہ نہیں ہے گر داتی لو *مشتش سے طلبار واخل ہونے میں کا میاب ہوجاتے ہیں۔ بعض طلبار کو نمبرا ا* کرامول روڈ کے دفترسے جو ہندوستانی طلبار کی مہولت کے لئے قائم ہے طرح طرح کی شکاتیں ہیں ان کی تحقیقات کی جائے۔ ہندوستا نیوں کو انگلستان کے کارخانوں میں داخسل ہونے کا مسئلہ طے کیا جائے۔ یونپورسٹیوںسے طے کیا جائے کہ وہ کس قابلیت کے طلبا، کسکس معداد میں لیس گے۔مختمریہ کہ اول یہ مسائل انگلستان میں ملے کرلئے جا تب ہی ہندوستان کی کمیٹی ان امور کو مد نظر رکھ کراپنا کام کرسکے گی۔ آخر میں صاحبادہ صاحب نے اس بات پر زور دیا کہ انگلتان کے لوگ اگر ہند وستانی طلبارکو اینے فک*ے میں فراخد*لی کے ساتھ اپنے عدہ اداروں میں تربیت دیں گے کارخیرکے کام<sup>ی</sup> کو دکھا ئیں گے، علمی اور سائنس کی تحقیقات کرنے والے ادار د ل میں رکھ کر ان کے خیالات ادرمعلومات میں وسعت پیدا کریں گے تو لازمی طور پر بہندوستان اور انگلستان کے لوگوں میں یک دلی اور ہا ہمی ہمرر دی کے خیالات پیداکرکے سلطنت برطا نیے کئے لئے مفید تابت ہوں گے۔ بالائز وزیر ہند نے صاحبرادہ صاحب کی اس رائے سے اتفاق کیا ہندوستانی طلبار کی تعلیم انگلستان کے متعلق ناطرین کی توجہ باب ہفتم صفحات میر مبندول کی جاتی ہے ۔ ارڈوالئے جنگ عظیم کے بعد لارڈو اسٹسر کی ا صدارت میں ایک کمیٹی مقرر کی گئی تھی درسط جس کی دیورٹ برصاجزادہ صاحب نے

ہندوستان ید مزید فوجی خرج کا ہار ڈالنے کے متعلق اِسٹ رکیٹی کی ربور سط

عنت نکتہ چینی کی تھی۔ یہ کمیٹی مہند دستانی نوج کے متعلق تھی۔ بہلی بات تو اس کمیٹی نے بہرگی ر کسی شخص کی کوئی شهادت نهیس لی اور کها که ہمارے پا س کا نی دستا ویزی مسالہ موجہ ر ہے اور سم نے فوجی اور سول افسرول سے مشورہ کرلیا ہے۔ اِس کی بنار پر ہم رائے فائم کرسکتے ہیں۔ گھر بغول صاحزادہ صاحب کے اِس پر اضا نہ یہ کیا کہ بغیر حکومت ہندے مشورہ لیے ہوئے ور ہندوستان آگر کمیٹی کے ہندوستانی ممبروں سے مشورہ کرنے سے فبل رپورٹ کا اہم حصّہ المحدد الا اورسب سے بڑور کر یہ کم لارڈ انسر پرلیسیڈنٹ کمیٹی نے وزیر ہند پر ہم خطوط کی بمباری کرکے ان پر تقاضا کیا کہ گورنمنٹ برلهانیہ کی فوری منظوری حاصل کر لی جائے تاکہ اس کمیٹی کی محنست مثنل دگیر کمیٹیوں کے ضائع نہ جا سے ۔اسی کے ساتھ یہ ظامر کیا کراس اسکیم ک عملار آمدسے جو اخراجات ہند دسنان پر ٹریں گئے ان کا کونی تنخیینہ نہیں کیا۔ کیا اس م ک بے عزانیاں انگلتان میں ایک مندہ کے لئے برداشت کی جاسکتی ہیں ؟ اب یہ نقص ا درنا تمام اسکیم ہمارے ساسنے راسے کے لیے ہم تی ہے توکیا ہندوستان کے مالیات کے این ہوکرہم اس اسکیم کا منظور ہونا گوا را کر سکتے ہیں۔اب سوال یہ ہے کہ چیرین صاحب کمیٹی نرکور کو کیا ایسی جلدی پڑی ہے کہ وہ کام کمل کئے بغیراسکیم کی منظوری چاہتے ہیں۔اس ملدبازی لی ہتہ میں جو بات پوشیدہ تھی اُس کا انشار اخبار مارنگاب پوسٹ مورخہ ۲ راکتو برکے ایک وط سے ہوگیاہے جس میں کھا گیاہے کہ "جب کہ جدید اصلاحات کی روسے سندوستان کی حکومت ہنددستانیوں کے ام تھ میں دی جارہی ہے تو یہ قرین قیاس نہیں کہ دہ لوگ فوجی معاملات سے علمادہ رہیں۔اس میں لاراد اشسر کی کمیٹی کا تصور نہیں ہے کبونکہ انھوں نے تو اپنی اسکیم کے دریعہ سے نوجی محکہ کوایسا بنادیا ہے کہ ( ہندوستانی) با بوؤں کا اس پر

ئونیُ انٹرینہ ہِو سکے 4 اس کی نسبت صاحبزادہ صاحب لکھنتے ہیں کہ ہندوستا نیول کا یہ خوف صیح سیے کرافعلمات کے نام سے جو کچھ دیا جارہا ہے وہ دوسرے ا تقسے واپس لے لیا جائیگا، میرے اعتراضات پریہ کہا جائے گا کہ اس وقت الشیر کمیٹی کی ہمکیم کی منظوری نہیں مانگی جاتی بکران تحاویز کی منظوری ما گلی جانی ہے جنکا مسودہ وزیر مند کے دفتر میں کیا گیا ہے تمران کی منظوری دینے نقیل ں فی مل امورغورطلب ہیں وہ بیکمریہ زمانہ جنگ کا نہیں *بکارمن کا بیے* ماس امن کے نمانہ میں مہندوستان کے کمانڈران حییف کو اجازت دی گئی ہے کہ وہ انگلستان کے جنرل امپیریل اطاف سے براہ را<sup>ست</sup> یعی بلا دساطت وزیر ببند انکام حاصل کرے۔ اس سے بڑھ کر قانون کی خلات ورزی کیا ہوکتی ہے۔ انسوس تویہ ہے کہ اشر کمیٹی نے جو کچھ تجویز کیاہے وزیر ہند کی کونسل نے اپنے رزولٹینوں یں اُس سے زیادہ اختیارات حکومت برطانیہ کو دینے تجریز کئے ہیں منجلہ چھ اختیارات محذرہ اشرکمیٹی کے ایک اختیار یہ سے کہ جگا کی تنظیم حکومت برطانیہ کے ہاتھ میں ہو گروز برہند کے د فترف اس کی جگر د جنگ کی تیاری کا لفظ کھ دیا ہے جس کے معنی یہ ہیں کہ تمام امن کے زمانہ میں جو کچھ ہوتا رہے گا وہ جنگ کی تیاری ہوگی اور چکومت برطانیہ کے ہاتھ میں ہوگی نے کہ حکومت ہند کے پاتھوں میں۔ مثلاً یہ کہ جنگ کے زماء میں ایک لاکھ اسنی ہزار مبندوستانی فوج ہندوستان سے سمندر مار لگا نی گئی تھی۔ وہ جدید اختیارات کی روسے امن کے زمان یس بھی عراق اورمشرق قربیب کے ملکوں میں لگی ہوئی ہے اور گورز جنرل ہندنے اُسے وا بس مبلانا حالم تب مهى واپس نه دى كى ـ

اس طرح مبندوستان کی آمدنی کا نصف سے زیادہ حصہ براہ راست انگستان کے فرجی افسروں کے ہاتھوں میں دیا جار ہے۔ درا کا لیکہ مهندوستان کا اس میں نفع ہے کہ یہ ردہیہ اندرون ملک کی حفاظت و ترقی میں لگایا جائے اور موجودہ تجا ویزسے کا ہرہے کہ مہندوستان کے خرج سے ٹرکی معرفلسطین اورایوان وعواق میں فوج رکھی جائے گی۔ ایک لطف بیسے کر انگلستان میں فوج رکھی جائے گی۔ ایک لطف بیسے کر انگلستان میں فوج اور کھی جائے ہیں۔ اب یہ ترکیب

کی گئے ہے کہ ہندوستان کے خرچ سے سلطنت برطانیہ کے مفاد کے لئے فرجیں رکھی جائیں۔
جو اختیارات حکومت برطانیہ کے افسراعلیٰ کو د سے گئے ہیں اُن ہیں سے ایک یہ ہے کہ
ہندوستان کے لئے کمانڈران چیعن کی نا مزدگی بجائے وزیر ہند کے وہ نوو بر اُنفاق رائے
وزیر ہند کرے گاہیجہ میں نہیں آتا کہ یہ اختیار وزیر ہندسے لے کر انگلستان کے محکمہ جنگ
کوکیوں دیا جاتا ہے۔ اس سے صریحاً کونسن وزیر ہندکی تو ہین اور بے اعتباری ہے درانی کیا
اُس کے تین چو تھائی ممبرا گمریز ہیں۔ (تنجب ہے کہ خود دفتر وزیر ہندکی طرف سے یہ تجویز
پیش کی جار ہی ہے)

مختفریہ کر صاحبزادہ صاحب نے تجویز کیا کہ سند وستان کے کمانڈران چیف کا تقسس مرد کوست ہند کا تقسس مرد کوست ہند کا تقریکا نیا کوست ہند کا تقریکا نیا کوست ہند کے ہاتھ میں بمنظوری وزیر ہند ہو۔ اور چیف آن دی حبرل سٹاف کا تقریکا نیا کوست ہند کے ہاتھ میں ہو۔ اشر کمیٹی نے تو بہال تک دست درازی کی ہے کہ انڈیا آفس کے حینگی سکریٹری کا تقریمی انگلستان کے تحکمہ جنگ کے اضراعلی کے ہاتھ میں دسے دیا ہے۔ ایک مردیوشن کے وریعہ سنے ہندوستان کے جنگی سکریٹری کا عہدہ میسی توٹر دیا ہے تاکہ حکومت ہند

آثرین صاحبزادہ صاحب نے دکھایا ہے کہ بقول اخبار مار ننگ پوسٹ اِشٹر کیٹی نے فی الواقع ہندوستان کے جنگی محکمہ کو ( مروه درجم مدی کھی) یعنی ایسا مفبوط بنادیا ہے کہ ہندوستان کے بناویک اس بر ہاتھ نے ڈال سکیس ۔ اور بقول سرجارج روس کیبیل کے ہندوستان کو انگلستان کا " نوجی و فیرہ "بنادیا ہے جو قریب اور وسط مشرقی ممالک میں کام آسکے۔ صاجزادہ صاحب نے پُر زور الفاظ میں کھا ہے کہ اس تسم کی فلط اور تنگ نظر بالیسی سے عارضی نفع ضرور ہو سکتا ہے گر انجام کارائس سے سلطنت کو نقصان بہو نے گا۔ بالیسی سے سلطنت کو نقصان بہو نے گا۔ بالیسی سے سلطنت کو نقصان بہو نے گا۔ بالیسی سے سلطنت کے نقوان کی خوابول کے دل ٹوطنے ہیں اورایسے خطراناک ، بیج اس بالیسی سے سلطنت کے موجب ہوں گے۔ اس وقت برطانیہ ضرور طاقتور سے اور

بلحاظ نتائج کے اپنی قوت کا استعمال کرسکتاہیے گمراس سے ہندوستان کی انتہا لیسند تخریک کو قوت پنچ گی درا س حالیکہ ضرورت ہے کہ افلاقی قوت سے کام لے کرنئی اصلاحاً پر اس طرح علدر آ مرکما جائے حس سے ہندوستان اور انگلستان متحد ہوجا میں ۔

اس مضمون ہم صاحبزادہ صاحب نے دوطویل ما یاد داشتیں تھی ہیں۔اُس زمانہ میں جنوبی افریقیر

جنوبي افريقته مين مهندوستا فيول كالمشله

ہندوستا نیوں کی حالت کی تحقیقات کے لئے ایک کمیشن مبطحا موالتھا اسکے سامنے مسٹرفلیس چیرین ساؤتھ افریقہ لیگ 'نے اپنی شہادت میں بیان کیا تھا کہ ہم نوگوں نے ارادہ کرلیاہے کہ یہ مک سفید قوم کا ہو گا۔ نیز ایک و فدنے کہا کہ بمقابلہ اس کے کر ہندوستانی بازار میں جاسے (یعن وہاں تجارت کرے) ہم سیند کرتے ہیں کہ وہ مندوستان چلا جائے۔ اس طرح دومرس یو روپینوں نے جو کچھ کہا اس کا خلاصہ ہر تھا کہ وہ ہندوستانیوں کو اس قدر تنگ کریں کہ یا تو وه اس مک کو تھیوٹر کر ہندوستان میلے جائیں ورنہ وہاں غلام ہو کر رہیں۔صا جزادہ صَا نے لکھا ہے کہ وہاں یوروپین اور مہندوستا نی برشیراور مکری کے بچہ کی مثل صادت آتی تھی اور شیرکے لئے بالکل جائز سمجھا جاتا تھا کہ وہ بکری کے بچہ کو مہضم کریئے ۔اس کمیشن کے سبا منے مندوستا نیوں کی تا ئید میں سزنجس را گریسن نے سنہادت وی تھی اور یہی شمادت صاحبرادہ صا کے سامنے حصول دائے کے لئے آئی تھی۔ صاحبزادہ صاحب نے اس کے بعض مقتول کی تربیت کی ہے گراسی کے ساتھ بعض ان امور کی تردید کی ہے جن سے ہندوستانیول کی حی تلفی ہوتی تھی۔ سزیجن نے کہا تھا کہ جنوبی افریقہ کو ہندوستانی خوش سے نہ جاتے تھے۔ بکہ وہاں کے محاورہ کے مطابق ان قلی کوٹنے کے حال میں بھنس کرجاتے تھے "الا الماعیت یہ جال حکومت برلما نیہ کے حکم سے ہندوستان میں لگائے جاتے ہتے اور کچڑسے ہوئے لوگ جهازوں میں بھر مجر کر جنوبی افریقہ کو بھیج دئے جاتے تھے۔البتہ سلاملاتا یک وہاں دفعہ

ام اکا نفاذ تفاحس کی دوست میندوستانیول کو جنوبی افریقہ بیر، دسینے یا نقل و توکت کرسنے مکانات دوکا ایس کا رفائے وغیرہ کا مالک ہونے اور انھیں کا یہ لینے کی آزادی تھی گرھی کا ویوں میں تا نون نمبر کی دوست ان سب حقوق سے وہ محروم کر دئے گئے۔ اور انھیں جدا گاند آبادیوں میں انسینے کا حکم ہوا تاکہ پورو بین آبادی صاحب سنے استھری ہوبائے۔ اس کے بعد اسیسے قوانین پاس بوست جن کی روست بہندوستا نیول کی مسلسل حق تلنی ہوئی گئی۔ صاحب نے بور سے بہندوستا نیول کی مسلسل حق تلنی ہوئی گئی۔ صاحب نے اس کے بعد اردہ صاحب نے اس بات کی تنزیا بیت کی ہوئی گئی۔ وہ اس کے بید اس کے دان مظالم سے حکومت برطانیہ کے کان پر ہوں تاک نہ رینگی۔ وہ اس بات کی تنزیا بیت کی ہوئی بند کرادی ۔ گمر با دج دیکہ اس نے شاہ بیر اس کے شاہ بیر اس کے دیا ہیں نے شاہ بیر اس کے دید اس نے شاہ بیر اس کا دعدہ کر ایا۔ تا ہم سلال بی بھرتی بند کرادی ۔

صاحبزادہ اساحب نے ہندوستانیوں کے مصائب کی تمام تر ذمہ داری حکومت برطانیج اس بات بس کی بہت جو ہندوستان اور حبوبی افریقہ دو نوں کی مالک ہے گر برقسمتی سے حکومت برطانیہ اس بات بس کی کائٹ ہے اور کہتی ہے کہ مکومت ہند جنوبی افریقہ کی حکومت برد باؤ والے درانخالیکہ حکومت ہند کا جنوبی افریقہ کی حکومت برکوئی و باؤ نہیں ہے۔ ایسے بعد صاحبزادہ صاب نے دکھایا ہے کہ اس سے بڑھ کر کیا ظلم ہوسکتا ہے کہ ایک طوت تو ہندوستا نہوں کو مک چھوڑ کہ جانے پر مجبور کیا جاتا ہے۔ دوسری طوت اضیس نون بسینہ بہاکر اسپنے کہا ہے ہوئے سونے کو ساتھ کے جانے کی ممانعت کردی گئی ہے۔ کہمی کما جاتا ہے کہ ہندوستا نیوں کا خوشحال طیقہ دہال سے جلا جاتے اور صرف غریب یا تی دہ جائیں کہمی تجویز کی جاتی ہے کہ اندرون ملک خالی کہ کے وہ سمندر کے کن رے پرجا بسیں۔

بڑی مشکل تو یہ سپے کہ اس تسم کی بعض باتیں خود مرتجمن نے تسلیم کر لی ہیں بمشلاً یہ کہ ہندوستانی اپنی دو کا نول کے نوکرول کو کم ابرت دستے ہیں۔ دو کان کھولنے کے اوقات کی بایندی جیس کرتے کے گھوں مخصوص با بندی جیس کرتے کے گھوں مخصوص بازاروں میں تجارت نہ کرنا چا سبئے۔ چو ککہ مرتجمن ہندوستان کے نمائندہ کی حیثیت رکھتے ہیں بازاروں میں تجارت نہ کرنا چا سبئے۔ چو ککہ مرتجمن ہندوستان کے نمائندہ کی حیثیت رکھتے ہیں

اس کے ان کے اعتراف سے معدوسانیوں کو نقصان پنچے گا۔ آخر میں مدا جزادہ مرائی بائے اس کے اعتراف میں میا جزادہ مرائی در داری کو مسوس کرسکے مرشدہ سٹا یمن کر ان کی معناطنت کردے اور الرحتوق کی نقصیل دی ہے اور ایک عمدہ وار ایک وائزر لیمنی سمشیر میں معناطنت کردے اور الرحقوق کی نقصیل دی ہے اور ایک عمدہ وار ایک وائیس معرکے ۔
کے نام سے مقرر کیا جائے ۔ جرول رسب اُس کے مشودہ سے بہندوستا برل کی وائیس ہوسکے ۔ اور وہ مہندوستا بول کی تعلیم اور دوسری طروریات کی طرف سے مقامی حکومت کو توجہ ولاتا رہے ۔ اور وہ مہندوستا نیول کی تعلیم اور دوسری طروریات کی طرف سے مقامی حکومت کو توجہ ولاتا رہے ۔ اور دواشت کے مطالعہ کے بعد مسطر ہمزی بالک نے جن کی صاحبزاود صرف مسیم ہمنا کے خطیر کھا : ۔

در آپ نے یہ یا دواشت نهابت براُت کے سائے تھی ہے۔ اس کے مطانعرسے معلوم ہونا ہے کہ یہ الزام کس تعدد تا داخیہ اور لفویٹ کرجیب پبلک کام کیتے والا چند دستانی کوئی عہددہ تبول کرلیتا ہے تو وہ مک کے باتھ سے کھویا جاتا ہے''۔

اس یا دواشت کے چھ ماہ بعد متی سال کے باتہ ماہ زادہ صاحب نے ایک اور طویل بادوا کھی اس میں دکھایا گیا ہے کہ اس وقت جو ہندوستانی نیٹال اور ٹرانسوال میں ہیں ان میں کھی اس می دکھایا گیا ہے کہ اس وقت جو ہندوستانی نیٹال اور ٹرانسوال میں ہیں ان میں بیاس نی صدی وہیں بیدا ہو سے ہیں۔ اور اچھے تعلیم یا فقہ ہیں اور نہیں وہال سے نکا لئے یا فلام بناکر دکھنے کی کوشش کی جارہی ہے اور کہا جاتا ہے کہ یا تو وہ مزدور بن کر رہیں ور نہید دستان چلے جائیں اور بہال سجارت نہ کریں ورائخالیکہ خود پورو پین باشندوں نے سلیم کیا ہے کہ ہندوستان ہی کی بدولت وہال شکر کی تجارت کو ترقی ہوئی ۔ بہنو بی افریقہ کے اس باشندوں سے ہندوستان مزدور کہیں اجھا کام کرتے ہیں وہ بیکار زینوں کو لے کرکاشت کرتے ہیں وہ بیکار زینوں کو لے کرکاشت کرتے ہیں وہ بیکار زینوں کو لے کرکاشت کرتے اور انھیں ترقی دیتے ہیں اور انھیں یورد ہیں کے ہاتھ فروخت کرکے خواب زیین کاشت کرنے گئے ہیں جو پورویین نہیں کرسکتے۔

صاحزاده صاحب نے بڑا زوراس بات پر دیا کہ اس مسئلہ کی تمامتر فرمہ داری حکومت برلهانیہ پرہیے اور حکومت ہند ہیں اتنی قوت نہیں کہ وہ جنوبی افریقہ کی حکومت بر کو نئ و باؤ وال سکے بعض انگریزوں کی دلت صاحبزادہ صاحب کے خلات متی اس کے موصوف نے اس یا دوا شت میں ان کے تام اعتراضات کی تردید کی ہے اور ان تجادیز برمفصل بحث کی ہے جنوبی ہندوستا نیوں کے نفع کے لئے اختیار کیا جائے اور سب سے ہنریس پرمشورہ دیا ہے کہ جنوبی افریق سے کچھ ہندوستا تی نائندوں کو لندن میں بلاکر امپیریل کا نفرنس کے سامنے انھیں انھیں اینے مصائب پیش کرنے کا موقع دیا جائے۔

شردع اگست سلطانی میں انٹریا ایکسٹ س<mark>وا ا</mark>لیم کی روسسے ہند دستان کو حب دید اصلاحات ملے ہوئے دوبرس کے قریب گذر

جدیدا صلاحات کے متعلق مسٹرلائڈ جارج کی غلط تا **وی**ل پر احتجاج

چکے تھے۔اس وقت پارلیمنٹ کے ایک اجلاس میں مسٹرلاکٹر جارج وزیراعظم نے ان اصلاحات کی جو پارمینٹ کے قانون کی روسے دی جا بھی تھیں فلط تا دیل کی تھی۔اس سے ظاہر ہوتا تھاکہ وزیرصاف رومونٹ نے ان وعدوں سے جو برطانوی حکومت کی طوب سے ہندوستان کو حکو مست خود اختیاری کی طوب لیجائے کے لئے گئے تھے گریز کرنا چاہتے تھے۔ صاجزادہ معادت نے اس تقدید سے متاثر ہوکہ وزیر ہند کو ایک چھی جس میں ہندوستان کی خایندگی کا پورا حق اداکیا۔ صاحت الفاظ میں تبادیا کہ وزیر اعظم کے یہ خیالات پارلیمنٹ کی منظور کردہ پالیسی کی الکی منافی کی منظور کردہ پالیسی کی اسٹی مٹی کی جو دریر ہندے نام بھی گئی تھی اقتباس حسب ذیل سے ب

''وزیراعظم نے وارالوام میں جو بیانات کل کئے ہیں ان کی بات میں اینا فرض سجھتا ہو کہ آب کو یہ بیت میں اینا فرض سجھتا ہو کہ آب کو یہ بتلاؤں کہ ان سے یقینی طور پر ہندوستان میں ہے اطمینائی اور ہے جینی پیدا ہوگی ان بیانات سے تمام اس بالیسی کی جبکی بنا پر کرجدید اصلاحات ندر یعہ گورنمنٹ آف انڈیا ایکسٹ سال کیا ہوں ہے۔ میں ہمپ کی توجہ ضاص طور پر وزیر اعظم کے مسب دیل بیان کی طرب مبندول کرانا جا ہتا ہوں ہے۔

المريط سے يہ بات صاف نہيں ہے تواب میں صاف طور پر به كمنا چا بتا ہوں كه ، رى غوض اصلاحات دسينے سے يەنهيس ہے كدائجام كارسم اپنى امانت سے بالكل دست برداً ہ ہو جا میں بلکسلطنت برطانیہ کے اندر رہ کراس امانت کا کام انجام دینے کے لئے ہندوستانیو<sup>ں</sup> کو حصد دار بنایئن-اس بڑی امانت کے کام کی انجام دہی کے لئے یہ صروری ہے کہ ہم معر<del>ب</del> ہندو ستانی سول سروس کے ملاز موں ، ہندو ستانی سیا ہیوں ، ہندوستانی مجوں اور ہندوستا قانون سازوں سے مردلیں بلکہ یہ حزوری ہے کہ ہم انگریزی افسروں کی مسلسل امداد حساصل كرتے رہيں۔ جو بات خاص طور بريس كها جاستا بول وہ يه بے كه مندوستاني بحيثيت جاعتهاے مقتند کے یا بحیثیت مد برّان مکسکے خواہ کیسے ہی کا میاب کیوں نہوں گرمیر نزدیک کوئی زمانه ایسانه بوگا که ان کاکام انگریزی عهده داروس کی ایک تصوری تعداد کے بغیرچل سکے گا جو سا ڈھے اکتیس کروڑ کی آبادی میں کل بارہ سو ہیں " وزیراعظم کے اس بیان کی بابت صاحبزادہ صاحب نے لکھا کہ میں آپ کو یقین ولاتا ہوں کرجس <u>حیر</u> ہند دستا نیوں کو عام طور ب<sub>ی</sub>ر گورنمنسط کی امداو پر آبادہ کیا تھا وہ حکومت برطانیہ کے اعلا<sup>ن</sup> مورخه به <sub>ا</sub>لگست بح<del>لالای</del> ک بالیسی تقی اور جوقطعی طور پر قانون گورنمنٹ بند<del>ر الا</del>یویس ان الفاظ میں ظاہر کردی گئی تھی :۔

" پارلینٹ کی پالیسی جس کا اعلان کیا جا چکاہے یہ ہے کہ ہندوستان کے ہرشعبہ میں ہندوستان کے ہرشعبہ میں ہندوستانیوں کی تعداد مسلسل بڑھائی جائے تاکہ اُس سے برٹش انٹرا میں محتوشت سلطنت برطانیہ کے ایک اہم جزوکے زمہ دارانہ حکومت کامسلسل احساس بیدا ہو ''

پارلینے کی مندرجہ بالا قرار دادیس کوئی حدود اس قسم کی مقربہیں کی گئی ہیں جو کو کومت خود اختیاری کے دریر اعظم کی مقربہیں کی گئی ہیں جو کومت خود اختیاری کے نشو و نما کے لئے صروری ہوں۔ برخلات اس کے دریر اعظم نے ہندوستانی سول سروس میں بارہ سو انگریز افسوں کے موجود رہنے کی شرط لگادی ہے اگرچہ ہندوستانی اپنے مکک کا اتنظام کرنے کے لئے کیسے ہی قابل کیوں نہ ہوجائیں گر

سوال ہے کہ حب کمان پر با<del>نہ اس</del>و انگریز افسر ہمیشہ کے لیے مسلط رہیں گے توہند دستا بو میں خود اپنا انتظام کرنے کی قابلیت کیسے پیدا ہوگی۔مجھے اس سے ایجار نہیں ہے کہ کچھ انگریز انسرجن کا انتخاب ہند وستان کی حکومت کرے وہ بھی بہند وستان میں رکھے جآیں گر جبریہ طور پرانگریز افسروں کے دوامی طور پر فائم رہنے کے کوئی معنی نہیں ہیں بمیرے نردیب وزیر اعظم کاید سیان پارلینٹ کی اعلان کردہ پالیسی کے بالکل منانی سے۔اور ں سے ہندوستان نازک حالات پیدا ہونے کا اندلیشہ ہے۔ مجھے اس سے ایکارہیں ہے کہ انگلستان میں ہندوستانی سول سروس کی ملازمت کے لئے انگریزوں کو آمادہ کرنے کے لئے ان کے شکوک دفع کئے جائیں۔ گر گودنمنیط کی اس قطعی بالیسی کے خلا<sup>ن</sup> جوہندوستان میں نوآبادیات کی شکل کی حکومت قائم ہونے کی نسبت تسلیم کر لگتی ہے کسی قسم کا اعلان کرنے کے معنی یہ ہوں گے کہ ہند وسٹان کو ہمیشہ کے لیے اپنے تحت میں رکھنا مقصودہے میرے نزدیک وزیراعظم کے اس اعلان سے ہندوستان کے نارکین موالات اور انتها بسندول كو مهايت خوشي موگى: ــ

میرے خیال میں موعودہ اصلاحات کی نسبت یہ کمنا کہ وہ محض تجربہ کے طور پر
دی گئی ہیں اُن کی اہمیت کو گھٹانا ہے۔اس دعدہ سے چالینٹ نے گورننٹ آت انٹیا ایکٹ

کے فدریعہ سے کیا ہے با ہر نکلنے کی کوشش کرنا خورکشی کے مساوی ہوگا۔ بیری دائے ہیں
مسلطنت برطانیہ کے لئے یہ عین وقت ہے کہ وہ حقیقی معنوں میں ایک قومی پالیسی اختیار
کرکے ہندوستانیوں کا اعتماد حاصل کرلے اور اپنے طرز عل سے یہ ٹا بت کردے کہ جو
مراعات وہ ہندوستانیوں کو دیتی ہے دہ کسی دباؤکی وجہ سے ہنیں دبتی بلکہ ابنی
وسیع خیالی اور فیاضی سے دیتی ہے۔

ائیب جونکہ کیبنٹ (کا بینہ) میں ہندوستان کے قائم مقام ہیں اسلئے میں آپ سے براد ب عون کرتا ہوں کہ آپ وزریر اعظم کو یہ ستادیں کہ جو بیان انھوں نے دیا ہے وہ ہندوستان کی موجودہ صورت کے اعتبار سے نازک حالات پیدا کردے گا۔ جھے اندیشہ ہے کہ یہ بیان
ہندوستانی سول سروس کو اور زیادہ غیر ہرولوزیز بنادے گا اور نیزاعتدال بہندہاعت
کی تخریک کوسخت نقصان بہنچائے گا۔ دراصل یہ بیان ہرخیال کے ہندوستانیوں کوسخہ
کردسے گا۔ کیونکہ کوئی ہندوستانی ایکھ سوالا لئے کی اس قسم کی تا دیل کوسلیم نہیں کرسکا۔ مندوجہ بالا چھی صاحبادہ صاحب نے ہراگست سلطان کو وزیر ہند کے نام بھیجی
مندوجہ بالا چھی صاحبادہ صاحب نے ہراگست سلطان کو وزیر ہند کے نام بھیجی
مندوجہ بالا چھی صاحبادہ صاحب نے ہراگست سلطان کو وزیر ہند کے نام بھیجی
اُن کی وجہ سے اور اگست کو دوسری جھی داریہ ہند موصوف کے پاس بھیجی حس کا خلاصہ
مند بندیل ہے : ۔۔

میں نے آپ کوس الست ملافاۃ کو ایک چیمی کھی تھی کہ مگل گائے کی اصلاحات ہو ہندوستان کو دی گئی ہیں وہ محض بطور بخر ہر کے نہیں ہیں بلکہ اُن سے مرادیہ ہے کہ بہندوستا ارتقا رکے دریوے سے سوراج یا حکومت خود اختیاری کی منزل پر قطعی طور پر بہو پنے ۔ اسس سلسلہ میں میں آپ کی توجہ اس شاہی پیغام کی طریت مبندول کرانا چا ہتا ہوں جو فردری سلسلہ میں میں آپ کی توجہ اس شاہی پیغام کی طریت مبندول کرانا چا ہتا ہوں جو فردری سلافائی میں جو ورفروری کو صاحب موصوب نے پہلے اسمبلی کے اجلاس کے اقتاح کے وقت بادشا کی طون سے کیا تھا اس کے الفاظ یہ ہیں :۔۔

ماتا "سالهاسال سے بلکہ چندنسلوں سے ہمدر دانِ ملک اور وفادار ہندوستانی اپنی بھارت کے نئے سوراج کا خواب دیکھ رہے تھے۔ آج میری سلطنت میں آپ کے لئے سوراج کی ابتدا ہورہی ہے اور آپ کو ترقی کے وسیع ترین اور اعلیٰ درجسکے مواقع مل رہے ہیں جن سے میری نو آبا دیات کے مانند آزادی صاصل ہوگی۔"

ان الفاظ سے بالکل عیال ہے کہ نوا ہا دیات کی حکومت ہندوستانیوں کو دیے جانے کی قطعی ذمہ داری کرلی گئی تھی۔اس شا ہی اعلان کے بعدوائسرائے نے اپنی تقریر میں

جدید اصلاحات کی اہمیت کے سلسلہ میں اپنے خیالات کا اظہار حسب ویل الفاظ میں کیا بہ للمطلق العنان حكومت كالصول اكرجه مشيروط تحفا ادرتمام ابتدائئ اصلاحات مين فائم ركهاكيا تفاوه اب قطعي طورير ترك كرديا كياب سلطنت برطانيه كالصور بجيينت ايك مربان غیرآتین حکومت کے چھوڑ دیا گیا اوراُس کی جگہ وہ رہنائی کرنے والی حکومت قائم کی گئی جس کا کام یہ ہوگا کہ رہ ہندوستان کو اُس سٹرک پر قدم بڑھانے ہیں مدو د ہے جوامتداد زمان کے ساتھ سلطنت برطانیہ کے اندر کامل حکومت خودا ختیاری کے مقام بر بہونچاوے گی۔اس وقفہ میں جو اُس کام کے کمل ہونے بیں لگے گا بگرانی اور صب طرورت ما خلت کرنے کے اختیارات قطعی طور پر ترک کر د سے جائیں گے اور گور نمنط کے معاہدہ کی طریت حبدسے جد حقیقی طور پر قدم اُٹھائے جا بیس گے " والسّرائ كى اس تقرير كے بعد و يوك أن كيناط نے اپنى مشهور البيع يس فرمايا-" مبیساکہ والسُراے نے بیان کیا کہ مطلق العبٰ بی کا دور ترک کر دیا گیاہے - اگروہ قائم ر کھا جا یا تووہ اُس سکون کے منافی ہوتا جس کو مضور کلک منظمہ کو سن وکہ وریہ نے اپنے اعلان یں انگریزی علداری کا مقصد قرار ویا تھا اور اہل ہندکے جائز مطالبات اور آرزووں اور اُس سیاسی ارتقاء کی منزل کے بھی منانی ہوتاجس پر ہندہ ستانی بہو پنج گئے ہیں ۔لبسس اس وقت سے مهندوستان معتد به درجه میں خود اپنا بوجداً طمائے گائ اس طرح پرشاہی بیغام واسراے اور ڈیوک آف کیناٹ کی تقریر وں کے ذریعہے تام مکن طریقوں سے ہندوستانیوں پرسلطنت کایہ خشاء ظاہر کر دیاگیا کہ جدید اصلاحات

اس طرح پرشاہی پیام دائٹراے اور ڈیوک آف کیناٹ کی تقریر ول کے ذرایعہے تام مکن طریقوں سے ہندوستانیوں پرسلطنت کا یہ خشاء طاہر کر دیا گیا کہ جدید اصلاحات کی غرض یہ تقی کہ ہندوستانیوں کوسلطنت برطانیہ کے صدود کے اندرایک وسیع ترین دائر ہ اوراعلی ترین موقع سوراج یا کمل حکومت خود اختیاری حاصل کرنے کا دیا جاوے یرسب ہیزیں پارلیمنٹ کی اعلان کردہ پالیسی کے عین مطابق تھیں گر وزیراعظم نے سب اعلانا کو بالاے مطابق تھیں گر وزیراعظم نے سب اعلانا کو بالاے طاق رکھ کر انھیں محدود کردیا بلکہ اس سے بڑھ کر ہندوستانیوں

کی تمام اُ میدول اور اَ رز و و س کو جو کممل حکومت خود اختیاری کے متعلق تھیں زمین پر بیٹک فیا وزیرا عظم نے یہ کہا کرمز ہمیں ایک بات صاف کر دینا چاہئے اور وہ یہ ہے کہ برطانمیسے کسی حالت میں ہندوستان کے متعلق اپنی ذمر داری سے دست بردار نہ ہوگا۔"

اس کے بعد وزیر اعظم نے یہ ارمثا د فرمایا کہ" اگر برطانیہ نے ابنا ہاتھ ہندوستان سے ہٹا لیا تواس کا نتج مختلف اقوام اور مرابب کے لئے کیا ہوگا۔"ا در محرابنی تقریر کا اُرخ بدل کر کہ کو میمارے فرائفل صروت مہند دستان کے دسیع مالک ہی کے لئے نہیں ہیں جکمہ وہاں کے دانیان کاک وریاستوں کے لئے بھی ہیں جوحضور کاکمعظم کے باحگذارہیں یا میری سمجه میں نہیں آتا کہ مند دستانی ریاستوں اور برٹش انڈ یا کا جس کی ازادی بی نسبت بارلینٹ نے صاف الفاظ میں اعلان کردیا۔ کیا جوڑہے۔اس کے بعدوزیر اظم نے سندوستان میں اپن عملداری فائم رکھنے کے دجوہ و دلائل ریتے ہو سے یہ کہاکڑ ہم اس بات کو صاف کر دینا ضروری سمجھتے ہیں کہ اصلا مات دینے سے ہما دا منشار اپنی امانت ہے دست بردار ہونا نہیں ہے بلکہ منشایہ ہے کہ سلطنت برطانیہ کے حدو د کے اندر اس آگ کے کا موں کی انجام دہی کے لئے ہم ہندوسانیوں کو اپنا شرکیب کرلیں اور مس امانت کے فرائفن کی انجام دہی کے لئے صرف بارہ مو انگریز ا ضروں کی مسلسل امداد حاصل کرتے ڈیل ا بس وزیر اغظم صاحب کی تقریر کا خلاصریہ ہوا کہ انگریز افسران ہی مہیشہ کے لئے ہند وستان پر حکومت کرتے دہیں گئے اور ہندوستا نیوں کی چیٹیت صرف یہ رہے گی کرجب ان کی خرودت ہوتو دہ موالات کہنے کے سلنے ما مرد ہیں۔ صاحت طا ہرہے کہ در پراعظم صلا کے یہ تصورات پارلینٹ کی اعلان کردہ پالیسی اور والسّرائے اور ڈیوک اَمن کینا ہے کے ا علانات کے بالکل منانی ہیں۔

وزیراعظم نے اپنے دلی نمشار کو ان الفاظ سے اور زیادہ واضح کر دیا کہ ان کے نزدیک کوئی زمانہ ایسا نہ اوسے مکا کہ ہندوستا نیوں کو بارہ شو انگریز افسروں کی رہناتی اور مدر ک ضرورت نہ ہوگی۔اس کے صاف یہ معنی ہوئے کہ ہندوستانی خواہ کتنی ہی ترتی کیوں نرکر جائیں۔
گروہ کبھی یہ دعویٰ کرنے کے ستی نہ سیجھ جادیں گے کہ دہ حکومت نوداختیاری کے قابل ہیں۔
امس پر وزیراعظم نے یہ ادراضافہ کر دیا ہے کہ کم سے کم بارہ سو انگریز افسروں کی قید لگا دی
جس کے معنی یہ ہیں کہ سول سروس میں ہندوستانیوں کی مزید تو سع بند ہو جائے گی۔ وزیرائم
کا یہ تول ہے کہ انگریز افسران تمام صیفتہ ملازمت کے لئے بمنزلہ فولاد کے قالب محمدہ کا یہ جی ۔اس کے معنی
دھسم سے کہ جیں۔اگر اس قالب کو برطا لیا جائے تو تمام عارت گرجائے گی۔اس کے معنی
یہ ہیں کہ یہ فولاد کا قالب ہمیشہ کے لئے انگریزوں سے مرکب رہے گا۔ہمندوستانیوں
کے لئے اس کے بعد مجمرکیا باقی رہ جائے گا۔

اب اس کا مقابلہ اعلان شاہی سے کیا جائے جس میں بیان کیا گیاہے کہندوستانیو
کوشل دگر نوآبادیات کے انتمائی ترقی کا موقع دیا جائے گا گرجب بک کداس فولادی
قالب کی دکا دسط موجود رہے گی اہل ہند حکومت خود اختیاری کے مرتبہ بک کس طرح
بہونج سکیں گے۔

مجھامیدہ کہ ذریراغلم کی تقریر جس نے پارلینسٹ اور کاک عظم کے اعلانات سے اعتمالی کے اندازہ ہوگا ہے اعتمالی کی ہے اور آس نے جو نازک حالت پیدا کر دی ہے آس کا آپ کو اندازہ ہوگا اس کے یہ منابت ضروری ہے کہ ذریراعظم کو یہ بتایا جلٹ کہ وہ آس ہے جینی کو جو آن کے بیان سے ہند دستان میں پیدا ہوگئ ہے دور کرنے کے لئے مناسب طریقہ اختیا رکریں۔ بو شرط آن کی تقریر سے پیدا ہوگئ ہے وہ صرف انھیں کے مزید بیان سے دفع ہوسکتی ہو شرط آن کی تقریر سے بیدا ہوگئ ہے وہ صرف انھیں کے مزید بیان سے دفع ہوسکتی ہے کو تکہ تمام سلطنت کے سب سے بڑے انتظامی افسروہ ہی ہیں۔ اس بارہ میں آپ کا یا وائسرائے کا کوئی بیان کوئی اہمیت یا وقعت نہ رکھے گا۔

ستلاشاہ میں جب کر شریعت حسین کی حکومت عجازیں ہوگئ تھی جج میں مسلما نول کی تکالیعت کی شکا میتیں

مسلمان ہند کو حج بین کالیف

آئی تخییں ۔ لامور کے ایک حاجی موسوم بر مرزا محد بیگ نے انگریزی کونسل (Council) تعیینہ صرہ کو جج کی کیا لیمٹ کا حال کھ کر بھیجا تھا جس کا خلاصہ صاحبارہ صاحب نے یہ کھا سے کہ سرحاجی سے مااست روپیہ جدہ سے کم اور مدینہ یک والبی کی بابت لیاجاتا ہے گر راستہ کی کوئی حفاظت نہیں کی جاتی جس کی وجہ سے حاجی لو فیے جاتے ہیں۔ اور باوجود پورا کرایہ ادا کرنے کے اُسے زبردسی بنبوع ( ای کرے ایک کے اُسے زبردسی بنبوع ارا یہ لیا جاتا ہے۔اس کے علاوہ ملازمان حکومت زہر دستی اور روپیہ اپنے لئے وصول کرنے ہیں۔مزید بال بانچ سومسا فروں کے جہاز میں دو ہزار ماجی بھیل بری کی طرح تھو نسے گئے۔اس شکایت پر پیجر مادشل انگر بزمی سفیر منعینہ جدہ نے اپنی حکومت کور دوسے کی کم ہاشی مکومت حاجیوں کے آرام کا کوئ انتظام نہیں کرتی۔ ایک ہمندوستانی حاجی مرینہ سے جدہ وابس ایا تو اس کی ران بی بندوق کی گولی کا زخم تھا جس سے وہ مرگیا یس نے ہاشمی حکومت کورپورٹ کی کہ مجرم کو مزادو اس نے کچھ نہیں کیا۔ سفیر ذکورنے لکھلے کہ ڈیچ حکومت کا ایک حاوی حاجی حبب بیار ہوا اور اُن کے سفیر کی درخواست ہریں نے ا بنے ایک ٹواکٹر کو علاج کے لئے بھی**جا ت**و مطون نے آسے مکان میں <del>گھنے</del> نہیں دیا۔ اس ڈی حکومنٹ نے مجبور کرکے اس مطوف سے معانی منگوائی۔ انگریزی سفیر کی مندرجہ بالاشکات پر سرمپولاک چارس نے پرتجویز کیا کرکیل معاملہ ہندوستان کی تیبسلیٹو کونسل (غالبًا اسمبلی) د بھیجا جائے اورمسلما ہوں کو بتایا جائے کہ حجازیں اُن کے بھائی کیسا بڑا برتا *و کرتے ہی* راس پرسکریٹری مینغہ مال نے لکھا کہ حکومت ہند کو اس بارہ میں بزلکھا جائے کیو کمہ 'ہ 'یرمصیبت تو خود مبندوستان اور مجاز کے مسلمان لیڈروں کی بیدا کردہ ہے ی<sup>ہ</sup> اس پرصاحزاده صاحب بسنه ایک طویل یا د داشت میں لکھا کر چرت ہے کہ حجا زکی

نوٹ کومسلمان لیڈرو*ں سے منسوب کیا جا تاہے۔ درانخالیکہ* ہاستمی *حکومت کو حجازیر* قابض كرنے كى دمددارى تامتر حكومت برطانيہ برسے حسنے أسے سيا بيوں ادرر وبيہ ب ا مراد دی تھی۔ ہانٹمی حکومت سے ہیلے ترکو ل کی حکومت تھی جو حاجیوں کے نافلوں کی حفا كرتى تقى بيناني نواج كمال الدين امام مسجد ووكنگ ( مكك أتكستان) نے اپنى كتاب موسومہ " Andia'on the Bala nce" یں کھا ہے کرجب انھول نے وشق سے مدینه طیبهٔ نک ریل میں سفر کیا تو ایک درجہ میں ترکی پولیس ساحقہ حیلتی سفی اور ڈاکو وُں کی ت وبرد سے بچاتی حتی راسی طرح مدینه منوره اورع فات میں ترکی پولیس حفاظت کرتی تھی۔ خواجہ کمال الدین نے لکھاہے کہ میں نے مدینہ منورہ سے جدہ نک کل مست م روسیے دے تھے۔ اُس کے مقابلہ میں موجودہ حکومت ما اُلکے روییہ د صول کرتی ہے۔ (جو پہلے سے چارگونہ ہے) صاحبرادہ صاحب نے کھاہے کیمبران انڈیا کونسل کواس طریت ترج کرنا جا ہے۔ بالخصوص جبكر ادج حكومت ابنى رعايا كے آرام كے سك كوست كرتى ہے تربير مكومت کیوں نہیں کرتی حکومت برطانیہ نے جگے عظیم میں مسلمان سپاہیوں کی مدد سے نتح مال کی ب وبى مقدس مقالت ميس معيست أطفاري أبي شاه مجاز حكومت برطانير سے الى امداد رہے ہیں ۔ بیر کوئی دجہ نہیں کہ اتفیس اس امداد کے بند کرنے یا کم کرنے کی دھکی ندوی جائے۔ الکه وه مندوستانی حاجیون کی خبرگیری کریں نه

لوحط۔ باخی مکومت کے بعد ستودی مکومت قائم ہوجلنے سے اندردی انتظام کک بجازیں ہمت کھ اصلاح ہوگئی ہے۔ ڈاکوؤں وغیرہ کانام د نشان نربا۔ اتن کی یہ حالت ہے کہ قافل تو درکنار یکر وتنما کر منظر ادر دینہ شورہ کے درمیان میں بہ اطمینا ن سفر کوسکتا ہے۔ لیکن جمازوں میں حاجی اب بھی بھیڑ کجری کی طبع سے محسو نے جاتے ہیں۔ اس کی ومد داری گورشنٹ ہند پر ہے اور اس طرح بحیثین مسلمان ممبران منظرل کیجلچر کیٹ مذکات و مددار ہیں۔ ال کے بعض افراد نے اس سلسلہ میں قابل قدرکوششیں کی ہیں۔ ضروت ہے کہا کی مسلمان ممبراس مسئلہ کو کیٹ دبان ہوکرا معائیں توامید ہے کہ انشاء الشرجائ کی کالیعن جماز مقع مرجا کھا عاراگست منافی ای علان نیا کاراگست منافی این میان نیا

وزیر مهندا و روائسرائے مہندکے درمیانق یم کام

ے درمیان کام کی نفسیم و پیشس تھی اوراًس کے لئے لار فوکر وکی صدارت میں ایک لیٹی مقرر ہوئی تھی حس کے سامنے حسب درخواست صدر پذکورصاحبرادہ صاحب نے ا بنی شہادت کے لیئے ایک طویل ماد داشت ہیش کی تھی اس کاخلاصہ فریل میں دیا جا تا ہے ا س یا د داشت میں صاحبزادہ صاحب نے گیارہ محکمے ایسے دیریر یہ ہے جو تا نون کی رو<del>س</del>ے وزیر ہند کے تحت میں آنے تھے مثلاً بڑی وبحری فوجیں) دیگر مالک اور راستوں کے ساتھ نعافیات <sup>،</sup> فانون نوجداری مختلف یا <sup>بی</sup> کورط <sup>،</sup> صیع<sup>ور</sup> ندمیب عیسوی <sup>،</sup> مرکزی مهند کی پ<sup>ومیس ،</sup> اعلیٰ لازمنیں<sup>،</sup> سکّه ننرح تبادله، فرضه **جات جو انگ**لستان میں لئے جائیں ءادرمندرجہ بالا مض**ام**ین لے بحبط۔ان کے علاوہ حس قدر منگھے ہیں وہ حسب قانون مرکزی حکومت اور صوبجات کوسیرد رد سے جائیں۔ صاحبزادہ صاحب نے اس بات پر بہت زور دیا تھا کہ مرکزی حکومت ہند لوزیاده سے زیاده اختیارات دیے جائیں جو مقامی ضروریات سے زیاده واتف سے م ں سے ہار ہار آگلسنان سے جزئیات میں دریا نت کرنے کی ضرورت نہ رہے گی گونمنط بن چوں الگریزوں کے بالتوں میں ہے اس لئے انگلستان کے حقوق اور مفاد کی جزیس برطرح تحفوظ ہیں۔اس کے بعدصا حبزادہ صاحب نے ان محکوں کی تفصیل دی ہے جو کلیٹا **مک**وت کو دید سے جا بیں۔ اس کی وجہ سسے جو کام وزیر ہند کے اور دانشرائے کے دفترول میں دوہرا پوتا ہے وہ صرف ای*ب جگہ ہوجا سے گا* اوراس سے طری اُسانی اور کفایت ہوجائے گی مینغتی صيغه حات كو يورى طرح مهندوستان كونتنقل كرنا تجويزكيا تها اوراسطوريعني خريدسا مان كو تكلتنان سے نتقل كركے بىندوستان كے صيغة صنعت و مرفت كے ميردكرنيكا مشورہ دياتھا دزیر بهند کی کونسل کے کام کی نسبت لکھاکہ ہرمبرکوبست سی کیٹوں میں شرکیب ہونا ر آ ہے۔ پہلے سے کا غذات نہیں دے جاتے ۔اور فوری را سے طلب کی جاتی ہے۔ یہ طریقہ

غلطہ ہے۔ ایک ممبرکوشل دویا تین سب کمیٹیوں سے زیادہ کامبرنہ موادرتمام کا غذات متعلقہ بہت

پہلے سے دئے جائیں تاکہ ممبر دوری طبع تیار ہوسکے۔ خرج کرنے کی مدیر کونشل کے پورے افتیادا

ہوں جسب تجریز صاحبزادہ صاحب کونشل کا کام اگر کم کر دیا جلٹ نب بھی ممبروں کی تعداد

یہی رہے جواب ہے۔ بیعن ۱۰ اور ۱۳ کے درمیان گر ہندوستانی ممبر لازمی طور پر نضعت تعداد

یس ہوں تاکہ ہندوستان کے حقوق محفوظ ہوں۔ البتہ ممبروں کی سامت سال کی میعاد کو کم کرکے

بانی یا تین سال تجویز کئے تھے۔ یہ مشورہ دیا تھا کہ ہندوستان سے قابل لوگ دفتر وزیر ہند

کے متحلف محکموں میں سکر طری اور اسسٹنٹ سکر طری مقرر سے جائیں اور تجربہ حال کرکے

ہندوستان والیس بھیج دیے جائیں۔

صا جزادہ صاحب نے انٹیا کونسل کے سمائل بر جریا دداشتیں کمی تعیس اُن میں سے اکٹر کا تذکرہ گزشتہ صفحات میں آپکا ہے ان کے عسلادہ

ما جزاده صاحب کی خاص خاص یا د داست توں کا خسلا صه

المنول نے بکترت یا دواشتیں کمی تھیں جن میں سے خاص خاص رکھ لیگئی تھیں انھیں الم ان کے فرزندصا جزادہ شہراد اسمرخال صاحب نے بڑی مجنت سے چوشیم جلدوں میں تمب کر دیاہے۔ اُن میں سے زیادہ تریا دواشتیں اس قابل ہیں کہ وہ بجنسہ مُوامجدا رسالول میں شائع کی جائیں گریہ کام چو کمہ سردست شکل ہے اس لئے ان میں سے اہم یا دواشتوں کا خلاصہ ذیل میں درج کیا جانا ہے۔ اگر کوئی صاحب چاہیں تو اصل یا دواشتیں صاجزا دہ شنزاد الحد خال میا حب کے پاس آقاب منزل ملیکہ شرعہ میں ملاحظہ قرمالیں۔

(۱) مسلمان سپاہیوں کے فہرستان ۔ اس یا دداشت میں اُن مسلمان سپاہیوں کے دفن کے متعلق مشورے ہیں جو جنگ غطیم میں فرانس میں مارے گئے تھے۔ اس میں زیادہ تر اس بات پر زور دیا گیا تھا کہ آئندہ زمانہ میں آُن کی نفشوں کو آگھا ڈکر کسی دوسری حبگہ منتقل نہ کیا جائے۔ ادرنہ آئھیں جلایا جائے اور قبروں پر جو کتبے لگائے جائیں وہ مسلمانوں

طریقہ کے مطابق ہوں۔

(۲) سول اسبتالول کو فوجی اسبتالول کے تحت میں کر دیا جائے۔ بچویز کیا گیا تھاکہ تمام طبتی محکمہ ایک کردیا جائے۔ بچویز کیا گیا تھاکہ تمام طبتی محکمہ ایک کردیا جائے جس کے معنی یہ سخے کہ ہندوستان کے تمام سول اسبتال اور اتن کے ڈاکٹر فوج کے میٹر بیل ڈیا رقمن کے بحت میں کر دئے جاتے۔ صاحبادہ صاحب نے اس سے سخت انتقلاف کیا۔ نیز ڈائر کٹر جزل اور سرجن جزل کے غیر معمولی اختیالات برا عمرا صنات کئے۔

(۳) صوبیمتو سط و برا رکے ملا زمول کی سرکشی۔ ۲۰ راگست سا اور علان شاہی کے مطابات حکومت ہند نے صوبہ جاتی حکومتوں کے نام چھیاں جاری کی تھیں اور دریافت کیا تفاکہ ہندوستان کے بڑے بڑے تہدول ہیں ہندوستان بول کی تعداد بڑھانے کے لئے کیا تھا کہ ہندوستان کے بڑے براہ راضیار کی جائیں ۔اس پرصوبہ تو شط اور آبار کے اگریز عہدہ داروں نے ایک عرضدات براہ راست وزیر ہند کو بھی حقی جس بی گریز نبط ہند کے لئے سخت بے تمیزی کے الفاظ استعمال کئے تھے اور کھا تھا کہ ہندوستانیوں کو بڑے عہدے نردیے جائیں۔ اور وین ملازم کا یہ طرعل گور نمنط ہند کے نزدیک قابل اعتراض تھا گر وزیر بہند کی کونسل کے مبروں کی اگریت نے ان ملازم انگریزوں کو ملاست کرنے کی جگہ اپنی یا دواشتوں میں ہمدردی کا اظہار کیا تھا۔ صاحبادہ صاحب نے ابنی یا دواشت میں آئ سے سخت اختلاف کیا اور اظہار کیا تھا۔ صاحب نے ابنی یا دواشت میں آئ سے سخت اختلاف کیا اور کھا کہ جبکہ وزیر اعظم ہی نے حکومت برطانیہ کے اطانات سے رجوع کر لیا تو انگریز ما تحت کرنے کی بھی کہ جبکہ وزیر اعظم ہی نے حکومت برطانیہ کے اطانات سے رجوع کر لیا تو انگریز ما تحت کرنے کی بھی کوں نہ کرتے وغیرہ دغیرہ۔

(۴) ربلوں کے لئے خرید سامان ۔ ہندہ سان کی ربلوں کے لئے انگلستان ہیں جو سامان کہیں کے بورڈ کے دریعہ جاتا نفا۔ وہ بمقالم اس کے کرجو انٹریا کافس کی معرفت خریدا جاتا گراں پڑتا نفا اس پر صاحبزادہ صاحب نے اعتراض کیا اور لکھا کہ کل سامان انڈیا آفس کی معرفت خریدا جائے۔

کی معرفت خریدا جائے۔

(۵) اپہیر انسین بیوسٹ کی ارت کی البیر اول کی طباعت ۔ اس ادارہ سنے ہند دستان کی خام بیراوار کو انگلستان میں زیادہ مقداد میں فراہم کرنے کے لئے ایک سب کمیٹی مقرر کی تقی ۔ اُس کی دبورٹوں کی طباعت کی منظوری کے لئے دبورٹ سے اختلات کرتے ہوئے صا جزادہ صاحب نے دکھایا تھا کہ اس کی غرض انتگلستان کی صنعتی ترقی تھی نہ کراس سے ہندوستان کا نفع مد منظر تھا۔ مندرجہ بالا دبورٹوں کی طباعت سے لئے بندرہ بزار دوبیہ کی مزید رقم ما نگی گئی تھی اس سے اختلاف کرتے ہو یہ صا جزادہ صاب بندرہ بزار دوبیہ کی مزید رقم ما نگی گئی تھی اس سے انتظاف کرتے ہو یہ ویا منان پر بند وبیہ اس کام کے لئے دیا جا چکا ہے۔ غریب بند وبستان پر نفع ہے دیا جا چکا ہے۔ غریب بند وبستان پر نفع ہے درید بار کیوں ڈالا جا تا ہے جبکہ اس سے انگلستان کے مال تیار کرنے والوں کا اصلی نفع ہے در کرمفلس بندوستا نیوں کا۔

(۱) صنعتی تعلیم - یہ تجریز پیش تھی کہ اعلی صنعتی تعلیم جس میں کان کئی کی تعلیم شامل ہو مرکزی حکومت ہند کے تحت میں اور ابتدائی صنعتی تعلیم صوبوں کی بگرانی میں رہے۔ صاحبرادہ صاحب نے اس اصول سے اختلات کیا کہ ابتدائی اور اعلیٰ تعلیم کا انتظام جداجدا ہو۔ گویا کہ بنیاد بھزا ایک ادارہ کے اتھ میں ہو اور مکان بنا نا دوسرے ادارہ کے افتیار میں ہو۔ ماحب نے یہ بھی دکھایا کہ انگلستان کی یونیورسٹیاں ہرتسم کی صنعتی تعلیم کی تعلیم کی انتظام ہونا چاہئے۔ یہ بھی کھا ہے کہ مسطوں کے یا تھوں میں سرشتہ تعلیم کے ساتھ صنعتی سرشتہ تعلیم کے سرتھ سند کی سرتھ ساتھ سند کے ساتھ صنعتی سرشتہ تعلیم کے ساتھ صنعتی سرتھ سند کی سرتھ سند کی سرتھ سند کے ساتھ صنعتی سرتھ سند کے ساتھ صند کے سرتھ سند کے ساتھ صند کے سرتھ سند کے سرتھ کے سرتھ کے سرتھ سند کے سرتھ کے سرتھ

(۷) محکمہ تجارتی اطلاعات۔( Commercial Intititiopence Dipart ment) محکمہ تجارتی اطلاعات۔( کا Commercial Shippence Dipart ment) کی مخلمہ تجارتی اور صنعتی محکموں کو یک جا کی منظیم – سرمیلکم باگ کی تجویز تھی کہ ہندوستان کے تجارتی اور صنعتی محکموں کو یک جا کر دینا جا ہے تاکہ ال تیار کرنے اور اُسٹے دنیا کے بازاروں میں تقسیم کرنے کا کام ایک ہی ہاتھ میں ہو۔اس سلسلہ میں صاحزادہ صاحب نے تفصیل کے ساتھ دکھایا کر انگلت ان کا محکمہ اطلاعات اپنے مک کے کا رخانہ داروں کو دنیا بھر کی طرور بات کی اطلاع دیتا ہے وہاں کے تجارت کم شنر تمام دنیا کے مکوں میں ہیں اِسی طرح ضرورت ہے کہ مہند وستان کے تجارتی نمائن کے بھی تمام حالک ہوں۔ انھوں نے تجویز کیا کہ اس کام کو سکھاند کے تطالف نئے جارتی طلبار کو تین تمین سو پاؤ ٹر سالانہ کے وطالف نئے جائیں اور اس محکمہ میں جو عہدہ دار مضرر ہول اُن میں اکٹر بیت یا کم سے کم مساوات مہند وستانیوں کی مور (خالبًا اسی یاد داشت کے اثر سے اب ہند وستانی طرید کمشنر بنا کر پورپ اورامر کیہ کی مور (خالبًا اسی یاد داشت کے اثر سے اب ہند وستانی طرید کمشنر بنا کر پورپ اورامر کیہ بیس کی مور اُن میں )

(۸) جنگ سے قبل طرکی کی حالت - اس یاد داشت میں بنگ سے قبل طرکی کی حالت دکھانے کے بعد سوال کیا ہے کہ طرکی اور یونان کے درمیان جنگ کر انے کا ذمہ دارکون تھا۔اور اس کامفقل جواب دیا ہے - بھر طرکی کی قرضداری کی تاریخ میں اور دکھایا ہے کہ ان قرضوں کی برو سے پہلے شردع کرکے جنگ عظیم کے بعد تک کھی ہے اور دکھایا ہے کہ ان قرضوں کی برو مطرکی یور وہین ممالک کی افتصادی اور سیاسی غلامی میں کس طرح آیا۔ اس کے بعب مطرکی یور وہین ممالک کی افتصادی اور سیاسی غلامی میں کس طرح آیا۔ اس کے بعب برطے کو گول اور نامی اخبارات کے افتہاسات ترکوں کے بارے میں دیے ہیں.قرضہ کی دفعات پر جرح کی ہے۔

(۹) نزگوں کی فتح کے اثرات کے متعلق جیٹی بنام وزیر بہند۔ نزگوں کی فتح کے بعد اتحادی صلح کا نفرنس منعقد کرنے والے تھے اُس دنت یہ جیٹی ما جزادہ صاحب نے کھی تھی اور اُس میں سوال کیا نفا کہ نزگوں کے بارے میں حکومت برطانیہ کا کیا طرزعل رہے گا اور اُس کے جواب میں انگریزوں کے دعدوں کے اتوال نقل کئے ہیں اور یہ کہ دنیا بھرکے مسلمان کس بے مینی کے ساتھ انگریزوں کے طرزعل کو دیکھ رہے ہیں۔

(۱۰) صیغہ نشروا شاعب گو زمنی ہیں۔ سالائے میں جب کہ ہندوستان میں نوکی ا

خلانت عروج پر مقی ۔ صاحبزادہ صاحب نے ہندوستان کے ببلیسٹی ڈیپا رشنط کے متعلق

پے مفصل یا و داشت بح بر کی تھی اس میں د کھایا تھا کہ یہ محکمہ قائم کرنے کی غرض یہ بیان ی گئی تھی کے '' گورنمنط کسی اُمرمیں جوعل یا ترک عمل کرے اس کے دجوہ بتا ہے جائیں تاکہ ۔ گورنمنٹ کے طرزعمل کے منعلق غلط فہمیاں دورہوں'' گرمحکمہ مذکورنے اپنی طرن سے آس کے مفاصدتیں ؒ رائے عامہ' پیدا کرنے کے مقصد کا اضافہ کیا اور کھر پر کمیا کہ رائے عام پیدا کرتے موے غلط دا تعات کی نشرواشاعت شردع کردی۔اس کے نبوت میں صاحبزادہ صاحب<sup>نے</sup> مسئلة ' خلانت' 'كے تعلق ايك رسالہ بيں سے اقتياسات دئے جو وزير بہند كے دفتر سے دا دالاخبار میں سندوستان سے آیا تھا۔ اُس کا خلاصہ یہ ہے کہ ترکوں کے سب تھ و ہی برنائد کیا گیاہے جو جرمنی' آسٹریلیا اور مگیریا کے ساتھ کیا گیا بلکہ بعض امور میں ترکو ں کے ساتھ ہتر برّارُ کیا گیا( جو سراسرغلط تھا) اور کھھا ہے کہ ترکوں کے شمن انخادی طاقتیں نہیں بلکہ انکے اصلی ڈیمن خود ترکوں کی ایک جماعت ہے جو اپنے کونیشلسیطے کہتی ہے اور جو البشیائے کو چک میں سلطان سکے خلاف لولد ہی ہیے۔اسی قسم کی اور بہت سی یا تنبس کھی تھیں۔ان سب کا جواب صاحبزادہ صاحب نے مفصل دیا ہے اوراس علط پرو گینا کی تردید کی ہے اسی محکه کے متعلق دوسری یا د داشت میں صاحزادہ صاحب نے ایک پہلیسٹی افسر کی حیثی موض ۲۰ رجزری الا الم الم عالم سے دکھایا کہ اس محکمہ کے لوگوں نے ابتدائی اصول سے سطرح تجادز کیاہیے۔انسرمذکورنے کھھاہیے کہا کھوں نے سخت محنت کرکے مضامین رسالوں اور كتابوں كے دریا بهادئے ہیں۔ اور صاحب مائداد لوگوں كو آنے دالے خطرہ سے آگا ہ كرك النيس بيداركياب- استسم كے طرز عل كى نسبت صاحراده صاحب نے بنايا ہے كم لوگوں کی مختلف جماعتوں کے درمیان اختلات سریا کرے ان برحکومت کرنے کا اصول برتا كيا بي جيس كے تا الج مك وقوم كے ليے خطرناك ابت بمونكے. (۱۱) ایران میں کوسکوں کے فوجی دستہ کے انراجات۔ جنگ عظیم کے بعد مکومت

برطانیہ نے کوسکوں کا ایک فوجی ڈویزن جس کا کما نڈر ایک روسی تھا ایران پرمسلط کردیا

اس کا خرج ایک لاکھ تو مان ما ہوار تھا اور وہ میندوستان کے خرانہ سے دیا ہوا تھا۔ صابیرادو صابیرادو صابیرادو سے اختلات کرتے ہوئے اسکا تواس کے اس کی نسبت طے ہوئیا ہے کہ اس الی سال اللہ کے بعد وہ جاری نہیں رکھا جا سکتا تواس کے لئے بھر کیوں منظوری ما بھی جاتی ہے اس المفول نے دکھایا کہ بجیم کے لوگوں کے مصائب پر توبڑی ہمددی ظاہری جاتی ہے گرا یا ان کہ تابی کا کوئی ذکر نہیں کیا جاتا ۔ اور کھا کہ یکیسی برقسمتی ہے کہ جن دوسی انسٹوں نے ایران کے مقدس مقامات کو برباد کیا اور مسلمانان مند کے دلول کوسخت تعلیقت بہنچائی آج وہی ہند دستان کے خرچہ سے اس ملک برسٹلط کئے جاتے ہیں۔

(۱۳) ہندوستان کے مسلمان فرفہ وارانہ نمائندگی کیوں ما بگتے ہیں۔ اگست سلافلٹہ میں مسٹرستیا مورق کے خط کے جواب میں وزیر سندنے کوئی چیٹی بھیجی تنی حبس میں مسلمان دیگر اقوام کے برا کی ہوئے کم رہے ہیں اعزاضات تھے۔ دیا جرادہ صاحب نے حب راگاء طول انتخاب کی نائید میں ایک طویل جھی وزیر ہند کو گھی تھی اُس میں اس خیال کی تردید کی تھی کہ خوانخواستہ مسلمان ننگ نظر نو دغوض یا طک کے بیشمن ہیں۔ صامبرادہ صاحب نے انگریزوں کے اس ملک میں آنے کے وقت سے دکھایا تھا کہ اول انگریزوں کی توجہ ہندووں کو بڑھا نے کی طوت رہی جس کی وجرسے وہ تمام تعلیم اور ملازمتوں پر قابض ہوگئے۔ پھر غدر میں مسلمانوں کی مزید بربادی ہوئی۔ یہاں تک کہ سرسید نے اُنھیں اُ بھارنے کا تہتہ کیا۔ صاحب کی یہ یادواشت ہمایت مرال اور مفصل ہے جس میں یہ تابت کیا ، کے مرتبہ پر لے جا سکتے ہیں۔ کے مرتبہ پر لے جا سکتے ہیں۔

(۱۴) ریلوے کی گاڑیوں کی خریدادی انگلتان سے ۔سالان میں دفتر وزیر سہندگی جو انسط کیٹی نے تجویز کیا تھا کہ ہندوستان کی دیلوں کے لئے تین ہزار گاڑیاں انگلستان سے خربری جائیں اور اس کے لئے ہندوستان کی طون سے پندرہ لاکھ پاؤنڈ کا قرضہ انگلستان کے کوگوں سے لیاجائے اور دبنیا کی شرح سے لانی صدی سود زیادہ دیا جائے اور قرضکی اوائیگی دو بابتین سال سے قبل نہ ہوسکے۔ یہ اس بناء پر تجویز تھی کہ انگلستان میں بریکاوی تھی۔صاجزادہ صاحب نے اس کے خلات تین زور داریا و دائشتیں کھی تھیں جن میں دکھایا نظاکہ ہندوستان میں اس وقت تحط سالی ہے وہ پہلے ہی انگلستان کا بہت مقروض نظاکہ ہندوستان میں اس وقت تحط سالی ہے وہ پہلے ہی انگلستان کا بہت مقروض نظاکہ ہندوستان ونیا میں سب سے زیادہ وولتمند مکوں میں سے ہے۔ یہ گاڑیاں خودہندوستان میں بنی چا ہمیں اور قرضہ کی ضرورت ہو تو بجا ہے انگلستان کے لوگوں کے خودہندوستان میں بنی چا ہمیں اور قرضہ کی ضرورت ہو تو بجا ہے انگلستان کے لوگوں کے خودہندوستان میں بندوستان کی زیر باری میں دوز بروز اضافہ کیا جاتا ہے۔ یہ سراسر ضلاف انصاف ہے۔

(۱۵) محکمہ جنگلات کی ملازمت کے لئے تقردات سنطاع میں وزیرہن دنے والسُرا ئے ہندکوا طلاع دی تھی کر محکمہ جنگلات کی ملازمت کے لئے پانچ ہندوستانی انگلستان میں اور گیا رہ ہندوستان میں لئے جامیس کے گرنتیجہ یہ ہواکہ انگلستان میں کوئی ہندوستانی د لیا گیا اور ہندوستان میں **صرف جار آدمی مل سکے اور جو لیے ان کی نسب**ست ککھی<sup>ا</sup> کہ ا<sub>د</sub>نیٰ قابلیت کے غربیب آدمی تھے اور کوئی عمدہ خاندان کانہ تھا اور تحصیلداری کے لئے بھی متخب نہ ہوسکتا تھا۔صاحبزادہ صاحب نے اس کے متعلق اپنی باد داشت میں کھاہے کہ ا نگلستان میں جولوگ لئے جاتے ہیں اُن کے لئے محض یہ مشرط ہے کہ اُنگلستان کی پیزیر طی کا گریج بیط نیچ رل سائنس میں آنرزمیں پاس ہو۔اس کا معائنہ میڈیکل بورڈ کریے گر ہندوستان میں بہت سی شرائط لگائی گئیں جن میں سے یرتھیں کہ اُن کا کزریری امتحان فلان فلاس مضامین میں لیا جائے اور دہرہ دون میں سبدرہ سولہ میل بیدل جلایا جائے سخت طبی معائنہ کے بعد انتخابی بورڈ کے سامنے پیش ہو۔ صاحبزادہ صاحب نے کھاہے كه أنكلستان سے زیادہ مندوستان میں سخت شرائط لگانے کے كوئى معنی نہیں ۔ یہ قرین قیاس نہیں کہ تمام ہند وستان میں سے چند قابل اوا کے نہ ملیں ۔ ضرورت ہے کہ یونیورسٹیوں کو لکھا جائے کمروہ 'فابل لوگ بھیجیں۔ ہرصوبہ سے ایک معیتن تعداد مانگی جا ہے اور پروبیشنری زمانہ کے لئے انگلستان میں انھیس دوسو پا وَنڈ سالانہ سے زیادہ دیا جائے انگلستان کے امیدواروں کے گھراورعزیز قریب وہاں موجو د ہوتے ہیں۔ ہندوستا بیوں کا گزر اننے کمیں نہیں ہوسکتا۔ انھیں سمندر پار جانے کے لئے اسی طرح نریادہ الاؤنس دیا جائے جس طرح کہ انگریزوں کو ہندوستان جانے پرملتا ہے۔انتخاب کے لئے اُنگلستا<sup>ن</sup> میں جو قواعد ہیں وہی ہندوستان میں اُمیدواروں کے لئے ہونا جا ہئیں۔

(۱۶) سامان کی خریداری مبند وستان میں۔حکومت ہندنے ملن 14 میں پرتجیز

یا تھا کہ انگلسنان سے براہ راست سامان منگانے کی جگر انگلسنان کی کمپنیوں کے خائندوں سے جو ہندوستان میں ہیں براہ راست مال خرید لیا حاما کرے۔ انگلستان کے اسٹورس ڈیپا ٹیٹندٹ نے اس کی مخالفت کی تھی اس نے یہ تجویز نامنٹلور کر دی گئی تہی گر حکومت مندنے اس تحویز کے متعلق وزیر ہند کو تکھنے کا سلسلہ جاری رکھا ہیںاں تک کہ صاجزاده صاحب کا زمانه آگیا۔ صاحبزادہ صاحب نے اس تجریز کی برزور تا بیّد کی اور د کھایا کہ اس مال کی خریراری میں سہولت اور ارزانی ہوگی اور مبندہ ستان میں صنعتی تر**تی** کی ٹرغیبیب ہوگی۔مٹ جزاوہ صاحب نے وکھایا کہ آس سال بارہ کروٹر کا ساما ن انگلستان ہے منگایا گیا تھا۔ اگر مہند رستان سے خریدا جاتا تو کس نفدرسہولت ہوتی اور زنع ہوتا۔ اس مسکلہ پرصا حبزادہ صاحب نے نہ صرب ایک بلکمختلف او فات میں تین یاد داشتیں کھھ کر دہیں جن میں ابتدا سے پوری تاریخ دی تھی اور ہرطرح تابت کر دیا تھا کہ پیساہا ہندوستان ہی سے خریدا جا ہے۔حیرت ہے کہ ہند دستان میں بھی انگلستان کی کمپنیوں کی شاخیں تھیں گر انگلستان والوں کو اصرار تھا کہ براہ رامت انگلستان سے ہی ہال منگایا جائے اگرچہ کتنا ہی گراں پڑے (۱۶) جرمنی کا مال بند کرنے کی تجویز ۔ جنگ عظیم کے بعدیہ کچوز ہوئی تھی کہ

(۱۷) جرمنی کا مال بند کرنے کی تجویز۔ جنگ عظیم کے بعد یہ تجویز ہوئی تھی کہ جرمنی کا مال تجارت اپنے مالک میں آنا بند کرکے اپنے ماک کی معنوعات کو ترتی دیجا عما جرمنی کا مال تجارت اپنے مالک میں آنا بند کرکے اپنے ماک کی معنوعات کو ترتی دیجا عما حرزادہ صاحب نے یہ تجویز کیا کہ ہمند وستان کے صنعتی کمیشن کے سپر دیمسئلہ کیاجائے اور اس کے مہند دستانی ممبروں سے خاص طور پر دائے کی جائے۔ اس کے جواب میں کہا گیا کرصنعتی کمیشن اپناکا م ختم کر چکا ہے۔ انگر بزمبروں کی یہ رائے ہے کہ صاحبزادہ منا نے لکھا کہ حس طرح نو آبا دیات کی حکومتیں اپنے مالی آمور میں آزاد اور خود ختار ہیں۔ آسیلی ہند دستان کو بھی آزادی دے کر انھیں اپنے مفید مطلب پالیسی اختیار کرنے کا موقع دیوا جائے۔ بالحصوص جبکہ کنیڈا نے اس تجویز میں شرکت سے انکار کردیا ہے تو ہند وسستان کو جائے۔ بالحصوص جبکہ کنیڈا نے اس تجویز میں شرکت سے انکار کردیا ہے تو ہند وسستان کو جائے۔ بالحصوص جبکہ کنیڈا نے اس تجویز میں شرکت سے انکار کردیا ہے تو ہند وسستان کو جائے۔ بالحصوص جبکہ کنیڈا ہے اس تجویز میں شرکت سے انکار کردیا ہے تو ہند وسستان کو جائے۔

نے کے سوجنے کا موقع دیا جائے۔

(۱۸) پنجاب کے و وطروں کا معیار اونچا کیا جائے۔ حب سُلا الیاء کی اصلاحا اللہ برعمدراً مد شروع ہوا تو نجاب کے لفٹند کے گورز کی سفارش پر ممبران کمیٹی کی اکثریت نے کے کھی کہ شہری آبادی میں اُسٹی کھی کوحن دوط حاصل ہوجس کے پاس یا فنٹ وجب سالانہ کا مکان ہو اور دبیات میں ہفتہ رسالانہ کی بالگذاری اداکرتا ہو حالا نکھوبہ تحدہ اور بہار وغیرہیں شہر کے لئے ملت کے سالانہ کی بالگذاری اداکرتا ہو حالا نکھوبہ تحدہ لفظن کورز موصوف نے یہ معیار ووط یہ کہ کر بڑھایا تھا کہ نجاب میں نوگ اس بُن کوعز اُلی تعالیٰ ہیں نوگ اس بُن کوعز اُلی سے کی جیز سمجھتے ہیں۔ صاحب نے اپنے اختلائی نوط میں انگریزوں کے اتوال سے ناہی کی جیز سمجھتے ہیں۔ صاحب نے اپنے اختلائی نوط میں انگریزوں کے اتوال سے ناہی کی جیز سمجھتے ہیں۔ صاحب نے اپنے اختلائی نوط میں انگریزوں کے اتوال سے ناہی کی خوجی خدمات سب سے زیادہ ہیں۔ ہندوستان سے باہر کا زیادہ تجربہ رکھتے ہیں ان کی وطیع دیے کا معیار بمقابلہ دو سرے صوبوں کے بہت کم ہونا جا سے اور تجویز کیا کہ بجابی و وط دیے کا معیار بمقابلہ دو سرے صوبوں کے بہت کم ہونا جا سے اور تجویز کیا کہ بیابی و وط دیے کا معیار بمقابلہ دو سرے صوبوں کے بہت کم ہونا جا سے اور تجویز کیا کہ بیابی و وط دیے کا معیار بمقابلہ دو سرے صوبوں کے بہت کم ہونا جا سے اور تجویز کیا کہ بیاب

جنگ عظیم کے بعد مبندوستان میں نیا شکس لگانے کی جو بز (۱۹) نیا میکس لگانے کی تجو بز تجویز در بیش تھی اس کی مقدار جھیز کروٹر رو بیہ قرار

وہی معیار رکھا جائے جو صوبہ تخدہ میں ہے۔

جور در ہیں میں معار اور معاصب نے اپنی یا دواشت میں تجریز کیا تھا کہ میس ان جیزوں ادر پیشوں پر لگایا جائے جو آسے برواشت کرسکیں۔ اس بارے میں موصوب نے لکھا کہ اب وہ وقت نہیں دیا ہے جو آسے برواشت کرسکیں۔ اس بارے میں موصوب نے لکھا کہ اب وہ وقت نہیں دیا ہے بغیر کی دول ٹوک کے ایسے طریقے اختیار کئے جائیں جن سے محض انگلسلے کے کا رضانوں کا نفع ہویا آزاد تجارت کے نام سے ہندوستان میں کوئی ایسا طریقے اختیار کیا جائے ہے۔ آب نے اصولاً جایا کرھیش وعشرت کے سامانوں پرشل شراب تماکہ وغیرہ کے محصول لگایا جائے۔ زمین کی مالگذاری نہ برمائی وغیرہ کے محصول لگایا جائے۔ زمین کی مالگذاری نہ برمائی جائے حس کا اثر غریب کا تشکاروں پر بڑے گا۔

اسی قسم کا ایک اور نورٹ سلتا 1 لیے میں لکھا جبکہ یہ تنجیز درمیش تھی کہ مہند وستان پر مزید میس لگایا جائے۔اس کی نسبت صاحبزادہ صاحب نے وزیر ہندکو ایک حیثی کھی جس کا خلا یہ ہے کہ انگلستان میں جہاں قومی حکومت ہے ویاں عوام کی طریت سے آئے دن شکا بت رہی ہے کہ ونتری حکومت ملک کے روپیر کو لٹاتی ہے اور کفایت شعاری نہیں کرتی حیا کہ 1 سی بنادیریارلیمنٹ کے انتخابات ہوتے ہیں۔ وائے برحال ہندوستان کہ وہاں سراسرد فتری حکومت کا جوغیر مکی ہے قبضہ ہے اوراس کے سامنے کوئی دم نہیں مارسکتا ایسے بے بس لک کے لوگ واجب الرحم ہیں۔ بیس خرورت ہے کہ و ہاں کی حکومت کا اسراف رو کئے اور غایت شعادی اختیاد کرانے کے لئے ایک تحقیقاتی کمیشن مقرر کیا جائے۔اس سے قبل مزیڈنکیس لگانانا داجب ہے۔ (۲۰) بجیط علا<u>ا ۱۹۲</u>۶ کی بابت۔ ہند دستان کے اس سال کے بجٹ میں خیارہ ہونے کی وجہسے وزیر ہندکی تجویز تھی کر مزید سکیس لگایا جائے۔اس کے خلاف علاوہ مندرجہ بالا چھٹی کے ایک مفصل ما دواشت صاحبزادہ صاحب نے کھی تھی۔ بنجویزیہ تھی کہ سوا پندرہ کراڑ ك كى يولاكرنے كے لئے سندوستان كى درآمد برآمد برمحصول لكايا جليے اور ريلوے لائنیں بنائی جائیں ۔اس یا دواشت میں بھی معاجزادہ صاحب نے انگلستان کے عوام

لی قوت کو دکھایا تھا کہ وہ حکومت کومجبور کرکے مکسے انزاجات کی تخفیف کے لئے کمیٹیاں بٹھاتے ہ*ں ادر*اس کی سفارشوں پر عملدراً مرکراتے ہیں -ان کے مقابلہ میں ہندوستا یے وام سکیں ولا چار ہیں۔ یہ دکھایا تھا کہ بچھلی جنگ میں ہندوستان نے انگلسنان کے نفع ، كَنْ مِينْ إِر دوبيه نرح كياجي وزيراعظم نے تسليم كيا۔ چلست تو يہ تھا كەدە روپيەرى سود كے ہن برسان كودابر دیا جاتا برخلات مساس کے مندوستان کی درآمد برآمد بر کر محصول لگایا جاتاہے کہ دہ لنت برطانیہ کی شاہی علداری میں شرکیب ہے۔ درانحالیکہ ہندوستان کے لوگ مشرتی ا فریقه می شمری حقوق سے محرف میں بزائر قیمی اور کنیڈا میں جو انگلستان کی نوا او بات

میں حد درجہ ذلیل اور خوار میں۔ وہاں ہندہ ستانیوں کا شاہی انتدار کہاں چلا جاتا ہیے لیگ آف نشیننرکی اقتصادی کمیٹی نے اپنی ربورٹ میں لکھا تھا کہ فوج یہ ۲۰ فی صدی نرج سایت قابل اعتراض ہے در اسخالیکہ مہندوستان میں آمدنی کا بچاس فیصدی حصہ فوج پرخمرچ ہوتا ہے۔ ہندوستان کی رماوے کی آمرنی میں پانچ کروٹر کی کمی ہے باوج د اسکے بخریز کبا جاتا ہے کہ غریب ہندوشنا پنوں پر محصول بڑھا کر بندرہ کروٹر کی لاگت سے نئی رملو لائن بنا ہ جائیں مختصر یہ کہ انگلتان اپنے نفع کے لئے جس طرح جا ہتا ہے ہندوستان کو استعال کرتاہے۔ دفتر وزیر سند کی تجویزیہ کھی کر ہند دستان کی جو خام پیدا وارہے اُسے خریدنے کا حق عرف برطانیہ اور نوآبادیات کو ہو اور شرح عام سے دس فیصری سے م پریہ مال میندوستان سے لیا جائے۔اس پر والسّرائے ہندنے جو دائے ظاہر کی استکے سَعَلْنَ دفتروز پر بہند نے یہ نوط کھھا کہ" حکومت ہندنے ہندوستان کے دکی الحس عوام کو رضامند کرنے کے لئے غیر صروری بزدلی کا اطار کیا ہے "اس نوط پر صاحزادہ صا نے سخت اعترامن کیا اور لکھا کہ اس سے بڑھ کر کیا زیا دتی ہوسکتی ہے کرحبب کرتمام دنیا کو خام پیدا دارکی ضرورت سے ہند وستان کو مجبور کیا جلئے کہ وہ تمام پیداوار انگلستان اور اس کی نو آمادیات کو دس نیصدی کم تیت پر دیدے اور انگلستان اور نوآبا دیات اسینے منعر ما مکی قبہت پر دیگر ممالک سے ہاتھ نہی کر تفع آ ٹھا میں۔ وہی نوا یا ریات جو ہندوستا ہنوار کی ندلیل و تحقیریں کوئی رقیقہ اُٹھا نہیں رکھتیں اور وہی ہندوستا نی جنھوں نے جگے عظم میں اینے جان ومال کی قربا نیاں بیٹمار اورلا تعداد کیس ۔

(۱۷) مندوسان کی فوج کا بجیط بابت ماسی این مردوس از کا برد کا بجیط بابت ماسی از ۲۰ کا برد کا اضافه و استرای اور کما نظران جیت کا انتظاف مردوس کا برد کر کا اضافه جا ہتے تھے۔ ممبران کونسل وزیر بشد نے اس و نماؤی کا بیار منظور کیا گیا تھے۔ اس اختلات کرتے ہوئے ایک بھول کے اس انتظاف کرتے ہوئے ایک بھول کا بھول کے بھول کا بھ

سنعروستان میں اندرونی بکووں اور بیرونی حملوں کا اندمیشہ تھا۔ صاحبرادہ صاحب نے اول اندرونی بلووں سے بحث کرتے ہو ہے دکھایا کہ مسٹر گا ندھی کی نخریک عدم تشد د کی ہے ا ورجه تشدد کی تخریجات بیں وہ بندوق کی چند فیرویں سے منتشر ہوجاتی ہیں حبیباکہ امرتسر وغیرمیں ہوا۔ایک بالشوکس کڑ کیہ سے خوت دلایا جا ٹاسے گر افغانستان درمیان میں ہے اس سے اس سے کوئی اندیشہ نہیں ہے۔ بالنوک تحریک تو فود انگلستان میں ہے تو کیا اس کے یہ معنی ہیں کہ روس انگلستان پرچڑھ کرجائے گا۔ وہ تحریک محض خیالات پراٹر ڈالنے کی ہے بھے دبانے کے لئے توج بیکارہے۔ تمام خطروں کومحض خیالی دکھا کر آخر میں صاحزادہ باحب نے اسلامی مالک کی طرف سے خطرہ کا تذکرہ کیا۔ اس کی نسبت وکھایا کہ عواق وغیرہ پر قبضہ کرکے برطانیہ نے یہ خطوہ خریداہے۔اوروہ انگلتان کے نفع کے لئے ہے۔اس لیج ہندوستان اُس کا خرجہ کیوں برداشت کرے۔ بندوستان نے تواس بربہت احتجاج کیا تفا اور ناراضی کا اظہار کیا تھا۔ آخر میں صاحراوہ صاحب نے لکھا کس جانتاہوں کر آپوک میری کچھ نه سنیں گے گریں یہ کہہ کر اپنا فرض اوا کرتا ہوں کہ اس قسم کے ناواجب بارہندوستا پر ڈال کر آب مند دستانیوں کے دلوں میں ناراضی کا زیج بوئیں گے جو آب کی حکومت کے لئے مضرّنایت بوگا"

(۲۷) عبدہ داران سول سروس کی بنیشن کا مسئلہ ۔ اس مسئلہ کے سعنی ایک کی مقرر اونی مقی مقرر اونی مقی میں سے ایک عبد محدث کے زمانیت کے مقرب کے عبد کا مسئلہ کے عبد کومت کے زمانیت ایک مقی جس کے ایک مجمد محدث کے زمانیت کے طریقہ کی نادیخ کھی ہے میں کا طریقہ یہ تھا کہ کچے فیصدی ملازمان کی تخواہ سے کتا تھا میں کھی کے در نسط امراد دیتی تھی۔ یہ طریقہ شل موج دہ پراہ پڑنے شرک تھا ہے ایک امرائی میں ایک کورنس کے امراد دیتی تھی۔ یہ طریقہ شل موج دہ پراہ پڑنے شرک تھا ہے اس میں ایک میں سے بحساب کھا زیھدی کی کہا کہ مال کے بعد ایک میری میں میں مندے تنواہ میں سے بحساب کھا زیھدی میں اور اس برجیل فیصدی کھی میں اور اس برجیل فیصدی کھی میں اور اس میں بائے سورہ بیر سالانہ کی فیرنشرولم بیشن کردی گئی۔ اس کے علادہ جو کچھ افسری کھی تھواہ میں سے کا تا جائے دہ اس سے علادہ جو کچھ افسری کھی تھواہ میں سے کا تا جائے دہ است دیا جائے باسی طریق

اضافه موتاكيا حيى كرام المعالمة مين ايك مزاريوند سالانه كرديا كيا اورجو كيد نتحاه مين سع كاما جاتاوہ عمدہ دار کا ہوتا۔ وزیر سند نے اب بنشن کا جُداگانہ حساب کردیا ادر سے داری سے اس كا قانون بن گياجس برم<sup>94</sup> ايم كك عل درآمدر ما-اسب بعض سِولِيين عهده دارنيشن يانو نے برمطالبہ کیا کہ اُنھیں چار فیصدی تے صاب سے بڑانے قاعدہ کے مطابق وہ روہیہ ویاجایے جو حیار فیصدی کے حساب سے زمانہ سابق میں کاٹا جانا نفا۔صا جزادہ صاحب نے اس مطالبہ کی ناداجیت دکھاکہ کھاسے کہ اگر ان لوگوں کے ساتھ کو فی استثنار کیا گیا تو اس فنم کے دومبرے مطالبات کھوٹے ہوجائیں گے۔ (۲۳) جرائر یحی میں ہندوستانی مزدوروں کی نسبت بخویز کا کیا اثر ہو گا۔ نوآباریا کے سکر بٹری آف اسٹیٹ نے ہندوستان سے مزدور فراہم کرنے کی نسبت ایک بچو پر بھیجی تھی حس کی روسے مزدوروں سے اقرار نامے لکھا کر اُنھیں غلام بنالیا جاتا ہے۔اس اسکیم کے نقره - « کے متعلق صا*جزادہ صاحب نے اعتراض کیا تھ*ا جو غالبًا اُنھیں ا*قرار* ناموں کے متعلق ہوگا۔ صاحبزادہ صاحب نے اس میں ایسی تبدیلی تجویز کی تھی جس سے ہندوستانی مزدورو کی غلامی میں کمی آئے۔ (مهر) ہندوستان کی ملازمتوں کے لئے انگلشان میں انتخابات کون کیا کرے اس مسئله کے متعلق صاحبادہ صاحب کی دویاد داشتیں ہیں۔ انھوں نے لکھاہے کہ قب اول گورنمنے بندکی دخه ۳۳-کی روسی<sup>ن</sup> مهندوستان کی سول اور نوجی حکومت کی گزائی وی<sup>نما</sup>ئی کے اختیارات گور نر جزل اور اُس کی کونسل کو ہیں'' انگلستان میں حک<sup>ومت</sup> ہند کا کہا ہائی کشغرہے اس لئے ہائی کشغرہی کو یہ اختیار حاصل ہے کہ ہندوستاں کے فخصت محکموں سے سے انگلستان سے تقردات کرے گرملاً یہ بورہاہے کہ وزیر بدی تقررات کا ہے

جدیدا صلاحات اس امری مفتضی ہیں کہ قانون کے مطابی یہ اختیارات ہال سنرے ہے۔ منقل کر دے جائیں-اس وقت وزیر ہندنے کی تار کا مسودہ رائے کے لئے بیش کیا ؟ جو پندوستان بیجا جائے گا۔ اُس یں اعلیٰ طازمتوں کے تقرات تو لینے ہاتھ ہیں رکھے
ہیں ادرادن طازمتوں کا اختیار ہائی کمشنر کو دیا ہے۔ یہ ضیح نہیں ہے۔ کہا یہ جاتا ہے کہ وزیر
ہند کی معرفت زیادہ قابل لوگ ل سکتے ہیں۔ اس سلسلہ ہیں صاحب نے مطبرکیا
پرنسپل علیکڑھ کالج سے لے کراپنے وقت مک کے اُن انگریزوں کے نام ادراُن کے کادنا مے
گنا کہ دکھایا ہے کہ ۳۵ سال کے عرصہ میں انگلستان سے علیکٹر ھوکالج کو جو انگریز بلاوسات
وزیر ہند کے بھیج گئے انھوں نے جو نام پیداکیا اس کا مقابلہ وہ لوگ نہیں کرسکتے جو وزیر نہد ورزیر ہند مقرد کے بھیجتے ہیں وہ
نے ہندوستان بھیجے دوسری بات یہ ہے کہ جن لوگوں کو وزیر ہندمقرد کے بھیجتے ہیں وہ
اپنے کو آقا بھیجتے ہیں ذکہ ملازم ۔ صرورت ہے کہ قانون کے مطابق تام عہدہ داروں کا آئی ا

(۷۵) ہندوستانی میں جنگلات کی تعلیم کے کالج کا قیام ۔ آئوستان میں ایک جویز تھی کہ انگلستان میں ایک اعلیٰ پایہ کا مرکزی کالج قائم کیا جائے ہیں کے افواجات میں ایک اعلیٰ پایہ کا مرکزی کالج قائم کیا جائے جس کے افواجات میں مہندوستان وغیرہ شامل ہوں مصاحبرادہ صاحب نے قابل انگریزوں کے اقول سے دکھایا کہ جنگلات کی تعلیم کے لئے جیسے عدہ جنگل اور سامان ہند دستان میں ہیں کہیں دنیا بھر میں نہیں ہیں مسٹر باسوممبر کونسل وزیر ہندنے صاحبرادہ صاحب سے اختلات کرتے ہوئے کہا تھا کرانگلستان کے مرکزی کالج کی تا ئید نہ کرنا بمنزلہ ترک موالات کے ہے۔ اس کا جواب ما مزادہ صاحب نے یہ دیا کہ مسٹر باسو بھی تو اس بات کے صامی تھے کہ سول سروس کا اتحال ہمندوستان میں ہوا کہت تاکہ ہندوستانی انگلستان آئے کی تکلیفت سے بہر جائیں۔ صاجباؤ مسلم ہندوستانی ہوا کریں گرائی بیٹر یہ کہر کم عملہ رائید نہیں کیا گیا کہ اس محکم کے لئے جنگلات میں بھائے ہوئے کہا کہا کہا مسئر ہوا کریں گرائی بہر یہ کہر عملہ رائید نہیں کیا گیا کہ اس محکم کے لئے جنگلات میں بیا گیا کہ اس محکم کے لئے جنگلات میں بیا گیا کہ اس محکم کے لئے جنگلات میں بیا گیا کہ اس محکم کے لئے جنگلات کا تی نہیں ہے میں بیا گیا کہ اس محکم کے لئے جنگلات میں یہ کار کی میکھے ہوئے ہندوستانی کا تی نہیں ہیں گرائی گرائی گریں اگر وہرہ دون میں یہ کار کم کھول دیا جا

تویقین طور پر کانی تعداد میں تعلیم یافتہ نوجوان مل سکیں گے۔ Royal Military College vehradun

(۲۶۱) شاہی فوجی کالج دہرو دون ۔ یہ کالج سالالیہ سالالیہ سے کھولاگیا تھا۔
اس کے سالانہ امتحان کا نیجہ یہ سبے کہ اس لوکول میں سے صرف تین اس قابل نکلے ہیں کہ جوانگلستان کے سینڈ ہرسٹ ( کل سرسلا کسمیں کہ کہ کا آئندہ سال استحسان رے سکیں گے۔ اس نیچہ کی بنا پر اضادلندن ٹائٹر نے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ ہندہ سان اس قابل نہیں ہیں کہ فوجی کا لجھکے امتحانات میں کامیاب ہوسکیس ما جزادہ مما حب نے اس بروسکیس ما جزادہ ما حب نے کہ جو کچھ نقعی ہے وہ طریق اتحالی ما دوراسکول کی تعلیم کا ہے نہ کہ ہندہ ستانی تو اعلی عالمیت ما حل اوراسکول کی تعلیم کا ہے نہ کہ ہندہ ستانی تو اعلی سے اعلی قالمیت ما حل

کرنے کے اہل ہیں۔ فائل بک نمبرہ نمبر مسنحہ ۱۱) (۲۷) ہندوستانی ممبر کو بور ویدین امید واروں کے اتنحاب بیں شرکی نہ کڑا ہے ہوستا

کے الاعتبارہ داروں کے اتخاب کی کمیٹی میں صاحب برجینیت ممبر کے بلائے گئے

تھے جب وہ کمیٹی میں شرکیب ہونے کے لئے گئے توان سے کہا گیا کہاس وقت مرف انگریز

امید واروں کا انتخاب ہے۔جب ہندوستانی امید داروں کا انتخاب ہوگات آپ ٹرکئی۔ یوں سکے ۔صاحزادہ صاحب نے اس ہرا ایک احتجاجی حیطی کھی کہ جب کونسل کے انگریزمسر ا

رپوں سے بین جرادہ من مب سے اس بیراہیں، جابی ہی می ربب تو س سے احریہ ہمر انگریز اور ہندوستانی وو نوں اُمیدوا روں کے اتنحاب کرنے میں شریک ہوتے ہیں تہ کوئی نہیجہ

نہیں کہ ہندوستا نی ممبر بھی انگریزوں کے انتخاب کرنے میں شریک نہوں پانخف میں آبب کر انتقاب

ا تخاب ہندوستان کی ملازمت کی غرض سے کیا جارہاہے جا دیزارہ صاحبہ نے آیسی کمیٹی ہیں۔ شرکت سے انکار کیا جس میں قومی امتیاز کیا جا تا ہے جس اہلکار نے عداجزادہ صرحب کوکمیجے

شرکت سے انکار کیا جس میں فری المیازی جا ما ہے جس اہمکانے نے ضاح زادہ سے جب کو میر ہے۔ وقت سے غلط اطلاع دی تھی اس نے معانی مانگی گرا سولاً اُسکے متعلق نوری ڈیڈ و کتا ہے۔ رسی

(۲۸) ابتدائی تعلیم کی ترقی کے لئے حکوشت سند کاسر کار قبل اس کے کرافائع

کی موعودہ اصلاحات کا نفاذ ہو۔ حکومت ہندنے ایک شن محکم صوبوں کی حکومتوں کے نام جاری کرنے کے لئے ایک مسودہ تیار کیا تھا اور منظوری کے لئے اُسے وزیر مبند کے پاس اس حکم میں تجریز کیا گیا تھا کہ حکومت ہندنے ابتدائی تعلیم کے بھیلانے کی یہ گوشیں کیس ۔ اب بہ کام صوبوں کی حکومت اور لوکل بورڈ وں کے سپر دکیا جا تاہے ۔ صاجزادہ تھا نے اپنی یا دواشت میں لکھا ہے کہ سائٹ کی کیشن نے اشاعت تعلیم کے لئے بہت ہی سفار شیس کی تھیں اُن پر بہت کم علدرآ مدہوا۔ سلالائے سے بینک زیادہ کوشش کی گئی سفار شیس کی تھیں اُن پر بہت کم علدرآ مدہوا۔ سلالائے سے بینک زیادہ کوشش کی گئی موبوں کو دیا جارہا ہے گر سرایہ کا انتظام نہیں ہے۔ گر روپیہ کا انتظام نہیں ہے۔ صوبجاتی حکومتوں کو مزید جا انتظام نہیں اسکے بعد صوبجاتی حکومتوں کو مزید کی انتظام نہیں اسکے بعد میں اس تھم کے احکام جاری کرنا قبل از وقت ہے۔ اول اصلا حات نا فذہو جا ئیں اسکے بعد اس تھم کے احکام جاری کرنا قبل از وقت ہے۔ اول اصلا حات نا فذہو جا ئیں اسکے بعد اس تھم کے احکام جاری کرنا قبل از وقت ہے۔ اول اصلا حات نا فذہو جا ئیں اسکے بعد اس تھم کے احکام جاری کرنا قبل از وقت ہے۔ اول اصلا حات نا فذہو جا ئیں اسکے بعد اس تھم کے احکام جاری کرنا قبل از وقت ہے۔ اول اصلا حات نا فذہو جا ئیں اسکے بعد اس تھم کے احکام جاری کرنا قبل از وقت ہے۔ اول اصلا حات نا فذہو جا ئیں استے بعد اس تھم کے احکام جاری کے جائیں ورنہ بلا دوجہ ہندوستانیوں کو برگائی کرنے کا موقع ملیگا

(۲۹) مشرتی افریقہ کی کونسل میں ہندوستانی ممبر کی نامزدگی یہ کی سے الاہ میں مساولہ میں صاحبادہ معاصب نے متعدد یاد داشتیں اس صعون پر کھی تعیں کہ مشرتی افریقہ کی کونسل ہیں ہندوستانی ممبر ہوا کریں۔ آب نے دکھایا کہ مشاہ ان میں دہاں کی حکومت کے کھا کہ چڑکہ کوئی قابل ہندوستانی ممبر ہوا کریں۔ آب نے دکھایا کہ مشاہ ان کی نامزدگی نامکن ہوگئی ماجزادہ معاصب نے اس بات پر تعمیب کیا اور لکھا کہ مشاہ تی میں ممباسہ میں ایک کانگریس کا اصلاب ہوا تھا جس کی اور لکھا کہ مشاہ تی میں ممباسہ میں ایک کانگریس کا احلاس ہوا تھا جس میں مسلم عبد الرسول نے اپنے خطبراستقبالیہ میں بڑی قابلیت سے دکھایا تھا کہ اس بھی کو ابتداریس آباد کرنے میں ہندوستانیوں کا بڑا حصہ رہا ہے۔ انفول اس کام میں بہت دو بیر ترکیا گا گران کے ساتھ انفیاف نہیں برتا جا تا۔ اسی طسر رہ مسلم میں بہت دو بیر ترکیا گا گران کے ساتھ انفیاف نہیں برتا جا تا۔ اسی طسر رہ مسلم کے توابل موجود ہیں یختفر پر کہ صاحبزادہ صاحب اور تبایا کہ کتنے ہی توبی جون جی نے اپنے محوق شار کرا۔

د کھایا کوئف قومی تعصب اور رنگ کے امتیاز کی وجرسے ہندوستانیوں کے ساتھ خراب برّاؤ ہے اور بخویز کیا کہ ہندوستانیوں کو اپنے نائندے کونسل کے لئے نود نتخب کرنے کا اختیار ویا جائے۔

انڈیا کونسل کی ممبری پر ایک سرسری نظر اصاحب کی نڈیا کونسل کی ممبری کے لئے کوسٹ نی کھی ۔ مرسری نظر اصاحب کی خود خواہش یا کوسٹ نی نئی ۔ بنہایت ہی اہم مکی اور تومی خدست کے خیال اور احباب کے شدید اصاد نے آئراً ان کو مجبور کر دیا کہ چند سال کے واسطے وہ اُس علیگڑھ کو بھوڑ میں جس کو اُس سے پیشر امنوں نے کسی لائے یا قیمت پر نہ چھوڑ اس ما سے بیشر است سات اللہ کا تا میں ہر نے اور انڈیا آفس میں کام کیا۔ دو دفعہ اس دوران میں وہ فرنجائز کھی اور ہندوستان آئے اور ہنے جیدوائیں سے ہندوستان آئے۔ اور ایک دفعہ بھار ہوکہ ہندوستان آئے اور ہنے جیدوائیں سگے۔

مطابق ممروں کے پاس مسائل کی نسبت معلومات کھیجی جا پاکریں۔ منت کی یہ کیفیت تھی کہ معین اوقات کے علاوہ اکثر وفتریں جاکر کام کرتے تھے اور کھی کہی تعطیبلیں بھی وہیں عرف کرتے تھے۔ اس سے کہا تھا کہ یہ ہندوستانی ممبر ایسا آیا ہے کہ ہماری تعطیلیں بھی نمزاب کردیتا ہے۔ اگر غورسے دیکھا جائے تو انڈیا کوسل کے جو سال کے عرصہ میں جو خدمات موصوف نے انجام دیں ملکی مفاد کے اعتبار سے اُن کا پلڈ اُن کے باقی ماندہ قومی کاموں سے زیادہ بھاری شکے گا۔ بافھوص اس اعتبار سے کہ انڈیا کوسل کے میں اُن کا کام بیلک کی نظروں سے اوجیل تھا۔ واد ملنے کی جگہ ہروتت کونت اٹھانی باقی ہیں اُن کا کام بیلک کی نظروں سے اوجیل تھا۔ واد ملنے کی جگہ ہروتت کونت اٹھانی باقی تھی۔ وہاں میں بیز کی گئیائش باتی نہ رہی تھی۔ وہاں وماغ میں بیز ہندوستان کی حق تلفیاں دیکھ دیکھ کر دل ہی دل ہیں گھتے اور کو سے اس کا اثر اُن کی صحت پر بہت نواب بڑا۔ درانحالیکہ اُس وقت تک یہ جھا اور کہا جاتا تھا کہ انڈیا کونسل کی ممبری محف سیرو تفریح اور انگریزی سوسائٹی کے عیش اور اور کہا جاتا تھا کہ انڈیا کونسل کی ممبری محف سیرو تفریح اور انگریزی سوسائٹی کے عیش اور اور کہا جاتا تھا کہ انڈیا کونسل کی ممبری محف سیرو تفریح اور انگریزی سوسائٹی کے عیش اور اور کہا جاتا تھا کہ انڈیا کونسل کی ممبری محف سیرو تفریح اور انگریزی سوسائٹی کے عیش اور کوسل آن تھا کہ انڈیا کونسل کی ممبری محف سیرو تفریح اور انگریزی سوسائٹی کے میش اور کوسل آن تھا کہ انڈیا کونسل کی ممبری محف سیرو تفریح اور انگریزی سوسائٹی کے میش اور کھانے کے لئے عطا کی جاتی ہے۔

صاجزادہ صاحب کی ممبری کے ابتدائی زمانہ میں یورپ کی عالمگیر جنگ جاری تھی اور
ہندوستان میں سیاسی جدو جہد اور جدید اصلاحات کا نفاذ ہور ہا تھا اُس رمانہ میں ٹرکی کی
اُڑازی کے بارہ میں جو کچھ صابزادہ صاحب نے حصہ لیا اور ہندوستان کی سیاسسیات
کے شعلق بڑان کا خیال تھا وہ اختصار کے ساتھ اس سے پہلے لکھا جا بچکا ہے صاجزادہ فل
ہندو سلم انحاد کے طامی تھے لیکن چونکہ وہ ہندوستانیوں اور انگریزوں کی قابلیت سے باخر
سیم انحاد کے طامی کے ہندوستانی جس قدر علی اور مادی ترتی کرتے جائیں اُسی سیستے
بندرت کے سیاسی متعوق بہتے جائیں کی کہ مندوستانی جس قدر علی اور مادی ترتی کرتے جائیں اُسی سیستے
بندرت کے سیاسی متعوق بہتے جائیں کی کے مصالحہ پر اُن کو مت کے مطالبہ پر اُن کو
اعتقاد واعماد نہ تھا کیونکہ وہ یقین رکھتے ہتھے کہ اس میں کامیا بی نہوگی اور مکسیں بولئی
پیمبل جائے گی ۔

صاحبراده صاحب کواس بات سے روحانی تعلیف تھی کہ وہ مبہت سے انگر مزوں ہیں خود غرمنی ادر ہندوستان کی ترقی اور حق طلبی کے خلاف جذبات دیکھتے تھے لیکن انگرزوں کی بہت سی اعلیٰ صفات کے وہ مراح بھی تھے۔ادراُن کی بڑی تمنا تھی کرعلمی ترقی سے ہندوستا نیوں میں مبھی بہی صفات پیدا ہوجائیں۔جِنائجہ ممبری کے فرائض انجام دینے کے علا جس میں ہندوستان کے حقوق کی حفاظت اصل مقصو د تھا۔صا **جزادہ صاحب نے مسئلہ** تعلیم کی تحقیقات میں مہایت کر و کا وش سے محنت کی وہ جدیرتعلیم مغزنی کے طریفوں سے ائے اگاہی اس نئے حاصل کرنے رہے کہ علیگڑھ مسلم یو ٹیررسٹی میں انعیس طریقوں پر تعلیم کا روا دیں۔ چنانچہ ولایت میں تعلیم پانے والے ہند وستانی طلبار کے متعلق منہایت کومشش <u>سے</u> انتفوں نے ایک تحقیقاتی کمیٹی قائم کرائی ادراُس کے ایک رکن کی حیثیت سے تمام انگلستا کے تعلیمی مرکزوں کا معائنہ کیا۔ دہ تعلیمی خاکشوں میں شرکیب ہوا کرتے تھے اور میرانھوں نے پورپ کے دوسرے ممالک کی یونیورسٹیاں خود جا کر دکھیں۔ ونیا کی مشہوریونیورسٹیوں کے مزوری حالات جمع کرے اُن کا خلاصہ لکھا اور اُسے این یا دواشت کے لئے اپنے بائے ... محفوظ رکھا۔ بیس جب وہ انٹریا کونسل کا کام ختم کرکے ہندوستان وابیس اسے آنوساس تعلی اورمعا شرتی معلومات کے متعلق ایک بڑا وخیرہ اپنے ساتھ لاسے آگ اپنے کا اور ا بن قوم كو فائره ببهو كيا مين -

ا مائذ فیام انگلتان میں نا مزدگی کے جربیج واقفیت حاصل کرینے کے لئےصاحبزادہ صاحب بنے کس فدر شا فہمحنت بردارشن كى تفى او زن تعليم سے غيم عمول رئحيبي كي برولت اس سے بہت پہلے جنكہ وہ واكس چالنىلرى كے منصب بر فائز ہوئے ان كاشمار مهند وستان كے ما ہرىن فن تعليم ميں بوینے لگا محقا۔ اور علبگڈھ کالبح کی انھوں نے جوخدمات زیانہ طالب علمی ہے اب نک انجام دی خبیب ان کا مقتصا بهی تھا کےمسلم لوئیورسٹی کی واکس جانساری کا بارنوم كى طرف سے ان كے كندهول ير ركھا جائے۔ انجى آپ لخانڈ يا كونسل كا فاختم نُركبا بحفا كه اواكل *ستاما في اعرين ا*نزياب مها را *جه سرخرعا محد خ*الضياحب <sup>س</sup>امن را عموداً بادینے واکس چالنساری کےعہدہ سے استعفیٰ دیدیا اوراسی وفت سے اس عربه برآپ کی نامزدگی کے جربیے ہونے لگے اولعفن و وستول کی طرف سے والت ہی کے دمار تیام میں آپ سے استخراج کیا جانے لگا۔ صاحب زُاْد؛ باحب ہے اپنے ایک دوست (حبیب السُّدخال ) کو حجفول نے بذرليبة ناراس؛ إرهمين بري كامنشنار دريافت كبياتها ابكيفصل خط لكها كاحب كا افتناس بہے:۔ ر وفعناً پرسوں آپ کا تا رہیونیا مبیدا ک<u>ہ تھیل</u>ے مفننے کے عرکینہ میں لکھ مکا ہوں ک*ی*مس بونرورطی کی خدمت میرے ابتدائی نیوابول میں سیے ہے ادر گومیں اس کے قابل ہوں یا

نەپو*رلىك*ىن اسكا حصلە اورولولە ىغرور بى*ے كەجى نصب العين كى مت*نامى*ن عر*گندگى اس كو ٹریب لانے کے لئے جو کچھ ہوسکے کر وں جینانچ جبیبا آپ کا ارشاد تھا میں نے اس تو<sup>ت</sup> پ کو جواب دیاکه آپ میرا نام مینی فرما سکتے ہیں مبنسر طبیکہ شیخے عبداللہ صاحب اور وللط خسارالدين احمدصا حب تفق ہوں اس نشرط سے ڈر ہے کہ آپ پی خیال فرا مینگے مجفكوً آپ كے حكم كى تعبيل ميں كچولس دلين سفا۔ نيكن چونكه ايسے دوستول كا اتفاق جیسے شیخے عبداللہ اور ڈاکٹر ضیاالدین احمد ہیں کام کی کامیابی کے لیئے ضروری ہے مجھ کویقین ہے کہ آپ کوھی اس سے انفاق ہوگا بھ واکس چانسلری کےمعاملہ میں میرے جندبات کا ہو رجمان ہے وہ میرے گذشتہ ہفتہ *یےخطا وراس عر*لضیہ کےمفہمون سے ظاہرہےلکین دورا ندلنی کافنوی اس<sup>سے</sup> مطابق نهیں ہے اس کام میں جوکوفت' در دمری ا دمحنت لازمی ہیں ان کا انرمیری صحت برمبوگا اس کا اندازه مجھکو ہے اور با دجو د ہرقسم کی مبد وجہ دکے کامبیا تہب ندررشتہ ہے وہ جمی مجھ سے پوشیدہ نہیں ہے بنتے ہوئے اور کھ<u>لتے ہو</u>ئے کام کو تو *پرخ*ف سنبھالنا چاہتا ہے کیکن علیکٹھ حس درجہ کو نہنج گیا ہے اس کے محافظ سے واکسی کسلزکا فبول کرنا آسان سیسے۔ سرمال آخراكست سير الماعمين بهال سيم بندوستان كوروانه بوف كاداره ہے او رائمید ہے کہ تنہم*ی* و¦ں بہو سیج جا وِل گا ۔سرمحمد تنفیع سرعبالرحیم ۔مسٹر ( حال سر ) اکبر صیدری کی خواهش ہے کہ میں واکس جا انساری منہ رور کرلوں جیانچدان مضرات کو ان ک نواہش کے مطابق میں ہے لکھ دیا ہے کرنشرط انتہاب میں تیار ہوا سبترتويه مقامها راجه صاحب محمود آباد ابنى والس حالسلرى كى مدت لورى نے لعنی دسمبر سوم اعظمیں عالی وہ ہوتے :<sup>)</sup>' الله آئده واتعات بين آنے وا ميم والك تاطس ناظرين اس شرط كواب خيال مي ركھيں -

دوسرك خطمي ايك دوست كو لكهة مين: ـ

جس کام دواکس چالندی سے گئے میں نے ندا کے نام برآ ما دگی ظاہری ہے اس میں سب طرف فارا ورآگ کی جنگاری ادر طرح طرح کے اشتقال انگیز اسباب نظر آر ہے ہیں اور یہ خوب ماننا ہول کمیں ان سب کا نشانہ بنول گا۔

دوسنوں کے نارا و رخطوط کے علاوہ اس بارہ میں ۲۷ رحون سیر 19 کوم رہائی نسستم م صاحب بھویال کے ایج کیننل سکر بیڑی صاحب کا حسب ذیل نار سپوکیا تھا۔

ہُرائی نس چانسلرآب کو نواب مزمل الشّدخاں صاحب کو داکس جانسلری کے خال ہمدٌ کے لئے سب سے زیا وہ موز وں خیال فرمانی ہیں لیکن آپ کی طولانی نعلیمی اور فومی فیدما ٹی وجہ سے اگر آ ہے تنقل طریقہ سے علیگڑھ میں خیام کریں تو آپ کو ترجیح دیتی ہیں۔

ی وجہ سے اراپ سی طرعیہ سے متبلدھ ہی دیا ہم رہ کو اب و تربع دی ہیں ۔ نواب مزمل اللہ خال مہا در اس بات پر آ مارہ ہیں کہ والس چا بنساری منظور کرلیں اور حب آیب انگلتان سے والیس آئیں نو بیڑمدہ آیب کے لیئے خوش سے خالی کردیں

ہر ہائ کس بگرصا حبہ نواب صاحب کے اس خیال کی تھابت قدر فرماتی ہیں کیونکاس سے مخالفت باقی نہیں رستی کس ہر ہائی نس اور نوا ب صاحب کو آپ کے جواب کا نظام ہے براہ مہر بانی تار کے ذرایعہ سے جواب عنایت ہو کرستنقل قیام کے ارادہ سے آپ سے براہ مہر بانی تاریخ

ہے برہ ہرہی ہوسے در قبیر سے وہ ب س یہ ہور سس میں ہے اور مات ہے۔ علیگڈھ کب تشریف لائیں گے '' اس نار کا جواب صاحبزا وہ صاحب بے فوراً مجھیج دیا کمستقل قیام علیگٹھ کی

نیت سے نمبر ۱۹۲۳ نے میں آدک گالیکن مئی "اگست سر۱۹۳۴ نے انھیں ایک دفعہ کھیر کونسل کی معیاد پوری کرینے کوعلیگر گڑھ سے ولامیت آنا ہوگا اس کے لبعد وہ علیگڑھ میں نظمی تنقل طور سے رمیں گے۔

اس تاریحےعلاوہ صاحبزا دہ صاحب نے بگرصاحبہ کے ایجیشنل سکر مٹری کو ایک مفصل خطائبی روانہ کر دیا اور تارکی تفصیبل کرکھے بیریمی لکھا کہ نواب مزمل الٹار فا ل صاحب ی برخاص همایت بین له اهون مظ میری واپس پر معمده ہوجائے سے ہے گئے ہی ا آ اوگ ظاہر فرائی ہے مجھ کو نواب صاحب سے ہی نوقع حقی میں سے بیکے صاحبہ کولکھ و یا ہے کہ نواب صاحب میرے دیر بینہ دوست ہیں اور خدا کے فضل سے امید ہے۔ کمٹل ماضی آئن رہ بھی ہم دونوں ہاتفاق فومی فلاح کے لئے کوشاں میں ہے۔ ان محطوط سے صاحب فلا ہر ہوتا ہے کہ واکس چانسلری کے لئے کو اور می صاحب کا کوئی اپنا پرو پیگیڈل نہ تھا۔ بیر صرور ہے کہ ان کو یونیورسٹی کی خدمت کا دلولہ تھا ا در اپنے پراسے و وسنوں کے لغا وان کے کس درجہ آرزوم ند کھے۔ کیکن اس کام کووہ مہامیت پرخیط ہے ہے نے ۔اور محض یونیورسٹی کی فلاح اوراصلاح

کئے اس فار دارمیدان میں قدم رکھنے کو تیا رہوئے تھے۔ مہر رسمبر اللہ میں کورٹ کا جلسہ **ں چانساری برنشخاب** ہوا یا ورصا میزادہ صاحب میں سال کے داسطے

سلم بونیو*رٹی کے واکس چالنسا با*لا تفاق منتخب ہوئے اس موقع پرصاحبر ادہ صاب رنہ تین کی در کی خلامہ

ہے خوتقر ریک اس کا خلاصہ یہ ہے۔ ممان کے عالم نیک سال کا مان

ممران کورٹ کا شکریہا داکریے کے لبدصا مب زادہ صاحب ہے کہا یہ جمعے اما زت دیکئے کم مختصرالفا طمیں اس اعتماد کے متعلق جو آپ مضرات سے سمجھے اس منصب پرفائز فرماکر ٰ طاہر کیا ہے اپنے خیالات کا اظہار کروں -

ک مصلب پرونا کر مرفا کرونا ہے ہیں میں وہ اس کے دولائ کا میں دو دول کا ہے۔ میرے خیال میں وہ اصل غرض حب کے واسطے یہ تعلیم کا ہ قائم کی گئے ہے طلسا ر کی رومانی اخلاقی اور حبسانی ترببیت ہے حبس پر ہماری تمام نوجہات مرکوز ہونی

چائئیں۔

پیمقصدطر لفیزنعلیم.اور| اساتده کی *حاعت* کی مدو طلبار کی ببودی اورتزنی ہارال قصدہے

مے حاصل ہوسکنا ہے دوسرے امور اس کا ضمیمہ میں ۔ توم لنے ایک بڑی امانت ہار<sup>ے</sup> بردک ہے اس امانت کا سب سے زیادہ اہم جز دسلم طلبا رکی روحانی ' وماغی ' اخلاقی اور مبان ترقی ہے۔ اور سماری یونیورسٹی کی کا میابی تمام تر۔اس تق بر تحصر بے کسی قوم کے افراد کی مہذمیب اخلاتی صحت وکامیابی اور قابلیت اس قوم کی سب سے بڑی حقیقی دولت ہے لیکن افسوس ہی وہ سرا یہ ہے حب سے بم کما ہوں کی نوج مجرم ہے اس کمی کے لورا کرنے کومیسلم لونیوسٹی وجود میں لائی گئ ہے اور بہیٰ وہ معیار ہے جس پر پہاری بونیورٹی کی فیدات کی جانبنج کی جاسکتی ہے۔ میرے خیال میں دائس جانساری کے فرائض نہایت مختصرا نفاظ میں ذیل ہیں ذ۔ (العن) گورنمنٹ اور نوم کی اخلاقی اور مالی امداد مصل کرنا ۔ دب ) ضروری عمارات اورسامان مهیا کرنے کے ذرائع بیداکرنا۔ ( ج ) اس نَعلیم گاہ میں جو نعلیم و تربیت دیجائے اس کی اصلاح اور ترقیمیں لو*سشش کرنا ؛ ب* | انتخاب کے لعدصا صب زادہ صاحب لے کم مزلی انتخاب کے بعد سمال کام الموسود المركوس المركام كاجائزه لياييط دن كا عال ده انیں یا د داشت کے رحبطرمی اینے قام سے اس طرح نتح ریر فرماتے ہیں:۔۔ (۱) کیمبنوری سنوی واع او مناح یو بیجه آج می<sup>ل صبح</sup> او نبورسی کی بر<sup>ی</sup>دی مسجد میں نمازمج الے کیے گیا اسوقت کے مؤزن صاحب بھی نہیں آئے تھے تفوری دیر کے لعدمؤذن ماحب ماعمے أن سيمعلوم مواكر حيم بجاذان موتى بنے اور ساط سے چوبج نمانے میں سے اذان خود دی کیچھ عرصہ کے لبعد مولا نامولوی عبد السُّرصا حب الضارق کیا (Dean) بونورش نشرلف لائے ساڑھے جم بحے جاعت ک ناز ہوئی مسمی

سان نازی تخفےاوران سان نمازیوں میں بینیوسٹی کے حرف ایک طالب علم ٹر کہ بعد خازنقربياً ساطيع سات بجيميں شفا فايذكوگيا - واكر صاحب موجود ذيكھ ا كيب كميا وُندُّر اور دو ملازم كفي كمرول كو مهايت گنده يا يا گودام كي كوكڤري ميں سا ان بالکل بے تربیبی سے خاک آلودہ پڑاتھا دوا کا کمرہ حس میں الماریوں میس د دائیس رکھی تخلیں و ہ بھی صاف نہ تھا جس کو تھری میں دودھ وغیرہ گرم کیا جا تاہے وه مجی خراب حالت میں تھنی حس کمرہ میں دوائی بنائی جاتی ہے میں فاطر سے یان ایا جا ہے جس ناندمیں بانی ڈالا ما<sup>ن</sup>ا ہے جس *میز ریرد وا بنا نی جانی ہے ہراکی بہایت گن*دی اورخراب حالت میں یا نگ گئی ! ہر بر آ مده میں جہاں مریضیوں کے تکھے میں بھر ری غیرہ لگائی ماتی ہے دہاں ایک بالٹی کھی بھی جو رہاست میلی تھی معلوم ہونا تھا کہ مہینوں سے سان نهیں ہوائ تھی ایک کولے میں ایک منایت پرانی چق رکھی ہو ڈکھی وریافت رسے پرکمپا د نڈریے کہا اس چن کی تیلیو*ں سے کھیری*ی بنا کرمرتضیو*ں سے گلو*ل میں لگائی مال ہے غسلخا نرمہایت ہی گندی مالت میں یا یا گیا دوکوڈ رکھے بھے ج *ں نہایت گندے تحقے در*یا نت *یوکہا گیا کہ گوا کیپہنتی فاص شفا فا نہ کے لئے بیٹکی*ن دہ غسلخا نہکونہیں دھلوا''ا یج *کمرے مر*لینول کے رہنے کے لیے ہیں ان کے متعدد نینے ٹوٹے ہوئے تھے اورصفائی الکل نمتی ۔ ایک کمرے میں ایک ایکا کر بنا را Typ hord) کے رکفین کولیٹا یا یا دریافت يطوم ہواكہ انٹرميڈریٹ کا لیح کا طا لب علم ہے قریب ہمین ہفتہ سے ثنفا فانہ ہیں ہے لیکن اُس عصرمی کا بع یابورڈنگ إوُس کا کوئی افسراسے دکھیے کوئنیں آیا۔ الم مع آ کھ بچے تک ڈواکٹوصا حب مجی تشریف نہیں لائے سکتے ہو دلفی تقادمکا يترملان وريانت برمعلوم بواكر وبستراس كيكره سيتمين بفننهوك أبانفا وي 

کھے جانتے ہیں ۔ وہ بالکل صاف نہیں ملکہ خراب مالت میں ہیں ۔حب شفا خانہ سے واليس بوسن والائفا اسوقت نتيخ عظيم الدين (مبيركميا وُندر) أيك ان كوجومالت تھی میں نے دکھال تی ۔ (۱۷) میں نے آئ صبح بڑے ڈائنگے ہال کا با درجنیا ندیمی د کمیا ہراکہ حصّہ لوگنده اورخراب عالت میں یا یا۔ ای*ک مگہ جہ*اں رو پٹ کین تھی *پیچڑ تھی جب حصیب* رتكميال يرمعتى بب وإل فاك اوركوالإإيا يغضيكه مالت فابل انسوس بإلى يحب لو معری میں گوشت کا تا بنا یا ما تا ہے اس میں زمین چھیجے سے اور بڈیا ں ٹریٹیں اور فرش وغیره سب میلایفا ـ دریا فت یه مجھے بنا یا گیا که ذبح سے میلے راسوں کا معائنه کوئی نہیں کرتا " دم) آج صبح ناز کے وقت منٹوسرکل گیامبحد کے کمره میں صرف مؤذن صاحب لوموجود پایا اور آخر کارحب کوئی نرآیا توموذن صاحب معجوس خواش ک کرمیں نماز بڑھا کوں ۔ جینا نخیرمیں سے نماز بڑھا تی میں امام تھا اور موذن صاحب مقتدی تخطیحس وقت میں والسِ آر لاکھا ۔ اس وقت پیش امام صاحر کینٹریٹ لاستےمعذرت کی کہ ان کی آنکھ دفعت پر دکھل سکی اس لئے ان کو د'پرموگی۔ وریا سے معلوم ہواکہ نہ کوئی اسٹا من کے اراکین میں سے مخازکواً تاہے ز طلبا رمیں تھے جب میں وائیں آر \ کھا تو در وازہ کے قرمیب میں سے بائیں ما نب کے ممکان کے سامنے کوڈا کرکٹ پڑا ہوا دیکھا۔اور ہرا کیب چیز نہابت گندی مالٹ میں نظر آئی ۔چنانچہ د ہاں گیا معلوم ہوا کہ وہ میلسنے کی ددکان سے جہاں طلبار چائے پینے اور نامشتہ وغیرہ کرتے ہیں اندرسے یہ کمرہ مہایت بے ترتیب اورگندی

مالت میں مقا دیوار دل بربان کی مکیس بڑی ہولی مقیں اور متھے جوسنے کے

نشان تقع - إنى كا مشكاسهايت ميلاتقا -رہ ) در دازہ کی دوسری طرف چوکیدار نے استے جو کھے سے تمام دایوار کالی کڑھی ہے ادر ایک ٹوٹی ہوئی حیمیریا و ہاں بڑی ہوئی تھی مجھکوحیرت ہوئی کہ عین دراہ ا بعہاں سے پڑسیل صاحب اور پر دفیسہ صاحبان روزانہ گزرا کہتنے ی سے اس طرف نوم مذفر مائی میں نے میچر وین صاحب برنیل سے اسکا ما تیزادہ صیاحب بے جائزہ لینے کے لعداینے سرسری گشت میں یوٹیورٹی نظر و كيه كف ان سب كوائي يا داشت بي من كريني كما -لکردہ انکے مل **رُفنش مو گئے جس کا یہ** ا ٹرموا کہ اکفول نے اپنے انتخاب کے بعانی قر*یوسیجس پردگرام کی طوف اشار*ہ کیا تھا ۔اس کوعلیصورت میں لانے میں ہمک ہو گئے اور وہ روزمرہ پابندی کے ساتھ دفتر میں جاکرکام کرنے لگے اور ہی عمسل خروق*ت تکسجب تک وه اسعهده پرفائز رسے جا*ری رکھا۔ مانساری کا جارج لیسنے کے لید نغرياً جار ماه تک صاحبزاده صاحب کو حلیکٹر وسی تیام کاموقع الا رسب سے پہلے انفوں نے واکسرائے

صاحب کو ملیگر وسی قیام کاموقع الما رسب سے پہلے انفول سے واکسرائے کو یونیورٹی میں آ ہے کی وعوت و پینے کی کوششش ک حس سے پہلے انفول سے واکسرائے کو کی منتش کی حس سے پرغرض تھی کہ گور کمنٹ کی المال و رامال تی مدد کی مخبر بیرم و کیونکہ علی گرھ کا لیج کی اسل فوت ا درجان و ہ ا ما دکھی جو گور کمنٹ سے ملتی تھی اس امداد کا قیام اور امامی برخوص تھی جسکا اظہار واکسرائے اور صوب کے اس میں ترقی اس جمدردی اور و جب پرخص تھی جسکا اظہار واکسرائے اور صوب کے اس میں ترقی اس جمدردی اور و جب کے اور میں تشریع نے لاکر فرانے رہنے تھے لیکن من الاع کے لیک

مع المالياء تك كا وه زمانه كذرا كركوني والسرائ مليك طوكا لي مين منبن آيا سولہ برس کابہی وفقہ کا لیج کی طرن سے عام مسلما نوں کےخیالات میں تغیر بیدا کہنے اور کا کیج کی دنعت اورشہرت پر مبرا انر ڈالنے کے لئے کیچہ کم نہ کھالیس صاحبزادہ صاحب سے وائس بالسلری کا جائزہ لیتے ہی سب سے کیلے ہی کوسٹش کی کہ لاردر بدنگ واکسرائے مندسلم بونیورٹی کے لئے آیا دہ ہوں جنا کے آپ نے واكسرائے سے الما قان كى ا ور درخواست كى كەعلىگەرھ نشىرلىپ لائميں مائسىر موصوت سے وعدہ کیا کرجب آپ ایعنی صاحبزا دہ صاحب) ولایت سے واس آئیں گے۔اس وقت وہ اینے ملیگار و آسنے کی تاریخ مقرر کریں گے۔اسی ووران میں ولایت جانے سے قبل ٹام شعبہ مات تعلیم کے صدر صاحبان سسے بتوسط برودائس جالنسارصا حب تعين وننت كركه ان كم حروريات اور مالات . برعبور ماصل کرسنے کی کوسٹنٹس ٹنروع کردی جینا کیے ڈاکٹرضیا رالد**ین احم۔** صاحب برو - وائس جانسلرے ذرابعہ سے ایسا انتظام ہوگی کہ ہرشعبہ کے الین صاحبزاده ساحب سے ملیں اور ان کی ضروریا ت اور مالات سے واقعیت احاصل کریس ـ صاحبزا ده صاحب کے واکس جا نساری کے بجٹ (میزائیہ) کے مطالعہ سے معادم ہوتا ہے کہ کتا ہوں ۔سامان آلات اور فرنیچر کے لئے معقول رقمین شام مرمجی

صاحبزاده صاحب کے والس چالسلری ہے جس (میزامیہ) سے معالعہ سے معاوم ہوتا ہے کہ کتا ہوں ۔سا مان آلات اور فرنچرکے لئے معقول ترمین معلوم کو اور معاوہ کے لئے معقول ترمین معلوم کو اور مون کی گئیں فرکس اور کیمیٹری کے معلیٰ اور انتظام حس طرح مکن کھا کیا گیا انتظام حس طرح مکن کھا کیا گیا و وسرے شعبول کی لئیسست بھی ان کی صروریا ہے اور مالات کے محافظ سے منامیب تدبیریں کی گئیں ۔

مريننگ كائيح مرينگ كا بحك مالت منايت فيرقابل اطمينان عنى طلب

کواجازت بھی کہ وہ ٹرمنیاگ کا لیج کے علاوہ ایم ۔اے ا درایل ایل بی کے درجوں میں بھی تسر کی بہول بیطر لفید کسی گورنسٹ شرمنیگ کا بھے میں ندیھا جینا نے الیسی غيراطبياني حالت بحقي كرصوبه كے ڈائىركٹر مىرىث نەنغلىمات بى كىرە ديانخا كەسلىر يونيورش كالرمينير - ل - اسكسى كورمنٹ اسكول مس نؤكر ندركھا ماستے گا ـ صاحبزادہ صاحب بے اصلاح کی کومشش کی ٹریننگ کا بھیں ایپ ریڈر ( Reader) اور دولکیرارول کا اضا فرموا به برر و کے فواعد بونیورٹ اس شعبہ کا قائم ہونا لازی کھا لیکن فیم اب یک اس سلسلہ میں کوئی بھی قدم نه اکٹایا گلیا کھا۔اورشعبہ كا وجود خود محض كا غذات مي عقاصا حزاره صاحب في اس شعبه كو قائم كرايا . اوراس دنت جوانتظام مكن كفاكيا ـ مولوی عبدالحق صاحب کے بعد سے شعبہ عربی تھی خراب مالت کی میں تفالائن شخص کے نقرّر کے لئے استہار دیا گیا مھاور بیروت کک سے درخواتیں آئیں برسب نواب صدر یارمبنگ بہا در کے باس میدر آبا د دکن گئبس آخر علامه معبدالعز نزصا حب مین کا انتخاب ہوا اور عربي شعبه كى حالت ببت بهتر بوگى -مب سے برکومشش کھی کی که بروفیسر کے مقا بلومیں ریڈروں کو میں اصلاح ک کوشش مختلف شعبوں ک صدارت کے لئے مرجے ر کھنے کا طریقہ ختم کر دیا جائے لیکن یونیورسٹی کے فالون کی روسے چونکہ یہ بات جائز کھی کہ رمیڈرصدر ہوں ۔اس سلتے اس رواج کوصا محزادہ صاحب یوری طرح بند نه کرسکے صناحبزا دہ صاحب کی به رائے صیحے محتی که مرشعبہ کی

عمدہ کارگزاری مہن کیجھ اس کے مسدر سے متعلق ہوتی ہے بروفلیسروں کو سے تنخوا ہیں اس لئے زیا وہ دیجاتی ہیں کہ وہ رٹیروں سے ز لاکن بقین کئے مانتے ہیں ۔نسی ان اصولوں پرصدر دہی ہونا یا ہیئے جوزیا وہ لائق ہو۔ گرموجو دہ مالت اس کے برعکس کفی حسب کی مثال یہ ہے کہ ڈاکٹرڈی این ملک (Dr. D.N. Malik) جیسے شہور ما ہرفن نو اینے صیغہ کے صدر نہ تقے بلکہمسٹر فیروزالدین مرا د ۔ ایم ۔ الیں یسی یبولکی ارتفے ۔ وہسیغیر فرکس مدر بنائے گئے تھے مصاحب زادہ صاحب کی رائے میں یہ قامے رہ بطرمي حبس صورت مي موجودتفا انسكا به الربور إنخاكر فوسيرل میں دُمہ داری کا احساس بذر ہا تھا ۔اور ببطریقی*رکسی طرح مفیداور کا می*اب نتھا. والس چانساری کاکام لینے کے لبعد ہرصیغہ کے ا استادوں <u>سے ملنے</u>اد ران کی ضرور یا ت معلوم رسنے کا جوسلسلہ صاحبزادہ صاحب سے قائم کیا تھا۔اس سلسلہ میں فروری ٰ مهر واع میں مولانا سیدسلیمان اشرے صاحب سے ملنے کی نوب آئی۔مولانا بوصو من *جوصیغدعربی کے سنتقل لکیوار ک*قے اور ۲ غاز یونیورٹی بیعنے دیمبر ۲<u>۰۱۶ م</u>سے س شعبہ کے آ زبری ریٹر دیمنے ، ار دسمبر *سات وابع کو اس صینغہ کے متقل تنخو*اہ دار ری*ڈ* تقرر ہوسکے کفے اور اب مبنوری سماع کے اعرسے اس کام کے نام سے ان کی تنخاہ میں چھینز روپیہ ماہوارکی نزنی تھی صاحبزا دہ صاحب کے انتخاب سے ایک ہفتہ قبل ٤١رىمبرس<u>ىي ايم كواگز ك</u>يۇكىسل كے ملبسىمىي منظور كي كفى م**سامبزادە م**اص ب سے اسلامک اسٹریز کا حال بوجھا اور اینے سوال کا پیواب دكراكبي بيعلوم نهبي سع كراسلا كم اسطريز كامفهوم كياسي صاحبزاره ۵ کوسخت حیرت ہون ہر اپریل س<u>لالا ایم ت</u>ک حبب کوئی کام اس شعبہ میں

**ں بوا نوصا جزا دہ صاحب نے ایکڑ کاک کونسل میں اس معاملہ کے متعلق ایک لوسط** ں کر دیا۔ اور بہ لکھا کہ یا ٹواس فنعبہ کا کام شروع ہوور بداس کو بند کر دیا جائے ں کا غذم راس کا قائم رہناہے کا رہے ۔ ولایت جاسے کے وفت تک ان ک ٹ کا کوئی نتیمہ پذاہکلائفا ا وراس حالت میں صاحبزا دہ صاحب ۲۳ را ریل <u> ۱۹۲۷ء کو ولابت چلے گئے ۔ واپسی کے لعداس سلسکہ میں جو کارروائی ہوتی ری</u> بل صاحبزا دہ صاحب کے اس کیفلہ طیمیں ہے ہوا کھوں بے واکس جان ای جھوڑ نے کے دفت دسمبر 47 ایر میں ممبران کور طے مسلم بونبورٹی کے پاکسی ر دانه کیا تھا ان کی غیبست میں اس مسکرمیں ایک بھابیت ناگوارصوری اختیارکرلی ں کی فصیل آئندہ صفحات میں ناظرین ملاحظہ فرمائیں گے۔ سم و اصاحبرادہ صاحب بے اُستاد عموماً او فات کے کے یا بند ننہ پائے بیفن کام سے فیرما فرحمی ہوجایا رنے تحفے مطلبارک ایک بڑی تغدا دلکیج سننی تھی ان کو تھینز فیصدی کھافڑی ل بھی پرواہ ندکتی جینا کچہ اس معا لمرمیں حیند دفعہ صاحبزا دہ ص بالنبارة اكرصنا دالدين احرصاحب سيركفتكوكى اور برنجونركى كرجوطلب پرحاضرر ہنتے ہوں یا او قات کی یابندی مذکرتے ہوں ان کے والدین کو بھی اطلاع کردی جایا کرے اور واکس میالنسلرکے علم میں بھی ان کی غیرہاخری لائی جائے اکطلبار میں دسیلین فائم رہے جینا کے اس بڑا یک صر تک عمل ورآ مرموا۔ صلاح <sup>ا</sup> ورس وتدرلس كے مختلف شعبہ جات كى صلاح كى طرف متوصر ہونے كے ساتھ ہى ساتھ ڈائنگ ﴾ ل كى اصلاح بھى ايك عزورى جيزيقى مصاحبزا ده صاحب كے واكس جالنل مرر ہو<u>نے سے پہلے</u> کورٹ کی توجراس طرف مبدول ہوجگی تقی۔اور ۲۸روم

لورط سے ایک خاص کمیٹی کا تقرر اس عرض سے کیا تھا کہ وہ ڈائننگ ہال كے متعلق ہونتكا يات ميں ان كى تحقيقات كرے وصاحب نے والس چانس*لری کا چارج لینے کے بعد ہی ڈ*ائننگ ہال کا معائنہ کیا ان کیصارت میں اس کمیٹی کے کئ ایک جلسہ ہو ہے جن میں بہت سے ال اصحاب کے جن کو ب کلہ سے کیجیبی منی بیا نات فلمبند ہوئے۔ ڈوائننگ بال کے کاغذات ماینے گئے اور تیامی مالات برغور کریے کے لبعد کمیٹی نے مناسب بخویزیں یبش کیں صاحبزا وہ صاحب بنے ان تجویز وں پرعلداراً یہ کرانے کی کوئٹٹ ک برا نا تھیکدارعکنیده کرکے دوسراتھیکیدارمقررکدایا ۔ ایک سال کے دیب اس طرح کام ہوا۔لیکن ان تجویزول کو بوری طرح کا میاب بناسے کے لئے برو واکس جانسلرکی مدوکی خرورت کفی نیه مدوصا حبزا ده صاحب کو مذ ملی ا ورحالات كبر بدستورسا بن بهوگنئه - يرا نا نكالا بهوا كطيكيدا ركھي كيھروالبس بلاليا گیا۔ بڑاسبب اصلاح کے راسنہ میں یہ مائل تھا کہ جو کھیکدار ڈوائننگ بال کا سا مان خوراک مهیا که نامها وی تفیکیدار طواسکننگ بال کے مهتمه ل اور نگران کارلوگوں کی خوراک کاسا مان بھی جہیا کرنا تھا۔ایک اور خرابی تھی کہ بونیورٹس کے بعض ملا*زم کھی محت*لف ہورڈ<sup>ی</sup>گ ہا و*س اور ڈوائنٹنگ ہال کی تعبض احش*یار فراہمی کے تھیکیدار تھے۔ صاحبزا دہ صاحب کوحب طرح طلبار کی اخلاقی اور ً ذمہٰی ترقی کی فکرنتی اسی طرح ان ک صبمانی صحبت سے مھی وہ غافل ہنسکتے انفوں نے اپنی واکس جا کنسلری کے زیا نامیل کا وہنگ ا در درل جا ری کمیں رائڈ نگ اسکول کی حالت درست کی پہلے رائڈ نگ

اسکول مس حرمت حا رکھوٹرے تھے لیکن صاحبزا دہ صیاحب کی کوشش سے کے

کھوڑ نے اور اُضا فہ ہوکر جودہ کھوڑ ہے ہوگئے اسکے سواصا ہزادہ صاحب لیے باکہ اُ در بنوٹ کے قدیم فنون جاری کئے اور ان کے واسطے ایک اُسنا و مقرر کیا اور یہ مہیلا موقع کھا کہ ہندوستان ورزشوں کوعلیگڑ وہمیں دواج دیا دوسر کھیل مثلاً ہاکی کرکٹ ۔فٹ بال ٹینس وغیرہ کو بھی ترتی دیتے جانے کے واسطے خاص انتظا بات کئے گئے ۔

صاحبزاده صاحب کے واکس جا انساری میں کے داکس جا انسام تخب نور کے داکس جا انسام تخب (Convocation) مونے سے پہلے دینور ٹی

<u>ے امتخا نات میں حوطلیا کا میاب ہو حکے تفعے حسیمعمول ان کواسنا ڈنقیبر کئے</u> باسے کا جلسہ۲۷؍فروری ۱۹۲۳ء کومنعقدہوا یہبت سے ممبران کورٹ اور دم مززمسلمان جن کو یونئیورسٹی سے بمدر دی تنقی حمیع ہوئے کتفے صاً حبزادہ صاحب یے اس موقع برموتقر مرکی اس میں یونیورسٹی ک اس گری ہوئی مالت کو واسونت نک بیدا ہومکی تنفی صفائی کے ساتھ میشیں کیا ہم اس کا خلاصہ ذیل میں درج کرتے ہیں جس سے ناظرین کو بہ طا سر ہوگا کہ انھوں سے تنایت دیانت داری کے ساتھ پزیورسطی کی اصلی نصور پیشی کردی تھی پہنیں کیا تھا کہ ایک ہصورت ڈھاسینے کو نو مشنالباس بینا کرمام مسلما نول سے اصلی مالت کو دیشیدہ رکھنے وہ یونیورٹی کا بارج لینے سے پہلے ا<sup>س</sup> کی اصلاح کا عزم کرچکے تھے <sub>ت</sub>عبس کا بیتر مذھرمن ان کی اس تقریرسے مجلتا ہے بلکہ قدم میران کا طرلقیہ کار اسکی ٹھا دست د تیاہے آپ سے اس تقریمیں فرمایا سمیں ماہتا ہوں کہ کامیاب طلبہ کوٹن کو آج میں نے ڈگریاں دی میں قوم ان ڈگریوں کے اصل معنوں کوا ور ان کی مہت

وسمعيه لبطا ہرمير فحرًا إلى ا مكيب كا غذكا برزه مبن بن برنجيج حردت چھيے ہو سے مبن ليك لاغذ کے برزے کس طرح تمنی ہوماتے ہیں۔ وانعد بہ جے کہ اِن ڈگرلوں کی اصلی خمیت اس اخلاق اور تھ ۔ بہب مِبِخصرہ جس کی بداستنا ونف برلن کرنی میں اور اس تعلیمہ ونریسیٹ کانٹینچہ ہیں ہوئی کا ایوریج میں دیکا تی سے ان ڈکریوں کی موجودگی اس بات کی منما نے ہوئی جاہئے کہ اُن کے ل کرنے دالوں میں وہ اخلاقی ا ورڈمئی قابلیبت موجود سے چس کے سلتے بپر درسگاه مشهور ہے۔ اس لئے ان ڈگر ہوں کو حج مینر بیش فیمیت بنا تی ہے وہ اس یونیورٹ کے ڈگری یا فتول کی اخلاقی اور ذہبی قالمبیت ہے۔ یہ واقعہ اس مثال سے طا ہرو واضح ہوجا تاہے جنگ عظیم سے سیلے جرمی میں مارک کی فیمت بسیل شلنگ بھی لیکن جنگ ، کے لعد کسا ق<sub>ة س</sub>ت ردگی ما لانکه جرمن مارکس کی حمیدای که ورکا غذ و بی بخا جوجنگ عظیم <u>سے پیا</u> ہنما جنگ سے *پیلے وہ* لاکھوں کی قبیت کا تھا ۔ گرجناً کے بعد وہ اس<sup>ک</sup> کا خذ ى تىمىت كانجى ىنەر باحبى بروە يىھا ياگىيانى ارس كاكىياسىب بى اروم فامېرىپ یعیٰ جنگ سے پہلے جرمن توم میں طاقت و و دلت بھی۔ وہ نیک نام بھی اسکی ماکھ تقی حبس سے کا غذیکے بارکٹ کو ایکٹ فاص قیت کا بنا ویا تھا۔ لیکن شکست ہوسے برجرمن کی ساکھ مذرہی اورند ہے ہیہ ہواکہ جرمنی کے مارک کی تعیت کا غذیمی مان رہی به ہی حال ہماری ڈگریوں کا ہے ڈگری پانے والوں کی اخلاق زہنی اورمبمان ٹاہت اس کا غذیم خصر نبیس مصص بر ڈگری حیصا ہی گئی ہے کیونکہ وہ کا غذاؤ کا غذی ہے ال معیار قابلیت ہے اورس کے بغیر کسی طاکری کی کوئی قدر قیمیت نہیں ہوسکتی۔ یاب طلبہ کوما ننا چاہتے۔ کہ تم علی زندگی میں حبب قدم رکھو گے اس قت ں بخت کمند جینیوں سے واسطہ پڑے گا -اور متہاری ڈگریوں کی قمیت کی

جا پیخ سمتارے اس اخلاقی اور زہنی اُنا شہسے ہوگی جوسمتها ری طرون سے یا زارہا ہ میں پیش کیا جائیگا اس لیے ان ڈگریوں کی ساکھ اور اس یونیورسٹی کی نیکٹ می للنتًا تمها رے افلاق اور تہذیب برجم*وہے*۔ ا چالنسای کا جائزه عدمُ رُحْبِي كاصا جزاره صاحب پر انر-ہوکے اتھی پورے نین ماہ می کی ایک اہم تقریب ہے یونیورس کا بجاد ر اسکول میں عامعطیل ہوگئ ۔صاحبزا رہ صماحب کے اس تقریب کا ایک مختصر ہوگرا ب نونطس گشت کرا باحس میں یہ اطلاع دی گی تھی کے سات بے صبح یے مبحد میں قرآن نوانی ہوگی اور فانخہ کے بعد اسٹریجی ہال میں عبسہ ہوگا حس میں سے رحوم کی زندگی کے حالات برتقر مریں ہول گی اس نولٹ کے مطابق خود ص بهات بجسي بحدي كيلم مسجد مين بهو بخ كئة مسجد مين ماكرا كفول سن ومنظر كم ہ *نہا ب*ن مایس *کن تفاجس سے اطاف ور کا لیج کے طلب*ار کی عدم کیس*ی کا بتہ جل*تا تھا صاحبزاده صاحب بخاس منظرسے منا نزموکرڈ اکٹر صیار الدین احمد و دالس چالنسار کو ایک خطرمجیا اس میں لکھا تھا کہ آپ کومعلوم ہے *سرس*ید ڈے یونی*ورسٹی میں مناب*ت اہم تقریب ہے اوراسی لئے اس روز یونیو*رسٹی کا کہے* اور ولوں میں تھیٹی دیجانی ہلے کہ فران خوانی اور بانی مرحوم کی زندگی کے مالات بیان یے کے لئے جلب برواور اطاف کے اراکین اور طلب شرکب ہوسکیں۔ کل نولش دیا جا میکانمفا که سات بجے صبح سےمبحد میں قرآن خوان ہوگی او تحركے لبند اسٹري ال ميں ملسہ ہوگا -ميں سجد ميں سات نبجے سے مجھ پہلے ہو

یا تھا۔ تقریباً ساڑھے آٹھ ہے نک قرآن خوانی اور فاکھ ہوئی آپ کومعلوم ہے کہ رسدكورث أورسيد محمودكورت جسجدس بالكل فريب س ال كے ميور ماحبان سے مرت مشربشیرملی ا ورحافظ عثمان صاحب تشتر لیٹ لائے سرمسید ورث میں پیرزادہ عبدالرمنیدا ور فاصی علال الدین صاحب دوبؤں میں سے ما حب مى تشرلعين لائے طلب ج مرسيد كورا ورميد محمود كورس میں میں سویا چارسوکے فرمیب رہتے ہیں اور کل یونیورسٹی میں مسلمان طلبا کی تعدُّد باست سوکے فرمیب ہے ال میں سے حرف ایک درحن کے فرمیب موجود کھے اگر اسکول کے طلبا مذا جانے تو قائخہ خوان کی نَقریب کی حجومالت ہوئی وہ طاہرہے۔ آپ کے پوئیورسٹی اسٹا من میں قرآن خوانی اور فائخہ خوان میں مسٹھلیل احمد سٹرعبدالعزیزصاحب اورآخری فیروزالدین مراد تھے۔ مسٹ فریشی اورمسٹرزیدی بھی تھنے یونیورسٹی ارشا منسیں سے کوئی اور مذکفا۔ فاتحہ کے بعدامٹریمی ہال میں اسٹا من کے جوج اصحاب تھے او رحبس قدر وللبا رکھے آپ کو علی سے بونیورٹ کے طلبا مشکل سے جالیس ہول کے حالا نکہ سرسیدکورٹ ادرسدممودکورط میں میارسو کے قریب طلبار رہتے ہیں ۔ یہ وہ مالت ہے جو فاص توم کے قابل سے برائے سرا نی آب مجھ کو طلع کریں کہ سرسید و سے کی س طح نومین کیول حمی ا ورجبکه تعطیل اس غرض سے کی حمی تومسلما ن ممران اسٹاف قرآن خوان مي كيول شركب منهوك اور باقى تام ممران اسطاف اسطيمي بال كم مبسم كيون شركب بين بوئے ميں نے عظمت اللي صاحب سے كه ديا كفاكر اسٹريجي إل ميں جو ممران اساف موجود کفے ال کے نام وہ لکمولیں۔ اس کے مہرانی فراکر آپ ملد اس معالم میں توجہ فرائیں اگر سرسید ڈے ب فالله نهیں ہے کراس میں ممبران اسٹا ن اور طلبہ حصّہ کیں تو بھراس معا ما

رغور ہونا چلہئے کہ آیا سرسید ڈے کو یونیورطی کی مقرّرہ تقاریب میں رکھا جائے اس کیتعلیل ہویا پذہو۔کیونکہ بونیورٹن کی تقا ریب میں شامل رہ کراولاس ں تعطیل کرکے سرستیر ڈے کی اس طرح نوہیں کرنا جیسا کہ آج ممران اسٹا نہیں سے اکثریے اور تقریباً طلب میں سے تام نے کی طاہر ہے کہ مناسب نہیں ہے میں س معا لمه کو *نهایت ایم مجھتا ہوں مہر* با بی فر اکرآپ ان ٹیوٹرصا سیا*ن سے ا*ور ان ممبران اسطا من سیرجو فر آن خوانی می*ں شر مکی نہیں ہ*و کے اور ان ممبرا ن اسٹان سے جواسٹری ہال کے جلسہ میں نہیں ٹیر مکی ہوئے جواب طلب کریں کا وه کیول تر کیب نہیں موے اورجو حواب وہ دیں اس سے محھ کو اطلاع دیجئے ستخط آفتاب احدفال بهم <sub>ال</sub>ماريج م<u>لا 1</u>9 اس خط كے مطابعہ سے ظاہر مولہ ہے كەصاحبزادہ نے سرستیدک برس کی تقریب سے اراکین پونیورٹ کی عدم دلحیی کو بدرجہ غایت محسو*س کیا -اوراس معا*لمه کواس لئے منہایت اہم پچھا کہ وہ بان کا کہج ک*ی سا* لایہ فائخہ اور ان کی باو تازہ رکھنے کے دن کوضرور کی سمجھتے تھے تاکہ طلبا اورارشاف میں ان کے مالات پرتقریہ دل کے ذریعہ سے قومی روح پیدا مواور احساس فرض کا ما دہ قائم رہے جو حالات اس موقع پر مینی آئے ان سے متا نزم وکر حوصط متذکرہ صدر صاحبز ادہ صاحب نے لکھا کھا وہ لونوکی ى اصلاح كواسط مهايت ابم مع ادراً راسا مرت تولقيناً ابين فرض کے اواکرلے میں فاحرر بہتے اس واقعہ کے لعدصا حبزادہ صاحب کے ر ما نے میں یہ تو تقریب بہترط بنبہ سے منائی گئے ہے اور ان کے لعبکھی کی مال ے اس پرعلدرا مدمود نار ہا پھر رفتہ رفتہ پہلے ک سی ہل اکاری اور بے تو یہی ولایت تے زمانہ قیام میں اونبور کی کی یا و اسم دہش جار ماہ تک وائٹ

انساری کا کام کرینے کے بعد صاحبزا وہ صاحب انٹریا کونسل کی بھیہمہ یا داوری لریے کے لئے ۲۷؍ ایرل سام 19 اع کولندن کوروان وسکنے کمدوبال عبی وہ **یونیورٹی کی یا دسے غافل نہ رے ان کی غیر ماخری میں نواب سرٹھ جزال انٹ** فال صاحب كوايكر كيو لؤكونسل ي فائتقام والسُّ جانسارمقر كيا كفا يونورى لی اصلاح کے جو کام صاحبزا دہ صاحب نے وُلایت مانے کے وقت <sup>ب</sup>ک نسروع کئے تھنے ان پرکارروال جاری رکھنے کے واسطے ای*ک مخت*ھرنوٹ نواب صاحب کی خدرت میں جیج دیا۔ مس کا فلاصر بیر ہے۔ (۱) ریکولیشن ( Regulation ) کے تیار کریے کی فزورت ہے ان کے وربعدسے تامی کام سیچ طریقے ریکئے جائیں۔ (۲) اسلاکک اسطیر (9seamic studies) داسلامی تعلیمات) کا نصاب ا syllabus) نیار موناکه سال آینده سے تعلیم شروع ہوجائے۔ رس) یونیورسٹی اور کا کیج کے ممبران اسطاف کچھ رئسیسرج لین تحقیقات على كاكام كرب تاكه يونيورش بب على فضا بيدا ہو اور اہم على مضابين يركيج دلوا ئے حاکمیں۔ دم) ماہران تعلیم اورمشنا ہیر باہرسے بلاکے ماکیس ناکر تعلیم مضامین يرتغربي كرب . اہ) یونیوسٹی اسکول برخاص نوم کیجا کے دحس کے تعلق منروری انتظام کی ہدایتیں صا مبزا دہ صاحب جاری کر چکے کتھے ) ( ۱ ) اسکول میں بوائے اسکا وانگ (Boy S. couting) کا اجرا ۔ ۱۵) انگلش إدَس كى موجوده مالىت يرنوم داجو منهايت غيرفابل اطميّان مالت *میں تھا*۔

( ۸ ) ٹرینبگ کالج پرنوجہ۔

ر ۹) حدود بونیوسٹی کے اندر حفظان صحبت کا انتظام ہو

(۱۰) منظور کل کے بان کا کاس

(۱۱) فرکس کُ نغلیم کے لئے کا فی روپیہ کا انتظام۔

ہزاروں میل کے فالصلہ پر بیٹے ہوئے بھی صاحب اُدہ صاحب اُواب صاحب کوخطوط کے ذریعیہ سے یونیورٹی کے متعلق صروری امورکی طرف منوم کرتے

۔ ہے اور بونیورٹی کے لئے بہترین پر وفیسہ وں کے انتخاب میں بھی اینا وقت مرکز کر سال میں مار میں کو سرون

صر*ف کیا ۔صاحبزادہ صاحب یو نیورسٹی کے منعلن سب سے زیادہ* اہم ُفکر ہو اپنے سائھ لے گئے وہ اسلاک اسٹیٹیز کامئلہ تقایمبس کا فکر ایکفوں نے مذکور**ہ** 

ہ ہار ہا دوانشٹ میں کیا ہے اس مسئلہ میں انفول نے ولایت میں انگریزی وی<sup>ن</sup> بالا یا د وانشٹ میں کیا ہے اس مسئلہ میں انفول نے ولایت میں انگریزی وی<sup>ن</sup>

تنفين سے ل كرتبا د لرخيال كيا۔

اً خرمتی من<mark>وم ا</mark>ليع ميں ہز لائی نس آغا خال سے ملافات کی اس ملاقات

كالفصيلي حال النفول نے اپنے ایک ووسٹ کو ایک خطیس لکھا کھا اس نحط

مے مندرجہ ذیل افتیاس کے مطابعہ سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ انڈیا کونسل کے

ذمہ دارا نہ کام کی مھروفیت اور انہاک کے با وجو دحس کا اندازہ ناظرین کو ماقبل صفحات کے مطالعہ سے ہوا ہوگا وہ ایٹی محبوب پورنپورٹ کی یا دسسے

غافل نر کھے اور ان ک حالت اس شعری مصداق کفی ہے

گومیں رہا رہیں۔ نم ہائے روزگار پیکن نرے خیال سے غافل نمیں رہا

وه اپنے قطامیں لکھتے ہیں کہ

مجھلے ہفتہ میں میں ہزیائی نس آغاخال سے ملابست دیر کک گفتگوری

خلافت اوربونیو*رسٹی کے منعلق ز*باوہ بائی*ں رہیں ۔میں بے ان سے تمین ویخوا*یس (۱) حب وه ائنده مندوستان آئیں نو وہ علیگٹی**ھ ا**ئیں اور**یونیورش** کے سرایه کی فراہمی میں مدو دیں ۔ (۲) بوسالانه عطیه وه وینے کفے اس کوجاری کردس ۔ (۱۷) لىندن مىں اولڈ بوائز اورسر برپننان بینوسٹی کا جلسداور لنج ہو۔ جس میں بہال کی یونبورسٹی کا کجول وغیرہ کے پرنسیل اوریر وفیسروں کو مدعوکیا جائے اس میں ہز ہائی لنس ٹٹریک ہوں۔ مهرمانی فرماکز انفوں نے تینوں ہیں منظور کیں اول کی نسبست انفول لے وعدہ کیا لہ وہ علیگڈھ آئیں گے تھے اکفول نے نواہش کی ہے کہ میں ایک مختصراوٹ لكهكران كودون سب مي اسكى حراست موكه بينيور ملى كونى الحال اورايك مت کس فدرسرا به کی حرورت ہے اکدا بیب مرنبہ کوئشش کر کے اس کو اورا د یا *جائے اور کی*ر ہار بار یونیو*رٹی کے لئے ما نگنے کی حرورت م*نہومیں انجیکے لیےنوٹ نیآرکرر اہوں ۔ تمبرا ۔ ابنے عطبہ کے متعلق اکفول نے وجوہ بیان کیے جن کی بنابرا کفول نے بندکرلیا تھا ۔اس سال سے دینے کا تخریری وعدہ فرا لیا ہے لیکن گذشتہ زانہ ی بابت ایخوں لنے کہا کہ چونکہ وہ اور کامول میں خرزج کر چکے *ہیں اس کیے تج*ھیل تے *نہیں دے سکنے میں سے اسکی بابت احرارکے نامناسب نہ بھی*ا وہ اسی *سا*ل مے تکروع ہوجائے تو بہنر ہے۔ رس) کینج میں کھی شرکت کا دعدہ فرما یا اورہ ۲ رحون سمبر واع اس کے لیئے

تقررکی ہے۔اس کے انتہام میں مصروت ہول انشاء النّداس مرتبہ بہ جاسہ

ے پہانہ پرکیاجائے گا تاکہ بیال کی تعلیم کا ہوں کے اراکیب ہماری پونیور شیادہ ملیکٹھ تخریک سے کیجھ واقع*ت ہو* جا میں ۔ صاحبزا دهصاحب كيطبيعت كاجوا فتضا كفااثس يرتوان كحاس نعط ولفظ لفنظمين موحود سع اب سوال بريدا بؤناسے كه اس كوشش كے ں مد کے علیصورت اختیاری اس کوشش کوعلی جامہ بہنا ہے سیے جہاں کے ان کی دات کا تعلق تھا ۔اس میں کو ناہی نہیں ہوئی مداوّل کے یے تعلق پونیورٹی کی مالی حالت پرس نے ایک نوط لکھ کرمر ہائی نس کو دبیا تھا کیکن نتیجہ کچھ نہ کھلا ہنر ہانی کس کواس وقت اینے دیگرمشاغل کی دجب سے اس طرف توم کرنے کی مہلت نہ لی مددوکم کے متعسسات وہ مھی انی زندگی میں منر ہائی نس کے ایفار وعدہ کی مسٹرت ماصل نہ کرسکے۔ صاحبزاده صاحب کےانقال کے بعد ہز ہائ نس دو ہار علی گڑھ تشر لعیٹ ا کے اور ہر مرننبر بونیورسٹی کی نا قابل اطمینان مالی حالت کی طریف ان کی توجہ ایل ک*ی گی کسیکن نیجه بجز* ما پوسی ا ورکیچه حاصل پنه مهوا ا ور پذهبر با بی کنس کاسالا عطیمهی نیورس کوموسول ہوا۔ مدسوكم ربيئى اول واكزومر دريستان يونيورش كانشا ندار ييخ جوصا حزاده ب کے ابتہام سے رائٹ آ نریبل مسٹرامیرعلی کیصدارت میں اٹس تار سکے ہ ہر رجون سیمی 1 ای اس سرا غاخاں بے مقرد کردی تھی کندن کے ننهورسواسئے محتل منعنفد ہوا ۔اس میں ہندوستان کےمعززین اورتعلیمی بقه کے بیے مشبہور لوگٹ شرکی تھے لارڈمسٹن نے ایک دلحبیب تقریر ما الله يونيورس كا جام صحت تحوير كيا - الفول ي فرما ياكه وه اين ذا ن مشاہرہ سے سرسید احد فال ک اس تعلیی کر کیب سے جالیس برس سے

واقعت میں بساحبزادہ صاحب نے جوابی تقریک لارڈ اولیور کے اور اور اور اور اور اور اور اور اسلیقی کے مھالوں کی طریب سے جواب دیااور کہا کہ وہ این عربی مسلم برلٹ کا کس کے ذرایعہ سے جواب دیا ہور ہوئے ہیں عصد سے اس یو نیور سٹی سے مہت کچھ واقعت میں اور وہ بیب برائے ہیں کہ ملکی شرصہ سے اس یو نیور سٹی سے مہت کچھ واقعت میں اور وہ بیب بات ہیں کہ ملکی شرح سے اس بور نیالات سے بالا نز ہوکران علوم کیوان ان کی حصوصہ لیا ہے اور فرقہ وارا نز خیالات سے بالا نز ہوکران علوم کیوان ان میں ہرائی کئی سر ہرائی کئی سر آ غافال کی علالت کی وجہ سے نزر کیا ہوئے کا صاحب اور کی میں ہرائی کئی سر مرائی نافال کی علالت کی وجہ سے نزر کیا ہوئے کی یہ تقریب جو کئی سال سے بند ہوگئی اس کی تجدید ہوئی حس کے ذرایعہ سے اولڈ بوائز وگر سلما نان تھم لندن کو یو نیور سٹی کی یا د تازہ ہوگئی ۔

## ولابت سے واسی کےلعد

اسلامک اسلامک استرین کا شعب انٹیا کونسل کی عبری کی میعا داہر اگست ما اسلامک استرین کا کام شروع کیاسب سے صاحب مل گھھ دائیں آئے اور وائس چانسلری کا کام شروع کیاسب سے بہلے اسلا کے اسٹریز کا معا ملہ ان کے سامنے آیا ۔ بچ نکہ اس کے متعلق صاحب زادہ صاحب نے انگریزی اور جرمئی تشرقین مثلاً ڈاکٹر کونسب کو گاکٹر از کرٹ اور ڈاکٹر کوئس سے مل کرمشورے ماسل کئے تھے اور ان کی متحریری رائیں اپنے ساتھ لائے کتے اب علیگھھ آکر یہ رائیں مراسلے تحریری رائیں اپنے ساتھ لائے کتے اب علیگھھ آکر یہ رائیں مراسلے کے ذریعہ سے ڈاکٹر سرحمدا قبال مولوی محرشفیع اور مسٹر خدا کیش وغیرہ کو

وانه کین ان کے عواب میں نهایت مفید رائیں موصول ہوئیں ان کوصاحبزا دہمیا بے سامنے بیش کیا ۔ بہلیقی صیاحہزا وہ ص نے طلب فرمانی تھی اس کمیٹی نے بہت سی تحویز س اضا فرکیں جو لوٹور ک ب كا وكنسل كے سامنے بیش كی كیکس اكسار ش کے بعد صاحبزا وہ صاحب نے اس شعبہ اسلاما ٹے ٹیر کو دھود میں لانے کے لیے اس منزل تک کا میا بی عاصل کی اس عا ملہ میں ان کے سامنے جو ناگوار اوتحبیب صورت حال ظاہر ہو دی کتی آ<sup>ں</sup> ہ ذکر اس سے پیلےصفحات میں کیا جا چکا ہے اب ولا بیت سے والس آگر ن كومعلوم مبواكر الله كے ه ارا بربل ملا 1924ء والے اوٹ برجوا كفول سے ولايين حائية سيقبل كميثي ميں ويا تخفا مولانا سيدسليمان انترمت سے حواب مانگا گیا تھا اور اسلامک اسٹٹٹریز کے لفیاب کی اسسٹ در ا فت مال کیا گیا تھا ۔ انفول نے اس کے جواب میں اپنی صفائی میں ایک رسال البیل کی جزو کا لکھا جو اپرنیورٹی کے صرفہ سے چیا اور شائع ہواصاحب زادہ صاح یے بەرسالە دىكىھا اس كودىكىھكرانھىيں افسوس ہوا كىيونكروه غیرشعلق باتول سے پھرا ہوا تھا۔ یازیا وہ سے زیادہ مولاناصاحب لنے ایسنے اوپر سے الزام ہٹا نے کی کوششش کی تھی صیاحب زادہ صاحب نے نبھرہ کے طور ہ رماله کی باتوں کا جواب لکھا اور خط ک صورت میں اسکونواب سرمزلات ،صاحب کے پاس بھیدیا۔ نیکن معلوم ہوتاہے کروہ خط نہ شائع ہوا نر كميشى كے سامنے لمبین ہوا۔ اس لئے اسكاكموئى اقتباس اس موقع بردرج

حب سے ایک شہور کیفلٹ میں جو وائس جا نساری کا جارج سے سیل ۲۸؍ دسمیر کا ۱۹ کے کو لیونیورٹن کے حالات کی اصلاح کی غرض وممبران كورث كى خدمت مئير بهجا گها بخيا اس معا لمه مرفصل روشني وابي مير یکن اس میں بھی اس خط کی نقل نہیں دی گئی ہے کمکیر یہ لکھاہے کہ اس نسم کے اختلا فات کی انشاعت سے ہیشہ لونیوسٹی کونقصان ہیونخاہیے اس. ب نے پرفیصلہ کیا ہے کہ میں اس کوشائع نہ کروں گاصا حبزا وہ صاح س رسالهالسبیل کے متعلق اپنے نمیفلٹ مذکور بالامیں جس قدر نذکرہ کیا ہے ں سے پرنتیجہ ککنیا ہے کہ وہ رسالہان کے خلاف ایک کھلاہوا اعبلان بن*گ تھا۔اس قیم کی کا روائیول کا انز*ارشان ا درطلیا کے ڈربیبلین پررٹ<sup>ی</sup> نا فدرن امر تفاحيس ملي واكس عالنسار كے اقتدار كاز وال مضمر كفا يونكه قالو ناً سلاک اسٹٹرز اور دگرورس و تدرلیں کی اصلاح کاتعلق پرو واکس چا نسلرا دراکیژنک کونسل سے تھا ۔صا حبزا وہ صیاحب کا کا م حرمت مشورہ دیا تھا ۔لیکن رسالہاںببیل ک اشاعیت کے بعد سے ان کویقین ہوگیاں تھا کہ وصورت مالات اس وقت ببدا ہوگئ تقی اس کے لحاظ سے ان کے لئے نرسے کہ وہ یونوسٹی کی تعلیمی زندگی کی اصلاح کی حوتجا دیز اورمشورسے اُک یمیش نظر تھے ان کو لمنوی رکھیں اور انھیں وجوہ سے علما کی کمیٹی کی تجاور وحن کا ذکر اسکے پہلے کمیا جا چیا ہے اکٹر یمک کونسل کے پاسٹھیکر اسلا ک ستشيز كےمعالمه كوكونسل مذكوركى رائے پرجيوٹر ديا۔او ربفيه تدت والسّس ىلى مىں درس و تدرنسب كے شعبہ مإن كى جواصلاح كاجوش كھا وہ سر د ڈگیا۔ بیامرقابل کما ظریمے کہ اُس زمانہ میں وائنس چانسلر کا کوئی اٹر<u>ا</u>کٹیہ کمہ لوكنسل بربنه كقا كيونكه اس سح جيرمن برو دائس تيمن تقيا ورممبران اسثاف كي مهت

بڑی اکترب اس کونسل میں تھی ۔ رسط کا لیج [چونکہ نواعد کی روسے ایگز بکیٹیوکونسل انٹرمیڈٹ کالبج رسط کا لیج [ کی منتظرحاعت کھی اس لئے اس کا لیج کے انتظےا می معالمات میں وائس جالنبار کوکھھ اُختیا رات عاصل کھے سی وحدیقی کےصاحبزادہ صاحب کواس کا لیج کے اکثر معا ملات میں کھھ اصلاح کامو فع ملا یسب سے بہلی خرورت بہلتی کر رکسیل کا تقرر ہو۔ چنا پیزعبدالمجید فرلینی ایم ۔ا ہے . ا ، خدمات اس عہدہ کے لیے ماصل کی گبیں۔ فریشی صاحب کی رہسیاں کے ر ما ندمس طلبارک تندا دمین کافی اضا فرمهوا رکیکن صاحبزا ده صاحب <u>-</u> اس اضافہ نغدا وکو اس وفیت کے قابل اطبینا ل خیال نہ کیا ہے۔ تکہ رطلباری اس زیادی کی مناسبت سے بورا۔ اسٹان بھی متیا نہوگیا۔ یہ ننانسب اس طرح پورا کیا گیا کہ آٹھ اسٹا دوں کا اضافہ کرکے اٹھا میس سے چھت*یس کردیئے گئے* اورطلبا کا اوسط فی اسستا د انتیس ہوگیا دسی *طرح عا*رت میں اضافہ ہوا کا لیج کے کتب فانہ کو ست ترقی دی گئی اس کے علاوہ کی آجمنیں قائم پرئیس مٹلاًمنطق کی انجین نسکسید سوسائٹی ۔ تادیخ کی آخمین۔ دنییات کی انجمن فارسی ک سوسائٹی وغیرہ وغیرہ اس نسم کے انتظامات و نرقیات میں جنکا اوپرذکرم ما حبزاده صاحب کا کیچھ پذکیجھ اقتدا ٔ راور اختنیار اس لیئے تھا کہ ایگز کمپو ٹو لولنىل كے وہ صدر نفتے ليكن درس وتدرلسيں كے علمی شعبہ پراس كا ليج ميں بھیرووٹس چالنسلے کا افتدار تھا جوانٹر میڈیٹ ایگزامینیٹن تورڈ کے افسہ موسنے کی وجہ سے خاص اختیارات رکھتے کفے لیں اس شعبہ میں کوئی قاتل ذکہ اصلاح نافذکرینے کا ان کوموقع یہ ملا اور انھوں نے طلبا کے داخسار کی اصلاح ک کوشش کی اور اس کے متعلق پرتئیل کا لیج کومشورہ دیا نسب کن

پرووائس چانسلیہ نے ان کی ہدایا ت نظرا ندا زکیں اور واقعہ پر کھا کہ طلبار کے داخلہ کا کوئی وفن مفرّر نہ کفا ۔سال کھر تک برابر نئے آنے والے لرطکوں وافلے مونے رہنے تھے جس سے تعلیم میں اہتری بیدا ہوتی تھی اور بیمل ٹ ننتیلم کے فوا عد کے خلا ف تھی تھا ۔ انھوں نے اس نفص کی اصبالاح رنی جا ہی گڑیرو واکس جالنسارصا حب کاطرزعل اس میں مانع رہاجس کا سع جلنا سع جورنسپل صاحب انظر کا کیج اور برو واکس نسا<u>سے متا واء</u> ہوئی تھی ۔ حب سے واکس جا لنسار کا کام شروع کیااس وقت یونیورشی اوراس کے پرکسٹل منہابیت افسوس ناک مالن میں تحقے پہلی بات تو بیکھی که اسکول کا اینا ہیٹہ ماسٹر ہی د مقا ٹرمیننگ کا بیج کے برنسپل اس کام کومبی کرتے تھے سا مان منایت ردی مقا چیند کیھٹے ہوئے نقشے يفكرُهُ الضِّ الكِيمِيمومودورُ كِقافرنيج يِهَايت مبتهٰ إلى والنَّامِي كِفا اسّادول كے لئے جِنْدُنكست یز*ی تقبیں بورڈنگ اوس کاتھی ہیں حال تھ*ا خصورین وارڈ میں حبال حق<sub>ی</sub>وسلے ہیکے کھے جانتے ہیں غسل کا سامان تک منبقا ۔اسی بورڈ ڈنگ ہاؤس کے کھا یے مراعي عاليس طلبارمي حرف دس ساي عظ انتكل بأكس كالبتري لی نوکوئی حدیمی شرکھی۔ یونیورسٹ سے دوسور وہیم ما ہوار دینئے ماسے پر بھی وہ ایک بھاری فرضہ سے دباہوا کھا۔ سب سے پہلے توصا حبزادہ صاحب نے پورے دقت کے لئے مسٹ تنیرین زیدی کومپیٹر ما سٹرمفرر کرنے میں بڑی دنشواری سے کامیال ماکل ی اسکے بعد بینیورسٹی سیے نمین میزار ر و بیہ کی ا مدا دمنطورکرائی حبب سے طلبا' اوراستاد وں کے لئے نیا فرہنچ مہیا ہوگیا۔ یونیورسٹی نے ایسکے علاوہ حغرافیہ اور

مأمنس کےسا مان کو لیورا کرنے کیے لئے بھی مالی امدا د دی اسکول کی نئی عمارت تعمیہ ارا کی جر مذنوں سے تعولیق میں طری تھی اسکول کے لیے سخیمیس لاٹوش لفٹنے ہے ورنرصوبهمننیده (م<del>ن ق</del>ایع) کے زمانہ میں گورنمنٹ سے مبیں ہزاراور ریاست نانیاره (اوده) سنین مزار روبیه کی امدا د مصل مهویکی تقی راور ایک وسیع قطعه أراضي موسوم بهركيدل باغ عطاكر ديائحقا اورسر بإركورث ثبلريخ لبيخ ز ا د نفشنده گورنرلی می گورنسندگی امدادی رخهی معقول اضا فرکرد اسفا لیکن اس وقت تک اسکول کی کوئی عمارت تعمیرنلیس مهو تی تقی ـ صیا حبزا ده صاحب سے سلام واعرے آخرمیں اس کام کونٹر وع کیا اور هاواء میں اسکی للميل ببوگئ اور اسكول اس خومشنا اور نتیا ندا رعارت میں منتقل ببوگیا طلبا، کی نقدا دمجی و وجیند بروگی مان مبسوری تعیام کی کلاس تھی کھول دی گی مدرسه لائبرېري ظهورحسين وارد اور و وسرے دارالا قانون کی مالن بھی ست ہوگئ سیدلبشیرحسین زیدی ہیڈ ماسٹر کی کوٹ شیں اسکول کے اس ارتی میں سایاں رمیں ۔ سلم بونیورٹی کے نمیسی رنگ کاکیجم اندازہ نو ناظرین کواسی کی اوقت ہومکاہے حبکہ صاحبزا وہ صاحب نے وائس جانسای

مسلم بوری کرندگی اوسی کے ندم بی رناب کا بچھ اندازہ کو ناظرین کو ای اس اس کا بچھ اندازہ کو ناظرین کو اس کا خدم کے دائس کا بیان کا جارج کے دائس کا بیار ج کیا اور یونیورٹ کی بڑی مسجد اور منظو سر کی میں خرکو میں ترکیب ہوئے کا جارج کیا اور یونیورٹ کی کوشن سے مدم کا لات میں جو بچھ لنظر آیا ۔ لیکن بعد کوصا حزادہ صاحب کی کوشش سے مدم بی معاملات میں جو ہوا اسکی مختصف سے مدم بی معاملات میں جو ہوا اسکی مختصف سے مدم بی معاملات میں جو ہوا اسکی مختصف سے مدم بی در ہے۔

مبید سے منعلق مکتب فانہ حہاں طلبار کوفن نجونیہ کی تعلیم دیجاتی تھی تنامیت بے توجہی کی حالت میں تھا۔

مسجد کامکنب خاینه

س میں موذن سوبا کرنے تھے اور اس کے بغلی کمرے سے موذن اور ناظم صاحب ومینیا ن کے باوچیخا نہ کا کام سیاما تا تھا۔ بیر کمتب فا مذصا حبزا وہ صاحب بے ورست کا کے آراستہ کرا وہا۔ | یونیورس*ی میں پہلے ج*ومبینی امام تھےجن میں شیعہاور سکی الطاكِ دىينات بھى شامل تقےصا حزادہ صاحب ليے علاوہ ان د و ناظموں کے نیرہ بیش امام کردیئے۔ گویا چھ کی بجائے بیندرہ بیش ا مام ہو کئے جو قریب سب حافظ و <sup>ن</sup>فاری <u> تقے</u>۔ ہمدوں میں قرآن مجید کے بہت سے نسنے رکھوا (۳) س**امان میں اضافہ** دیئے تاک<sup>م</sup>صلی الاوت کیا کریں اور اپنی بیند کے نمونو*ل کی دری کی عدہ نئی جانما زول کی نہ*ایت کا بی لغدا دمی*صفیں ہزا دی* مبرک شالی جانب ناظر صاحب دمینیات کا باوچخاند ام اعمارت کی تو بنعی اورموزن کے رہنے کے جدید کمرون کی مرکز انظام کیا۔ انن تجویر سیکھنے والے طلبارک صاحبزادہ سے اس طرح ہمست انزائ كى كەرەتخانۇل مىل دىنى بورى تۆجەكا اظهار كىيا يىلے جيم طیفے با پنج پا پنج روبیہ ماہوارکے اور چار وظیفے میں میں روبیہ ماہوارکے لاکرنے تھے لیکن انھوں نے بجائے ان دس دخلیفوں کی مجوعی مقدار ہالیں ۔وبیر ماہوارسے اب ترقی کرکے اکبیا نوے روبیہ ماہوار کردی۔ مولننا عبدالشدالفهارى اوتيمش العلماء مولئنا عباس حبین صاحب کی وفات پر يسيعمه اور فابل ناظمان كي مجيح حانشينول كالمنائهايت دشوار كام حقا میکن صاحبزارہ صاحب کی حتجوا ور گوششش سے دوبوں کے مانشین ملیہ

يح ليني مولننا الومكرمحد شيت صاحب اومحتهد العصرمولننا لوسف حس ران دو**ن**و*ل بزرگول کی دینداری ا ورعلم وُف*نسل ا ورا<u>س</u>یک وشن خیالی رواداری میں کوئی کلام نہی يونيورشى كابراكب مذبهي قسم كانقرب انو دنتر کب ہوئے تفے بہت دنعہ وہ سجہ میں یانوں وقت کی ِو*ں میں نتر کیے ہوکے اور حم*عہ کی نما زوں میں نتر کی ہوتے ہے کیکن یا وجود ان سب کوششنول کے ان کی *رائے می*ں یونورسطی *میں ندمہی* ت بورسے طور پر فابل اطمینان نریخی جبیباکه انفول نے ۸۶ دیمبر کا واغ ے پیغلط میں جو کو رہے کے ممبران کے پاس تھجا گیا تھا تخر رکیا ہے: ۔ مرمبری ان کوششنول **کاجو گ**زسنه نین سال میں گی کتیں ۔اگرمیر کھو یتحبہ نکلا ہے لیکن تحب رہر بنا تا ہے کہ حبب یک ٹیموٹرا ور ا م*یدوں میں آکھیا عن کے ساتھ فر*لضہ *خاز*ادا نہ کریں طلباری مسجدول یں با قاعدہ صاخری کی توقع رکھنا فضول سے لیکن با وجود اس کے میں سے ہ بیب قاعدہ بنا دیا ہے کر ٹیوٹروں کا فرض ہے کہ وہ اس با ت کی <sup>نگر</sup>انی ک<sup>یل</sup>ے رطلها رالتنزام کے ساتھ نما زعی شرکی ہوں -اوروہ ناطان دینیات اور ا نیٹروں کومناز کی حاخری کا قاعدہ نا فذکرینے میں مدد دیں لیکن حہال کے۔ علیم ہوا ہے بیر قاعدہ اس وقت تک کا غذکی زمبنت بنا ہوا ہے بڑی وجريد بيط لمطور صاحبان برأه راست والكس عالسلرك اتحت نسيري ان کی سفارش اورانتخاب **پر واکس جا ل**ندلرصا حب کیا کرنے ہیں اور ٹیوٹر انعب*یں کے راہ راست گران اور ا* فتیار میں بہی حب یک پرووائس چاسنلر ا *حب ٹیوٹروں کے مونرط لقیہ سے نگران پاری ساز وغیرہ کے معا* لم<sup>ی</sup> سی سی سی

کی اصلاح یا نرقی نہبر ہوسکتی افسوس ہے کہ اس معا ملمیں برو واکس چا نسلصا حب سير مجھے کچھ مددینرلی نتیجہ بہمواکہ حملہ انتبطام متعلق نمازا ور دیگرامور متعلق زمیت ندم بی خنبن*فت سے کوسول د* ورمی*ن اس کا اور بھی* افسو*س ہے کہ مذمہی شعبہ بر*کا فی رہیم ی حرف ہوتا ہے اور اس کی ظاہری نمو دھی موجود ہے لیکن فی الحقیقت علی درت کیچهنمیں لیں جب نک کراراکین اسٹا ٹ اور ٹیوٹرصاحبان علی طریغیہ سمعالمه میں تحسیبی سالیس کے کاغدی براس کا وجود باقی رہے گا اور وہ صرب ناکش کی خاطر ۔ صرت بڑی بڑی کتابیں بڑھا نے اور دیندارانہ وعظوں سے سلم بونیورسٹی ے طلبا رمیر حقیقی ندمہی زندگی پردا نہیں ہوسکتی اگر میہ یہ باتیں مبی طروری اور غید میں کیکن جس بات کی بھی انٹی حزورت ہے وہ یہ ہے کہ اسلامی تہذیب اوتقیقی مدانشناسی کی مثنالیس ہارے طلبا رکے سامنے موجود ہوں بغیراس کے ہاری کوسٹش بار آور نہیں ہوسکتی عمل کے بغیر علم بھی مونز بنیں ہوسکتا یہ ہیں ہی اینی درسگاہ میں مس مسل جیز کی حزورت ہے وہ علی مثال ہے " | صاحرا دہ صاحب نے دائس **ما**لندی کابیار کے لینے کے ساتھ پیلے ہی دہم کم بونيورش كےشفا فانه كاجومعا كنه كىيا كفا اورجىب **م**الت ميں شفا فاينہ اور ا مكيب مرض طالبعلم شفا فا ندميس يا يا تفا \_اس كا حال ناظرين يره ه يكيم بس \_اب وه حالت پیش کی جانی کسے جوصا حبزا وہ صاحب کی واکس جا نساری کے زمانہ میں اس صیغه کی تقی -اسی ملسله میں برامر دوشی میں آ جا سے گا کہ صاحبزا وہ صیاحہ لواس کی اوری اصلاح کرنے کا موقع کیول نہ ملا۔

صاحبزاده صاحب اكثريينيورش كاشغافا نهنود ماكرد كميصت مقده دهنيل

ی آسانش تفریح اور گهداشت کواشد ضروری خیال کرتے تھے ان کا در دمند ول طلبا کے لئے اس واسطے زیاوہ بے مین رہتا تھا کہ طلبا وطن اور اپنے والدین اورعزیزوں سے دور تخفے لیس ہاری کی حالت میں ان سے برر دی اُن کیشنفی الن کے صبحے علاج ہروفت ال کی امدادکو ایک مقدس فرض تحصنے کتے تفریح کا سا مان توصیا حبزادہ صاحب بے سب سے پیلے اس طرح مہیّا کیا کرشفاخان يحضوب ومغرب كي مجانب هيولول كاخولصورت حمين لكوا ديا له ننفاخانه كيرب لمروں میں رنگ کرایا - ہراکی کمرے کے واسطے آرام کرسیاں اور چھوٹی میزیں مهیاکیس غسلخانه کی صعفائی کاخاص استام کباان کااراده مخاکه اسان اورجی بہلانے والی کتابیں بھی شفا فانہ کے لئے وافرنغدا دمیں مہیا کردیں ۔ لیکن الیسا کہنے کی مہلت اور موقع نہ ملا۔ میا جزا دہ صاحب نے میڈیکل آفیہ ہے ام اورطلبار کی تندرستی ک حالت پر بوری نوجهه کی معالیمکایدانتظام کیا گیا که یم کیل افسیرروزانه رحسبشر بهار طلبه ارمقیم شفا فایه) کاح**س میں شدیدامراض کے** مرتضیان کی بابت خاص طور پرمختقرنوٹ ہوئے تھی وائٹس جا لندلر کے الماحظ کے وا<u>سط</u>ے بھیا کریں ناکہ نشیرط طرورت وہ خاص اورفوری انتظام ک<sup>رسک</sup>یں - ان کی ہدایت کے موافق میڈکل آفسیسر صاحب اوران کے مددگاروں سے حمار طلعا کا واكثرى معائذكرنا شروع كرويا راور برطالب علم ك حبيان حالت كااك كمل كا کیکن بہاصلاحی کوششیں جومیڈ کیل آفیسے صاحب کے کام کی نگرانی کے

کیکن براصلائی کوسٹیں جومیڈ پی اقیسرصاحب ہے کام ل کائی سے ا متعلی ٹروع ک گی تخیس کیول کامیاب نہوئیں اس کی وجہ دکھا ہے کہ اس کے اس موقع پرخودرت ہے کہ ناظرین کومعلی ہوجائے کہ وہ کیا اسباب سکتے جنھوں لےصا مزادہ صاحب **کی** ا**نتھائی کشتی کو**سکون ہی نعیب نہو ہے دیا اور ا شرکار پیطوفان زده کشتی صعاحبزاده صها حب کی انمول جان کعبی ایسے سا کھ کیکوبل از وفت غرق مرکزی -

میڈیکل آفیسرڈ کٹرعطا المٹرصاحب بٹ سمی کانومیں جرمنی سے والیں آئے جہاں وہ فاص شراکط کیے المئر صاحب سے بیارے واسطے کے تھابی والی پڑاکٹر صاحب نے میڈیکل اسٹا ف میں عملہ بڑوہا کے جانے کی درخواست کی سیکن صاحب نے میڈیکل اسٹا ف میں عملہ بڑوہا کے جانے کی درخواست کی سیک والیم صاحب نے انفاق کہ کیا جس کے وجوہ اکھوں نے آئی میں 1913 میں کی رپورٹ میں کھے میں اُسی کے ساتھ ڈاکٹر صاحب سے خود اپنے گریڈ اور انٹواہ کی ترق کے متعلق جو درخواست دی اسکی تائید کھی صاحب اس کئے نہ کرسکے کہ درخواست ان شراکط کے خلاف تھی جن پر ڈاکٹر صاحب اس کے بات خدران طور سے ڈاکٹر صاحب کی جانے مالی دوجت کی کئی تھی یہ بات قدران طور سے ڈاکٹر صاحب کا میرہ اور ضابط کے بابند کھے جس کی وجسے ناگوار ہوئی کیکن صاحب کا میرہ اور ضابط کے بابند کھے جس کی وجسے ناکوار ہوئی کیکن صاحب کا میرہ اور ضابط کے بابند کھے جس کی وجسے ناکوار ہوئی کیکن صاحب کا میرہ اور ضابط کے بابند کھے جس کی وجسے ناکوار ہوئی کیکن صاحب کا میرہ اور ضابط کے بابند کھے جس کی وجسے ناکوار ہوئی کیکن صاحب کا میرہ اور ضابط کے بابند کھے جس کی وجسے ناکوار ہوئی کیکن صاحب کا میرہ اور ضابط کے بابند کھے جس کی وجہ سے ان کو مجبوری کھی ۔

میٹرنیک آفیسکا عہدہ براہ راست واکس چالندگی ماتھی میں مجھاجا اکھا۔
لیکن جون ہو 19 کے میں پروواکس چالندل صاحب کو پہلے تو
عاضی طور پرشعبہ علی کیوانات کا آخریری ریٹر سبنا دیا اور واکس چالندسے
فارشی طور پرشعبہ علی کیوانات کا آخریری ریٹر سبنا دیا اور واکس چالندسے
فرکز نک مذکبیا اس کے لعد ڈاکٹر صاحب کواس شعبہ کا چیم میں کر دیا۔اس چینی
کی وجہ سے ڈاکٹر صاحب اکیڈ کمک کونسل کے ممبر کئے گئے اور کورٹ کی ممبری کے
لیے جب اکیڈ کمک کونسل کی طویت سے ایک نمائندہ انتخاب کرنے کا موقع آیا
توڈ اکٹر بیٹ ہی نمٹھ کے گئے اور اب وہ کورٹ کے ممبر ہوگئے۔
توڈ اکٹر بیٹ ہی نمٹھ کے گئے اور اب وہ کورٹ کے ممبر ہوگئے۔
سیمومیکا توڈ اکٹر عطا اسٹر بیٹ کے اس میڈ سکیل بال کا معا لمجھ اج اور اب

یے تہرم کھولاکھا۔ بہاں وہ روزانہ پکٹیس کرنے کوما یا کرنے تھے اوراس ٹیسکل

ہال کاما جی محدصا لیح خاں صاحب *ڈسی کھبک*ے لور دممبرکوٹ سے گہراتعلیٰ کھا تے ہیں اور بونیورسٹی کے متعلقٰ اینے بورے فرائفں اوانہیں کرنے درال حالہ لونبور طی کے پورے وقت کے میڈیکل افلیسے تقے نوصا ماحب لے اس میڈیکل ہال کے متعلق اعتراض کیا اورمعا ملہ کی تحقیفات ترق ل حسب کے دوران میں طراکہ طرعطا السّر مبطے کا بیان فلمیدنہ کیا گیا ا ورجاجی محرص خاں صاحب سے بھی دریا قت حال کیا گیا اور کونسل کے روزوںپوشن کے ماتخت يّن شهور دُاكْتُرون بعني دُاكْتُرانْصاً ري صاحب (مرحوم ) دُاكْتُر كُرِنْل رحمٰن آ كَيْ أَ ا*لیں اورڈاکٹرصاحبزادہ سعیدانظفرخاں صاحباں سیے اس'معا لمہمیں را* ں گئی جونخریں رائیں موصول ہوئیں وہ میٹرکیل ہال رکھنے کے فلاف تھیں جنا کے لاردسمبر <del>لایں اع</del>ے کوصاحب زارہ صاحب نے ایک فصل تخریری نوٹ کے ذریعے یصب میں ٹراکٹروں کی را کے کی نقل کھی نسامل بھی آخری فیصلہ کے لیئے بی*ک* يرَ كميولو كونسل مي ميني كيا اور پيشوره و ماكه كونسل ميريكل افعيسه كوكوك كهوه ی د وسری حگیمطب پذکرین ندا کیسے طریقیہ سے پرائیوسٹ پرکلیش کرا ننیت مسلم یونیورسٹی کے میڈیکل آفیسہ ہونے کے ان کے فرائفن میں خلل ا اس نوٹ برمباحشے وقت کوشل میں صاحبزادہ صاحب کے کہا اکٹر طلبام تنع و فات میں میرے یاس آئے اور مجھ سے میڈیکل آفیسسر کی نسکایت کی نیکن جب میں سے طلبارسے ان کے نام پوٹھے کہ اس کی ٹشکایا ت کی تحقیقات کرسکوں تواکھون لنے ایسے نام تباہے سے اس عذرکے مائھ اٹکا رکیا کہ نام تباہے سے وہ اس وج سے ڈرنے ہیں کھکن ہے کہ میڈ کھل آفیسہ صاحب ٹیوٹروں اور پروفیسرول سے ر دیں جس سے ان کو نقصا ان پہنچ مائے اس پر میں لئے اُن سے کہا کہ اگران پر

اخلاقی حراًت انن تھی نہیں ہے کہ وہ اپنے نام تباسکیں نوان کے لیے میں بھی کہیں کرسکتا لیکن اس کےسانھ میرے دل پریہ انز ہوا کہ مللباکی طبی حروریات برکا فی توجب لمیں کیاتی ہے اس لیے میں جا ہتا ہول کہ میڈ کیل افیسر بونیوسٹ میں اینے اسل م يراني توم كومحدود ا درمجترع كرس " لنیکن ایگزیکیوٹو - کونسل میں میٹر کیل افیسے کے با اثر مدو گاروں کی اکثر میت مقی اس کئے بہتجوبز یاس نرہوئی پرووالس چاکنلڑواکٹرضیارالدین *صاحب* کے مخالفت کی ایک ممبراسطاف سے یہ ترمیم پیش کرائی کرڈاکٹر سے اسیٹنکل افیسسر) کو موقع دیا مائے کہ ان ڈاکٹروں کے سامنے جن کی رائے والس مالنل کے بوٹ میں درج ہیں وہ معیا لمہ اصالت ہیش کریں اور فی الحیال ان کے معا لمہ پر خورکر نا ملتوی کہا جا ہے میں ممبران کولنسل کی کثر ست *راے سے من میں ممبران ارشا من اور ماجی محرصا کمح فال صاحب شا*ل کھے یہ نهيم ياس ۾وگئ کيکن اس ترميم شده تخويز کومبي علىصورت ميں آ نانصيب منهوا بعى ميديكل أفيسر صاحب ف اينامعا مكهمي اصالتاً واكثرول كسامفيش نركيا اورميديكل إل كامعا لمضاحيزاده صاحب كے دائس مانسارى كے - ما مذهب طے مذہوا نینجہ بیر مواکداس شعبہ کی اصلاح کے متعلق ان کی ساری وششیں برباد ہوگئیں۔ يخمسلم لينيورط متعلم فضا يسكنت بزمايه قائمهمقام بروواكسس

اصا حزادہ صاحب یے سلم اونیور ٹی میں میں میں ہے۔ بیرونی لکچول کا امتعام چالنلر (میال محد شریعی) معمول درسی لکچروں کے علادہ مختلف علی مضامین پر بیرون لکچروں کا بیرسلسلہ مباری کرایا ۔ لیکن حبب تنقل بروواکس جالندا ڈواکٹر ضیا رالدین احد رخصت سے والس آگئے تو رفتہ یہ لکچر بند ہو گئے کیونکہ

ان کی رائے لکیج وں کے تق میں بہتی مبیباکہ ناظرین کوڈاکٹر صاحب موصوت کی ایک تخریر سے واضح ہومائیکا جبکو دہ مطور زل میں ملا صفاری گے بہدلکیرکس کس عنوانات پر دیے گئے تھے اس کا مال ذيل كے نفشہ سے واضح موجا البعد اعلى على طالعة مي تغرافيه كوكب ورحصال م خیال کی آزادی بروسيرليم بروسيسراريخ برفوسيربادى حسن فارسى بذا فيتحكب لالثبن كوه الورسث كأتحقيقا لآمهم N بديخاد ميرصاب وطرار نوثوك زمائه حال كالرك مشرفيروزللدين مراد رطير وزكس فزكس كى كاميابيان ڈاکٹر مالیں گل کے امركمه كحطلب كامطمح نظر مسطونسس پیفیسراگریزی انگریزی علما دب کافیلم۔ مولوى بدرالدين علم زبان عرب يورب والول كاعرب ادب سيضغعن انظرميدي كالبح ابوننيوريشاد وبلي كلاطريوي الكريزى علمادب ا المراكز المراهدين احمد صاحب كى تخربر محوّله بالأكا افتيا<sup>ل</sup> يرجع ـ اكتوبر سن فياء من انتاب احدفال يغ مفته وار مرحمع كوبير وني لكوول كانتظام كياتفا ال کیچوں میں ککیجار سے زیادہ وقت وہ نود لے لیا کرنے تھے ایسے عام لکیج واں کے موقعہ پرماین كودووجوه مسركسكيح سنني كارغبت مبوق سيعني ايك نولكح اركى شهرت دوكسر لكحرك وضوع ک اہمیت کیکن الیں توقع توکرنی حدسے متجاوزے کہ اپنیورسٹی کے تا ہی مینے طلہ

*وفیسرب*ا فان*ده طریفیہ سے ہفنہ میں ایک دن ایسے لکے سیننے کے لئے تم*ج ہول جو . نیچے درصہ کا نظرمیڈرمٹ کا لیج کا مرس دیا کرنا ہو۔اورلیم کے آخریس عبدیت او بابن اللي يروعظ منا مأجا أم ويس حب من يند كمهاكه لكي فضول اورب كارمس اوران ربنبی اُڑا بی جاتے ہے نومیں سے ان لکھ وں کی وضع بدل دی اوراب ہفتہ میں جار فوع غرره مضامین برکتیج میواکریتے ہیں اس کے بعد ڈاکٹر صماحب بنے لکھا ہے کہ واقعہ احبزاده صاحب سے ابنی رلورٹ میں لکھا ہے 'اورکھرڈ اکٹرصا <sup>د</sup>ب نے اس دل<mark>ع</mark> ما *مبزاوه صاحب سیمنسوب کی ہے نہایت دلیری سے* اقلتا س کھی نقل کرد ملہے اوپر کے دس لکیجروں میں انٹر میٹریٹ کا لیج کے عربی زبان کے مولوی صاحب کا حزت بالبجرب اوراس كاموضوع جبيها المهب ظاهر ب ليكن واكر مصاحب لكجوار كو ظرمیڈیٹ کا لیج سے نیچے درجہ کے مدرس سے منسوب کرنے ہیں۔ <sup>ط</sup>وا کٹرصا س ے رکھی معلوم ہونا ہے کہ مفتدمیں ایب لکیرمیں یا بندی کے ساتھ شرکے ہونا وارام خفالیکن اینے ریمارک میں وہ برکھنے کی جراًت کرنے میں کہ انفول نے مغنہیں اللجيون كاخود انتظام كيائفا -حب ايب لكجيمي بقول طوا كطرصا مب كے حاضری وا نفى تو واکشرصاحب کے مجوزہ ہفنہ میں جار لکیروک میں نز کت کیسے مکن ہوجاتی ڈاکٹرمنا لے اپنے ریارک میں سیھی نہیں نبایا کہ اُن کے مجوزہ لکیوار کون ہونے تھے اوروہان لیرار سے من کے نام نغشہ مندرجہ بالا میں ناظرین نے پڑھا کہاں تک بہتر فالمبیت ر ہوتے تھے۔ ڈاکٹرصاحب نے اپنے اس رہارک میں نو دائی رہور کے کوصا مزادہ احب سیمنسوب کردیا ہے اس لئے صاحبزارہ صاحب کو اس کی تر دبد کرنی پڑتی تھی ۔ حزاده صاحب کے اس نورٹ کی انتاعت کے لجدکوئی جواب مد دیا گیا۔ صاحبزادہ ب بے اپنے لوٹ میں لکھا تھا :۔ یں دیدہ دلیری سے ڈاکٹر ضار الدین بے بنیا دیاتیں بیان کرتے ہیں وہ حیرتاً

بے اپنے جواب کے صفحہ اا ہر لکھتے میں رسالانہ ربور بطمیں سے جوخو دصا حیزا دہ صاح ہے ۲۲روسمیر کشاری کوکورٹ سے اجلاس میں بیٹی کی میے سب فیل عبارت کی طرف آب لونواب سرمزمل التشرخال والسّ جانسلاكو) 'نوجدولا"، موتا مول" وْاكْرْضيا رالدين اسكُ لبعد ایک عبارت نقل کرنے میں جس سے ظاہر ہو اسے کہ یونیور سی میں عام مضامیں برما جاعث لکیج دیئے ما رہے کئے ۔ اوّل نوسال گذشتہ میں میں نے کوئی ربورٹ نہیں ککٹی اور رمیں سے اس کوم م روسمبر الم 19 مر کورٹ کے سامنے بیش کیا ۔ یونیوسٹی ایکیٹ کی دفع پنبر ما سا يريم بوجب جوسالانه ربورٹ لکھی جاتی ہے۔ وہ رجبطرار نے لکھی تھی اور اکفیس نے بیش لى تنى - دوسرى بات يد سع كرجوعبارت واكرضها رالدين صاحب سن نقل كى ب- ده خودان کی ایی ربورٹ کی عبارت ہے جواکفول نے برجینسیت پروواکس جالسلمیش ک کتی ۔ ہرتفص اس عبارت کو بڑھ سکنا ہے حوان کی راورٹ کے صفحہ 9 پڑھیی ہوئی موجع ہے باایں ممہ ڈاکٹر ضیارالدین کو بہ لکھ دینے میں کیھے "مال نہ ہوا کہ وہ آنتاب احمد خال کی ريورٹ سےنقل کی گئ ''۔

یه دانعه بے کەسلم لونبورسی کی کونسلیس اصلاح کامخاج لمقيس انفلين كونسلول كحراختيارتين يونيورش كحاليه غرراور عمارت دغیره کا انتظام تفاحب ملیگره کالبح خاتم بواتفا نوسوم ایرکسایتوک ا کیے کا ہرایک علی کام کا کیج فنظ کمیٹی کے سکر بٹری لین کا کیج کے بان سرسید کرتے تھے۔ م<u>^^4اء میں کا لیے کا انتظام طرمیٹیوں ک</u> مجلس کے میپرد کیا گیا مرسید کی حیات تک۔ جلہ انتظامات مرسیّدک مرضی کے مطابق ہوتے رہے ۔ یہ انتظامات موسیٹوں کے سالاند جلسہ میں منظور مہوما یا کرتے تھے اسوقت کے قواعد و**صنوا ل**بط کے مہومب تعلیم دینے <sup>وا</sup>لے امطا من کے کم*ی فرد کو حکمال مجلس میں کو*ئی اختیا رحاصل نرکھا اور اسٹا ف کاتنخواہ وار ل<sub>م</sub>ان مجلس کا ممبر <sub>ننه</sub> درسکتا کها - نواب محسن الملک بها درکے زمای*د تک بهی طریق* چاری ر

ن شنایاء کے فریب حب کام کی کثرت ہوئی نوسنڈ کیٹ کے نام سے اکیے کلس بائی ہر میں گیا رہ ٹرسٹیو*ں کے علا وہ م*رنسل میڈماسٹراورای*ب ہن*کہ دستان **بروفیس** ښامل ت<u>ق</u>يسکين سنڌ اَڪ سي معا لمرکا قطعي فيصيابه پذرسکتي هي ملکه آخري فنظوري ٹریٹیوں کی مجلس سے بواکر تی تھی سنڈ کیٹ کے جلہ ممبرسکر ٹری کی نامزدگی پرمقسہ ر نے تخفے اس طرح کا لیج کے علمہ انتظامات اور کل اختیارات سرسیبوں اوران کے ر طری کے انظمیں تحقے اسٹاف کا نخواہ ، <sup>است</sup> فس طرسٹی نہ ہوسکتا ہتا مختر ضربہ ہے کہ حملہ نظامات واختیاران توم کے نمائدول کے اچھاپ تفیحن سے اعلامن کے ممبروں کا كوئى نعلق إواسطه بناتفا لیکن تا اور میں حب بوترورش نی تو جالت با نی ندرسی بونورش کے نے فوا عد کی رو ے *دوکونسابیں بنا نی کئیں علاوہ کورٹ کی ن*نیس کے انگیز کمیوٹو کونسل او *راکٹڈیمک* لول در کورٹ سب سے بڑی حکمران محلس کئی کیکن قیقے ت می**ں جا لسل**را وروائس **م** بے انتخاب یا بر د وائس جانسلہ دحسٹرار کے نقررکے علاوہ اس محلس کے اختیارات

بھرزیادہ نہ تھے *۔ برایے قوامد ک روسے بونیورٹن کا کوئی تنخوا* ہ دانٹخص اس کور**ٹ** کی ران مجلس کا ممبر مذہونا چاہئے تھا اور اس کورٹ کی بڑی حکمان مجلس کو دِنبورٹی کے الید فرر سے علم افتیا رات موسے چاہئے تھے ۔ گرینورٹی کے مدید قواعد سے برمالت بدل د*ی بع*یٰی پونیورسٹی کے اسٹا منٹے اراکین کے لئے بھی حکمان مجلسوں کی ممبری کا راستہ

هول ديا يس يى على تمام بي عنوانيول كاسبب بن كى -

صاحبزادہ صاحب کی واکس چالساری کے زائد عمی تنی اہ دا تعلیم دینے والے اسٹان کے پندرہ تمبر اکمیٹر کیک کونسل کے نائندول کی صینیت سعے کو رٹ کی محلب آ

یب به بات بھی قدر ن تھی کے علی گٹرھ سے دور دراز فاصلہ برر ہنے والے

ہرکے کورٹ کے بمہ کورٹ دغیرہ کے جلسول میں معدود سے خیز نر کمپ ہونے تخفے اس کے لا مطاف کے ممبرسب کے سب ہر حلسیش اس لئے یا سانی ٹر کے ہوجاتے تفے کہ ہروقت وہ موقعہ برمرہ جو د مہوتے تھے یس اُن کی کنزت رائے سے ٹریے بڑے اہم معا لما*ت کا فیصلہ ہو*ویا 'انتفاءاس کے مینی تخفے کہ یونیورٹی کانتخواہ وارار *فکران جاعت بن گیا اور انت*ظام ا*س کے اعظمی منتقل ہوگیا ایکز کیب*وٹوکونسل کی <sup>جان</sup> ، زیاد پیجیسی کفنی اس کے اختیار میں پونیور کئی کے مالیدا و رعارت وغیرہ کا انتظام تفا اوراس كونسل مبريهي الشاحب كے اركبين مي كوغلىيەجاسىلى تقا اوراس غلبيكا دىتاورى بنویت بیہ ہے کرصاحیزاوہ مساحب کے دوران وائس جانسلری میں اگر کیرڈکو کونسل کے اڑ: البیس طبسول مب سوائے ایک جلسہ کے جوب اکتوبر ۱۹۲۲ء کو ہواتھا، یا فی کل سنیالیسر روامير الكبين استاحت بم كى اكثريت موجودتني اب اس كانتيجه به اساني بيز كالاباسك ہے کہ حبب پنجلہ دم جلسوں کے دم جلسوں میں ممبران اسٹامن کوغلبُہ را سے ماہل ر ہا ہو نوکو*ن کہ سکت*اہ*ے کرسیاہ وسفید کا انتظام اسی جاعت کے اعتمیں مذک*قا اور حیے نکم پرہ واکس ب<sup>ا ا</sup>نسارصا حب تعلیمی اسٹا من کے اعلیٰ افسر تفے اس کیے جو وہ جا ہتے واسا ہونا لیا دننوار تفاینیا نجربونیورشی کا برمیدید قانون کریونیوسی کے تخواہ دار المازم حکمران *ىول كے ممبر مول نطراک اور مفرّابت ہور إنحا ۔ ب*رقائدہ الیبانخا كەپ<u>زىرى</u>گى أبك كلرك ببي كورث كانمبر بوسكتا تفايس محفوظ ومفيدوس يرانا طريفيه تقابحو لونورتي ے قائم ہونے سے پہلے کا کہے کے زماز میں جاری تھا چھا مبزادہ صاحب فالذن کی اصلاح کی کوسنشش کی اورگورنمنی آب انٹرا کے سکر شری محک تعلیم کوا یک فصل همی مکسی حبی کا بینچه رست الشر کمیش کی ربورٹ کے بعد نیکل اور اب قانون میں اس مدتک نریم ہوگئ ہے کہ پونیوسٹی کا کوئ ممبر ننخواہ دار ملازم سوائے ایکٹیریک کوسل بحة فائمقا ان کے کورٹ کا ممبز ہیں ہوسکتیا نہ اگیزیمپوٹوکونسل کا کرکن بن سکتا ہے

نے واکس مالندی کامیارے كے بعد بركوست ش كى تقى كر واكسرائ ربعب لاینے کا جوسلسلہ بند بہوگرا کھا وہ جاری ہوجلہے صاحیزا دہ صیاحب کے ولاریث ے تنسر لین لانے کے بعد جنوری <del>۲۵ ا</del>یمیں بیموقع حاصل ہوا۔۲۵ رحبوری کی <sup>تا</sup> رہے فتربعونی صاحبزاده صاحب یے منہایت اعلیٰ بیاینه پراستقبال کا انتظام کیا بہت سے رز زمهان با ہرسے آئے ہر اکنس بگرصا مبھو ال بھی بوسلم یونیوسٹ کی جانسا تھیں ٹینیلوپ ائیں ناریخ مقرّرہ پرواکسرائے تشراعی لائےصاحبزادہ *صاحب سے* ایڈریں بیش حب میں یونیورٹن کی حالت کونٹرے ولسبط کے سانچہ بیان کیا گیا اور لارڈ ریڈنگ سے ں ایٹررلس کاجواب دیا اس سے تمامی تجھلے ننگوک بلک کے دلوں سے دور ہوگئے ہی ے یہ بہت بڑی افلائی مدد تھی جو مسلم ہو نیورسٹی کے واسطےصا حبزا دہ صاحب نے حال کی۔ ہر ہائی نس بگیرصا صبیحبوبال نے اس موقع ہد ایک لاکھیس ہزاررویہ کا گراں قدر طيبرد بإساسكة بعدضا حبزا ده صباحب لخ گورنمنث آمن انثرياست مين لا كهرس مرار ترود سالانہ کی متقل ایدا دا و رعمارات کتب اورسا مان سے لیئے سنٹرہ لاکھ کیایں ہزار روسیہ مشت اراد کے لئے درخواست کی اس سلسلمیں مختلف مهده داران سرکاری ادر ممبرا ن ل*ی سے ملافات کی اور واکسسرائے کے تمب*رال سے دہلی *اورشملہ جاکریلے*ا وراسی سلسلہ میں ہنسل آ*ن اسٹیبط کی تمبری محض اس غرض سے قبول کر*لی کرمسل<sub>م</sub> بینی*ورٹی کے واسطے*ا م<sup>ا</sup> ہ ل كرفي مي كاميا بي بوجائے اسكانينجه سه بواكر كوزمنت آن انڈيا نے سالا نتقال لماد ياب لاكه روميه سے بڑھا كرا يب لاكھ كييٹ ہزار روميبہ سالا پذكر دى اور يا پنج لاكھورہ مشست ایدادی منظوری عمارات کے واسطے دیدی نیکن سالامتفال ایداد کے اس اضافیت ما مهزا ده صاحب طمیّن نه جو که اورگورنسنش آمن انثر یا کے ممبرمال سے اپی مالیوی کا افلها ا

انفول نے آئندہ سال غور کرنے کا دعدہ کیا۔ ىبب سىنتنىر ہورہے كفے اس ليحائي گڈھو كەتىلىمى كخر كسك كاطرف ان كو لىيى نوجرىنەر مى كفى حبيبى بىلاي كىقى - ملك مىں الغاع داقسام كے چیندوں كى اس كترت <u>سع</u> شاخیں پیدا ہو کی تقبس کرمیندہ ک ایک بڑی نہر موپیلے صرحت علبگڈھ کی طرف بہتی تھی اِب چھوٹی چھوٹ نالیوں میں برے کراس کافیض نتشر ہوگدا کھا۔سب سے زیا وہ مصیبہت رکھی کہ مبريع بن تخريكون سيرينده كرنے والول منے بنده كے روبيوں كا استعال اس طريقية بیا تفا - که قوم مے خیندہ حمیم کرنے والول پراعتما دکرنا کم دیا کھا۔ اور حیندہ کے نام سے اُسے وحشت ہوتی تھی۔ البی بانبرمسلم یونیورٹی ک ترتی کے راسند میں بھی مامل تھیں اس لیے ما مبزادہ صاحب نے شدید خروارت محسوس کی کہ کوئی السی تجویز ہونی جاسئے کہ سند سیناد لے تام صوبوں سیے مسلمان یونیورٹی ک طریب متوجہ مہوجا کیں ۔ برسب كومعلى ب كركالج كيفين كي بعدسرت على الرحمنة كس ومضحل بوكم يحق اور پیمرسم ۱۹۸۵ میں آگی و فات برکا لیج کس قدر نازک حالت میں تھا۔ نوام محسن الملک اورخود شربك ادر دوسرے كا بھے كے خيرطلب گو ياسجى نومضطرا ور پينيان ہوگئے تقے مكين اس مُنگار بکھبی صاحبزادہ صاحب کے دماغ سے سرئید ممبور میں فنڈک بخویز نیکلی اور اس بخویز نے تیاق اکام کیاتھا جپنا کچراس موقع بریھی صاحبزادہ صاحب نے ایک تجویز سومی اور اس طلم الثال نخونيكونك كاعامه مهينا ديا -اور وه تجويزينجاه ساله حوبل ك تفي صاحبزا ده صاحب ك بنواہش بھی کرتام ملک کے مسلمالوں کے فائمقام علیگڑھ بلائے جائیں ناکروہ انی آنکھول بعیس کرملیکٹھ میں کس قدر کام ہوجیکا ہے اور اکنیدہ مسلم بونیورسٹی سے کیا کیا توقعات کی یمتی ہیں ۔اگرچہ بیکام نہایت دُنٹوارا و محسنت طلب بھالیکن صاحبزادہ صماحب کے

عزم دیمّت کے سامنے کوئی دشواری ٹھر بنساتی تنبی اور اخرائفول بلے ، ممالیا ایکا لیجا کی تیجاہ سالہ جوبلی *کا حبشن دم بر<mark>ھی 9 ایم میں منایا جائے اور تیام ہند وستان ک*ے ب<sup>ا</sup> انڑو ہاا قس*تدا*ر</mark> اوتعلیم یا فت مسلمان اس خبن میں بلائے ما ہیں اور ان کوسب کی وکھا یا 🕆 نے اکرسب ی توجهسلم بینیورش کی طرف از سرنومبندول مبور اس بوبل کا طال مهرسی تدانع صیل سے اس لئے المصنے ہیں کہ ناظرین کومعلی ہومائے کہوئی کا حبنن کس قدر البتا ، طلب تھا ۔ اور صاحبزاده صاحب كي فوت انتفاى كبسي هني اورسلم بينيوسطي كى نزنى كى خاطر دەكس قدمخيت ریے کو آبادہ نفتے تئ کہ ان کواپن تندرستی کابھی خیاُل منہوّا کھا۔ مئی ه<u>ا ۱۹۲۵ میں</u> کا لیج کی نبار کو بورے کیاس سال ہونے والے تھے سمبر ا<u>۱۹۲۹ء میں</u> انگلتنان سے دالیں آتے ہی مب دانس جا نساری کا دوبا رہ کام شروع کیا توبیارادہ کسیا مار جے موسور میں جوبل کا عبن منایا مائے گرجنوری اور فروری موسم المرمی لار او رٹیر بگ واکسراے اورمرولیم میرس صوب کے گورنرطگیگٹردہ تشریعتِ اا نے والے تقے اس لئے پینجوز بول کر دسمبر موسوا علم میں آل انڈیا مسلم ایکنینل کا نفرنس کے ساتھ ساتھ ہوئی کا جشن کھی منا یا جائے صاحبزا وہ صاحب کی خوامش کھی کہ بیشن اس *طرح منا یا حاسے ک*ہ روة تقینفی عنی میں قومی شن کہا جا سکے ۔ حبب بیه زار یاگیا کرموبل کامشن حرورمنا یا جائے تو اس کی نیار پو بو گئے اور اس معروفیت کی مخت تھ کیفیت حسب ذلی ہے۔ (۱) اکتوبر <mark>عمل ایم میں بنجاب کا</mark> دورہ کیا اور **انگومری کی برا**نشل تعلیمی کانفرنس میں ش کیے ہوئے۔ انجاب گئے۔ رس) اس سے بعدہی برا دنشل ایک نینل کانفرنس کی ترکت کیلئے عیداً با دندہ کو گئے

ریم) درمبر ۱۹۲۳ فیاء کے آخر ہفتہ میں امراکی کینٹنل کا نفرنس اور سلم لیگ کے سلسلہ میں کہا کا سفرکیا ۔

(۵) اپرلیر همیلی عمی جوبل ہی کی غرض سے لکھنو کا ورالدا آباد وغیرہ کا سفر کیا۔ صاحبر ادوصاحب نے ان سب موقعوں پر عام جلسوں میں تقریب کیس مٹاور کی مجلسید منعقد کیس اور ملمانوں کو دسمبر همیلی ایم کے قومی مبشن جوبل میں شرکیب ہونے کی وعورت دی ۔۔

۱۶) ستر ۱۹ اوران کو نیف بیل نی و بال کے اولٹہ بوائز کو مجنے کیا اوران کو نیف بیل نین جولی کی غرض وغائبیت بنائی اور درخواست کی کہ اس مبٹن کے کامیاب بنانے میں وہ حتی المقدور کوئشنش کریں -

ان سفروں کے علاوہ بن میں حد درجہ کی محنت اور کیا بھت ہرواشت کرنی پڑی واکس چا نسلری کے ذاکفس جی مہاہیت محنت سے انجام دینے رہے اور جوبل کے گونا گوں انتظا بات بیں بھبی شبانہ روزم صروف رہے ان کا منتار تھا کہ جوبل کے موقع پر جہد تقریروں کا بھی انتظام کیا جا کے حبی کہ علیکہ تھ می گورکی کے کہ ایر جہد تقریروں کا بھی انتظام کیا جا کے حبی نیا یا جا کے کہ علیکہ تھ می کورکی کے کہ ایا اغراض ومقاصد بیں "قوم اور" لمک کی اس تو کی بے کیا فدرست کی جدوبہد کا اسکو میں ان راستوں پر جوسلمالاں کے لئے مفید نیا ہت ہو چکے میں قومی جدوبہد کا اسکرہ فیرست تھی بنالی اکتوبر ایک اس طرح رات و ک سلسل محنت کرتے رہے نہ آرام کا وقت مقریرتھا نہ د ماغ ہی کو خیالات کے طوفان سے کوئی سکون میسر تھا۔ اس طرح وہ کے تھے لیکن محنت کی بھی آخر کوئی حدموا کرتی ہے۔ رات دن کے کام میں برا برم حروف رہے تھے لیکن محنت کی بھی آخر کوئی حدموا کرتی ہے۔ رات دن کے سفراور د ماغی مصروفیت آخرا نیا رنگ لال ۔ جہانچ وسط اکتوبر میں جورن میں دن سے دور ایک دنیوں کے دورن میں ان راجواب ویدیا قرار کوئی کے دورن میں درجواب ویدیا قرار کا کران سے دورن کے دورن

سخت نقصان کا ندلیتد سے ان وجوہ سے وہ مجبوراً عمل طور پر جوبل کے انتظام سے دسکش ہوگئے ۔ گراننظا ماس کا بڑا مقسہ وہ کممل کر چکھے کفے لعض انتظا ماس کا خاکہ تیار کہا جس کی تمبیل کا کام نواب سرمزل السّٰہ خاں فائم مقام واکس جالسلاا ورڈ اکٹر خدیا رالدین احمد صاحب پر وواکس جالندلرکے میر وکرنے ہوئے ڈاکٹر خدیا رالدین احمد صدا مب کومند رجہ ذیل خط لکھا جس سے معلوم ہوتا ہے کہ جوبل کے تعلق ان کی تجا ویز کہا تھیں :۔ 10 راکٹو بر مسل کی ایم

مائی ڈبرڈاکٹرصاصب

بیزی علالت اس درج آک بہوئے گئی کہ میرسے معالیح کا اب یہ احرار ہے کہ مجھ کو سب کام جھوٹر دینا جا ہے اور فور آ کم سے کم جھ ہفتہ کے قطعی آ رام کر ناچا ہے جوبل کا کام کمحوظ رکھتے ہوئے ہوئے ہوئے اس میں آئدہ دوا ہ تک سلسل توج اور یہ کام مجھے کسی دوسر ہے کے سپردکرنا اور کی شدش کی خرورت ہوگ اگرا ہے فور سے کے سپردکرنا اور کی شدن کی خرار اپنے فرا کرا ہے فور سے کے سپردکرنا الازم ہوگیا ہے کہ میں برابرمولوی معبید المیشر کیں گرانی میر بابی فرا کرا ہے فور سے کام کر گرانی میر بابی فرا کرا ہے فور سے کام کر اربا ہوں جس کو ایک میں برابرمولوی معبید المیشر کاس صاحب کی امداد اور مشورہ سے کام کرنا رہا ہوں جس کو آپ بھی جاری رکھیں ۔ اب میں حس کی امداد اور مشورہ سے کام کرنا رہا ہموں جس کو آپ بھی جاری رکھیں ۔ اب میں خرا رہا ہموں جس کو آپ بھی جاری رکھیں ۔ اب میں خرا رہا ہموں خرا رہا تھی ہوئی کے اس کو حسب ذیل میں تعدید کام ہو چکا ہے اور کہ تنا مہنوز باتی ہے اس کو حسب ذیل مدات میں تقدیم کریا جا سکتا ہے ۔

- (۱) نشروانناعت
- ( y ) مهمالول کے نام وعوتی خطوط ۔
  - رس) استقبال
- (۷۲) انتظام فیام مهمانان در (۷۲) انتظام طعام

۲۱) جلسو*ں کےمقالت* 

( 4 ) مختاعت جلسے اورمشاغل

ل ۸) تعلیمی ناکش

(۹) تقریری مفالمه

(۱۰) کھی**ل ا**ور ورزشیں

اب ہرا یک مدکے متعلق عرض کروں گا۔

(۱) نشىروانسا مىت كے كام كامهال كستعلق ہے تيمجھنا يا ہے كہ كا فى طور بر

انجام پاچیکاہے تاہم صروری ہے کہ ایسے مضامین انگریزی اور اُرُدواخبارات ہیں تکیھے جائیں جوہوئیورٹن کے مختلف ہیلوؤں اور مختلف ضروریات پر دونتنی ڈالیں۔

۲۷) **وعونی نختطوط:-**دعوق خطوط انگریزی اور اگردو دونون تیآریسی عیمالک

میں مہانوں کے نام خطوط گزشت نداگست میں تھیجے جا چکے ہیں۔ اور فریب فریب سب کے ان کی وسولیانی کی اطلاع دیدی ہے اسوفت کے نویر مالک سے صرف دوصا میوں سے

می و دیابی کا دادہ ظاہر کیا ہے ہندوستان کے اندر جمیعے مارے کے لئے تقریباً جھ ہزار

خطوط نیآر میں مہالال کی بہت می فہرئیں میں نیار ہیں ۔ لہذا کو کشش کرنی جاہئے کہ اس ماہ اکتوبر کے آخر تک بہتام خطوط روانہ کر دیتے جائیں اور جواصحاب کہ شرکت کا ارادہ

ظاہر کریں ان ناموں کی فہرست علیمہ تیار کرنے کاخاص خیال رکھنا جاہئے۔ دینت سے مارس سے علی است کی کاخاص خیال رکھنا جاہئے۔

وعون خطوط کے علاوہ ایک الدرلس مرتب کمیا گیا ہے جو بڑے بڑے والیان ریا کی خدمت میں اسا ف کے ممران ک معرفت بھیجا جائیگا ۔ بیسوال کہ بدا بدرلس کن کن والیان سریا

ریاست کوبھیجا جا ہے اس کا فیصسیار آپ مولوی مبیب اللہ فال صاحب اور شیخ صاحب دشیخ عبدالٹرصاحب) سے کلیں۔

رس) استقبال -استقباليكيشي في تقرّر كعلاده سوارادن كا انتظام نهايت

ضروری ہے مہانوں اوران کا مامان اسٹین سے لاسے کے لئے ہوٹروں کے سوا کم سے کم چھ لاریاں فراہم کرنی ہوں گا ۔ مورٹر کا رول کی بابت المبید کیجا تی ہے کہ بات محبوبال سے المیں گا۔ ایک کا وعدہ نواب ممتا زالد والمحمد کرم علیجاں نے کیا ہے اورائمید ہے کا ایک مولوی عبدالرحمٰن خاص صاحب مرصت فرائیں گے کوشش یہ ہونی چا ہے کہ اور موٹر کا رضع کے دوسرے دوسرے دوسرا اور شرفا سے موقعوں بر ہمیشہ ہوا کرتا ہے موٹراور کا طربی کے کھڑے مانگ لینی چا ہمکیں جیسا کہ ایسے موقعوں بر ہمیشہ ہوا کرتا ہے موٹراور کا طربی کے کھڑے ہوئے کہ کا ایمی سے بندولبست کرنا حروری ہے۔

یهی خردری ہے کہ را کڑنگ اسکول معززمهاؤں کے لیے مناسب جلوداری کا۔
انتظام کر دیا جا کے اور را کڑنگ اسکول کے طلبار کی وردی اورسامان کی طرف میں
توجہون جاہئے سواری کے متعلق میکنزی اینٹرکوسوداگرین وہل نے بچھکولکھا ہے کہ وہ
اپنی موٹریں بغرض کراید اس نشرط پر لاسے کو تیار ہیں کہسی دومری کمپنی کو موٹریں جلاسے
کی اجازت نددی جائیں اس بچو بزیر بھی غور فر الیجئے اور نجوم ناسب ہوکھیے کیکن اس
امر بربغور کہ نامبتر ہوگا کہ آگرہ اور میرکٹر سے بھی کچہ تا گے منگل کے جا کیں کیونکہ علیکٹر ھو میں
امر بربغور کہ نامبتر ہوگا کہ آگرہ اور میرکٹر سے بھی کچہ تا گے منگل کے جا کیں کیونکہ علیکٹر ھو میں
انگوں اور گاڑلوں کی نعداد کا نی نیس ہے۔

رم) انتظام فیام میمانوں کے قیام کے لئے یونیورٹی کی حسب ذیل عاتیں کام میں لائی جاسکتی ہیں:۔

۱۱) منطومرکل کی دوسری منزل ۲۱) میکشه انل بورموزگ باؤس

(۳) نئے اسکول کی عارت کرکے وہ کرے ہواس وفت کک مُستقفت ہوجائیں ان کے علاوہ مہمانول کی ایک برلری نغدا دحسب ممول اسٹاف کے ممبروں کے مکا نول میں اور واکس چالنساراور ولامیت منزل میں قیام کرے گی عمر بان فراکراکی فہرست

ان مهانوں کی مرتب کرا کیجئے جن کے قیام کا انتظام الیسے مقامات پرکیا **ماسکتا ہے یہ بی م**زور **ی** ہے کہ ان معانوں کا کیچوا ندازہ تھی کراپیا جا ہے ہوطلبار کے ساتھ مختلف بورڈنگ ہاؤسول میں نیام کرنے والے ہول کھاسو ہاؤس میں صب معمول مخصوص مہمان کھرنگےلیکن آب براہ پسرمزیل النّد فال صباحب سیے دریافت کر کیجئے کہ ان کی نی کونٹی میں سکتنے ہمالؤل کا انتظام کمن ہے مجھے ٹنک ہے کہ لواب صاحب کی موجودہ ووکوکٹھیا ل **جزاکش گاہ** کے منصل میں لی مجی سکیس گی بانہیں مہر مانی فر ماکر مسنر قادری ۔ نواب ، عافظ ،احمد سعیہ فال صاحب اورعبدالغفور فال صاحب سے درخواست کھے کہ وہ اپنے مکانات کل اِجزوبہارےمہانوں کے واسطے فالی کردیں علاوہ ان مکا ناسے کے جواس کام کے لئے مل سکتے ہوں خیموں کا ایک کیمیب بنایا جائے بھبویال سے سبت سے خیمے <u>ط</u>نے کی اثمید ہے من میں تغریباً ایک سونچیئز مہان فیام کریں گے سہیں کھا دلیور سیریمی بہت سے خیم کھنے ک آمبیہ ہے جو نومبرس نوا ب صیا حب کے ساتھ دہلی میں ہول گے۔ یس نے دلوان صاحب کیور تفلہ کو تھی لکھا ہے اور نواب سرامین الدین فال مام نے بھی میند دالیاں ریاست کو کر رہے ہیں مگر اسوقت تک ان سے یاس سے مجھے کوئی تحرراس باره میں موصول نہیں ہوئی ہے میں ہرائی کنس مہارانی گوانسارکوھی لکھوں گا۔ا وہ ور پریمبی مناسب ہوگا کہ کوئی ممبرارطان مہاراج صاحب پٹیا لرکی خدمت میں ا*س غرض*ست بھیجا کے النحبو*ل کے علا*دہ بوہمیں ان فرایعول سے لی جائیں *گےمو*لوی حبیب المنگرخا*ل* مب سے برکھ سے ایک سوخیرے کو ایریونگائے ہی جن میں سان سومھان کھرسکتے ہی ورست میں ایک ہزار مھانوں کے لئے ہمارے پاس خیے ہوں گے کیکن مہی کم سے کھموں اانتظام پندرہ سومھانوں کے لئے کرنا چاہئے قیام کےسلسلہ میں جاریا ئیروں کا اُنتظہٰا م نہایت ایم ہے۔ ہم نے پانسوجار پائیاں مؤائی ہیں۔دسمبرک ان کے نیار ہوجائے کی امید ہے سکن اس کے سوارمیوں سے جار پا میاں ماسل کرنے کی کوشٹ کری جاہتے ہما

خيال سے كسبي چاريا ئياں زيادہ نغدادين دركار مول كى مجھ معلوم ہے كہارے طلب ب کے فوق جنش ادر ا نیار پر پہنیں اعتما وکیا جا سکتا ہے اپنی چاریا سکاں طنرورت کے دقت مینے ( a ) طعام میونکه مهان کنیر نغدادین آیند داسه بی مینیسلرکیا گیاہے کرکھا کا تھیکہ دویا دوسے زیادہ تھیکداروں کودیدیا جائے اس کے لئے ہمیں شیامیانے اور نجیں فراہم کرنی ہول گ یم ان کھیکہ واروں کے لئے اشتہار دے چکے ہی گر کو کشش رنی ما چنگ که بیمعا لم دس ند را بلد مکن بوسطے بوجا سے اور اس عرصه میں ا ، تی فیانه ا و ر ا وائننگ إل كى علم مقرركر دى جائے ـ (۱) **جا ۔ دل کے مقا ان :** ۔ بیونکہ ایک ہی وقت میں کئی کئی جلسے مہوا کریں گے ہ نسروری ہے کے مبلسوں کے لیے چیند مقا اسٹیخب کر لیئے جا میں ہم بیڈال کے رعب لا ، ہ شَرَّعِي إل اوربونين بال كوهى عبسول كے واسطے كام ميں لائميں سُلِّے بِنْدال كا ايك فقش میں سے مرنب کر نیا ہے اور اسک تیاری کا تھیکہ دے دیا ہے بلتیاں اور بانس اور دیکی خروری سا مان خرید لیا گیا ہے کمیب کے لئے جوزمین انتخاب ک کی ہے اس میں جفصلیں کھولی إن الله اكر وليدم هال كرويني مياسية اكرينة ال كاكام ابتدائة فومرس تتروع بوجائة اسکے علاوہ بنڈال کی جیبت اور دوسر رحقوں کے لئے سفیدسرخ اور سنر کھرے کی خردت بوگ اور ملاوه ازیں آ رائش کا سامان درکا ر موگا کو مششش بیکیجا کے کہ بنڈال ۵ ارسم بك بالكل تياً رموه إئه اوراً راسنه معي موم ائه ينثرال كي وسعت كر محاظ سيم اميديم لہ اسکے اند تعین سزالٹ شتیں ہوسکیں گی میھی وکیولینا خروری ہے کہ بیڈال کے داسط سی كرسيال اوتنجبي لسكيس كى يندال كاندان شندول كانتفام كے لئے اكيك كيك كيك تزنیب دیں خروری ہے۔ بہ تمام انتقالات مثلاً لنت شنوں کے لیے مجیبے ہوئے مبراور مختلف حقتوں کے لئے تکہ عصر قدر مبلد مکن ہوکہ کے تیا رکرالینا جا ہیںے نشسٹنڈوں کے نظام

ى اسكيم آخر نوم برنك تكمل ہونی چا سے مهانوں کی نشنشتیں مخصوص کرنے کا آغا زسمبرس ہوناچا آ (<sup>ا</sup>ء) **مختلّف جلسے اورمشاعل** : حولی *یرط*سوں وغیرہ کا پروگرام کرلینا فروہ ہے جن اصحاب سے تقریریں کرنے کا معدہ کیا تفا۔ان سب کویا د و إن کردنی جاہتے وربه دریافت کرلینا چانیئے کراس دفت نک وہ ٹیارکز کمیں گر انہیں ۔ پرتقریرا جوبلی اور کا نفرنس کے پردگرا م<sup>م</sup>یں وافل ہونگی ۔ ( ۸ ) تع**لیمی نماکنن : لنعل**یی نماکش کےسلسل*میں کم دحمبر*سے ان ناکش اشیار کے لئے جوموصول بہول اکیسکرہ علنی و رکھنا جائئے ۔اور اس کمرہ کا ذمّہ دارکسی تخص کو ىقەر كردىيا چاسىئے ايك مجلّد رىخىطرىيى ہروہ نمائشى شنے جو موصول ہو فوراً درج كرليما ۵ ارد مبرسے تام لکیرروم خالی رہنے یا ہتے بسط حبیب الرحلن کو تعلیمی نمائش کا انجارج بنا و یا گیا ہے ان کے مدد گا رمسطرزیدی اور شریننگ کا ابح اور اسکول کے ممران ہوں گے ر 9 ) **نفر رمی مفا بلہ: -** نقر ری مقابلہ کے لئے مضامین کا اعلان ہو حکاہے بليلى اب مقرر كردىنى چا بئے جو ناریخ ا دقات اور مقامات مقرر كرے اور ضرور ي سودہ تبار کرے اس سوال کا جلد زفیصلہ نہایت حروری ہے تاکہ تمنے اوالغامات وقت <u>سے پہلے</u> تیار کمیں۔ (۱۰) محصیل **اور وزرش** : کھیل اور درزشوں کے متعلق ایک کمیٹی بنائی جاچک ہے اس کمیٹی سے وزیواست کی حائے کہھیل اورورزشوں کےا وفات مقابات اور نارئیس مقرر کر دسے کھیل وغیرہ کا پردگرام ابھی شاقع نہیں ہوا ۔ ریھی اب بلامزر یقط مے شاہیے ہوجا نا چاہتے جنسیا کرمیں آپ سے پہلے کہ دیکا ہوں ۔ میں نے مسٹر قریش کیے لیانٹر یڈبٹ کالبج سے درخواست کی ہے کہ وہ اس ماہ اکتوبر کی ۲۵ رّناریخ سے اُٹروسمبرنگ طربہت علی کو جو لی کے کام کے لئے سبکدوش کردیں ۔ انٹر میڈریٹ کا بیج ک پر دفیسری سے أ زاد بوك كے بعد مسرم تمت على كو جو بل كاكام آپ كى زير نگرا ن سپر د ہوجا نا چاہتے مين شك

ہول کرآپ سے میری درخواست پر بیرکام اپنے ذمیر کے لیا ہے۔ آپ کامخلص افتاب احمد (وائس جانسل) مندرمہ بالا نعطیصا صراوہ صاحب ہے ہماری کی حالت میں لکھاتھا اس کے لبعدى علاج ك غرض سے وہ عليگ شھ سے آگرہ اور اس كے لبعد دہل جلے گئے ان ك رما حری میں ان کی نجا ویزکوعلی صورت میں لاسنے کی کو مشیش نثر وع ہوئی اور بولی كاحبشن تاريخ مقرره برمنعقد بهوا گراگره اور دلمی كے قبام میں با دجودمعا لبح صاحبان لغین کے برا برانتظام میں امدادا درشورہ وینے رہے۔ ينفصيل كركيس كيسة مهمان آئے اوركىياكيا جلسة ہوئے مهاں ليھنے كى خرورت نہیں اتنالکھدینا کا فی ہے کہ آیام حوبل میں صاحبزا دہ صاحب علیکڈھ آئےلیکن ہمایہ یقے لیٹن لائبر بڑی میں ایک صوفے پر بیٹھے ہوئے تن کی کامیاں کے تعلق حال معلوم ینے رہننے تنے اور صروری مشورے دینے رہنے تھے اور چند ملسول میں نرکے ہوئے برحال جوبي بول اورصا حبزاده صاحب كالنشار جواس كرانعقاد سع كفاوه ا یک مد کک پورا ہوگیا ۔ بینی پونیورسٹی کوا خلاتی ا در مال مدد ماصل ہوئی توم کے شاہر دیے اس خنن میں سلم بینیورٹی اپی آنکھوں سے دیکھولی اوران کے خیالات اور فلط پیو*ں کی بہت کیھواصلاح ہوگئ یہ نوا خلاق سیلو تھا* اور مال ایلو کا پہلو پیم*ھاکہ س*ل یونیورش کواس جوبی کے سلسلہ میں .سرنو مبر<del>لاع 1</del> ایم کے دولاکھ ا نالیس ہزاریا ہے ۵۰۰ ۲۴۹) عطیات کانکل میں وصول ہو گئے ۔ ایک لاکھ سے زائد کے دعد سے ے اسکی وجوہ کی فصیل کا یرموقع نہیں ہے۔ ر**ہائی کس نواب صِماحب بہا** درا ور**مبرہائی کس |** جوبی کے بعدہ احبوری کش لهُ صَامِدُ عَمْ مَالَ كَيْ تَشْهِرُ عَنِي أُورِي

ن کیچه روبهاصلاح مبوئی دال*س چالندای کا کام کیپرشروع ک*ردیا اور آخرا پرل<mark>م کا ۱۹۲</mark>۷ ، کام کرنے رہے ہیں ز ا نہ ہز ہائی نس نواب صاحب خمیدالٹرخاں بہا ور ، رُوائے کھو اِل کی منڈنٹینی کا کھا صاحبزا دہ صاحب بے نتخ مک کی کیم لميكثه ه تشرلعيت لائبس ا ومحوره سائبس كالبح كاسناً لمیں صاحبزادہ صاحب نے بونیوسٹی کے کا نو کیشن کا طب کئی تحویز ر دیا - سر با ن*ینس بگرصا مه به*ویال جانسلریے بھی تشریف لا نئے کا وعدہ فرما یا <sub>-۱۲</sub> ا**ز**م لسا 19ء کومنر ای نس ٰ وا ب حمیدالشرخاں مہا درنے سائنس کا لیج کا سنگ بنیا دنصہ د ولاکھ روپیہ کے گراں فدرعطبیکا اعلان فرہا یا ۔ ۵ ارنومبرکوکانوکیشن ک رسم ا دامونی ب صاحبزادہ صاحب سے ایک نقرر کی ہربائی نس بگیصا صبہ نے نفرانٹرخہاں ل کا افتناح فرا یا اس <del>بوش</del>ل کے لئے حضور ممدوحہ سے ایک ب*انشرلین آوری کے سلسلہ بینوش اسلوبی کے ساتھ* انجام کو مہویجے۔ تھی ۔ ناظرین کرام کومولوی عنّایت السُّرصاحب ليخطئ وه حصّه ياد بوگا د جو تحفيل صفحات مين نقل بوجيكا بير )حبن مي مولوي صا يخط لبغيا بذا ندازميں لكمھاسے كەصا حبزادہ صاحب ابندا كے طالب على بي ط *لیج کی عا را ت کے نق*فے بنا یا کرنے کقے ۔ان کا پیشو*ق عمر کے سا*خفر ساتھ ترق کرناگیا یہ سے پہلا موقع اسکے اطہا رکا اسوقت کیا جبکہ انھوں نے اپنے دالد ما جدکا مقبرہ اورا سے لمحق سجد شاہ جال (علی گڑھ کے مشہور قبرستان) میں بنوال کھی اس کے لعد اکفول یے اینامکان آفتاب منزل خولصورت نقشے سے جوخود ان ہی کانتجوز کیا ہوا ہے بنوایا۔ بمحسن الملک کے زمانہُ سکرئیری شب سے وہ عمالات کا بچے کے منتظم قراد کے گئے

اورجب نواب دقاللک کے زمانہ میں منڈ کیٹ فائم ہوئی تو وہ اور صیغے مبات کے ساتھ ساتھ اللہ اللہ کے زمانہ میں منڈ کیٹ فائم ہوئی تو وہ اور صیغے مبات کے ساتھ ساتھ اللہ اللہ اللہ کا کہ اور زمانہ واکس جا السابی میں بیصیف ہا ہوئی اللہ اللہ کا موال کو وصفہ والمیں تقیم کے تے ہیں ہوئی اللہ کے انتظام والفرام سے منطاع سے سے اللہ اللہ کا میں کہ اللہ کے انتظام والفرام سے منطاع سے سے اللہ کا اللہ کا میں کہ اللہ کے انتظام والفرام سے منطاع سے سے اللہ کا اللہ کا میں کہ کہ تیا رہوئیں ۔

(ىب) وەعمارات بوان كے زمائد واكس جا نسارى ميں نبازم دكي ـ

مرا کیے عارت کے تعلق بوری تفصیل دنیا موصب طوالت ہوگا اس لیے ہم ذیل میں صرصن عمال ت کے نام درج کرتے ہیں اور جوخاص خاص عمارات تفصیل طلب ہیں ان کی ایک مد نکفصیل میں کیے دینے ہیں۔

(۱) آرنلٹہ اؤس ، جو آجکل پراکڑ کا دفترہے (مجتصل اولٹہ بوائز لاج واتعہم) (۲) غربی کی بارک جوالیں ۔ الیں ۔ ولیٹ ( 5.5 West ) کہلاتی ہے ہم

بڑی عارت کے جورا رمنزل کے مقابلے میں جنوبی مغربی کوسے پر واقع ہے حس میں آج کل

صيغه عن اوركوم ( Commorce Department عنياد كناسي.

(۳) مسجد کی تزئین و ترمیم جلواب اسحاق کے زیاسے میں ہوئی وہ صاحب ادہ صاحب ہی کے استمام سے انجام کوئینبی ۔

(۷) مسبی اور اسٹریجی إل کے درمیان میں اور اسٹریجی بال اور مهدی منزل کے درمیان میں اور اسٹریجی بال اور مهدی منزل کے درمیان میں جو بڑے میں جو بڑے کہ سے میں اورجن کے نام مشاق منزل ، نظام میوزی آسمان منزل برکت علی خال کیجروم بیک منزل دغیرہ وغیرہ ان کی بنیا دیں سرسید کے زمانے میں بھر دی گئی تنظیں ایک بنیا دیں سرسید کے زمانے میں بھر دی گئی تنظیں ایک بنیا میں کو اس میں کہ کہ نیا رہوگی تنظیم ان کی نواجس الملک و و قا دالملک زیراہتمام صاحبزادہ صاحب ہوئی ۔
و و قا دالملک زیراہتمام صاحبزادہ صاحب ہوئی ۔
(۵) عثمانیہ ولسیٹ اوم جی بیر بھائی منزل "جس میں مولا ناسلیمان انشرین مومی دانہ

تقیم رہے اور سرمیں انجل سرتبد بال کا پرووسٹ آفس ہے سن واعر میں حد، کھارو<sup>ں</sup> طرف کی بارگ تھی صاحبزادہ صاحب ہی کے زیراستمام تعمیر ہوئی۔ رد) لاٹوش ممتاز بورڈ کگ اکس اینے نقشے سے انفوں سے ملاق اعمر میں بوایا اوراسی زبانے میں وہ کیننہ کو کھی بنوائی جویرانے اسکول ک ( nney کھی ۔اورب میں عرصہ دراز تک ڈاکٹر محد رفیع ہو وهری رہے۔ان می کے نقشے سے تیار ہوئی مجھ اس کے علاوہ سبت سی حیوقی بڑی عارمیں اور ترمیمیں جن کو ہم نے قصداً نہیں لکھا . (ب) زلیمی وه عمارتیں درج ہیں جوصا حبزادہ صاحب کے زمانہ وائس جالسلری میں تیار مونس ۔ (۱) سائنس لیبعدربیر نزیے برآمدہ کو کمرٹی ننامل کرنے کے علاوہ عثمانیہ پوشل کے شال مقته کے اوبرک مزل میں پانے حدید وسیع لکیجر روم تعمیر کئے گئے۔ (۲) اسکول کی نظیم الشان مبدیدهارت کی <u>۱۹۰۰ وارم س</u>جه ا غازمیں نعمیر*تروع م*ولی او صاحبزاده صاحب کی وائس حالساری کے فتم سے پہلے وہ آئی تیآر موہ کی کھی کہ طلبا کواس میں آ تعليم ديجاية ككم عن مون خو بعدرت اورعالينتان سنشرل بال كافرش باقى تقااب اسكول كى عارت میں سائیس کا حرکس ڈیا زمنٹ منتقل ہوگیا ہے۔ (س) اسی عالیشنان عمارت کے احاط میں پرائمری حباعثوں اور مانٹی سوری کلاسول كام مے واسطے لكيور وم تعمير كئے گئے -( ہم ) عتمانیہ برکی طل کا شمالی حِصّہ کمل کر دیا گیا میں کے مدید کروں کی کمیل سے طلب کے رہنےکو بہت گنجائش ہوگئ -رہ) نوا ب *لفرائٹرخاں ہوشل احب کا ذکر پیلے آجیکا ہے*) کمل ہوگیا تین *اور* بوشل کمیل کے قرب بہو بیج گئے اور ان سب کا تعلق اردن سکل سے تھا۔ ا كي جديد بوشل كاجو مرسيد ك نام ريم ندوطلب ك واسطر تجويزكيا كيا تفاكالقشنود

که مظور کل کے جاروں بلاک میں سے بین بلاک شرق شمالی اوزینو بی موجب لفت مجوزه صاحبزاده صاحب اوران کی نگران میں تعمیر جوئے ہیں چونقا بلاک خان بہا در سیرجعفر حسیس صاحب کے نقشہ کے ہر توجیب تعمیر بواہمے ۔

ما جزادہ صاحب سے بنایا ۔اور اسکی تعمیر کا آغا نے ہوا۔صاحبزادہ صباحب کی تجویز کھی کہ اس کا نام سرسيد يوسل ركهاجا كركيونكه سرسيدسب سيرييلي مهندوستاني ليشرر تضح جفول ہن کہ مسلم اتحا مک تعلیم دی تھی ہر بہو طبل صرف ہند وطلبا رکے لیے تحصیص ہوتا ۔اب اس عارت میں انگلش ہور انتقل ہوگیاہے لافومط . اب بعیزانگلش مرتبد | وس مینتقل ہوگیا ہے اور اس ہوشل کومحس للک بھیل کے نام سے پکارا جا آ ہے اور سلمان طلب اس میں رہتے ہیں۔) (۷) حمیان ارشان کے لئے نئے مکا نات تعرکتے گئے۔ (۸) سرسید سے ایک مکان کی تعمیر کا آغاز کمیا کفا حرب کری تک تعمیر کی نوب آسے يا كالقى اوراب وةميس برس سعائى مال من بيرا كفا - يرانى بنيا دول برصا صراده صاحب لئے کمرے البسے تعمیر کرا دیے کہ بور عبن معاشرت کے غیرمتا ہل تین عمران اسٹا من اس میں ارام (9) اسسسٹنٹ میڈیکل آفیسرکے لئے نیامکان تعمیر ہوا۔ (۱) آٹھ جدید مکان نیار کئے گئے تھھ یونیورٹی کے کیچار وں اور یونیورٹی کے ریدروں کے واسطے اور دوانٹرمیڈ بھ کا بیج کے اسا ف کے واسطے۔ ( Woolich College)دوتج كالبح انكلستان كيملح فاشكفشه کے مطابق سلح فانہ تعمیر کمیا گیا یعس سے ساتھ بورمین سار جنٹ کے دہنے کے لئے ايك مكان هي تعمير موا -(۱۲) ملازمین کے رہنے کے لیے بھی مکا نا ت لتمیر ہوئے۔ عس قدرتعمیان صاحبزادہ کی واکس جالسلری کے زمانہ میں ہوئی ان کی لاگت اندازه فودصا فبراده صاحب كےالفاظى با يىخ لاكمەردىيە سے كھوزائد بوكاتىمات

كي تعلق صاحزاد مع صاحب كورا براء اور لعف عميب منصوب عقر ويكد ولايت

ں اکھوں نے وسیع اور خولعبورت یا رک اور قدر تی سنبر کوستان منظر مکھیے تھے لہٰذاان کو فیال تفا کمسلم پونبورٹی کے حدومیں ایک بیضا دی نہز نکالیں اور اس کے درمیان جزیرہ بناکرکنرت سے درخت کگواکر اس ک<sup>وئی</sup>گل کی وضع سے الیسا مقام کردیں بہاں طلب تنها ئی میںمطالعبرکریں نیکن پیاورایسی دیگر ہائیں خیال کی صدیسے آگے 'پزرڈھ کیسان کواٹما وقست ہی نہ الماکہ اکیسے نحاب اصلیہت کی صورت میں آ سکتے الیسے جزرہ اوربیضا وی ہرکے متعلق فان بهادر سید حجفر حببن صاحب انجینیر اورگوالیار کے ایک بڑے انجینیہ نے دیجکر أبياشي كالفسراعلي تفاعليك ليسوآكر موقع كامعاتث بمبى كب كفانخيية مصارف كبي تیار ہوا تھا لیکن سلم بونیورسٹی کے مالات الیسے تبدیل ہوئے کہ یہ اسکیراگے نہ بڑھی اور صاحبزادہ صاحب کوحالات نے دو*سری طرف متوجر کر دیا ۔ لیکن کھر کھی* یہ واقعہ ہے کہ ما حبزاده صاحب کی زمانه واکس چانسلری کی عمار تول کی تعدا د اس سے کمیس زیادہ ہے جو لَّذِ شَنْهُ مِیْدُرہ بنین برس کے عرصہ میں تعمیر ہوئیں۔ لَدِ شَنْهُ مِیْدُرہ بنین برس کے عرصہ میں تعمیر ہوئیں۔ ا صفحات مندرجه بالا کے مطالعہ سے صاحبراوہ صاحب

ا واکرنے میں بنیں آئیں بخول انداز ہونا ہے لیکن با دجود اس کے انفول نے یہ نیورٹی کے کئے کا ٹی املاد ماصل کرنے کی کامیاب کو شش کی حبس کی مجبوعی رقم گیارہ لا کھ حجالیس ہزار۔ آگھ سواٹ سٹھ رویہ گیارہ آنرچھ یا ئی ہوتی ہے۔

اس زوائے کا محصوص حالت سے الحاظ سے اس معقول رقم کا نہیا کرنا کون معولی بات

نه تخفی -

بولاد الماري الماري

کیکن اس رقم کے مقابلہ میں کا وائع سے کیکر سے کا جاء تک جورقم کا ابھے کو وصول ہوں وہ صرف اکیا نوے ہزار اکیائل روپیروٹ آندا کیک باتی ہے۔ یس مجھلے ہارہ برس اور

ساجزارہ صاحب کے حرمت دوہریں کی آمدنی میں زمین آسمان کافرق ہے۔ بور**ی**میں قیام اور تحقیقانی کمیٹی کا تھی اخرابرل مهوا ومربهاري لو تبديل آب ومواكم ليئ مسوري ما نا برا الخول لنے كام كا وہ انتظام كرمعمولى كام خا ن بهادر بنج عبدالن ورزرا ورؤاك طرضيا رالدين احدصا حب پرولس چالنداركه نيرانم كاغذات ان كے باس بھیجے جائيں اس زبانہ ميں حبكبہ وہمسوری میں تھیم تھے ان كوان شكايتوں . بغوركرين كاموقع لابولونيورش كيغلمي كام اورانتخا بات كضعلق علم طوربرك جاتى فبس ان شکامیزوں کے سدباب کے لیے صاحبزادہ صاحب سے اپنے اختیارات خصوص سے ام در ازرو ب تواعد ان كوماصل كفي ون المنوارس اكد كمين تحقيقات ك ، سے مقرد کی جسکا منفصد ربی تفاکر مسلم بینیورٹی کی تعلیم اور یا بندی فواعد وغیرہ کی تحقیقات عاس کمبی که اراکبین بام ریے کوئی غیرلوگ مذیفے جا رمبراتوا سٹاف کے تحفے اور خان مہا در نثيخ عبدالشرصاحب كمبلي كصدر تنفيه اس تنقیقانی کمبٹی کی ربورٹ ۷ رمتمبر<del>لاما ا</del>ع کومسوری پرصاحبزادہ صیاحب کوہوجی اس ربور طے میں جوسفار ننان کی گئی تفیس ان میں سے ایک سفارٹن طلبار کے داخلہ کے تتعلق فانس طور يرنابل توجيمفي حب ميب يه كهاگيبا تفاكيونك اكتوپريس بونيوس كانيا رقيم نسروع ہونا تفا۔ اس لیے اکتوبرسے طلبار کے داخلے شروع ہوکرہ رنوم رکونتم کرد ستے [جا یا کریں اس کے بعد چرکوئی طالب علم داخل نہ کیا جائے ناکہ طلب ارکو پڑھھنے کا لیور۔ وفت نك موقع الما وركھيز فيعيدى مالفري لورى كرسكيں الدننه بيرون مبند كے طلبار كے سائفه خاص رعایت کی جائے اور وہ بہل ٹرم کے فتی کک دافل کیے مائیں لیکن اس

دوسرى بات مس بركميمى لنے توجه ولائ تقى مندرجه بالا إقاعده ، دا فلول كينتيم

لبدكيرن وافل كتے مائيں-

ی متعلق تفیمس کی وجرسے بورٹ گ با وسول میں طلبہ کے رہنے کی گنجاکش مزری تنی ایک ا کہا کم دمیں مار حار طلکہ رہتے تھے اور اس پڑھی گنجاکش کی صورت سررہی تو دیسے اسکارس کی تغدا دمترره نسیدن سے اتنی زیادہ بڑھ گئ که اطرا مند پونیورش کے مکانوں سے گزر کولسہ یونیوسٹی سے ڈیڑھ سیل کے فاصلہ پرشہر کے مکان کرایہ پر لے کرد ہے لگ تقے بہاں ندان کا کوئی محافظ تھا نہمی طریقیہسے یونیورٹی کاعملہ نگرانی کرسکنا کھا اِجا ا ور شان طلب کی کوئی نیک جلنی کیضمانت بوسکتی تنمی مندرجه بالا رپورٹ پر با وجودعال<sup>ت</sup> مے ما جزادہ صاحب سے ایک طویل تبھرہ خط ک صورت میں لکھا حس کی نقل برووار پالنسارصا حب کے پاس ۲۱ تغمبر ۲۲<u>۹ ایم کو</u>براہ راسسیھیج گی -اس خطعیں صاحزادہ صاحب لنے صاف لکھدیا تفاکر تعض تجوزوں کاسبت وه ایبنے اختیالت خصوصی سیم جوسب وفعات ضمنی نمبر ۳٬۲،۲ اسٹیوکس ( Stututes ان کو ماصل کفے کاروال کر رہے کتھے اور بروواکس جا انسارصا حب سے خوامش کی تھی که وه ان برعمل کا مدکری اینفطی صاحبزاده صاحب نے کمیٹی کی بست سی مفارشوں سے انفاق کیا تھا نصوصاً وافلہ طلبار کے متعلق موسفارش تھی اس بریبت ندورویا تھا اورجا باتھا کہ اس معالمہ برلوری نوم کی جائے صاحبزا دہ صاحب کوبوری نوقع تھی ک ضرور توجری جائے گی برو وائس چا انسارصا حب نے صاحبرا دہ صاحب کو ان کے خط کا جواب دیا اسکا فلاصه بیر ہے: ۔ بخدمت دالس عالنىلمسلم لونيورش عليكره جناب من آج صبح مجھے آپ کا <sup>ا</sup> اک<sup>یا</sup> شدہ خط مورخہ۲۵ رسمبرلا 19عے موسول ہوا جس *میں ہس ایک شدہ صفحات ہیں قیمتی سے اس وفعہ لیدسے سال آپ علی*ل رہے اور پخلیف فلب اور فا ہے کےخفیف حملہ کی وجہ سے آپ کو اس سال بوئیورٹی سکے مالات سے بعدرہا جس کا اظہار اس امرسے ہوتا ہے کہ آپ کے خطعیں لتنے نامناب

اعزاضات موجودتين بىي جيندىتجا ويزرع لمدرآ مدكر ر إمهول جن بير صرف عاملانه کارروال کی ضرورت سے تقبیرنجوبزی اجینے ا بینے وقت پڑتکمہماے تعلقہ سامنيش كيائين كي وففط ضيارالدين ممراكتوبرالاع ر داكر ضياء الدين احمد صاحب بيرو والسّ جالسله) بره واکس میالنسلر کے اس جواب میں تعریض کی جمالک بنو دار ہے صاحبزا دہ صاحب كاتهم سال ببيار رمنا فالبج كانعفيف صله اور يونيويرطي كيمفعىل حالاسيس بُعْدُطعي خلاف دافعه إنبي تقير صاحبزاده صاحب تنام سال ببار نهيس تحقيه وربذأن براس وفت مک فالیح کاخفیف یا شدید حمله ہوا تھا ۔ اکتو بر<u> 20 ایر</u> مک نوصا میزارہ صا<sup>ب</sup> بولی ہی کے کامول میں مصرومت تھے وسط اکتو برمیں اکھیں شدید بحنتوں کے سبب وہ بیار ہوسے اور کام جھپوڑ دیا کیکن ہولی کے م<sup>ن</sup>گام میں وہ علیگٹرھ آ کے اگر ح<mark>مال کامول</mark> میں وہ نندرستوں کی طرح شامل نہ ہوسکے بولی میں آخردسمبر موسم 191ع میں ہوئی تفی سب کن ۵ ارجنوری ملاع اعم کوصا حبزادہ صاحب نے واکس جانسای کا کام کیرشروع کر دیا ہے كل مّرت صرف نين مهينه كنفي آخرا بريل ملاس العامي وهمسوري ميها له برتبدي آب وموا کے لئے گئے د ہاں کے فیام س بھی وہ کام کمیتنے رہے اور بینپورٹی کے حالات سے بع خبر بندر سے اِسی دوران میں اس تخفیقاتی کیٹی کا کام ہوا۔ اورکمیٹی کی ربورٹ سخبر میں ان کوبہاط پرموصول ہوئی مبس پر انھوں نے 4مصفی ن کے خطعیں برد واکس جالنسلر صاحب کوتبھرہ لکھکر کھیجا۔ برو وائس جا انسارصا حب کے اس فقرہ کے الفاظ آپ کے غطمي اننف نامناسب اعتراصات موجود بي<sup>..</sup> . . ناظرى خودا ندازه كري كديرو واكس جالسلكا واكس جالسلركويون مخاطب كزاكها ل نك حق بجانب كفا - ر سع جوا بی خط سے آخری فقرے کہ میں جبندتجا دیزیمل درآ مدکرد ہا موں جن برصرف عا لمانه کاروان کی فنرورت سے بقیہ تجویزیں اپنے اپنے وقت پڑکا مجات متعلقہ کے روبرو بیٹی کیجائیں گئ ان کا بوصفر ہوا وہ بھی م رکز تسابل اطبینا ن من تھا۔ اسی دوراں بیر شنیخ عبدالسُّرصا حب صدرکمیٹی نے صاحب زادہ صاحب کو ایک خط لکھا نھا جس کا مطالعہ فالی از دکھیی نہ ہوگا دہ لکھتے ہیں:۔

''مجھے ہرگزیفین نہ تھا کہ اس بارہ میں کچھ ہوسکے گالبکن فدا کا شکر ہے کہ بہت

کچھ ہوگیا اگر اس راپورٹ بڑمل ہونو لیزبورٹ کچھ چیز بن جائے گی عمل میں ذفیق وکھیا گی

دنتی ہیں جن تمبرول سے اظہار کے لئے ان کی آنکھیں تو بخوبی کھل گی ہیں ڈاکٹر ضیارالدن
صاحب سے اول نو بہت ادھم مچا یا تھا کہ میرسے مانخت افسر ہرگز اظہار نہیں دیں گے
لیکن بھر عبسمیں جب چند الفاظ میں ان کو ان کی غلطی سے منب کیا گیا تو تھی بالکل ٹھیک

ہوگئے اور اس کے بعد اکفوں لئے جبی اپنے اظہار میں کوئی الیبی بات نہیں کہی جو
لین پوسٹی کے وہ تو موجودہ طرز اور کام کو غلط نہیں سمجھتے جب نک وہ موجود ہیں ان کو

( دنتخط عبدالتُّد)

وانعه برہے کہ اس کمیٹی کی سپورٹ کا کوئی مفیدنتیجہ مزیکال شیخ عبداللہ مصاحب مدرکمیٹی نے اپنے خطر مذکورہ بالامیں جو خطرہ طاہر کیا تھا وہ میجے تا بت ہوا۔ مسوری سے والسبی اور واکس جا انساری مسوری سے والسبی اور واکس جا انساری مسوری سے والسبی اور واکس جا انساری کے جبد بد انتخاب کی امید واری

چینے دو بارہ انتخا سب کا فیصب لہ کیا اور ا چینے اس ارادہ سے بعض ممران وره کومطلع کسیا لیکن چونکه نواب سرمحد مزل انشد فان بهب وریعی والسُس یالنساری کے لیے تیاً ریخفے اس لیے نواب صاحب کے حامیوں نے کو مشعش نروع کردی تقی انتخاب دسمبر لایا و اعمی سوے والا کھا اواب صاحب کو واکس ما اسلای کی خواش کاحتی تھا کسیں صاحبزادہ صاحب سے اُک کے خلاف کوئی کارروائی نہ کی لیکین اس کا فسو*س ہے کہ* لواب صاحب کے نا دان مدد گاروں نے جو تدبیری اور <u>طریقے</u> اختیار کئے دہ ضرور تامل اعتراض تھے منجار اُن طریقوں کے ایک بیرتھا کہ مار مطبوعہ خطوط حونبازمندخصوصی کے نام سے لکھے گئے تف کورٹ کے ممبروں میں علیگر اور علیگراھ سے باہرنقیم کئے گئے اور بیرگمنام خطوط اخباروں میں بھی شاکع کردئے گئے پیخطوط نوم میں شاکع کرائے گئے اورتقیم ہوئے اس کے لعدی ایک مطبوعہ خط دمعین حق کہ طات سے شاکع کباگیا بہلے چارخطوط میں کچھ سوالات محقے جن کا صاحزا دہ صاحب سے تخلف معالملات كينعلق حواب طلب كياكيا تقا خطوط كالحبرنهايت طننريرتفا دادرهركياً ما *حبزا ده صاحب کا گزشتهٔ زندگی پر او رس*ابق ایم ۔اے او کا لیج سیےصاح<sub>زا</sub>دہ صا*ب* كے تعلق برا يك صله تفا ـ صاحبرْاده صاحب سنخو د توان خطوط کی کوئی براه نهیں کی لیکن ببض صحاب لنے جیبسے نوا بسرعبدالفیوم خال بہا درسے بیٹیا درسےصاحب کولکھا کہ ان كمنام مُطوط كا لكتصفه والأكوانكخف بسي تخفيفات كيما كيمينا كيمصا مبزاده صاحب لے تحقیقات کا اور ان کو خط نمبر ۲ اورخط نمبراکی ایک ایک کا بی ایسی ل گی جن برعاجی ولو كالمقتدا خال نسروان منيومسلم يونيورش يرلس كور تخط كفيراس برصاحزاده مثاب نے ماجی صاحب کو بل یا اور معز زاننخاص کے سامنے ان گمنام خطوا کے متعلق سوالات لیے ماجی منفتدا خاں صباحب سے جوجواب دیے وہ ایک اٹھہار کاٹسکل میں با تا عدملین

ر . لِئے گئے اس اپنے بیان میں بیونکہ حاجی صاحب نے افرار کیا کہ جاروں گمنام خطوط اکفول نے لک<u>ھ</u>ے اورشا کئے کرائے تھے ''معین حق' والبے خطر کے متعلق اکھوں نے کہا کہ <del>اکھن</del>ے والا نو انفیس معلوم تھا گراس کا نام نه نبائیں گے۔ چونکہ عاجی صاحب کم لینٹویٹ کے لیرے وقت کے ننخواہ دار لما زم تھے عبن کی ننخواه دوشور وبيرما بهوا ركهی ادرجارگمنام مطوط کا لکھنا انھوں نےنسلیم کرما کھا ۔ ا*س لیکےصاحبزادہ صاحب سے بیمعا لمہ ایگر کیو*ٹوکونسل کےسا منے *مین ک*امنار ا در حزوری خیال کیا ۔جب بیمعالمہ کونسل کے سامنے میش ہوا تو برو واکس حالنسار ڈاکٹر ضهارالدین احرصاحب لےمندرجرفل تجویزییش کی میں کی نامید مولانا سیسلیمان انریت صاحب نے کی اورما جی محدصا لیح خاں صاحب اورمبران اسٹاف کی کثرت رائے سسے منظورکر لگی تجویز کامضمون حسب دیل ہے ر ۱) کونسل پونیوسٹی کے تنخواہ دار ملازم کے گمنام خطوط لکھنے کے فعل پرجن میں پونیوس الحصام كے كام يركن حيني كى كى سيختى كے سابخ ملامت كرتى ہے۔ (۲) بیمی تجویز کی گئ کردونکه اس معا لمدمیں جندائیں بائیں مہی جن کی توفیعے کی خرورت ے اس لئے بیمعالم کونسل کے آئدہ اجلاس تک بغرض مزید تجویز کیا ماستے۔ اس طرح پر د دانس چانسلرصا سبکی تخر کمید پربدگنام خطوط کا مقدر معیل ہوگیا ا دربونیورسٹی کے تنخاہ وار ملازموں کے سامنے ایک نظیمیٹی ہوگی کراگرآئیدہ سٹی کا تنحواہ دار ملازم بینیورٹی کے مالنسار واکس جا کنسار اکسی دوترے عہدہ دارکی نشان میں گمنام خمطوط کے ذرلعیہ سے کمنہ جینی یا توہین کرے تو زیا دہ سے ۔ یا وہ سزاجو دیجاسکتی ہے وہ یونیورٹی کی ایگز کیروٹوکونسل کی عدالت سے صرف ( 🛊 ) نومط ـ بدافهارا وراس سلسله کی متعلق امور کی تغمیل میا جزاده صاحب کے بھڑا ہے کے منحات

ملام*ت کا ووٹ ہیے* .

اس فیصلہ سے صاحبزا رہ صیاحب نے بنتیج پچا لا فرلق بندی کس درجہ کو ہیو پخ گئ

اور یہ کہ ان کودائس میانسلری کے آئندہ انتخاب میں کھڑا نہونا جا ہے جنائجہ نوراً

برا الماعظمي الخفول ن اعلان كردياكه وه واكس ما نساري كاميد وارنبين بي ـ

صاحبزا دہ صاحب کے اس اعلان کے بعد واکس جا انساری کے مہدہ پرجنوری ہے۔

ى*بى نواب سرمحد مزىل اىنتدخا*ل بها دربا نفا ب*ىنخىب بويگتے* ـ

واكس جاكنسارى مين سلم يونيورسني كي جو

إحالت ري وه ناطري تجفيل صفحات ميں ملاحظه كريك واب مبب كه الخفول نے واكس جانساري كے اكندہ انتخا بيس كھ المريد

ارا ده ترک کردیا تفا ا وریداُمیدباتی نه ریم نقی کهٔ اَسُده وه پوئیوسٹی کی اصلاح ک کوئی علی کوسنسٹس کرسکیس کے انفوں سے اینا فرض سحجھا کہ وہ اس منزل پرمپرونیکر مبکرائلی واس

چالنساری کی میعادختم ہوسنے والی تنی اور پینیورٹی کا کنظرونستی ودسرسے ہاتھول ہیں جانے والاتفا ۔ بونیورٹی کے مفا دکی خاطرار کین کورٹ کو پینیورٹی کے اندر دنی مالات سے

آگاه کردیں ۔اس مفصد کے لیتے انفوں نے ایک میبوط نوٹ انگرنری میں نیآ رکیا اور اس کو

بران کورٹ سے یاس کھیے۔ یا ۔ اس نوط میں اکفول سے نہایت صداقت کے ساتھ اپنی

ندوراول کابھی ذکرکرد یا ہے جوان کو یونیورٹی ک اصلاح کے معاملہ میں بیش آئیں ۔

دحقيقت بيدلوك ان كے عهد كے سرسالا وا نعات كا آئينہ بيے جبيبا كه اكفوں يزاس نوط

ک تمہیدیس لکھا ہے۔

مسلحیزا دہ صاحب کواس میفلٹ کے لکھنے کی کیوں ضرورت میٹی آئی اس کوانھیں يحالفا فأتيب بوالغلط ك بطور تهيد كمغلث ك نروع ميں لكي بي درج كرو بيا مناب

ورخروری معلیم برزاید مزبل کےصفیات میں الم پونیورٹی کی موجو دوصورت حالات کا اظہار کیا لبابيحس كيمطالعه سيربقينا يتجيبى نوابال بونبورش كوصدمه اوريخت تردولافن بوكابيك ں معالمہ بن فلم اکھانے کی جرادت مجبوری کی ہے کیونکم میں مجھنا ہول کرائیسا کرنے سے ال لدگوں کی طرب سے بہن پرمبری تخریر کا انزیٹرسے گاطرح طرح کے ملے تجھ پر کھنے جا کیں گےا وہ میں نووہ المامست بنا یا جا کا ک کیکن اس نعلیمگاہ کے سانٹومیری والبننگی کے دورانہیں ببهلاموفع نهبس بيح جبكيه مجهدان كيخفبقي اغراض ك موافقت مس السبي راة عمل اختياركرني يرى بي سيمي استمسم ك خطرون كابدن بناياكيا بول يوف الع ببر صرف مي وهري الم تفاحبس بے ای<sub>م -ا</sub> ہے او کا لیج کے بعض اندرونی انتظا ات کے متعلق ان صوبہ جات کے ک<u>ب</u> مشهورلفٹنٹ گورنرکی بالببی کمخالفت کی *تھی پیھا 9 آیومیں حب*کیمسلم لیے نیورسٹی البیس*ی کاثن* <u>سے اراکبین سے شملہ برگورنمنٹ آن انڈیا کے ممرنعلیات سے لا فات کی تقی-اس وقت میں </u> ہی وہ تخص تھامیں نے اس تجویز کے خلات کہ کو رنمنٹ کو بینیورٹی کے پروفیبسروں کے نقرتہ ا اختیا ر دیاجائے ۔ اواز لمبند کی تفی ۔ ند کورہ بالا رولوٰل موقعوں پر بالاَخرنمام اُشخاص ستعلقہ بنے میرسے خیالات سیے انفاق کیا بخفا اس طرح کے اس درسگاہ کے ان بنیا ہی امود کی حفاظت کرنے میں جن پرمیں اس کی زندگ کا مدار پھجھتا ہوں میں نے بھی ان با انزا دلدہوً لی رائے سے اختلات کرنے میں جو برسول سے میرے خلات با فاعدہ پر وربگینہ انھیں لاکتے تففي اللهيس كما ـ

مجھے کو ک شبہ نہبس کہ آئندہ صفحات میں جو کچھ پر نے گزیر کیا ہے اس کے تعلق خلط مجٹ کی ہر مکن کوئٹ ش کیجا سے گی اور اس قسم کے اعتراضات سے جیسے کہ ذیل ہیں درج کئے جاتے ہیں عام جذبات کو میرے خلاف شنتغل کیا جائے گا۔

ا دلاً برمی سے اس بونبورشی اور توم کے مخالفوں کے ہانخ میں آیک الددے دیا ہے۔ بیس اس سے دا قصف ہول کہ ملک اور توم کے جذبات کی موجودہ صورت میں اس فسم کی مجایا

اکٹر کامیاب ہوجان میں مجھے بیحی نسلم ہے کہ ملک کی موجودہ صورت حالات میں ہرطرت مخالف انزات سے گھرے ہو ئے ہم لیکن سوال یہ سے کہ کیا ہم ای مرکزی اور قومی پونیوسٹی میں ان خبالات ک*ی چوسلم*ا نان مهندوستان ک*ینسلول کی خص*باکل اورسائستگ کی بنیادو*ں کوکھلاک<sub>وس</sub>یع* ہیں ابدکریے سے موجودہ صورت مالات کا زیا دہ کا میا ہے سے مقا بلہ کرسکیں گے جہاں تک اس لیسٹی كاتعلق بيعهمارسطنقيغى يخالف وه لوكهم بهرجوالبي صورت عالات بداكرنيكي نوامشمذ عهر بيوشاكشتكى ا دراطان کےنشوونما کے بقیناً منافی ہے نانیا کہ میں نے گوزمنٹ سے مدلغلت اوتحقیقات کی استدعا کی ج مِن آك توجراس خط ك طرف مبذول كرا تا بول جوس نے كويمنٹ آن انٹریا كوتحقیقات نروع كريكى بجويز كے سلسلەس كوركىلىد او چواس كناب كے المقاروي باب ميں موجود ہے۔ اس نوٹ کے ثنائع کرنے سے پہلے گورنمنٹ آف انڈیا کے سکر بٹری نغلم کے نام بھی صاحبزاده صاحب سنے ایامنهورمراسله نمبره ۵ ۷ ۱۸ رمورخه ۲۱ر دسمبر ۲۰ وایر بھیا تھا جس کو اکھول سے اس نوٹ کے آخریس مبران کورٹ ک اطلاع کے لئے ٹنامل کرد باہے جسب ذیل ہے اس مراسلہ کا مضمون یہ ہے: ۔ گزشته اگست دستمبر( ما علی مین مین مسوری بها طریر تفا - در اکتوبر کومب می علیگره والیس آیا تومیں نے انوا ہا سنا کر گورسنٹ آن انٹریاسلم بینیوسٹی کے دمنجا نات کے معیار کی تحقیقات کرنا چاہتی ہے ۔چنا بخہاصل وا نعا ت معلوم کرنے کی غرض سے میں ایج کینینل کمشنہ شرریی ( Richi) سے بمقام دہی ۲۲ راکتوم کو - الما فات ک اور اس معالمہ کے تنعلق نومث رصاحزاده صاحب کے خلات پر پرونگینڈ اکیا گیا تھا کہ انفوں نے گوئٹٹ کوسب سے پہلے دعوت دی کم دہ تھیقا نیکینن مقررکرسے خطوط محولہ بالا جرگود پمنے آن انڈیا کے سکریٹری کے نام تکھیے ہیں ان کے الماضلہ سے ظاہر میگا ب سے پیلے خود ڈاکر منسیا رالدین احد سکریٹری سے وعدہ کرآئے تھے کہ دہ گور نمنٹ ک تجویز تحقیقا ل کمیش کوارکین يونيوديطي كرمسا منفيني كركيمن للودكراديب ككراورسب كراطلاح انغون صاحبزاده صاحب كونبيس ديما -إس وقدت تكركوخود كر مع معاصب زاده كوير دانع معلوم جوا- ا ودانك استغبار پر داكس صاحب عزاس إت

استفسادکیا میطردی نے کہاکہ انفول ڈاکٹرفسیا رالدین سے کہا تفاکرگورنمنے مسلم لینیورٹ کے امتخانات كينتي يسعم طمين نهيس بيعاور اسكي متعلق تحقيفات كرنا عابهتي بسع اس براة أكمرا ضیارالدین بے کہاکہ وہ اس *نیم کے تحقیقات کی تخریک یونیوری کی کونسل میں ک*ریں گے حینا کیے اس معالم میں گوزنمنے مدیا رالدین کے جواب کا انتظار کرری ہے اورمشرری نے بیھی کہا کہ اس ملاقات کے متعلق ایک بخر بریمی انفول نے ڈاکٹر ضبا رالدین کے باس جیجدی ہے۔ ولى سے علىكدھ دالس كتي سے فراكر ضيار الدين سے كها كدوه مسٹرري الجيكنينل شي سے مقام شملہ ملے تھے اور ا ن کے اس ملاقات کے تنعلق مشرری نے جو تخریر ان کھیجی ہے وہ مجھے دکھانی جائے۔ کیکن ڈاکٹرضیارالدین صاحب نے مجھے وہ تخریر بڈوکھاں اور بیکھا ہروہ تحریر کاغذات میں مخلوط ہوگئ ہے اور دسننیا بہنیں ہوسکتی ہے *لیکن فح*اکسٹ سيارالدين احدمها حبب سنغ مسٹررجی سے اپی ملاقات ہونا۔ا درمسٹررجی کی تخر مرموصول ہونا تسليم كيا يخقيفات كمنعلق ڈاكٹرضيا رالدين صاحب يزمجھ سے بركها كراكفول لے مسٹر رچی 'سے کہا سخفاکہ وہ کونسل میں بیریخ بکیس کریں گئے کہ مج خودگو دنمنٹ کے نمائندوں کی مد دسے يرتحقيفات كرس \_ ليكن ميرداستفسار سيتبل واكر ضيار الدين صاحب في مسرري سے اپی الما قانت کامچھ سے کوئی نذکرہ خود نذکیبا کفا ۔اور ندلینیورٹی کی کونسل میں اس فیت اکفول لے کسی تسم کی تحقیقات کی تجویز بیشیں کی ہے۔ مجعة وكي مسطر دي سع معلوم مواكفا دهمي سن ممران الكِز كميد وكوكنسل سع كهد ديا بران سے مجھے بیمعلوم ہوا کربعض ممبر بیرچاہتے ہیں کہ گورمنٹ خود تحقیقات کرے اور بعض کی ب نوامش بي كدا فسران يونيورهي تحفيقات كرب - ابيغ خيالات ظاهر كريف سي يبل كيوايس

باتیں ہیں جنکا پیلے اظہار کردینا میں اپنا فرض تمجھتا ہوں ۔ اس نسم کی تحقیقات کی نوعمیت اورطریقہ خواہ کچھ ہو گراس کا اصل مقصدیہ ہونا چاہیئے کہ یونیورٹی کی موجودہ نا قابل اطمینان حالت دورکرنے میں امداد ہوئی جا ہے کہ رہیجہے

به پونپورشی مسلم پونپورسٹی ہے لیکن جیند فاص حالتوں میں بہ بینبورسٹی نتبنل اورنیز مرکاری بونبورسطی ہے *سپ صرف درگزا و رنگت*ھینی سے کام مذ<u>ص</u>لے کا ۔ورنر تخفیفات کا مفصد بیہ ہ<sup>ا</sup> یا <u>سنے کر اپر</u>نیورسٹی تقبیقی ترقی کے راستہ رعمی طریقیہ سے لان جائے جب بخفیفات کا پہنف*ف* ہرفن تعلیم یا ایسی فابلیت کے دوسر سے خصول کے ذریعہ سے کرانی چلہتے ہوندکورہ بالا تفصد کا لحاظ رکھتے ہوئے برجیدہ مسئلہ کامیابی سے مل کرنے میں آزادا دراس کے اہل ور فيرمانېدار مول ـ ان كـ د م غ النصا ف ليند بول اور دل محدر دى سے عرب مول ور وہ مہند وستنان کے حالات سے لورسے ہا خرم وں "اکرمند وستان اور انگلستان کے حالات میں انتیاز کھی کرسکیں ۔ كيكن موال به بي كراس تحقيفات كي نوعيت اور دائرهل كيابوا جاسي حركو نرث کرانا چاہتی ہے بہاری یونیورسٹی بیکب ارادسے کینی ہے لیں گورنسٹ کا ایسی لونیورٹ کے متعلق تخفيفات كرانا - ايك ابم بات سيرنهايت مي مخصوص حالات مي السيى تخفيفات كرانايق ىبرجا نب بهوسكتا سے لىكين بال اگريه نابت بوجا ئے كەلىسى ىہنايت بى تخصوص حالات موجود ہیں نوکی پخفیفاٹ بھی نہایت لوری ا در کمل ہون جاہئے ۔ اکراس سے ایسے عدہ نینجے ملی*ں کھیرآ کیٰدہ اس فیم کی تخفی*فات کی ضرورت باتی نہ رہے۔ ووسرب سوالات ليفطع نظركرك مسلم بينيوسش كاجديد نظام حبس بروم برس المائه سيعملدراً مدمجوا جيمكمل فودرا ورجابيخ كامحتاج بيركيونكهس نبظام كيطبن فاس توامدي علیکٹھ کا لیج کے گذشتہ قوا عدکی خلاف ورزی ک گی ہے ا درخفیقت میں سلم لونیوسٹی ک بہت ى موجوده خرابيول كاسبسب بمي مديد لنظام سير ومزا الداء سي شروع بوأسير ببعبالات لمحوط ركھنے ہوئے میں کھی گوٹسنٹ کے تحقیقات کرا لے کولپند کر اہری اورگورنمنىڭ كےسا مىغ دېند وافعان اورخيالات ميني كرنا جابهتا ہوں جن سے تقيقان لی نوعیت اورصرفائم کرنے میں مدویلے گلبکن اس مراسلہ میں جو کیھیمیں لکھول گا وہ ہری ذاتی

رائے ہوگی اور اس صر تک اس پرلحاظ ہونا چاہئے۔ راستی کے ساتھ بردعویٰ کیاجا سکتاہے کرمے ہے اعرب سے ملیگر طرح کالبے وجود مین آیا وه نه صرف هندوستان میں ملکه تمام الینتیا کی درسگا ہوں میں اعلیٰ در میرکانشیلی کسیب گبا *جے میں ہزاکسی لینی سرولیم میرس گورنرص*و بجانت منحدہ کی اس تقریرکا ک<sub>ھ</sub>ے افتنباس پیش لزنا ہوں جوممدوح نے فروری م<del>صلے</del> اعجبیں ہمادے ایٹرنس کے حواب میں کھی۔ انفو<sup>ں</sup> نے فرا یا تھا چونکہ لیں امبید کرنا ہوں اور جھکولییں تھی ہے کہ علیکٹر ہے مسلمانوں کی سمت بدھار نے میں بست بڑا کا م کرنگیا۔ لہٰذا میں نے ایک نعلیمی افا وہ گاہ کے ایڈرلیں کے دی ج*واب کی صدود سے کسی قدر تجا* وزکیا حس ز مانزمیں سب سے پیلے میں نے علیگڈھ کا نا مرنا تخفااس ونن اس کومسلم اصلاحات کی تحریمیه کی آبدارننیز اور آتھی طرح مجھائے ہوئے نیز لى تعال كها حاسكتا بين اورجب مي عليكره آيا توعليكره كا بح كے وليا ايك نظرين نشناخت كرلتےجانے تھے يينى ان ميں ايك خاص وضع كى ہوستىيا رى جيتى نواعب كى پابندی اور تهذیب بختی حوان کو دوسروں سے امٹیا زکرانی ختی اورجب طاعون یانحط غیرہ لمرمی اصلی کام کرنے کوہوتا تھا۔ توہی **ٹوگ** مانگے جانے تھے جنا کے ملکے ٹرموکی تعلیم وتر مضرورکونی الیی فاص فوت مقی حس سے الیبا گروہ بیدا کیا کھا۔ میں دیکرحکام اعلیٰ اور شہور ماہران تعلیم کی رائے بیان کرسکتیا ہوں جھو*ل نے علیگ*ھا کا کہے کے نوجوانوں کے شعلق اس نسم کے خیالات طاہر کئے ہیں۔اور صیحے طور سے بیک جاسكتا ہے كەسلم يونيورش فائم ہولئے كك اس درسكاه كى كم دينين سي شهرت رمى -آپ كو م سيمسلم لونبورطي دسمبرسر الواغرس فائم بهوأي -الب بيسوال ہے كه اس چيوسال مي حب سيے بونيورسٹي فائم ہوئی وہ كونسي اليبي ا ت ہوگی جس نے ہارے طلباری عام تہذیب اور حالت میں الیں تبدیلی بداکردی کر کور ئے تحقیقات ک*ی حزورت ظاہر* کی ۔ اس درسگاہ کی موجودہ حالت سے جس قدر مجھکو<mark>و</mark> بنا

ہے اس سے مجھ کونیٹین ہے کہ اس نبدیل کی وجوہ کی کخفینفا نب کے بہار سے نوم کی حقوق طالب بيب يسكن وه تحقيفات كمل اورغير طانبدارانه مون جابيك كورنسط بهارى طالت كازوال ان اختیارات سے منسوب کرسکتی ہے ہو ہے کو یونیورٹی کمجانے سے امتحانات لینے اور مذیب د بینے کے متعلق حصل مہوئے ہیں ۔امتحا نات ہی کس پونیورسٹی میں پونیورسٹی کے کام کی جان ہیں ۔ چنانچەاختىيارات كاما رىبچا اسنغال بڑى مەزىك اس نغلىم كى كىفىت پرىخىھە بىيے چوامتخانات ك تیآری کے زمانہ میں طلباکو دی جات ہے اورص تعلیم کے بعد سندیں و کے جانے کے واسطے طلباركا امتحان لياحاً البيراوراس ليئران حالات يغوركر ناحروري بيحبس مسطلب پونپورٹی کے امتحانات کے لئے تیا رکنے جانے میں اور اسی سے پونپورٹی ک<sup>ی</sup> کمران جاست در تعلیم دینے والے اسٹا **ف کے حالات واختیارات کا اصل بیتر** لگ **جائیگا جریونریرشی کے ن**ے ئین و فواعد کے ذریعہ سے پیدا اور ماسل ہو ئے ہیں ۔ اس مراسلہ کے بھیجنے سے صاحبزا دے صاحب کا حرمت بینشنا رکھا کہ وہ گورنمنٹ یہ ظاہرکرد*یں ک*ربونیورسٹی کے حالات گوئمنٹ کی مالخلت اورتخفینفات *کے مقتفی ہی* رتحقیقات کیجائے نواسکی نوعیت کیا ہو۔ یہ کیاضیج نہیں ہے کہ یہ مراسلہ تنہاگورنمنٹ کو پریدار کریے کا باع*ن ہوا ۔ کیزگرگوزنٹ خودان خرابوں کوجو* یونیو سطی میں بیدا ہو*گی تھیں مع*لوم رصي بقى -گورنىنىڭ دىكىھەر سى تىقى كەمەت سىيەرىنجا بۈل مىپ يونىدىرىشى كے اصل طاپسەك نغدا د سے بہت زیا وہ تعدا و کے پرا کیومیٹ طلبہسلم لینپورٹی کے امنخانوں میں بے ور لینچ ٹر کیپ ا در یاس کئے جار ہے تھے مثال کے طور پر بہن سال کے میٹرک ر دسویں ( ۱۲) درجہ کے امتحانات کے طلب کی تعدا وغور کے قابل ہے۔ اونيورطيس إصلى نعيم مانيوا ليطلا يرائبوط اميدواد

دانعه به ب*ے کرحنکوکہیں* با قاعدہ دانولہ اور باصنا لبطہ اسکول ک<sup>انع</sup>لیم *میسرنہ آ*تی کئی وہ یهاں پرائیوٹ طور پرامتحانات میں شامل ہوجانے تھے اور یہ پرائیوبیٹ امیدوارخاصی تعلیم میں پاس کئے جانے کفے اور کھرکٹرت سے بھی بونیورٹی کا کمج میں داخل ہوجائے تھے تھیں بآوں سے سلم لینبوسی کے امتحان بدام ہوگئے اورگور نمنٹ کی راے علیکٹرھ کے طلب کی طر سے خراب ہوگئ طلبہ کی تہذیب اور فالمبیت وغیرہ کی وہ حالت نہ ری جو پرالنے کالج کے طلبہ کی تھی ۔ ان حالات کو مکھیکر گورننٹ سے محسوس کیا کہ سلم لونیورسٹی کے اندرو نی مالات كى تجفينفات كا وفت آييونجا كا يعسكا اظها رشملەيرستمبر<mark>كوس و</mark>اع ميس مسطر رجي یکشنل کمنندگورنمنط ان انڈیا نے ڈاکٹر ضیارالدین احمد پرووائس جا اندا<u>سے کو ہا</u> تھا ۔اسکامفصل تذکرہ صاحبزادہ صاحب کے مراسلہ موسومرسکر ٹیری گوئمنٹ آن انشیا کے تخت میں معلیات گزشت میں لکھا جا جیکا ہے آخر سلال کے وسط میں براعلان بوگیا کر آزبل سرا براہی رحمت الله کی صدارت میں ایک کمیٹی یونیوسٹی کے معاملات ک تحقينفات كرك كاستحقيقا فالميثى كامفصل حال آئنده صفحات مي ناظرين ملاحظ كرينكي صاحزاد مصاحب کی دانس جانساری کی میعا فتنم ہونے کے بعد عملے ایم میں إبرابيم رحمت الندكانحقيقاتى كمينش مقرّر مبوا كيكن حن اسباب ك بناير بهكيشن مقرّر ں گئے تھی اُن کا نعلق ان وا نعان سے ہے جوصاً حبر اوہ صاحب کے عهدواکس چالسلری ی*ں رونا ہوکے تنے اور اس کمیٹی کےسامنے جونن*ھا ذمی*ں میٹیں ہوئم ک*فیس ان میصاحباط باحب کشہادت ایک ہم نہا دستھی اس لئے اس کمیٹی کو نوصا حزا وہ صاحب کے هدواتس چالنساری بی کا دیک تاریخی وافعتر مجعنا جایت اگراس سوانی عمری بیب اسکا ذکر

زكباجائے نوبقینيًّا وہ نامكمل رہے گی ہرہائی نس بيُھ صاحبيجو مال جا نسلريونيوسٽ نے اس كميشى *مِمقرّد کیے مایے کے متعلق جو*لوٹ کہھا کھا اس میں اس نقرّد کے اسباب برکا فی رئیسی دالی مقی وه تخربر فرمات مب*ی* -ئیں احیقی طرح واقعت ہول کرکوئی افا دہ گا ہجوا رسیا ن کے ہائی سے فائم کی گئی ہو چاہے *سے میں قدر کھی احتیا ہ کے ساتھ قائم کی*جا ہے اور اس میں کتنی ہی مہوشیاری سے کام کیا ما تا متوطعی طوریکیل اور بےنقعس نہیں کہی جاسکتی ۔چنا نیجاس کلیہ سے ہماری سلم لینیورشی مستنتیٰ نهیں ہوسکتی لیکن میں بات سے بڑا ترد دا در فکرہے وہ یہ ہے کہ عام طور 'سے یہ ما پوسی ہورہی ہے کہ موجودہ حالت کے اعتبار سے ہماریے سلم بیٹیورٹی کا اب وہ اعلیٰ اوّ فاکق درجہ سندوستان کی دومری یونیورٹی کےمقا بلرمیں با تی نہیں رہا ہوہمارے پرکے سے ایم۔ اے کا لیج کا ملک کے دوسرے کا کجوں کے مقابلہ میں کھا۔ علی کڑھ کا لیچ کو نزقی کر کے مسلم بینیوسٹی کے درجہ پر سہونجیا تواس امرکا متفاضی تھا راس کی آتھیں شہرت ا وررننہ میں اصٰا فرمیونا لیکن افسوس اس ننبدیلی کا اُنٹا یہ انر موا کہ ورکے دلوں میں سلم بونبورٹ کی وہسلّہ وقعت باتی نہیں رہی ہے براینے کا لیج کی تھی۔ ں اسی بونیورٹن کے لئے جس کی نرتی اور نوسیع جمهور کی امدادا ور بمدر دی مینچھر مہویۃ بدلی ىلەمىلك ھادنىر سىدكى نىيىن بوسكى -' حن لوگوں کو ٹراکنے کا کہے سے قریبی تعلقا نن*ر ہے ہیں* ان سے پوشیدہ کہی*ں،* ر براینے کا کہے کے زیا نہمیں تھی تعلیم دینے دا ل اسٹا یٹ اور تکران کا کبح ک مجاعت ہیں اختلاف ہوا ہے ہیں نسے کا کہے کمنٹین کے با قاعدہ چلتے رہنے میں خلل پڑسنے کا خیال ہوا ایکین وہ اختلا اس وضع کا نرتھا جوخطرات سے البیام کوہو البیسا کراب ہاری یونیورٹ کو ہے ال مراسے اختلافول میں بانمی حجون حجول بانوں رینفن دعنا دیا شک در قابت رکھی اس کیے وہ اختلا فات آسان سے رفع ہوسکتے تھے اور السے نرکھے کر کا لیج کا وجود کو خطب رمیں

وال دیتے لیکین اب تو حالات و معالمات کارنگ ہی دوسرا ہے مبغول سے ہولنا کے صورت افتیار کرل ہے بعض بین یونیورٹ کی حکم ان جاعت اور تعلیم دینے والے گروہ میں برتزی کی خاط کھلی رقابت ایماندارانہ اختلاف کی صدو دسے با ہرجا بڑی ہے جس سے اصل ترقی کا راستہ بند کر دیا ۔ حتی کہ یہ رقابت رحبت کر کے اب ذاتی حجاکہ وں اور منافشوں سے مبدل ہوگی ہے جہا بخد الحقیں حجاکہ وں اور منافشوں کا بڑا افزیونیوسٹ کے انتظام سے مبدل ہوگی ہے جہا بخد الحقیں حکاکہ وں اور منافشوں کا بڑا افزیونیوسٹ کے انتظام تعلیم اور قواعد کی یا بندی وغیرہ بربر جا ہے ۔

تعلیم اور قواعد کی یا بندی وغیرہ بربر جا ہے ۔

سابتی واکس جالنسلہ الصاحب اور ماقتاب احمد خال ) سے اس خطر ناک صورت میں واکس خطر ناک صورت

سابق وانس چانسلر (صاحبراده اصاب اسمدهان) ہے اس سراس مورب مال کی اصلیت کسی قدر دیر سے محسوس کی اور بونیورٹ کے طریتر د افان مہا در تینے مبلت مالی اصلیت کسی قدر دیر سے محسوس کی اور بونیورٹ کے طریتر د افان مہا در تینے مبلت کی صاحب کی صدارت میں ایک تحقیقاتی کیٹی اپنے اختیا دائے مصوصی سے مسلم کی کیوری کی محصوب کے کام کی پوری وفعت بردیک اس کمٹی کے کام کی پوری وفعت بردیک تھی اس کے مسلمان پرکسک اور گورنمنٹ کی کام میں اس کی ایسی دفعت نہ ہوسکی تھی ہوکسی اسی کمٹی کے کام کی بوت بردیک تھی ہوکسی اسی کمٹی کے کام کی بوت بردیک تھی ہوکسی اسی کمٹی کے کام کی بوت بردیک تھی ہوکسی اسی کمٹی کے کام کی بوت بردیک تھی ہوکسی اسی کمٹی کے کام کی بوت بردیک تھی ہوکسی اسی کمٹی کے کام کی بوت بھی ایک آزاد مہوتے "

د علیگڈھ سے مجھے من ندر محبّت ہے اس کے اعادہ کی بیاں ضرورت نہیں ہے ہم اب تک سربید احد خال کا خواب سچا کرکے اسکوعلیٰ نسکل میں ندلا سکے انسوس کرہم سے علیکڈھ کومشرق کا قرطبہ مذبنا یا ملکہ ہم اپنے عزم وتہت الیسے انتظافوں اور شھاکے دل میں صرف کرر ہے ہیں جوہم کوہمارے اصل مقصد سے دور لئے جار ہے ہیں "

مرت درجہ ہیں ہوہا ہے کہ انھیں لوگوں سے جن کوعلیکٹھ کے طلبہ میں بیر وہ کی بیکی در ایسامعلوم ہوتا ہے کہ انھیں لوگوں سے جن کوعلیکٹھ کے طلبہ ملک کے اس کنارہ سے اس کنارہ تک جانگی اوراف کھیا ول رواداری اور سیتھے بے لوٹ اخلاق کا دعنط کہیں خود باتی اعظم کے اعلیٰ اوراف کی کے کوفراموش کردیا اور اس ک بجائے نفاق حسد اور تنگ دل تعصیب کا نبوت مدے

ر ہے ہیں ۔

ر چنائ انفیں پرنیان کر دینے والے معالمات سے جواب آئدہ نریا وہ عرصہ کہ جارئ میں اسلام اسلام کے معلم اسلام سے جاسکتے مسلم پونیوس کی کے جاسکتے مسلم پونیوس کی حیالنسلرکی میڈیٹ سے میں سے اپنا فرض خیال کیا کہ وہ اسبان جلوم کے جائیں جن کی وجہ سے بیخ طرناک حالات پیدا ہو سے اور ایسے بہترین مشود سے ماسل کے جائیں جن سے اس مہلک زخم کا انرال ہو جوسلم پونیوس کی روح فنا کئے دیتا ہے اور سی وہ میں جو مرتب احد خال سے ہمیں امانت میں دی ہے اور ہی کچھیلے کیاس سال کا معلم میں دی ہے اور ہی کچھیلے کیاس سال کا معلم میں دی ہے اور ہی کھیلے کیاس سال کا معلم میں دی ہے اور ہی کھیلے کیاس سال کا معلم میں دی ہے اور ہی کھیلے کیاس سال کا معلم میں دی ہے اور ہی کھیلے کیاس سال کا معلم میں دی ہے اور ہی کھیلے کیا میں میں دی ہے اور ہی کھیلے کیا میں میں دی ہے اور ہی کھیلے کیا میں میں دی ہیں دی ہیا دی ہیں ہیں دی ہیں

سلما نان هندوستان کاعظیمالنشان کارنامه جے ۔ درچونکہ تعلیم راسٹا من کی فالمبیت کی فامی طلبہ کے درمیان ٹوسیلین کی فرال ا و ر

د جونگرلعگیمی اسطان کی فالمبیت کی فاجی طلب کے درمیان ڈسیلین کی موالی اور امتحانات کامعیارگھٹ جانے سے سلم لینریسٹری کی ڈگرلیل کی قنعت و تحمیت گھٹ رہی ہے اور اسکی وجہ سے مبالغہ آمیز افوا ہی تھیل رہی ہیں تواب اس بات کا بھی اندلشہ ہوگیا ہے کہ یہ وجوہ معقول آخر کہیں ہزاکسلنسی لارڈ ر کیٹر کی طرف سے حسب دنو تمبر اعلیکٹر مسلم یونیوسٹی اکمیٹ براہ راست دست اندازی اور کاروائی ندیجا کے لیس میں سے ابنا گھسر سمنہ خالنے کی دلیران کارروائی خود ہی کرنے کا عزم کیا اور یونیورسٹی کے بہترین نے طلبوں

ے شنورے سے ایک تخفیفا ن کمیٹی مقرد کردی اس کمیٹی کے اراکین اسپی تکہ قالمینوں سے لوگ ہمپ جن ک سب عزّت کرنے ہمپ اورتعلیم کے متعلق ان کے مشور دں بریسب کواعنما وہے ہر با ک لئس سگرصا حبہ کی تخریر بالاسے واطنع ہے کہ سلم بینیوسٹی کا کام صرب امتحال اینا

ور وگریاں دسے دینا ندیخفا ۔ کمکه طلبار میں بانی اعظم کے ارفع تخیل کے مطابق آزاد علی تختیقاً کشا دہ دل رواداری اور شجا بے دوٹ اخلاق ببدا کرنا یونیورسٹی کا سب سے بڑا مقصد متحا

ط ہر ہے کہ بردن ان اوصا کت کے محض ڈگریال کیا کرسکتی بھیں اور سی وہ بات ہے جی صاحب زادہ صاحب ہے کا نوکیٹن کے حکمسہ کی تقریر میں ڈگریوں کوجرمئی کے مارک سے

. نشبید دینے ہوئے میں سال مینتیز کئی ہی۔ ۲۷ رحون م <u>۱۹۲</u>۵ کوسراراسم رکستا کے تحقیقاتی کمیشن کا اخبارلیڈرمیں

تحقیفاتی کمیٹی کےسامنے بیان دینے کے لئےصاحبزادہ صاحب کی نیاری

اطمی رکا دستھی ۔

اعلان شاكع ہوا۔ اور اس تاریخ لوصاحب زا دہ صاحب ک*وعلم ہوا کہ البی کمیٹی قائم ہوگی ہے* یہ وہ زیا نرتھا ک*ے صاحب*اد صاحب کو دائس جانساری کے کام سے علیوہ ہوئے چھ اہ سے زائد میر سر کر کی گئی تخفیقات کمیشن کے مقرر ہونے کے اعلان سے یونیورٹن کے سیتے نہی خواہوں کو گوزاطانا ہوا۔ادران کو بدامید ہون کہ یونیورطی میں جوخرا بیاں بیدا ہوگی ہیں ۔ ان کی اصلاح ہو جائے گی کیکن ایک د *دسرا فرنق بھبی ک*ھا حبس پر اس اعلان سے گھبرام ہے طاری کردی ا<mark>م</mark>ا یہ وی فران کھا حس ریکمیٹی کی کیفیات سے یا نوخودمضر انزیرے والا کھا۔یا ان لوگوں يرايسے مانبدار توگب تفرجو مضرا نزات سيے خاص توگوں كو بچا ليپنا چا سنتے تھے اور يونبورش كظفينفى اصلاح سيراكفيس كيمرسروكار نركفا يبيو كمراب صاحبزا وهصاحب حرف رِرے کے ایک ممبر تھے اور واکس جا لنسا<sub>ر</sub>یز تھے اس لئے حب کک کروانس جا لناراور برہ س میالندارصاحبان اجا زیت ندد بینے یونیودس کے کا غذات اور دحبیٹرول کے جن کی میٹی کے سامینے ننہا دت دینے ک تیاری کے لئے ضرورت بھی الن کی رسان کال بھی۔ در اصل تو به بے كرصاحبرا وه صاحب اور ميندىسى فوا بان بونيورش كراسترس ب

اگر حیکیٹی نے اپناکام اارائتو بریم 1913 سے شروع کیا۔ لیکن صاحبزادہ صاحب
نے شروع اگست ہی سے کمیشن کی امداد کے لئے خروری مسالہ جمع کرنا شروع کردیا تھا۔
اس سامان کے حمیع کرنے میں انحفیں جو دشواریاں میبنی آئیں اس کا ذکرا تفول نے تحریری
بیان میں جو ۱۲ اٹمائپ کئے ہوئے بڑھے صفحات پر تحقیقاتی کمیٹی کے سامنے مبنی کیا تھا
تفصیل کے ساتھ کیا ہے حموماً ان وجو ہان میں یا تومعا کرنے لئے کا غذات دینے سے

مان أسكار ہے ياليسے عذرات سے كام لياكيا ہے كروقت كل جلسے حب اس قىم ك حوا بات سے صابہزادہ صاحب تنگ آگئے اور بہت سے اشد ضروری رحب شروں اور کاغذات نک رسائی ایمکن نظر آیے لگی تواکھوں نے لینیورٹی کے جانسلر ہر ہائی کس سکیم صاحبہ بھویال کو کے لید دیگریے می*ن نسکا تیب تخریر یکھیجیس حین کے حسب دلخواہ ا* ورمعقول ہوا وصول بوے ناظرین کے لئے اس اصل مراسلت کامطالعہ خال از تھیے نہ ہوگا۔ صاحبزاده صاحب نے ہر ہائ نس بگیرصا میکھویال کو ۱۶ راکست معاقباء کو ىندرمەذىل مراسلەكھىچا: -يوريا بيئس *نہان مود بانڈگذارش ہے کہ* (1) تخفیقاتی کمیٹی مقرر کرنے کا نبلا ہراصل منشاریہ ہے کہ سلم لینیورش کے صیحے حالات كانكنام بور بدنشار حبى بورابوسك بع حبك كميلى كرما مغاهل صحح وانعات بیش کئے جائیں یہ بات الیں صورت میں کمکن ہوسکتی ہے کہ کوئی واقف کار اور تجربه كارمتشخص تعتن كياحا يحبو يونيورطن كأنعليمي كما وريا ل ننعبول مح تعلق ضرورى کاغذات کی جا بیج کی بناریروه کمیٹی کے واسطے ایک نوط تیا رکہے ۔ چونکرالبیا انتظام کیا جا نامعلوم نهیں ہوتا اس کے میں نے اپایہ فرضم مجھا کہ اچوا صحت ک خرابی کے جو کیچھ مجھ سے ہو سکے میں ہی کروں یہ بات اس خط دکتا ہے ۔ ظ ہر مروگ مومیں نے اس معا ملہ میں یونیورٹی کے دائس جانسلر۔ یہ داکس جانسلرا و ر رحبشرار سے کی تھی اور میس ک ایک نقل ملاحظ کے لئے اس عراضیہ کے ساتھ خدمت عالمیہ ادسال کریے کی عربت حاصل کرر ہا ہوں اس فطوکات کے ملاحظ سے شامی حالات خود معلوم جائینگے مجعے مراحت کرنے کی خرورت نہیں ہے لیں اس معا لمہ ک طرف سرکارعالبہ کی توج بند ول كراتا بهول -

(۳) ہور اِنی نس کوغالباً معلوم ہے کرنعلیم دیسنے والے اسٹاف سےمقرّرہ لکیروں کے دیسنے ست سے طلباری لکیے وال سے سلسل نیرحاضریاں مجی رہیں ۔ لہذا موجود حالت میں بدا کی شد بدنفص ہے جینانچہ لکچروں اور حاصر بول کا سوال کمیٹی کے سامنے اکیب ہم سوال ہوگا ۔ اس بنار برمیں بے س<sup>تا و</sup>اء <u>سے <sup>۱۹ و</sup>اء ک</u>ے ما صافری کے تیسبٹروں کے . عائمنہ کی خواہش فل ہرکی گریہ و واکس جالنبار ڈاکٹر ضیارالدین احمد صاحب نے بیار حبط مجھے دکھا نے سےانکارکر دیا ا ورلکھا کہ بدون اجازت اکیڈیک کونسل کے وہ ایسے وصبطر مجھے نہیں دکھا سکتے ابغورطلب یہ ہے کہ ایام تعطیلات میں اکیڈیک کونسل کا کوئی ملہ زىبوسكىكا ادرىيقىطىل بىلىم كوختم بوگ ادر يونيوركى كيم اكتوبركوكھكے گا۔اس كے نتيحہ يہ نکلتا ہے کہ اکتوبر آکندہ تک مجھے حاصری کے تصبط و کیھنے نہ و کے جا کیں گے اوراکنوبر کا ہمینہ وہ ہوگا جیسا سناجا ناہے کر تحقیقات کمیٹی ایناعلی کام شروع کردگی اس لیے مجھے کھنے کھڑو<sup>ت</sup> نهيب بيے كەبر و داكس جا لنسار في اكٹر ضيار الدين احد صاحب بيے جو طرلق عمل اختيار كيا ہے اسكے ہیں عنی مہرے کر تحقیقانی کمیشن کے رہا سے پیٹی کرلے کو انٹد طروری نتہا دیت درمتیاب نہو *جسر کارک کا حاخری کے دحسیٹر*ول سے نعلق ہے اس خیجہ سے یہ کہاکہ حاضری کا حبزل د<del>سی</del>ٹر حج غنه سے ڈاکٹر خدیار الدین صاحب کے مکان پرہے۔ ریم ) جیسا ک*دمیری مرسل*نقل محط وکتابت سین<sup>د</sup>نا مت بوگامیں اس معا لمدیس وکس حا صاحب سے دابراہیل کڑیا رہا ہوں لیکین ابسامعلی ہوتا ہے کران دمبٹروں کے متعلق کڑی ان کامعاکنہ کروں اکیٹر کیک کونسل سے اجا زت ماصل کرنے میں واکس جا نسامصا صب کو بھی تک کامیا ہے نہیں ہوئی ۔ ہرحال تعلیم ننعبہ انند حروری ہے اور تحقیقا تی کمیٹری کے سامنے یر ال بہت بڑی اہمیّے کھنا ہے جنا نیر اس نتعبہ کے رحبٹر دل کی جانی انند صروری ہے بیکن پرودائس میانسلرصاحب نے قطعی طور پر برنمیصار کردیا ہے کہ جب کک اکٹیریمک لولنسل کی اجازت نہوگ وہ مجھے حاضری کے رحبیٹریا دوسرے کا غذات جن کاشعبیلیں۔"

تعلق ہے دکھینے مذویں گے اور اس معا لم میں واکس چالنلرصاحب مجھے مدو وینے میں آجی نک کا میاب نہیں ہو کے لیس اس کے نہیں کا میاب نہیں ہو کے لیس اس کے نہیں ہے کہ میاب نہیں ہو کے لیس کے نہیں ہے کہ میاب کا رسوائے اس کے نہیں ہے کہ میرمعا لمیسر کا رعالیہ کے مفسور میں بہتیں کروں جوسلم اونیوسٹی کی جا لنسل ہیں :۔

15 لا سے زور اس میں اس میں اس میں میں میں میں میں میں اس کے دورائے میں اس میں اور اس میں اور اس میں میں اس میں

مربائی نس نے اس خطرے جواب میں نیم سرکاری مراسکہ نمبر ۱۳ انتمبر علاقا ارسال فرایا اس کا مضمون بیرتھا:۔

جناريمن

سرکارعالیہ نے مجھے ہدایت فرائی ہے کہ آب کے مراسلہ مورخہ ۱۹۳۰راگست ۱۹۳۰ء کی رسید سے آپ کو اطلاع و ول۔ ہر اِئی کنس نے آئیبل نواب سرمزیل انشدفاں بہا ور واکنس چالنسلم سلم ہونیوسٹی کو اس معالم میں آج تحریر فرما دیا ہے اور اس تخریہ سے ایک مختقراقت اِس آبکی اطلاع کے واسطے مسببالحکم ویل میں لکھا جا تا ہے۔

میں درخواست کرتی ہول کرتمام ضروری واقفیت کاسامان ان توگوں کے واسطے نوراً مہیا کیا جا ہے ہیں !-

صاحبراده صاحب کا ووسراخط موسوسردائیوٹ سکریٹری

مران س چانسلاسلم بینیوسی علیکشده آفتاب منزل علیکشه

ه رستمبر

 *جناب من* 

آپ کی نیم سرکاری حیثی نمبری ۱۲۲ مور فرکی تمبر کانشکریء مض ہے حس میں آپ نے تحریہ ذرایا ہے کہ ہر ہا کہ نس نے مسلم ہے نورس کی کے واکس میانسلرکو لکھندیا ہے کہ تمام واتعفیت کا سامان ان لوگوں کے واسطے فوراً حمیبا کہا جائے جو تحقیقا تی کمیٹی کے سامنے شہادت بیش

ازاجا بت بین اس بدایت کے متعلق سرکار عالبه برمانی نس کے حضور میں میری دلی سیاس گزاری یش فرما بی طالبیکین اس سلسله میسی مجھے بر ککھنے ک اجا زیت وی جائے کہ جہا ن کک میری وات خاص کاتعلق ہے وافعان اور حالات جو رہاں مینی آرہے ہیں میری موجودہ مالت کالحاظ رنے ہوئے مجھے ا جا زت نہیں دے سکتے کہ کمیٹی کے سامنے میں نتہا دن کی رینجا لُ کر وں یہ سیج ہے کسی دوسرے انتظام کے نہونے کی وجہسے میں یونیورٹی کے لبطش کاغذات مے *معائنہ کرینے کی کوششش کرتا ر*ہا ہوں ایکین کاغذات کی نوعیت اور لغدا واتن بچیدہ اور زیادہ ہے کہ کائل مطالعہا ورمعا لمہ کی تیاری کے واسطے صدسے زیادہ آ دمیوں اور ذربیول کی ضرورت ہے جومیرے یاس نہیں ہیں چنا کے السے شدید محنت طلب کام میں رد و بنے کو ندمیرے یا *س علہ سے نہ کا کے میں میری خود تندرسی کی یہ حالت س*ے کہ میں وزا نہ صرف جیند گھینٹے کام کرسکتا ہوں ا ورا تنا کام بھی میری تندرسی کے لیے خطرہ سے خال نهیں ہے لیکن اتنا کا م کھی کرنے کا مجھے موقعہ نہیں دیا جاتا اور میرے راستہیں مواقع *مائل کئے جانے ہیں وقت ٹالا جا باہے اور معائنہ کے دورا ن میں برابر دق کیا جا باہے* ورمبييا اس خطروكنا بت سيے ظاہر مہوكا جوملي بھيج چيكا ہول ببض نهايت ھروري اور ا ہم کا غذات کے دکیھنے کی مجھے اجا زت نہیں دیجاتی شلاً دولوں صاحبوں لعنی والسُس چانسلرا وریر و دالس حالسلرین با وجودمبرے احرار اورلقین دلایے کے کہ جوالیت میں ماصل کرنا چا ہتا ہوں و ہ تعطعی صیغۂ رازمیں رکھی جائے گی مجھے امتی نات کے نبرو<sup>ں</sup> کے نغشہ دکھاسے سے قطعی انکار کر دیا ہے یہ البسے نقشے ہیں جن کا تعلق گزشتہ امتحا یا ت ہے ہے جن کے نیتجے کو ٹنا کع ہوئے مہینے اور برس ہو گئے ہیں مجھ سے کہا جا تا ہے کہ نقشے سیغهٔ رازمیں بہ ملاحظ طلب به امرہے کہ میں کورٹ کا ممبر ہوں اور کا کبح اور یونیوسٹی کی زندگ ترقی اور کام سے انتجاس برس گزشتہ سے میرا تعلق را ہے اور اس کے سوا ں یونیورٹی کا وائس جالساریھی رہ جیکا ہوں ۔لیکن مجھ کو بدھروری کاغذات دکیھنے ک

اجازت نہیں دی جانی بھی خورطلب ہے کہ مراکاغذات کا معائنہ کرناصرف اس غرض سے ہے کہ تحقیقاتی کمیٹی کو مدودوں ۔ سپ جہان نک میری ناچیز رائے ہے وہ بہ ہے کہ سے اس میری برداشت سے اہر ہے۔

کچھ عرصہ سے منجلہ دوسری خرابیوں کے یونیوسٹی سے طرزعل کے متعلق بیشکا بہتھی ہوری ہے کہ متخوں کے باس سے جب نتیجے آجاتے ہیں نوان نتیجوں میں کا شہجھانٹ کیجاتی ہوری ہے کہ متخوں کے باس سے جب نتیجے آجاتے ہیں نوان نتیجوں میں کا شہجھانٹ کیا ہے جب اور رعایتی کبر اصنا فہ کر دینے کا طریقہ افتیا رکیا گیا ہے جبنا کچہ بقین کے ساتھ جا بخے لئے جا کیں اور جا بخ کا نتیج بخفیقاتی کمیٹی کے سامنے کے نقشے امتیا طریح ساتھ جا بخے لئے جا کیں اور جا بخ کا نتیج بخفیقاتی کمیٹی کے سامنے پیش کر دیا جا ہے کسی میرا کی مدعا تھا اور نمبروں کے نقشے میں سے اسی واسطے مواکنہ کرنا چا ہے تھے لیکن واکس چالنسل اور پر وواکس چالنسل میان سے یہ وضاحت معلوم کو کھا ہے سے انکار کر دیا ۔ اس کے علاوہ میرے مرسلہ کا غذات سے یہ وضاحت معلوم ہوگا کہ میرے راستہ میں کیسے کیسے موانع مائل کئے گئے ہیں ۔

براہ مہر بان محضور عالی ہر ہائی نس کومیری طون سے بقین دلائے کرمیری اپنے خدمات سرکار عالبہ اور تحقیقاتی کمیٹی کے لئے ہرطرح حاضہ ہی کیکن ان حالات میں ہوا و پر بیان ہوئے یہ بات میرے اختیا رمیں نہیں ہے کہ کمیٹی کے سا منعیں شہادت کے ذریعہ سے اماد دے سکول بیر حرور ہے کہ اگر مجھکومو تعر دیا گیا تو خدا کے فضل سے ہو کچھ میں جانتا ہوں بقدرا مکان تحقیقاتی کمیٹی کے سامنے بیش کر دینے کو تیار ہوں۔ کہ کیٹی کے سامنے بیش کر دینے کو تیار ہوں کے سامنے نہیں کہ کہ کہ کیٹی کے سامنے نہیں ہے کہ کمیٹی کے سامنے نہیں دی دینے کے لئے تیار ہوسکول۔ سامنے نہیں دی دینے کے لئے تیار ہوسکول۔ سامنے نہی دینے کے لئے تیار ہوسکول۔

ر خطیس سے کل اتوار کو لکھا کھا لیکن آج ڈاک میں کینجینے سے پہلے مبیں وفر گیا تو یونیوسٹی کے رجسٹرار سے مجھے واکس چا نسلرکا خطامورخ ۵ پر تربر سیا 19 ہے۔ دیا۔ بیخط اس خط کا جواب ہے جومی نے واکس چالسلرکو استرکرکوکھ ان کھا واکس چالسلر نے مجھے جواباً لکھا ہے چونکہ بڑی تعطیل کی وجہ سے پونیوٹر ٹی بند ہے اور تتعلقہ افسران اور دفتر کے کارک باہر ہیں اس لئے کاغذات مطلوبہ جب تک پونیوٹر کھل نہ جائے ماکس کرنا مکن نہیں ہے ۔

اس جواب کا کھلام طلب ہے ہے کہ کاغذات مطلوبہ اکتوبر میں دیے جائیں گے جہائی اکتوبر تک ڈربلین وغیرہ کے متعلق بھی کا غذات میں نہیں دیکھ سکتا ۔ لیکن دیکھنے ک بات ہے کہ اس وقت پروس میں کا وفتر کھلا ہوا ہے اور ایک کل کے وہاں کام کرد ہا ہے رہا افسال کا وجہ سے باہر ہونا تو تجھے بقین نہیں ہے کہ اس زمانہ میں کوئ پروسٹ کا تعلیم کی اس زمانہ میں کوئ پروسٹ سے کھی یا نہیں کیونکہ اصل پرووسٹ مسٹر ڈکن سن کی جگہ مقر بھی کیا گیا اور مجھے اس کی اطلاع نہیں ہے کہ دو سرا پرواسٹ مسٹر ڈکن سن کی جگہ مقر بھی کیا گیا ہے۔ یا نہیں لیکن بیر میری سمجھ عمیں نہیں آ نا کہ واکس چا لنسل صاحب بردو وسٹ کے دفتر سے کا غذا ت کیوں صاصل نہیں کرسکتے کیو نکہ ڈسپلین کا اصل ڈتر دار تو پر و واکس چالئل ہے۔ اور پرو و رسٹ براہ راست پرو واکس چالنسل کا اکت ہے لیکن بیرسب ہوتے ہے۔ اور پرو وسٹ می اسلامی احرب جو کا غذات معاکنہ کردنے کی اجازت میں دیتے اور پرو وسٹ نو بہا ل موجوز نہیں ہے۔

اب اس سے زیادہ لکھنے کی مجھے صرورت نہیں ہے ہر مائی کنس جالسلر کے مضور میں جاں تک مکن ہوا ہیں نے واقعات میش کر دیتے ہیں۔

اس خطرے بہونچنے پرمبر اِئی لنس گیم صاحبہ کے پرائیوٹ سکریٹری کاجو مراسلہ نیم مرکاری نمبر ۵ ۸ ۹ مورخہ ۱۵ استمبر کا 19 ایک واکس چالنسلٹرسلم لینیوسٹی کوجیجاگیا اسکی تغل درج ذبل ہے:-

جنابىن

سرکارعالیہ برہال نس بھی صاحب بھوبال چالسار مسلم بو نیوسٹی نے مجھے حکم دیا ہے کہ صاحبرادہ آفتاب اسمد فال صاحب کے مراسلہ فط کا اقتتباس آپ کے ملا حظ کے واسطے بھیجہ وں جینا پنے وہ اقتتباس بھیجہ وہ اقتتباس بھیجہ وں جینا پنے وہ اقتتباس بھیجہ وہ اقتتباس بھیجہ وہ اقتتباس بھیجہ وہ اور حسب ہدایت محضور سرکا دعالیہ لکھا جا آہے کہ معاملات عاضرہ اور نیز بونیوسٹی کی نیک نامی کے لحاظ سے اس معاملہ پر توجہ فرمان جائے ہوئے اور ایسان تنظام فور آگر دیا جا ہے کہ مصاحب ہے دوک اور ایسان تنظام فور آگر دیا جا ہے کہ معال جرناوہ آفتاب احمد خال صاحب ہے دوک اور کے معامل کے دو کے مقیقاتی کمیٹی کے سامنے وہ بین کرنا چاہتے ہیں ۔

"ابک نقل اسک صاحبزاده آفتاب احمد فان کی اطلاع کے واسطے بھی جاتی ہے" جب صاحبزاده صاحب کو داسلہ بالا کی نقل موسول ہوئی توا کھوں نے پرائیویٹ سکریٹری بگیر صاحب کھو بال کو ایک اور مراسلہ عار سمبر سے ایک کو حسب فیل مکھا۔ "کوزار میں"

برسركار عاليسن اليي توجه فران" سطوره بالانحط وكتابت سينتابت بهونا بي كتخفيفان كميشن كيسا مينيتها وت کی تیاری کے لئے صاحبزا وہ صاحب کے راسنہ میں کیا موالغ حاکل تھنے وریہ صاحب اوہ صاحب كويه تسكايتي خطوط لكيهني ك ضرورت نديش آني ليكن سب سے زيا وہ قابل آم صاحبزادہ صاحب کے وہ فقرے ہیں جو وائس جا نسار نواب سرمحد مزیل انٹد فال بہا در <u> ک</u>ے تعلق انکفوں نے لک<u>تھے ہیں</u> بینی وائٹس چا نسلرصیا حب کوضروری کا غذات حاصل کرنے میں اکھی کامیابی نہیں ہوئی ہے دغیرہ۔ ان فقروں سے صاف ظاہر ہے کہ واکس یا تنام تواب سرمزل استرخان بهادر صر وركوكشش كرسي عظے كرصاحبزاده صاحب كے معائنه کے لئے کا غذات مہتا کئے جائیں دلیکن کوئی دوسرا واسطہ ایسا حاکل تھا جو نواب صاحب كو كامياب نبيس بهوي دينائها ا درجو كيومواب وه صاحبزاده مساحب كو وے رہے تھے اس میں بھی وہ ہی ہاتھ کام کررہا تھا جو دراصل راستہ میں مال تھا۔ برعال الخلیں حالات میں صاحبزارہ صاحب سے اپنا وہ بیان جو الفیس کمینن کے ما من بیش کرنا تھا مرتب کیا اورشہا و ت کے واسطے کمل تیاری کی حس کا ذکر آ گے حل کر لیشن کے کام کے سلسلمیں آئیگا۔ نفانی میشن کے کام کا اغاز اس کیشن کے صب ذیل الکین تقے۔ آئی ۔سی ۔ای . . . . بمبکی ۔ جبرمن ۔

ر ۲) سرفلپ جوزلیف ار اوگ کے ۔ ق سی ۔ آن ۔ ای ۔ ایم ۔ اسالیانل وی پلک سروس کمیشن آمن انٹریا ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ممبر (۳) سرجا رج اکٹر سرک کے ۔ ق سی ۔ آن - ای ۔ ایم ۔ اسے ڈائرکٹر سررشتہ تعلیم نیجاب ۔ ۔ ۔ ، ممبر ۔

رہم)مطرا سے الیت رحمٰن ۔ایم۔ا سے لاآکسن کی وہ میر بیرووسٹ مسلم اکی مواک یونیورسٹی (سکر بیری) کمیشن کے سپروحن مواد کی تحقیقات کی گئی ان کی تفصیل سے :-( 1 )مسلم بینیو*یشی اور اس کیمتعلق ا* فا *ده گابهول بینیمسلم بینیویسمی انتظرمی*یرم كا بيح عليك شيه اسكول اورسلم يونيورش يطى اسكول كي نظم ونست كي جا يخ ۲) ،مسلم بینبورش کانستی شیوشن مین ایکیش راسٹچونش -آرڈنیینس -ریگولیشننز او ر ور يونيورس كام ماس كى ما يخ او راس مي ضرورى تبديليال -(۳) مسلم یونیورش کی مال حالت کی حاتیج رہ ) اس طریقہ کارک ما ہے جس کے اتحت انٹرمیڈیٹ کلاس بینیوسٹی سے جدا کئے گئے اور اس پر د بورٹ ۔ ( ٥ ) یونیورسٹی اسٹا من کے متعلق تعلم دینے والے استا دول کار کوں اور دورے افسىروں كى خدا ت اور قالميت كى تحقيقات ـ ر y ) امتحانات کے معیارا درامتحان لئے مانے کے طریقیوں کی جانتی ۔ ( ۷ ) مسلم ی*فیویشی کی چسپیین (قواعدک* با بندی ) تند*یستی اور*اورده نگ با کوسول ادرعارتول ک عام حالت کی تحقیقات ۔ اس امرکی کتفینفات کرمسلم مینبویسٹی اور اسکے تعلیمی ا فاوہ گامیں تعلیمی فغیا قامم ریے میں کہاں تک کا سیاب ہوتمیں ۔ امور بالاكم تتعلق سفارنتات كزار کمیشن کاکام اس طرح شروع بواکه ۸ راکتوبر ع<mark>وق اع</mark>رکوممران کمیشن <u>پیلے تعویال میں</u> بر بإ كُ نس جانسلرك شرون ملاقات سيم شرف بوسلور ال *اكتوبر عو 19 كواكلول ك* علىكره آكه با قاعده تحقيفات شروع كردى جو د نومبر يم 19 ام كوفن مولى اور تحقیقات کانتی ایک ربورٹ کے ذربعرسمنع این سفارشات کے میٹی کردیا۔

## كميثن كےسامنے شہادیس

الیی شها دّمی*ں جیبٹی ہوکمیں و*ہ تین قسم کی تھیں بین *ھڑٹ بخری*ی رھڑٹن زبانی او ر سے تخریری اور زبانی دونوں ۔

میدرآباد سے ایک یا درانشت تخریری نتها دت کی میٹیبٹ سے موصول ہوئی تھی جس پردش با تندار اُنخاص کے دستخط محقے منزلاً نواب صدریا رجنگ بہاور مولوی جبیب الرحمٰن خالفہ ہ

شردان ـ نواب *برمسعود مبنگ بهاور ـ نواب حیدر نواز جنگ بها* در (سراکبزمیدری) ۰ دمگیر اصحاب اس یا د دانشت میرکمیشن کوحسپ دلی امور کی **طر**ف توجه دلال گریمتی :-

ر ۱) مسلم یونیورش کے تعلیم دینے دائے اسٹان اور تعلیم دینے کی اصل مباتخ کیجائے۔ ر

دربه داکھیا جا کے کریچیلے دوسال ان لوگوں نے کس قدر کا م کیا ہے ۔ رب داکھیا جا ہے کہ پچھیلے دوسال ان لوگوں نے کس قدر کا م کیا ہے ۔

س سے زیادہ بابندی اور قاعدہ کے ساتھ ہواکریں صلیے اب کک ہوئے ہیں۔

(۳) تحقیقات کی مخبرا کے تعلق ہماری یہ قطعی دائے ہے کہ یونیوسٹی میں جاری یے اس اس کے کہ یونیوسٹی میں جاری ہے ا والے اسٹان کے کسٹ شخص کو سے اجازت مذہونی جا ہے کہ موجہ کی کونسلوں ۔ فانون ساز اہمبلی یاکونسل آف اسٹیٹ میں ممبر ہونے کے واسطے وہ ابینے نیک بطورال میں دوار کے ٹیپ کمرے -

۷۱) به خاعده بنا دینا چا<u>س</u>ینه که یونبورس کاکوئی تنخواه دانشخص یونبورش که ای مجالس کاممبر ندکیبا جاسک جین سے ساھنے ان تنخواہ دارشخصوں کی تنخواہ یا الاکونس وفیرہ سے سوال مینین ہوتے ہیں -

(۵) تعلیمات کے نصاب ک احتیاط کے ساتھ نظرتانی کی جاسے تاکہ احتیان کا صیح معیار قائم ہواسی طرح امتحان کی گرانی کی لیری اصلاح کیجا کے۔

ر ۱۷) یونیورسٹی کے تعلیمی اسٹان کی نعداد اوراستعداد تعلیم کے لحاظ سے یونیورٹی میں طلب کا سالانہ واخلہ کہا جا یا کرے ۔

د ۷) ہرسال میں یونیورسٹی میں خاص طریقہ سے یہ انتظام کرنا چاہئے کہ علمی تحقیقات کے تعلق طلبہ ک مہت افزائی ہو۔

دم ) تقرقوا برکلاس سے ایکے ہوسٹلوں میں ایک کرہ میں صرف ایک طالب علم رکھا مجائے اور موجودہ طریقیر کر ایک کرہ میں ایک سے زیا وہ مینے طلبا رکھے جانے ہیں موتوں کردیا جائے۔

۱۹)جونیرطلبا اونیورطی کوکسی فنٹر کے متعلق حینرہ جمنے کرنے کو اونورطی کے افسروں کی طرفت سیمتنعین نہ کمیا جا یا کرہے ۔

ا ۱۰) ہوبورٹی کے کسی طالب علم کواجازت نددی جائے کہ وہ کوٹسل کی تمبری کے واسطے بینیورٹی سے تعلق رکھنے والے انشخاص کے واسطے ووٹ مال کرسے گوٹشت کرے۔

(۱۱)علوم کے مختلف شعبول کوتر تی دی جا ہے اور درصورت حرورت طلب اکو وظیفے دیے جایا کریں ۔ ۱۲۱) کیجیلے چندسال سے پبکک کی نظامین سلم بونیورٹی کی وقعت گھنٹ رہی ہے اسسے ہم کو مبت ربخ ہے اورہم اس نمینے بربہونچے ہیں کرحب کسیموجودہ خرابیاں اونقص دور نہ کئے جائیں گے مهند درستان کرمسلم جماعت کی تعلیمی معاشرتی اورسیاطی نزنی مہست نہ یا دہ پیچھے ہہٹے جائیگی ۔

عیدر آبا دکی یا دوانشت کے علاوہ مہم انتخاص کا کمیشن نے نربانی بیاں لیا جن میں مہارا جصاحب محود آباد -صاحبزا وہ صاحب - نواب سرمزل السُّدخاں بہا کا سرزناہ محدسلیمان صاحب ڈاکٹرضیا رالدین احمدصاحب اور مہت سے سلم نوپیورسٹی

کے پرونمیسہ اور دوسر سے معزز اور اصل مالات سے دافق لوگ ننامل محفے اکسٹھا تناص کے تخریب بیان میشیں ہوئے جن میں مبطس بیان اس قدر محبط اور فصل مصے کوائی شخامت پر سا

ٹائپ کے بڑے صفحات ۱۲۷ ۔ ۹۹ اور ۸۸ نک بہویج گئظی۔ ان دوگر دموں میں ایسے انٹنام میمی تنے من کا زبان بیان بھی ہوا اور میفول سے اپنے تخریری بیان بھی کمیٹی کے

ما ہے بیش کئے۔

حیدر آباد کی با د داشت ہم نے اس کئے دیدی ہے کہ دہ کمیٹی کی راد رسے کے ساتھ ان نو ہو جی ہے کہ دہ کمیٹی کی راد رس کے ساتھ ان نو ہو جی ہے ہے باتی تیام نترہا دیر صیغ کر از میں رکھی گئی ہیں۔ لیکن کیٹی کے اصد لا ی سفا رشوں سے ان با اصول بے لوٹ اور سی نترہ او توں کا راز خو د بخو د انسکال ہوجا ہے صاحبزادہ صاحب کے ۱۷ اصفحات کے نخریری بیان کے متعلق بھی ہم اس سے لیادہ کے مکھونا منا سب خیال نہیں کرنے کہ وہ میں حصوں میں ایس کے متعلق ہے کہ کے مسلماؤی کا ابتدا سے منعلق با گیا ہے کہ مسلماؤی کا کہے کی ابتدا سے منعلق بان اعظم کا نصب العین کیا تھا۔ اور آیا موجودہ حالات میں مسلم یونیورسٹی جوئز تی یا فت برائے کا لئے کی دوسری نشکل ہے اس نصب العین کے دافق میں اس خطر دکتا ہے کہ نقل ہے ملکہ کی نظلم و ترب ہے کہ رہی ہے ان نقل ہے المحلم کا نقل ہے مسلم کی بھی و ترب نے کر دم میں اس خطر دکتا ہے کہ نقل ہے مسلم کے بیار میں کے دوسرے حصّہ میں اس خطر دکتا ہے کہ نقل ہے

جونهادت کاموادی کرینے میں صاحبزادہ صاحب نواب سرمزیل اللہ خال بہادردائس اللہ خال بہادردائس اللہ خال بہادردائس ا حیالنسلہ ڈاکٹر ضیار الدین احمد صاحب برووائس چالنسار سلم اینبورسٹی کے رحبٹرار اور ہر باکی نس سکم صاحبہ کھو بال چالسلم سلم اینبورسٹی کے اہم مولی متی نمیسر رے تصدیق تھے تھا سے تعلق تمامی مدات سے تبقصیل بحث کی گئے ہے اور اصلاحات کے متعلق صاحبزاہ ہیں۔ کے ایس کرے کا اظہار کیا ہے اس میں سب سے زیا وہ نا بل کی اط وہ بحث ہے جو اینبورسٹی

كمبن كى ربورط ( باللاخر تحقيقات ختم كرين كے بعد كمينين في اپن دايدت اور نوريا كى دور ايك الدور سال كامورت

میں شاکع ہوسنے سےعلاوہ اکٹراخالت میں بھی شاکع ہوئی رپورٹ بہت مبسوط ہے اور گوکہ وہ اس قابل ہے کہ اسکویج نسبہ بہاں نقل کیا جائے لیکن اس سوانح کےصفحات اسکے اعادہ کے شخل نہیں ہوسکتے اس لئے ربورٹ خکور سے م حرب دیندفیقرے بہاں درج کئے

وینے ہیں - اس ربورٹ کی تمہید میں اس نصب العین سے پہلے بحث ک ہے جوبائی اٹھم کامسلمانول کی تعلیم وٹرسبت کے متعلق کھا اور رائے طاہر کی ہے کرمسلم دینورٹی کی تعلیم

و زربین کا یہی نصب العین ہونا چاہئے۔

اطاف جی کہ طلبہ نک قواعد وضوابط کی پا بندی میں سستی کے ذمہ دار ہیں اس بات کے کہنے سے کوئی نینجہ نہیں ہے کہ الیک سی میں کس کا کننا حِصّہ ہے یا یہ کہ سلم یونیوسٹی کے ابندائی دور میں سی ناگز برکھی لیس آئندہ اصول مدننظر رکھے جا میں اور قوا عدوضوا لبط پر بہا یت پابندی کے ساتھ عملد آرک کیا جائے ، نتینج عبدالتہ کمیٹی کے یہ الفاظ نہایت تامل تعرایت ہیں ہم بھی ان سے اتفاق کرتے ہیں کہ آئندہ قوا عدضوا لبط پر نہایت بابندی سے عمل کیا جائے ۔

مبیبول میں ممبرول کا انتخاب ہم کو نابت ہوگیا ہے کہ کورٹ کی مجلس اور

اِبَمْزِیکیوٹوکونسل میں ممبری کے انتخاب فریق ابندی کے لحاظ سے ہوسنے لگے ہیں تاکہ ا یک فرلتی فائدہ اکھا کے چنانچہ لونیور طی میں علوم کے نئے سئے شعبے قائم کرلنے کا اب بداصل منشا ، نهیں ہے کہ علوم کی نزنی ہو۔ نہیں ملکہ اصل مقصد سے ہے کہ اکسیڈیک دشعبہ تغلیم<sub>ی)</sub> کے فرلت*ی کو ووٹ زیادہ حاصل ہوں اور وہ اپیے منسب منشا ریونیورٹی کے* انتظام میں درست اندازی کرسکے اسی منفصہ حسے لکچار آنریری ریڈر بنا وسے گئے ہیں کہ وہ اکیڈیک کونسل میں ممریاں پانے کے مجاز ہوجائیں تعلیمی اسٹا من میں تقررات اس طرح كَتُ كَتُع بِي كَد باضا بطر تقررك كميش "سے يوميا كسنيس كيا- يرمرن اس كيكر اكب فرلق کے حامیوں کی تعداد میں اضا فہ ہوتعلمی اسٹان کے ممبروں کی تعاعد شکنی محض ہ وجرسے نظراندار کا گئ کہ یہ تواعد تنکن ممبرایسے فرلق سے تعلق رکھنے تھے جس کا اسوفت لورا قتدار کفا - واکس حالسار کے ایسے امنتیا را نے صوصی جن کا طرورت 'اگها ن سے تعلق ہے یا نوشکست کے گئے یا انکی تعمیل نہ گاگی حتیٰ کہ بینیورٹسی سے کھیلوں کے تعلق بھی گواہوںسنے نیا بت کرد یا ہے کہ کیتنان آور کر بیڑی دہی طلب بنا نے گئے ہوا کیے خاص دلق سے تعلق رکھتے کتھے ۔

ببر بلے عنوانیاں السبی یونیورسٹی میں عمل میں لائے گئی ہیں بیسے مسلم حباعت ک روح کہنی چا ہنئے جینا پندان بےعنوانیوں سےسلم جاعیت کی مان خطرہ میں پڑگی ہے اب آگے فیلکریم اس مرض کی نتخیص اورعلاج سلیمجت کریں گے طلب کا وا خلہ | یونیورٹی اکیسٹ کے واضعان سے طلب کے داخلہ کے تعلق قانون میں کا فی احتیا ط کومیشِ نظر رکھکر دا خلہ کی کمیٹی کا وجود قائم کر د م ور اس کے فواعد بنا دیے میں ۔ اس کمیٹی کا جرمین برو واکس حالسلم مقرر کیا گیا جس کو تاکید کی گئ ہے کہ دا خلہ کی درخواننیں دہیٹی سے دافلہ سے اینے میٹن کیا کرے اور میں کمیٹی ، علم كے تنلق لضاب كاتعين كرے اور سي نسيصله كريے كر بورڈنگ بائوس ميں حكّمہ ديكائداب لم يه ولمصفي بي كران فوا عدل كس مد تك ميل كي كى ـ ال<mark>ا وا</mark> عرمیں داخلہ کی کمیٹی قائم کردی گئ تھی کیکن میبرت ہے کہ س<mark>ا وا</mark> ع میں اس کمیٹی کا ایک جلسکھی مذہوا س<del>ری اور ی</del>ے می<del>لای و ای</del>را در <del>موسو ای</del>ر میں کمیٹی کا صرف ای*ب ایک جلسه موا کیکن ان جلسول میرکعی دا خلر سیمنتعلق کو بی کام ننیر کیاگیا <sup>دارو</sup>* كبيتى كيها رجلسم وكحبن مير صرف يندفاص داخلول يرنوجرككي ياعيندمعمولي رز دلیوشن پاس کئے گئے۔ اس <del>کا 1 ا</del>ے میں الیسے *رنگ*ولیشنیز پرمملدر آ مدشروع کر دیاگیا جبكا نمنتياريه سيرسال كيآغازمي والحلهرك كميعي طلب كيواط ليركيجه فواعد بناياكي دریره واکس چانسلرکوا ختیار دیا گیا که ان قواعد کےمطابق طلب کا داخله کردیا کریے اس طرح داخلول کا اختیا ریدو واکس جالسلرکوم مل مهوگیا - اور اب وی حمار طلبار ے داخلول کا ذمہ دار ہوا ۔ لیکن داخل ہوسنے ولسلے طلباک فہرست داخلہ کمیٹی کے ماسنے الفول كيمهم بينين لهيس كى يا واعد كي نقل مم كونيس دى كمي -اب بم به دکھانے بہی کدان مدید قواعد کے و مسے داخلہ کا کام کس طرح کیا گیا طلب ك تعداد كا توبه عال بهوا كه جهال الم<mark>ا و اع</mark>ربي ما ٢١١ طلب كفيه وبال مراه العربي طا ک تعداد ۱۳ ۱۱ ام وگئی ۔ اس کثرت سے طلب کی تعداد میں اضافہ ہونا بہت سے گواہوں کے لئے کے میں بانی اعظم کے نصب العین کے طفی طلات ہے طا ہرے کہ بینے وسٹی کے تعلیمی اسٹان کی قابلیت اور تعدادیا بور ڈنگ ہاکسوں کی گجاکش کا اس وائلہ کے معاملہ میں گوائش کھا اس وائلہ کے معاملہ میں کھی میشوں گیا ہے گواہوں نے بیان کمیا ہے کہ تعلیمی شعبہ کے افسہ ول سے وائلہ کے معاملہ میں کھی میشوں نہایا گیا ۔ کہ اُس کے شعبوں میں کس تعداد کے طلبہ کو واقعی طریقہ سے تعلیم دینے گئی کہائش تی اور نہ بدو کھا گیا کہ وشعبول میں کئی کشن کا کیا حال کھا ۔ اسکے سواہمار سے سامنے نہایت عتبہ فیما کہا کہ موجود ہے کہ ایسے الیسے طلبہ سلم یونیوسٹی میں واضل کر لئے گئے جود وسری اپن بوری سے نہا دیت موجود ہے کہ ایسے الیسے طلبہ سلم یونیوسٹی میں واضل کر لئے گئے جود وسری اپن بوری سے نکال دے گئے تھے ۔ مزید برآل یہ بھی کیا گیا ہے کہ رسال کے اندر حب کہ بھی کسی طالب طرف واس کے اندر حب کہ بھی کسی طالب طرف کے ورائس الفیا ب دیا جا ہے کہ انساری نعبہ تعلیمی کا فسر لیسے یہ شمورہ تھی نہ کیا کہ طالب علم کو کونسا لفیا ب دیا جا ہے ۔

چنانچېم سفارش کرنے میں که اکنده دا فله کی کمیش اکیٹ اور آرڈیننس کی بوری

یا بندی کےساتھ وا فلوں کا کام کیا کرے۔

لغلبم دبين والياسانده اوركمي سنعي

مسلم اینیورش کوا پیخ تعلیمی اسٹان میں دقیم کے استادوں کی خرورت ہے تعیٰی اول آدیہ استاداعلی درجہ کی تعلیمی ڈگر مالی رکھتے ہوں ان کا حیال جبل نہا بیت نشر لفیا ندا ورار فع ہوائ اسکے سانھ ان میں تعلیم وسینے کی احلی تحالجمیت ہوتا کہ علیک ڈھ کا کہرے کی بران روایات برقرار میں دوسرے الیسے تعلیم واسے استا د جوعلوم کو ٹرقی دسینے میں در حقیقت خود شغول و منہ کم سہوں ۔

اس وقت سلم اینیوسی میں ایسے دونول قسم کے استا دموجود ہیں کھر بھی ہمارے

رائے میں طلبہ کی جلوریات کے لحاظ سے بیلوگ کا فی تعداد میں نہیں ہیں ان تعلیم دینے والوں
میں ایک بڑی تعداد البسے لوگول کی ہے جنگے پاس اعلیٰ تعلیم ڈگر ایل نہیں ہیں ۔ اور تعضاعلی
شعبول میں طلبہ کی تعداد کی نسبت سے تعلیم دینے والوں کی تعداد نہایت کم ہے ۔
سب سے بہلے اس مد کے متعلق ہم لئے استا دول کی علمی قابلیت اور تنخوا ہول کا ایک
مفصل نقشہ طلب کیا ۔ لیکن السیا نقشہ ہم کو ایک طویل عرصہ گزر جانے کے بعد دیا گیا اس
تعدیق سے بھومعلوم ہوا کہ لونیوسٹی میں السیاکوئی مفصل نقشہ نہیں رکھا جا تاجس سے
اسنادوں کی علمی فالمیت اور تنخوا ہول کا پتر ہے کہ بہاں تک ہوا کہ السیان نقشہ میں کا رسے ہوگھنی پڑ میں جب جا کہ
میں رضط ارکو بعض باتیں ہو ہم جا نما جا ہتے کھے خوداً ستا دول سے پوھنی پڑ میں جب جا کہ
وہ نقشہ بنا سکا ۔
اس کے بعدیم نے اسٹی پوٹ میں بائے انحت جس کا بیہ منشار ہے کہ اُستا دول کا نقراکیہ
اس کے بعدیم نے اسٹی پوٹ میں بائے انحت جس کا بیہ منشار ہے کہ اُستا دول کا نقراکیہ

اس کے بدیم سے اسٹیوٹ باکے مائخت جس کا یہ منشار ہے کو اُستادوں کا تقراکیہ فاص کمیٹی کی سفار نس سے بواکر نکیا جس کا نام تقرر کی کمیٹی ہوگا واقفیت کرنی جا ہی ۔ بہلے ایک فہرست سے معلوم ہواکہ مجل جالیس تقرر ایسے ہوئے تھے جن کا معاملہ تقرر کی کمیٹی کے سامنے بنیں کیا گیا اس بریم نے پروداکس جا نسارڈ اکٹو ضیبار الدین اصر کا بیان نیا۔ اکفوں نے اس نہر اس برائیر اس بالنسارڈ اکٹو ضیبار الدین اصر کا بیان نیا۔ اکفوں نے اس نہر اس کی معدم کوا کیک دوری فہرست جمیعی گئی اس نہر کو کی میں میں جو دونتر کے وکھی توسیر اور کی می فہرست ہیں بے ضا بطر تقرر کی تعداد نہایت ہی تعفیف کو کھی برس الیسی کارروائی سے صاحت ظاہر ہو گیبا کہ جب نک ہم خود دفتر کے کہائی گئی تھی برس الیسی کارروائی سے صاحت ظاہر ہو گیبا کہ جب نک ہم خود دفتر کے کو کا تھا دے ہو گئی ہو گئی ہو گئی ہے گراہیے کہا تھا ہر ہے کہ ذاتی طور پر کا غذات معائمنہ کریے کا بھارے پاس وقت نہیں ہے۔ لیکن ظاہر ہے کہ ذاتی طور پر کا غذات معائمنہ کریے کا بھارے پاس وقت نہیں ہے۔ لیکن ظاہر ہے کہ ذاتی طور پر کا غذات معائمنہ کریے کا بھارے پاس وقت نہیں ہے۔ لیکن ظاہر ہے کہ ذاتی طور پر کا غذات معائمنہ کریے کا بھارے پاس وقت نہیں ہے۔ اگراہیے لیکن ظاہر ہے کہائی کا تی اصال کیا جا اور اختہار دیا جا تا اور باضا بطر تقرر کی کئی ہے اگراہیے۔ تقررات کے متعلی کا تی اعلان کیا جا تا اور اختہار دیا جا تا اور باضا بطر تقرر کی کئی ہے اگراہیے۔ تقررات کے متعلی کا تی اعلان کیا جا تا اور اختہار دیا جا تا اور اختہار دیا جا تا اور اختہار کیا گئی ہے اگراہیے۔

سامنے تقر کامعالم میٹی کیا گیا ہونا تو نا قابل آدی مگر مذیا سکتے تھے۔

بونیورٹی میں یہ بھی کیا گیا ہے کہ نیچے کے اسا دول کو نزفیاں دکر ملبدی ٹرکر دی گی مند کر گئی ہیں جہ نزفر سریا ہوں اور ان کی کران کر ان مال میں

ہیں اور یہنیں دکیھاگیا ہے کہ جسے نزنی دیجا رہی ہے وہ اس نئی مگر پر کام کرنے کی المبیت بھی رکھنا ہے یا نہیں ۔ چنا بجہ ریٹروں کو بروفیسروں کے عہدہ پرا وراکم پراروں کورٹیروں

کے درجہ پرترقیاں دیدی گئیں اوریہ نردیجھا گیا ۔ کہ کوئی دومرا با ہرکانٹخفر کھی ہوقامی ان عہدوں کا اہل ہوسسکتا تھا۔یا نہیں لپس ہم سفارٹس کرنے ہیں کہ آیندہ البسی

بے ضابط کا رواکیا ن طعی موفوت کردی جائیں آئریری ریڈرول کے مفرد کیے جانے

كے معنی مطعی خلاف میں جب كا فالل لوگوں سے بیرشورہ ندا دراجائے كرا بسا

آنریری ریڈرالم بھی ہے یانہیں آ نریری ریڈرمقرر نکیاما کے ایک آزیری ریڈر سے ہم سے صاحت صاحت ا قرار کیا کومیس ضعول کے متعلق وہ آزیری ریڈر بنا دیا

سے م کسے سامی میں میں ہوروج و بی سوی سے سی وہ ہویوں ویدوجاوی گبیا ہے اس مضمون سے اسے کانی واقفیت نہیں ہے

بعض گواہوں نے اس پرزور دیا ہے کہ تقرر کیکیٹی میں با ہرکے اہر پھی شامل کئے مبائیں مینددوسری پونیورسٹیوں میں ایسا کیا جاتا ہے اس رائے سے

ہم کواتفاق ہے اگر تقررات کے موقع پر باہر کے ماہرین سے مشورہ لیا جائے۔ اور ان کوسفر کے مصادمت و کے ماکیس توا پسے مصارمت بچانہیں ہوسکتے اس کے علاوہ

تقرکیمی کے مرجیسے اب ک۔ انتخاب ہونے رہے ہیں وہ طرلفہ بھی قابل اطمینا انہیں سے اس کئے ہم سفارش کرنے ہیں کر شخص تقریر کا خود امید وار ہویا کس تقریط لب

سختی کے ساتھ میملدر آمد رکھا جائے کہ کا فی اعلان کیا جائے اور انتہار دیا جائے اور امد وار دار کی درخو انتیں طلہ کروا اکریں اور الازمین امد وار دار کا تھ کسیا

امیدواروں کی ورخواتیں طلب کی جایا کریں اور الابق ترین امیدواروں کا تقر کیے جایا کرے۔

بیر برحکمی شیعیے - فواعد کی روسے کم یو بورٹی میں بیٰدرہ شعبے موجود ہیں لیکن ان کے سوا چارجد پرشیسے مین فن تعلیم پسنسکریت یٰعلم حیوا نات یا و رعلم نیا ّیان کے اور فائم کیئے گئے ہیں گریہ لحاظ نہیں کیا گیا ہے کہ ان پرمصارف کس قدر ہول گے یاان شعبول کے اندہ کوکس کس سا ان کی طرورت ہوگ یا الیسٹے عول ک*ی انگ اور حرورت بھی ہے یانہیں ج*نائجے جديدشعبه كے متعلق السالحاظ شديدط لقبه سے صروری ہے اور حبب ك بم وجودہ شعبے ب*برط لقد سے سنقل ا وستحکم نہ ہوجا ئیں مب*دینٹعبو*ل کا قائم کرنا ۔ دورا ندلٹی کے ف*لا*ن ہے* اسلا مک اسط مرس سال العام میں یرو وائس جانسارے این ربورٹ میں لکھا تھا اسلا ک*ک انٹلریز کے لفیا کے امسودہ نیار ہوگیا ہے اور اسکی تعلیم ایڈہ تعلیم سال*ے آغاز سے نروع کردی مباسےگ یم کونها بین معتبرطرلقیہ سے معلوم ہوا ہے کہ اگرجیہ <u>مع البايمين اسلا كم استثريز كانتخواه وارريدر مفرر بهوي كانتفا ليكن هواليم</u> يس اسلا كم اصطرير كم منعلق حرمت تين طالب علم تخفي اس موقع بريركه دينا دلحيي سعفا لي نہ ہوگا کہ اونمورسٹی کے اس عولی مدرس کوئین عہدول بریے در بے تین زقیا ل دی کئیں بی*ن وه کیجارکیا گیا - اعزازی ریڈر* بنا پاگیا ا *ورکیزننچاه دارر ٹیررکر*دیا گیا ا ور ان نینول ترقیول کے موقعول کرمھمی تقرر ککمٹی کے سامنے نزقی کا معا لمدینیں نہ کیا گیا یسی حبب *سام فی ایزمین اسکی نخواه ایک سویجیتر رویی*ه ماهداریقی وه سا<del>س و ا</del>غرمین . ۸ مهر رویه مامواد ردی گی ۔

## بنبورش کے انتخانات

امتحا نات کی جابئے کا معاملہ نہایت ہیمیدہ اور دشوار ہے دینے صوب امتحانات کے موالات کے پہنچے ہی نہ دکھینے ہوں گے بلکہ حوابات ک کا پیاں بھی جابئے کرن ہوگی یہ کام اہرن

کی ایب خاص کمنٹی کا بنے اہم بعض *ضروری امور کے متعلق ہم* اپنی را سے ک<u>کھتے ہیں</u> ۔ (۱) بونبورٹ کے امنیا نول میں با سر کے متحن بھی مقرر کئے گئے ہیں لیکن اس نعدا دیے ز ماده بابر كے متحن مقرر كيے جا ياكري توزيا ده مناسب ہوگا۔ (۲) بلاامتیا ز داخله که کترت کی ابن مهم او پریجت کرهلیم میں اس کا مزنتیجه ہے کہ طلبہ اعلى غبرول بركم ياس موست بي سب داخله سي يورى احتياط مون جاسك -( س ) تعب*ض طلب*ا فامنل امتحان کے سال کے آغاز میں اینے نصاب تبدیل کر <u>لنتے</u> م ا وریاس کردیئے ماتے ہیں ببطر نقیراصلاح طلب ہے۔ ( ۴ ) امتحانات كانتفام كرنافرف رحبيشراركا فرض سے يعيكن اس كام يريهبت كيھ بره واکس چالنساین قبضه کر کھاہے یہ نهونا چاہی*ئے صرف رصیطرار ذمیروار ہے*۔ ( a ) بیھی ٰ نابن ہوگیا ہے کرامنخا ٰ نا ت میں تعصٰ طلبا رُنقل کرینے یا دوسری ن**ا جائز درکا**ت لیتے کڑے کے کیکی وہ امتحان میں شرکیب رکھے گئے یازیا وہ سے زیا وہ حرف ایک سال کے واسطے امتحان سے روکے گئے اور آئندہ سال وہ امتحان میں شرکی کئے گئے بیربات *نہایت بے قاعدہ ہے* یا توالی**ہ ا** طالب علم قطعی نکال دیاجائے یا کم سے کم دوسال کے واسطے امتحان سے روکا جائے۔ ( ۲ ) گوا ہوں کے سانات سے بیھبی نابت ہزا کھھی البساتھی ہونا ہے کہسی و<del>حرس</del>ے اگرطالب علمراصلی امتحال میں وفت رینسر کیے نہ ہوا تواس اصل امتحان کے بعداس کاعلنی و امتحان لیا جا تا ہے میرطرلقی میں کھیک نہیں ہے اگر کوئی نہایت ہی مخصوص است می کافروت مِشِ آجائے توایسے طالب علر کے امتحان لینے میں با ہر کے متحن کھی شر کی کئے جاکیں۔ رد) بيهي نابت بواليك كرمبت سيطلباكا ببارى ك حالت مي نشفاخاند اندكي امتخان لیا گباہے بیرطر نقیہ سند کیا جائے اور نہایت ہی مخصوص حالت میں اوری گرانی کے

سائھ اسباامتخان ساجا کے۔

د ۸) یکھن نابت ہے کہ باقیدار طلبہ یونیورٹی کے امتحا نول میں نورسے مطالبہ ا داکتے بغ ننركي كركتے جلتے ہيں ۔ البيبامعلوم ہونا ہے كرېرو واكس چالنىلرىنے اس معا مارىميں اسيے كو خو دمخنا رتعین کرلیا ہے اس راے میں ہمارے ساتھ یونبورٹی کا مریزر دھی تنفق ہے پیطریقہ محفوظ مہیں سے اسی وصر سے بعض توقعول برڈ گری کے امتخالوں کے بنتھے روکے گئے ہیں ور المسل میلانتیجه شاکع ہوجائے کے حجمہ ماہ بعد روکے ہوئے نتیجے شاکع کیے گئے ہیں عماقطعی نبد لردیا حاسکے اور اس ناعدہ برینها بیت بختی کے سا تفرعمل کیا حاسے کہ باقیدارطالب عارب ب بوری بقا با ادا نکرے مرگز امتحان میں شرکب مرکبا جائے۔ ا یونیورسٹی اکبسٹ ک گروسے ڈگری سے امتخا نات فاص صور توامیں تعلیم و پنے والے استا و دلیکنے ہیں ۔لیکن ڈگری کے امتحان کے متعلق لیے نیورٹی اکیٹ کے فلاف ورزی کی گئی بھی امتیان کے بورڈ کی ٹینگ می میں بره وائس جالسل اورصرت ابك ممبر كفيه يده وائس جالسله كصف لوبس اورالا كبرري کے ایک کارک کو د گری کے امتحال میں پر ائٹیوٹ طور پرٹشر مکی ہونے کی ا جازت دیدی گئ انظر ميدب البيام تحال مل المي مراسيوس طلب كم منعلق فريب قرب البيي بي قبود بي مواجع مبر ٢٣٧ برائبوره طلب شركب كئے كئے اور ١٩٠٧ اعربین ٨٠٠ اور ١٩٠٠ عله يراكوك طريقيرسے امتحال ميں تتركب كئے كئے۔ بإنّ اسكول امتحان كيمتغلق أكرجيكو ني تنصيص ار دينيس نهيس بيعة تام نواعد بناءً كَيْحُ ہِنِ لِسَكِن الن قواعدك ما بندى نہيں كگئ - يە دىكىفىنے سے كېمقابلہ با قاعدہ طلبہ يح يراكيو شطل ل تعداد غير معمول طورير زياده سي طابر بوزاست كتوا عديمل نهيس كياكيا -يرائيويط ميدوار ک درخوانست میں بیکھی ظاہر نہیں کیا گیا ہے کرسب سے آخروہ کس اسکول میں طریعتے تھے یا مہ اسکول کے کسی ورجمی تعلیم یانے کھے۔ان کے عال حلین پر بہڈ اسٹر ما انسے یکٹ الرس یاکسی گزشیشدافسسر کے بہت لی مثالوں میں دشخط مک موجو وہمیں میں ہمارے

بهم کویرهی معلی مواکد کا میاب طلبہ کے سرمیفکٹ میں برنہیں لکھا جا تا گرایا باہا تکا اسکول کا طالب علم کھا یا وہ پرائیوسے سخا اس فروگزاشت کا بینتیجہ سپے کربہت سے اوجوان فخرکرتے کی طریق کے تعلیم یا فتہ ہیں وراً ل حالیکہ علیگڑھ کی انتظام سے ان کوکوئی واسطر نہیں ۔ بہم سفارش کرتے ہیں کہ ان فرابیوں کا سدباب کیاجائے اور پرائیوسے طلب کے ایک حقد اربوجا نے ہیں کہ اور پوئیوسٹی میں وا خلر کے حقد اربوجا نے ہیں اور یونیوسٹی میں خالمیت کا معیارگڑا چلا ہو ۔ برائیوسٹی میں وا خلر کے حقد اربوجا نے ہیں اور یونیوسٹی میں خالمیت کا معیارگڑا چلا ہوں۔

روبروری اورسیاسیات ایل کردر دونیسرانتقادبات میاسیان کردر دواکس جالسلراوردگاه این بردواکس جالسلراوردگاه این بردونیسرانتقادبات میاسیات کردیدان می آرے اورصوب کی کیجیسلیٹو اسمبلی میں مبر بورے ان مالات کودیکھیتے ہوئے بن سیمسلم بونیورشی اس ز مانہ میں گذرری تھی ہے ز مانہ کسی طرح منا مهب درخا کہ یہ دو صاحبان سیاسیا ت میں خرکے موسے د

<u> ۱۹۲۷ء میں الیٰ کے دبیر سے اپنا دوسری وفعہ انتخاب کرایا اور سٹرحبیب پرفہسیر تا ریخ</u> و یہ کی تحییلہ شنہ کولنسل کے عمبر ہوئے ان با نول کا نیتیجہ ہوا کدان کی مسلسل غیرحا ضروب سسے ینجایمکا کام خراب ہوا دوسرا نقصا ن برموا کہ ووٹ ماصل کرنےکو بینیورٹی کے طلب کے گروہ برابراصلاع کے گشت کرنے تھے ہے اور ان کی نعلیم کا اس غیر صاخری سے شد با ہم سفارش کرنے ہیں کرمسلم یونیورٹ کا کوئ تعلیم دینے والا استا دا کندہ کونسلوں ال ممبری کی امبیدواری کے لیے کھوا نہو۔ ا سیجیس میں واکس چالنسارکے یہ فراکض لکھے ہیں کہ وہ ایکٹ ایجیش آر دسنیسنز اور رئبولیشنز کے متعلق بید دکھینا رہے کہ ان کی باقاعدہ ممیل ہوتی ہے صاحبزارہ آفتا ب احمد خاں صاحب نے اپنی واکس حالنساری کے <sup>ا</sup> واخر میں واقعی طورسسے اس طرمت توجرک کرقوا عدکی جوخلات ورزیاں مہوری تقیس وہ ردک ا یونیورسٹی کی مالی حالت مضبوط ہون ہے اگر حرآ کردہ مدید نرفیوں کے لیے مزید روہیرک خرورت ٹرکگ ساب كينتعلق يونيوسطى ميں تفصيبل تواعد نهيں مہت سے بيمعلوم ہوكہ طریز رحیف ا كا ونتينت فائ نينسس كميشي . الكُرْ يكيو تُوكولنسل يا ان انشخاص كيحبن كاتعلق مصارت مسي جدا جداكيا فراكف بي اليسة تواعد بنا لين عاسكين تاكه انتظام تفيك تفيك بو-سلم لونبورس کے موجو دہ مالات پریم ای رائے کا اب اظہا ر ی میلی ہم اس منتجے رہ مہو یخے ہیں کہ بوٹیورٹی کی حالت زو دخیر ہے سا *زشیں اور فرنق بندی یونیورٹی کاخون چوسے لیتی ہیں ۔*یونیو*رٹٹی کے قواعد ک*لیے *لیکے* 

احفاظت کے ضامن نابت ہو تئے فرلتی بندی کے ہاتھوں میں ایک آلہ اورکھلونا ہور ہے

ہیں کا غذیر کھے ہوئے میر تواعد نوجہوریت کے اصول کئے ہوئے ہیں کیکن در حقیقت الن قواعد کی نا ولی اس طرح کیجاتی ہے کہ کسی ایک فرنتی کے مقاصد پورے ہوں بمت ہند وستان کے سلمان متر دوئیس سے جاہتے کہ مس طرح تھی ممکن ہوعلیگڈھ مسلم او نیورسٹی جملہ مسلم درسگا ہوں سے اعلیٰ و رجہ پر مہری جائے ہی جائے یونیورسٹی کے مہت سے خرطلب گواہ یہ خواہش ظاہر کر دہے ہیں کہ موجودہ برنظمی دورک جائے

طلبه کی حالت امیدافزا ہے اپی تحقیقات کی دوران میں ہم طلبہ سے کمتے رہے ہم پڑنا بت ہوا کہ طلبا کو علیگڑھ سے محبّت ہے اور وہ چاہتے ہیں کہ علیگڑھ کی شہرت اور نیک نامی ہو علیگڑھ میں عمدہ سا مان موجود ہے کیکن منرورت اسکی ہے کہ اس کی تعلیم و تربہت عمدہ طرافقیہ سے ہو۔

کام کے کرنے کا راستہ صاف ہے اگر علیگڈھ مسلم پوئیورٹ کو وسیع اور مرسز بنا آگا توفر لتی بندی کی جڑکا ہے دینا سب سے زیا دہ حزوری ہے کورٹ اور اگرز کمیو لوگولئل عیں تا زہ روح کی حا حبت ہے تاکہ پوئیورٹی کو ترق ہو۔ ان مجانس میں ممبران کے درسال فرلتی بندی کا خیال باقی نہ ر بہنا جا ہئے ۔اگر کا میابی مطلوب ہے تواسوت کک پوئیورٹی عیں نئی روح نہیں کھیونی جاسکتی جب مک الیسے افراد کا پوئیورٹی سے تعلق باقی ہے جفول سے چھلے دیند سالوں عیں فرلتی بندی کی مرکر دگ کی ہے ۔

راز کہ اکفوں سے کا لیج اور اینیوسٹی کی فدست کھی کہ وہ بڑے عالم بھی بہن ایک عوسہ دراز تک اکفوں سے اک کو دراز تک اکفوں سے اک کو دراز تک اکفوں سے الکا کی خدست کھی کی ہے اور اینیوسٹی کی فدست کھی کی ہے اور علیکڈھ سے الک کو گھری محتب بھی ہے لیکن ہم ہر کھنے پر مجبور ہیں کہ جو نکہ زیانہ حال کی صبیبتوں سے انکا منابیت ہی قریب نعلق رہا ۔ اس لئے یونیورسٹی کی ملاز مست میں ان کا اب اکندہ باقی رہنا نے اتحاد اور ترقی یونیورسٹی کی کامبابی کے لئے اشد صروری ہے لیونی کی کامبابی کے لئے اشد صروری ہے لیس محاکم طریقیہ یہ ہے کہ وہ لئے اشد صروری ہے لیس محاکم طریقیہ یہ ہے کہ وہ

رخصت ميلين اورلبدكوكنا رهكش بوجائين -

ہماری رائے میں ضروری ہے کہ بردواکس جا تنار کے فراکفن کی دوسر شخص کی میرد کئے

جائیں اور نباشخص ابیا ہومب کوعلیگٹھ کے موجودہ تھاگڑوں سے کبھی واسطہ نررہا ہو۔ ایبا شخص کتریں معاہدہ کے ساتھ تبن سال کے واسطے رکھا جائے جیسے لہدوہ دو ہارہ پرولی

چا لسلر نرکبا جلے کوئ کا رنعلیم کھی اس کے سپر دیز کیا جائے۔

یونیورسٹی کے موجودہ تعلیم دینے والے اسا ن کی بابت اوپر نابت کیا جا چکاہیے

کر بہت سے اُسّاد وں کا بے فاعدہ تقریبواہے اوربت ایسے ہیں جوانی فالمبیت سے دیا دہ تنخوا ہیں یار ہے ہیں بہت سے ایسے بی بہت وزیق بندی میں ننر کی رہے ہیں

سے ریادہ خواہیں یا رہے ہی ہت سے ایسے بی جوفر میں بندی میں سر کیے رہیں۔ یا گز ست شامسا ناسے کے مرسوں منت ہیں جینا کیے نئے اصلامی رورمیں ہم تو تع کرنے ہی

کرذان مجھگڑوں کے بجائے علیگڑھ اور اس کی پرانی روایات سے محبّت پیدا ہوک<sup>رسل</sup>م پونپور*سٹی کو*لور*ی نزتی حاصل ہو*گ فقط

( د*ستخط اراکین کمیٹنن* )

ورنوم برسيواع

کمبنن کی ربورط برا یک نظر ان اوران میں اس تحقیقا نی کمیش کی ربود کا پورا نزمیہ داخل نہیں کیا گیا کیا جاں

یک بهوسکا جند خروری وام سفارشیں اختصار کے ساتھ درج کردی گئ ہیں۔ ان مسفارشول برکسی نبھرہ ک بھی خرورت نہیں ہے کیونکہ بیزظا ہرہے کہ مسلم بینیورش بیں

حرابان ا وربدنظميان أبت بولمي اورتحقيقان كمينن في من اصلاحون ي ا

تغصیل کردی ہے جیس سے طاہر ہوتا ہے کصاحبزا دہ صاحب نے جوخرا بیاں اینویسٹی کے انتظام میں محسوس ک تقی اور جس کے دورکر نے میں انفول نے انتہال کوشش کی تی سرمز

کے بھتا ہے ہوئی کی بعد بی کے درور سے کا بھوئے کا بھوٹا ہے ہیں ہوئے۔ ان کو کمٹین سے اپنی رلپورٹ میں تسلیم کمیا اور ان کے دفعینہ کی تجا ویز کورٹ کے سامنے

بیش کردیں جس پر کورٹ کے فاص اجلاس نے ۵ ارا پرلی مثل<mark>وا</mark>ع کو غورکیاکورٹ نے ایک قالونی بمیٹی بنا دی کہ وہ قانونی نقائص کے متعلق ہو کمیش کی رپورٹ میں لکھے تھے ستجا ویزمیش کردیں و مِسترحُولز البینینل افسرکوگورکنٹ۔ نے تعیبات کیا ۔ انھوں نے ایکمفصل دیورٹ نیآر کی اوران جلکیٹیوں کی ربورٹ 9رو ۱۰ر فروری م<mark>9۳۹ آ</mark>ء کوکورٹ کے سامنے بیٹی ہوئی ادر کورٹ بے ان رپورٹوں کو اگر کمپیوٹو کولنسل اور اکٹیٹریک کونسل کے پاس بھی یا ۔ او ان کی ربیر آی کے بعد کورٹ نے اصل منظوری دبیرہ ہر، ۲۰ مارچ اور پرولائی ممثل ایم لو دی ۔ فواکٹرضیبار الدین احمدصاحب پر و واکس جالنیاسے ، ۲ دا پریل مش<u>ل واع کواس</u> فبل *انتعفیٰ دیدیا تھا اور 4 فرودی ۱۹۳۰ ایم کو*نوا*ب سرمحدمز*ل الله فا*ل صاحب<sup>ا</sup>لسُ* والسارى كيعهده منصِتعفى موسكة اورسرتناه فحرسليمان صاحب فائم مقام واكس جالسايغ ا ما رج لیا۔ انھیں کے زمانہ میں کمیش کی *سفارشات پر عملد را مدتمروع ہوگیا۔لیکن اصلی کا* م اصلاح كااسوفت شروع بواكرجب رسيد راس معتقل والسرجانسار بوكرعكيكم الكي ربیدراس معود نے جب وائس چالنلری کا چارج لیا نواس وقت مسٹر ہاران پروواٹس چالناریقے مشر لارن نے کمیشن کی رپورٹ اورسفارٹنا سے پریہت زیاوہ تھیاں میں کی اور جن *عبران ارثا من کوعلنی ه کرا تا ک*فا ان ک*وعلنی* ه کرا دما *- مرداسمُسعودکوبهت عمد*ه موقع الع كرين الركب تفاتقريبًا سال كدا يكر كوكونس حرت بن اصحاب يتعمل مى يعنى وه نحذه يُرنز در ياوريرو والسَ عالنساريس ان كويه دّنين موقع مصل ہواكھا اور ايك حدّىك دہ لینے کوئٹ نشوں میں کا میا ب بھی ہوئے لیکن بعض وجوہ سے وہ اصلاحات کو اس مد نک نرمپونچاسکے جوعلیگٹروں کو از مرلوزندہ کرنے سے داسطے خروری تحق<sup>ن</sup>یتی میں ہواکر مسل یں دی مالات عود کرائے جنکا وکر رحمت السد کمیسی کی رابورط میں باقسیل ہے اور جن ككيم ندكورن بدل دينے سے واسطے سفارش ككھى افسوس صد بزارافسوس.

باب دیم

## ذاتى حالاست

صاحبزاده صاحب کی پیلک زندگ کے کارنا جے مفحات گذشتیس ناظرین

نے ملاحظہ کئے یہ باب ان کی پرائیوٹ زندگی وحالات فانگی شتمل ہے۔ شکل وشماکل صاحزاده آفتاب آحرفان اطرکین تمی نقول مولوی عنایت الله صاحب دلوی امرحوم)" اس قدرگورسے تھے کہ بالکل ہورین معلم ہوتے تھے بچوان ہوکران کے پال کسی قدر مھورے رنگ کے ہوگئے ۔ اوکین میں نہری وہ می ملکے رنگ کے نہری تقے " خودسرسید نے ایک دن کرکٹ فیلٹر می فقا ساتھ خال کواکیے معزِّزاً نگریز عهده دار کے دریافت کرنے براقول مذا قاً تبلایا کہ بدار کا آدمینیا كاب ادريم صبح يته نبلا أكرخاندان نواكنجوره كالاكاب ميساحزاده صاحب وان بيهام زبب رندول کسرتی بدن ادر نوشروی دو کی دجه سے سرجی میں ماً ذب نظر کھے۔ ایک میں هنؤكامينن رجبكه وه ايك تومى مبسه سع والبس بورس كقے بردلحسب واقع بينيل؛ اس زا نزمی اس ر بلوے ( او وجو روبهلکھ نٹر ریلوے ) بربندوستان اورانگر زوں کے واسطے مبدالگانہ فرنسٹیہ وسکینٹر کلاس کی گا شریاں ہونی تقیس ۔صاحبزاد ہصاحب (جواس وقت انگریزی لباس میں تھے) مع اپنے میند دوستوں کے ہندوستان فرسسے كلاس مي أكر بطي كي وفته رفته لوك اورزياده أكيك حب برعالت بولي توالثين کے کسی انگلوانڈین افسریے معاجزادہ صاحب سے آکرکھا کہ آپ کا گاری میں توہبت

انٹریا کونسل سے والبی کے بعد انفوں نے انگریزی لباس تقریباً تڑک کردیا تھا
اورڈاڑھی جی رکھ لی مقی ۱س زمانہ ہیں وہ علی العموم شروان بہنا کرتے تھے گردھوب کے قرت
ہیں ( لا عہ لا ) کا استعمال نئر وان برکیا کرتے تھے اور گری میں ہیٹ کے ساتھ جھیتری
استعمال کرتے تھے اور کھیے ہی ہوگیا ہوئے کھے اسکا یہ نتیجہ ہوا کہ علی گڑھ ہیں انگریزی لباس کے ساتھ ہی بہنے جاسکتے
لباس کا استعمال کم ہوگیا اور ہریے جو بہلے حرف انگریزی لباس کے ساتھ ہی بہنے جاسکتے
مقے ہندوستانی کیرطوں کے ساتھ استعمال ہوئے گئی اور اب تک بھال علیکٹری ہی میں اس کے ساتھ ہی بہنے جاسے کے ساتھ میں جہنے ہی اور اب تک بھال علیکٹری ہی کہ ماہ ماہ کہ انگریزی چیزوں میں میں ہم ہوگیا ہے مہیں کے ماہ کو افران میں میں میں ہم ہوگیا ہے مہیں کے ماہ کہ انگریزی چیزوں میں میں ہم ہو ہوگیا ہے مہیں کے انگریزی چیزوں میں میں ہم ہوگیا ہے مہیں ان جارک وہ ہرشو تب رزندگی میں خدماصفا و دع ماکدس امرفاقعہ تھی کہ انگریزی میں خدماصفا و دع ماکدس کے زئرین احمول پرعائل تھے۔

حتى الامكان مبندوستان كى بنى بونى چىزور كاصاحبزاده ونني اننار سے سابھ صاحب بهشه استغال كيا كهت كفيه يهثوق ال كوعفوان عت كا لكا وُ نشاب يسيرتفا يجبكه مهندوسنان مبب سوديني برحاركا نامهي نہ تھا اور نہکھا دی ہھنڈاروں کے نام سے کوئی وانفٹ تھا جب سے وہ علیگڈھ<sup>یں س</sup>کونٹ پن*یر ہو*گئ تفيان كابيعمول تفاكضلع كي ناكش من خود حاكضلع كابنا هواكيرا طريدلكرينية غفيه لويجيرا ينصدوستول و کھلا یا کرنے تھے کہ ولائن کی طرے کے مقابلہ میں بیکس فدر مضبوط اور کفایت کا سو واہے۔ وہ لتركهاكرننے يخفے كرمهاتا كاندهى نے بهندونوم كوچو كيلے سے بى كفايت شعارهى كس تدراران ے بچا دیا ہے اور بیکہ اصل میں کھنڈر برجا رسلمانوں میں ہونا چاہئے ہو ہندوؤں کے مقابلمیں علس بی اور سے اور میں کوخرورت سا دہ زندگی ہسرکہ لنے کی ہے بنو وان کے مکان میں زمیب و رمينت كاسامان كمركفا واور توكيوركفا تقربياً وه سب مهندوستان كابي نبا هوا هوتا كقا- آخر عمرس ده کعیدر کا زیاده استعمال کریے گئے تھے ۔حالا مکہ اس کو ان کے بعض دوست ہواگریز ے دلدادہ کفے آتھی لنظرسے نہیں دکھینے کتھے ۔لسکین ان کو اس کی مطلق پروا نرتھی ۔اور وہ بھے تقے اور بار بارکھتے کنے کرسلمانوں کوس طرح بھی ممکن ہو ہرسم کے امراف اور بالخصوص غرب طرزمعا ننرت سسے بچانا چاہئے۔ على كمد بوس اسرات على كثره مخر كب ك ابتدا سے داخل موكيا تفا -ترخص (الّا ماننارالتُد) البي خنست سيرزياده خرّج كرّما نے کوششش کی کاس سیلاپ کوجها ن کے بمکن ہور وکا ما مس چنا پخرا کھوں نے بخورزکیا کہ جا رقسم کے کھا نوں سے دحس میں ایک وال بھی شال متی) زیادہ ہی دعوت میں پردسیتے جا دیں -اسکی اُبتدا انفول سنے خودکی اور نواب و قارالملک بها درجواں زمارمی کا بھے کے اکزیری مسکریٹیری تھے اس تجدیریریمنایت گھجوش کے ساتھ عل فواسے لگے۔چندمقاق طرمی بھی اس میں شر کیے ہوگئے کے وڈیون سال تک اس طریقے ریجل ہو اُرا

مُرْجِ چیز داسران ) کرقوم کی رگ دیدے میں سرایت کرتا کئی تھی وہ الیی محدود کوسٹ شنوں سے اس ر وز انزول سلاب کوکیسے روک سکتی تقی نینچہ وہ ہی ہوا کہ علیگیڈھ اسرات کے گر داب میں مسب معمول کھنسا ہواہے۔ فوی خدمت کرنے والول کی قدردانی اصاحبراده صاحب تومی خدات انجام دینے والول کے کا مول سے مہست جلدمتنا نزمہونے تھے اور ابتدا ہی میں ان ک نسبست اعلی درجہ کی رائے فائم کرکے اسکے مداح بن جانے تنفے کیچھ دنوں کے بخربے کے بعد معض صور نول میں جب لیے اسکا معيار برلورے ندا تربے نوصاحبزا د ەحدا حب كوائي فىلىط رائے كا احساس ہونا توانسوس رنے تفے کہ انفول بے رائے فائم کہ نے میں تحلیت کیوں کی -البعض ا دفات كامول كى انجام دىمى مين وه كيم عجلت كر يخض سي لعدكونو دائفين انسوس بونائفاوه م نخص كواینے اعلی درجر كے اخلانی معیار سے چائےتے تھے اس انسان كمزوريوں كالحاط نہ رنے تنفے حالانکہ دنیامیں اس ملبنداخلان کی مٹنالبیر حبب کے وہ متوقع تھے بہت کمیاب ہیں ر باہیں مرد مال بیا میرساخت " بڑکل کم کرتے تھے۔ اخلاق اورصدلقت کامعیار ان کا آنا مبند کھاکہ اس کے لیے وہ اپنے خلص دولتوں اورعزبزول کی آرزدگی کی بھی بروانہ کرتے تھے اورسعدی کے اس تول برعامل نہ تھے۔ ر زردن دل دوستان جهل ست وكفار كمين ل صاحبزاده صاحب ايبنے روزار نرکام کانقنئہ اوفات ہم سال كضروع ميں بنا لينے تقے اور حتى الامكان اس عمل رنے مختے کیکن ایک مصروب زندگ رکھنے والسے خس کے لئے لوری یابندی دُنوار ہوتی ہے چەكھى دائس چانسارى كے زما نەمىي ان كے حسب دىلى معمولات آخروم كە خاتم مەسے ـ

( ۱ ) بایخ بیجه میم سرا میں بدارہونا نجرک ثماز پڑھنا قرآ ن مجیدک تلاوت کرناسود رہ نکلنے مربيل مختصر ناستندك بعد مهوا خوري كوبا برنكل جانا -(۲) آگھ کے کے قرمیہ ہواخوری سے والیں ہوکرا خبار پڑھنا اور یونیوسٹی کے کاغذات چومکان پراکے ہونے ان کوختم کرنا اور ہوگوں سے ملا فان. اسکے کسکرنا ۔ (٣) اس کے بعد شمل کرنا دولیرکا است نہ کرکے البیجے دفتر بونیورسٹی میں مہوریخ جانا اور دہا لیا ه بطح تک کام کرنا ۔ (۱۷) نام كوموانحدى - ملا فاتيس -( a ) مغرب کے کی لعد کھانا اور نمازعشار کے بعد دس بجے شب بستر پر چلے جانا ا صاحبراده صاحب روزنام بلكيف كے عادى تفي إن كاروز نام ي خفر تر ہوتا كفا بلك مفسل تجیم مضامین اول سکیمیں اس میں درج ہوتی تھیں کیکن تھی دیگر مصرفیتیں ان کے اس بتمره ماوت برغالب آجاتی تفیس اور میفتول ملکه جهینوں کے لئے روز نامحہ لکھنا نرک ہو جا اتفا اس وجراكية ويمعلوم بول بع كداكروهكس سنة كام مي مصروب بوجان كف لو اس میں انھیں صد درجہ کا انہاک ہوجا ٹائھا اور اس کی وجہ سے ان کے بعض عمولات ترک *ہوجانے کتھے دوسری وجہ بیخفی کرچینکہ وہ روز نامچیمی تفصیلات لکھنے کے عادی تقعیسکے* لئے زیادہ وفت کی ضرورت بھی ۔اس کے حب ان کے پاس افراط سے وقت نہوا تھا تو وپختھردوزنامچہ لکھنابھی لیندنہ کرتے تھے اب ہم ان کے روزنامچوں کی مددسے اسکے انتقلال مستعدى راستغنا بإبدى اصول ضبط ولحل جنبيداعلى اوصاف كي حذمتناليس لينن كرنيه <u>الاوهزاع میں علیگڈھٹس ہیف</u>نہ کی و بابھیلی ہو ک تھی۔ کثرت سے متومی*ں ہو* رى تفيس اسى وبامي سيد محريابن شابيمانيورى السكير لوليس كاعين يوانى

میں انتقال ہوگیا ان کا انتقال ہونا کھا کہ تھے اوک برسی اس ہوکر ایا ایا مکا جھوڑ ک

د دسری مگرما سے لگے ۔صاحبزا وہ صاحب سے بھی لوگوں سے ممکان چھپوٹر نے کے لیے احرار کیالیکن صاحبزا وہ صاحب بے ممکان سے حرکت مزک اور وہ وہیں بفضلہ لتا کی محفوظ ارہے ۔ال کے استقلال کا دوسروں پیھی احتِّھا الرّبِڑا نیج

مسلعدی مسلعدی مسلعدی امیلول بیدل بواخوری کرنا ان کی عادت میں داخل کا جنوری نوایم کا

ذكر بسك كدوه ابيط سع كھوڑا كاطرى ميں سكندره راؤكور وانه ہوئے تفوٹری دورجل كھوڑا كاٹرى ٹوٹ گئ تو وہ سكندرہ را كوكوب يه ل حل ديے اور ااميل جل كراڻينن براليسے وقت الهو يخے كرا ابجے شب كريل اخليں الى كى .

وكالت سيطبيعت كولكا ونرتفا المين المين المين في المين المين في المال المراح ال

اظهار کرنے ہیں گرمجھے ہرگزیقین نہیں ہے کہ وکالت اخلاقی نفیطہ نیفرسے ایک جا کڑ بیشیہ ہے وہ ہرگز البیبانہیں ہے ہے۔

طوائفیں روپیے کی خاطرانی عصمت برباد کردتی ہمیں اور یم کیبل روپیہ کی خلط حرائم پیشداور بدترین آدمیول کی حابیت اور وکالت میں اپنا راصت وآرام قوائے ذمہی واغی او حمان ہمرٹ کرتے ہمیں کیمین برسب جانتے ہوئے جھکو وکالت کے عیشیہ سے مفرنہیں کیونکہ مرسے ذمیر خاندان کی برورش کی ذمہ واریاں ہمیں ہیں کرسکتا ہوں کہ خدائے قادر طلق سے الٹیاکروں کہ وہ میرسے متوسلوں کی برورش اور کفالت کا کوئی دوسرا الیسا فرائے ہکالدے کھی اس وکالت کے میشیہ سے آزاد ہوجا کی ۔

لیکن واقعہ یہ ہے کہ اس میٹیہ کے کام می مجبوریوں کی دجہ سے دہ م<del>لال اوام کک م</del>صروب ہے ۔

نېز صار زاده صاحب اس زماندس کا بالا ئى قلىد ظفر ايپ خان ردكسيل) د الے مكان تيم مر با كرسة سكھ -

صاحبزاده صاحب وكالت كولبند تهيس كرت كق ليكن اسى كرسائة سركارى ملازمت اور بالخصوص دلسي رياستول كيطرب بمبي ان كاميلان من كاكواليار کی حیصی بیشی اور فائننس ممبری سے انفول نے انکا رکیا وکالت کے بیشیہ کوریاست کی ملاکہ يرتزجيج دبينے كى كيپ وج توبيقى كرياسىت كى المادمت كى يابنديوں كووہ ائى آ زادى ميمخل مجھتے تخف دوسری وجه بیخفی کر**تونی کاموں** کی کمجیبی اور کا لبح کی محبّت کی وجه سے ملیکٹرے چھوٹزالیند نکرنے تھے ۔ ایریل هند واغریس حب صاحبزادہ صاحب کے بڑے بھیائی صاحبزادہ (مردلا سلطان احمدفال صاحب حرگوالبارمیں حیفی ششس تنفے دخصت پر والایت روانہ ہوئے نوکرنل مختمت الٹیرفاں صاحب گوالیا رسے ان کے پاس ایے اورکہا کہ مارا مرصاحب واليارآب كوہزارر وہيم ما ہوار ہرجیھیے بٹس مقرر کرنا ماہتے ہیں ان کوصاحبزادہ صلب ن يى جواب ديا كُنُس عليكشه مركز بركز رحمود ول كا" ٢٩ رجون م<u>ى الواع</u> كوصا حزاده صاحب كومها را مبرگوا ديار سے دسی مسئله يريا لمشاف غَنَّكُوكرنےكاموقع الما ۔ انبى اورمہارا ہرك اس گفتگوكوم كالمہ كے طور يرصا حزادہ صاحب ایسے روز نامچہ میں تفصیل سے درج کیا ہے میں کوہم ہیاں کجوٹ طوالت نقل ہنیں کیکھے لیکن اس گفتگوکالب لباب برسے کرعلیگٹرھ کی مختبت میں وہ اسقدر ڈوبے ہوئے کھے کرگوالیار کی بإست مين جهال ان كے مور و في حقوق تقے اور حس كے حكم ان مها رام ان پر بجد مهر مان كھتے اورجهال ان کے مسب بخول کی تعلیم انگلستان ریاست کی طریف سے میوناتقینی تھا ان مب بآلول لے با وجود وہ علیکڈھ تھیڈرنے پر کم ما وہ نہوے اور ریاست کی میندرہ سورویہ ماہوارک ممېري كونسل تبول ىنكى -انتغنى كى مثال مي سم ايك اور واقعه لكهناچا بيتے ہيں بي كوصا حبراده صباحب نے اپنے درنائج مهارا جرسر وعلى والصلاحب مرحوم آف مجمود أكبادك لماقات كيسلسله مي لكهاب و ولكنظة بن ' و راجه صاحب محروراً با دیھی ایک مخصوص صفت کے رئیس میں ۔ آئ ایفوں لئے تیسری فع

پھرتھ سے کہا ۔ میں آپکے کچوں کی تعلیم کے لئے آپ کو ایک لاکھ روپدیکا چک دینے کو نیا رمہوں کا آپ بچوں کی تعلیمی ذمتہ داری سے سبکد دش ہوکر ابناتام وقت کا رہے کے کاموں میں اطلینان سکے ساتھ صرف کرسکیں '' واجرصا حب ک ہے باتیں مجھے لبند نہ آئیں اس لئے کہ میں یہ بات کھی گوارہ نہیں کرسکتا کہ کو کی مجھے اتنا نیچا اور لہیت خیال کرسے خدا میں یہ طاقت موجود ہے کہ بغیر الیں اماد کے مجھے کا لیج کی خدمت اور اپنی ذمہ دار یوں کے پوراکر سے کے قابل کردے اور سوا کے اپنی ذات پاک کے کسی دوسر سے کا مجھے زیر باراحسان نہوسے دے ۔

صاحبزادہ صاحب کی شرافت نفس اور رفعت خیال کا بدا یک حیوٹا سائموں تھا عام حالات زندگی برنظرڈ الئے کہیں پران کولسٹ خیال نہ بائیگا ہو کیج مانگا اکفوں نے خدای سے مانگا اور خدائے اکفیں ویا ۔ بڑے بڑے حمدے انکے سامنے میٹنی ہو سے کسکن انھوں نے منطوب مذکئے ہ

سنت فاعرکا کیک واقعہ ہے کرمب صامبزادہ صاحب انڈیا کونسل کی عمبری کے زمانے میں طلبار کہ میٹی کے سلسکہ تحقیقات میں سات ماہ کے لئے ولایت سے مہند وستان آئے کے توانکے ایک دوست سے خواش کی کہ وہ صوبہ تحدہ کی ہوم عمبری کے عہدہ کے لئے کوسٹس کریں ایسے ان دوست کی لائے سے اختلاف میں جوخط اسر مئی ستا فیاع کو لکھا تھا اس سے ان کے مشغی ہو ہے کا پول بتہ جاتیا ہے ۔ وہ لکھتے ہیں ہ

دو ظاہر ہے کہ اس نسم کے عہدہ ک نواہش خاص طور پر دو وجوہ سے ہوسکت ہے ایک اس غرض سے کہ معتدبہ معا وضہ حاصل ہوا ور دوسرے اس لئے کہ ملک اور قوم کی خدمت کا موقع ملے۔ اس میں ٹنک نہیں کہ البساعہدہ ملے میں کا میابی ہوجائے تو معا وضہ معقول ملیگا اور اس کے ذریعہ سے مالی حالت میں ترقی حرور حاصل ہوگ گرسوال یہ ہے کہ مالی خوشحالی سے متعلق مجھ جلینے خص کا بیانہ اور معیار کیا ہونا چاہئے۔ واقعہ یہ ہے کہ حبس وقت سے مجھ کے ہوش ہے میں نے اپنے آپ کو ہمیشہ خوشحال اور اپنی مالی حالت کو قابل اطعینان پایا۔

دراک لباس مکان یر بین سب سے مقدم *خرو رئیں ہیں* ان نینوں *غرور* توں کے لحاظ سے سوا اس کے کمیں صدف ول سے خالق اکبرکا شکرا وا کردں اورکیجانہیں کرسکنا زندگی کی ذردارہا ب سے بڑی نرمہ داری مبیدی ا وربخول کریر ورش اورنعلیم ا ورنزرمبینے سے ان ذردا ل ه کاظ سے مجھکومی کی قست نہیں ہوئی ملکہ اسے سے بہت زیادہ و دلت مندازاد ههست د ببر زمبر داریا ب پوری کرمسکا . ا ورکونی وجه اس فسم ک صرت کی نهیس کراش بس زباده اسوده مال بهذنا اجد اینی به ذمته داری مهترط بقه سینے بوری کرنا۔ دنیادی اعزاز کا اکثر لوگول کوخیال ہونا ہے جس کے لئے وہ طرح طرح کی کوشنس ریتے ہیں ۔ با وجومیرے استغنیٰ کے اور با وجود میری سے پروا ل کے خدانے مجھ کوطاہری زاز کھی کیچھ کم نہیں دیا انڈیا کولنسل کی ممبری کا معاوضہ زیادہ مزہولیکن اعزا زیے لحاظ ہ وہ کم نہیں لیس دولت اوراعزاز کے ہواعلیٰ سے اعلیٰ کھیل ہوسکتے ہیں وہ محکولغہ میری کوشش اور خواهش کے حاصل ہیں اور میری حینیت اور درجہ کے تخص کی جو ذمہ دارہا ہوسکتی بنیں وہ کماحقہ میں بوری کردیکا ہول ادر کرر ہا ہول حس کے لئے وسائل مجھکو حاصل ہیں لیس میں نہیں ہمجھتا کہ جہال <sup>ت</sup>اک دولت اور اعزاز کا تعلق ہے اس میں کسی اور اضا فہ م حالی باخوشی یا اطمینان فلب یں کیازیا دنی برسکتی ہے ؟ دوسری غرض اس فسم کے عہدہ سے ملک اور قوم کی خدمت کی خواہش ہوسکتی ہے لیکن سوال یر بینے کرمیں کس حالت میں ملک اور فوم کی زیا وہ خدمت کرسکتا ہوں۔ المن المنت كى مالت ميس يا آزاد ميلك زندگى كے ذريع سے فى الحقيقت اس كل مسكركا حل اسی سوال کے حجاب برمنحصر ہونا چاہئے ۔ کیونکہ جہاں نک دولت اور اعزاز کا تعلق ہے وه میری عمر اور حالت کے لحاظ سے زیا وہ اہم نہیں ہے اب میری کچین سال ک عمر چکی ہے خدا کے فضل سے سواسے ایک بتھے کے مب ک تعلیم ہوجکی ا ور ان کی ذمہ داری محجار تنیں ہے کوئی عہدہ مجھے کیول نزل جائے لیکن ہو کھے عابیت میری ہے اس میں مجھکواضافہ س گنجاکش نہیں معلم ہونی ۔ لبب دولت ادر عزّت کے خیال سے الکل قطع نظر کرے اس امر میں فیصلہ کرنا چاہئے اور دوسرے پہلو لینی مکی اور نومی فدمت کو مد نظر کھکر رائے قائم کرنی چاہئے ۔

سن براس سے بنوب آگاہ ہے اور احباب بھی ایک مدیک واقعت میں کہ ابتدائی اسے اس سے بنوب آگاہ ہے اور احباب بھی ایک مدیک واقعت میں کہ ابتدائی عرسے اس وقت نک جس قدر میری امنگیں اور ولو نے رہے ہیں ان سب کا مقصورا کی ہمیشند مکلی اور توجی خدمت رہا ہے گوزندگی کی ذمہ داریوں کے سبب سے جواصلی نوائن کھنی اس کے مطابق اب تک مجھکو اپنے دل کا حوصلہ کا لیے کا موقع نہیں ملا لیکن ولی تمثنا یہ ہے کہ ذرا کرے وہ وقت آئے کہ اس میدان میں کچھ کرسکوں ایک طوف تو یہ خیالات ہیں لیکن ووسری طوف تو یہ خیالات ہیں لیکن ووسری طوف صحت میں روز مروز فرق آتا جاتا ہے اور عربی بی اب انحطاط کے زلمنے میں کے فریب ایپ کی مرادیں لیک کھی تھی دل میں یہ فدائست کی مرادیں کے ممکن ہے کہ انتظار میں انتظار میں زمانہ کرد

علاوہ سرے ماق اورع اوصحت کے دوسراعنصر حکم کی اور تونی خدمت کے مسکہ میں اور تونی خدمت کے مسکہ میں خاص انہیں نے مسکہ میں اور تونی خدمت کے مسکہ میں خاص انہیں نے مسکہ میں اور تونی خدمت کے موقعہ ملک اور تونی خالت برخ صر کئے موقعہ مائی اور تونی خالت برخ صر ہے اس بہلو پر اگر نظر طوال جائے تو معلوم ہوگا کہ میرے لئے مکی اور قومی خدمت کا جو توقعہ سے اس بہلو پر اگر نظر طوال جائے تو معلوم ہوگا کہ میرے لئے مکی اور قومی خدمت کا جو توقعہ سے وہ عنقریب جاتا رہے گا۔

میری ببلک زندگی کا تعلق ابندا سے علیگٹرھنخر کیہ سے ہے اور میں جو کچھ ملکی اور توبی فدرت کرسکتا ہوں وہ بہت کچھ علیگٹرھ کے ہی فدربعہ سے کرسکتا ہوں ۔ اور کرنا جا ہنا ہوں کیرو نکہ سبکب زندگ اور توبی فدرست کا مبلاسبتی علیگٹرھ ہی سے کیھا ہے اور اس کے فدرست سے خواب سالہا سال سے دکھھے اور اس کوتر تی دینے کی

شش كى ادراسكوادج نرقى يربيوني ناجمنيدسي نصب العين راجي -ں کیں آج علیگڈ تھیں مالت میں ہے اور کس تیزی کے سابھ وہستی کی طرف مار اہے۔ وہ اب اس درجکورہنج گیا ہے کربہت سے الم لنظری راکے میں اسی اصلاح اب مکنات میں ہے نہیں یو**نعلق محک علیگٹ**ھ اور اس کی بفاادر ترقی سے سے کیا اب مکن ہے کہ ی اور بخر کیب سعے اس قسم کا ہوسکے اورعلیگٹرھ فنا ہوجائے نوکیا اس کے سابھ تمام ان منصوبوں اور توابول کا بھی خاتمہ زہوجائے گاجوسالہا سال سے میرے دل میں واسط ادامنگیں ببدا کر رہے ہیں۔ وقت تو اسکامنفتضی ہے کہیں فوراً موجو دہ عہدہ حمیوڈ کریلگگھ أجاؤل اورموكيجه بفنيه زندكى اوصحت بسے اسكو اسكى فىدمت ميں صرف كردول اب م پروگرام یہ ہے کہ اگرخدا کومنظور ہے توسال آئندہ میں آؤں گا ۔اور علیگڑھ کی خدمت میں مصروف ہونگائیں اگرا ب از سرلوکس عہدہ کے لئے اسید وار مبنول جبیسا آپ کا اشارہ ، توغور فر مائیے کر بھرمیرے اس پر وگرام کا انجام کیا ہوگا۔ میں احقی طرح سمحمتنا ہول اور اس کامجھکو کا مل تقین سے کہ السُّرَجِل حلالہُ نے بوكيجوا فضال مجوير كئے ہيں ميحض اس وجہ سے ہيں كرميں سے ہمينتہ حتى الامكان بہلك مدمت كے مقالم میں واتی نوائد کا خیال نہیں كیا ۔اب تہام ذمہ دار بول سے مبکد وش ہوتے کے بعد اگر میں کھر المازمت کا خیال کروں اور بیلیک خدمت کو لمتوی کروں توکیا ہے ناشکری نرموگی میں جاننا ہوں کرآپ فرائیں گے کہ نئے مہدہ کی مالٹ میں ہی میں ملیکہ . فدمت کرسکول کا -اس کے شعلق نهامیت ا دب سے انتجاہے کہ اس وقت کک جو کخرب محجو کو یے متعلق ہوجیکا ہے اسکو فراموش کرنا درست نہیں میں نوب ما تماہوں کہ اس نے محدہ مے فراکفن مجھ سے بہت زیا وہ مہترطور پرانجام دینے وا یوں کی تعدا وقوم میں موجُد ہے بكن بنك خدمت مك ورقوم ك من كرسكتا مول اس كريد والعازيا وأنبي ہیں خدا اُگاہ ہے کہ میں تعلّی ک وجہ سے نہیں کہتا بکہ میں جاتنا ہو*ں ک*صب**رضم کی مکی** ا و ر

قوی خدمت کے لئے میری تربیت اور نیاری ہوئی ہے۔ اس کے اہل ہندو کول میں بست ہمیں اور سلما لؤں میں بست ہمیں اور توم اور سلما لؤں میں بہت کم ہم ب اور توم کا حق ہے کرجس خدمت کے میں قابل ہول وہ اس کے لئے حاضر کی حاسکے ۔ لئے حاضر کی حاسکے ۔

عهدہ زیر کجٹ کے لئے ندمیرے دل میں سوصلہ ہے اور ندائسکے لئے میں موزوں ہوں برخلاف اس کے لئے ندمیرے دل میں سوصلہ ہوں برخلاف اس کے اور بہت سے مسلمان الیسے ہیں جن کے دل میں اس کے لئے خواہ بھی ہیں ہے اور مجھ سے زیاوہ وہ اس کے الم کھی ہیں لیں جس جیزے کئے ندمیرے دل میں سوصلہ ہوا ور ندموز ونیت اسکے لئے السی عمرا ور حالت میں جیسی کرمیری ہے خواہش کرنا کہاں تک مناصد ، سر

میا حبزادہ صاحب کی استغناء کی ایک اور شال میں حیدرا کا دکا یہ واقع میں کیا ۔ جا سکتا ہے حصا حبزادہ مساجب انگلتان سے آئے ہوئے تھے اس وقت اعلیٰ مطرت نظام کا ایک تار اس مضمون کا موصول ہوا کہ آپ ریاست کی انتظامی کونسل کاعہدہ فہول کریں بمین ہزار دوبہ یا ہوارمشا ہرہ ہوگا گراکھوں سے شکریہ سمے سابھ اس سے معذرت کردی۔۔ ما میزاد دصاحب مدت العمرسر کاری خطاب سے کیوں محروم رہیں۔ اس سوال کے حواب پر ذلی کے دا نعیسے مرز میزند دیا ہے۔

سرکاری خطاب کے منعلق خیالاست

مستعنی میں لا مست انجوبی روشی پُرن ہے طاہرہے کہ صاحبزادہ اُنتاب جمد خاں صاحب کی عمر کا بیننتر میصد علیگڈھ تخریب کی خدمت میں گزرا جو یا نواسطہ گور کمنے ش

کی خدمت بھی اور حسب کے صلی میں خطاب کا ملنا کوئی بڑی بات مذکھی۔اس کے بعد وہ انٹریا کونسل میں رہے جنال سے بالعموم ہرمبر کو سرکار ( کہ ہ Kniyhi hood) نطاب

ملتا ہے گر با وجود ال تمام موقعول کے صاحبرا دہ صاحب کو کوئی خطاب نہ ملا۔ اسکی دھر کھیے تو یہ ہے کہ وہ با وجود اصولاً گورکمنٹ اسکول نیر نواہ ہوسانے کے اپنے خیا لات ا ور نیزعمل میں آزاد سنتے اور جب کوئی موقع سکام وقت سے اختلاف کا پیش آجا نا تھا نوصا حبزا دہ صاحب

اراد سے درجب وی عرص ملام وست سے اسلاف البین اما کا بوما مبرادہ صاحب اسلامی البیاری الما توما مبرادہ صاحب اسلامی مبرادہ صاحب المندوالا

ہے نوفوراً اسکی روک تھام کر دیتے تھے جنا پچر سال<sup>9</sup> اع<sub>ر</sub>میں ان کے پاس جاجھیا ں مرین علیم مقام میں سرکر میں میں میں ان مار میں ان میں میں ان میں میں ان میں میں ان میں میں میں میں میں میں میں م

گورنمنٹ صوب تحدہ سے آئیں من المفیس فان بہا در کے خطاب سے مخاطب کیا گیا تھا ۔ تو المفول نے مطر بہوز حیجے ناسکر سڑی گورنسٹ صوبہ تحدہ کو ایکٹ میٹی لکھی حب کا فلاہ حسب

ذل ہے:۔

گذشته دومفتوں میں میرے پاس چار حقیاں گور کمنے کے مختلف افسروں کے پاس سے آئی ہیں جمان ہوں کہ کیسی علمی کی سے آئی ہیں جن میں اف فریر مجھے فال مہا در کرے لکھا گیا ہے میں جھتا ہوں کہ کیسی علمی کی وجہ سے ہوا ہے تا ہم جو کہ مسلسل چار بارہوا ہے اسلے میں مناسب جھتا ہوں کہ اس بارہ میں اپنے خیالات کا اظہار کر دوں میری تا چیز رائے یہ ہے کہ جولوگ گور نرش اور لمک دونوں کی خوال کے ناجا ہیں تو انفیں ایسے مواقع سے دونوں کی خدمت کرنا چاہیں اور لوگوں کا اعتما دعاصل کرنا چاہیں تو انفیں ایسے مواقع سے بچنا چا ہیں جس سے کام کرنے والوں کی نیزوں کے متعلق برگمان کی اسکے۔

اسوقت بالعموم ملک کی اور ماکخصوص ہماری قوم کی سب سے بڑی صرورت

بہ ہے کہ بے لاگ کام کرنے والے لوگ ہول اگرجہ دہ کیسے ہی اد کی کیوں نہوں ا درمجھے اسکے بارہ میں اسقدر زیا وہ احساس ہے کہ میں ملک کے سرستے خادم کے لئے برض وری محبستا ہوں کہ وہ نہایت ا دی اور عاجزی سے یہ عرض کرے کہ اسکی ضرمت کا کوئی اعترات ورنسندهے کی طرف سے شرکیا جا وسے ۔البنہ جواصحاب کمک وفوح کے بمنز لہ زایور کے ہمی انحفیں ضرورخطاب دیئے جائیں گرحولوگ محض خدام اور کام کرنے والے بہی انھیں ان کے عال برِ جھپوڑ دینا حاکم ومحکوم دونوں سے لئے مفید ہے ایپنے ان ٹنیا لات کےمعافی *جاہنے* لے لبدامید رکھنا ہول کہمیری اس عض داشت کے متعلق یا دوانشت لکھ کیا وسے گئ اس جیمی کے دس بارہ سال لبدحب صاحبزا وہ صاحب انڈیا کونسل میں تفقیر ہی گورنسٹ سے جبند حیفیاں اسی آئیں جن میں آپ کے نام کے ساتھ مراکعها گیا تھا استوث لنے اس قسم ک مجھی گوزنمنٹ کو کھی گئی ۔ کی پابندی اوراصول کیا بندی کامتنالیس قدم قدم برلمتى مبن يبيثيه وكالت ہويا انڈيا كونسل كرمبرى كالفرنس ہو وائس جالسارى ہويا باين زندگی ہرمگہم رموقع یروہ اصول اور فاعدے کی یا بندی چاجتے تھے نواہ اس ہیں ان کا ت اراض مو یاان کو اینے نفس بر مبرکز ایرے سن اور کا ایک واقعہ ہے کا ۲۲ را پریل کوحب لارڈ منٹوعلیگٹرھ کا ایج میں اے تو پرلیڈنٹ کا اسم سے آ نربری سکرٹیری در چارٹرسٹیول سے جن میں ایک صاحبزادہ صاحب بھی تھے لارڈ موصوف کار لم<del>ی</del>سے ئیشن پراستقبال کیا یعب کا ہے آنے کولارڈ موصوب کاٹری میں سوار ہوسے نوخلاسٹ روایات سابقه ریسیدنده کا لیح کی حکمر سطرریط ( Peyet) کلکار کارسی سی سوار موکن تو صاحبزاده صاحب سے یہ بان محسوس کی اور کا ہے ہیو پنجتے ہی یہ بات مسٹر ڈنلاپ اسمتھ اکسرائے مے پرائیوٹ سکر مٹری سے لوٹش میں لائے ۔ پرائیوٹ سکر ٹیری مالماپ استھ

مے ان کی رائے سے الفاق کیا اور مسٹررٹ ( Pert ) کوفھاکش کردی کرواکسرائے کے سائفہ گاڑی میں میٹھنے کاحق کا کھے کے پرلبیڈنٹ کا سے مذکہ کلکٹر صنلع کا جینا کیے اس کے لبد والیسی کے وقت والسسرائے کے ساتھ کا کھے کے برلیٹیڈنٹ ہی سوار ہو سے اور اسکا نتجہ میہوا شرریے بہشرکے لئےصا مبزادہ صاحب سے انوش ہو گئے حبسکا اظہا رصاحبزادہ صاح کے اتناب ممبر کونسل صوبہ تحدہ کے وقت ہوا۔ صاحبزاره صاحب کی پرائیوٹ نندگی میں اصول کی یا بندی کی ایک اور مثال ننے کے قابل سے حب وہ انڈیا کوئسل میں انگلستا ن میں تھے تو ان کے فرزندا با داحمہ فال سے جواس وقت مویلی سیرنس الله اللیس کے عہدہ یرامور کھے۔ ابہرل مروس میں شائل ہوسے کے واسطے ان کوخط لکھاکہ وہ ان کی ترقی کے لیے کوئشش کریں اس کے ہوا ہیں انفول لئے آیا د احمد خال کوخط لکھا' اس میں ببیلیوں سوالات کئے تھے جن میں دریافت کیا تھا کرتمہارا برتا کو رعایا کے ساتھ کیا ہے۔ ماتحنوں کے ساتھ کیا سلوک ہے منت اور دیانت کی کیا کیفیت سے۔ فانونی وانفیت کس قدرہے ان پنتارسوالات ىے بعد كىمھاتھا كەنفىسل جواب آنے يرمي خور كرد*ل گا* ميں ئمہارى كيا ا مرا د كريكٽا ہو<sup>ں</sup> یخطیرُه کرآباد آخدخاں نے پرلطیفہ کہا کرنزتی کے لئے اس کٹھن منزل سے گزرلے سے میکہیں احتما سے کہ موجودہ حالت پرقنا عیت کی مائے۔ . جخص فاعده ا ور دصول کا اس قدر پا بندم د ظا هر بیے که ده ایبنے فرص نصبی کو کیسے انهاک اور ویانت داری کے ساتھ آنجام دیتا ہوگا اسکی متنالیں ان ک زندگی میں قدم قدم پر ملتی ہیں اس موقع برصرف ایک بیرمتال لکھنا کا فی ہے کہ انڈیا کونسل کی ممبری کے ذیا ہے میں انفول بنے اپنے ایک دوست کو لیندن سے ۲۲ر ایریل سرا 9 ایم کے خطامیں لکھا تھاکہ يلير كيمتعلق اب تكسيس بها ك كيھو ريا وه كام يزكريسكا كيونكه دفتر كا كام اس قدر زيادہ ہے له كا واحمقال اي كوشش مصحول مودس مي وافل يوكوكا بيا بعير كادرياكت ان ميونكار في ابسك وثي السيكواريز ل يوليس موسكة م

کمجھ کو اورسی کام کے لئے وقت نہیں مانا فی الحقینفت میں سیاں صوفیا نہ زندگی بسرکر رہا ہوں۔
سوائے دفتر جوا سے کے اور کام کرنے کے اور کسی خص یا چیزسے واسطر نہیں جلسوں وغیرہ میں بہت
کم جانا ہوں ۔ اکثر لوگ سیاں شاک ہیں کہ میں کسی سے ملتا نہیں گریں مجبور مہوں اس خط سے
ظا ہر ہونا ہے کہ تعلیم کے شعبہ سے آپ کو فاص ذوق تھا ۔ لیکن فرض منصبی کے مقا الم میں وہ
ا ہے اس ذوق طبیعت کو پورا نہیں کرسکتے تھے۔

سنتی انسان کی اعلی اخلاق صفات میں سے ضبط گول بھی ایک الیی صفت ہے جو ضبط و کل اس وقت پریاموی ہے جب انسان نفس پر فالویا لیتا ہے اسکی متالیں

معا جزادہ صاحب کی زندگ میں اکٹر ظاہر ہوئی ہیں اُل انٹریا سلم ایجکٹینل کا نفرنس اگہوڈ معقدہ اسلاما کے کئینل کا نفرنس اگہوڈ معقدہ سندا کا ایک ایک ایک ایک انٹری کے طبسہ کے لئے اکانوں نے مختلف صوبول کی کمی حالات کے نظری زنگین نقشے نیار کرائے تھے دفتر کا نفرنس علیکٹرھ کے ایک اہل کا رسے جو انگیور کا نفرس میں موجود تھے اکھول سے بچری ناکید کے ساتھ کہد دیا تھا کہ خردار ہے رئیبن نقشے جلسے کے اندر اپنے ہاتھ میں تیا ررکھنا ۔ جلسہ میں جس وفت میں طلب کرول مجھے فوڈ دنیا چنا کے لئے دنیا چنا کے لئے انہ میں اکھول سے وہ رنگین نقشے حا خرین کودکھا ہے کے لئے

یں ہو بہ ہوں ہوں۔ المرکار سے طلب کئے کیکن المرکار ندکور سے کہددیا میں نقشے لا نامجول گیا اسی وتت ال کی کلی کیفیت کا اندازہ سرآسان ہوسکتا ہے تسکین ان کا ضبط تحل دکھیھنے کے قابل کھا۔ بعنی

سنهایت سکون کے ساتھ اکھول نے اپنی تقریر کا رخ بدل دیا ۔گویا خلاف مزاج کو لگ بات میش ہی نہ آئی تھی ۔

والدين كا دب او راحترام مستراده مها حب كواين والدين سيرانها درجرك المراح كالمراح كالم

من سے پیلگان مضلکٹروٹر پھن جلبول میں اولدہ ہوا کرکی صفائیاں بجنم خود کہی ہم اول فکتوب پر بھی صاحب او صفوط تھل کا اعلیٰ غوز بیٹر کیا تفصیل طویل سے نیز لبعض وا تعات اس سلسل میں حد شرافت اجتدال سے بہت کرے ہوئے تھے۔ اس سے اب ان کا اعادہ کرنا منا سب کہیں معلوم ہوتا۔

۱<u>۹۲ مرائح کا ذکر ہے کہ ولایت سے اک</u>فول نے ایک خطعیں جو والدہیا حب کوبھیجا تھا بہندوںتا ل اہ راُنگلستان کی عورتول کامفا لمبر کمہ کے رائے زنی کی تنی حبب سے ہندوستانی عورنوں کی تختیفین ہوتی تھی ۔ والدصاحب سے اسکے جاب میں نانوشی کا اظہار کیا جس کا اُن پر بہت انزہوا اور آمنده کچراس *قسم کی تحریر کی حرارت نهیس ک*ی ـ والدصاحب کی اطاعت اور فرما نبرداری وه <del>ب</del> يتقو لتصحيحو شرمها المركميهي مرنيط ركصته تخفي مثلاً ارزح موا 1 مراع مراء موري وواي طالعلي ه زمارختم کر کے انگلستان سیے ہندوستان کر ہے تھنے توراست<sub>ن</sub>یں بیریں ۱ ور رو<mark>م جیسے</mark> شہور ظهر ٹرینے کتھے اور وہ ان کو دکیھنا جاستے تھے ۔لیکن ان ٹهروں کی سیروالدصاحب کی ملااجاد بڑا انھوں نے لپندند کیا اور والدصاحب کی اجازت مصل کرنے کے لبداس الدہ کو پیرا کیا ان سے والد(بوّاب غلام احرِخا ں مرحِم ) کھی انی ا ولا د کے ساتھ نجیمِعول ُ تعسّت وابزنا وكرتے تفح مس كاحال خود صاحر اده صاحب كے الفاظ ميں يہ ہے۔ ‹‹ ہمارے سائف مبوغیم معمول محبّت شفقت ان کو تقی اسک یا دہمارے دل سیکھی محونہ ہوگی حبب سے ہم نئے ہوش سنجھالا اور والدمرحوم کے انتقال کے وفت کے جس قدر ہمکوان کی محبّت میں نوشی ہوتی تھی اورکسی کے ملنے میں پنہ حاصل ہوتی تھی حِیموٹی عمری جب ، طن *میں تھے اس ز*انے میں والدصاحب سال *تھر کے* بعد رخصت پرتشریف لایا کرتے تھے ن كرائن كانتظائه كوبهت روز بنية سع ربنائها علىكره مي جب بمنعليم بات كق لق چونکه مرمضندان کاخط از ان کفا - اسکهانتظا را ورشوق مین میمی رسان کی طریب بهاری نگامین ر یا کرنی تھیں غرضکہ انک صحبت اور ان کی ہر ایک جیز ہم کو دل سے برغوب تھی اور پیاری تھی ں بزیاوًا ورتعلق کا بینتیجہ ہوا کہ ان کی تخصیست حسن اخلا نی اورا طوار دعا دان کا ہماری تمام زندگ پرالیسا گدا انزیواحس کویم برحالت در برموقع پرمحسوس کرنے تھے ادراس میں کچھ نمکے نہیں اس وقت کے زندگ میں ہم کومیں قدر کامیا بی حاصل ہول ہے اس میں ان کا ہت م ماخود از حیات وحدی صفح بخبر ۲۳

براجعت بي

پدرانشففت توکوئی غیرمعول چیرمنیں کیکن ہماری مالت میں فاص ذکر کے فاہل وہ اس وجہ سے سے کداس کے ذرایعہ سے والدم رحوم نے اپنی اعلیٰ خدمات اور اخلاتی خوبھول کوہمارے لکتے

ابسا مزغوب اورمجوب كرديا كرنجيس وقت ياكوسشش كي غيرمعلوم ادر فيرمحسوس طور پرانكارنگ

ہم بربہت کیجھ چڑھ گیا اور اس میں مشکہ ہنیں کہ اس حقیقت کا تبُوت کشفقت تربیت کا ہتریٰ آلزم ہماری حالت ہیں ایوری طور پرہما رہے سلمنے موجودہے۔

صاحبزادہ صاحب نے اپنے والدک آخروقت نک خدمت کی اور ان کی وفات سے ان کو بیجد صدمہ ہوا۔

صا جزاده صاحب کوانی والده سے بھی کچھ کم محبّت مذکفی حبس کا ذکرا تھوں نے فود حیات احدی میں کیا ہے اور جب ان کی وفات کی خرصا جزادہ صاحب کو انگلتان میں کہونچی تواسکا تذکرہ اکھول سے اپنے روز نامجے میں نمایت وردائگیز الفاظ میں کیا ہے والدہ صاحبہ کے انتقال سے میرے ول پر جوائز ہوا ہے اس نے میری زندگ کے دو کم کھور کروئے ہیں ایک کا تعلق روزائڈ کاروبار سے اور دوسرے کا تعلق اس منزل سے ہے جوائد ل اور ابد کے درمیان داقعہ ہے اور مالم کی تمام کا مناسے ہیں کا جزوبیں جو بے شمار شیون قدر میں ہیں ایک کا تعلق روزائڈ کاروبا کم کا کا مناسے ہیں کا جزوبیں جو بے شمار شیون قدر میں ہیں ایک درمیان داقعہ ہے اور مالم کی تمام کا مناسے ہیں کا جزوبیں جو بے شمار شیون قدر میں ہیں ایک داندگی اورائے واتعات کی دوجوداو رسی کی حجواز ل اور ابد سے درمیان واقعہ ہے النسان کی زندگی اورائے واتعات کی حجوداو رسی کی حجواز ل اور ابد سے درمیان واقعہ ہے النسان کی زندگی اورائے واتعات کی کہے کہی ہی تا م ہے اور اسی طرح نہ معلی کی بندگی اورائے واتعات کی کہن تک حلا جا گیکا اورائی اور ابد سے دوز اسے سے یہ عالم ہے اور اسی طرح نہ معلی کرب تک حلا جا گیکا اورائی اورائی سے بے مالم ہے اور اسی طرح نہ معلی کرب تک حل واتعات ہوئے رہیں گے۔ ۔

میری دل خواسش ہے کہ اس زندگ کے عارضی تعلقات اوراعتبارات سے قطع لفا کرکے داتمی تعلق کے لحاظ سے حقیقت کا مکس دل میں چڑے ۔ اکا طبیعت میں سکون پراہوا ہی عظ

ے لئے قرآن شراعی کامطالع میں کرر ہول ۔

سے والی کے بعد اکفول سے انگرنر فی طرز ماند و بود اختیار کھی کرنی کھی نیکن کیم ہم ہندیں۔ ہواکہ اکفول سے اینے غریب کھا کیول کو نظر صقارت سے دیکھا ہویا ان کی نتادی وغمی

شرکت ترک کردی ہویا اپی کوکھی کے در واز سے ان کے لئے بند کر دیے ہوں الا ۱۹۸۶ کا واقعہ ہے کا دی ہے۔ ایک عالم کا م واقعہ ہے کرصا حبزادہ صماحب کے ایک عزیز اصرعلی خاں کی بیٹی کی پان بت میں ٹمادی متی درات کنچورہ سے آنے تومعلوم ہوا کہ اصطلیحاں متی درات کنچورہ سے آنے تومعلوم ہوا کہ اصطلیحاں

ادران سے بھائی خرص فاں میں اس تدر زیادہ رخبش ہے کہ خرص فاں سے اپی تھتیجی می شادی میں تسر کیے ہویے سے قطعی انکار کردیا تھا میا جزادہ صیاحب بے محدث فان کیجایا ر

درامرار کیاکه ایسے موقع برغفته اوربط احتی بات نہیں ہے۔ ارائی ک شادی ہے۔ باوجود ساجزارہ صاحب کی کوئشش اور امرار سے محرص خاں نہا نے اور اپی صند رہے قائم رہے۔

ا و ربرات کی شرکت کو آما و ه هموکنیس تواب محد مسن خان بھی مجبور ہوئے او دھینیج کی شاوی ہیں شرکت کی ۔اس طرح و محیھائیوں میں اکفوں نے مسلح کرا دی لبس وہ خیرالمونین میں واخل ہوگئے۔ مسالم

صاحبزاده صاحب کو ایسے حقیقی مجانی صاحبزاده (سر)سلطان احدفان ظم الدلی بها در سے جو برا درانه محبّن بختی اسکا اظهار اکثر موقعوں پرموا ہے متلاً جب ہز مالی نسب

مهاراً حرکوالیاریت ان کوهبیت بیش کا عهده دینا چا با نو اعفول سندانی مگه این طریعهای کا امامینیش کردیا - ایسی می خواسش کا اظها را تفول سنداس وفت کیا حب ان کوگوزندش مهند

کی طرف سے اندا یا کونسل کی ممبری پیش کا گئی تھی لیکن اس موقع بران کی خواہش پوری زہوئی المسلم فلاصہ یہ ہے کہ وہ اپنے بھائی کی عزت کوائی عزت محقے تھے ان کی خونی سے خوش رہے منظے اور ان کے دکھ سے رنجیدہ سے اور ان کے دکھ سے رنجیدہ سے اور ان کے دکھ سے رنجیدہ سے کا کھا اور ان کے دکھ سے رنجیدہ برا کہ صاحبزادہ مرسلطان اصرفال کو مہارا جرصا حب گوالیار نے فلعت دیگر نیا شید نشین کا اعزاز عطا فرایا۔ یہ وہ اعزاز کھا جوریا بست میں سب سے اور پیا میں مسرت کی افراد کو دیا جا تا تھا ۔ اس خوشخبری پرصاحبزادہ صاحب سے نہایت اور پیا اور خواکی فسکرا داکر سے ہوئے دعاک کر بڑے بھائی اس سے جی زایدہ مسترت کا افہار کیا اور خواکی فسکرا داکر سے ہوئے دعاک کر بڑے بھائی اس سے جی زایدہ ریا سے اور مہارا جرصاحب کی فطرول میں اور مہارا جرصاحب کی فطرول میں ان کی عزت روز افر وں ہو۔

دوستوں کے ساتھ ہیں ان کا برتا وُخلوص وُجِئن سے بھرا ہوا تھا۔ ہولوں ہب اور علی ایم ۔ اے ایل ۔ ایل ۔ بی (علیگ) وکیل علی گڑھ ان کے مخصوص ووستوں میں سے تھے ۔ ستم برست ہی ایم کے مولوی صاحب موصوت برقام علیگڑھ ہی ہیں مبتلا ہو ہے بہ خرصا ہو الماس میں مبتلا ہو ہے بہ خرصا ہو صاحب کو گیا رہ بجے رات کو کا لیم کے ظہور وار ڈوئیں (جہاں وہ عارض طور ہے ہے ۔ اور جہزی فوراً تن تنہا جھڑی ایک بہ جشب کے مکان پر بہو ہے ۔ اور جہزی وہاکہ ان کی حالت دمیں ایک بھے شب سے خود حاکم واکم کو کو کہا درعل صاحب کے مکان پر بہو ہے ۔ اور جہزی وہاکہ ان کی حالت دمیں ایک بھے شب سے خود حاکم واکم کو کو کہ کو کہ ان کی حالت دمیں ایک بھے خسب کے خود حاکم واکم کو کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کہ کو ان کی حالت دمیں ایک بھوتے ہوتے مولوی بھا دیکل کو کہ کا انتقال ہو گیا ۔ ان کو نہا بیت صدر سہوا ۔ شاہ بھال میں ایپ والد کی قبر کے قریب ان کو فین کی ایک بیاد علی فین کے خود عالمی کے میں موروں کو دعقول رقم دی اور اپنے دوستوں سے بھی دوستوں سے کھی ایک کے جس میں مرحوم کا خاندان میں مدید کی سے ایک میات پذیر دیا ۔ وہ بی بالہ کرا ہے حاصل کی جس میں مرحوم کا خاندان میں مدید کی سکونت پذیر دیا ۔

عبدالتدخان بلوي موسك في اليرمي مليكته وكاني من بي راك كلاس مين يرهن كقي صاحزاده مدا حب کوان کی خود واری ا ور ان کے اخلاق حسنہ کی وصر سے ان سے بہسن محبّنت کرتے <u>ت</u>فنے اکثرننام کی ہوا نوری میں ان کو ا<u>پنے سائ</u>ھ لے جانے تھنے یلوی ووست کی عمسرت کا بہ حال تفاكه بی ۔ اسے کلاس کی خوا ندگ کی کتابیں بھی مذخر بدکرسکتے تھے بلکہ ان کونوڈنفل کر لیتے تقے۔ اپنا کھانا خود کیکانے اور نہایت سادہ زندگی لبسر کرنے تھے صاحبزادہ صاحب نے اکثر موقعوں پر ان کی مد وکرنی ماہی لیکن اکفون سے انکار کردیا سیال مک تنون ۔۔ بہی لیناگوارا رکیا ۔ نہ بیلیند کیا کہ ڈوائیننگ ہال کے باوری فا نہ سے ان کا کھا ا بگوا دیا جا یا کرسے خلاصدیہ ہے کھا ج<sub>ب</sub>ادہ جا حب اپنے دوسنوں ک رہج مبر *ورجرا درصینیت کے لوگ* ہوتے تھے) مہایت قدر کرنے تھے۔ان کے روز نامچی میں ایسے دیارک ملتے ہیں جن میں انھوں نے دوستوں کے از دیاد اعزاز پرمسترت اور ان کے حاویۂ وفات براظهارغم کیا، منتلأ جنورى سلا فاعزمين ميرولا ينجبين صاحب كوخالضا حب كا ورمولا نافليل احمضاب لومش العلما كاخطاب ملااور كالبح مين مبارك باوكا حلسه مواراس موفعه بيصاحة ادهميا يخكه انتفاكهم كوابسي بم امنياز اورخطابول يراصل خوشى كرنى جاسيم كيونكريه رونول خطاب یا نے والے ایسے ہیں جو خطاب کی تمنّا اور کوشش نہیں کرنے خطاب کے أيسيه بي لوگمستختي مېر جوخامونس اورخلوص سے كام كرنے مېں اور با وجود اہل اور خال ہونے ہے مذان میں نمائش ہے بذامتیار وخطاب کی خواہش ہے ایسے خطابوں پرصیس فدیھی افلہ ا سترن کیا جا وے وہ کمہے" بالوروپ زائن بی-اے -ایل -ایل - بی علیگٹرهیں ایک متناز کیل مخفی مخفول ي صاحب وه صاحب كرسائف وكالت شروع ك تفى ده كوزنس ليطرر اركاري كول)

یے صاحبزادہ صاحب کے ساتھ وکالت شروع لی تھی۔ وہ توزشت بپیڈر (مرکاری ویں) مجھی رہے تھے بھا 19 ایم کے شروع میں بیکا یک ان کا وماغ خراب ہوگیا۔ اس کا تذکرہ انھوں سے اپنے روز نامچے میں اس طرح لکھ کر اظہار افسوس کیا ہے۔ وہ لکھنے ہیں ارادی سفانی کونجری نازاداکرین کے بعد صبیب سے اپنے دفتر کا دروازہ کھولا تو کیا دکھیتا ہوں کہ بابور وب بزائن صرف ایک دھوتی باندھے ہرا مدے میں کھڑے ہوئے کہ دہر ہے ہیں گھر دالوں نے مجھے مارکر گھر سے کا کہ یا ہے اور کتے کا دماغ میرے سرمی بھر دیا ہے۔ اور مجھے دم روینے ہیں اسی طرح کی جنونانہ باتیں اور بھی کرر ہے تھے یہ دیکھی کم برا حال نیم ہوگیا کرم دینئے وینئے ہیں اسی طرح کی جنونانہ باتیں اور بھی کرر ہے تھے یہ دیکھی کم برا حال نیم ہوگی انسان کے سس فدر اسے نام کا مقام ہے کہ ایسان خالے یا فتہ تھی باکل ہوکر برا دم وجائے آخر یہ انسان کے سے کہ ایسان کے مقال وا دراک سے اہر ہے "

اس نوط کے سائفر مساحزادہ صاحب نے بہنیں لکھا کرانفوں لے ددب نواکن صاحب کی کیاادادی کیونکه است می بانول کا اطهار و کسی نوع سے تھی نسیند نہیں کرتے تھے -ہم نے سطور بالا میں چند واقعات کا تذکرہ کیا ہے ان سے ظاہر ہوگا کہوہ اسے عزیروں ور دوستوں کی خوشی سیے کس قدرخوش اور ان کے ریخ ومصائب سیے کس قدر ملول ہوتے تخفيه اورمذئبه دحمدلي ان عي اس ورحه بطره كميا كفا كرمشرك اور داسنذير حيلته حيلية أكركه يبي م ہ نیے کنکرینے را اینٹیں طری دیک<u>ھتے ک</u>فے اوسم<u>جھتے سف</u>ے کہسی ادمی کو ان سیے کھوکرلگ جائےگ تواس كوابين بالخفا سيرا كفاكروور يجينيك ديني كفه اورغرب طبيق كولول كرساته بال نفرنق ندمہب ومکت نهایت انکساراورمحبّت سے بیش آنے تھے۔ مدت دراز نک کا بیج کے يبغه تغميركا انجارج بهوسن كى وجرسے ان كو گردونواح كے معار اور مزد ور ذاتی طور راتھی طرح سے جانتے تھے ' شام کی مہل قدی میں جب یہ لوگ مل جانے تو نہا بیت عاجزی کے ساتھ سلام کرنے توان میں سے وہ ایک اً دھ بات کر لینے اوران کے تعلقین کی بابت ہوجھ لیتے جر سے وہ غربا باغ باغ ہوماتے تھتے ،اس وقت صاحبزادہ صاحب کھڑے ہوما نے تھے اور ان میں سے ہرایک سے اس کا اور اس کے گھروالوں کا حال پوجھا کرتے۔ اس طرح بدرانہ طبغه ان کونهات محبّت اور ارب سے دیکھا کہ ان کقا۔

السانوں کے علاوہ ان کی رحمد لی جا نوروں کک پڑے گئی تھی۔ ان کی اپنی اکی کھوٹری جب کام کے قابل شریعی تو اکھول سے اس کو اپنے اصطبل میں اس طرح رکھا جیسے کہ وہ جوان اوسے کاراً مد حالت میں کھی اوراس کاسائمیس تک علیٰ کہ نہ کیا بعض لوگوں سے ان سے کہا کہ یہ لیک مرخریج جے میں کا جواب اکھول سے دیا کہ بے مشکل اس کے ذوخت کرنے سے مجھ کو کھو اس کے کارخریج جے میں کا جواب اکھول سے دیا کہ بے مشکل مام سے کا۔ اور یہ محجہ کو گواڑا یا میں کو اس کے بڑھا ہے کی حالت تریکی ہے کہ کہ کہ کے اور یہ محجہ کو گواڑا یہ کہ میں جوانی میں محجہ کو آرام مینیا یا اس کو اس کے بڑھا ہے کی حالت تریکی ہے کہ میں جوانی میں مجھ کو آرام مینیا یا اس کو اس کے بڑھا ہے کی حالت تریکی ہے کہ میں خوات میں کہ میں کے مصطبل میں مرکمی اور اس کا سائیس کم میں کہ اور اس کا سائیس کم میں کے اور اس کا سائیس کم میں کا در اس کا سائیس کم میں کے اور اس کا سائیس کم میں کے اور اس کا مائیس کی میں کہ کہ کا در مربا۔

ا کیسا ور واقعه سے ان کی غیرمعمول رحمدل کارپترچلے گا ۹۲۴ اور کے درم گرامیں راقم الحرومن دحبیب النند) اورمولوی طفیل احدصاحب صاحبزاده صاحب کے ساتھ دوتین دن والسطے نرورا گئے راج گھا ط سے زوراً نک انجینے صاحب ہزرنے مربانی کرکے اپنا تھیا و 20 من مجيج ديا تفا وس رول رم لوگ رائ كها شائين سے زورے كوروان موے يكا يك ليا دكيهي كرصاحب المراده ما من الما الكراوري كريري سيص يري والم والا چلتی کفن چیز جھک کر ہاتھ سے صامت کرتے جاتے کتے۔ اور ٹرول **ملانے** والوں سے کتنے تنق روکو ار دکوجب تھیلے رکانو د کمیما کہ ایک فطار جی نیٹوں ک ریل کی بیٹری برجل رہی ہے چنا کےرسب نے اتر کرصا میزادہ صاحب کی تقلید کی ۔ اینے رومالوں اور بوج عراق والول سنے کپڑول سے پٹری کوصات کیا اور جب دہ موقع گزرگیانو ہو2 ہے ہوئا انی عمول چال سے میلی ۔ ہم لوگوں کو عصور کا میں کے چلنے میں اس طوٹ خیال بھی نہ ہوا تھا اسکین صاحبہ دا صاحب کی آنکھ کے ایک عاجز ترین مخلوق کوخطرہ کی حالت میں دمکیہ لیا اور ان کو کھلنے سے بجايا إظ سليمان بابمة شمت نظر إ بود بامورش صاحزاده صاحب كےمذبّہ رحمدل كوكمزورى قلب پرمحول ندكرنا جا ہے كيونكيم

دکیھا ہے کہ کسی خطرہ کے وقت وہ اور وں سے ہمیشہ اگے رہتے تھے جب رات کو چردول کا علی منہا جہ ہونا تھا (اس زائیم) آفتاب منزل کے جارئے جن بادی جی نہائی ) توسب سے پہلے وہ لکڑی کے کراٹ میں بہوئے جانے تھے۔ اور سانب جس سے کہ نخلوق کو نفصان بہوئی تا تھا۔ منفا اس کے وہ دخمن منے اور اپن لکڑی سے نود مارتے تھے، جہاں کمیں بھی ملنا تھا۔ علی صحب اور ترسن سندولا تک اہمی ہی ما متدرستی سندولا تک اہمی ہی عام تدرستی سندولا تک اہمی ہی می اس ما حب اور ترسی سندولا تک اس میں ہی اس میں ہوئی تھی ہی اس میں ہوئی تھیں برت واج میں سب سے پہلے آئموں کی شکا بیت جمدوں ہا تھی اور ترسکا بیت اور ترسی ہوں تھیں برت واج میں سب سے پہلے آئموں کی تشکا بیت جمدوں ہا تھی اور ترسکا بیت اور ترسی کے اس فرا کر سے جو موا کر سنتے تھے۔ اتفاق سے ڈاکٹو میچو سے جو موا کر سنتے تھے۔ اتفاق سے ڈاکٹو می کو درجین کے جو برکر دی اس زمانے برائی میں سال سے صاحب اور عین کے کا استعال شروع کیا جو اخری کہ جاری رہا ۔ جنا پنج اس سال سے صاحب اور عین کے کا استعال شروع کیا جو اخری کہ جاری رہا ۔

ہوانورں کے بڑے شایق سے صبح کئی میں آبادی سے اہر ہوانوری کو جایا کرتے تھے اوری کی کہ صفر میں کا دوری کی برابر شیلے تھے اوری کا کسفر میں کا درجی برابر شیلے تھے اور اسٹنبٹوں مجھنی وہ لمبیٹ فارم پر برابر چیگر لکانے رہتے ہے تھے علیٰ ہذا شدت برمات میں آفتا بہ منزل کے برا مدسے میں ہونے اور انعداد مقرقہ برا مدسے کی لمب ان میں افتا بہ منزل کے برا مدسے میں ہونے کے اور انعداد مقرقہ برا مدسے کی لمب ان قدموں سے گن کر بوری کر لینئے تھے ۔ سلالولئ کے مشہورہ سے گوشت کا استعمال قطبی ترک معمول کے معدل کے معدل کے معدل کے مقاورہ کے مشہورہ سے گوشت کا استعمال قطبی ترک کردیا ۔ عذا میں چا ول کم تھی و وجو اور ترکاری کا استعمال رہنے لگا بچھ داؤں بعد مرغ کے جوزہ کا گوشت کا در کاری کا معمول کر دیا جب سفری جانے تو اپنا با وری ساتھ کرتے ہو اور ترکاری کا استعمال کے جوزہ کا گوشت اور ترکاری کا معمول کر دیا جب سفری جانے تو اپنا با وری ساتھ کرتے ہو اور ترکاری کا استعمال کو ترک مذکرتے برہ ذاکھ گھڑے میں پر بریزی کے نام سے شہورہ گئی تھی۔ اور پر بہر وہ مول کو ترک مذکرتے برہ ذاکھ گھڑے میں پر بریزی کے نام سے شہورہ گئی تھی۔ اور پر بہر کی موری کو کیا م سے شہورہ گئی تھی۔ اور پر بہر کی کا م سے شہورہ گئی تھی۔ اور پر بہر کی موری کو کا میں میں پر برین کے کا م سے شہورہ گئی تھی۔ اور پر بہر کی موری کو کرک مذکر کے برہ خوالے کی کا میں پر برین کا کا میں میں بر برین کرکے کا م سے شہورہ گئی تھی۔

لیکن ٹھائی ہڑم کی کثرت سے کھاتے رہے کو کشش کرتے تھے کہی ہوجائے لیکن اپیاس کودی پرآنوع کہ کہ ہوجائے لیکن اپیاس کودی پرآنوع کہ خالب ذاکے بہار سے خیال میں یہ ما درت ان کی تندرستی گرفیے ہے ۔ جب انڈیا کونسل کے ممبر مہوکر کہ پی بار والابت گئے تو ایک سال ٹک با درجی ساتھ نڈگیا کھا۔ حس کام حز از صحت پر بڑا دوسری مرتبرحب انگلستان والیس گئے تو ایپ باوی والیت گئے ۔ لیکن چونکو صحت پہلے ہی سے خواب ہوجی کھتی اللئے اس وتبر بھی ان کی تندرستی احتجی نہ رہی چونوری مرافی اے میں زکام اور حوارت کے ملاوہ پیشا ب کی شکا یت بھی بید المحقی نہ رہی چونوری مرافی اے میں زکام اور حوارت کے ملاوہ پیشا ب کی شکا یت بھی بید المحقی نہ رہی خدند تک مشہور حام امشکا حت بار مواقع میں انگلستان ہی میں تعلیب کے مون پرشکا یات بڑی مدتک رفع ہوگئیں اس کے بعد واقاع میں انگلستان ہی میں تعلیب کے مون کی حداد میں کا میں کی تندرستی کے توائر ن قائم نہ رہیے کا حکم مہوا۔ اس بیاری کی وجرسے مہند ورسیا کہ تا بڑا ان کی تندرستی کے توائر ن قائم نہ رہیے کا صلہ بیب ان کا شدید چھنت بھی می چھنت روپید کھائے نہ تھی کم کوتوی اور کھی کا موں میں انسکار اس کا صبیب تھا۔

غى موكر لامورميم فيم مي رادر بيرسرى كررب مي م صاحيزا دةشمشا وأمحدفان كےبعدخاتوں مہال بگج اورش اردہ احدخال توام بيدا ہويئ خانوں جہاں بگم لئے عین عالم شیاب میں ہرجولائ سے الحرائم کو گوالیار میں انتقال کیا۔اس انت كانارصا جزاده صاحب كو كبورمي جهال وه ايك مقدمه ك بيروى كرر بي كفي ال-اس سے اکید دن کیلے خطر ناک علالت کی اطلاع کا ارطاعفا - ان کو اس تجی سے نہایت ان تخفاناس واقعدکواکھول سے جن الفاظمیں اینے روزنامچے میں نکھا ہے اس سے ان کی زحریث دلی کیفیت کا ندازہ ہوتا ہے ملکہ ان کے احساس فرض اور مضاوتسیلم کا بھی بینہ حلیا ہے۔ خانون نهابت نیک مزاج ا ورمحبّت والی هی ا ور د وسرول کا کام بڑے شوق سے کرتی هی جوکک اب وہ سیان ہوگئ تھی ہیں اس کے متعنبل کے لئے متر د در ہتا تھا اورکسی معول لڑ کے کی مجھے جتجویمی .لیکن خانون رخصست بهوگی -اورهم کو اینے متعلق فکراور تکلیعن سے آزادگرگی. اس کی رحلست سے ریخ اورصدمہ ہے نیکن ہمارا ریخ اورصدمہ لبس نوری ہے۔ بریخ ورصد مع عصد دراز تك باتى ننيس رمية .

ایک نارسے مجھے اب پرخرسوپی کہ خاتون کاجنا زہ گوالیار سے ملیگڈھ لایا جا
را ہے ۔ بس میں سے خوراً یہ طے کیا کہ علیگڑھ مہوکی خاتون کی تجہیز وکھفین میں شرکیب
ہول چنا نج جھ بجے نشام مجنور سے روا نہ ہو کہ میں سات بجے صبح علیگڑھ مہوئی ۔ اور آپ سے سیدھا قرستان گیا ۔ جہال دیکھا کہ میرے بہو نجنے سے مجھ بہلے خاتون دفن کیجا جکی تھی ۔ میرے اکثر مہر بال مہنوز فرستان میں موجود تھے۔ معلوم ہوا کہ خاتون کو جا رہا تھا۔ میرے اکثر مہر بال مہنوز فرستان سے مکان کو آیا۔ یہ منظر غرنا کہ مقالیتی والدہ اور دو مرے حزیز جو گوالبار سے علیگڑھ آکے تھے مجھے ملے اور ان سے میرا سامنا ہوا اب تک تومیں نے ضبط کیا تھا۔ کیا تھا۔ کیا تھا۔ دیکو میرا سامنا ہوا اب تک تومیں نے ضبط کیا تھا۔ دیکو میرا تا ہو اور دریا۔ اور میں بلے فقیا کہ ایکو میرا تا ہو اور دریا۔ اور میں بلے فقیا کہا تھا۔ کیکو میرا تا ہو دریا النسان کے صدوم

ك حدكمال بداور كو كفور سيب عرصه ميرسي انسان بساور وي دنيا كے كھولير ياہي -صاحزارة بهراداحمفان في مليكتوكا لبح مي اليف - اح نك تعلم يان ك لعدكت م<sup>ساله</sup> اعترمیں ولایت میں اعلیٰ درجہ کی تعلیم زراعیت کی ا ودبیجلر آ مت انگر کلی کی گرگری *کمیرج*سے *حاصل کی اور دیاست گوالیا رسی صلع کے اعلی افسیہوستے*ا ورنیز دیگرمید بڑے مہدوں پر فاكزم ولئے كے بعدرياسىت كى المازمىت سىے شكىدوش بہوكرا ب على كم طرح ميں تعيم ميں اوراجل اولہ اور ایسی انین سے آ زیری سکر سری کی مثبیت سے بونیورسٹی کی خدمت انہاک سے کر ہے مہر سے ارككانام صاحراده آباد احمد خال ب - مليك ده كالبح مي اليت راي كك يرهب -۲۵ رحولائی علی اواهد کو مجنینیت دیمی میزنشندنش پولیس میں داخل موسے اب امیریل پولیس مرس مِن مِن اور آمجل لامور ( كيكسنان ) ديش السكير حبزل رايو مع إليس مب -صاحبزاده خورشید احدخال چو کفے فرزندہی آپ نے بھی علیگٹرھ کا لیح میں ل ۔اسے کی ڈگری مصل کی -۱۲ روسمبر است فی ایٹرین سول سروس میں واصل ہو کے آجیل دائی ہ | |چی*ف کمشنرہی*۔ صاحبزاده خوزنيدا حدخال كي بعدز بره سكير مل واحرمين بيدا بوكي دان ك نتادى لانواب اسرسیدرلس مسعود حبنگ نبهیره سرسید اصر خال مرحوم کے ساتھ ہوئی تھی جن کے دھیلیے سدانورا وراكېرسىعودىي -صاحزاره مساحب كى سب سيحبولى اولا د انيس احد فال آمجل بيجر مبزل بندوننا ن

فوق میں میں اور دہی میں تعمیم ہیں اور دہی میں اور دہی میں تعمیم ہیں اس میں ایک کے اس استعام کا استحاد میں اس میں استحاد میں استحاد

من جرادہ سا حب ی بر بوت ریدی بر مردی ہے کے ماحب نادہ مردی ہے کے ماحب نادہ مردی ہے کے ماحب نادہ

مولوى عنابيت الشرمعاصب بي رايد كخط كا وه مصحيم سي ان كا فلان وعادات

يتبصره كمياكيا بيطفل كردس اس خطكا ببلاحضه طالب على كحصالات كصلسله مي المهاجا چکا ہے مولوی عنابیت الشرصا حب لکھتے ہیں ۔ جبسی قبنی عزّت اور خالص محبّت آننا ب احدفال کے دل میں سرسید کی تقی الیی ہت کم طالب لمبرل کے دل مس تقی پرستدعلیہ الرحمة کے مداح ا وران سے ایک خوف ام بشنث کے رکھنے والے بانخصوص حب طالب علمی کے زیاسے سے کککر دنیا میں قدم کھا ہت تنفے گرآفتاب احرفاں اس گروہ ہیں بھی متناز درجہ رکھنے تنفے یعوسرستیک ڈیگ ا دران <u>سے ا</u>حسانات سے مرعوب مبوکران کوتقربیاً ایک بے عیب سبنی ما نیائفا اور سیطلبا، لیسے تنفے کہ ان میں ہومر گئے وہ اسی اعتقا دیر مرے اور حوصیتے میں وہ اسی مذہب پرمرتکے۔ كيمبرج سيه واليبي كي بعداً فناب احد خال كي اخلاق مي اورزياده جلاموكي -بے انتہامحتِت اورستِی محتِّت سے ملتے تقے حِب إنْیں ہونی تقیس نوگھنٹوں کے ہوتی گفیں اور بہت خوشی سے وفت گزر نامقا۔ولایت سے الیبی مغید بانوں کا مبن لے کرآئے تھے ادران کواس قدر واضح طور ریبان کرنے سکھے کہ ان کی تقریریہا بہت سبتی آموز ہوتی تھی۔ لبعض دوست البسے بھی والیس آ کے تحفیرن کو اینے سوٹوں ( پیٹناک ) کواورول کے سوٹوں يزرجيح دين اورالكريزول كو ذليل مجهد كيسوا دور إكام من كفا-انديا أفس كممرى سيحب أفناب احدفال والس وكي احدان كعمضاين میں سے پڑھے نوان میں آفناب احمد خال کھے اور ہی جبر کھنے ۔ان ک داغی قالمبتول کا دائره عمل آننا وسيع موگيائمفا كرحيرت مهواني تقي مجھے خوب يا دہے كه ميرے دل ميں بار بار ينحيال گزرنامحقا كيمس روح ميس انني اد يوالعزميان بول وه جسر كوخر در فناكر ديگي -. "أفتاب احمدخال نهابیت نیک خیال اورنشر لعبٹ طبیعیت کے انسان سکتے در و مِي ضبط ان كاسب سے بڑا جوہر تھا۔ انا نبیت اور خودستانی ان میں طلق رکھی ۔ تعرفیت ے سے کھ اِستے تھتے ۔ سیتھے ول ا ورایمان سے داغ پر لوری مبان اور ر وح کا زورڈالکا

قوم کا فائدہ سو بجنے تھے۔ اس کوراہ ستقیم سمجھتے تھے بھیرد وسروں کی نحالفت سوبان ردی ہوجا تی تھی گراس تکلیف بیران کا ضبط انہاکو مہونیا ہوا تھا سے المائی جدیں جبیں ال سے اخری مرتب طا تو تسکایت کی کرمیر سے پانس کیوں نہیں کھی ہے۔ دوسرے دن صبح کے وقت کھا نے پر بلا یا کھا نے کے بعد بو باتیں ہوئی ال میں کوئی خاص بات نبھی صبحت کی خوابی سے طبیعیت پرا کیے صف معلوم ہونا تھا۔ البند کا بچ کے ذکر سے ان کے دل پر اکی بچوٹ سے طبیعیت پرا کیے صف معلوم ہونا تھا۔ البند کا بچ کے ذکر سے ان کے دل پر اکی بچوٹ سے ملک تھی ۔ گرکوئی نشکا بیت زبان پر بھی ۔ اس دن میں نمین میں کا کا گاؤی سے بر لیا دوانے میں ہوا ۔ علیگڑھو سے ایک صاحب ہے سفر ہوئے انھوں سے باتوں میں کہا کہ گل آفتا ب احمافا فیٹ ان ما اگر کھی کوئی گوئی ان سے طاعقا۔ اور انھوں سے اس کا محمل سے خارج کر دیا گیا ۔ یہ نکر مجھے سخت میرت ہوئی کیونکہ آج ہی ہے کوئی ان سے طاعقا۔ اور انھوں سے اس کا محمل سے خارج کر دیا گیا ۔ یہ نکر مجھے سخت میرت ہوئی کیونکہ آج ہی ہے کوئی ان سے طاعقا۔ اور انھوں سے اس کا محمل سے طابقا۔ اور انھوں سے اس کا محمل سے خارج کی تعالی اس کا ذکر حکیا اور ریکسی نسم کی نسکا سے کاکوئی جبالہ ان کی زبان برآیا ۔

آفناب اسمدها ن سرسید کے نهایت عزیز طالب علمول بی سے تھے اور آفنا ب احمد فال کوئین سے لیکر آخر عمر کے نهایت عزیز طالب علمول بی سے لیکر آخر عمر کے سرسید کی عظمت اور بزرگی اور حسب وارالعلوم میں تعلیم پائی تنی اس سے تعلق رکھنے کا البیا خیال کھا کرمیں مجمعتا ہوں اس وجہ سے اکھوں سے علیکٹر حوکو اپنا وطن بنا یا اور سرسید کی وفات کے بعد تعلقات الیسے بڑھے کہ دونوں فا ندانوں کی نسل آئندہ مشترک رہ کر جلے گی ۔ فل ہر ہے کہ سرسید کے انتقال کے لعد الن کے کاموں کو نزقی و بینے والا علیکٹر حوکا کوئی ظالب علم اس مرتبہ کو اکھی نہیں بہوئیا ہے جور تبہ آفتاب احمد خاں حاصل کر گئے ہیں ایک الیسے قدیم متعلم کا انتظام سیر د ہوا اور اسمے خطروں میں دکھیا تو نہ روتے کے لئے لیکن حب کا ابتظام سیر د ہوا اور اسمے خطروں میں دکھیا تو زار وقطار روکر سریٹے کئے ۔

یہ ان میں محقے جوسرستدا ور ان کے کاموں کے لئے ما ن کک وقف کو بیتے

اورکردی ۔ آفتاب احمد فال سے ہوائی سے کا بھے کی فدمت شروع کی ۔ دل تو الم بھا وقت بھی مل گیا ۔ دس خدم طلبا برمیں جو نمخر ان کو حاصل ہوا وہ اور دو سرے کو فیریب منہ ہوا ۔ مکن ہے کہ آئندہ کا بھے کے طالب علم کا بھے کی فدمت میں ان سے بڑھ جائیں لیکن اس کو چا ہد خود غرض کہتے یا خودستائی وہ ہمارے نہ اسے نے نہول گے انکے افروستائی وہ ہمارے نہ اسے نہول گے انکے افرائیس منہ نہوں سے افرائیس منہ منہ کی دولت ہوگ ۔ ان کا ذکر نہیں صنفوں سے آفتاب احمد فال کے ساخہ کام کیا ان کی دولت محنت کی کمائی ہے اور وہ ہر عزت کے سختی ہیں اس وقت تو اپنے نظام شمسی اور چا نہ تاروں کا ذکر ہے ہی کھکشاں کی کسے خبرہے کہ دفت تو اپنے نظام شمسی اور چا نہ تاروں کا ذکر ہے ہی کھکشاں کی کسے خبرہے کہ اس میں کتنے آفتاب ہیں ہیں۔

## باب يازديم

## صاحبزاده صاحب كيذببي عفائدا ورخبالات

خبل اس کے کہ ہم صاحبرا و مصاحب کے ندہ ہی عقائد کی تفصیل بیان کری ہم بیر کہ ناہی ہم کے کہ ہم اس کے کہ ہم سے بہت میں ہم ایک استان ہم کہ کہ اس کے دور نامجوں میں جا ہجا لیسے خیالات درج ہیں جن سے بہت جا جا کہ اسلامی کے زما ہے ہی سے ان کے دل میں ندہی لگن موجود کفی مِنظُر سوف کرا عموں حبکہ وہ انگلتان میں موجود کفتے وہاں کی منہیا تا ور نزعیبات سے منتفر ہو کر انفوں نے مداکی طرب اپنا میں موجود کفتے وہاں کی منہیا تا ور نزعیبات سے منتفر ہو کر انفوں نے مداکی طرب اپنا کہ المہار کہا ۔ وہ صب ذل ہیں ۔

سیرکو با ہرگیا مجھ رشیطان نے شدریرحمارکیا ہے۔ سیکن پیفاسے نھرت واراد

کی دعاکرتا ہوں۔ اس خبنیت سے بیں جنگ کرد ہا ہوں۔ اس جنگ کوع صد ہو جیا ہے لئے کا رسال کا ہوں کہ یہ تعیین توی اوراس قابل ہے کہ مجھے ضرر ہونیا و سے اوراس قابل ہے کہ اس معلوم ہونا ہے کہ اس سے جھے بچھاڑ دیا۔ سیکن میرا قصد بھی انشا الشر نتعال صحیم ہے کہ اس مردود کا مقا بلہ کروں گا۔ اس سے میشن اطروں گا۔ اس سے میشا کو وں گا۔ اس سے میشا کو وں گا۔ اس سے میشا فرائیگا سے میشا ہوں کا جیسی میرا ضرامجھکو ا بینے نصل سے میچھا اور طاقت کی توفیق عطا فرائیگا سے بات میں جانا ہوں کہ بیر کا مکس قدر دشوار ہے کیکن شیطان کا محکوم ہو کر جہینا توکیا ہو بات میں جانا ہوں کہ بیر کا مکس قدر دشوار ہے کیکن شیطان کا محکوم ہو کر جہینا توکیا جینا ہے اس معون شیطان کا محکوم ہو کر جہینا توکیا جینا ہے اس معون شیطان کی حکومت کا مہلک اور مخوس انٹر یہ ہے کہ ہر ایک نیکی انسان فیت اور صائب عقل کا وقطعی تختہ النظ دیتا ہے "

نظری طراقیہ سے میں آزا د نظرا کا ہوں سیکن علی پہلوکا یہ دنگ ہے کہ اپنے بہتر نِ فطرا تو کوئی ہے کام میں لانے کی مجھے ذرّہ برابر اجازت نہیں دی جائی فنا نہ ہو سے والی خودینی ۔ جذبات ر ذیلہ ا در حسد ایک محصے ذرّہ برابی چیا نہیں تھیوٹر نے ا ور نہایت بے دعی سے میری جان عذاب میں ڈواسے ہو سکتا ہے میری جان عذاب میں ڈواسے ہو سکتا ہے کرسے دو گر ہاں ۔ اگر میں بھی خدا کا بندہ ا ور مرد ہوں تو خدا کے فضل سے ان کو دکھی اون کا کیکن بہر بھی تو قدر آل امر ہے کہ میں ان کے ہائے میں ہوں۔ بایں بھر جہاں کہ جھی طاقت ہے ہے میں برائے مکمن ذرا ہے سے جارہ جوئی کروں کا کہ ان کے پنچر سے خلاصی ہو۔ فدا میری مدد فرائے کے آمین یہ میری درائے ہے۔ آمین یہ میں ہوں ۔ ایس بھر سے خلاصی ہو۔ فدا میری مدد فرائے کے آمین یہ میں ہوں۔ آمین یہ میری کروں کا کہ ان کے پنچر سے خلاصی ہو۔ فدا میری مدد فرائے کے آمین یہ

ملن المجائم میں جبکہ معدا حبزارہ صاحب کو برسٹری کرتے ہوئے قرمیب سات سال گزر چکے اور دکالت کا کام روز بروز بڑھ رہا تھا الن کے دل میں جو خرہی دھن شروع سے لگی تھی اس سے ان کی توجہ کوانی طرف مبذول کر تھے چھوڑا اور ان کو بیضرورت محسوس ہوئی کہ وہ کلام مجید کامطالع معنی و تفسیر کے ساتھ کریں جینانچہ ارجی مسلنہ الت

میںصاحبزادہ صاحب سے ایک عالم مولوی سے کلام محبید با قاعدہ بِطِیھنا شروع کیا یہ خرورت کیول محسوس ہوئی ۔ اس ک فصیل ان کے الفاظ میں ملاحظ فرابیتے۔ ر آج رات مسيعي سن ايك عالم مولوي صاحب سي قرآن مجيد مراها أشروع را ہے *مرامقصدیہ ہے کہ احکام اسلام جنبے کلام* پاکسی*ں لکھے ہوسے ہیں تجھ*ول ۔ النسان کے لئے اپنے ندہب کے اسکام مطالعہ کرنا اور انھی طرح مجھنا انتدھ وری ہات ہے بینا پنے البسے مطالعہ کے اعتبار سے ابھی میری زندگ کا ورق کوراسادہ ہے میں سلم لہلا یا جاتا ہوں نیکن اپی موجودہ مالت سے مطبین نہیں ہوں ندمہب البی جزنہیں ک النسان اس ک طون سے بے پروارہے میں اصلی مسلم اس وقت کک نہیں ہوسکتا حبب *تک کرایا ندیریب انتی طرح شهجول اور اس کی تدرندیجیا نو لیس میرامقعید سے* مة والنجيداوره ومرى نتهي كتب كامطالع كرول اس كے عبور ميں ضرور وقت حروث موكا لیونکہ بیکا مشکل ہے لیکن اب توعزم ارادہ میں ہے کہ اپنا مذہب اتھی طریح محمد ماؤں۔ إقرآن مجيد كامطالوجس فدرخروري وجود ہاری نغالیٰ اور وحدانیت پر يعاسى فدرشكل نعبي سيلتكين باوجور صاحزاده صاحب كامضمون اسشکل کے اس کامطالعدا زلس خو<sup>ی</sup> سے ا دراس کے لئے کوشش کرنامسر کما عین فرض ہے۔ یہ طاہر ہے کہ اس مطالع کے لئے ندھرمن عربی کا پورا بورا علم درکار ہے ملکہ اسلامی تاریخ اور اسلام کی ابتدا اور ا تصفصل مالات سے آگاہی کھی خروری ہے اس لیے مجھ جیسے ما بال مخص کے لیے اس

لتاب كامطالع كرنا اور اسكاتمجمنا طاهرب كرمهايت دشوارسيع باين بمه اس تقعب میں می کرنا میرا فرض ہے اس لئے اسی کے نام پرحسب کا یہ کلام ہے میں اس میدان میں قدا ر تحفیفی حرات کرتا بول او راس سے صدق دل سے دعاکرتا ہول کہ وہ محض اسے فضل سے *میری مدد فر*اس*تے "* 

جب صا حرزاده صاحب سے قرآن مجدید کی تعلیم اس کا وش سے شروع کی توکوئی شہر سکتا ہے کہ بیج منت برنستی بلکوان کے اکٹر کا رنامے اس بات کے شاہد ہیں کہ اِسلاقی اخلاقی اور موائنر تی تعلیم اس کے دل و د ماغ سے مبذب کر لی تھی اور کوئی شک نہیں کہ دہ برج کر انسان اس قدر نازک ہوگیا تھا کہ جو رہ برج کیا تھا کہ جو رہ برج کیا تھا کہ جو اس تعلیم کی بدولت ان کا ایمانی احساس اس قدر نازک ہوگیا تھا کہ جو کام دوسر بے لوگ بالیسی یا ضورت وقت سمجھک کرتے تھے صاحبزادہ صاحب اسے معسیت مجان کواں ہی جسسے ایما ندار اور ذکی انسی خصور کا اس میسی کی اس میسی کی اس میسی کی تھی ۔ مفعے ۔ اور افسوس کے ساتھ اعترات ہے کہ اس مینس کی علیکی شوعی میں بہت کی تھی ۔ مفاح راود ہوسا حب کی یہ تخریریں اگر ترنیب دی جائیں تو تعلیم القرآن پر آ کی مجلہ میا تہ ہوسکتا ہے ۔

منت تنوندازخروارے کے مقولہ کے مطابق ہم کو بھاں پریہ دکھا دیا بھی خوری ہے کہ و مکیا افلاق واحکام ہمی جوصا حبزادہ صاحب سے قرآن مجید سے افذ کئے ہیں اور صب اخذ کئے تو وہ سب ان کے علمیں کقے اگر حیٰدریکی وہ عمل کرسکتے ہوں گے تب بھی میرتی کلتا ' کہ وہ پاکیزہ صفات کے سلم تھے ۔ ظا ہر ہے کہ ذلی کی میندسطورکل مبحث پرھاوی نہیں ہوکتی لیس حیٰدی بائیں کھی جاتی ہیں ۔

یہ کررگذارش ہے کہ ہوا خلاقی تعلیم صاحب زادہ صاحب سے لکھی ہے اسکا افغہ بھی لکھ دیا ہے کہ خلال آیت سے یہ تعلیم کی ہے ملاحظہ ہو؟

د و*سروں کے میکان میں خاص تین ا*و قامت میں بذجا نا جاہئے ۔نماز مجرسے قبل دوہ<sub>ی</sub> کاکھانا کھا سے کے بعد ۔ بعدعشنار ۔ پمٹ بری باتوں کا بیرمیہ بذکرنا ۔ پمٹ عودتوں کوٹمرعی يرده كرنا عظ بيوه كانكاح كردينا عده مق باطل كاسركي ديباس علاناتكرى اورماباندى كو خد*ا لپیند بہنیں کر ناعت مغرور تب*اہ کر دیا جا تا ہے عث دنیا وی ساز وسامان عارضی اور *تیتے ہے* عـ فینکی کاتھبل خرور ملڈا ہے عنا انسان سب سے زیادہ چھگرم الوا ورحلیرباز ہے عیالے والدين كائهابيت ا دب ا ور احترام كر وعيّل رشت وارول غربيول مسافرول اورب زبان جانوردں ا در اتحتوں کے حقوق مہی ناعسٰ خیارت میں اعتدال میں ا ناپ ا ور تول تفیک تشبک کرنا عظا وعده بورا کرنا مالا مهد پرخانم رسنا عشا بیم کا مال مزلوع ال ٔ رنا اورفس کے پاس برما وُ علا انتقام میں زیادن پذکرنا عشائشینی به مارنا علا اکٹر کرمگیر سے نہ طینا علیہ لغیربورے علم کے کس بات کے پیچھے نہ ہوجا کو عیوم اصان کرولیک کی صان زخنا *و علاا کجن احن طریقه سے کروع*ے مخالفت سے *منگد*ل نرمجوع<sup>لا</sup> حوام سے کوع<sup>یں</sup> سب طلال کی مبتجه کروعث کمبی حبود کا گواہی س<sup>ا</sup>د وع<mark>شی</mark> خدا کا ضیال کرکے سی گوائی میں والد*ین برخش* تددار ۔ امیر غریب کسی کا یاس نه کردعنسے گواہی نوچیںا وَعل<sup>یں</sup> سودحرام عیس تجارت ملال ہے عیس رزق مقسوم پرقناجت کروعیں طبی سی مکن ہوکروعے مق النُّرِيّ العباد كاخيال ركعوعات عمل صا رح كروعات نازروزه - ذكوة حج فرمن سبے مش<sup>ی</sup> ظاہراور پوشیدہ خیرات و و ع**ل**ے تکالیعٹ اور نقصا ل*ن ہے سبر کر وعن*ی قصورکومعات

<u> ومدام</u>ًا غقدً طبع . لا بہج ۔حرص پنوشا مرسے بچوع<u>ت</u> کا حکے میں فسیاد مزیمیں لماؤ میں مشادل لے شد ہے عظی اولادکوا فلاس کے خوف سقتل نہ کروعصے تواضع ا **در**ا نکسیا را ختیا رکرو-ی<sup>۷۷</sup> خدادگ*وں برظلم نہیں ک*رّا ملکہ لوگٹ خود اینے افعال کا نمیچہ یانے ہ*یں ع<sup>ملا</sup> ب*حدی اور خیانت مذکرو میش مال اوراولا دامتحان میں اور دنیا کی محض رینت میں عامی سمتان رانگا ک عنه سب سے احقی اور محبوب چیز خیرات کروعاہ انفاق واتحاد سے رہوع<sup>یں مسا</sup>رائس میں کھا کی ہیں ع<u>ے م</u>عالمات میں مشورہ سے کام کروع<mark>ے</mark> رحم کروعے ہمت نہ ہار و علاقے ساده دوش اختیار کروعیے اسرات نذکرو دخیره وخیره تھا ا*س طرح آنحضرت صلعم کے حالات کے م*طالعہ کابھی شوق تھا ۔ ان ک ول تمثنا کھی کہ آتھ ملعم کی سیرت میں ایک السی کناب ککھی جائے جس میں مضوّر کے حالات تحقیق و تدقیق کھ مندرج ہول ۔ان کے روز نامچہ سے یتد حلتا ہے کہ حب ، ۱۲ مارچ س<u>را ۹ اع</u>م کو لمفئومي مولانا شبلي سعے لما قات ہو اُن تو انھوں بے مولا ناسسے احرار کیا کہ وہ مرکار دعا ی ایک میسوط و کمل سوائخری کسمیں جس میں مضورصلعم کے شمال فضائل تفصیل کے سائقه دکھائے جائمیں صاحبزادہ صاحب کی بینواہش ادری ہوئی اور علاً میموموست منے معنورک سوا مخ عمری لکھی اورس کی تمییل علامہ موصوب کے انتقال کے لبدان کے شاگر درشید مولانا سیولیجان معرمی سے کی برکشا ب سپرت البلی کے نام سے کی حبلہ ول میں صابح الق صاحب کی حیات ہی میں شائع ہوگی تھی حبس پر اعفوں سے نہایت خوش کا اظہار کیا تھا ادر فرما یا کفا کرمولا ناشبل سے ایک بڑی طرورت کو لورا کیا۔

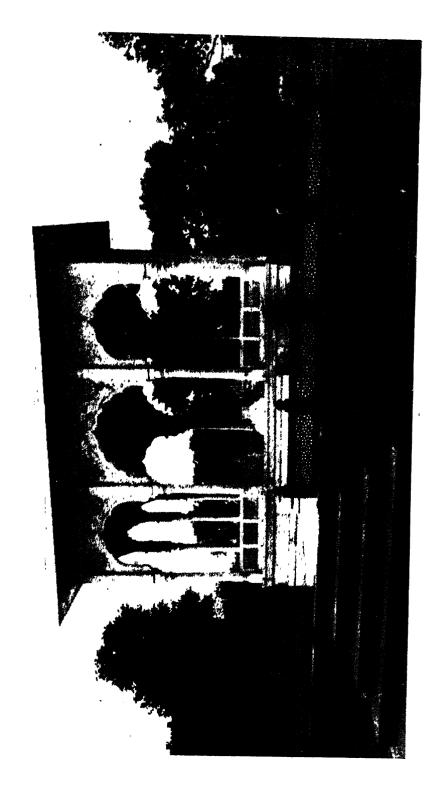
## باب دوازد ہم

## علالت اوروفات

بہاری اورعلاج کے جوری علائے کوھا حبزادہ صاحب واکس جاسلوں ک نجاری اورعلاج کے خدمات سے سبکدوش ہوئے۔اس سال کے تقریباً آکھ ماہ ر کمیش کے نعلق نیاری میں صرف ہوئے جو سرا براہیم محمت الٹکییش کے نام سے شهور بصحب كاذكر نفصبل كيسائف يبلع بوديكاب اسكام كعلاوه بوكي وقت الل وہ احدی اسکول نابینا یان علیگڑھ کی تمبیل میں صرف ہوا اس کا ذکر بھی کیا جا جیاہے بحسنتا كيبليهى سيخراب كنى اس سال ك محنت مزيدا درجانكا بى سيراورزيا وه خراب ہوگئ شروع مشافاع سے طبیعت زیادہ ضمحل ہوگئ تنی یا وجود امتیاط کے ۱۳ ہندی مرا و المراعم كولعد شام فالبح كالبهلا دوره يرا من ارجنوري كى سنب مي دور ا دوره يرا -ص سے بہوشی ہوگی - علاج واکٹری نہایت احنیاط اور اہتمام سے شروع ہوا۔ بیلے معالیج کڑل لوا ٹڈسٹو**ل سرج**ن ک**ھ** ۔ اورمقا می ڈاکٹر ان کی مانحتی میں نگراں تھے ۔ نرنل رمن صاحب آگرہ سے آگرد کمیھ جاتے تھے کچھ دنوں کے بعد ڈاکٹر مختا راحدالفیاری ساحب منے بھی دہل سے آگر دیکیھا مرض کشنجیص اور علاج میں سب ڈاکٹروں کی رائے ننفق مقی مفامی ڈاکٹر ول میں سے باری باری جاری سے ایک ڈاکٹر شیاندروز موجود رہنا تقا ميار چارزىيىن تى تى ئى ئىلىن خىرىدىكى ئىرىكىن تدبير كوكىت ش كى كى كىكىن من مى آ ارتخفیعت پیدا نه موسکے ملکے مرض طرحت کیا ہوں جوں دو اک کے کرب و بیجینی بہتور موجود کلی

اب مار زج کامه بیننسروع ہوا ۔اورگری میں ڈاکٹروں نے علی گٹھ کا فیام خطرناک فرار دے د سره دون لیعباسے کامشورہ دیا۔جینانچہ و ہا*ں ایک وکھی کا انت*ظام کرکےسول *مین نو*وجا بڑی احتیاط سےصاحبزاوہ صاحب کو ہونیا آئے ۔اور اب دہرہ دون کے سول *سرخن* علاج نشروع کیا اور و ہاں کے دوسرے ڈاکٹر بھی مشورہ میں تسریک ہوئے کیے دنول کلی بھی علاج کیاگیا جس کے واسطے دہرہ دون شہورہے۔ گرمض میں کوئی کی شہول کر در بے مینی کا حال بدسنورر با محبوراً علاج نبدل کرنا پڑا ۔ ایکسٹنهور دبیننٹرل انڈ لمسے صاحبزاده مرسلطان احمدخال كيمعرنت لجرئ فيبس برالما يأكبا لسكين انسكاعلاح ناموافق آيا اوریندره دن بعد تبدیل کرنایوا . اب حکیم محداصمه خانصاحب لنے غیرمعمول تومیک-ایک نا مُسَكِيمِان كَ طرف سيمستقلاً تعينا ت 'رسے داسعلاح سے كرب و بِصيني ميں ببت جلدكمي مركئ وررفتنه رفننه بيكليعت بنررس أخراكتورمين حبب يوسم طفن وابهوا ان كودبرود فا سے علیگڈی ہے آئے ۔ بیرال بھی حکیم محدا حدفال صاحب کا علاج عباری رہا جکیم صاحب مہفتہ دلی سے نشرلین لانے تھے اور ایک رات اور ایک دن قیام کر کے حسب ضرورت نسخریں تزميم وتبدلي كرتنے تخفے اورا پنے نائب حكيم كو ہدايت دسے جا لتے تخفے ان كے علاج سے طاقت میں کچھٹنی ہونی اور ہائفہ یا ک<sup>ی میرخ</sup>فی*مٹ حرکت بیدا ہوئی کیکن طاقت گفتار* جو شروح سعاق ربى تقى عود مذكرسى وظلاصه بدكه با ويجد مبزار بار ويبر مرت كرف اورتسم نی احتیاط کے آرام مزہوا ۔اس روران میں گھرس دعائے ٹیرزیرات مبرات اور ور دووظا بھٹ ری ر با ۱۷ر**جنوری سلوا**ع کوتمیسار دوره بیرا اور ۱۸رخوری کے سه میرکو دو تجبک ا مب یے رح*لت کی ا*نالله و انا الیه راجعون ۔ مروم كى خبرو فاست شهرمي فوراً كيمبيل كمى - تمام عدالتيس و د فا تزليزيك ورکل مارس بندکردے گئے سم می اکثر لوگوں نے کا ربار بندکردیا یر پہونچیا شروع ہوکے صاحبزادہ سردار سرسلطان احمیفال صاحب اور

شهزاده احمدخال اورخودشیداحدخال وفات سے پہلے ہی علیگڑھ آئیکے کفے د ومرسےصاح اُدگان رانتظار میں تجمیز وکھفین ملنوی ک*ن گی 1*9 را رائے کی صبح ہی سے کوھی ریجمع شروع ہوگیا ۔ وی قریب تمام بینیورسی مهندهسلمان انگریزیحکام شهروسول لاین کےمعززین حمیع ہوگئے ساف نوبچےدن کےمولا ناطفیل احمدصاحب منگلوری نے عسل دیا۔ اعزا اورمرزا ابراہیم سکیپ صاحب المیریراخیارسرگذشت لے بنازہ تیارکیا ۔ دس بچے دن کے پینورٹی کرکٹ لان ہم زائداز دوہزارمسلمانوں مے نماز حبنازہ اداک اس کے بعد مرحوم کی محبوب ترین عارت لعنی احدی مرسه نابینا یان کے احاط میں سب نے بعد جسرت ویاس موز ترمین م جس کی شہرت ہندوستان سے کبکر مندر این کہ بہریجی ہول کتی بہنید کے لیے سپر بھاک کردی | وفن سے فراغت کے بعد اسٹری ہال میں حلسہ تعزیت ہوا ہال تھے کھیے أمهرا بوائحقا أقرل مولانا مولوى محدالو كمشيث صاحب ناظريبنيار منے تلاوہ کلام یاک فرمانی ۔ لعدہ لذا بسعود جنگ واکس جا انسارے ایک مہاہ میر در د تصریکین حامع تقریہ کے ساتھ تعزیب کارزولیوش میٹی کیا جس کوحاخری نے کھوے موكر بالاتفاق بإس كيا - آخريس خان بها ورتيخ عبدالتُّد صاحب شرية رمسلم يونيورش مين مرحوم کے حالات زندگ مختصراً بیان کئے اور حلب بعد فائخہ یونیورشی میں ایک دن ک تعلیل کے اعلان کےسائھ ختم ہوا۔ اس كے كى ون بعداكي سي الله الله الكي الكيري عي جضلع اور شرك بندي الله معززين كطرف سصطلب كياكيا كفامسشربي ولبليومارش كلكط صلع كي صدارت مين منعقد ہوا جس میں ہرقوم کےمعززین اور ہر طبقہ کے لوگ شر کیے بھتے اُرش صاحب نے منحلہ دگر مالات سکے ایک واقعہ بربیان کیا کرمب وہ انگلستان گئے ہوئے تھے توا ڈٹریا آفس کے ردفزلے ارش صاحب سے کہا کرمب صاحبزادہ صاحب ممبر موکر کھنے تقے تو یہ مردفتران باُمنے متلوں کا ایک انبارہ تخط کرانے ہے گئے مصاحر اُدہ صاحب بے حیرت سے



وفات کے لبعد ایروں کے درایعہ سے تام مہندوستان اور ایورپ وغیرہ میں

مشتر ہوگی اس موقع پر تمام ملک میں مائنی جلسے ہوئے اظہار دافسوس ا در مجدر دی کے ریز دلیوشن یاس ہوئے -

لندن که انڈیا کونسل گورنسٹ آف انڈیا کی ایمبلی اورصوب کی کونسل وغیرہ نے بھی انظہار تعزیرت کیا ۔ مساحب کے بڑے فرزند شمشنا واحمد خال کے پاس صد ہا تعزیرت کیا ۔ مساحب کے دوسرے تعزیرت خطوط اور تار آئے ۔ ان عمی ان کے ذاتی دوستوں کے علاوہ ملک کے دوسرے اصحاب نے بھی تعزیرت اور اظہار یم دردی کیا اس میں مہندوں کی تعداد کھی کچھ کم نہ تعقیم ہے۔

ہندولیٹران اورمززین نےصاح زادہ صامب کوہندؤں اورُسلیاؤں کے اتحادار ہند دستان کے خطبی کا طِزاحا می شیلم کرتے ہوئے لکھا کھا کھا کھا کہ افتاب احمدخاں کی دفات کل ہندوت ن کے لئے ایک شدید نا قال اللی نقصان ہے۔ خطوط۔ مرتنب قبطعتے کا رہے کے اصاح زادہ صاحب ک دفات کے لعدان کے احباب سے استدعاک گئی تنی کران کے حالات اور ان کی بیلک زندگی کے متعلق اپنے خیالات کا اظهار کریں اس استدعا کے جواب میں بوخطوط موصول ہوئے ان میں سے تعف کا ذکر سوائے عمری میں آبجکا ہے۔ بہند اہم خطوط اس موقع پرورج کے جانے ہیں خطوط کے علاوہ ہم نے تعدوم ترقیق جانت تاریخ میں سے خان مہا ور بچرو ہری توخی جی جاں مانظ صاحب سابتی گورز کے تعمیر کا مرتبہ اور حضرت مدید علی احسن صاب احسن مار ہروی اگر و دلکچرار ملم یونیورٹ کا قطعہ اس سن خواہر ہے جب سے جب کو ناظرین ملا منظر کریں گ آخر میں کرچر ک کے ایک لندن نا مرتبکار کا نوش بھی مکھ دیا ہے جب سے طاہر ہے تا ہے کو انگل تا ن عیں ان کی وفات پرکس صرک افسوس کیا گیا۔

خاص میں محسوب ہوکران کے زمانہ طالب علمانہ زندگ کے حالات کون ہی زوروں سے اس امرکا اعزاز کرتا ہوں کرصا حزارہ صاحب کی طالب علمانہ زندگ کے حالات کے متعلق مراعلم محدود ہے وظبی ارادات کے لحاظ سے ان کے خاص نبازمندوں میں شمار ہوسکتا ہے اس ک وجوہ یہ ہی کراڈل توان کی ابتدائی طالب علی میں میراان کا ساتھ نہیں رہا کیونکر میں انٹرنس پاس کرنے کراڈل توان کی ابتدائی طالب علمانہ زندگی کا معیار کھی اس فدر ملبند تفاء اوراوفات حاصل ہوا ۔ وصرے یہ کہ ان کی طالب علمانہ زندگی کا معیار کھی اس فدر ملبند تفاء اوراوفات عزیر کی تقییم اس فدر میں ان کے محمول کو تھی ان کا قیمتی میں میں کر اور کا کرا میں ان کے موراز خ کا فرض ہوگا اور ان کے احباب سے حرف یہ تو تی کیجا سکتی کی تفصیل دی تھین ان کے موراز خ کا فرض ہوگا اور ان کے احباب سے حرف یہ تو تی کیجا سکتی ہوں لئنا میں مختفہ طور ربیع میں ایسے حالات کا ذکر تا ہوں ۔

ہوں لہذا میں مختفہ طور ربیع میں ایسے حالات کا ذکر تا ہوں ۔

جن احباب سے اس ما درالعلوم کے دامان عاطفت میں کچھ مرورش یا تی ہے ان سب

رِنظیری کا پیشعرصا دن آسے گا۔

طفلی ودامانِ ما درخوش بیشتے بودہ است چوں بر پاکے خودر داک تیم سرگرداں شویم

جود لی تشکفتگی اور فارغ البالی اس زمانے میں حاصل ہوتی ہیں وہ کامیاب سے کامیاب سنفبل میں بھی تھی نصیب نہیں ہوتی یہی حالت صاحب ادہ صاحب کی بھی تھی اوراس زمانے میں سول

بر تعلقات میں وہ عموماً خند*ل دواوز شگفتہ طبع نظر آستے ت*ھے۔ا دراس شگفتگی میں منحون صا ہے "ک ای*ب لہ ا*ن کے حیرہ پر دوڑتی لنظر آیا کرتی تھی گریا وجوداس کے وہ الضباط اوقات کے

ا یک تهران مصحبهرهٔ برووری تنظر آیا کری علی فریا وجود اس سے وہ انصباط ادفات کے س فدریا بند تنف کر پاسبان عقل کو د ماغ بر ہر وقت مسلّط رکھتے سکتے اورکسی فیرمور و تفریح

ادردل گی میں شرکب نہ ہونتے تحقے اورمب ان کے بعض مجھ رورڈ نگ کے او فات فرصت دِّفرری میں بھنگ کا پیالہ چھکا یاکرتے تحقے وہ مبتم کنا ں پاس سے گذر جا یا کرتے تحقے ۔ اور پہنیسہ اس آیتہ کومیر

ى مىلىك دايار كايار كى داراللغوس واكما ما . يومل نفا ـ ۇا داكى دارالگغوس واكمل ما .

حالانکدان کے بمعصر حوِلجد میں مان مہادر" سی ۔ ا کی ۔ ای ۔ مولا ما حامی حرمین تُرتفین اور نها مین تعطیع اور مقدّس ڈاٹر بھیوں کے حال ہوئے شوخی و ترارت واسباب تفریح میں آئے دن نئ نئ ایجا دس کمیا کرنے کھنے اور طلب کی استعداد وضع قطع کے مطابق النقاب وخطاب تجویز ارتے رہنے کتھے یہ اعزازگو یا علیکٹٹے حاکا تھ واقعیا تہوگیا ہے یہاں کک کہ احفر آخریجی اس انتیا نے

رسے کر ہے تھے یہ افراد تو یا تعلید کے وقا اسیار جو کتیا ہے کہ ایک جدیدی اطربی اس میں اسے محروم اطربی اس میں ا سے محروم ندر ہا ۔ اور بیہ اتفاق کی بات ہے کہ یؤمین کلب کے ایک جدیدی صاحبزارہ صاحبہ پذیر سے دیرین الگری فیا کہا تھے ہے ہو وزیاری

ئے میرے لیے '' لاَنگ فیلو کا لقب وضع فر ما یا تھا۔ غرض صاحبزارہ صاحب کی الیبی بااصول اورکنا بی زندگ تھی کران کے روزان مثال

اورمعولات ك صدوروسي تقيل اوران مي كم بنتي بهت كم واقع بون عقى ان كم معولات كا

ے ( لا گف فیلوا پھکستان کا ایک مشہور شاعر کھا ، چود حری صاحب لاغراد رطوبل القامت تھے اس مناسبت سے لا گفیلو

کا حطاب ان کے لئے خاص عنی رکھتاہے۔

يراكي فرورى جزوكفاكرا بينے روزنامچه روزان بسنر رپه جانے سے بینینز باقا عدہ لکھنے کھے۔ اور دن كفرك كام كا احتساب اوترجه كرت كف اوراً كرك كام مب لتسابل ياكون فرو كزاشت بدمان توضروراس كااعتزات كرنے كفے۔

صاحبزاده صاحب ك تعلم ونرسبت براكر صطليك شعو كفيام اور مرسيد مرحوم كاعسلى غصیت کا طرا افریرا گرمیراین میال بے که اس عمارت ک خشت اول ان کے والدر رگوار اوا غلام احدخال مرحوم نے ایسے اعلیٰ اصول بررکھی کرصا حبزادہ صاحب نے مدت العمر سے ان امول سے سرمونجاوز منیں کیا۔ نوا ب صاحب الب اعلیٰ بایہ کے مصنّعت اور قادرالکلام شاعر تحفے گر بازاری تغزل میں انفول نے اپنے وقت غزر کوشاکع نمیں کیا مساحزا دہ صاحب نے ا یک جلد نواب صاحب کے مجبوعہ کلام کی مجھے عنایت فران کقی۔ نواب صاحب کا کلام نهایت یختد اور شین کھا اور تعلیم اخلاق کے لیئے مہترین نصاب کا کام دے سکتا کھا۔ صاحبزاده صاحب وقت ك مهايت قدركه تفطف اورعمركرا في كالك لمحمقي صالع

كرنا ان كوناگوار بهوتا كفاگويا موالمنا مال كى اس رباعى پران كاعل كاسه

دنیائے دن کونفش نسب ان سمجھو سروداد جہال کو ایک کہان سمجھو پرمب كروآغاز كون كام برا هرسالنس كوعرسب ودان سمجهو معلق بوتا سے کہ آغاز شباب ہی سے خدمست قوم ک اعلیٰ امنگیں ا درا رفع الدرائے ل میں موجزن تنفے۔اوران کواس امرکا احساس تھاکہ وہ کسی بڑے کام کے لئے بدا کئے گئے محقط يمحنت اومشقت عي ان كولطف آنا كفا اورخدمت قوم كے مقابله ميں وہ محت كامبي يعا شكت تقريبنا يخراس محنت شافريزان كاصحت كونفعها ن مبوي يا اوران كالروق الله وقت فائمر كرديا \_

دوسرانا یا ن سلوان کی اعل سیرت کا یه کهاکسرسیدمروم اورعلیگده کالبح اور

یونورٹی سے ان ک دلبنگی عشق کے درجہ کسمپیورئے گئے تھی سرسیدان کو نہایت عزیز رکھتے تھے اورصا حبزاده صماحب اپینے دل و دماغ میں سرسید کی حَبّ فوم اٹیارا درعزم دامتقلال کومیزب ارتے رہنے کھے ۔ اور این زندگ کا نصب العین دی قرار دے لیا کھا ہو سرسید کا کھا۔ عليكشه كالبحمسلم يونبورسشي اورتعليمسلما نان كينتلق يوخد بانت جلبله صاحبرا وهصام ہے انجام دیں ان کی تفصیل کی سعا دست ان ملے موّرخ کے صفّہ میں آ سے گا۔ گران کوُنبکا ہج سے متعلق بار ہاتج بہ ہوا کہ علیہ گڑھ کا ہے اور یوبیوسٹی کی عام ننہرت اگرکسی مجلس من فرطن میں آجاتی نوآ فتاب کے چہرہ پرتازت کے آبار حرور نایاں ہوجائے تھے تام عرعلیگٹھوی ان کامسکن رہا اورعلیگر خروری میں مفن برسے انحطا طصحت کے آخری التیج میں بھی ان کاول ا د ماغ اصلاح بونبورسطی میں مصروف ر با اور میں نے مس مسرت تھری نکاہ کا ان کے مزنیہ میں انشاره كيا ہے كە: -مسرت عرى نگاه و هنيتم يُراب ك يراخرى كرن على ميراك أفناب ' و دەسىرى*ت كىھ ى ئىگاە س*كا بىچ ہى كىطرىن اكىھى ہوئى تقى -

اس سلسله میں اپنے فاص ذاتی تعلقات کا بھی مختصر طور پر ذکر کر نامناسب علوم ہوتا ہے۔
ہوتا ہے مسام بزادہ صاحب کے بہم باعث ہوئے کا فخر مجھے سوم شاعر میں حامل ہوا حکیہ ہم
دونوں ایعٹ ۔ اسے میں داخل ہوئے معمول تعاریب توکا ہے میں داخل ہوئے پربراگیا
مقا گرخاص را لبط انحا دمیری ایک نظم سے شروع ہوا ۔ جومیں نے فرسٹ ایمیں رفوت میں متازمحل کے متعلق لکھی تھی ۔ برنظم ایک جلسمیں تیزمین کے پڑھی گئ اور بہت تقبول ہو گئی اس کامطلع بریتفا سے اس کامطلع بریتفا سے اس کامطلع بریتفا ہے۔

کھ تنا احوالِ دل اسے منزل خامش بیان کیوں نظر آ کمیسے حسرت نیم تیرا آسستاں اور آخر کا شعر جو بہت مشہور ہوگیا تھا جسب ذیل تھا ہے گاہے گا ہے بازخواں ایں دفتریا رین ہرا تازہ خواہی وافتان گرداغها کے سیندا

اس نظم کاصا حبزاده صاحب بریمی خاص انز بوا - اور حبسه سے فارغ بوکر وه بیسے نیاک سے مجھ سے مے اور فرایا یو بین بین گون کرتا ہوں کہ تم بڑے کام کے آدئی اب ہوگئے ہیں سے عرض کیا کہ میں سے آگر شعر میں ترقی تھی کرتی تو کیا نمیجر میں کوئی کہ اسکیٹروں شاموا سے اور کار سے بھرتے ہیں فروایا سو مگریس بیشین گوئی کرتا ہوں کہ آپ بٹرے آدی بھوں گے - اور قوم سے بڑے کام انجام دیں گے "افسوس ہے کہ میرا آب و واند سنگلاخ زمینوں اکشیر) میں ہے گیا - اور مجھ سے نہ شناعری ہوسکی اور نہ کوئی تو می خدمت انجام کو میری پیشین گوئی آفتا ب احمد خاص سے کہ میری پیشین گوئی آفتا ب احمد خاص سے ارسام میں ہے۔

گراس بات کا مجھے مخرط صل ہے کہ میری پیشین گوئی آفتا ب احمد خاس کے ارسام میں ہے۔

ناست ہوئی ۔

فاص معاون نفے دربوط میں ہونے پرسر سیدعلیدالرحمنہ نے ایک نمایت رفت امیر جھی کھی حب کا خلاصہ بیکھا '' بیجنٹیت طالب علم ہونے کے عمیر کھی اولڈ ہوا کے ہوں المذا مجھکوھی ممران' برا در ہڈ'' میں شامل کیا جا ہے'' میرے کا ابی تھیوڑنے کے لبعد کسی حلب عمیر '' برا در ہڈ'' کا نام'' اولڈ ہوا کے ایسیوی الیٹن توار یا یا ۔

آل انڈیا نحرن ایجونیشنل کا نفرنس کے سلسلہ میں صاحبزادہ صاحب ہے ایک عوصہ کہ جوان تھکہ مسلسل کوششیں کیں ان کی ایک مثال ان کا سفر سفر کشمیر مقاصا حبزادہ صاحب کے انجمن کھرت السلام کے برلیٹ ڈنٹ صاحب نے کشمیر میں مدعو کیا تھا۔ صاحبزادہ صاحب کے داخل کشمیر میں کوشش سے دیا سن کی داخل کشمیر میں ریا کوشش سے دیا سن کی ملیان میری کوشش سے دیا سن کی فلانسی دور ہوگئی ۔ اور صاحب اور صاحب کشمیر گئے ان کے قیام کشمیر میں ان کی خبا ماروز کی معندن اور ہرکام کو کمل طور پر انجام دینے کا مجھے دوبارہ ذاتی علم حاصل ہوا جبکر سات اک گئی کے دوبارہ ذاتی علم حاصل ہوا جبکر سات اور تھی کی دوبارہ ذاتی علم حاصل ہوا جبکر سات اور تھی میں ان اعداد شمار اس صحت اور تھی تقیق سے نزتر یب دینے کہی کو اس سے انکار مذہوں کا رینہ میں ان اعداد شمار اس صحت اور تھی میں میں میں بیدا کردی ۔

سلته به جداگا نرانجن قائم مودی عقی برا در پشرکا نام نسیس برلاگیامتنا امری تغصیس ادلڈ بواکز السیوس الیشن کے نام کے سلسلمیں مجھیلےصفحات میں دی گئ ہیںے -

(احقرخوشی محد (علیگ)

(خان بہا درجِ دہری نوش محرخاں صاصب ایم۔ بی۔ اے دیٹا کرڈ گور مز ہ ریونیوممبرکونسل ریاست کتمبر المتخلص بہ ناظر )

مولوی عبدالما جد بی اے دریا بادی کاخط کینگ کالج کعفنوسی اے

میں علی گڈھو اگرمی سے فلسفر میں ایم ۔ اے کرنا چا یا ۔ برجینسیت طالب علم آفنا ب مزل میں خر ہو کرصا میزادہ صاحب سے ملا۔ اب مہلی بار بات جیست کرنے کی نو بت آئی وہ ایک بڑے منفتدرٹرسٹی ۔ میں ایک معمول طالب علم وہ آفتا ب میں ذرہ یون ہی ان کی خصیت زبرہت متی اورادھ میں ضرورت سے زیا وہ نرم ملا ۔ خیال تھا کہ ایک بات بھی نہ کرسکوں گا اسکین مرحوم ک خوط شفقت سے دلیر نا یا ۔ بڑی شفقت اور کشا وہ جمبنی سے بیش آئے ۔ علیک دھ مرا رہا چار میسنہ سے زیا وہ نہ ہوسکا بھر بھی اس درمیان میں کی بار ملا ۔ مرحوم ہمہ تن مسلم یونیوسٹی کے کامول میں منہ کہ سے ۔

دسمبر الا الماعیم کانفرنس کے اجلاس اگرے کے سلسلہ میں صاحبزادہ صاحب سے سرسری ملا قاتیں رہی والبی پررلی جی ساتھ ہوا مرحوم کی دن کی سلسل محنت کی مشکلوب ہونے کی وجہ سے بے قرار ہور ہے تھے میری بے تمیزی کرمیں نے اس وقت بھی سلسلہ گفتگو شروع کردیا ۔ اور مرحوم کا ضبط و تحل کر برا برخندہ بیشیا تی سے جواب دیتے رہے ۔

دسمبر الماعیم میں کا نفرنس کا ام بلاس لکھنوسی ہوا اور اسی کے ساتھ مسلم اپنورسٹی فا کونٹلٹین کمیٹی کا منہ ایس اور معرکم تہ الآرا اجلاس ہوا جو دکیھنے والوں کو فالگ تام عمر منہ کا کونٹلٹین کمیٹی کا منہ ایس افتد ارسی کی ساتھ میں اور مولانا الجلام کھوئے گا۔ علیکٹر معرک صاحب افتد ارسی محلیک من بریہ شدید ترین حملہ کا مسلم محمد میں اور مولانا الجلام اور کی کھوئے گا۔ و مالت یہ تھی کہ اور جھزات از اور کی تحربیانیوں سے سار سے جاسہ کو علیکٹر مول نا مولی کو ایس کو نے لگا۔ زبان کھوئی علیکٹر مول کی تقرینے مول اور اور و مول اور ایا اس تحقی کی تعربی نے در بان کھوئی کا ۔ زبان کھوئی کا خوالی کونٹی کا نور اور و مول کو اور اور اور مولوں کونٹر کا کھوئی کا اور اور کی کھوئی کا خوالی کونٹر کا کھوئی کا مول کونٹر کونٹر کونٹر کی کھوئی کی کی کا در بال کھوئی کے در بال کھوئی کی کی کا در بال کھوٹری کا خوالی کونٹر کا کونٹر کونٹر کی کا کھوئی کا کونٹر کی کھوئے کا کونٹر کھوئی کا کونٹر کی کونٹر کی کھوئی کا خوالی کونٹر کی کھوئی کونٹر کونٹر کونٹر کا کھوئی کا کونٹر کونٹر کونٹر کی کھوئی کونٹر کھوئی کونٹر کونٹر کا کھوئی کا کونٹر کی کھوئی کا کھوئی کا کھوئی کونٹر کے کا کھوئی کا کھوئی کا کھوئی کونٹر کھوئی کونٹر کونٹر کونٹر کے کھوئی کونٹر کی کھوئی کی کھوئی کونٹر کونٹر کا کھوئی کا کھوئی کا کھوئی کونٹر کی کھوئی کونٹر کونٹر کونٹر کونٹر کونٹر کا کھوئی کونٹر کے کھوئی کونٹر کونٹر کونٹر کونٹر کونٹر کونٹر کی کھوئی کونٹر کونٹر

د شواد کھی ۔ اس حالت میں ایک صاحزا وہ صاحب مردم ک ہمالیں تفریقی ۔ جوراری جاعت علیگڑھ میں توجرا ور ا دب سے سن جاتی تھی۔اور نودمرح م کی منتائے کا بدعا لم کھا کہ انتاب نگامہ بریار ہا ليكن ال كعراج الفاظ انداز تقرريس في تغيير إنهوا . <u>الا ۱۹ عیر</u>میں دوماہ لطریری اسٹنٹ کی *میننیٹ سے دفتر کا*نفرنس علیگڈھ میں می<u>ں</u>نے صاحبزاوہ صاحب کی ماتحتی میں تھبی کام کیا۔اس دوجہینہ کی تدینے میں میں سنے انفیس ٹوب ٹرچھ ليا ـ زبانت درجرا وسط ك مقى يهكن حيفاكش ياصول تُختَّى كل إضاطكَ اور فرض ثنياسي مي يقيناً وه معمول النسانول سع بر مصر موسك من اوراي دهن كا اننا يكاميس ال كرانسانول كودكميا ہے سہت زیا وہ وسیع المطالعہ مذکھے لیکن فن تعلیم کے متعلق لڑ کیرخوب پڑھ لیا کھا ایک دو نيى بىيول كنابى فن تعلم كے متعلق كا نغرنس كى لائبرى ميں اب بھى موجود بول كى جن كا ایک ایک صفحه مرحوم کے لگا کے ہوئے مشرخ نشانوں سے دنگین اور ایک ایک ورق مرحوم ے تکھے ہوئے حواشی سے مزین ہے حرت ہون ہے کرا شنے کامیاب ونامور بربرطر ہوئے مع إ وجود اتنا وقت مطالعه كمه لي كهال سع بكال لين كفير سلطه ایر مین شمر بونیورش کورط کی مهلی مینگی مین حب مین شرکیب موا تور دی کا ومم نفا رصاحبزا وه صاحب ولايت سے عليگراھ آئے ہوئے کفے اورا لیسے ہار کفے کمٹنگ بھی نرآ *سکنتے تھتے میں گھرجا کہ لا ۔ اس درمی*یا ن *میں میں بوری طرح کے کیب خلا*فت وزک موالات میں تمر کی برومیکا تفا - مرحوم نے تہلی بار مجھے کھڈرکی وردی میں دیکیھا مخلف کشسنوں میں کی گھنٹہ کے اخلاق مسائل پرسلسا یجن جاری را۔ دہ برخلیت سے میرے بڑے تھے۔ حابئة توسيمحه وانزم سكته كمقه ليكين كمال ضبط ومنانت يبهقاكه وانثنا اوركرطها ماالك ا بک باریمی نرآ وا ز لمبند ہوئی نہ لہجر بدلا۔ نرالفاظ میں گن پیدا ہوئی نرمیرہ یرکوئی تغیرآیا.

آخری خصل الما فاسنجتم همی ایم پرجو بی کے موقع پرہوئی: ۔ بیاری اورکٹرتِ افکار بے عمرسے زائد ہوڑھا بنا دیا تھا کچھڑی ڈاڑھی ہیرہ پرولیسے ہ مجھل معلوم ہوتی تھی جیسے اس سے قبل صاحت گورا بچا چرہ سے ہورک ایٹ ہوم میں اکیہ سے اکیہ معرض ہوتی تھی جیسے اکیہ معرض میں اکیہ معرض میں ہور مسب سے الکے بعض لائم رہی میں اکیہ گوشہ میں اکیہ صوفے برمجھ گمنام و بے حینتیت کو سجا کے شام میں انگ بعث اور گفتنگو میں شغول میں بے دردی اور قسا وت جای کے ماتھ ان کی سب سے دردی اور قسا وت جای کے ماتھ ان کی سب سے دیا وہ اللہ کی مسائل پر بجٹ ہوئی پر نگار جینیا ہی کے دردی اور وہ بیں کرخن و بیٹیا نی سے ان کی سب سے دیا وہ اور وہ بیں کرخن و بیٹیا نی سے ایک ایک ایک ایک ایک ایک ایک کا جواب و سے درجے ہیں۔

تعط دکتاب کاسلسله بھی وقتاً فوقتاً جاری دہتا تھا یہ دابتدا کم کرتے تھے لیکن جا بھی پابندی اور سنعدی سے دینے تھے خطوط میں تقریباً ہر شم کا موضوع جھڑ تا رہتا کہ بھی میں ان کے عزیز ترین دوست سیطفیل اسمد صاحب کے جوان سود کے منظالم کی فرا و ان کی صفائی میں پوری بیرسٹری حرف فرائے کے بھی اکی خدمت میں کالج ان سے کتا اور وہ ان کی صفائی میں پوری بیرسٹری حرف فرائے کے بھی اکی خدمت میں کالج بونیورشی اور کا نفرنس کی بابت مختلف تجا ویڑ میں بینی کرتا وہ ہر تجویز پرسکون و مخبیدگ سے غور فر لمتے اور خواہ ان کے نقط کہ نظر سے کتنی ہی نفو و ممل وہ تجویز ہوتی ۔ لیکن دل شکن جہا مذدیتے با وجود اختلاب مسلک کے میرے انجار سیج "کی بڑی قدر افرائی کرتے اور خاص توج سے مطالعہ کرتے در جاتے ۔

بیٹھا ن تخفے اورخالف احبان کی حرارت مزارج مشہور ہے کیکن بیں سے مرحوم کو با وجود صاحب اختیار وا قدار موسے کے میمی خلوب لفسر ہیںں پا پا یعقد اوّل توا انہ بہت کہ کھا لیکن حب بھی آ تا توحد و سے متجا وز نرجونا انستغال سے موقع پر بھی میں سے متائت میں فرق آسے نہ دکھیا ہے موقع پر بھی میں سے متائت میں اندر منبعلے سنجھی اسے میں مقے بحث بڑی گرمجونئی سے کرتے بھے تسکین وی حدود کے اندر منبعلے سنجھلے سنجھلے ۔ حذبات سے معلوب نرکھے خودان پر غالب کھے ۔ اعتدال واحتیاط ہر نشے میں کھوٹو کھی اگر تروع سے تصوّف کے رنگ پر گئے ہوتے تو اکیپ زبر دست سالک مہسکے موقع بھی سرفانہ تکھف کے دوادار

دیمنے ۔ دیانت امانت وف*رض سنشناسی میں اپنی مثنال آپ ک*فے مسلمانوں کی ہواخواہی *شرست میں اپن*ے لی کنی انتقتے بیٹھنے سوتے جا گئے اس کی دھن اوراس کاننواٹنا عرت فلیم کو تحجھنے ہے ۔انگرزت کے دلدادہ تھے بسکین محض اس لئے کہ اس کو توم کے حق میں مفید ضیال کرتے تھے۔ ذاتی برض مندبوں اورجاه بیندی سے آشنا ند تحفے طوص کے ساتھ یقین رکھنے تحفے کرمسلمانوں کی فلاح انگریزوں سے موالا ست میں ہے۔ دسی مصنوعات کی ترویج کے بہت قائل مقے آخریں خودھی يعذرينغ ككريف اعتقا دأبهشدس يختهسلمان يخفر آخرعمين فداكفنل سيعلكهمى بن بہتر ہوگئے تقے ۔ چرہ پر داڑھی رکھا ل تھی - نماز کے یا بندع صدسے تھے اب جاعت کا بھی حتی الامکان خیال ر تھتے کھتے ۔ ایک معتبر اوی نے بیان کیا ہے کہ ولایت کے سفر مرایس اموربیر شرا وراند یا کونسل کے عمریے بی اینداد کمینی کے اگریزی مہازیرخووا دان دی ۔ ولام مجبدی المادت *رابر کرستے رہتے ۔ او محن*لّعت ترحمول ک مددسے مطالب رکھی *غور کر*تے ۔ ہتے تھے۔ یونیورٹی کے ہوسلوں میں بھی کھی بڑے ترکے ہوتج حانے ۔اگر مبحر میں اگر لو کی مو ذن ندلمتنا نوخود میں ا وان ویتے آخرعمر میں بعض ائتمة ل کی خودسری نے بخت ریشیان ک رکھاتھا اِس وقت بھی مرحوم کو ایک بڑی ٹسکایت پہھی کہ یونیورٹی کے اسا تذہ علاً ذہر سے بے برواہ ہیں خِلوص کے نیلے بھتے ا وحب کسی میں خلوص ک حہلک باتے اس کی قدر دل سسے ارتے نواہ اس ک رائے کے کتنے ہی مخالعت ہوتے ۔ والدہ ماجدہ کی خدمت گزاری باعث سعادت مجھتے ماں ہوی ،اولاد ، احباب قوم سب کے مقون کہانے نے ا دراینے امکان کھ پوری طرح ادا کرتے رہتے ۔ شاعری طراری ۔ لفاظی کے قال بالکل شکھے شے میں مغر وحور ڈ کظے مرکب عل کی تلاش میں رہنے ۔ النترمغفرت کرے اور اینے مدارج قرب ہیں اتھیں طبی سے بڑی زقی تصیب کرے الیسے فلعس اورانی خوبروں کے جامع النسان اس دوس کم دیکھنے میں آتے ہیں''' نفط'' عبدالماجد دمولوى عبدالما جد صاحب بيدا عدريا بادى - الدير الخبار المريح

اقتباس خطمس عبدالله يوسف على سى - بى ، اى - ان ، سى ، الس -

(رثیایدو)

انگلستان -

صاحبزاده آفناب احمدخال صاحب مرحوم كومي اس وفت سيعيما تنا بهول حبكيم دونول کیمبرج یونیورسٹی میں طالب علم کنے ۔مرحوم کی و فات نک بہت سے موقعوں پر میراروم طەر ما يفائلى نەندگى كے كخاط سے وہ بے ريا اور پنايت قابل عزّت دوست كتے يرشرى يأكسى لمينتيه كيصنعلق حيس سيريم ابناكفا عن زندگ ببدإ كرني ميروم كانعيال ريمقاك برمينيد كے ساتھ لبندا ور اعلى مفاصد مخلوط مواكرتے بي ۔ اس زما نے ميں جب وہ انڈيا لونسل کے انگلتنان میں ممبر کھنے اپنے مکا ور این قوم کی تعلیم کے مقاصد سہنتیہ ان کے پیش نظررہے۔ ابی زندگ کے آخر میندسالوں میں حبکہ وہ مسلم یونبورسٹی کے واکس جا لسل تنفع اینے تعلیمانی تجرب اور تخیل کوعلی شکل میں لانے کی شدید محنت اور مدوہ پد اور مایوسیون سے ان کوامیسا واسطر پڑاکران کی زندگی کا حلدخا بمتر ہوگیا ۔ اورا ب ٹیسلانوں کا فرض ہے کہ وہ مرحوم کی مخلصیا نہ خدمات کی قدرکرتے ہوئے اس بڑھے تعلیمی کام کھھاری کھیں میں برتوم کی آئندہ ترتی کا انخصار ہے میں کمیبرج میں اور اور سے ساور اور کا د *إ*ليس ان مين سال ك*رك آفتا ب احمدخال سے ميرا بر*ابرسايھ رہا و كھيليوں ہيں تحييي ہذ ليت كف مد و كيمبرج يونين مي سربرا ورده كف وه اندين مجلس ك مبركف يهريان طلب کی ایک انجر کتی جوسوشل اورمختلفت دومرسے مضامین برتقریری کرنے کے لئے انجمن تے ممبروں کے کمروں میں باری باری سے حلبہ کیا کرتے تھنے ۔ اس محبس میں صاحبزادہ صلب اییے خاموش اور دوستا نہ اطوارکی وجہسے بہت محبوب محقے ر ہندوستان کے سیاسی معاملات میں مرحوم کے خیالات ران وضع کے کقے يكن بعدكوان خيالات ميں مهت تبديل بروكئ متى اوران كابير كهذا مجھے يا دہيے كاسپات

منتنا كركية توى مون مان بي، أركم ابدارمي مرحم كالكريس ك ماى نه كقرامين لعدكويال ى راحقا داس انخاد استقلال يرحومبندوشنا نيول سيے ظاہر ہورا كھا اكفين مسّرن كليكين ہرحال میں صاحیزادہ صاحب کے خیا لات احتدال کے درجہ پر رہے ۔ ان کونما لیٹی کاروایو ا در بیا دوں پر اعتما د بنرتھا وہ تبدر سج نرتی پر کھروسسکرنے کھے نعطیلوں کے زمانہ میں حم سے میری تمیبرے سے با ہر بھی ملاقاتیں رہیں اس زما نے کے قابل وکر طلسار حجد احمد-ہزائ جام صبا حب آ من نوانگر ( دیخسیدن سنگی ) سلطان احدخان هری سنگه گوژ د ولت رلم منیم . مرحناح مسطرد ليوى مولوى بركت الكريولوى رفيع الدين احد عبدالترسهروردى مقے اور اسی گروہ میں صاحبزادہ اُفناب احمد فال مرحوم مبی مقد <u>مه ۱۹۱۶ برسی ۱۹۱۶ میزک میراسول سروس کامپذرت اندنی امند با اس دوران میں صاحبار درما</u> ہے بہت دفعہ الما فات مہوئی - اس زمانہ میں دہسلمانوں کی تعلیم کے لئے بغیر*سی تسم* کی *ناکش* كے استقلال كيسائق فد ات انجام در بے عقے اور محفی تين ہے كہ ائى برسٹرى كامان كا ا کیا صفیہ وہ علیگڈھ کی تعلیم میں رابردینے رہتے تھے علیگڈھ کا بھے کے ڈسٹی کی حیثیت سے میں نے ہمیشہ دمکیھا کہ مرحوم نہایت صبر واستقلال کے سائھ تعلیات کے کام تی طعی نہک سکھے سنط الماعم مي أكبورك آل انثر ياملم الحركيثينل كانفرنس مي مي خود مقاء يا يخ روزة كما ا جزاره صاحب سيمنسوره اور الإقاتين رئيب اور مجه كوتيين بوكيا كه كالفرلس ا ور علیگٹھ کی خرکیب کی روح لیفینی افتا ب اسمدخاں ہی تھے میری گڑیادہ قطعی دسی لباس ان کواس کے لیند مرآیا کہ وہ علیگٹھ کی علامست تو ترکی ٹوبی

شیروان یا انگرنری کوٹ کویٹبن کرنے تھے اس سے تھے اتفاق ندتھا کیونکہ ابھی اور اس وقت بھی میار پیقیدہ ہے۔ اور تھا کہ اگر علیگٹہ ھو کی تخرکیب کو واقعی با افریننا ہے تواس تخرکیب کو لازم ہے کہ سلم حباست سے قدیم نقوش وعنا صرسے بورا بورا اتحاد علی اقراعی بهردی اپنے اندر

ولادم ہمام ! ملے ملے ملام و فاق ما مرح بند بات ما المور میں مرحوم اور میرے درمیان میں بورا

تخادعمل رلجا وريم وونول سنے كا نفرنس ميں نهايت گريئ سكام كيا ميں سنے كا نفرنس كے منهكام مريحي انخفاا وراب بھی کہتا ہوں کہ ناگیورکی کا نفرنس کی اسی لیری کا میا بی محض صاحبزا دہ صٰمب ى تنها كوسنسٹن كانىيخەكى ـ اس كالغرىنس مىي سز يائىنس سرّاغا خا ن مىمى ئىسرىك بوئے مالك <u>ط کے حی</u>صیت کمنشنر اور نمام مرفعا ہی افسیرا درعما کدین بھی کا نفرنس کے اجلاس میں آئے۔ سى ناگيوري بم ينسلم يونيورش كا خاكرنيا ركيا - اگرچ يوسي دستى بم كوستا واغرس مل -جب صاحیزادہ صاحب انڈ کی کونسل سے انگلستان میں بمبر تنفے تو اس زمانے میں لندن مير ميرى ان سے اکتر ملا قابي ہوتی تھيں ۔ اور مجسلمانوں کی تعلیم کے مسائل ريجن کيا تے تھے۔ اس زیا ہے میں صاحبزادہ صاحب کی تندرستی بوری طرح احجی منعتی رحمینہ کی پیا*ٹری ک* آ دھی لمبندی پرا ن کا مکان تھالیکن وہ اس لمبند*ی پرپ*یدل جایاک<u>ہ تے تھ</u>دہ کیے تھے کیپیل حیڑھائی سے ان کی تندرستی کو فائدہ ہوتا ہے تعلی جلسوں اور کانفرنسول میں ہم دونوں ملکے کام کیا کہ ننے تھے۔صاحبزا دہ صاحب ہرقسم کی تعلیمی ا فارہ گاہیں برلرد مکیفتے بتے کفے۔اورمج سے مشورہ اور مدد لینے کھے۔

ولابت میں مارج تامی کو افراع ہم دونوں سے خلافت کے متعلق مکرکام کیا ہورپ اور امرکیمیں عام راسے میں کے خلاف تھی بہاں تک اخبار لکھ دہے کھے کہ میں کا وجود ہاتی نہیں ہے لارڈ کرزن مرکی کے قطعی خلاف کھے ۔ البند مسٹرانٹنگو کومہندوستان کے مسلمانوں سے ہمدر دی تھی ہم نے مسٹرانٹنگو سے درخواسبت کی کہم کواجازت دی جا کہم میں کا نفونس ( کے معروہ کو Cook کے Cook کے کہم کواجازت دی جا کہم میں کا نفونس ( کے معروہ کو موری کو نسل میں ابنی وفد کی بیرس کی سریم کو نسست کے ایک یا دواشت کے میں کھی ۔ آخر کا رہم میں تحصول کا وفد ہرس گیا ۔ اس وفد میں آغا خاں اور صاحب زادہ افتا ہے اس وجود کھے ۱۱ آئی کو افرائل کے انسان کی کو نسست کو فقا کی اور میں کا میں کیا ۔ اس وف میں کہلے سے موجود کھے ۱۱ آئی کو افرائل کی کو فقا کی اور میں کا اس میں کہلے سے موجود کھے ۱۱ آئی کو افرائل کی کو فقا کی اور میں کا اور میں میں اور میں دوا مذہور کے ۔ اس سفر کو فقا ب اصرفال اور می دور میں علی الصباح کو ندن سے بیرس روا مذہور کے ۔ اس سفر کو فقا ب اصرفال اور می دور میں علی الصباح کو مذات سے بیرس روا مذہور کے ۔ اس سفر

کے دولان میں صاحبزادہ صاحب ہارے نظام العل کے متعلق برا برگفتگو کہتے دہے اوران کا ہی اعراد کا کھا کہتے ہے۔
مقاکہ بیں بہونچنے کے بل ہم اپنے بیان کا مسودہ تیار کھیں جند سرخوں کا میں نے مسودہ کیا لیکن پھر بہ قرار یا یا کہ بریس میں اپنے دوستوں کے متنورہ کے لبد ہمارے اصل بیان کا مسودہ ہونا چاہئے بیرس میں ہمارے دوست ہز ہائی کنس سرآغا خاں مسٹر ہانڈیگو اور لارڈ سنما تھے کھے بہاں کھتے بیرس میں بہو کی کرم اس ہوئی میں مقیم ہوئے حب میں میں مشر ہانڈیگو اور لارڈ سنما مقیم کھے بہاں ہم کو جہا را جرب کا نیر بھری طے ہوئی میں کا نفرنس لاکا نفرنس صلح کا میں ہمند وستان کی طرف سے جم کو جہا را جرب کا نیر بھری کے دور ہوں کے دور ہوں کے دور ہوں کے دور ہوں کی میر بھری کونسل میں ہم جم کو میں ہوں گے اور ہم کو را سے ہم کو میں اپنی سب تیاری کرتی جا جمعے " اب میر بھری کونسل میں مہا را جرب کا نیر طبیعیں ۔ اور اس کے بعد مزید وضا حت کے لئے ہم زبانی تقریریں کھی کریں ۔

اب ہم ہمارا جربیا نیر کے کمرے میں آئے ۔ جہاں لارڈ سنہائی ہماری مددکو آگئے ہیں نے

ہیاں کا مسودہ لکھاتما م امور کا متی کرنا کوئی آسان کام خرکھا کیونکہ ہم کومغربی وَوَل کومطئن کرنا

کھا اسلام کے مقاصد کھی محفوظ رکھنے کتھے ۔ مہند دستان کے مسلما ٹوں کے خیالات وجذبات

بھی دکھا نے کتھے ۔ ہمارے باہم تواس برقطعی انفاق کھا کہ در طرکی" برکسی دو مسرے کے ماکمانے

بڑائی سے ہم مخالفت کریں گے لیکن امی کے ساتھ ہم کو وہ طریقہ بھی بینیں کرنا کھا حبس سے

در شرکی "کے سوال کاصل واقعی ہوتا ہو چو نکہ در شرکی "کو ہز کمیت ہو جی کا ور الی نقط نظر

سے وہ بربا دہوگیا تھا ۔ لہٰڈا وہ منی دین کے قطعی اخذیا رمیں آگیا تھا ۔ چنا کچرتام رات ہم

سخت محنت کرتے دہیں ۔ اور ایک مسودہ تیار کراہیا حبس پر ابندا سے اس وقت صبح تمین کے

سخت محنت کرتے دہیں ۔ اور ایک مسودہ تیار کراہیا حبس پر ابندا سے اس وقت صبح تمین کے

سی افعیس گھینے ہم سلسل محنت کرتے دہیں سے صفح :۔

ر انفاق پر ہوا کہ کولنسل کا احلاس بجائے صبح کے گیارہ بجشروع ہوا۔اس وقفہ یں ہماری تجور بھی تبدیل ہوگئ ۔اور یہ قرار پا یا کہ م کونسل میں زبانی تقریب کریں اور کوئی تخرین مسوده پشی ندکیا جائے جنائی ہے طے پا پاکرصا مہزادہ صاحب عواقی بلسطین اور کمک بتام پرتقریریں کریں ۔ ہز ہائی کنس سرآ غاخاں النیسائے کوچک اور آرمینیا پر اور میں خلافت کے معنی اور مفہوم پرتقریر کروں اداکسین اربع سپریم کورٹ کے بہ چارع بلیم الشائن خص برلیدیڈنٹ ولسن (امر کمیہ) مسٹر لاکسیارج (انگلستان) مائیشور کی منیسو (فوائنس) سکنار آر لین ٹر (ائلی) چنائی ہم میوں کی مسائل محولہ بالا برتقریریں ہوئیں ۔ جوصبر اور استقلال کے سابھ سنگریش کریڈنٹ وکسسن اور مسٹر لاکسمارج سے کچھ سوالات بھی کئے ۔ لارڈ سنہا اور مہا را جربہ کا نیر از ہوا جسکا ہماری تائیدکی میراخیال ہے کہ اداکین ار بع "برہاری تقریروں کا کا فی از ہوا جسکا شورت وہ کاروائی ہے جو بعد کو سرط کی ''سے متعلق کی گئی۔

المرکی الواج کویم نے لندن میں کھی ایک کا میاب بیٹنگ کی جس میں ہے۔ اس میٹنگ کی جس میں میرے دزلیوسٹن کی افتاب احد خال مرح منے اس میٹنگ کے رز وبیوٹن میں کا نفرنس مسلم سے مطالبہ کیا کہ " مرکی "کے معاملہ میں مسلما نول کے مبند بات کا کھا خارکھا جائے اور ہمایت الفتا کے ساتھ فیصلہ کیا جائے اور کا نفرنس کو وہ وعدے یا و دلا سے مودوران جنگ میں شرالگی جائے اور کے ساتھ فیصلہ کیا جائے اور کا نفرنس کو وہ وعدے یا و دلا سے مودوران جنگ میں شرالگی جائے اور اور برائے گئے اور کے سے مسلم کی مسلم کے اور کے سے مالی کہ میں کے کور ہوئے اور اور شاہد کی کور ہوئے میں گئے میں اور جا مال کر میلے میں گئے اور کور شاہد کی کہ دو ملک کر میں کے کمیکن افسوس کر ان کی تندرستی ایمپی ندری اور شاہد ہی کور ہوئے ہوئے اور اور شاہد ہی کور کی لایسا شخص ہوگا جو اس مید پی طریقہ تعلیم کے روا رہ سے علیگڑھ کی اندرونی اور شاہد ہی کور کی لایسا شخص ہوگا جو اس مید پی طریقہ تعلیم کے روا رہ سے علیگڑھ کی اندرونی حالت پر بڑے نے والا از سمجھتا ہو۔

میں نے صاحبزارہ صاحب سے کھنے کا وعدہ کیا تھا سے اور کے بڑے دن کی تعطیل میں ان سے ملا یہی وہ بغت کا مقاص علیکہ علی ان سے ملا یہی وہ بغت کھا حس علیکہ علی ان سے ملا یہی وہ بغت کھا حس علیکہ علیکہ علی ان ان سے ملا ان کے مکان رہے ہے صدر نحود صاحبزادہ اقتاب احمد خال شھے ۔ جارروز میں ان کے مکان رہے ہے اور اور مدن میں درج ہے میں درج ہے میں میں میں درج ہے

رید ترین تعلیمان ترخیول بریما رے ابھ گفتگوہوتی رہی اس کا نفرنس کویا دکار بنایے نے خاطرصا جڑا خرنهامت نشا فالمحنت برداشت كمنفي اوركا لفرنس ميس به تنف الخفول نغ محكمة مان كور منط تغليمان كارخانول يهندوا ورعيسان تعسليمي افاده کا ہوں اندھوں کی تعلیم کے ماہرین بوائے اسکا وُٹ کے اسّادوں کا اتحا وَمَل عَالَ کردیا تھا۔ انفوں نے کانفرنس کو ہرطرلقہ سے محیط نبائے میں کوئی سعی ومحنت کا رقیفرانھا نررکھا تھا۔ اور ان کے خطبہ صدارت میں مجی محیط تخیباک موجو دکھا۔ دلحیبی طرحانے کو اُٹھول نے ہرر وزکی کا در وائی کے نعلق ننے نئے صدر نتخب کئے ۔ان کا اینام طب صدارت انگریزی میں تھا۔اور یہ فرض کر کے ۔ وہ محطبہ بڑے صنے والول سنے بڑھ لیا ۔ اجلاس میں خطبہ صدارت کا اگر دو نزجمہ ضالط کے طور پر ذراسا براه كربانى تنام وقن صرف اس مدعاسے كيا وياكه و وسرے مباحثه ركفتكواور تقررون ا وقت بھل آ کے میبر مے تعلق اکفول لے سبسان تعلیم کامضمون رکھاتھا یس اس کے تعلق میں نے نسوشل اور اخلاتی میبلوسے نقرر کی مستولت بھی کا نفرنس میں احقی طرح سے نر کیب بہوس د دلاست کے طرز رتعلیمی اکش بھی قائم کی تھی۔ ا درسرولیم میرس کور نرصوبہ تنی ہ نے اس خائش کا افتتاح کیا تھا ۔صاحبزا دہ صاحب نے کانفرنس کے بعد ہی مسلم یونیوسٹی ک واکس جانسلری کا چارج لیاا ورہر بات سے ابت ہور ہا کھا کرنہابیت محنت اور کامیا ہے <del>س</del>ے به کام انجام دس گے اور بونبورٹش اور نعلیم مسلما نان برانی یا دُکارکالم رانقش چپوڑ حائیں گے۔ معرا الماع کی کا لیج کی جولی کے سلسلہ میں میراعلیگڈھ پھر آنا ہوا ۔ لیکن صدافسوس میرے دست آفناب احمدخال الیسے بیار تھے کرجوبل کی خشیوں اور دلحیادیں میں شر کیب ہونے کے قابل نرتفیکس قدر هدیم اورا فسوس کی بان تھی کہ دہی ہی کہ جس نے تندید محنت بردانشت کرکے س جوبل ک ایک ایک آیک تفصیل کانو د اینے انفول سے انتظام کمیا عین حوبل کے مہنگام میں اسک شرکت کرنے کے فال مزمودالمفوں نے شرکت توکی لیکن علیسوں میں تقریریں نہیں کیں بجر اکے له اس كاأر دومي ترجمه بيط سه مبوكيا تمعااه راجلاس مي نفسيم مروا تفا-

که که افتنا می جلسه کے جس میں جریائی نس مها را جدابورکی تقریر کے بعد ایک مختصر نقر بریل کیٹر عو کی بابٹ کی تنی) (موُلف )

دراً فنا بالمحدخاں مرحوم سے بس یہ میری آخری المافات کھی اور یہ ہی آخری دیدا رکھا افسوس اِتعلیمات کے شعلق صاحبزا وہ صاحب کی نہا بن مخلصا نہ تیاریاں جن میں اکھوں نے کو یا اپنی ذات فناکروی تھی زیاوہ نزایک نواب ک طرح سے خیال اور دماغ ہم میں رم پر کردیکم صاحبزا وہ صاحب کو پھر تندرستی نصیب ہی نہوں ۔

مسلم ایجونیننل کا نفرنس کی الی حالت کامنتقل کرنا ۱ در کا نفرنس کوازمر نوترتیب دسینا صاحبزاده آفتاب احمدخاں صاحب کا ایسا کا رنا مرہے کہ وہ نہایت گرے شکر مدیمے تحق ہیں ۔ اب نواب صدر یا رجنگ مہا درصاحبزادہ صاحب جیسے تخلص اور بے غرضانہ تومی کا مرکز والشخص کی مسوانھمری مکھوار ہے ہیں ۔ یہ کام نہا بیٹ ہی قابل تحسین ولتولیف ہے اورجس کا کامیا بی کا میں ارز ومندجول ۔ اسلام علیکی۔

عبدالشدليوسعثعلى

سی- بی - ای - آئی رسی - الیس - دیٹا کرٹواڈ انگلستان) دافتباس از اخبارلیٹررال آبا دمور*خہ پر فرودی منتا <mark>ہ</mark> اع*ر

صاحبزادہ آفناب احمد خاں صاحب کی وفات کے ما دینہ کی خبر الیسے ملقوں میں توغیر متوقع طریقہ سے دسئی گئی جن کوصاحب اور مصاحب کی مہلک بیاری کی پہلے سے ایجئی طبح اطلاع میں لیکن باتی تام کمک میں اس خبر سے صاحبزادہ صاحب کے دوستوں کو نہایت رہنے وافسوس ہوا یہ دوست صاحب الولمنی اور کمک دقوم کی خدمت کہ جس فراموش مذکری گے ستم بر اور مصاحب انڈیا کونسل کے مربو ہے اور انگلتان آسے کو جہاز میں ستم بر اور ہے تھے تومی (مستر صنا مین اور محد زر آفتا ب اصر خال ہی تھے ۔ اور وہ ا پینے احباب والوں کے درمیان سب سے زیا وہ معزز آفتا ب احد خال ہی تھے ۔ اور وہ ا پینے احباب والوں کے درمیان سب سے زیا وہ معزز آفتا ب احد خال ہی تھے ۔ اور وہ ا

کے ساتھ جہاز پرکھا ناکھا یا کرنے تلفے جہا زکے کہنا ان کی کھا نے کی بیز برجب وہ ندد کیھے گئے۔ تو کہنا ن سے پوجھا گیا کہ صاحبزادہ آفتا ب احمد خال جیسا معز شخص اس کی میز برکہوں نہیں ہوننے ۔ اس پر کپیتا ان کو بڑا خیال ہوا ا در اس نے فوراً معذرت کی ایک جھٹی کھی اوجا وہا دہ اس صاحب سے درخوا ست کی کہ وہ اس کی میز برکھا ناکھا یا کریں - یہ ھٹی بڑھ کرصا وہزادہ صاب خصاف آنکا رکھا کہ اور بڑی منکسر المزا ہی سے جواب دیا ۔ کہ میں کپنتا ان کی میز بریاس کے کھا نامہیں کھا سکت بڑی مسترت ہوت ہے اور اس سے کھا سکت کرمیں نہیں کہ اور اس سے بڑی مسترت ہوت ہے اور اس سے کومیں نریا دہ لیبند کرتا ہوں "

## مرثنيه از

نمان بها درجپوده ری نونشی مخدخا ب صاحب ایم- بی-ای آخرسابل گورنرکشمیر ( ۱ )

مسرت برس رہی ہے یکیوشی باغیں بزم جن میں آج وہ زگریں نفسائیں کل بزم گل میں جن کے برائوں کی دھوم کئی کا نفس کے برسینہ داغ واغ وہ دل نہیں کہ میں کہ بیت کا لگا نہیں انتخاب کا رواں سلے ہی آبوں کا اکتفال نہیں کے برسینہ داغ واغ میں انگے۔ در انہیں انتخاب کا رواں سلے ہی آبوں کا اکتفال کا نہیں کے بردہ راہ توم ہے اور رسنما نہیں ایک خورہ کی ایک دوسرا نہیں ایک کی دوسرا نہیں کی دوسرا نہ کی دوسرا نہ کی دوسرا نہیں کی دوسرا نہ کی دوسرا نہ کی دوسر

ہوگاکسی فلک پر وہ خورٹ ید حلوہ گر كيت بريّ آفتاب "كبهي دوب نهيس

محلزاراصي وهب بؤسسال تفا فاست بہاس کے پڑتی تفی سردیمی کی آنکھ تأظرتمبى آفتاب كامحوحبسا لنحقا اس جنّن نظاره مي مورج كمهى ك طرح ياكينره دامني وه برف عبب ل كفا كردوغبار وهرك الأنثول سے باك تقريراس ك خبيه آب نه لا ل مقا تخرراس كى كج فعداحت كى موج كنى اس دهن مي محور وز ديشب اه وسال مقا عمرع ميز فدمت توجي مي صرمت كي تنها وه ره نور دمبنوب پشم ل کفا علم على كالخفي سنعل كية سوك

لایا پیام قوم مربعگ م کا ستيدكا فاص فاصد فرخنده فالالتفا

اس بریش اجل کی مگرانتخاسب کی افسوس بزم قوم لمي جو أنتخا سب كفا جس دن سے بند سرکی انکھ افتاب ک كلمت كرات مطلع قوى برحمياكي مروبی فناک موج میں کشتی حباب ک ببلولس دردقوم كاطوفال سلتة موس مجبوب نوم سيدعب ليحباب ك شام وبگاه اس کے انت بھی دوش پر طفل سےعادت اسکی رہی احتساب کی كتاكفا نبك وبدكا بهيشه موازيد به آخری که ن تفی میرے آفتاب کی مسرت مهرئ تگاه و چنبم بر آب ک طلمت می*ں میں کی نور حرکا گزر* نہ ہو *مالت وہی ہیےاب دلِ فا بزخراب کی* 

تن بریمه و افتاب کے بارب روائے نور مست کی حلوہ کا دمیں وہ ضوفتناں رہے

چکے بیآ فتاب سنے آسمان پر اوراس کے گرد ملقہ سیارگاں رہے

یہ سنتگان مشق ہیں " دولا آن فدس کر ان فناسے مبکا بلند آسفیاں رہے

گزار آفتاب میں تا دور آفتاب "

اس ایک آفتاب کے پانٹج آفتاب ہوں اورائی آب وتاب بتر آسماں رہے

لا یا تھا کوہسار سے سن کو یہ کوہ کئن میں دوران رہے

اس آفناب نے رخ انور حمیب لبا -ناظر شبِ فراق میں اب نور خواں رہے"

## فطعة بارسخ وفات

از

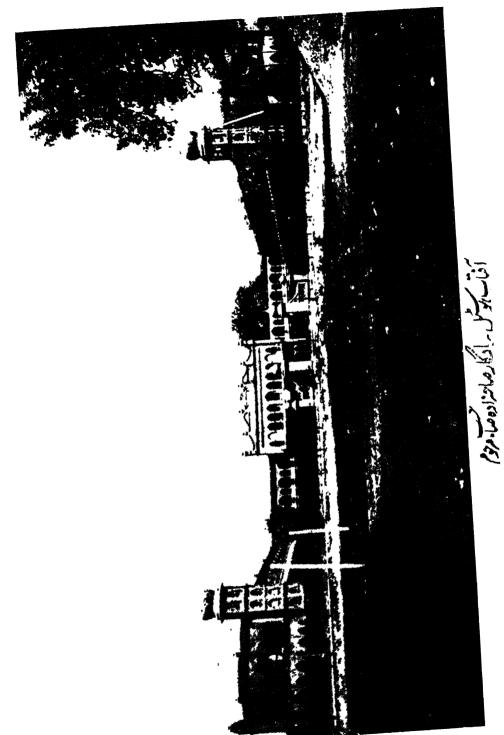
حضر*ت احتن ماهروی* انا اللّم

دنیاک زندگی سے ہوکیا کوئی مطین بهينتيم اكيك نعين جهال لاكواتخاب مرآن ائي نشان دكھا تى سے نوب نو مرکموسوز مهرس ہے ازہ التہا ہے بجيلاسة سمال سخين كما كاضطراب المختص تغير ببيم سے راست ون واقف بن حنك كام سے دنیا كے نینے وشا ب وه افناب احدفال نامي رمن كرتنه كقيخوب باطل محق مين وه المتياز بونا كفا أيغ نفس سع الول العشاب کنے بزم کا کنات کی اک فرد لا جواسب تقے رزم قومیات کے اک مردبے براس مشغول منهك بسينجين دبيحاب نمدمات ٰقوم ومک*ک دسیاست بی عرکھر* و افراطِ کار و بارسے محت ہول خواب كمحنت أنى خديت دارالعلوم عي فالبح کی بینخودی رمی حویبس ما و کک زندہ رہے گرندری ندندگ کی آب

الآخراً کی وه گھسٹری جوندرک سکی مرحبند کلتوں ہے کیا اس کا ستہ باب خشنبہ کو خوری کی تھی اکھا رویں کہ آہ بعد نوال جم کھنچی سائنس کی طنا ب اندین جسس کی احسن مغموم نے کہی افسان سے خور بہوا آج آفتا ب افسان سے خور بہوا آج آفتا ب لوط یہ یہ قطعہ سیدعلی احسن صاحب احسن مار بروی اگرد و کلچرار سلم لینیوسٹی نے میں صاحب ادھ من مار بروی اگرد و کلچرار سلم لینیوسٹی نے میں صاحب ادھ من کے دن کھا تھا ہم ہم ہے "
مادہ ناریخ ہے میں سے منسل کے دیا ہم میں ہے خور بہوا آج آفت اب "

## افتاب احمر خال کے نام پرنام

نام کے سلسلہ بیں ایک خاص واقعہ کی طرحت اضارہ کرناخال از دلیسی نہ ہوگا۔انیسویں مدی کے آخر تک اس نواح بیں صوت ایک نام ایسا شنا جاتا تھا کہ لفظ آفتا ہے جس کا ایک بجز و تھا۔ اور یہ صاحب (آفتاب جبین ) عکہ ہم صوبہ قی میں ڈپٹی جھرش تھے بہیں یہ صدی کے آغازے آفتاب احمیطال کے قول کا موں کی ٹیمری جبطرہ ملکین جسینی گئی اسطرہ انکے نام کو جی تغریب مام پی کی میں گئی میں مقابلہ کرنے اور نے بار میں اور نے بار میں اور نے بار میں اور نے بار اس موائے کے مسودہ کا آخری مقابلہ کرنے الا آفقاب احمیم ہے میں میں تھا جو رہے جب اور خواد وں نے بیکواس موائے کے مسودہ کا آخری مقابلہ کرنے الا آفقاب احمیم ہے میں تھا جو رہے جب کے انتقال کے بعد چند رسانے اور اخبار جاری ہوئے جبای نفظ ہوئی کے میں میں ایک کھر میں اور کی میں ہوئے جبای نفظ ہوئی کے میں اور کی میں ایک کھر میں کہ میں کہ کہ میں کے مشہورہ موجد و کے میں اور کی میں ایک کھری کا میں نو کے کو میں نور کا میں میں کی کو میں میں کو کو میں کا میں موجد و کے میں نور کی کا میں میں کی کھر میں کہ میں کو کو کے میں کا میں نور کی کے میں کہ کو کہ میں کو کو کی میں کا کہ کے میں کی کو کے میں نور کی کو کے میں کو کو کی میں کی کو کو کے میں کو کو کی میں کا کہ کو کے میں نور کی کے میں کہ کے نور کی کھر کہ کو کے میں نور کا میں نور کے کے میں کہ میں کہ کو کے میں نور کا کہ کو کہ تعدد اس کی کھر کے میں کہ کے میں کہ کے میں کہ کے میں کو کو کے میں کو کو کہ کے کہ کے میں کہ کے کہ کو کے کہ کو کو کہ کو کو کہ کو کو کہ ک



باب سبزدیم

صاحبزاده صاحب کی یا دگار۔ افعاب ہول ان کی فعمیں طویل ہے اس

سلے ہم بیمناسب خیال کرتے ہیں کہ اُس کتبہ کوچہ افتاب ہوٹل کے منظرل ہال میں نصب کیا گیا ہے۔ یہاں پرنقل کردیں ۔

> بسمالنُّدالرطن الرَّسيم انتاب يوطل

بیال مقاکه ملیکٹرھ کی بنفا اور کامیان اس کے فرزندوں ہی کی تمت وکو کشٹ ش پریخصرہے۔اور ده مدت العمراس جذب كي خت مي كوشال رب كدا ولد بوا تزكي في تقيم طيم موا وران كي ايك جاعبت عليك يرهمي ا قامت گزي مبوتاكه ان كا اصل على تعلق ما در درسگاه كے ساتھ قائم و عليًّندُه كياس مائية نا ذفرزند وتخلص كاركن كي و فات برا ولد بوائز البسوس التين نه ١٦ مارج <u>''' 14 ع</u>رسے سالا نہ ام الماس میں اینے محرّم وجسس کھا کی کے احسانات وحسن ضمات کے . عرّات واظهارتشکرمی*ن بیرّوار دا دمنظورکی کدائش کمردن ک*اایک دارالا قامهموسوم <sup>به</sup>انتاب مشک<sup>ن</sup> استًى ہزار روسيك لاگت سے تياركرا ياجائے۔ اور اس كے كرايك آمدن سے عزورت مندادات بوائر كي بيون كو وظا لَعن از نام مدا فناب اسكا ارتشب " د ك حا ياكري -إ چنا کے اس تجویز کوعلی کل میں لا نے کی خدمت بعنی فراہمی ر ایدا در تعمیر بهوشل کے تعلق جلم انتظا مات کی درداری یسوسی الیشن کیمه ایک دیرمینه خا دم حبسیب الشد (شاهجهانپوری) مقیم ولایت منزل علیکشھ عِلَيْكِي حِيده كَل ابتدا تواسى جلسم به وكري تقى ليكن يونيورسى كيرحكام سيعفرورى مراحل طے ہونے میں دنید میں نے گذر گئے۔ اور آخر کا رسن <u>اواء کے ضم سے پہلے</u> متو کلاً علیٰ للّه ميركاكام تروع كرد يأكباب لمريه لي دَفت بيني آئي كه يونورش ك عطاكرده ذين بنهايت نافص قسم كي ثابت بوئي أوراس ليئدومنزل عمارت کے واسطے بنیا دیں میم فیٹ سے بیندرہ فیٹ کیک گہری کرنا بڑی ۔ اور اس طرح صرف بنياد وال كي يجرب اورمضبوط كرفي ايك كثيرة كما دضا فرخين س كذا يوارس كم بعدجب كم عمارت تقریباً کمل بوگی عنی مر یونیورش کورٹ "کے ایک رزولیوشن کی میل من ص کا

مديطلهاء كنعليمي اخراجات بمرتخفيف كرناكقا والش جانسار سرشيدراس سعود (مرحوم) كريلها فراکن*س رانسیوی ایشن کو اکتو رس ۱۹ عرب* اقتاب برطس او فتاب بال کی حیثیت سے جانے کی در داری ق رنا چڑی حیونکہ اس مجھوزہ '' ہال'' کے اجرار سے ایسوسی انٹن کے میش نظر ''ساوہ اسلامی روح' پداکرناتھا ۔لہذا اس مقصد کے صول کے واسطے عارت کے اصلی نقشہ و کھنے میں معتد، ترمیم واصّافه ناگنرربیوا یکرول کی تعدا دائش سے بڑھاکرا کھاسی ک گئ یرم ڈائمننگ ہال اجزیجا اور اس کے حلم متعلقا ن بالا ئی منرل پُرنماز " مجلس مبا عنه " دلائبر ری کمیلے وقع ہال " ستعد د کمرے مہیاکرنے پڑے ان جلہ ترمیات وغیرہ کی وجہ سے بیم سے کم سطل حبن میں ہرطالب علم کے دانسطے جداگاہ کمرہ اور طالب علم کی ہر ایک فروری آسائش کا لحاظ لکھا گیاہے لیموٹ ا علیٰ گڈھوک مب*دعارات میں اس ہوشل ہی کو نیصوصیت حا*ل ہوئی ہے کہ اس کی تعمیر فنظمیں شرکت کے واسطے کسی غیرا والدلوآ کلید بنیس دی گی ملکه ۱۹۷۸ اولژیوائز کے دیرہ فاص سفیلغ ۱۲۳۰ وزام کئے گئے سکرہ نماز *''کے واسطے بھی اولڈ بوائر کی محترم خوا*ئین اور ان کے خاندان کی دوسری ستورات سے نهایت کشادہ دلی سے مبلغ ،۸ ام عطا فرما کے یقبیہ رقم ایسوی النین نے اپنے حبزل فنڈ سے مہیا کی بعنده دندگامی سے براید بزار کے معطی کا نام ای ایک ایک کمرہ پرکندہ کیا گیا ہے۔ یا بی یا تی سو کے معلما رنام کے کتیے ڈائننگ إل ميں عليورہ نصب ہوئے ہيں ۔ ایک سو يا اس سے زائداگر پانچ یرسے کم ) کے عطیات کی نام بنا تفصیل اس ہال میں تین مجہد نگین کتبول پڑوجود آ ہے ۔ اورخودیہ بال مواسمہ مزمل ہال" نام سے اس لئے موسوم ہوا کہ نواب بہا درالحاج ڈاکٹم محمد مزمل الشدخال كرسيص كمي تورسن بابخ هزار روبيه بلاطلب ولبطيب فاطرا بينع مروم فرزن ه میزداد رخروری سان فرایم مهوی نیان وم سے نقریباً سوالاکھ ردیبہ کی نتم اسپوسی انٹن کوفرزے کر ماج ہی ۔

احدالمندخال (اولڈ بوائے کا لیج) کی یا گارمی عنایت فرائے نیزجن اولڈ بوائز نے ا پیخ اعزّہ وا مباب کی یادگار میں مبلغ ایک سور وہیعنایت فرائے ہیں ان کے نام زیرعنوان دریا درفتگان" ایک بڑے تیجھ رئیفٹس کئے گئے ہیں۔

نُرضُ تَعْشيت كُرُ مَا يَا دُ مَا يَدِي هِ كُرْمِسَى دَائِمَى مِنْمِ بِقَائِے "

رود. آفعاب بال اوراسكا كام نين اسازگار ماحول مي ميلايا - اورس كو ملك

آست میں ایک فاص در مجرامتیاز ومقبولیت ماصل ہوا۔ اور کھیجن وجوہ سے وہ الیسوسی الین ناص در مجرامتیاز ومقبولیت ماصل ہوا۔ اور کھیجن وجوہ سے وہ الیسوسی الین کے اہتمام والنھ ام سے علی کی گیا ۔ ان سب امور کی تفصیل کے واسطے اس بوح میں گنجا کشس نہیں ہے لیکن جس جذبہ اخلاص وایتیا رکے تخت میل لا لئے اور ان کی انجن نے یہ فوق خدمت انجام دی ہے اور جو" ایمنٹ روح" علیک ٹھ میں کھی نواز اور ان کی انجم اور اس کے انتہاں اللہ العزیز میں ہوگا ہے۔ اس سے انشار اللہ العزیز مور ان اور ورخت (جس کا ذکر سرستید اعظم سے اور اس سے انشار اللہ العزیز اور اس والا لا قامہ کے تربیت یا فت ملک و قریم کی انسان اللہ اللہ میں اللہ اللہ اللہ میں اللہ اللہ اللہ میں العلید مراف

آئرین کوشری اولڈ بواکز البیوی الیزن سلم یونی علیک طرح خلیل اصرم ادا سیال احدان آخی هواکٹر از میرند و انی پروو وست آفنا ب بال ۔۔ پروندیس می صبیب ، سید مجمید الدین احد مران بال کوشل ۔ (خاصصاحب) میرولایت صبین ، سید طفیل احدیث کلوری مران بال کوشل ۔ (خاصصاحب) میرولایت سید طفیل احدیث کلوری بحرین بال کوشل ۔ مبیب اللید اشامنجال بوری ) مقیم ولایت دنزل علیک فرع

نقل کنند ندکورالصدرس بونیورش کورٹ کے ایک دیزولیشن کا حوالہ جے عنرورت ہے۔ کراس کی تشریح بہاں برکردی جائے کیو کر اس ریزولیوشن کی عبیل میں جوکارر والی ہول اس سے طلبه کامی واخلاقی زندگ بریمنایت نونشگوار انروا لاکھا۔ ا دریونیورسی میں اسلای ماحول بیایم نا شروع ہوگیا تھا ۔ چنا مخبر رسالہ موسومہ آفتا ب ہال کے ناریخی حالات امرننے صبیب اللہ سے مندرجہ ذلی افتیاس میٹیں کیا جاسکتنا ہے ہ

(۱) سالا ندخلسد ساس فی ایر میں خان مها در فاضی عزیزالدین احد صیا حب بلکرای کی گی کی کردر کا دستم لین یوسی کی نے ایک کمیٹی اس عرض سے مقرک کرسلمانوں سے عام افلاس و اقتصا دی شکلات کا لیحا کا کو ایک طلباء کے اخراجات کم کرنے کی تجا دیزعمل میں لائی جائیں ہاں کمیٹی کا اجلاس ہوا نونتنظمین موجودہ وقت کی کثرت کمیٹی کا اجلاس ہوا نونتنظمین موجودہ وقت کی کثرت رائے سے منایہ بنے فیصف زخر لین گار آنہ کی تخفیصت کی تجویز منظور ہوئی ۔ چونکہ میکا دوائی مسلمانوں کے در دکی دوائے تھی ۔ اس لئے میں نے کمیٹی کے اس فیصلہ کے فلافت جناب ماکس جا اسلم صاحب (سرتید راس مسعود صاحب) کی فدمت میں عرضد انست میٹی کی ۔ اور کمیٹی کی مورد ان کو غیر مناسب قرار دیتے ہوئے ہے موض کیا کو جناب موصوف سلمانوں کی تقیم حالت کا کہا کا فرنا کا رائے اور کمیٹی کی انسان کی میں نے کمیٹی کے جناب موصوف سلمانوں کی تقیم حالت کا کہا کا فرنا کر اخراجات طلبا رمیں تخفیصت فراویں ۔

سه خطام راس مسعود

المارجون سيسواع

كمرى جناب فانصها درعبيب دلتُدخان صاحب تبلدنسليم

سب كاكراى نامر منرى مه ١٠٩ مور فرسوار حون مجھ آن صبح اس وقت ملاحب كرميں انگريكيوكونسل كرميننگ ميں ١٩١

ں ونٹ جناب مصوف پونیورسٹ کے اور سب ہوسٹلول میں اسی بیانہ پرتخفیف اخراجات کردیں گے له ) مجھ کو پیچوا ب جنا ب ڈاکٹر سرسید راس مسعود صاحب کا اس وفت موصول ہوا جب کہ *جناب ممدوح* بوری کور وا*ز ہوچکے کفے ۔اورموقع کسی گفتگو اورمشورہ کا ب*زر ہا تھابہھال*جھا* بھی *جلد حکن ہوا بیں سے بیسکدا د*لڈ بواکر اببدوی الین میں میش کیا ۔ اور وہاں غور کے لجدیہ اح) مشنخول ممقا - اسی ومسیع حواب میں تاخیرمول - مجھے بہ پڑھکر ہمایت استعجاب ہواکہ اب آپ فرما نے ہیں کمکٹی تکفیف ىھىدار دن تىلىم طلىدا دك كادر داك مى چىلىت سى كام لىداكىيا . مىرسى خىيال مى داس كىيلى سفىرىمىليو بريكا فى غور دنوص كىيا ا در برمد ري پوری مجنٹ کگی کیا عمیں یاد ولاسکتا ہوں کھیٹی ندکورکا امہلاس مسلسل تقریباً چارگھفٹے جاری رہا۔اورکسی مستدیراموقت ، دائے سال کی حبب کک اس بر برمم کو اظهار حیال درائے کا موقع نر دیا جا دیکا اور میں بیجی عوض کروں گاکہ اس قیت ں صاحب بے چھلت کک کارر واتی پرکوئی اعتراض بڑکیا اور بڑ کپ سے اعتراض فرمایا میں میٹنگ کی جاری رکھنے مر ماده كلفا اور يدكار روال اس وفست ختم كم كم حبكر مجعے لقين بوكيا كم مزيد كجنت ك كنجاكش إقى نسيس يې رزكول صاحباموتت بچھ سکتے پر کا دہ ننظر آکے اس لئے اس ایرکر آ ہول کرآ پ مجھے معا مت فراکنیٹنگ اگرائی بیکسوں کرآ پ كا اعتراض بعداز وقت بيا دميني يرواقعات نبيس يمين تودعسوس كرتا بول كرتعلي افرامات مين جهال تكريكن ہوسکے تخفیصت بول چلہتے اور مہالیں تو کمیدسے مجھے بمدردی ہے اودسلمانوں کی اقتصا دی حالت کاہی جھا <sub>ک</sub>ے اصاکس ب السيرى خيالات كابير نے منتك ميں اظهار كلي كيا كھا لكين اسى كے سائق سائتھى بيرب ذمردارى بعى عائد بعق م لد مي يكهون كرمصا روز مي اس مد كك تخفيف كى مبلست يومكن لعمل بود و در يونيورس ك أمدن براس كا ابيدا ا زْرْرْ شِيسِكُ كُدُ ٱلله وخرج مِن توازْن قائم رْره مسك علاده ازين اس وقت كميني رُكور بغيركس اخلات ك ايك متنفقه فسيصله برميخي اورجوجوسه ولنيس بهمهنجا فا مناسب سمجر كئيں ان كەكمين سے سفارش ك اس ليزس يستحقينے سے قاحریوں کراس وفت آپسنے پڑنے کیت کیول بیٹی کی۔مہاں تک پرودسنے صاحب ک اظہار رائے پر آپ کا اعتراض ہے آپ خوبھ کھے میں کر اس کا میری ذات سے کوئ تعلق نہیں ۔ اگراکھوں نے بے چمکی دی ہے ت<sub>ۆ</sub>نا مئا *ىسىب چە*دىكىن اس وقىت مجھى بختىيىت ھىدىكىنى مىثا*ىب ئىقا ك*دان ك ۋان رائے كے الحها رس<u>ى</u>ان وروكمة حب كروه مشوره مي شركيد كئ كف عقد -جهال بك مجفي علم بندان كي اس (صفح أكده برمام)

سطے ہوا کہ داکس چانسلوصا حب سے اس ارشاد کی تعمیل کی جائے۔ جنا بخر ایسوی النین نے اپنے قاتمقا اور ان محولوی سیطفیل احد صاحب (۱) مولوی سیطفیل احد صاحب (۱) مسلم عبدالستا رخیری صاحب (۵) مسلم طبیل احد والد صاحب (۱) وراتم الحوی اصیب النه اسم مراسلست کرے اور کل معا ملات مطرکے کے افتاب بھول مقرکر دھے۔ اور ہدایت کی کوکھ م یونیو رسمی سے مراسلست کرے اور کل معا ملات مطرکے کے افتاب بھول کومقرکر دھ ہروگرام (معنی تخفیصت مصارب تعلیم کے ساتھ طلبہ میں سا وہ اسلای زندگ کی ترغیب وزوت کی سے مراسلست کرے اور کی اسلای زندگ کی ترغیب کومقرکر دہ ہروگرام (معنی تخفیصت مصارب تعلیم کے ساتھ طلبہ میں سال وہ اسلامی زندگ کی ترغیب وزوت کی اسر مسلم سی مزوری کارروال ہوتی مری ۔ اور آخرکا رے کہ ہر مربر ساتھ اور کی استیاب کو اکتاب میں کو اسلام سیاب کو ایس میں ایس سال کو ایک سال میں میں میں میں میں میں میں سال سے میں سال کو ایک سال کر ایک کو سال کو ایک س

(۴) د دسرے سال کے شروع میں واکس جا انسارصاحب کی خدست میں عرضدانشت

(۱۹۱۱) وجمل کاکس ک رائے پرکچیرا تزیز ہوا۔ اگر آپ جھے معا من فرائیس تو برعوش کر دن کر آف تا برہوشل جوانشا اللہ آپ کھے معا من فرائیس تو برعوش کر دن کر آفیا ہے ہوگائی است کو دن کہ معلے ہو جائیگا۔ اس کوا دلا ہوائز ایسوس النین نیز آپ معفرات کم سے کم اخواجات پر حلیا کو گاٹا بت کردیں کہ طلب کے اخواجات میں کیا کیا تخفیصت کی جاسکتی ہے۔ اکر دومرہے ہوشلوں میں بھی اسی بھانہ پر انتظام کیا جاسکے اور پر و درسط صاحبان سید ہے منو نہ جہنے کی جاسکے۔ میر سے خیال میں اس سے کوئ مبتر طریقہ اس ممثلہ کے مل کا نظر مندیں ہا تا میں اگرید کرتا ہوں کہ آپ مبری رائے کو کوئی صاحب مندیں ہے۔ دل متنا ہے کہ کوئی صاحب مقارف مصارف سے مقدارہ نے کوئی داور جس وجہسے مقارف کے میں ہیں۔ والسلام ا

نهایت میں ہوں جناب کا ادن ٔ خادم ( دسخط ) سسند راس مسعود پش کی گران سے ارتباہ سے مجروب سے تجربہ کیا گیا ۔ اور اس کی کامیا بن تا ب ہوئی ۔ لہذا اب اب وعدہ سے مطابق یو نیورٹ کے تام دگر ہوشلوں میں افرا جات کی تخفیصت فرادیں بیتجہ اس کا بیہ ہوا کہ آفتاب ہال کونسل کے سپر دمارلیین کورٹ کردیا گیا ۔ جنا بخر دوسرے سال برائی سوسائھ طلب برآفنا ب ہال میں رہے ۔ فانج امتحان کے لبد مجھر دہی درخواست کی گرکا ب دوسال کا تجربہ کا میاب نابت ہو جہا ہے ۔ اس لئے اس طریقہ کو تام یو نیورٹ میں دائے فرایا جا اس کا مختر کھی نشل سال گذرت نہ ہے ہوا اور لاٹوش متنا زم کو شل اور میکٹوائل ہا وس کھی آفتاب ہال سے طلباری تعداد میں سوکے قرب ہوگی ۔ اور اگر کے المائی سے سپر دکرہ سے گئے ۔ اب آفتاب ہال سے طلباری تعداد میں سوکے قرب ہوگی ۔ اور المتحانات وغیرہ محکام لونیوں سل کے سامنے میش ہوئے۔

سَنَیا بال کے کام کی چھ میل افتاب ہال کے کام کی چھ میل

مع المسلم المسلم المسلم المستقبل طلبار ك المستقبل طلبار ك المسلم المسلم

افسوس ناک حالت کا اندازه اس واقعہ سے ہوسکتا ہے کہ سرسیّد ہال (بجنہ بارک ) ہیں ہم

پانٹی کم ہی کے بعد ایک بورا کم و بطور سنبیری ( بوج کا محت کا) استعال ہو سے لکا جس سی بربی کے کمانے کاسا مان رکھنے ہیں ۔ اور خود ان میں رہنے گئے ۔ اور با بنہ می متعدد کمرے خال بڑے رہت کے کھلئے کاسا مان رکھنے ہیں ۔ اور فروں کمی رک گئے ۔ اور اس کے بعد تو ہرسال معتد بر اصافہ داخلہ میں ہوتا گیا کہ جو صریح میتے ہا قال کے قیام کا ہے ۔ اس طراقیہ سے یونیورٹی کی آمدن فیس تعلم کو ایر ہوسلول وغیرہ میں قرار وائعی بینی ہوتی گی ۔ اور بالواسط دیگر الله یوسلول وغیرہ میں قرار وائعی بینی ہوتی گی ۔ اور بالواسط دیگر الله یوسلول وغیرہ میں قرار وائعی بینی ہوتی گی ۔ اور بالواسط دیگر الله یونیورٹی میں زیادہ معور ہونے گئے ۔ گوکہ اس ضرمت میں اولٹہ بوائز البیوی الین کو اپنے ملکوکہ آفتا ہے ہوٹل کے کو ایس ضرمت میں اولٹہ بوائری کا در قریب دس ہزار کے ملکوکہ آفتا ہے ہوٹل کے کو ایس صرف کتیر کے ہے جو آفتا ہوٹل کو آفتا ہے ہال

عل میں لانے میں ناگزیر کھا-اور اس حرفر کی مقدار پندرہ ہزار سے کم نہیں ہے- گرجونکہ پر یونیو*رطی کی خدمست بختی -اورعلاوہ برس اینے بھ*اکیوں کی اولادو*رمنٹ* نددارول کے کافشا تجون ك تعليمي العاما ورسهولت مدنظ تقى نزاييسب بار سطيب خاطر الطايا كيا -آفناب إل كي ما ل حالت كاصيح اندازهان واقعا یرغور کرنے سے ہوسکنا ہے کراس ہال من فیس معالجہ فبیس کھیلوں اوریونین کی یونیویٹی کے دیگر ہال سے برام کھتی یہاری کونسل کے طے ایس صورت میں صرف ڈائننگ ہال اور اخراجات بورڈنگ ہائوس میں کمی کراہی ں کھا ۔ہرحال حس قدر کھایت شعاری ممکر بھی کگئ نیتے ہیں وکر حملہ مندرجہ بالا اخلصات د شال کرنے کے بعد بھی آفناب ال می طلبہ کو لقیدر ایک نلن کے رعبقا بلہ لونیورس کے دمگر ہال سے) کم خورج ا داکرنا بڑا ۔ ا ور: اگر نامنٹ ننہ کے خرجے پر ننظر ڈال جائے توکم سے کم وڈملٹ ل تخفیف رہے۔ نوعییت کھانے کی بایت اس سے زیادہ عرض کرنا بے محل ہوگا کر من اسی نے بل اطلاع کسی دفت کھانے میں شرکت فران ہے تو اکھوں سے یہ ب بہیشدارشا دفایا یچور و پیما ہوار میں اس سے بہنر کھانا متیانہیں کیا جاسکتا ہے۔ ان سب حالات کے با دجود بھی خدا کا فنکرینے کرجب ال کونسل ہے ہرمئ سات <u>9 ائر</u> کوچا رج برد وآس حالسل صاحب کے پردكها تواس وفت امپرل بنكس دس مزارسه زائدر م بحق آفناب إل جمع هي -(۱) بیلے ہ تعلیمی سال کے اختیام بران دولوں امورسي بين ترتى ظا جربوئ اور دوسيصال کے داخلہ اورسالهائے مالعدمیں اس کا بدائز ہواکہ جونیا طالب علم اتا تھا اس ک اُرزوای ہال میں داخلہ کی ہوتی تھی اور طلبا کے مربی بھی اسی پر مصر سونے کھتے کہ ان کے بچول کو اسی ہل ر الخنسوس فتاب ہوشل میں مگردی جائے ) باہرسے اکٹرخطوط سفارش مصول <del>ہو</del>گے تقے۔ا در بہنحوامیش داخلہ اس إل ک حرب کمی اخراجات کی وجہ سے مذکفی ملکراکٹ

صامب نزوست اصحاب نے اس ہال کی نزمیت کی وجہ سے اپنے کچیل کو برا صرار اس میں واخل کرا یا اور یک بیفیدیت اس صورت میں تھی کہ آفتاب کونسل سے وا خلر کا معیار نہا بیٹ بخت رکھا تھا کھر طی او ویژن کے طلب نشافرونا ورہی کیے جانے کھتے کہی طالب علم کو اینا ڈان طازم رکھنے کی احازت نہ تنفی نماز روزہ اور دیگر سنعا کر اسلامی بہنے تی کے ساتھ عملدر آ مدکرایا جا تا کھا جاہری کلاس و فیلٹر دکھیل ورزش ) کی بوری یا بندی تھی ۔ امتحا نائٹ میں منزکت اور اس کے نتائج برمہت ذیادہ کی اطرکھا جا تا کھا۔

(۱) شروع میں عمواً توگول کا پی خیال کھا کہ آفتا ہے ہال صرف نا وار طلبہ کاسکن ہے اور یونیوسی کے دیگر ہوشلوں کے طلبا بالخصوص اس ہال کے طابب علمول کو ایک گونہ حقارت سے دیکھتے کھے کیکن و و سرے ہی سال میں آفتا ہے ہال کے طلبہ جو پہلے واٹیع سال تک ہوا چھوت خیال کے علیہ جو پہلے واٹیع سال تک ہوا چھوت خیال کئے جانے کھے رفت رفت رفت نو نیور سطی کے ہر شعبہ میں اپنی علی ذندگی کا تبوت میش کرنے لگے تھے ہال کے اندر آفتا ہ ہال کے ورابعہ سے جو ترب نیا ان کودی گی وہ ان کے ایک مجر کو لیونور سی انفوادی و مجموعی و بدہ وصول کرنے والے طلبہ زیا وہ تراس ہال کے کھے صوبہ متحدہ کے انفوادی و مجموعی و بدہ وصول کرنے والے طلبہ زیا وہ تراس ہال کے کھے صوبہ متحدہ کے انفوادی و مجموعی و بدہ وصول کرنے والے طلبہ زیا وہ تراس ہال کے کھے میوبہ متحدہ کے اولیک کی میں میں دوشن کرنے والے آفتا بی اولیک کے بیسے وارش کے نیور سٹی میں بیسے طاہر مو کی طلبا کی خرم بی زندگ ہو کہ وارش کے نیور سٹی میں بیسے طاہر مو کی طلبا کی خرم بی زندگ ہو وارش کے نیور سٹی میں بیسے سے طاہر مو کی طلبا کی خرم بی زندگ اور یہ بی صور ت انظر کا لیجھ منہ کچھ منہ کھی میں دیں ۔

ان دا قعات سے کمک کے ہرگوشہ کے مسلما نوں میں آنتا ب ہال ک اکیے خاص ہوت پیدا ہوگئ ۔ اخبا رات میں اس کا غلغلہ کمبندہوا۔ تعیش علمار و اکا برمکت نے سکیف فراکر اسلامی شعا مرکز کیچر و سے اورخود طلب سے مکران کو بھال کی تزمیت کا میچے اندازہ ہوا۔ اور انھول سے بیکک مجا مع میں عمدہ الفاظ میں اس کا اعتراث کیا رحکام یونیور طی ہے اس ہال کا تذکرہ اپنے ایڈریسوں میں کیا جوگور نروم بیآن علیگر ھوی خدمت میں بینی کے کا کویشن ابدرسیس مرحوم سرشاه سلیمان سے نهایت شاندار الفا ظرمیں آفتاب ہال کا حوالہ دیا پینوٹی انگر کٹو کونسل کے اور ہرسال کونسل کی اور ہرووائی ایکن کوئی کوئی کوئی کوئی کوئی کا میں اس ہال کے عمدہ کام کا اعترات کیا گیا۔

ہران سب کی نفصیل سے فاصیس اور صون ہرو وائس جانسلر کمیں مائقم کی ایک

ہم ان سب کی فعصیبل سے فاصر ہیں اور صرت پر دوالس چالسلر کیس باکھم کا ایک سال کی رپورٹ کا افتیاس درج کرکے اس باب کوختم کرتے ہیں:۔

"مُتَا<u>لِعِ اعْرَ</u>ى ربور ضِمِي مِي كَافتاب إلى النزكرة نبيس كياتفا - ييكول انفاق

فروگذاشت ندیمقی ملکرمیں جا ہتا تھا کوسسے لیاء کی ربورٹ میں تفصیلاً اس کے فیام عصم اور کامیبا بی کےمتعلق حالات بیان کروں اور مجھے نوشی سے کرمبری امبید لوری ہوئی۔

۔ آفناب ہال کے نیام کے باعث علی کڑھ کے اولڈ بوائز ہمیں جن کی فیاضی کی بدولت عمارت کے لئے کل سرما بیوم میا کیا گیا ایک کمیٹی جس کے ممبرخان مها ورحبیب التّدخال

صاحب مولا ناطفيل احرصاحب ميرولايت حيين صاحب الي -الي خيرى صاحب

پرونلیسه محصیب صاحب اور کے۔ اے مراد صاحب ہیں۔ ال کنشکیل کے متنگل کام کوانجام

دینے کے لئے بنال گی ۔اور ہال اکتوبرس<u>ے العمی</u>ں رہائش کے لئے کھول دیا گیا بعطیا ن کی خواہش پراسکوبجائے ایک ہوشل کے جوکسی دوسرے ہال کا ایک جزوہوا کیے کمل ہال

بنا دیاگیا۔

اس میں ہم مرطا لبعلموں کی رہائش کا انتظام ہے اور ہر اکیب طالب علم کے لئے الکی کم میں اور ہر اکیب طالب علم کے لئے الکی کم و بنے اور یہ ہال فائم ہوتے ہی بالکل کھرگیا ۔ اس ہال کے مقاصد بیٹی کے ملان طاب علم و کئے اقامتی یونیور طی میں تعلیم حاصل کرنے کے مواقع بدا کئے جائیں ۔ اور اس قدر کم خرج برکھیں کا اب تک امکان نہ تھا ۔ نیز اسلام کے سلف صالحین کی سادہ زندگ کی روایات کو مضبوطی کے ساتھ قائم رکھنا اور اس اصول کو آئندہ نسلوں کے دلول میں راسنی مریا ہے اور وں کی ریائش

کے لئے عمدہ اور سستا انتظام ہے جو اس بینیورسٹی میں معول اخراجات بردائشت کرنے کے قابل مذ ہول ۔

ا کیے۔سال کے تجربہ کے بعد محجہ کو یہ اعلان کرنے کی مسترت ماسل ہے کہ یہ ہا آفطعی طور بر كامياب نابت بوابيحتيٰ كه ارسين كورك مهي أفتاب بإل مي نشامل كرديا كياب تأكراس بال میں اور زیادہ طلبارک ر ہاکش کا انتفام ہوسکے ۔مپنا کچہ یہ نوسیع شیدہ ہال بھی فوراً ٹیم گھیا۔ ں موقع برمیں سیمی واضح کردینا جا ہتا ہوں کہ آفتا ب الغبی اورعلمی حنیست سے اکارہ طلب کامسکن و نامن نهبن سے ملکراس سال اس میں صرف اول اور دوم درحبر کے باس نسدہ طلبہ واخل کئے گئے عیں اس مبدید انتفام کی کل کامیا بی کاسهرا بدرجه اولیٰ اولیٰ بوائز البیتی البین اس ا دراس کی مقررکرده قابل کمیٹی ا ور بالخصوص خان مہا درحبسیب التّدخاں صاحب پرفطیس محصبیب صاحب اور انس ۔ اے حلیم رانگیر رشعبہ ارتئے و دار ڈن آفتا ب ہوشل) کے مربر ہے ۔ان میں اول الذكر بزرگ حس دن سے كه إلى منيا ديں قائم بوس و مقل اس كے فافظ فرشت کے اس کے گرال رہنے ہیں ۔ پروفلیسر خماصبیب صاحب کے کام عمدہ پروودسٹ ک میں بوری تعربھیک کرنے سے قاصر ہول اکھول نے اس زیان میں حبکہ یونیور شکھی ہو گ تھی ۔ نیز زمان لعطیل میں اس مدبد ہال کی کامیابی کے واسطے سلسل محسنت ک سے اور ہرطالب علم ک مبسودی کو اپنا ذا ن کام قرار دیا ہے اور ابتداسے طلبا میں اخوت قواعدک بابندی اور محنن ا احساس بیداکردیا ہے اوراکی سال کے نا درکام کا ینتیجہ سے اوراس قابل ہے کسلم یونیور*سٹی ک تا رہنے میں اس کوا یک مستنق*ل ا ورمعز زجگہ دی جائے۔ اس کل کام میں محصیب توان کے ریڈیڈنٹ دارڈن مسٹر الیس اے ملیمصاحب اورسٹر اے الیس خیر کھیا۔ ی ان تھک اور مخلصا نه ایداد حاصل مونی ہے اور ال کے طلباء ک تشرکت عمل اور رضا کاری تھی اس میں شامل رہی ہیے ۔میں بیکھی تبا دینا جا ہتا ہول کہ پر ونیبسٹر محمص بیب مسٹراکیس مصطيم اورمسطرا ماليس خيري آفتاب إلى مي كام كريك كاكون معاهضة نهيب لينية واورمي

ٹھابٹ ادب سے بخص کرنا ہول کرحس نوعیت کا کام وہ کردہے ہم ان کے لئے دہ کورٹ کے باصال طرنسکے ور اعترات کے شخص ہیں مبیسا کہ میں پیلے عرض کر حکا ہوں مارسین کورہے آفساب بال کے ساتھ شامل کر دما میا ہے ہم کوامیں ہے کہ جوعمدہ مثال اولٹہ ہوائز ایسوی النین نے ہمارے ساھنے قائم کر دی ہے ہم اس سیمیتنقل طور برفا کده اکھائیں گے اور دوسرے ہوسٹلوں میں بھی طلبہ کے اخراجا ن میں معقول لمی *کرسکیں گے ۔اور* بیمعا لمہا*ب تک میرےاوریر وووسط صاحبان کے ذیریور* ہے ۔ ا*ی سلس*ا میں آپ کی نو*جران فوا مکرک طرف مب*ڈول کرنا جا ہتا ہو*ل ک*چونخنا ہے۔ ہوشلوں *میں مخت*لف معیا ر باکش قائم کرنے سے یونیورسٹ کو عامل ہوں گے۔ فی الحقینفیت اس طریقیہ کے اختیا رکرلے مسیتحن نَّا بَجَ بِيلِمِول كِے اور اس امرک کوسٹنش ہونا چا جئے كركھا بين نشعا رى طِّدسين (با قاعدہ زندگی طلبادا اومحنت كالحاظ كرتے مبوے مرإل ميں البي خصوصيت مداكان بيابوم وسے كتوم كى توم اس طرت مائل ہو۔ اور بہی مالت اکسفورڈ کیمبرج ک سے جمال ہر ایک کانبج یونیورٹ کے جوی اتحاد لو تائم رکھکرائی تخصوص جداگا نہستی کوفائم رکھنا ہے " محطيصفحات كملاحظه كعلعد بيسوال قدرتي طورير بيدا بهؤناب كرجوكام إوجو وناسازكا مالات کے جارسال تک کامیابی کے ساتھ ہونا رہا۔وہ اب بھی جاری ہے یانہیں ۔اس کا حواب ویا سے ساتھ نونفی میں ہے لیکین اس نفی کی فصیل کے واسطے پرمقام مناسب نہیں ہے۔ ناظ بن اگر چاہیں نورسالہ آخناب إل كے نارىجى حالات " ادرگذارش" ( اَخْرالذكراقل الذكركي دومرى كوشكا ر تفقیل سے الاصطرفرا ویں میماں پریم حرف اسی قدر عرض کر دینا کا فی خیال کر سے ہیں *اجزاده صاحب ایی زندگ میرجس طرح ت*خبوالنا سرمری<u>نفع الناس "مے *مصداق تقے* ر</u>اس *طرح* ائکی" یادگار" کی بھی مالت ہے۔اورابگواس یا دگار" کی نفع رسان ایک جزدی تخفیف مصارحت تیلیمےندصدطلبہ کک محدود سے کسکین اس کی روح مہوزمردہ نہیں ہے۔اس لیے نفین کا مل ہے را يك دك وه اين اصليت يرانشا الشي خرور عود كري " وما ذالك على الله يعزين"

مسكنكاپت وفزاولد لوائز البيوسى البنت مسلم لونيورسلى وعلى گده قيمت قيمت

## غلطنامجات أفتاب

منظر	صجح	غلط	صفحه	سطر	مجج	غلط	صفحہ
14	شریک	سريك	۲.,	۲.	عارت	عبارت	q
14	بلايا	يلايا	414	41	كركث اليون عليجاده	كركط البون نيعلجة	"
14	چيز	ييم	۲۳۰	19	ل <u>و</u> ر <sup>4</sup> درول	لور <sup>4</sup> ول	14
11	نوشى	خوسي				مبوا ئئ	1111
^	جراءت	برادث	121	۲	حلت	طے	16
11	وارا لا <sup>ا</sup> قامون	دادا لا قالوں	449	۲	قذر وال نه نقا	قرروان تقا	10
IA	ان کی	کی	۳۲۵	۲	آپ کو	آپ	سام
۲	پر	4	444	14	لواب صاحب	لواب لواب صاحب	عد
٨	annexy	anny	400	4	مرعوب	مرغوب	44
نوط	4	۷	۳۵۵	۵	جمل امود طے مہوگئے	جملا مورے بوگئے	۸۳
۲٠	خطوط	خطو :	۳4۲	۳	نام تها د	تام وثماد	94
4	أسراكا	مرکاد	414	4	بهتلميح	ية تلميح	11-
19	جاعت	حاعت ·	<b>ረ</b> ሲን	9	بداشتت	ببإشتت	110
14	مجع	25.	rar	14	مزارس	موراس	119
4	خطب	أنحطيه	80L	۵	گئی	کئی	مهما
<b>y-</b>	بعزيز	يعزين	رده	41	أرجيولة	أرجيوك	191